

# **Statistische Erhebungen und Schätzungen**

über Landwirtschaft und Ernährung

Bearbeitet vom  
Schweizerischen Bauernsekretariat

62. Jahreshft

Ausgabe 1985

---

# **Statistiques et évaluations**

concernant l'agriculture et l'alimentation

Publiées par le  
Secrétariat des paysans suisses

62<sup>e</sup> fascicule

Edition 1985

Brugg  
Verlag des Schweizerischen Bauernsekretariates  
1985

## Vorwort

Zum 62. Mal veröffentlicht das Schweizerische Bauernsekretariat mit der vorliegenden Auflage die wichtigsten Daten über die schweizerische Landwirtschaft und die Ernährungslage des Landes. Umfang und Gliederung des Heftes wurden gegenüber dem Vorjahr nicht verändert. Alle Tabellen wurden jedoch mit den letzterhältlichen Daten und teilweise mit neuen Rubriken ergänzt. Neu aufgenommen wurden insbesondere Angaben über den Anbau von Körnerleguminosen und Beerenobst sowie über Qualität und Gehalt des Rauhfutters.

Auch diesmal durften wir die Hilfe zahlreicher Personen, Amtsstellen und Organisationen in Anspruch nehmen. Ihnen allen danken wir an dieser Stelle bestens.

Brugg, November 1985

Für das Schweizerische Bauernsekretariat

Der Direktor:  
**René Juri**

Der Leiter der Zentralstelle für bäuerliche Wirtschaft:  
**Dr. Hanjörg Franck**

Der Leiter der Abteilung Statistik:  
**Robert Grüter**

## Avant-propos

*Le Secrétariat des paysans suisses présente à nouveau dans ce 62<sup>e</sup> fascicule une foule de données statistiques sur l'agriculture et l'alimentation en Suisse qui peuvent être utiles aux milieux intéressés. Volume et présentation correspondent à ceux du fascicule précédent. Les tableaux et leur contenu ont cependant été revus et complétés par les données récentes ou par de nouvelles rubriques. La culture et les rendements des légumineuses à graines et des petits fruits en particulier ont été ajoutés, ainsi que des indications sur la qualité et la teneur des fourrages secs.*

*Nous avons bénéficié, comme auparavant, de la collaboration de nombreuses personnes, services officiels et organisations. Nous tenons à les remercier ici.*

Brougg, novembre 1985

Secrétariat des paysans suisses

Le directeur:  
**René Juri**

Le chef de la Centrale pour l'économie paysanne:  
**D<sup>r</sup> Hanjörg Franck**

Le chef de la Division des statistiques:  
**Robert Grüter**

## Inhaltsverzeichnis

	Seite
Vorwort	2
Alphabetisches Verzeichnis	4
I. Produktion	
A. Betriebsverhältnisse, Bodenverbesserungen, Verbrauch von Dünger und Pflanzenschutzmitteln	10
B. Pflanzenbau	29
C. Viehbestand, Tierseuchen, tierische Produktion	70
II. Einfuhr und Ausfuhr	97
III. Ernährungsbilanz	106
IV. Ergebnisse anderer Verbrauchsberechnungen	119
V. Preise und Preisindizes	127
VI. Handänderungen und Kaufpreise landwirtschaftlicher Heimwesen	135
VII. Löhne	136
VIII. Landwirtschaftlicher Kredit	138
IX. Landwirtschaftliche Versicherung	141
X. Förderungsmassnahmen des Bundes und der Kantone	146
XI. Hauptergebnisse von Buchhaltungserhebungen	156
XII. Erhebungen und Kalkulationen über die Produktionskosten einzelner landwirtschaftlicher Erzeugnisse	162
XIII. Ertrag der schweizerischen Landwirtschaft	167
XIV. Landwirtschaftliche Bevölkerung, Vereinigungen	175
XV. Fachbildung	183

## Table des matières

	Page
Avant-propos	2
Table alphabétique	7
I. Production	
A. Conditions d'exploitation, améliorations foncières, consommation d'engrais et de produits antiparasitaires	10
B. Production végétale	29
C. Effectif du bétail, épizooties, production animale	70
II. Importations et exportations	97
III. Bilan alimentaire	106
IV. Résultats d'autres calculs sur la consommation	119
V. Prix et indices des prix	127
VI. Transferts et prix de vente de domaines agricoles	135
VII. Salaires	136
VIII. Crédit agricole	138
IX. Assurances agricoles	141
X. Mesures d'encouragement de la Confédération et des cantons	146
XI. Principaux résultats des recherches comptables	156
XII. Enquêtes et estimations sur les frais de production de quelques produits agricoles	162
XIII. Rendement de l'agriculture suisse	167
XIV. Population agricole, associations	175
XV. Formation professionnelle	183

### Zeichenerklärung – Explications des signes

.	bedeutet: Angabe nicht möglich	.	= donnée ne pouvant être fournie
—	bedeutet: Null (nichts)	—	= néant
0	bedeutet: Kleiner als die Hälfte der in der betreffenden Tabelle verwendeten Einheit	0	= donnée inférieure à la moitié de l'unité respective
dt	bedeutet: Dezitonne = 100 kg	dt	= décitonne = 100 kg

## Alphabetisches Verzeichnis

	Seite		Seite
<b>Ackerland, offenes</b>	30, 32, 37-39	<b>Dünger, siehe Handelsdünger</b>	
<b>Alkohol, Verbrauch</b>	60, 110, 111, 124	<b>Dürrfutter, siehe Heu, Emd</b>	
Verwaltung, Beiträge	146, 149	<b>Eier</b>	
<b>Alpweiden</b>	29, 30, 33, 36	Erzeugung	93-95, 107, 110, 111, 115
<b>Anbauflächen (Übersicht)</b>	37-39	Einfuhr	93, 98, 102, 107, 110, 111, 115
<b>Anbauprämien</b>	47, 48	Preise, Preisindices	128, 129, 131, 133
<b>Arbeitnehmer, landw., Bestand</b>	176, 179, 180	Verbrauch	93, 107, 110-113, 117, 125
Löhne, Familienzulagen	136, 137, 154, 155	<b>Einfuhr, Ausfuhr (Übersicht)</b>	97-105
<b>Arbeitskräfte</b>	15, 16, 176, 179-181	<b>Einkommen</b>	
Ausländische	180	der schweizerischen Landwirtschaft	170-173
<b>Arbeitsverdienst, Paritätslohnanspruch</b>	156	der landw. Buchhaltungsbetriebe	156, 157
<b>Areal, produktives, unproduktives</b>	30, 32, 33	<b>Emd, Ertrag, Ernte, Qualität</b>	34, 35, 63
<b>Ausfuhr, Einfuhr (Übersicht)</b>	97-105	Preise	128, 129
<b>Ausgaben der schweiz. Landwirte</b>	172, 173	<b>Endrohertrag der schweizerischen</b>	
<b>Banken, Hypothekaranlagen, -zinse</b>	139, 140	landw. Produktion	167-171, 174, 181
<b>Baumaterialien, Preise</b>	127	<b>Ernährungsbilanz</b>	106-118
<b>Beerenobst, Anbaufläche, Markprod.</b>	55	<b>Erträge</b>	34-36, 40, 41, 50-52, 54, 61, 63
<b>Berggebiet</b>	11, 12, 16, 24, 44-48, 50, 65, 78-80, 150, 151, 154-161, 164, 177	Erntewert je Hektar	62
<b>Berufstätige, nach Erwerbsklassen in der</b>	179	<b>Familienangehörige, mitarbeitende des</b>	
Landwirtschaft, siehe Arbeitskräfte		Betriebsleiters, Zahl	15, 176, 180
<b>Besamung, künstliche</b>	86	<b>Familienzulagen</b>	147, 154, 155
<b>Betriebe, landwirtschaftliche, Zahl</b>	10-19	<b>Felle, Häute</b>	90
Bodenbenutzungssysteme	14	<b>Fette und Öle</b>	
Fläche	10, 11, 16-18	Erzeugung	52, 107, 110, 111, 115, 121
Größenklassen	10-16, 19, 21, 54, 71-73, 157-160	Ein-, Ausfuhr	99, 107, 110, 111, 115, 121
Nutztierbestand	21	Verbrauch	107, 110-113, 117, 121
Parzellierungsverhältnisse	13	<b>Feuerversicherung</b>	145
Personalbestand	15, 16, 180	<b>Fische, Fänge</b>	96, 107, 110, 111, 115
Rechtsform der Übernahme	18	Einfuhr	98, 107, 110, 111, 115
<b>Betriebsberatung</b>	188	Verbrauch	107, 110-113, 117
<b>Betriebsleiter</b>	19, 20	<b>Fischer</b>	96
<b>Bevölkerung</b>		<b>Flachs, Hanf</b>	38, 39
Landwirtschaftliche	175, 176	<b>Fleisch, Erzeugung</b>	
Stadt- und Landgemeinden	175, 178	Ein-, Ausfuhr	87-89, 107, 110, 111, 114, 115
Bevölkerungsbewegung	178	Ein-, Ausfuhr	98, 100-102, 104, 107, 110, 111, 114, 115
Bergbevölkerung	177	Preise	133, 134
<b>Bewirtschaftungsbeiträge</b>	147, 148	Verbrauch	107, 110-113, 116, 117, 119, 120, 125
<b>Bienenvölker</b>	70, 71, 73, 75, 84, 93	<b>Forstwirtschaft</b>	31, 126
<b>Bier, Verbrauch</b>	110, 111, 124	<b>Futterbau, Fläche</b>	30, 32, 33, 63, 65
<b>Bodeneigentum</b>	17, 18	<b>Erträge, Ernte</b>	34, 35, 63, 94, 95
<b>Bodenpreise</b>	135	<b>Futterbilanz</b>	68, 69
<b>Bodenverbesserungen</b>	24-26, 146-148	<b>Futtermittel</b>	
<b>Branntwein</b>	60, 110, 111, 124	Erzeugung	49, 63, 64, 66-69, 92, 94, 95
<b>Brotgetreide</b>		Einfuhr	66, 67, 69, 105
Anbaufläche, Ernte	37-40, 47, 49	Preise, Preisindices	127-132
Flächenbeiträge	47, 147, 149	Verbrauch	123
Ablieferung an den Bund	42-46, 49	<b>Gärtnerische Kulturen</b>	55
Selbstversorgung	45, 46, 49	<b>Gebirgsbevölkerung</b>	177
Preise, Preisindices	42, 43, 130, 131	Familienzulagen	154, 155
Einfuhr	99, 101, 107-109, 114, 122	<b>Geburtenhäufigkeit</b>	178
Verbrauch	107-109, 112, 113, 116, 122, 123	<b>Geflügel</b>	
Aufwendungen des Bundes	47, 146, 147, 149	Bestand	21, 70, 71, 73, 75, 84
<b>Bruttosozialprodukt</b>	174	Futterverbrauch	68
<b>Buchhaltungserhebungen,</b>		Fleischanfall, Verbrauch	
Hauptergebnisse	156-162	Einfuhr	87, 110-113, 115, 117, 119
<b>Bürgschaftsgenossenschaften</b>		Preise	98, 102, 110, 111, 115
und -stiftungen, landw.	140	<b>Gemüse, Gesamtübersicht</b>	54
<b>Butter, Erzeugung</b>	92, 110, 111, 115, 121	Anbaufläche	32, 38, 39, 50, 53, 54
Einfuhr	98, 110, 111, 115, 121	Ernte	54, 94, 95, 107-109, 114
Preise	128, 129, 133	Verbrauch	107-109, 112, 113, 116
Verbrauch	110-113, 117, 121, 125	Einfuhr, Ausfuhr	98, 102, 107-109, 114
<b>Darlehen des Bundes</b>	148	<b>Genossenschaften, Vereine, landwirt-</b>	
<b>Darlehenskassen (Raiffeisen)</b>	182	schaftliche	64, 140, 142, 144, 181-183

	Seite		Seite
Geräte, Maschinen, Motoren	21–24,	Körnerleguminosen	38, 39, 41, 47
105, 127, 132, 138, 158, 162, 172, 173		Kostenbeiträge	150, 151
Getränke	59–62, 91, 107–113, 115, 117, 124	Krafftutter	64, 66–69
Getreide, Anbaufläche	32, 37–41, 47–49	Kredit, landw.	138–140, 162
Ertrag, Ernte	34, 35, 40, 41, 49, 94, 95, 122	Kühe, Bestand	21, 71, 72, 74, 78–83, 86, 88–91, 183
Einfuhr	99, 101, 122	Ausfuhr	104
Preise	42, 43, 128, 129	Preise	128, 129
Getreideversorgung	122, 123	Milchleistung, -produktion	90, 91
Aufwendungen des Bundes	146, 147, 149	Schlachtungen	88, 89
Grosshandelspreise, Indexziffern	134	Künstliche Besamung	86
Grünfütterung, Dauer	29	<b>Landdienst, freiwilliger</b>	181
Güterzusammenlegungen	26	Landnutzung	30, 32, 33
<b>Hagelversicherung</b>	29, 141, 142	Lebensmittel, siehe Nahrungsmittel	
Handänderungen landw. Heimwesen	18, 135	Lohnanspruch, Arbeitsverdienst	156
Handelsdünger, Einfuhr	105	Löhne, landw. Angestellte	130, 132, 136, 137
Preise, Preisindices	127, 130, 132	Tagelöhner	136, 137
Verbrauch	27	Industriearbeiter	130, 134
Hanf, Flachs	38, 39	<b>Mahlprämien</b>	45, 46
Haushaltsrechnungen	125, 161	Maschinen	21–24, 105, 127, 132, 138, 158, 162, 172, 173
Hausschlachtungen	89	Meisterprüfungen	188
Häute, Felle	90	Meliorationen	24–26, 146–148
Heu, Ertrag, Ernte, Qualität	34, 35, 63	Melkmaschinen	22
Einfuhr	69	Milch, Erzeugung	64, 91, 94, 95
Preise	128, 129	Einfuhr, Ausfuhr	91, 98, 110, 111, 115
Holz, Erzeugung	31, 126	Leistungsprüfungen	90
Einfuhr, Ausfuhr	100, 101, 104, 126	Preise, Preisindices	128–131, 133, 134
Preise	127–129	Preissicherung	149
Verbrauch	126	Produktionskosten	163
Honig, Erzeugung	93–95, 108, 109, 114	Verwertungsarten	91
Einfuhr, Ausfuhr	93, 98, 108, 109, 114	Verbrauch	91, 110–113, 117, 125
Preise	93, 128, 129	<b>Motoren</b>	21–24, 105
Produktionskosten	165	<b>Nahrungsmittel</b>	106–125
Verbrauch	93, 108, 109, 112, 113, 116, 125	Nährstoffproduktion, -verbrauch	106, 118
Hopfen, Produktion	52	Nutzvieh, Aussenhandel	94, 95, 103, 104
Hühner, siehe Geflügel		Preise, Produktionskosten	128, 129, 164
Hypotheken, Bestand	138, 162	<b>Obst, Ernte</b>	58, 59, 94, 95, 107–109, 114
Zinsbelastung, -ertrag	138–140	Einfuhr, Ausfuhr	58, 59, 98, 99, 102–104, 107–109, 114
<b>Indexziffern</b>		Verbrauch	107–109, 112, 113, 116, 125
Produktionsmenge	94, 95, 106, 167	Obstgetränke	59, 61, 62, 108–111, 124
Preise landw. Erzeugnisse	97, 131	Obstbauförderung	149
Preise landw. Produktionsmittel	132	Preise	128, 129
Grosshandelspreise	134	Obstbäume, -kulturen	33, 55–57
Konsumentenpreise	133	Öle, siehe Fette	
Zinse	132, 140	Ölfrüchte	38, 39, 51, 52, 94, 95, 99
Investitionskredite	148, 152, 153	<b>Pachtland</b>	17
<b>Joghurt, Erzeugung</b>	92	Parzellierung	13, 26
<b>Kälberanfall</b>	87	Personal, landw.	15, 16, 176, 179–181
Käse, Erzeugung	92, 110, 111, 115	Pferde, Bestand	21, 23, 70–72, 74, 78–81, 84, 85
Ein-, Ausfuhr	98, 103, 104, 110, 111, 115	Besitzer	70–72, 74, 81
Preise	128, 129, 133	Produktion	85
Verbrauch	110–113, 117, 125	Einfuhr	98, 105
Kaninchen	68, 71, 75, 84, 87, 169	Versicherung	142, 143, 145
Kapital, schweiz. Landwirtschaft	138	Schlachtungen	87, 88
Landw. Buchhaltungsbetriebe	162	Futtermittelverbrauch	68
<b>Kartoffeln</b>		Pflanzenproduktion, Index	94, 95, 167
Anbaufläche	37–39, 50	Pflanzenschutzmittel	28, 132
Beiträge an erhöhte Produktionskosten	50	Preise	42, 43, 51, 52, 62, 92, 93, 96, 127–135
Ertrag, Ernte	34, 35, 50, 62, 108, 109, 114	Preiszuschläge (Futtermittel)	148
Einfuhr, Ausfuhr	50, 103, 108, 109, 114	Produktionskataster, landw.	11, 12, 177
Preise, Preisstützung	128, 129, 133, 149	Produktionskosten	158, 159, 162–166
Verbrauch	50, 108, 109, 112, 113, 116, 125		
Kaufkraft	130, 132, 134		
Konsumentenpreise	133, 134		
Kondensmilch	92, 110–113		

	Seite		Seite
Produktionsmittel, Einfuhr	105	Südfrüchte, Einfuhr	98, 102, 108, 109, 114
Preise, Preisindex	127, 132	Verbrauch	108, 109, 112, 113, 116, 125
Produktivität	181	<b>Tabak, Gesamtübersicht</b>	51
Prüfungen		Übrige Angaben	38, 39, 62, 94, 95, 100, 168, 170, 171
Berufsprüfungen für Bäuerinnen	187	Tagelöhne	136, 137
Fähigkeitsprüfungen	187	Tiefkühlprodukte, Verbrauch	119
Meisterprüfungen	188	Tierische Produktion, Index	94, 95, 167
<b>Raiffeisenkassen</b>	182	Traktoren	21–24
Raps	38, 39, 51, 52, 147, 148	Trauben	61, 62, 98, 108, 109, 166
Rauhfutter	63, 68, 69	Trockengrasproduktion	64
Rebfläche	30, 33, 61, 62	<b>Unfallversicherung, landw.</b>	145
Rentabilität landw. Betriebe	156–162	<b>Verbrauch, Lebensmittel</b>	106–113, 116–121, 123–125
Rindvieh, Bestand	21, 70–72, 74–76, 78–84, 86	Futtermittel	66–69
Besitzer	70–72, 74, 78–81	Dünger	27, 28
Ein- und Ausfuhr	98, 103, 104	Vereine, Genossenschaften, landwirtschaftliche	64, 140, 142, 144, 181–183
Produktionskosten	162, 164, 165	Verpflegungskosten	161
Preise	128, 129	Vieh, Bestand	21, 70–85
Rassen	74–76, 84, 183	Wert	71
Versicherung	143–145	Besitzer	70–75, 78–81, 84
Schlachtungen	87–89	Rassen	74–77, 84, 85, 183
Futtermittelverbrauch	68	Viehversicherung	142–145, 147
Rohrertrag, siehe auch Endrohertrag	160	Viehwirtschaftskataster	16, 78–80, 150, 151
<b>Saatgut</b>	49, 50, 105, 132, 149, 174	<b>Wald, Fläche</b>	30–32
Saatgutbedarf, Getreidebau	49	Nutzung	31, 126
Kartoffelbau	50	Weiden	29, 30, 33, 36, 63
Schafe, Bestand	21, 70, 71, 73, 75–80, 84, 85	Wein, Ernte	61, 62, 94, 95, 110, 111
Rassen	76, 77, 85	Einfuhr, Ausfuhr	100, 102, 104, 110, 111
Besitzer	70, 71, 73, 75, 78–80, 84	Preise, Preisindex	62, 131
Ausfuhr	104	Verbrauch	110, 111, 124
Preise	128, 129	Weizen, Anbaufläche	37–40
Versicherung	143–145	Ernte, Erträge	34, 35, 40, 62
Futtermittelverbrauch	68	Preise, Preisindices	42, 43, 130, 131
Schlachtungen	87–89	Einfuhr	99, 101, 122, 123
Schlachtvieh, Ausfuhr	104	Wiesen, Fläche	32, 33
Preise, Preisindex	128–131	Erträge, Ernten	34, 35, 63, 94, 95
Produktionskosten	162–165	Witterung	29
Schlachtungen	87–89	Wolle, Inlandproduktion	92, 94, 95
Schulden, Grundpfandschulden	138, 162	Einfuhr	92, 100
Verschuldung, Zinsbelastung	138	<b>Ziegen, Bestand</b>	21, 70, 71, 73, 75, 77–80, 84, 85
Schulen, landwirtschaftliche		Rassen	77, 85
Jahresschulen, Winterschulen	186	Besitzer	70, 71, 73, 75, 78–80, 84
Bäuerinnenschulen	185	Ausfuhr	104
Spezialschulen	185	Preise	128, 129
Berufsschulen	184	Versicherung	143–145
Schweine, Bestand	21, 70, 71, 73, 74, 76, 78–81, 84	Milchertrag	91
Rassen	76, 84	Schlachtungen	87–89
Besitzer	70, 71, 73, 74, 78–81	Futtermittelverbrauch	68
Ausfuhr	98, 104	Zins, Zinsmarge	132, 138–140
Preise	128, 129	Zuchtbuchtiere	84, 85
Produktionskosten	163	Zucker, Erzeugung	52, 108, 109, 114
Versicherung	143–145	Einfuhr, Ausfuhr	100, 108, 109, 114
Schlachtungen	87–89	Verbrauch	108, 109, 112, 113, 116, 125
Futtermittelverbrauch	68	Zuckerrüben	34, 35, 38, 39, 51, 52, 62
Selbstversorgungsgrad	106, 107, 116, 117, 119	Zugkräfte	23
Seuchen	90, 147, 148		
Siedlungsbauten	25, 26		
Silobehälter, Silozonen	21, 64		
Stalldünger	28		
Streue	33		
Stroh, Produktion, Einfuhr	63, 99, 105		
Preise	128, 129		
Subventionen	25, 26, 141, 144–151, 170–173		

## Table alphabétique

	Page		Page
<b>Abattages domestiques</b>	89	<b>Cadastre, production agricole</b>	12, 13, 177
<b>Abeilles, colonies d'</b>	70, 71, 73, 75, 84, 93	production animale	16, 78-80, 150, 151
<b>Agents de la production agricole</b>		<b>Caisnes Raiffeisen</b>	182
importations	105	<b>Capitiaux, agriculture suisse</b>	138
prix et indices	127, 132	exploitations agricoles	162
<b>Alcool, consommation</b>	60, 110, 111, 124	<b>Cautionnement</b>	140
régie des alcools, subsides	146, 149	<b>Céréales</b>	
<b>Allocations familiales</b>	147, 154, 155	superficie cultivée	32, 37-41, 47-49
<b>Alpages</b>	29, 30, 33, 36	récolte	34, 35, 40, 41, 49, 94, 95, 122
<b>Améliorations foncières</b>	24-26, 146-148	importations	99, 101, 122
<b>Arboriculture</b>	33, 55-57	prix	42, 43, 128, 129
subventions	149	<b>Céréales panifiables</b>	
<b>Associations et sociétés coopératives</b>		superficie cultivée, récolte	37-40, 47, 49
agricoles	64, 140, 142, 144, 181-183	livraisons à la Confédération	42-46, 49
<b>Assurance</b>		consommation	
contre la grêle	29, 141, 142	107-109, 112, 113, 116, 122, 123	
contre l'incendie	145	consommation domestique	45, 46, 49
contre les accidents	145	prix, indices de prix	42, 43, 130, 131
du bétail	142-145, 147	importations	99, 101, 107-109, 114, 122
<b>Aviculture, effectif</b>	21, 70, 71, 73, 75, 84	subsidés à la surface	47, 147, 149
consommation de fourrages	68	dépenses de la Confédération	47, 146, 147, 149
production de viande, consommation		<b>Chanvre, lin</b>	38, 39
87, 110-113, 115, 117, 119		<b>Chevaux, effectif</b>	
importations	98, 102, 110, 111, 115	21, 23, 70-72, 74, 78-81, 84, 85	
prix	128, 129	possesseurs	70-72, 74, 81
<b>Banques, placements hypothécaires</b>	139, 140	élevage	85
<b>Bâtiments ruraux</b>	25, 26	importations	98, 105
<b>Bétail, effectif</b>	21, 70-85	abattages	87, 88
valeur	71	assurances	142, 143, 145
possesseurs	70-75, 78-81, 84	consommation de fourrages	68
races	74-77, 84, 85, 183	<b>Chèvres, effectif</b>	
<b>Bétail de boucherie, exportations</b>	104	21, 70, 71, 73, 75, 77-80, 84, 85	
abattages	87-89	races	77, 85
frais de production	162-165	possesseurs	70, 71, 73, 75, 78-80, 84
prix	128-131	exportations	104
<b>Bétail de rente et d'élevage</b>		prix	128, 129
animaux du herd-book	84, 85	assurance	143-145
importations, exportations	94, 95, 103, 104	production laitière	91
prix	128, 129, 129	abattages	87-89
frais de production	164	consommation de fourrages	68
<b>Betteraves sucrières</b>	34, 35, 38, 39, 51, 52, 62	<b>Colza</b>	38, 39, 51, 52, 147, 148
<b>Beurre, production</b>	92, 110, 111, 115, 121	<b>Comptes de ménage</b>	125, 161
importations	98, 110, 111, 115, 121	<b>Consommation</b>	
prix	128, 129, 133	denrées alimentaires	
consommation	110-113, 117, 121, 125	106-113, 116-121, 123-125	
<b>Bière, consommation</b>	110, 111, 124	denrées fourragères	66-69
<b>Bilan alimentaire</b>	106-118	engrais	27, 28
fourrager	66, 67	<b>Coopératives, voir associations</b>	
<b>Blé, approvisionnement</b>	122, 123	<b>Contributions aux frais</b>	150, 151
frais de l'approvisionnement	146, 147, 149	à l'exploitation du sol	147, 148
<b>Bois, production</b>	31, 126	<b>Crédits d'investissements</b>	148, 152, 153
importations, exportations	100, 101, 104, 126	<b>Crédit hypothécaire</b>	
prix	127-129	placements hypothécaires	139, 140
consommation	126	taux de l'intérêt hypothécaire	139, 140
<b>Boissons</b>	59-62, 91, 107-113, 115, 117, 124	<b>Cuir, peaux</b>	90
<b>Bovins, effectif</b>	21, 70-72, 74-76, 78-84, 86	<b>Cuniculture</b>	68, 71, 75, 84, 87, 169
races	74-76, 84, 183	<b>Degré d'auto-approvisionnement</b>	
possesseurs	70-72, 74, 78-81	106, 107, 116, 117, 119	
exportations, importations	98, 104	<b>Denrées alimentaires</b>	106-125
prix	128, 129	<b>Denrées fourragères</b>	
abattages	87-89	production	49, 63, 64, 66-69, 92, 94, 95
assurance	143-145	importations	66, 67, 69, 105
consommation de fourrages	68	prix	127-132
frais de production	162, 164, 165		

	Page		Page
consommation	123	<b>Graisses et huiles</b>	
Dépenses de l'agriculture suisse	172, 173	production	52, 107, 110, 111, 115, 121
Dettes hypothécaires	138, 162	importations, exportations	99, 107, 110, 111, 115, 121
<b>Eau-de-vie, production, consommation</b>	60, 110, 111, 124	consommation	107, 110-113, 117, 121
<b>Ecoles d'agriculture</b>		<b>Herbe séchée, production</b>	64
écoles annuelles, écoles d'hiver	186	<b>Horticulture</b>	55
écoles ménagères	185	<b>Houblon, production</b>	52
écoles spéciales	185	<b>Huiles (voir graisses)</b>	
écoles professionnelles	184	<b>Importations, exportations</b>	97-105
<b>Employés, effectif</b>	176, 179, 180	<b>Indices</b>	
salaires	136, 137	production quantitative	94, 95, 106, 167
allocations familiales	154, 155	prix des produits agricoles	97, 131
<b>Endettement, charge d'intérêt</b>	138	prix des agents de production agricole	132
<b>Engrais achetés, importations</b>	105	prix de gros	134
prix	127, 130, 132	prix à la consommation	133
consommation	27	taux de l'intérêt	132, 140
<b>Engrais de ferme</b>	28	<b>Insémination artificielle</b>	86
<b>Epizooties</b>	90, 147, 148	<b>Instruments, machines, moteurs</b>	21-24, 105, 127, 132, 138, 158, 162, 172, 173
<b>Examens, de capacité</b>	187	<b>Journaliers, salaires</b>	136, 137
de maîtrise	188	<b>Laine, production</b>	92, 94, 95
professionnels pour paysannes	187	importations	92, 100
<b>Exploitations agricoles, nombre</b>	10-19	<b>Lait, production</b>	64, 91, 94, 95
surface	10, 11, 16-18	contrôle laitier	90
chefs d'exploitations	19, 20	importations, exportations	91, 98, 110, 111, 115
classes de grandeur	10-16, 19, 21, 54, 71-73, 157-160	prix	128-131, 133, 134
effectif des animaux de rente	21	soutien du prix	149
mode juridique de reprise	18	frais de production	163
parcellement	13	utilisation	91
personnel	15, 16, 180	consommation	91, 110-113, 117, 125
systèmes d'utilisation du sol	14	<b>Lapins, voir cuniculture</b>	
<b>Exportations, importations</b>	97-105	<b>Légumes, vue d'ensemble</b>	54
<b>Extension des cultures, vue d'ensemble</b>	37-39	superficie cultivée	32, 38, 39, 50, 53, 54
<b>Foin, récolte, rendement, qualité</b>	34, 35, 63	récolte	54, 94, 95, 107-109, 114
importations	69	consommation	107-109, 112, 113, 116
prix	128, 129	importations, exportations	98, 102, 107-109, 114
<b>Forces de traction agricoles</b>	23	<b>Légumineuses</b>	38, 39, 41, 47
<b>Forêts, superficie</b>	30-32	<b>Lin, chanvre</b>	38, 39
exploitation	31, 126	<b>Machines</b>	21-24, 105, 127, 132, 138, 158, 162, 172, 173
<b>Fourrages, consommation</b>	123	Maîtrise, examens	188
grossiers	63, 68, 69	Marais à litière	33
superficie	30, 32, 33, 63, 65	<b>Matériaux de construction, prix</b>	127
rendements, récolte	34, 35, 63, 94, 95	<b>Membres coopérants de la famille</b>	15, 176, 180
concentrés	64, 66-69	Miel, production	93-95, 108, 109, 114
<b>Frais de ménage</b>	161	importations, export.	93, 98, 108, 109, 114
<b>Frais de production</b>	158, 159, 162-166	prix	93, 128, 129
<b>Fromage, production</b>	92, 110, 111, 115	consommation	93, 108, 109, 112, 113, 116, 125
importations, exportations	98, 103, 104, 110, 111, 115	frais de production	165
prix	128, 129, 133	<b>Montagnards</b>	177
consommation	110-113, 117, 125	allocations familiales	154, 155
<b>Froment, superficie</b>	37-40	<b>Moutons, effectif</b>	21, 70, 71, 73, 75-80, 84, 85
récolte, rendements	34, 35, 40, 62	racés	76, 77, 85
prix	42, 43, 130, 131	possesseurs	70, 71, 73, 75, 78-80, 84
importations	99, 101, 122, 123	exportations	104
<b>Fruits, récolte</b>	58, 59, 94, 95, 107-109, 114	prix	128, 129
petits fruits	55	assurance	143-145
importations, exportations	58, 59, 98, 99, 102-104, 107-109, 114	abattages	87-89
prix	128, 129	consommation de fourrages	68
jus de fruits, cidre	59, 61, 62, 108-111, 124		
consommation	107-109, 112, 113, 116, 125		
<b>Fruits du Midi</b>			
importations	98, 102, 108, 109, 114		
consommation	108, 109, 112, 113, 116, 125		



	Page		Page
Natalité, taux de	178	Régions de montagne	11, 12, 16, 24, 44-48, 50, 65, 78-80, 150, 151, 154-161, 164, 177
<b>Œufs</b> , production	93-95, 107, 110, 111, 115	Remaniements parcellaires	26
importations	93, 98, 102, 107, 110, 111, 115	Rendements	34-36, 40, 41, 50-52, 54, 61, 63
prix	128, 129, 131, 133	valeur par ha	62
consommation	93, 107, 110-113, 117, 125	Rendement brut	160
<b>Paille</b>		brut épuré de l'agriculture	167-171, 174, 181
production, importations	63, 99, 105	Rentabilité, exploitations agricoles	156-162
prix	128, 129	Rétribution équitable	156
Parcellement	13, 26	Revenu, de l'agriculture suisse	170-173
Pâturages	29, 30, 33, 36, 63	des exploitations agricoles	156-157
Paysannes, examens professionnels	187	du travail	156
Peaux, cuirs	90	<b>Salaires</b> , employés	130, 132, 136, 137
Pêcheurs	96	journaliers	136, 137
Personnes		ouvriers (industrie)	130, 134
occupés dans l'agr.	15, 16, 176, 179-181	Semences	49, 50, 105, 132, 149, 174
Poissons, production	96, 107, 110, 111, 115	Service volontaire à la campagne	181
importations	98, 107, 110, 111, 115	Silos	21, 64
consommation	107, 110-113, 117	Sociétés, coopératives et associations	
Plantes oléagineuses	38, 39, 51, 52, 94, 95, 101	agricoles	64, 140, 142, 144, 181-183
Pommes de terre, superficie	37-39, 50	Sol, prix	135
récolte	34, 35, 50, 62, 108, 109, 114	Substances nutritives	
importations, exportations		production et consommation	106, 118
prix	50, 103, 108, 109, 114	Subventions	25, 26, 141, 144-151, 170-173
consommation	128, 129, 133, 149	Sucre, production	52, 108, 109, 114
contributions à la culture	50	importations, exportations	100, 108, 109, 114
Population		consommation	108, 109, 112, 113, 116, 125
agricole	175, 176	Superficie, productive, improd.	30, 32, 33
communes, urbaines et rurales	175, 178	cultivée	37-41, 47-55, 57, 61-63
des régions de montagne	177	Suppléments de prix	148
mouvement de la population	178	Surface, voir superficie	
Porcs, effectif	21, 70, 71, 73, 74, 78-81, 84	Sylviculture	31, 126
races	76, 84	<b>Tabac</b> , vue d'ensemble	51
possesseurs	70, 71, 73, 74, 78-81	superficie, récolte, etc.	
assurance	143-145	38, 39, 62, 94, 95, 100, 168, 170, 171	
exportations	98, 104	Taux de l'intérêt	132, 138-140
prix	128, 129	Temps	29
frais de production	163	Terrain pris à bail	17
abattages	87-89	Terres ouvertes	30, 32, 37-39
consommation de fourrages	68	Tracteurs	21-24
Pouvoir d'achat		Transferts de domaines agricoles	18, 135
des produits agricoles	130, 132, 134	Travailleurs étrangers	180
Prés et prairies, superficie	32, 33	<b>Vaches</b>	
récolte, rendements	34, 35, 63, 94, 95	effectif	21, 71, 72, 74, 78-83, 86, 88-91, 183
Prêts de la Confédération	148	exportations	104
Primes de culture	47, 48	prix	128, 129
de mouture	45, 46	production laitière	90, 91
Prix	42, 43, 51, 52, 62, 92, 93, 96, 127-135	abattages	88, 89
à la consommation	133, 134	Veaux, apports et mise en valeur	87
de gros, indices	134	Viande	
Production végétale et animale	94, 95, 167	production	87-89, 107, 110, 111, 114, 115
Productivité	181	importations, exportations	
Produits antiparasitaires	28, 132	98, 100-102, 104, 107, 110, 111, 114, 115	
Produits surgelés	119	prix	133, 134
Produit national brut	174	consommation	
Professions, personnes		107, 110-113, 116, 117, 119, 120, 125	
s'y rattachant	15, 16, 176, 179-181	Vignes, superficie	30, 33, 61, 62
Propriété foncière	17, 18	Vin, récolte	61, 62, 94, 95, 110, 111
<b>Raisins</b>	61, 62, 98, 108, 109, 166	importations, exportations	
Recherches comptables	156-162	100, 102, 104, 110, 111	
Regain, récolte, rendement, qualité	34, 35, 63	prix, indice de prix	62, 131
prix	128, 129	consommation	110, 111, 124
Régime vert	29	Volaille, voir aviculture	
		Vulgarisation	188
		Yogourt, production	92

## I. Produktion — I. Production

### A. Betriebsverhältnisse, Bodenverbesserungen, Verbrauch von Dünger und Pflanzenschutzmitteln A. Conditions d'exploitation, améliorations foncières, consommation d'engrais et de produits antiparasitaires

#### Landwirtschaftsbetriebe und landwirtschaftliche Nutzfläche 1965, 1975 und 1980\* Exploitations et surface agricole utile en 1965, 1975 et 1980\*

Größenklassen ha Kulturlfläche <sup>1</sup> Classes de grandeur ha surface productive <sup>1</sup>	Betriebe — Exploitations				Landw. Nutzfläche <sup>1</sup> — Surface agricole utile <sup>1</sup> (ohne Sömmerungsweiden — sans les pâturages des Alpes et du Jura)			
	1965	1975	1980		1965	1975	1980	
			Total	von hauptberuflichen Landwirten dont le chef a l'agriculture comme profession principale			Total	der Betriebe hauptberuflicher Landwirte des expl. dont le chef a l'agr. comme profession principale
	Anzahl — Nombre				ha			
≤ 0,25	9 135	9 696	10 167	464	915	1 006	1 109	13
0,26 — 0,50	9 266	8 188	8 136	95	3 206	2 856	2 880	35
0,51 — 1	12 058	9 545	8 791	197	7 786	6 202	5 828	138
1,01 — 2	15 944	11 625	9 891	951	19 725	14 168	12 405	1 390
2,01 — 3	11 208	7 643	6 496	827	23 256	15 608	13 594	1 939
3,01 — 5	17 188	10 812	9 184	2 750	57 940	35 452	30 750	10 188
5,01 — 10	39 954	24 580	20 158	15 842	258 184	158 205	130 894	106 776
10,01 — 15	25 503	22 395	20 455	19 600	270 025	239 082	219 797	211 247
15,01 — 20	11 519	13 730	14 183	13 955	169 468	203 697	211 285	208 166
20,01 — 30	7 388	10 403	12 223	12 108	147 207	211 515	250 823	248 750
30,01 — 50	2 552	3 666	4 560	4 501	76 873	113 152	141 695	140 040
50,01 — 70	436	542	698	689	20 064	25 434	33 284	32 882
> 70	263	301	332	319	21 692	24 628	26 664	25 741
<b>Total</b>	<b>162 414</b>	<b>133 126</b>	<b>125 274</b>	<b>72 298</b>	<b>1 076 341</b>	<b>1 051 005</b>	<b>1 081 008</b>	<b>987 305</b>
	Prozentverteilung — Répartition en pour cent							
≤ 0,25	5,63	7,28	8,12	0,64	0,09	0,10	0,10	0,00
0,26 — 0,50	5,71	6,15	6,49	0,13	0,30	0,27	0,27	0,00
0,51 — 1	7,42	7,17	7,02	0,27	0,72	0,59	0,54	0,01
1,01 — 2	9,82	8,73	7,90	1,32	1,83	1,35	1,15	0,14
2,01 — 3	6,90	5,74	5,18	1,15	2,16	1,49	1,26	0,20
3,01 — 5	10,58	8,12	7,33	3,80	5,38	3,37	2,84	1,03
5,01 — 10	24,60	18,46	16,09	21,91	23,99	15,05	12,11	10,82
10,01 — 15	15,70	16,82	16,33	27,11	25,09	22,74	20,33	21,40
15,01 — 20	7,09	10,31	11,32	19,30	15,74	19,38	19,54	21,08
20,01 — 30	4,55	7,82	9,76	16,75	13,68	20,12	23,20	25,19
30,01 — 50	1,57	2,76	3,64	6,23	7,14	10,78	13,11	14,19
50,01 — 70	0,27	0,41	0,56	0,95	1,86	2,42	3,08	3,33
> 70	0,16	0,23	0,26	0,44	2,02	2,34	2,47	2,61
<b>Total</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>

\* Datum der Zählungen: 17. bis 30. Sept. 1965, 30. Juni 1975, 30. Juni 1980

<sup>1</sup> Flächenbegriffe:

Betriebsfläche (Bf)

Gesamte Fläche eines Betriebes (selbstbewirtschaftetes eigenes Land, gepachtetes Land, Nutznießungsland); d. h. Kulturland, Wald, Sömmerungsweiden im Alp- und Juragebiet umgerechnet in Kulturland normaler Ertragsfähigkeit, genutzte Gewässer, pflanzenbaulich unproduktives Land wie Gebäudefläche usw.

Kulturlfläche (Kf)

Betriebsfläche abzüglich pflanzenbaulich unproduktives Areal

Landwirtschaftliche Nutzfläche (LN)

Kulturlfläche abzüglich Wald

\* Date des recensements: 17-30 sept. 1965, 30 juin 1975, 30 juin 1980

<sup>1</sup> Définition des surfaces:

Surface totale de l'exploitation (ST)

Surface totale d'une exploitation (terre en propriété, en location ou en jouissance); c'est-à-dire le terrain cultivé, la forêt, les pâturages des Alpes et du Jura convertis en prairies normalement fertiles du Plateau, les étangs et les cours d'eau faisant partie du domaine et les terrains impropres à la culture, tels que l'emplacement des bâtiments, etc.

Surface productive (SP)

Surface totale de l'exploitation moins terrains impropres à la culture

Surface agricole utile (SAU)

Surface productive moins forêts

**Landwirtschaftsbetriebe nach Grössenklassen und Kantonen 1980**  
**Exploitations agricoles par classes de grandeur et cantons, en 1980**

Kantone Cantons	Zahl der Betriebe mit einer Kulturlfläche von ... ha Nombre des exploitations d'une surface de ... ha						Betriebsfläche <sup>1</sup> Surface totale des exploitations <sup>1</sup>		
	≤1	1,01—5	5,01—10	10,01—20	20,01—50	> 50	Total	Total ha	je Betrieb, a par expl., a
Betriebe im ganzen — Total des exploitations									
ZH	1 454	1 441	1 251	2 874	1 208	37	8 265	90 788	1123
BE	3 282	4 801	5 062	7 705	2 680	129	23 659	234 868	1009
LU	701	1 108	1 724	3 099	1 329	45	8 006	99 801	1278
UR	115	277	358	303	48	1	1 102	7 888	731
SZ	237	351	756	1 052	289	14	2 699	29 480	1128
OW	126	220	406	436	40	—	1 228	9 247	762
NW	90	95	229	292	82	2	790	7 669	984
GL	57	104	119	326	135	1	742	8 252	1130
ZG	106	67	156	419	177	11	936	12 803	1424
FR	1 188	1 011	896	2 270	1 450	76	6 891	84 434	1270
SO	690	595	383	934	552	43	3 197	36 439	1162
BS	24	11	1	2	7	3	48	522	1214
BL	360	358	183	545	325	23	1 794	21 421	1223
SH	507	194	143	334	285	12	1 475	15 504	1063
AR	156	320	361	511	147	—	1 495	14 581	1010
AI	75	140	357	340	50	—	962	8 624	944
SG	1 315	1 300	1 682	3 274	1 012	44	8 627	88 966	1061
GR	911	1 591	1 035	1 632	1 093	36	6 298	62 120	1002
AG	2 050	1 721	1 366	2 243	809	24	8 213	71 167	884
TG	1 060	667	960	2 291	599	32	5 609	61 060	1135
TI	2 400	1 794	550	306	92	11	5 153	16 556	325
VD	1 854	1 352	775	2 049	2 424	180	8 634	117 263	1395
VS	7 409	5 500	1 106	547	198	20	14 780	37 238	252
NE	473	206	98	317	735	115	1 944	36 221	1933
GE	167	113	60	110	209	53	712	12 811	1887
JU	287	234	141	427	808	118	2 015	39 726	2057
CH	27 094	25 571	20 158	34 638	16 783	1030	125 274	1 225 449	999
davon im Berggebiet — dont en région de montagne									
ZH	21	44	94	155	111	3	428	6 258	1486
BE	661	2 673	3054	3 304	1107	80	10 879	105 395	976
LU	60	317	568	891	414	26	2 276	31 122	1381
UR	83	230	297	262	43	1	916	6 839	759
SZ	85	204	480	729	207	6	1 711	20 042	1193
OW	74	174	318	346	29	—	941	7 244	778
NW	48	64	169	219	69	2	571	5 947	1051
GL	39	85	101	265	106	1	597	6 689	1136
ZG	13	23	52	133	51	3	275	3 893	1442
FR	175	299	258	461	276	21	1 490	17 098	1179
SO	31	60	49	98	153	28	419	8 543	2049
BL	9	14	8	47	51	10	139	3 074	2228
SH	—	—	—	1	—	—	1	16	1600
AR	137	305	337	493	141	—	1 413	13 958	1021
AI	75	140	357	340	50	—	962	8 624	944
SG	155	399	709	1 345	474	16	3 098	36 736	1199
GR	567	1 390	941	1 528	962	26	5 414	55 157	1033
AG	6	10	16	22	25	—	79	1 195	1513
TG	5	7	16	44	25	—	97	1 489	1567
TI	889	1 087	386	214	52	2	2 630	9 903	380
VD	129	142	183	395	339	22	1 210	16 708	1428
VS	3298	3 679	872	434	117	7	8 407	24 527	292
NE	134	70	55	236	566	96	1 157	27 956	2521
JU	67	89	71	242	395	75	939	20 550	2243
CH	6761	11 505	9391	12 204	5763	425	46 049	438 963	966

<sup>1</sup> ohne Sömmerungsweiden im Alp- und Juragebiet<sup>1</sup> sans les pâturages des Alpes et du Jura

**Landwirtschaftsbetriebe nach Kantonen 1955, 1965, 1969, 1975 und 1980**  
**Exploitations agricoles par cantons en 1955, 1965, 1969, 1975 et 1980**

Kantone Cantons	1955	1965	1969	1975	1980	Veränderung, absolut Modification absolue		% -Veränderung 1980 gegenüber 1975 Modification 1980 en % par rapport à 1975	% -Verteilung En pour cent	
						1969— 1975	1975— 1980		1955	1980
						ZH	14 762	11 021	9 825	8 681
BE	34 699	29 019	27 816	25 228	23 659	- 2 588	- 1569	- 6,2	16,84	18,88
LU	9 864	9 255	8 890	8 418	8 006	- 472	- 412	- 4,9	4,79	6,39
UR	1 543	1 360	1 276	1 128	1 102	- 148	- 26	- 2,3	0,75	0,88
SZ	3 974	3 383	3 208	2 864	2 699	- 344	- 165	- 5,8	1,93	2,15
OW	1 644	1 511	1 427	1 301	1 228	- 126	- 73	- 5,6	0,80	0,98
NW	968	876	858	793	790	- 65	- 3	- 0,4	0,47	0,63
GL	1 339	1 021	916	824	742	- 92	- 82	- 10,0	0,65	0,59
ZG	1 180	1 079	1 057	979	936	- 78	- 43	- 4,4	0,57	0,75
FR	11 341	9 110	8 442	7 544	6 891	- 898	- 653	- 8,7	5,51	5,50
SO	5 937	4 189	3 933	3 477	3 197	- 456	- 280	- 8,1	2,88	2,55
BS	118	34	109	71	48	- 38	- 23	- 32,4	0,06	0,04
BL	3 514	2 354	2 081	1 869	1 794	- 212	- 75	- 4,0	1,71	1,43
SH	2 835	2 089	1 794	1 594	1 475	- 200	- 119	- 7,5	1,38	1,18
AR	2 870	2 307	2 017	1 724	1 495	- 293	- 229	- 13,3	1,39	1,19
AI	1 357	1 251	1 156	1 018	962	- 138	- 56	- 5,5	0,66	0,77
SG	14 655	11 758	10 820	9 310	8 627	- 1 510	- 683	- 7,3	7,11	6,89
GR	11 809	9 433	8 539	6 971	6 298	- 1 568	- 673	- 9,7	5,73	5,03
AG	15 231	11 137	10 041	8 836	8 213	- 1 205	- 623	- 7,1	7,39	6,56
TG	8 629	7 141	6 722	6 051	5 609	- 671	- 442	- 7,3	4,19	4,48
TI	12 395	8 501	7 093	5 682	5 153	- 1 411	- 529	- 9,3	6,02	4,11
VD	15 312	11 094	9 896	9 056	8 634	- 840	- 422	- 4,7	7,43	6,89
VS	21 549	17 333	15 741	14 807	14 780	- 934	- 27	- 0,2	10,46	11,80
NE	3 322	2 515	2 335	2 091	1 944	- 244	- 147	- 7,0	1,61	1,55
GE	1 235	797	735	701	712	- 34	+ 11	+ 1,6	0,60	0,57
JU	3 915	2 846	2 579	2 108	2 015	- 471	- 93	- 4,4	1,90	1,61
CH	205 997	162 414	149 306	133 126	125 274	- 16 180	- 7852	- 5,9	100	100

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Landwirtschaftsbetriebe im Tal- und Berggebiet<sup>1</sup>**  
**nach Grössenklassen 1965, 1975 und 1980**  
**Exploitations agricoles sises en région de plaine et de montagne<sup>1</sup>,**  
**par classes de grandeur, en 1965, 1975 et 1980**

Grössenklassen Classes de grandeur ha	1965		1975		1980	
	Total	davon im Berggebiet dont en région de montagne	Total	davon im Berggebiet dont en région de montagne	Total	davon im Berggebiet dont en région de montagne
≤ 2	46 403	16 324	39 054	11 527	36 985	10 589
2,01—5	28 396	14 447	18 455	9 159	15 680	7 677
5,01—10	39 954	16 473	24 580	11 173	20 158	9 391
10,01—15	25 503	8 086	22 395	7 919	20 455	7 553
15,01—30	18 907	5 648	24 133	7 661	26 406	8 683
30,01—50	2 552	945	3 666	1 331	4 560	1 731
> 50	699	299	843	329	1 030	425
<b>Total</b>	<b>162 414</b>	<b>62 222</b>	<b>133 126</b>	<b>49 099</b>	<b>125 274</b>	<b>46 049</b>

<sup>1</sup> gemäss Standardberggrenze des landwirtschaftlichen Produktionskatasters<sup>1</sup> selon la limite standard du cadastre de la production agricole

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Parzellierung<sup>1</sup> der Landwirtschaftsbetriebe nach Kantonen  
1929, 1939, 1955, 1965 und 1975  
Parcellement<sup>1</sup> des terres par cantons en 1929, 1939, 1955, 1965 et 1975**

Kantone Cantons	Anzahl Parzellen je Betrieb Nombre de parcelles par exploitation					Durchschnittliche Fläche der Parzellen, a Surface moyenne des parcelles, a				
	1929	1939	1955	1965 <sup>2</sup>	1975 <sup>2</sup>	1929	1939	1955	1965 <sup>2</sup>	1975 <sup>2</sup>
ZH	9	8	6	5	5	55	69	96	143	193
BE	6	6	6	6	5	82	87	99	136	175
LU	3	3	3	3	3	237	248	285	330	368
UR	2	2	2	2	2	180	217	204	183	244
SZ	3	3	3	3	3	160	198	225	285	326
OW	3	3	3	3	3	166	165	176	195	212
NW	2	2	2	2	3	291	273	319	362	356
GL	8	7	5	4	5	66	66	124	168	196
ZG	3	3	3	3	3	266	276	342	392	424
FR	6	6	6	6	6	103	112	117	144	196
SO	9	9	8	7	7	52	56	74	112	144
BS	8	9	7	12	8	64	53	63	126	127
BL	9	9	8	8	8	50	55	71	103	144
SH	12	12	8	6	7	31	35	63	112	134
AR	1	2	2	2	2	247	257	267	337	387
AI	2	2	2	2	2	211	272	307	342	345
SG	5	5	4	3	3	91	101	141	202	261
GR	22	20	16	16	15	20	19	27	38	56
AG	9	9	7	7	7	41	47	66	89	122
TG	7	7	6	5	5	71	86	117	165	215
TI	25	20	18	11	9	6	8	10	18	29
VD	10	10	8	6	6	67	74	98	177	221
VS	27	23	17	15	11	8	9	11	14	20
NE	7	5	5	5	5	117	122	155	257	364
GE	8	7	8	9	9	93	101	135	201	230
CH	11	10	8	7	6	45	51	66	99	137

<sup>1</sup> 2 Siehe folgende Tabelle<sup>1</sup> 2 Voir tableau ci-dessous

Eidg. Betriebszählungen

Recensements fédéraux des entreprises

**Landwirtschaftsbetriebe nach der Zahl der Parzellen<sup>1</sup> 1939, 1955, 1965 und 1975  
Parcellement<sup>1</sup> des terres en 1939, 1955, 1965 et 1975**

Parzellen je Betrieb Parcelles par exploitation	Zahl der Betriebe Nombre des exploitations				Promille-Verteilung Répartition en pour mille			
	1939	1955	1965 <sup>2</sup>	1975 <sup>2</sup>	1939	1955	1965	1975
1	41 608	40 968	29 354	25 475	177	202	212	215
2	29 912	30 322	22 434	19 292	128	150	162	163
3—5	55 400	52 047	38 691	34 851	236	257	280	294
6—10	44 498	34 850	23 387	21 714	190	172	169	183
11—15	23 568	16 599	9 851	7 588	100	82	71	64
16—25	21 886	15 349	8 106	5 498	94	76	58	47
26—50	12 903	9 399	5 037	3 077	55	46	37	26
51—100	3 516	2 376	1 292	847	15	12	9	7
>100	1 234	660	203	139	5	3	2	1
Total	234 525	202 570	138 355	118 481	1000	1000	1000	1000

<sup>1</sup> Die Betriebszählung betrachtet als Parzelle jedes Grundstück, das auf allen Seiten von Kulturland anderer Betriebe eingeschlossen ist. Fahr- und Güterwege gelten nicht als Trennungslinien. Die vorliegenden Ergebnisse berücksichtigen nur Parzellen mit Kulturland i. e. S., das heisst ohne Wald und Alpweiden.

<sup>2</sup> Betriebe mit Angabe der Zahl der Parzellen (das heisst ohne Betriebe mit Land, von denen Angaben über Parzellierung fehlen; 1965: 20 640, 1975: 11 457)

<sup>1</sup> Aux termes du recensement des entreprises, formait une parcelle chaque bien-fonds entouré de tous côtés par les terres d'autres exploitations. Les routes et chemins n'ont pas été considérés comme lignes de démarcation. Les présents résultats ne comprennent que des parcelles avec terres cultivées proprement dites, c'est-à-dire sans forêts ni alpages.

<sup>2</sup> Exploitations ayant indiqué le nombre des parcelles (c'est-à-dire sans exploitations comprenant des terres, et au sujet desquelles on n'a pas de précisions sur le parcellement: 1965: 20 640, 1975: 11 457)

Eidg. Betriebszählungen

Recensements fédéraux des entreprises

**Landwirtschaftsbetriebe nach Bodenbenutzungssystemen 1980**  
**Exploitations agricoles, par systèmes d'utilisation du sol en 1980**

Kantone Grössenklassen <i>Cantons Classes de grandeur</i>	Betr. mit 0—0,5 ha soweit nicht unter Spezial- betriebe fallend <i>Exploi- tations de 0—0,5 ha</i>	Spezialbetriebe <i>Exploitations spéciales</i>			Wald-, Weide- und Streue- betriebe <sup>2</sup> <i>Expl. de forêts, pâtur. et marais à litière<sup>2</sup></i>	Betriebe mit über 0,5 ha Kulturfläche, soweit nicht unter Spezialbetriebe fallend <i>Exploitations avec plus de 0,5 ha de surface productive</i>				Total Betriebe <i>Exploitations</i>
		Weinbau- betriebe <sup>1</sup> <i>Exploi- tations viticoles<sup>1</sup></i>	Übrige <i>Autres</i>	Total		Reine Graswirt- schaften <i>Expl. purement herba- gères</i>	Graswirt- schaften mit 2,1—10% Ackerland <i>Exploitations herb. avec 2,1—10% de champs</i>	Gras- ackerbet. (10,1—30% Ackerland) <i>Exploitations herbagères avec champs</i>	Betriebe mit über 30% Ackerland <i>Exploitations avec plus de 30% de champs</i>	
ZH	737	315	425	740	611	1 504	414	816	3 443	8 265
BE	1 808	193	1 361	1 554	957	5 741	1 386	2 295	9 918	23 659
LU	300	3	1 209	1 212	263	2 412	792	1 324	1 703	8 006
UR	67	—	30	30	23	964	15	3	—	1 102
SZ	106	1	165	166	30	2 286	81	24	6	2 699
OW	42	—	90	90	13	1 071	10	2	—	1 228
NW	28	—	80	80	13	652	13	4	—	790
GL	37	—	20	20	5	651	18	8	3	742
ZG	49	1	91	92	17	445	85	157	91	936
FR	631	51	455	506	213	2 073	410	736	2 322	6 891
SO	413	3	156	159	244	453	237	343	1 348	3 197
BS	15	2	7	9	1	7	4	2	10	48
BL	158	59	92	151	151	265	129	297	643	1 794
SH	89	417	72	489	36	68	16	40	737	1 475
AR	75	—	90	90	15	1 302	10	3	—	1 495
AI	12	—	152	152	8	785	3	2	—	962
SG	505	148	722	870	196	5 689	576	477	314	8 627
GR	373	283	119	402	89	3 981	987	282	184	6 298
AG	1 005	273	571	844	425	762	362	1 034	3 781	8 213
TG	381	103	868	971	232	1 259	454	793	1 519	5 609
TI	487	1 787	259	2 046	181	1 806	294	160	179	5 153
VD	601	1 564	462	2 026	254	1 177	172	351	4 053	8 634
VS	639	6 071	1 805	7 876	243	3 091	2 210	478	243	14 780
NE	165	328	72	400	185	452	263	121	358	1 944
GE	89	126	68	194	12	52	6	10	349	712
JU	178	—	53	53	132	259	275	442	676	2 015
CH	8 990	11 728	9 494	21 222	4 549	39 207	9 222	10 204	31 880	125 274
ha	nach Grössenklassen — par classes de grandeur									
≤0,25	4 689	3 286	2 192	5 478	—	—	—	—	—	10 167
0,26—0,50	4 301	2 964	871	3 835	—	—	—	—	—	8 136
0,51—1	—	2 381	915	3 296	1 090	2 837	769	386	413	8 791
1,01—2	—	1 619	892	2 511	1 121	3 910	1 209	476	664	9 891
2,01—3	—	556	582	1 138	536	2 894	840	436	652	6 496
3,01—5	—	448	760	1 208	483	4 387	996	745	1 365	9 184
5,01—10	—	307	1 274	1 581	450	9 289	1 520	2 119	5 199	20 158
10,01—15	—	73	875	948	240	7 653	1 448	2 313	7 853	20 455
15,01—20	—	33	560	593	159	4 117	976	1 687	6 651	14 183
20,01—30	—	34	397	431	172	3 019	951	1 411	6 239	12 223
30,01—50	—	21	143	164	180	935	407	522	2 352	4 560
50,01—70	—	4	18	22	63	132	76	75	330	698
70,01—100	—	1	8	9	36	28	26	21	107	227
100,01—200	—	1	7	8	17	6	2	12	45	90
>200	—	—	—	—	2	—	2	1	10	15
Total	8 990	11 728	9 494	21 222	4 549	39 207	9 222	10 204	31 880	125 274

<sup>1</sup> mit 25% und mehr Anteil der Reben am Kulturland

<sup>2</sup> inbegriffen solche Betriebe, die nicht eindeutig einer der Kategorien zugewiesen werden können (insgesamt 164)

<sup>1</sup> avec 25% et plus de vignes

<sup>2</sup> y compris les exploitations qui ne peuvent être rangées avec certitude dans l'une ou l'autre des catégories (au total 164)

**Landwirtschaftsbetriebe mit Arbeitskräften und Arbeitskräftebestand 1980**  
**Exploitations agricoles avec personnel et effectif du personnel 1980**

Kantone Grössenklassen Cantons Classes de grandeur	Betriebe Exploitations		Arbeitskräfte — Personnel							
	mit ständigen Arbeits- kräften avec personnel permanent	mit ständigen familien- fremden Arbeits- kräften avec personnel permanent étranger à la famille	ständige — permanent				gelegentliche — non permanent			
			Männer Hommes	Frauen Femmes	Total	davon familien- eigene dont membres de la famille	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total	davon familien- eigene dont membres de la famille
ZH	5 140	698	8 317	1 443	9 760	8 535	4 719	6 827	11 546	10 511
BE	15 846	2 395	26 626	2 676	29 302	25 945	13 934	23 900	37 834	35 378
LU	6 535	1 502	11 496	1 175	12 671	10 727	3 175	7 367	10 542	9 800
UR	715	25	1 075	25	1 100	1 074	776	1 040	1 816	1 760
SZ	2 203	163	3 488	266	3 754	3 488	1 222	2 446	3 668	3 483
OW	937	46	1 352	86	1 438	1 382	612	1 135	1 747	1 649
NW	625	60	1 011	91	1 102	1 036	314	750	1 064	1 016
GL	551	37	811	136	947	903	389	615	1 004	959
ZG	790	156	1 328	149	1 477	1 198	320	712	1 032	947
FR	4 834	698	8 572	1 426	9 998	9 041	3 289	4 604	7 893	7 433
SO	1 817	271	2 994	513	3 507	3 150	2 177	2 567	4 744	4 384
BS	15	9	41	7	48	26	46	17	63	51
BL	1 027	175	1 815	291	2 106	1 830	1 201	1 687	2 888	2 543
SH	715	71	1 082	234	1 316	1 201	971	1 363	2 334	2 081
AR	1 080	75	1 406	233	1 639	1 511	680	1 002	1 682	1 557
AI	811	41	1 048	73	1 121	1 069	298	716	1 014	983
SG	6 192	635	8 757	1 280	10 037	9 151	4 278	6 546	10 824	10 164
GR	3 451	261	4 962	607	5 569	5 160	4 652	6 051	10 703	10 116
AG	4 336	576	6 838	1 066	7 904	6 991	5 865	6 992	12 857	12 046
TG	4 151	793	6 544	1 329	7 873	6 722	2 571	4 394	6 965	6 127
TI	1 041	133	1 574	138	1 712	1 428	5 063	3 063	8 126	7 706
VD	5 825	1 364	11 064	1 624	12 688	10 353	5 342	9 053	14 395	9 818
VS	2 544	294	3 645	406	4 051	3 288	17 589	15 869	33 458	29 915
NE	1 317	169	2 076	750	2 826	2 441	1 022	913	1 935	1 690
GE	442	220	1 153	131	1 284	685	679	758	1 437	632
JU	1 450	164	2 297	549	2 846	2 633	1 038	1 210	2 248	2 077
CH	74 390	11 031	121 372	16 704	138 076	120 968	82 222	111 597	193 819	174 826
ha	nach Betriebs-Grössenklassen — selon la grandeur des exploitations									
≤ 0,25	732	285	1 047	228	1 275	687	9 902	4 712	14 614	13 950
0,26—0,5	124	40	207	76	283	141	8 425	4 894	13 319	12 820
0,51—1	258	52	350	89	439	303	9 731	6 069	15 800	14 878
1,01—2	1 101	151	1 327	143	1 470	1 244	10 952	7 981	18 933	17 605
2,01—3	924	145	1 191	113	1 304	1 097	7 620	5 990	13 610	12 399
3,01—5	3 041	272	3 757	391	4 148	3 623	9 761	8 983	18 744	16 938
5,01—10	16 500	773	21 180	1 174	22 354	21 199	10 400	20 835	31 235	28 514
10,01—15	19 888	1 575	29 372	3 101	32 473	30 570	6 008	21 136	27 144	24 875
15,01—20	14 075	2 114	23 946	3 629	27 575	25 103	3 598	14 220	17 818	15 824
20,01—30	12 182	3 183	23 916	4 615	28 531	24 304	3 305	11 475	14 780	12 377
30,01—50	4 541	1 830	10 933	2 414	13 347	10 227	1 737	4 306	6 043	3 922
50,01—70	695	361	2 095	480	2 575	1 726	327	759	1 086	547
70,01—100	224	154	1 073	178	1 251	544	231	163	394	125
> 100	105	96	978	73	1 051	200	225	74	299	52
Total	74 390	11 031	121 372	16 704	138 076	120 968	82 222	111 597	193 819	174 826

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Betriebe und Arbeitskräfte nach Zonen und Betriebsgrößen 1980**  
**Exploitations et effectif du personnel par zones et classes de grandeur 1980**

Grössenklassen Classes de grandeur ha	Landwirtschaftsbetriebe — Exploitations agricoles					Landwirtschaftliche Nutzfläche <sup>1</sup> Surface agricole utile <sup>1</sup>	Arbeitskräfte — Personnel			
	Total		von hauptberufl. Landwirten dont le chef a l'agriculture comme profes- sion principale	mit vorwiegend eigenem Land formées surtout de terrain en propre	ständige permanent		gelegentliche non permanent			
	Anzahl Nombre	in % des Zonentotals total d. zones					en % du Gesamttotal total des expl.	Männer Hommes	Frauen Femmes	Männer Hommes
Talzone — Plaine										
≤ 5	26 731	44,8	21,4	3 098	19 054	26 922	5 020	695	27 553	18 460
5,01—10	7 478	12,6	5,9	5 942	5 578	51 846	8 392	597	3 624	8 045
10,01—15	9 380	15,7	7,5	8 960	6 747	106 162	13 942	1 878	2 584	9 524
15,01—20	7 126	12,0	5,7	7 031	4 831	110 605	12 619	2 109	1 675	7 151
20,01—30	6 221	10,4	5,0	6 172	3 914	132 510	13 249	2 437	1 585	6 095
30,01—50	2 165	3,6	1,7	2 130	1 244	70 076	6 011	1 114	933	2 463
> 50	508	0,9	0,4	495	278	33 077	2 708	315	602	657
<b>Total</b>	<b>59 609</b>	<b>100</b>	<b>47,6</b>	<b>33 828</b>	<b>41 646</b>	<b>531 198</b>	<b>61 941</b>	<b>9 145</b>	<b>38 556</b>	<b>52 395</b>
Voralpine Hügellzone — Zone préalpine de collines										
≤ 5	5 112	33,3	4,1	542	3 597	7 154	737	107	5 284	3 419
5,01—10	2 861	18,6	2,3	2 375	2 302	18 864	3 133	163	1 214	2 895
10,01—15	3 064	19,9	2,4	2 973	2 329	32 861	4 566	514	749	3 133
15,01—20	2 078	13,5	1,7	2 048	1 512	31 052	3 639	567	464	2 050
20,01—30	1 647	10,7	1,3	1 637	1 079	33 601	3 307	685	386	1 548
30,01—50	536	3,5	0,4	531	291	16 688	1 326	295	183	488
> 50	72	0,5	0,1	72	48	4 092	311	54	21	47
<b>Total</b>	<b>15 370</b>	<b>100</b>	<b>12,3</b>	<b>10 178</b>	<b>11 158</b>	<b>144 312</b>	<b>17 019</b>	<b>2 385</b>	<b>8 301</b>	<b>13 580</b>
Bergzone 1 — Zone 1										
≤ 5	6 240	39,3	5,0	684	4 430	9 012	969	127	6 668	4 412
5,01—10	3 203	20,2	2,6	2 716	2 418	20 155	3 600	147	1 291	3 240
10,01—15	2 679	16,9	2,1	2 607	1 936	27 743	3 846	371	692	2 727
15,01—20	1 689	10,6	1,3	1 662	1 187	24 113	2 802	432	425	1 676
20,01—30	1 372	8,6	1,1	1 358	884	26 789	2 559	541	387	1 174
30,01—50	571	3,6	0,5	563	331	17 062	1 304	329	216	440
> 50	131	0,8	0,1	128	80	7 196	404	106	70	97
<b>Total</b>	<b>15 885</b>	<b>100</b>	<b>12,7</b>	<b>9 718</b>	<b>11 266</b>	<b>132 070</b>	<b>15 484</b>	<b>2 053</b>	<b>9 749</b>	<b>13 766</b>
Bergzone 2 — Zone 2										
≤ 5	7 679	41,1	6,1	753	6 009	10 092	896	85	8 173	6 229
5,01—10	3 286	17,6	2,6	2 715	2 346	19 893	3 385	151	1 521	3 134
10,01—15	2 928	15,7	2,4	2 822	1 980	29 083	3 896	260	907	2 970
15,01—20	1 856	9,9	1,5	1 822	1 252	25 512	2 758	373	497	1 720
20,01—30	1 781	9,5	1,4	1 765	1 177	34 506	2 883	652	469	1 431
30,01—50	886	4,8	0,7	882	613	26 460	1 580	498	232	577
> 50	258	1,4	0,2	256	185	13 001	606	216	66	159
<b>Total</b>	<b>18 674</b>	<b>100</b>	<b>14,9</b>	<b>11 015</b>	<b>13 562</b>	<b>158 547</b>	<b>16 004</b>	<b>2 235</b>	<b>11 865</b>	<b>16 220</b>
Bergzone 3 — Zone 3										
≤ 5	6 903	43,9	5,5	207	4 919	13 386	257	26	5 815	4 042
5,01—10	3 330	21,2	2,7	2 094	2 255	20 136	2 670	116	2 898	2 067
10,01—15	2 404	15,3	1,9	2 238	1 580	23 948	3 122	78	2 750	3 521
15,01—20	1 434	9,1	1,1	1 392	895	20 003	2 128	148	1 076	2 782
20,01—30	1 202	7,6	1,0	1 176	657	23 417	1 918	300	537	1 623
30,01—50	402	2,5	0,3	395	217	11 409	712	178	478	1 227
> 50	61	0,4	0,0	57	38	2 582	117	40	197	374
<b>Total</b>	<b>15 736</b>	<b>100</b>	<b>12,5</b>	<b>7 559</b>	<b>10 561</b>	<b>114 881</b>	<b>10 924</b>	<b>886</b>	<b>13 751</b>	<b>15 636</b>
Alle Zonen zusammen — Toutes les zones										
≤ 5	52 665	42,1	42,1	5 284	38 009	66 566	7 879	1 040	56 391	38 629
5,01—10	20 158	16,1	16,1	15 842	14 899	130 894	21 180	1 174	10 400	20 835
10,01—15	20 455	16,3	16,3	19 600	14 572	219 797	29 372	3 101	6 008	21 136
15,01—20	14 183	11,3	11,3	13 955	9 677	211 285	23 946	3 629	3 598	14 220
20,01—30	12 223	9,8	9,8	12 108	7 711	250 823	23 916	4 615	3 305	11 475
30,01—50	4 560	3,6	3,6	4 501	2 696	141 695	10 933	2 414	1 737	4 306
> 50	1 030	0,8	0,8	1 008	629	59 948	4 146	731	783	996
<b>Total</b>	<b>125 274</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>72 298</b>	<b>88 193</b>	<b>1 081 008</b>	<b>121 372</b>	<b>16 704</b>	<b>82 222</b>	<b>111 597</b>

<sup>1</sup> ohne Sömmerungsweiden im Alp- und Juragebiet

<sup>1</sup> sans les pâturages des Alpes et du Jura



**Landwirtschaftliche Betriebsfläche<sup>1</sup> nach Besitzverhältnissen und Kantonen, ha 17**  
**Surfaces totales des exploitations agricoles<sup>1</sup>**  
**selon les modes de faire-valoir par cantons 1965, 1975, 1980, ha**

Kantone Cantons	1965			1975			1980		
	Eigenes Land Terrain en propriété	Pachtland Terrain pris à bail	Nutzniessungsland Terrain exploité en usufruit	Eigenes Land Terrain en propriété	Pachtland Terrain pris à bail	Nutzniessungsland Terrain exploité en usufruit	Eigenes Land Terrain en propriété	Pachtland Terrain pris à bail	Nutzniessungsland Terrain exploité en usufruit
ZH	67 972	29 930	361	55 543	33 784	878	56 145	33 531	1 111
BE	183 744	86 397	1318	173 498	93 587	945	159 859	73 533	1 477
LU	78 628	20 973	226	74 316	22 259	201	79 422	20 062	317
UR	4 743	1 419	82	5 009	2 022	24	5 257	2 559	72
SZ	19 432	8 466	254	17 794	9 923	186	18 176	11 024	279
OW	5 854	2 758	199	5 326	3 547	110	5 198	3 863	186
NW	5 067	1 979	43	5 092	2 515	28	5 093	2 554	23
GL	4 723	3 331	76	3 770	3 959	51	3 777	4 395	80
ZG	7 905	4 507	124	7 451	4 724	91	7 998	4 708	97
FR	49 928	34 704	191	46 598	35 451	108	47 979	36 146	308
SO	21 400	15 185	271	19 080	16 558	265	19 838	16 308	293
BS	121	327	30	149	319	9	154	362	5
BL	13 820	8 269	185	11 570	9 391	129	12 214	9 025	181
SH	10 248	4 713	30	8 650	6 386	77	8 805	6 614	85
AR	10 385	4 831	27	8 481	6 220	110	8 132	6 352	97
AI	6 449	2 080	3	5 414	2 862	12	5 554	3 059	12
SG	64 779	22 322	731	54 853	30 716	341	55 451	33 044	472
GR	37 376	18 642	426	34 971	25 509	762	33 034	28 123	963
AG	53 057	20 936	305	44 815	24 953	496	45 022	25 531	615
TG	48 073	14 402	166	44 124	16 986	175	44 762	16 035	263
TI	16 276	5 962	241	10 292	5 826	864	8 814	6 413	1 330
VD	67 516	52 520	127	62 059	52 654	510	65 180	51 129	955
VS	30 128	5 800	312	23 305	8 492	1674	23 001	10 977	3 260
NE	17 811	16 651	39	18 073	16 644	42	20 056	15 926	238
GE	5 981	7 145	73	5 569	7 119	180	5 586	6 937	287
JU	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	22 750	16 812	164
CH	831 416	394 249	5840	745 802	442 406	8268	767 257	445 022	13 170
Total		1 231 505			1 196 476			1 225 449	

<sup>1</sup> ohne Sömmerungsweiden im Alp- und Juragebiet  
<sup>2</sup> bei Bern inbegriffen

<sup>1</sup> sans les pâturages des Alpes et du Jura  
<sup>2</sup> inclus dans Berne

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Landwirtschaftliche Betriebe und Betriebsfläche<sup>1</sup>**  
**nach Besitzformen 1965, 1975 und 1980**  
**Exploitations et surfaces totales des exploitations agricoles<sup>1</sup>**  
**selon les modes de faire-valoir en 1965, 1975 et 1980**

Besitznormen	Betriebe Exploitations			Betriebsfläche, ha Surface, ha	Modes de faire-valoir
	1965	1975	1980	1980	
Ausschliesslich eigenes Land	66 677	65 606	45 364	234 486	Exclusiv. terrain en propre
Über 80% eigenes Land	20 892		18 256	244 764	Plus de 80% terr. en propre
50-80% eigenes Land	22 949	23 070	24 573	321 691	50-80% terrain en propre
Miteigentümergebetriebe <sup>2</sup>	9 843	<sup>2</sup> 5 561	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	Exploitations en copropriété <sup>2</sup>
Ausschliesslich Pachtland	20 117	20 843	12 873	134 078	Exclusiv. terrain pris à bail
Über 80% Pachtland	4 741		4 868	63 247	Plus de 80% terr. pris à bail
50-80% Pachtland	10 462	11 247	13 027	178 217	50-80% terrain pris à bail
Nutzniesserbetriebe	932	1 509	973	1 555	Exploitations en usufruit
Verwalterbetriebe	1 900	1 048	1 013	30 927	Expl. adm. par régisseur
Übrige Betriebe	973	1 054	1 667	16 484	Autres exploitations
Total Betr. mit Kulturland	159 486	129 938	122 614	1 225 449	Total d. expl. av. terr. cult.

<sup>1</sup> ohne Sömmerungsweiden im Alp- und Juragebiet  
<sup>2</sup> 1975 «Gemeinschaftsbetriebe», 1980 nicht erhoben

<sup>1</sup> sans les pâturages des Alpes et du Jura  
<sup>2</sup> en 1975 «exploitations communes», en 1980 non recensé

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Rechtsform der Übernahme der 1965 gezählten Landwirtschaftsbetriebe mit eigenem Land durch die haupt- und nebenberuflichen Landwirte**  
**Mode juridique de reprise des exploitations agricoles avec terrain en propre**  
**par les agriculteurs exerçant leur métier à titre principal ou accessoire**  
**(exploitations recensées en 1965)**

Übernahmeformen	Betriebe von hauptberuflichen Landwirten <i>Exploitations des agriculteurs de profession</i>			Betriebe von nebenberuflichen Landwirten <i>Exploitations des agriculteurs à titre accessoire</i>			Modes de reprise
	Betriebe <i>Exploitations</i>		Eigenes Land <i>Terrain en propriété ha</i>	Betriebe <i>Exploitations</i>		Eigenes Land <i>Terrain en propriété ha</i>	
	Anzahl <i>Chiffre absolu</i>	%		Anzahl <i>Chiffre absolu</i>	%		
I. Übernahme von den Eltern							I. Reprise des parents
1. zu ihren Lebzeiten	27 357	32,4	259 955	7 336	13,6	16 720	1. de leur vivant
2. auf dem Erbwege	21 174	25,1	189 507	14 231	26,5	26 274	2. par héritage
II. Freihandkauf							II. Achat de gré à gré
1. von familienfremden Personen	10 736	12,7	84 102	9 014	16,8	13 291	1. de tiers
2. von Verwandten	4 553	5,4	38 607	2 523	4,7	4 737	2. de la parenté
III. Tausch	44	0,1	371	28	0,0	44	III. Echange
IV. Andere Übernahmeformen	6 191	7,3	46 731	6 465	12,0	11 316	IV. Autres modes d'acquisition
V. Übernahmeform unbekannt	14 378	17,0	118 666	14 190	26,4	21 095	V. Mode d'acquisition inconnu
<b>Total</b>	<b>84 433</b>	<b>100</b>	<b>737 939</b>	<b>53 787</b>	<b>100</b>	<b>93 477</b>	<b>Total</b>
Oben erfasste Betriebe, d. h. alle Betriebe mit eigenem Land			138 220				<i>Exploitations mentionnées ci-dessus, c.-à-d. toutes les exploitations avec terrain en propre</i>
Übrige Betriebe			24 195				<i>Autres exploitations</i>
Betriebe im ganzen			162 415				<i>Total des exploitations</i>

Eidg. Betriebszählung 1965

Recensement fédéral des entreprises 1965

**Rechtsform der Übernahme des eigenen Landes<sup>1</sup> durch die im Jahre 1975 gezählten Bewirtschafter von Landwirtschaftsbetrieben**  
**Mode juridique de reprise du terrain en propriété<sup>1</sup> par les exploitants**  
**de domaines agricoles recensés en 1975**

Übernahmeformen	Anzahl Betriebe <i>Nombre d'exploitations</i>	Übernommene Fläche <i>Surface reprise</i>		Fläche je Betrieb <i>Surface par exploitation a</i>	Modes de reprise
		ha	%		
I. Übernahme von den Eltern					I. Reprise des parents
1. zu ihren Lebzeiten	45 528	286 980	47,6	630	1. de leur vivant
2. auf dem Erbweg	38 773	173 286	28,8	447	2. par héritage
II. Übernahme v. Verwandten					II. Reprise d'autres parents
1. durch Kauf	8 930	28 916	4,8	324	1. par achat
2. auf dem Erbweg	4 728	14 869	2,5	314	2. par héritage
III. Kauf v. fam.-fremden Pers.	29 137	83 547	13,9	287	III. Achat de tiers
IV. Übernahme auf and. Weise	4 688	11 529	1,9	246	IV. Rep. d'une autre manière
V. Übernahmeform unbekannt	2 295	1 944	0,5	85	V. Mode de reprise inconnu
<b>Total</b>	<b>108 959<sup>2</sup></b>	<b>601 071</b>	<b>100</b>	<b>448</b>	<b>Total</b>

<sup>1</sup> ohne Wald und Sömmerungsweiden sowie ohne eigenes Land der Verwalterbetriebe<sup>2</sup> ist nicht gleich der Summe obiger Angaben, da 17 216 Bewirtschafter das eigene Land auf zwei, 2902 Bewirtschafter auf drei und einige wenige Bewirtschafter auf vier oder mehr der erfragten Rechtsformen übernommen haben<sup>1</sup> sans la forêt, ni les pâturages des Alpes et du Jura, ni les terres en propre des exploitations mises en valeur par un gérant<sup>2</sup> ne correspond pas à la somme des données du fait que 17 216 exploitants ont repris le terrain en propre sous deux formes juridiques différentes, 2902 exploitants sous trois formes et quelques-uns sous quatre formes ou davantage

Eidg. Betriebszählung 1975

Recensement fédéral des entreprises 1975

**Berufsverhältnisse der landwirtschaftlichen Betriebsleiter nach Kantonen  
und Betriebsgrößenklassen, 1965, 1975, 1980**  
**Profession des chefs d'exploit., par cantons et classes de grandeur, 1965, 1975, 1980**

Kantone Größenklassen Cantons Classes de grandeur	Betriebe von hauptberuflichen Landwirten <i>Exploitations de personnes pratiquant l'agriculture comme profession principale</i>				Betriebe von nebenberuflichen Landwirten <i>Exploitations dirigées par des agriculteurs à titre accessoire</i>					
	1965	1975	1980		1965	1975	1980			
			Total	davon besitzen Nebenberuf oder -betrieb <i>dont avec une profession ou une exploitation accessoire</i>			Total	die im Hauptberuf occupant dans sa profession principale une situation		ohne Angaben über Hauptberufstätigkeit <i>domaines sans indications sur l'activité principale de l'exploitant</i>
							selbständig tätig sind <i>indépen- dante</i>	unselb- ständig tätig sind <i>dépendante</i>		
ZH	7 741	5 483	4 990	847	3 280	3 198	3 275	536	1 649	1 090
BE	22 177	17 709	15 447	2 988	9 688	9 627	8 212	1 105	4 543	2 564
LU	7 741	6 763	6 430	648	1 514	1 655	1 576	316	825	435
UR	927	703	705	208	433	425	397	23	222	152
SZ	2 761	2 263	2 166	430	622	601	533	90	289	154
OW	1 146	978	922	136	365	323	306	42	147	117
NW	701	635	609	57	175	158	181	40	83	58
GL	724	576	541	73	297	248	201	21	126	54
ZG	944	810	766	72	135	169	170	49	85	36
FR	6 488	4 979	4 744	406	2 622	2 565	2 147	271	1 192	684
SO	2 506	1 876	1 785	301	1 683	1 601	1 412	176	791	445
BS	16	16	14	1	18	55	34	5	19	10
BL	1 447	1 061	990	131	907	808	804	112	444	248
SH	1 079	768	690	184	1 010	826	785	97	358	330
AR	1 583	1 179	1 055	127	724	545	440	66	212	162
AI	1 060	843	807	88	191	175	155	28	61	66
SG	8 498	6 422	6 000	875	3 260	2 888	2 627	527	1 280	820
GR	5 066	3 638	3 326	877	4 367	3 333	2 972	343	1 292	1 337
AG	6 524	4 569	4 192	825	4 613	4 267	4 021	531	2 311	1 179
TG	5 427	4 254	3 982	450	1 714	1 797	1 627	409	749	469
TI	1 588	1 039	948	73	6 913	4 643	4 205	312	1 531	2 362
VD	7 752	6 025	5 696	587	3 342	3 031	2 938	526	1 171	1 241
VS	4 158	2 443	2 342	385	13 175	12 364	12 438	1 118	6 717	4 603
NE	1 788	1 371	1 286	161	727	720	658	142	291	225
GE	613	470	426	34	184	231	286	66	111	109
JU	1	1	1 439	183	1	1	576	79	319	178
CH	100 455	76 873	72 298	11 147	61 959	56 253	52 976	7 030	26 818	19 128
ha	nach Betriebsgrößenklassen — par classes de grandeur									
≤0,25	520	515	464	83	8 615	9 181	9 703	1 847	4 720	3 136
0,26—0,50	190	106	95	13	9 076	8 082	8 041	968	4 203	2 870
0,51—1	814	293	197	27	11 244	9 252	8 594	1 033	4 308	3 253
1,01—2	2 153	1 160	951	160	13 791	10 465	8 940	971	4 518	3 451
2,01—3	3 207	1 002	827	153	8 001	6 641	5 669	590	2 839	2 240
3,01—5	10 333	3 534	2 750	721	6 855	7 278	6 434	632	3 151	2 651
5,01—10	36 557	20 334	15 842	3 509	3 397	4 246	4 316	617	2 346	1 353
10,01—15	24 938	21 736	19 600	2 969	565	659	855	192	516	147
15,01—20	11 337	13 497	13 955	1 676	182	233	228	74	136	18
20,01—30	7 247	10 272	12 108	1 269	141	131	115	59	50	6
30,01—50	2 495	3 605	4 501	432	57	61	59	34	23	2
50,01—70	417	528	689	73	19	14	9	6	2	1
70,01—100	153	206	220	29	11	6	7	4	3	—
100,01—200	77	69	85	26	5	2	5	2	3	—
>200	17	16	14	7	—	2	1	1	—	—
Total	100 455	76 873	72 298	11 147	61 959	56 253	52 976	7 030	26 818	19 128

¹ bei Bern inbegriffen

¹ inclus dans Berne

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Haupt- und nebenberufliche Landwirte nach Altersklassen und Kantonen 1975  
sowie Beurteilung der Nachfolge durch die über 50jährigen  
Agriculteurs exerçant le métier à titre principal et accessoire, par catégories d'âge  
et cantons en 1975; appréciation de la relève par les exploitants ayant plus de 50 ans**

Kantone Cantons	Hauptberufliche Landwirte (Betriebsleiter) <i>Exploitants à titre principal</i>						Nebenberufliche Landwirte (Betriebsleiter) <i>Exploitants à titre accessoire</i>							
	im Alter von ... Jahren stehend Anzahl Betriebe ayant ... ans Nombre d'exploitants					Total	im Alter von 51 oder mehr Jahren mit eigenem Land ayant 51 ans et plus et du terrain en propre			im Alter von ... Jahren stehend Anzahl Betriebe ayant ... ans Nombre d'exploitants				
	≤35	36—50	51—65	>65	Total <sup>1</sup>		davon mit Nach- folger <sup>2</sup> — ayant un successeur <sup>2</sup>	Anzahl Nombre	in % en %	≤35	36—50	51—65	>65	Total <sup>1</sup>
ZH	750	2 174	2 122	422	5 483	2 329	1 649	70,8	257	864	1 126	813	3 198	
BE	2 774	6 597	6 792	1 497	17 709	7 472	5 837	78,1	954	2 599	3 402	2 368	9 627	
LU	1 167	2 836	2 210	541	6 763	2 451	2 022	82,5	188	569	567	293	1 655	
UR	113	256	267	66	703	320	274	85,6	46	124	160	93	425	
SZ	332	876	829	222	2 263	939	775	82,5	60	207	194	124	601	
OW	164	328	369	117	978	437	346	79,2	46	85	116	70	323	
NW	120	239	232	44	635	247	213	86,2	19	48	53	35	158	
GL	89	196	226	61	576	260	194	74,6	22	65	85	68	248	
ZG	163	345	260	41	810	252	214	84,9	25	54	64	10	169	
FR	717	1 784	2 015	448	4 979	2 191	1 763	80,5	218	712	900	585	2 565	
SO	259	743	711	159	1 876	750	579	77,2	130	447	590	354	1 601	
BS	1	4	9	2	16	6	5	83,3	3	17	21	11	55	
BL	109	440	375	135	1 061	463	353	76,2	67	187	308	218	808	
SH	106	301	289	66	768	348	238	68,4	56	185	300	256	826	
AR	219	431	430	99	1 179	447	275	61,5	53	127	185	175	545	
AI	179	335	261	67	843	298	239	80,2	14	39	60	60	175	
SG	1 068	2 412	2 405	530	6 422	2 731	1 936	70,9	300	837	1 046	652	2 888	
GR	488	1 182	1 493	460	3 638	1 861	1 143	61,4	187	716	1 296	1 062	3 333	
AG	614	1 772	1 777	390	4 569	2 043	1 501	73,5	310	1 172	1 607	1 018	4 267	
TG	663	1 754	1 514	310	4 254	1 712	1 198	70,0	160	500	653	397	1 797	
TI	96	313	468	156	1 039	549	334	60,8	256	931	1 856	1 432	4 643	
VD	848	2 245	2 337	535	6 025	2 598	1 890	72,7	238	696	1 006	864	3 031	
VS	234	860	1 050	266	2 443	1 287	914	71,0	1306	3 800	4 587	2 303	12 364	
NE	278	522	452	110	1 371	430	269	62,6	68	161	233	175	720	
GE	63	175	166	65	470	195	131	67,2	26	59	66	70	231	
CH	11 614	29 120	29 059	6 809	76 873	32 616	24 292	74,5	5 009	15 201	20 481	13 506	56 253	

<sup>1</sup> inbegriffen Betriebe ohne Altersangabe des Betriebsleiters

<sup>2</sup> Betriebsleiter, die auf die Frage «Ist die Weiterführung des Betriebes durch einen Anwärter aus der Familie oder Verwandtschaft wahrscheinlich?» mit «Ja» antworteten

<sup>1</sup> y compris les exploitations n'ayant pas donné d'indication sur l'âge de l'exploitant

<sup>2</sup> Exploitants ayant répondu oui à la question: la poursuite de l'exploitation par une personne de la famille ou de la parenté est-elle vraisemblable?

Eidg. Betriebszählung 1975

Recensement fédéral des entreprises 1975

**Alter der hauptberuflichen Landwirte bei der ersten Betriebsübernahme  
nach Betriebsgrößenklassen  
Age des agriculteurs exerçant le métier à titre principal lors de la reprise  
ou du premier affermage, par classes de superficie**

Größenklassen Classes de superficie ha	Anzahl hauptberufliche Landwirte, die bei der ersten Betriebsübernahme im Alter von ... Jahren standen Nombre des agriculteurs de profession qui avaient ... ans lors de la reprise initiale							o. Ang./s. indic.	Total
	≤27	28—32	33—37	38—42	43—50	>50			
≤2	673	450	235	176	114	44	382	2 074	
2,01—5	1 333	1 130	696	488	357	141	391	4 536	
5,01—10	5 563	5 854	3 831	2 240	1 434	504	908	20 334	
10,01—15	6 320	7 118	3 990	2 068	1 162	338	740	21 736	
15,01—30	7 658	7 683	4 163	2 054	1 131	300	780	23 769	
>30	1 516	1 373	761	340	190	63	181	4 424	
Total	23 063	23 608	13 676	7 366	4 388	1 390	3 382	76 873	

Eidg. Betriebszählung 1975

Recensement fédéral des entreprises 1975

**Nutztierbestand der Landwirtschaftsbetriebe nach Grössenklassen 1975 und 1980**  
**Effectif du bétail des exploitations agricoles par classes de grandeur en 1975 et 1980**

Grössenklassen Classes de grandeur ha	1975				1980					
	Rindvieh Bétail bovin		Schweine Porcs	Tiere der Pferde- gattung Equidés	Rindvieh Bétail bovin		Schweine Porcs	Schafe Moutons	Ziegen Chèvres	Hühner Volaille
	Total	davon Kühe dont vaches			Total	davon Kühe dont vaches				
≤ 1	15 679	1 685	582 313	3 469	14 845	1 360	616 894	51 479	8 587	2 613 555
1,01—3	36 983	15 428	125 606	3 339	26 357	10 468	113 218	73 163	12 214	595 623
3,01—5	60 804	27 183	89 027	1 830	45 091	20 361	88 739	41 555	8 717	440 981
5,01—10	305 347	156 107	274 467	4 960	239 382	121 579	252 580	52 371	13 824	747 029
10,01—15	461 986	235 443	295 963	6 255	431 137	214 727	312 217	32 183	8 305	777 201
15,01—30	743 524	342 931	450 747	11 216	855 052	384 638	549 533	46 279	8 240	959 943
> 30	237 983	93 571	146 260	5 623	307 706	120 624	197 319	28 240	2 779	450 626
<b>Total</b>	<b>1 862 306</b>	<b>872 348</b>	<b>1 964 383</b>	<b>36 692</b>	<b>1 919 570</b>	<b>873 757</b>	<b>2 130 500</b>	<b>325 270</b>	<b>62 666</b>	<b>6 584 958</b>

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Silobehälter und ausgewählte Arten betriebseigener Geräte und Maschinen**  
**der Landwirtschaftsbetriebe nach Kantonen 1980**  
**Silos et différentes sortes d'instruments et machines dans les exploitations agricoles,**  
**par cantons, en 1980**

Kantone Cantons	Vierrad- und Raupen- traktoren, Jeeps, Landrover usw. <i>Tracteurs à 4 roues ou à chenilles, Jeeps, Land-rover, etc.</i>	Einachs- traktoren, Motormäher <i>Tracteurs monoaxes, moto-faucheuses</i>	Transporter und Selbst- fahrladewagen <i>Transporteurs et auto-chargeuses</i>	Mährescher <i>Moissonneuses-batteuses</i>	Heu- belüftungs- anlagen <i>Installations de séchage en grange</i>	Ablade- fördergebläse <i>Aéro-en-grangeurs</i>	Selbst- ladewagen gezogene <i>Remorques auto-chargeuses</i>	Silobehälter für Grünfütter <i>Silos à fourrages verts</i>	
								Betriebe mit solchen Exploitations	Fassungsraum Capacité m <sup>3</sup>
ZH	9 696	7 551	404	447	2 346	3 666	5 234	3 706	503 979
BE	18 193	24 013	5 942	865	4 903	8 541	9 512	7 874	701 008
LU	8 080	8 667	1 702	147	4 520	2 840	5 049	2 427	273 218
UR	189	1 147	594	—	987	319	125	350	15 861
SZ	1 737	3 556	1 477	4	1 975	1 015	966	1 540	97 445
OW	461	1 525	787	1	1 023	508	299	447	21 636
NW	342	989	627	—	743	308	184	301	16 518
GL	388	983	348	3	222	424	186	218	14 172
ZG	1 036	1 144	265	5	577	297	624	605	81 861
FR	8 292	4 519	578	480	1 539	2 546	3 647	1 261	213 314
SO	3 269	2 747	215	270	559	1 297	1 873	1 393	183 712
BS	37	23	—	2	3	4	15	9	2 115
BL	1 962	1 841	114	127	608	743	1 173	802	101 700
SH	1 678	861	25	178	237	567	759	511	83 774
AR	622	1 756	544	1	735	978	379	792	51 151
AI	355	1 107	309	1	602	703	236	715	39 796
SG	6 516	8 690	2 177	71	3 988	4 321	4 005	2 503	241 974
GR	2 015	6 388	3 189	49	1 916	2 488	774	1 523	120 044
AG	8 014	7 402	370	382	1 850	3 240	4 644	2 948	444 197
TG	6 881	4 778	132	193	3 347	2 677	4 108	1 262	185 461
TI	1 697	2 013	255	20	180	65	288	158	21 175
VD	10 655	3 534	682	1286	723	1 341	2 250	2 187	418 048
VS	3 131	6 002	1 851	50	335	1 269	321	223	41 539
NE	2 498	793	86	116	194	439	706	539	93 184
GE	1 296	163	35	177	9	11	48	95	24 064
JU	2 546	1 112	176	246	187	524	997	916	174 380
<b>CH</b>	<b>101 586</b>	<b>103 304</b>	<b>22 884</b>	<b>5121</b>	<b>34 308</b>	<b>41 131</b>	<b>48 402</b>	<b>35 305</b>	<b>4 165 326</b>

Eidg. Landwirtschaftszählung 1980

Recensement fédéral de l'agriculture 1980

**Durch die Zählungen von 1969, 1975 und 1980 erfasste Motoren,  
Geräte und Maschinen**  
**Moteurs, instruments et machines dénombrés par les recensements  
de 1969, 1975 et 1980**

Motoren, Geräte, Maschinen	1969	1975	1980	Moteurs, instruments, machines
Vierrad- und Raupentraktoren	71 253	83 860	94 717	Tracteurs à 4 roues et à chenilles
Jeeps, Landrover, Unimog	6 811	6 290	6 869	Jeeps, Landrover, Unimog
Einachstraktoren, Motormäher	106 104	100 819	103 304	Tracteurs monoaxes, motofauch.
Transporter <sup>1</sup>	6 243	7 905	8 927	Transporteurs <sup>1</sup>
Selbstfahrladewagen <sup>2</sup>	2 025	11 544	13 957	Autochargeuses automotrices <sup>2</sup>
Gezogene Ladewagen	38 158	45 624	48 402	Remorques autochargeuses
Heubelüftungsanlagen	14 361	25 107	34 308	Install. p. sécher le foin en grange
Motorspritzen f. Schädlingsbek.	19 302	22 664	25 706	Pulvérisateurs à mot. p. insectic.
Mähdrescher	4 117	5 026	5 121	Moissonneuses-batteuses
Sammelpressen	10 849	10 575	10 897	Ramasseuses-presses
Feldhäcksler	4 279	7 523	<sup>3</sup> 9 966	Hacheuses-chargeuses
Misztzettmaschinen	21 031	<sup>4</sup> 25 305	<sup>4</sup> 28 054	Epanduses de fumier

<sup>1</sup> ohne Selbstladevorrichtung<sup>2</sup> sowie Transporter mit Selbstladevorrichtung<sup>3</sup> davon 7338 Anbaumaishäcksler<sup>4</sup> nur gezogene Miststreuer<sup>1</sup> sans dispositif autochargeur<sup>2</sup> ainsi que transporteurs avec dispositif autochargeur<sup>3</sup> dont 7338 hacheuses de maïs<sup>4</sup> seulement épanduses de fumier tractées

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Verwendung von Melkmaschinen – Utilisation de machines à traire**

Kantone Cantons	Betriebe mit Melkanlagen Exploitations disposant d'une installation de traite					Kühe der Betriebe mit Melkanlagen Vaches de ces exploitations			
	1965	1969	1975	1980		1969	1975	1980	
				Anzahl Nombre	in % der Betriebe mit Rindvieh en % des expl. ayant des bovins			Stück Nombre	Stück Nombre
ZH	3 606	3 918	3 731	3 807	74,5	48 350	53 467	55 803	91,8
BE	5 004	6 048	9 114	11 181	60,0	74 869	120 186	136 307	79,4
LU	3 296	3 839	4 636	5 178	75,7	65 425	79 623	86 156	90,1
UR	24	55	122	210	24,7	714	1 624	2 572	43,1
SZ	454	577	858	1 180	50,3	8 222	12 703	16 506	70,9
OW	118	112	374	590	57,4	1 623	5 002	7 391	72,5
NW	120	191	337	426	66,5	2 630	4 882	6 163	80,3
GL	58	68	139	244	39,5	927	2 046	3 644	54,2
ZG	515	592	582	639	83,7	10 500	11 398	12 161	92,0
FR	1 186	1 915	3 436	3 926	73,2	29 001	55 345	63 512	88,6
SO	954	1 157	1 404	1 519	72,9	13 777	18 850	21 009	90,4
BS	10	9	9	9	90,0	165	184	185	94,4
BL	538	603	714	795	72,0	7 507	10 038	11 501	91,9
SH	435	482	440	421	66,1	4 613	5 124	5 231	89,8
AR	163	208	419	636	52,7	2 751	6 062	9 409	69,0
AI	97	150	340	539	63,7	1 836	4 403	6 632	74,7
SG	2 606	2 869	3 475	4 385	66,5	41 731	56 386	69 105	83,1
GR	367	745	1 240	1 916	46,0	6 511	10 303	15 927	66,2
AG	2 289	2 639	3 030	3 164	66,6	33 908	42 555	45 320	89,3
TG	3 306	3 538	3 331	3 292	86,8	53 466	58 373	57 533	94,9
TI	223	274	292	281	22,5	3 259	3 190	3 257	48,2
VD	2 167	2 919	3 467	3 570	71,5	38 597	51 223	54 603	89,2
VS	222	292	416	687	16,6	2 908	4 067	5 881	40,8
NE	377	546	830	938	73,6	8 486	13 515	16 492	87,3
GE	125	113	70	64	45,4	1 564	1 200	1 119	79,0
JU	<sup>1</sup>	<sup>1</sup>	<sup>1</sup>	1 068	65,8	<sup>1</sup>	<sup>1</sup>	17 601	83,1
CH	28 260	33 859	42 806	50 665	62,7	463 340	631 749	731 020	83,7

<sup>1</sup> bei Bern inbegriffen<sup>1</sup> inclus dans Berne

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Bestand an Landwirtschaftstraktoren (Vierradtraktoren)<sup>1</sup> nach Kantonen**  
**Tracteurs agricoles (tracteurs à 4 roues)<sup>1</sup> par cantons**

23

Kantone Cantons	1960	1965	1969	1975	1980	1983	1984
	Eidg. Anbau- erhebung Rec. féd. des cultures	Eidg. Betriebs- zählung Rec. féd. des entreprises	Eidg. Landwirtschaf- t-zählung Rec. féd. de l'agriculture	Eidg. Betriebs- zählung Rec. féd. des entreprises	Eidg. Landwirtschaf- t-zählung Rec. féd. de l'agriculture	Eidg. Motorfahrzeugregister des Bundesamtes für Transport- truppen Registre fédéral des véhicules à moteur de l'office fédéral de transport	
Zürich	6 112	7 059	7 729	8 680	9 359	10 574	9 430
Bern	7 415 <sup>2</sup>	10 591 <sup>2</sup>	12 936 <sup>2</sup>	16 157 <sup>2</sup>	16 323	18 339	18 391
Luzern	2 720	4 375	5 239	6 417	7 544	8 327	7 838
Uri	58	133	119	133	168	176	161
Schwyz	628	888	966	1 247	1 554	1 775	1 647
Obwalden	192	235	246	321	426	471	455
Nidwalden	207	222	217	252	320	331	306
Glarus	125	172	183	247	302	351	335
Zug	370	574	708	859	982	1 052	1 013
Fribourg	3 489	5 068	6 110	7 130	7 922	8 445	8 701
Solothurn	1 682	2 121	2 492	2 848	3 134	3 675	3 299
Basel-Stadt	25	31	32	34	37	78	73
Basel-Land	923	1 191	1 437	1 648	1 857	2 144	1 916
Schaffhausen	1 092	1 230	1 364	1 496	1 644	1 738	1 543
Appenzell A.-Rh.	56	113	169	382	562	711	706
Appenzell I.-Rh.	13	38	83	233	325	375	365
St. Gallen	2 543	3 662	4 271	5 274	6 214	6 562	6 859
Graubünden	485	966	1 116	1 312	1 693	1 979	1 931
Aargau	4 474	5 493	6 185	7 020	7 871	9 202	9 078
Thurgau	3 763	4 862	5 409	6 109	6 774	7 389	6 786
Tessin	949	1 095	1 217	1 451	1 520	1 816	1 906
Vaud	5 924	7 409	8 338	9 314	9 996	10 937	11 526
Valais	1 166	1 612	1 841	2 110	2 342	3 176	2 994
Neuchâtel	941	1 482	1 747	2 048	2 236	2 412	2 228
Genève	894	1 027	1 099	1 138	1 197	1 454	1 352
Jura	<sup>3</sup>	<sup>3</sup>	<sup>3</sup>	<sup>3</sup>	2 415	2 741	2 654
Schweiz — Suisse	46 246	61 649	71 253	83 860	94 717	106 230	103 493

<sup>1</sup> Marken- und Autotraktoren, 1965–1980 inbegriffen Raupentrak-  
toren

<sup>1</sup> tracteurs de marque et autos transformés, 1965 à 1980 y com-  
pris les tracteurs à chenilles

<sup>2</sup> inbegriffen Jura

<sup>2</sup> y compris le Jura

<sup>3</sup> bei Bern inbegriffen

<sup>3</sup> inclus dans Berne

Bundesamt für Statistik

Office fédéral de la statistique

**Landwirtschaftliche Zugkräfte — Forces de traction agricoles**

Jahre Années	Besitzer und Bestand tierischer Zugkräfte <sup>1</sup> Possesseurs et effectif d'animaux de trait <sup>1</sup>					Motorische Zugkräfte, Anzahl <sup>2</sup> Forces de traction à moteur, nombre <sup>2</sup>			
	Pferde- und Rindviehbesitzer Possesseurs de chevaux et de bovins			Bestand an Zugkräften (ohne Kühe u. Rinder) Forces de traction (sans vaches et génisses)		Marken- und Auto- traktoren Tracteurs de marque et autos trans- formées	Jeeps, Land- rover, Unimog Jeeps, Land- rover, Unimog	Trans- porter, Selbst- fahrlade- wagen Trans- porteurs, auto- chargeuses auto- motrices	Einachs- traktoren, Motor- mäher Tracteurs monoaxes et moto- faucheuses
	Besitzer von Pferden Possesseurs de chevaux	davon Besitzer von 1 Pferd dont possesseurs d'un cheval	Rindvieh- besitzer ohne Pferde Possesseurs de bétail bovin sans chevaux	Arbeitspferde (über 3¼ J.) u. Zuchtstuten Chevaux de trait (plus de 3¼ ans) et juments d'élevage	Ochsen (über 2 Jahre) Boeufs (plus de 2 ans)				
1966	40 637	25 116	84 998	59 655	971	.	.	.	.
1969	33 100	.	.	48 320	.	71 253	6 811	8 268	106 104
1973	26 677	17 667	76 277	38 633	629	.	.	.	.
1975	24 650	.	.	37 950	.	83 860	6 290	19 449	100 819
1978	20 343	11 757	71 154	35 449	621	.	.	.	.
1980	19 300	.	.	35 640	.	94 717	6 869	22 884	103 786
1983	17 662	8 959	64 313	35 692	443	.	.	.	.
1984	18 200	.	.	35 240	.	.	.	.	.
1985	17 600	.	.	34 580	.	.	.	.	.

<sup>1</sup> Eidg. Viehzählungen

<sup>1</sup> Recensements fédéraux du bétail

<sup>2</sup> Eidg. Betriebs- bzw. Landwirtschaftszählungen

<sup>2</sup> Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

Bundesamt für Statistik

Office fédéral de la statistique

## In Verkehr gesetzte neue Traktoren – Tracteurs neufs mis en service

Jahre Années	Total	darunter mit Allrad- antrieb dont à quatre roues motrices	davon nach Antriebsenergie selon forme d'énergie			davon nach Gesamtgewicht selon le poids total				
			Benzin Essence	Diesel Diesel	Elektrizität und andere Electricité et autres	≤ 1500 kg	1501– 2000 kg	2001– 3000 kg	3001– 4000 kg	> 4000 kg
1981	4271	2616	12	4258	1	241	657	2321	864	188
1982	4267	2781	13	4254	–	244	488	2229	1128	178
1983	4382	3053	6	4376	–	209	373	2265	1314	221
1984	3995	2806	5	3990	–	159	374	2170	1136	156
davon nach Hubraum — selon cylindrée										
	≤ 1150 cm³	1151– 1350 cm³	1351– 1650 cm³	1651– 1950 cm³	1951– 2250 cm³	2251– 2550 cm³	2551– 3050 cm³	3051– 4550 cm³	4551– 6050 cm³	> 6050 cm³
1981	69	33	98	72	12	433	1075	2183	278	18
1982	46	79	145	74	13	354	1082	2203	247	24
1983	35	130	77	126	20	363	1149	2245	210	27
1984	28	105	43	144	16	269	1100	2139	131	20

Bundesamt für Statistik

Office fédéral de la statistique

Meliorationen mit Bundesbeitrags-Zusicherungen  
Améliorations pour lesquelles des contributions fédérales ont été garanties

Kantone Cantons	1977	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984	
Kostenvoranschläge, 1000 Fr. — Devis, 1000 fr.									
ZH	14 707	17 568	21 349	12 945	14 225	13 413	14 771	15 484	
BE	52 034	60 702	59 020	47 435	54 227	53 023	60 853	62 726	
LU	16 159	17 959	16 351	14 621	16 903	19 689	20 422	20 214	
UR	4 005	4 368	4 262	3 100	4 347	4 673	5 697	6 198	
SZ	12 081	10 219	10 881	8 731	9 760	11 223	13 265	16 863	
OW	3 205	4 898	3 917	2 981	4 028	4 536	5 170	6 084	
NW	1 398	1 728	1 652	1 797	2 914	2 927	3 437	3 926	
GL	3 215	4 316	4 352	2 735	3 176	3 946	4 422	4 549	
ZG	2 889	2 602	2 750	2 140	3 337	2 495	3 707	3 392	
FR	11 637	13 157	13 524	11 727	15 763	14 196	18 515	18 529	
SO	10 870	10 872	12 970	7 873	8 703	8 886	10 513	9 706	
BL	5 745	5 878	6 062	5 139	5 352	5,309	4 559	4 490	
SH	932	1 370	1 128	1 277	653	1 180	1 082	822	
AR	4 796	5 702	5 179	4 557	5 522	5 468	6 809	5 965	
AI	3 107	2 976	2 984	2 609	2 790	2 715	3 196	3 384	
SG	24 965	30 499	29 844	23 493	28 411	29 843	31 942	38 507	
GR	31 741	37 313	34 233	30 260	32 972	33 896	39 956	44 555	
AG	22 078	21 105	19 075	16 545	17 266	16 816	18 794	15 456	
TG	12 770	17 597	17 196	11 423	13 762	12 968	14 653	11 056	
TI	10 000	12 061	10 408	9 431	10 278	9 484	12 083	8 633	
VD	24 254	27 993	28 287	22 719	27 598	28 506	33 923	37 343	
VS	20 965	23 902	25 273	19 111	22 804	25 331	28 959	33 513	
NE	6 671	6 062	5 991	4 665	5 886	6 783	8 924	8 720	
GE	1 140	538	1 043	–	650	995	349	–	
JU	–	–	1 726	2 419	2 598	3 458	6 198	7 455	
CH <sup>1</sup>	301 372	341 543	339 759	269 985	313 985	321 828	372 271	387 880	
Zugesicherte Bundesbeiträge, 1000 Fr. — Contributions fédérales garanties, 1000 fr.									
CH	97 997	113 920	109 499	88 087	95 591	97 402	116 005	120 003	
davon – dont									
im Talgebiet <sup>2</sup> – en plaine <sup>2</sup>					%	27	24	24	22
mit erschwerten Bed. <sup>3</sup> – en cond. difficiles <sup>3</sup>					%	8	8	5	5
im Berggebiet – en région de montagne					%	65	68	71	73

<sup>1</sup> inbegriffen nicht aufteilbare Projekte<sup>2</sup> gemäss Standardgrenze des Eidg. Produktionskatasters<sup>3</sup> Talgebiet mit erschwerten Bewirtschaftungsbedingungen<sup>1</sup> y compris les projets non repartis<sup>2</sup> selon le cadastre de la production agricole<sup>3</sup> régions en plaine où les conditions de prod. sont difficiles.



**Meliorationen (mit Bundessubventionen ausgeführte) seit 1901  
Améliorations foncières (subventionnées par la Confédération) depuis 1901**

Jahres- durchschnitt <i>Moyenne annuelle</i>	Zahl der ausgeführten Projekte (Abrech- nungen)  <i>Nombre de projets réalisés</i>	Kosten (subventions- berechtigte) <i>Dépenses (donnant droit à des subventions)</i>	darin leisteten Beiträge <i>Subsides accordés par</i>			
			Bund <i>Confédération</i>	Kanton <sup>1</sup> <i>canton<sup>1</sup></i>	Bezirk, Gemeinde, Korporation <i>district, commune, corporation</i>	Total
Jahre <i>Années</i>		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1901/1910	349	1 906 668	529 330	412 248	145 536	1 087 114
1911/1920	312	3 852 116	966 681	816 473	342 478	2 125 632
1921/1930	393	16 221 700	4 427 400	3 905 800	1 102 700	9 435 900
1931/1940	446	13 172 128	3 569 323	3 435 136	661 338	7 665 797
1941/1950	1 152	41 482 677	15 410 818	9 801 535	1 500 720	26 713 073
1951/1960	804	45 887 470	15 280 680	11 914 055	1 957 599	29 152 334
1961/1970	963	120 357 429	36 592 405	33 468 087	5 089 488	75 149 980
1971/1980	971	259 658 211	84 219 659	79 840 852	10 407 925	174 468 436
1978	1 015	327 942 002	106 622 308	101 430 697	13 817 835	221 870 840
1979	1 047	276 945 003	88 730 648	85 367 080	10 285 034	184 382 762
1980	961	269 294 996	89 085 338	83 359 926	9 694 002	182 139 266
1981	999	314 842 424	101 497 878	96 000 264	11 960 471	209 458 613
1982	.	310 574 900	98 400 191	99 835 296	9 971 087	208 206 574
1983	.	376 002 636	97 431 278	97 123 037	7 871 014	202 425 329
1984	.	377 500 094	108 049 587	108 621 238	11 265 274	227 936 099

<sup>1</sup> in einigen Kantonen inbegriffene Beiträge Dritter<sup>1</sup> dans quelques cantons y compris prestations de tiers

Eidgenössisches Meliorationsamt

Office fédéral des améliorations foncières

**Meliorationen (mit Bundessubventionen ausgeführte) nach Arten  
Améliorations foncières (subventionnées par la Confédération) groupées  
d'après leur nature**

Art der Verbesserungen	Ausgeführte Projekte <i>Projets réalisés</i>		Masszahlen <i>Mesures</i>		Kosten (subventionsberechtigte) <i>Dépenses (donnant droit à des subventions)</i>		Nature des améliorations	
	1983	1984	Einheit <i>Unité</i>	1983	1984	1983		1984
						1000 Fr.		1000 Fr.
Entwässerung	.	.	ha	867	779	12 643	11 567	<i>Assèchements</i>
Bachkorrektur, Kanäle	.	.	m	89 166	47 574	13 413	8 758	<i>Corr. de ruiss., canaux</i>
Bewässerung	.	.	ha	33	147	231	1 958	<i>Irrigations</i>
Bewässerungskanäle	.	.	m	14 456	8 938	3 122	1 725	<i>Canaux d'irrigations</i>
Güterzusammenlegung	26	22	ha	10 271	7 957	71 295	73 655	<i>Remaniements parcell.</i>
Urbarisierung	.	.	ha	89	60	1 164	1 936	<i>Défrichements</i>
Strassen und Wege	.	.	m	256 383	285 882	61 755	67 041	<i>Routes et chemins</i>
Wasserversorgung	.	.	m	177 598	151 080	27 062	29 283	<i>Adductions d'eau</i>
Elektr.-Versorgung	.	.	m	50 841	35 983	3 824	2 864	<i>Raccord. au rés. élect.</i>
Seilbahnen	.	.	m	2 107	9 371	1 839	1 723	<i>Téléphériques</i>
Einfriedigung	.	.	m	4 030	1 400	48	17	<i>Clôtures</i>
Düngeranlagen	29	41	.	.	.	1 193	1 615	<i>Fum. et fosses à purin</i>
Siedlungsbauten	5	8	ha	113	172	3 413	4 575	<i>Fermes de colonisation</i>
Gemeinschaftsställe	1	3	.	.	.	793	1 080	<i>Etables communaut.</i>
Hofsanierungen	29	39	.	.	.	12 613	17 100	<i>Assain. de fermes isol.</i>
Stallsanierung	86	76	.	.	.	28 855	17 795	<i>Assainiss. d'étables</i>
Feldscheunen	—	—	.	.	.	—	—	<i>Fenils</i>
Alpgebäude	35	67	.	.	.	6 514	10 613	<i>Bâtiments alpestres</i>
Dorfsennereien	7	4	.	.	.	6 796	6 277	<i>Fromageries de villages</i>
Gebäuderationalisierung	302	246	.	.	.	115 815	105 568	<i>Rationalisations de bât.</i>
Milchleitungen	—	1	m	—	1 900	—	78	<i>Lactoducs</i>
Übrige Verbesserungen	34	37	.	.	.	3 615	12 272	<i>Autres améliorations</i>
<b>Total</b>						<b>376 003</b>	<b>377 500</b>	<i>Total</i>

Eidgenössisches Meliorationsamt

Office fédéral des améliorations foncières

## Güterzusammenlegungen — Remaniements parcellaires

Jahre Années	Ausgeführte Projekte Projets exécutés	Fläche Superficie ha	Grundbesitzer Propriétaires		Parzellen Parcelles		Zusammenlegungsgrad Endbestand in % des Anfangsbestandes Degré de remaniement Etat à la fin en % de l'état au début	Parzellen je Grundbesitzer Parcelles par propriétaire		Kosten (subventionsberechtigte) Dépenses (donnant droit à des subventions)	
			vor avant	nach après	vor avant	nach après		vor avant	nach après	Total 1000 Fr.	davon gedeckt durch öffentliche Beiträge dont couvertes par des subvent.
			der Zusammenlegung le remaniement		der Zusammenlegung le remaniement			der Zusammenlegung le remaniement			
1978	29	12 469	5160	5170	28 257	10 025	35,4	5,5	1,9	51 287	41 517
1979	16	5 758	2284	2215	12 891	5 133	39,8	5,6	2,3	32 407	25 374
1980	20	8 661	5425	4334	45 816	10 278	22,4	8,4	2,3	49'159	41 026
1981	20	7 043	3377	3349	13 916	6 414	46,1	4,1	1,9	51 201	43 350
1982	16	8 703	3985	3864	17 212	7 775	45,2	4,3	2,0	52 844	47 908
1983	26	10 271	4713	4558	25 789	9 624	37,3	5,4	2,1	64 821	50 973
1984	22	7 957	6592	6206	37 144	13 550	36,5	5,6	2,2	73 655	58 021

Eidg. Meliorationsamt

Office fédéral des améliorations foncières

## Siedlungsbauten — Bâtiments ruraux (de colonisation)

Jahre Années	Ausgeführte Projekte Projets exécutés	Betriebsfläche Surface des exploitations		Umbauter Raum Volume de construction			Erstellungskosten Frais de construction				
		Total	je Siedlung par exploitation	Wohnhaus Maison d'habitation	Ökonomie- und Nebengebäude Rural et bâtiments annexes	Total	Wohnhaus Maison d'habitation	Ökonomie- und Nebengebäude Rural et bâtiments annexes	Erschliessung Frais de raccordement	Total	davon subventionsberechtigt dont donnant droit à des subsides
		ha	ha	m <sup>3</sup>	m <sup>3</sup>	m <sup>3</sup>	1000 Fr.	1000 Fr.	1000 Fr.	1000 Fr.	1000 Fr.
1978	50	950	19,0	45 464	259 967	305 431	11 096	18 234	2314	31 644	25 563
1979	23	428	18,6	21 629	123 244	144 873	5 244	8 920	1108	15 272	10 597
1980	23	428	18,6	24 782	119 743	144 525	6 062	8 877	950	15 889	12 022
1981	15	279	18,6	15 617	79 393	95 010	4 143	6 142	540	10 825	8 437
1982	11	248	22,5	12 158	56 562	68 720	3 460	4 889	335	8 684	6 178
1983	5	119	22,6	5 658	21 343	27 001	1 608	1 667	138	3 413	2 340
1984	8	172	21,5	9 140	49 964	59 104	2 672	4 245	101	7 018	4 575

Eidg. Meliorationsamt

Office fédéral des améliorations foncières

Erstellungskosten (subventionsberechtigte und übrige) je m<sup>3</sup> umbauten Raumes und je ha Betriebsfläche bei Siedlungsbauten (schweiz. Mittel)Frais de construction (donnant droit ou non à des subsides) par m<sup>3</sup> et par ha de surface d'exploitation de bâtiments ruraux de colonisation (moyenne suisse)

Kostenarten	1979	1980	1981	1982	1983	1984	Genre de frais
Fr. je m <sup>3</sup> — Fr. par m <sup>3</sup>							
Wohnhaus	242	244	265	285	284	292	Maison d'habitation Rural et bâtiments annexes
Ökonomie- und Nebengebäude	72	74	77	92	78	85	
Mittel	81	109	114	126	121	117	Moyenne
Fr. je ha — Fr. par ha							
Wohnhaus	12 251	14 162	14 848	13 953	14 230	15 537	Maison d'habitation Rural et bâtiments annexes
Ökonomie- und Nebengebäude	20 841	20 741	22 014	19 715	14 752	24 679	
Erschliessungskosten	2 589	2 219	1 934	1 351	1 221	588	Frais de raccordement
Total	35 681	37 122	38 796	35 019	30 203	40 804	Total

Eidg. Meliorationsamt

Office fédéral des améliorations foncières

**Gesamtverbrauch von zugekauftem Dünger in der Schweiz  
Consommation totale des engrais achetés par l'agriculture suisse**

Landwirtschaftsjahre <i>Années agricoles</i>	Naturdünger, Torf usw. <i>Engrais naturels, tourbe, etc.</i>	Klärschlamm <sup>2</sup> <i>Boues de défécation<sup>2</sup></i>	Mineraldünger <sup>1</sup> <i>Engrais minéraux<sup>1</sup></i>		Total
			Einzeldünger <i>Engrais simples</i>	Mehrnährstoffdünger <i>Engrais nutritifs composés</i>	
	t	t	t	t	t
Gehalt an Reinstickstoff (N) — <i>Teneur en azote</i>					
1979/80	400	4000	53 000	11 500	68 900
1980/81	350	4050	53 700	11 900	70 000
1981/82	300	4200	50 900	12 000	67 400
1982/83	500	4200	48 400	11 800	64 900
1983/84	600	4100	54 800	12 600	72 100
1984/85	700	3800	56 400	12 600	73 500
Gehalt an Phosphorsäure (P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> ) — <i>Teneur en acide phosphorique</i>					
1979/80	500	5500	28 200	20 700	54 900
1980/81	400	5600	26 600	21 200	53 800
1981/82	400	7000	20 800	20 900	49 100
1982/83	600	7100	20 900	22 800	51 400
1983/84	700	7000	18 400	24 400	50 500
1984/85	800	6400	18 700	25 200	51 100
Gehalt an Reinkali (K <sub>2</sub> O) — <i>Teneur en potasse pure</i>					
1979/80	460	340	41 400	30 300	72 500
1980/81	360	340	30 700	38 000	69 400
1981/82	350	350	28 000	36 800	65 500
1982/83	640	360	25 600	40 600	67 200
1983/84	750	350	26 000	40 800	67 900
1984/85	880	320	26 000	39 300	66 500

<sup>1</sup> nach Angaben der Lonza AG

<sup>2</sup> nach Angaben der Eidg. Forschungsanstalt für Agrikultur-  
chemie und Umwelthygiene

<sup>1</sup> selon indications de Lonza SA

<sup>2</sup> selon indications de la station fédérale de recherches en chi-  
mie agricole et sur l'hygiène de l'environnement

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Gesamtverbrauch von zugekauftem Dünger in der Schweiz  
Consommation totale d'engrais par l'agriculture suisse**

Jahre <i>Années</i>	Reinstickstoff (N) <i>Azote</i>			Reine Phosphorsäure (P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> ) <i>Acide phosphorique pur</i>			Reinkali (K <sub>2</sub> O) <i>Potasse pure</i>			Nährstoffverhältnis <i>Proportions des matières nutritives</i>		
	Total	je ha <sup>1</sup> <i>par ha<sup>1</sup></i>		Total	je ha <sup>1</sup> <i>par ha<sup>1</sup></i>		Total	je ha <sup>1</sup> <i>par ha<sup>1</sup></i>		N	P <sub>2</sub> O <sub>5</sub>	K <sub>2</sub> O
		t	1971/75 = 100		t	1971/75 = 100		t	1971/75 = 100			
1941/45	9 870	25	8,7	7 539	15	6,7	20 620	33	18,2	1	0,76	2,09
1946/50	8 474	21	7,5	31 926	64	28,3	15 040	24	13,3	1	3,77	1,77
1951/55	10 214	26	9,3	35 482	71	32,3	22 940	36	20,9	1	3,47	2,25
1956/60	13 818	35	12,6	42 852	85	39,0	38 980	62	35,4	1	3,10	2,82
1961/65	20 060	50	18,2	47 472	95	43,2	53 320	84	48,5	1	2,37	2,66
1966/70	32 562	81	29,6	50 507	101	45,9	57 200	91	52,0	1	1,55	1,76
1971/75	40 004	100	38,1	50 193	100	47,8	63 200	100	60,2	1	1,25	1,58
1976/80	61 610	154	58,7	51 380	102	48,9	63 720	101	60,7	1	0,83	1,03
1980/81	70 000	175	66,7	53 800	107	51,2	69 400	110	66,1	1	0,77	0,99
1981/82	67 400	168	64,2	49 100	98	46,8	65 500	104	62,4	1	0,73	0,97
1982/83	64 900	162	61,8	51 400	102	49,0	67 200	106	64,0	1	0,79	1,04
1983/84	72 100	180	68,7	50 500	101	48,1	67 900	107	64,7	1	0,70	0,94
1984/85	73 500	184	70,0	51 100	102	48,7	66 500	105	63,3	1	0,70	0,90

<sup>1</sup> Landwirtschaftliche Nutzfläche, ohne Sömmerungsweiden

<sup>1</sup> Surface agricole utile, sans les pâturages des Alpes et du  
Jura

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

### Anfall von Stalldünger in der Schweiz Volume d'engrais de ferme en Suisse

Jahre Années	Schweizerischer Viehbestand in 1000 Vieheinheiten <i>Effectif des animaux en Suisse en 1000 unités de bétail</i>			Anfall von Stalldünger <i>Volume d'engrais de ferme</i>					
				Gesamtanfall <sup>1</sup> <i>Volume totale<sup>1</sup></i>			Anfall je ha <sup>2</sup> <i>Volume par ha<sup>2</sup></i>		
	Total <i>Total</i>	davon <i>dont</i>		Rein- stickstoff (N) <i>Nitrogène (N)</i>	Reine Phosphor- säure (P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> ) <i>Acide phosphorique pur (P<sub>2</sub>O<sub>5</sub>)</i>	Reinkali (K <sub>2</sub> O) <i>Potasse pure (K<sub>2</sub>O)</i>	N	P <sub>2</sub> O <sub>5</sub>	K <sub>2</sub> O
		Rindvieh <i>Bovins</i>	Schweine <i>Porcs</i>	1000 dt	1000 dt	1000 dt	kg	kg	kg
1980	2183	1471	580	1658	692	1933	158	66	184
1981	2081	1420	534	1594	664	1866	152	63	178
1982	2068	1398	543	1584	661	1847	151	63	176
1983	2103	1398	572	1586	662	1839	151	63	175
1984	2058	1398	525	1590	660	1852	151	63	176
1985	2027	1378	518	1567	652	1823	149	62	174

<sup>1</sup> berechnet aufgrund des Viehbestandes nach der Eidg. Viehzählung und des Nährstoffanfalls pro Tier nach Angaben der Eidg. Forschungsanstalten Liebefeld-Bern und Zürich-Reckenholz

<sup>2</sup> Landwirtschaftliche Nutzfläche (ohne Sömmerungsweiden): 1 050 000 ha

<sup>1</sup> Le calcul se fonde sur l'effectif des animaux selon le recensement fédéral du bétail et le volume des éléments fertilisants par animal selon les données des stations fédérales de recherches agronomiques de Liebefeld-Berne et Zurich-Reckenholz

<sup>2</sup> Surface agricole utile, sans les pâturages des Alpes et du Jura: 1 050 000 ha

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

### Verbrauch von Pflanzenschutzmitteln in der Schweiz Utilisation de produits antiparasitaires en Suisse

Art der Pflanzenschutzmittel	1981	1983	1984	Genre des produits antiparasitaires
	Wirkstoffe - Substances actives, t			
Präparate zur Bekämpfung von Pilzkrankheiten (Fungizide)				<i>Fongicides</i>
Schwefelpräparate	300			<i>fongicides soufrés</i>
Kupferpräparate	195			<i>fongicides cupriques</i>
Organische Fungizide	580			<i>fongicides organiques</i>
Unkrautbekämpfungsmittel (Herbizide)				<i>Herbicides</i>
Kontaktmittel (inbegriffen Abbrennmittel)	260			<i>herbicides de contact (y compris défoliant)</i>
Translokale Blattherbizide	260			<i>herbicides syst. ou de translocation</i>
Bodenherbizide	330			<i>herbicides résiduels</i>
Präparate zur Bekämpfung tierischer Schädlinge (Insektizide, Akarizide, Nematizide, Rodentizide, Molluskizide)				<i>Préparations pour lutte contre prédateurs (insecticides, acaricides, nématicides, rodenticides, molluscicides)</i>
Pflanzliche Präparate und Bakterienpräparate	1			<i>insecticides d'origine végétale ou bactérienne</i>
Ölpräparate	30			<i>huiles</i>
Chlorierte Kohlenwasserstoffe	3			<i>insecticides organo-chlorés</i>
Phosphorsäureester	85			<i>esters phosphoriques</i>
Carbamate	14			<i>carbamates</i>
Übrige	5			<i>autres</i>
Saatbeizmittel				<i>Désinfectants des semences</i>
Fungizide	2			<i>fongicides</i>
Insektizide	3			<i>insecticides</i>
Ausgaben für Pflanzenschutzmittel, Total	Millionen Fr.			<i>Dépenses pour les produits antip. total</i>
Total	101,3	109,1	102,6	<i>total</i>
davon für Obstbau	16,0	17,2	15,8	<i>dont pour l'arboriculture fruitière</i>
Weinbau	23,9	25,2	22,7	<i>la viticulture</i>
Kartoffelbau (inbegriffen übrige Hackfrüchte)	24,8	23,9	23,2	<i>les pommes de terre (y compris autres cultures sarclées)</i>
Getreidebau	22,4	28,5	27,8	<i>les céréales</i>
Gartenbau	9,3	8,7	8,0	<i>l'horticulture</i>
Bodenbehandlung (inbegriffen Maikäferbekämpfung)	4,9	5,6	5,1	<i>les traitements du sol (y compris lutte contre les hannetons)</i>

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluations du Secrétariat des paysans suisses

**B. Pflanzenbau — B. Production végétale**  
**Witterung im schweizerischen Mittelland<sup>1</sup>**  
**Conditions atmosphériques sur le Plateau suisse<sup>1</sup>**

Monate Mois	Temperatur in ° Celsius Températures en ° Celsius			Niederschlag in mm Précipitations en mm			Zahl der Tage mit Niederschlag Nombre de jours avec précipitations			Sonnenschein- dauer in Stunden Ensoleillement en heures		
	Lang- jähriges Mittel 1901 bis 1960 Moyenne pluri- annuelle	1983/84	1984/85	Lang- jähriges Mittel 1901 bis 1940 Moyenne pluri- annuelle	1983/84	1984/85	Lang- jähriges Mittel 1901 bis 1940 Moyenne pluri- annuelle	1983/84	1984/85	Lang- jähriges Mittel 1901 bis 1960 Moyenne pluri- annuelle	1983/84	1984/85
	November	3,6	3,4	5,9	71	87	64	12	5	8	51	44
Dezember	0,4	1,2	1,8	76	45	59	13	8	9	39	68	41
Januar	-0,9	1,0	-4,9	63	102	81	13	17	11	47	45	41
Februar	0,3	-0,1	-0,4	57	71	63	11	11	10	79	63	79
März	4,2	2,5	3,1	73	37	50	13	8	10	144	158	95
April	8,1	7,4	8,4	84	46	108	15	7	14	170	184	156
Mai	12,7	9,9	12,4	101	104	132	15	14	12	199	93	144
Juni	15,8	15,3	14,4	124	68	141	15	15	15	213	196	168
Juli	17,7	18,1	19,4	126	74	60	14	9	9	235	248	247
August	17,0	17,2	17,4	119	80	111	14	7	10	214	180	240
September	13,8	12,9	15,6	100	226	41	12	16	4	160	118	231
Oktober	8,6	10,1		85	63		13	7		105	107	
Total od. Mittel Total ou moy.	8,4	8,2		1079	1003		160	124		1656	1504	

<sup>1</sup> Durchschnitt der Meldungen von 7 Stationen: St. Gallen, Schaffhausen, Zürich, Luzern, Bern, Neuenburg, Lausanne Angaben der Schweiz. Meteorologischen Anstalt

<sup>1</sup> moyenne des rapports de 7 stations: St-Gall, Schaffhouse, Zurich, Lucerne, Berne, Neuchâtel, Lausanne Données de la Centrale suisse de météorologie

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Dauer der Grünfütterung und Alpsommerung — Zahl der versicherten Hagelschäden**  
**Durée de l'affouragement vert et de l'estivage — dégâts assurés dus à la grêle**

Monate Mois	Beginn der Grün- und Dürrfütterung im schweizerischen Mittelland, Datum Début de l'affouragement vert et l'affouragement sec sur le Plateau suisse, date				Beginn und Ende der Alpsommerung im Kanton Graubünden, Datum Début et fin de l'estivage dans le canton des Grisons, date				Anzahl Hagelschäden, die der Schweiz. Hagelversicherungs- Gesellschaft aus der Schweiz gemeldet wurden <sup>1</sup> Nombre des dégâts en Suisse dus à la grêle annoncés auprès de la Société suisse d'assurance contre la grêle <sup>1</sup>			
	1982	1983	1984	1985	1981	1982	1983	1984	1982	1983	1984	1985
	Januar									—	—	—
Februar									—	—	—	—
März									—	—	—	1
April	26.	21.	29.	25.					—	5	—	5
Mai									400	401	634	1605
Juni					20.	21.	24.	29.	2 918	1538	623	1124
Juli									4 663	3434	4443	2856
August									3 786	3469	1476	1612
September					17.	18.	16.	10.	87	265	338	66
Oktober									1	1	—	—
November	15.	16.	14.						—	—	—	—
Dezember									—	—	—	—
Total	203 <sup>2</sup>	209 <sup>2</sup>	199 <sup>2</sup>		90 <sup>3</sup>	90 <sup>3</sup>	85 <sup>3</sup>	74 <sup>3</sup>	11 855	9113	7514	

<sup>1</sup> mitgeteilt von der Schweizerischen Hagelversicherungs-Gesellschaft

<sup>1</sup> communiqué par la Société suisse d'assurance contre la grêle

<sup>2</sup> Dauer der Grünfütterung, Tage

<sup>2</sup> Durée du régime vert, jours

<sup>3</sup> Dauer der Alpung, Tage

<sup>3</sup> Durée de l'estivage, jours

Erhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

**Produktives und unproduktives Areal der Schweiz 1972**  
**Superficie productive et improductive de la Suisse en 1972**

Kantone <i>Cantons</i>	Gesamtfläche <i>Superficie totale</i>	Produktiv — <i>productive</i>				Unproduktiv — <i>improductive</i>	
		Land- und alpwirtschaftlich genutzt <i>Territoire agricole et alpestre.</i>	Wald <i>Territoire forestier</i>	Total	% der Gesamtfläche <i>en % de la superficie totale</i>	Total	% der Gesamtfläche <i>en % de la superficie totale</i>
	ha	ha	ha	ha	%	ha	%
Zürich	172 863	87 336	50 443	137 779	79,7	35 084	20,3
Bern	688 687	365 849	194 267	560 116	81,3	128 571	18,7
Luzern	149 215	91 013	39 207	130 220	87,3	18 995	12,7
Uri	107 645	37 361	13 137	50 498	46,9	57 147	53,1
Schwyz	90 815	48 460	23 899	72 359	79,7	18 456	20,3
Obwalden	49 069	24 863	15 936	40 799	83,1	8 270	16,9
Nidwalden	27 577	13 220	7 671	20 891	75,8	6 686	24,2
Glarus	68 463	34 631	14 433	49 064	71,7	19 399	28,3
Zug	23 855	11 629	5 983	17 612	73,8	6 243	26,2
Fribourg	166 998	107 642	39 333	146 975	88,0	20 023	12,0
Solothurn	79 061	39 459	31 405	70 864	89,6	8 197	10,4
Basel-Stadt	3 718	481	389	870	23,4	2 848	76,6
Baselland	42 813	22 306	15 563	37 869	88,5	4 944	11,5
Schaffhausen	29 833	14 996	12 463	27 459	92,0	2 374	8,0
App. A.-Rh.	24 319	15 003	7 480	22 483	92,5	1 836	7,5
App. I.-Rh.	17 207	11 307	4 345	15 652	91,0	1 555	9,0
St. Gallen	201 426	118 837	51 557	170 394	84,6	31 032	15,4
Graubünden	710 589	322 302	152 521	474 823	66,8	235 766	33,2
Aargau	140 456	72 299	48 586	120 885	86,1	19 571	13,9
Thurgau	101 273	57 172	20 634	77 806	76,8	23 467	23,2
Tessin	281 077	107 009	92 293	199 302	70,9	81 775	29,1
Vaud	321 900	168 132	91 443	259 575	80,6	62 325	19,4
Valais	522 576	192 150	89 888	282 038	54,0	240 538	46,0
Neuchâtel	79 663	40 368	26 045	66 413	83,4	13 250	16,6
Genève	28 217	15 705	3 070	18 775	66,5	9 442	33,5
<b>Schweiz-Suisse</b>	<b>4 129 315</b>	<b>2 019 530</b>	<b>1 051 991</b>	<b>3 071 521</b>	<b>74,4</b>	<b>1 057 794</b>	<b>25,6</b>

IV. Arealstatistik der Schweiz 1972

IV<sup>e</sup> Statistique de la superficie de la Suisse 1972

**Gesamtfläche der Schweiz 1972 und deren Nutzung 1980**  
**La superficie totale de la Suisse en 1972 et son utilisation en 1980**

Art der Bodennutzung	ha	Mode d'utilisation du sol
Gesamtfläche der Schweiz (1972)	4 129 315	<i>Superficie totale de la Suisse (1972)</i>
Unproduktives Areal (1972)		<i>Superficie improductive (1972)</i>
Gewässer	152 686	<i>Cours d'eau</i>
Überbautes Gebiet	177 795	<i>Terrains bâtis</i>
Öd- und Unland	727 313	<i>Terres incultes</i>
Total unproduktives Areal	1 057 794	<i>Total superficie improductive</i>
Produktives Areal (1972)	3 071 521	<i>Superficie productive (1972)</i>
Wald (1972)	1 051 991	<i>Forêts (1972)</i>
Bleibt land- und alpwirtschaftlich genutzt ohne Wald (1972)	2 019 530	<i>Reste surface utilisée par l'agriculture et l'économie alpestre, sans forêts</i>
Kulturland im engeren Sinne (1980)		<i>Terres cultivées proprem. dites (1980)</i>
Offenes Ackerland	274 956	<i>Terres labourées</i>
Futterfläche (ohne Alpweiden)	781 596	<i>Cultures fourragères (sans pât. alp.)</i>
Rebland	12 327	<i>Vignes</i>
Übriges Kulturland i.e.S.	17 181	<i>Autres terrains de cultures</i>
Total Kulturland im engeren Sinne	1 086 060	<i>Total terres cultivées proprement dites</i>
Rest: Grösstenteils Alpweiden	933 470	<i>Reste: en maj. partie pâturages alpestres</i>

IV. Arealstatistik der Schweiz 1972 und Eidg. Landwirtschafts-  
zählung 1980IV<sup>e</sup> Statistique de la superficie de la Suisse 1972 et recensement  
fédéral de l'agriculture 1980

**Waldfläche und Holznutzung 1983 — Superficie des forêts et rendements en bois**

Kantone Cantons	Bestockte Waldfläche am Ende des Jahres, ha Surface boisée à la fin de l'année, ha				Holznutzung m <sup>3</sup> Exploitation du bois en m <sup>3</sup>			
	Staatswald Forêts de l'Etat	Gemeinde- und Korporationswald Forêts des communes et corporations	Privatwald Forêts privées	Total	Staatswald Forêts de l'Etat	Gemeinde- und Korporationswald Forêts des communes et corporations	Privatwald Forêts privées	Total
	Zürich	3 391	21 102	23 214	48 296	24 511	185 694	106 124
Bern	12 267	62 767	78 859	155 348	90 061	373 024	298 465	764 340
Luzern	2 108	7 811	26 621	37 694	10 542	53 021	81 477	151 940
Uri	109	11 142	1 382	12 633	299	17 200	305	17 804
Schwyz	166	17 903	5 354	23 492	602	144 408	39 390	184 400
Obwalden	19	13 147	2 187	15 517	—	60 932	2 843	63 775
Nidwalden	117	4 472	2 497	7 092	676	23 305	4 934	28 915
Glarus	80	12 660	1 625	14 458	15	32 292	1 813	34 211
Zug	282	2 762	1 746	4 793	1 174	30 501	6 412	38 087
Fribourg	4 527	17 464	12 409	34 515	22 017	95 017	14 251	131 758
Solothurn	1 338	22 069	6 383	29 873	5 705	128 757	14 913	149 455
Basel-Stadt	—	1 109	109	1 218	—	5 563	977	6 540
Baselland	197	11 139	3 346	14 707	328	53 138	5 283	58 822
Schaffhausen	2 088	8 335	1 965	12 388	13 305	46 424	3 141	62 870
Appenzell A.-Rh.	308	1 001	4 458	5 945	2 373	6 441	15 505	24 780
Appenzell I.-Rh.	40	1 646	3 100	4 786	88	13 076	4 881	18 045
St. Gallen	1 835	28 204	18 455	48 547	11 004	207 401	72 798	291 405
Graubünden	660	123 742	14 045	138 493	2 080	278 359	14 437	294 901
Aargau	3 217	34 424	9 698	47 383	25 038	283 455	22 017	330 713
Thurgau	1 407	6 871	10 368	18 772	14 331	55 682	47 528	118 926
Tessin	2 423	93 121	29 417	126 491	2 755	26 514	16 872	46 141
Vaud	7 468	52 803	24 477	86 714	35 935	305 705	37 639	381 203
Valais	32	76 714	8 179	84 929	—	67 728	8 606	76 334
Neuchâtel	2 483	12 474	11 732	26 818	10 305	60 809	29 540	100 707
Genève	1 112	57	1 357	2 530	1 130	80	398	1 638
Jura	2 216	21 436	7 168	31 042	12 803	123 382	11 077	147 813
Übriger Wald <sup>1</sup>	8 058	—	—	2	17 985	—	—	2
<b>Schweiz — Suisse</b>	<b>57 948</b>	<b>666 375</b>	<b>310 151</b>	<b>1 034 474</b>	<b>305 062</b>	<b>2 677 908</b>	<b>861 626</b>	<b>3 844 596</b>

<sup>1</sup> Lehrrevier ETH, SBB, Waffenplätze usw.<sup>1</sup> Ecole forestière EPF, CFF, Places d'armes, etc.<sup>2</sup> Bei den Kantonsangaben inbegriffen<sup>2</sup> Compris dans les données cantonales

Bundesamt für Forstwesen

Office fédéral des forêts

**Waldfläche 1982 und 1983, ha — Superficie des forêts en 1982 et 1983 en ha**

Waldarten Catégories de forêts	Produktiver Boden — Sol productif				Zum Walde gehörend Appartenant à la forêt			Total Waldfläche Surface forestière
	Wald Forêt	Weidwald <sup>1</sup> Pâturages boisés <sup>1</sup>	Total	davon ver- messen (Grund- buch) Levés du reg. foncier	Strauch- und Gebüsch- wald Arbustes et buissons	Ander- weitig genutzt Utilisée à d'autres fins	Un- produktiv Im- productive	
<b>1982</b>								
Staatswald	56 826	1 449	58 275	<sup>2</sup>	2 372	2 349	3 721	66 717
Gemeinde- u. Korp.-Wald	626 317	25 117	651 434	<sup>2</sup>	17 255	52 304	68 115	789 108
Privatwald	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	309 788	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>
<b>Total Wald</b>			<b>1 019 497</b>					
<b>1983</b>								
Forêts de l'Etat	56 478	1 470	57 948	<sup>2</sup>	2 468	2 205	3 824	66 445
Forêts d. comm. et corp.	646 618	19 757	666 375	<sup>2</sup>	18 253	51 411	66 708	802 747
Forêts privées	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	310 151	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>	<sup>2</sup>
<b>Total des forêts</b>			<b>1 034 474</b>					

<sup>1</sup> auf Vollbestockung reduziert<sup>1</sup> surface couverte<sup>2</sup> Nicht erhoben<sup>2</sup> Pas recensé

Bundesamt für Forstwesen

Office fédéral des forêts

**Produktives Areal der Schweiz nach Kantonen 1972  
und dessen Nutzung 1980, in ha**

Kantone Cantons	Wald Forêts (1972)	Übriges produktives Areal						
		Kulturland im engeren Sinne (1980)						
		Offenes Ackerland — <i>Terras ouvertes</i>					Futterfläche (ohne <i>Superficie fourragère (sans</i>	
		Getreide <i>Céréales</i>	Knollen- und Wurzel- gewächse <i>Tubercules et plantes-racines</i>	Gemüse <sup>1</sup> <i>Légumes<sup>1</sup></i>	Andere Acker- gewächse <sup>2</sup> <i>Autres cultures<sup>2</sup></i>	Total	Kunstpflanzen, Ackerfutter- fläche <sup>3</sup> <i>Prairies artificielles<sup>3</sup></i>	Fett- wiesen <i>Prés gras</i>
ZH	50 443	17 805	4 055	1 243	6 452	29 555	7 491	32 591
BE	194 267 <sup>4</sup>	32 899	12 918	1 393	7 940	55 150	39 174	67 432
LU	39 207	7 272	1 272	208	2 711	11 463	8 348	50 002
UR	13 137	—	2	4	12	18	1	5 997
SZ	23 899	81	9	12	105	207	83	21 422
OW	15 936	—	0	5	15	20	6	7 651
NW	7 671	—	0	1	15	16	3	5 495
GL	14 433	18	1	2	29	50	13	6 360
ZG	5 983	435	51	28	690	1 204	431	8 821
FR	39 333	14 244	3 638	494	3 354	21 730	8 342	40 207
SO	31 405	7 815	1 578	145	2 235	11 773	4 154	11 637
BS	389	197	3	22	19	241	27	116
BL	15 563	3 994	252	152	1 276	5 674	1 717	8 689
SH	12 463	5 434	904	335	1 755	8 428	1 047	3 600
AR	7 480	2	0	3	18	23	1	10 996
AI	4 345	3	0	1	2	6	0	6 153
SG	51 557	1 487	305	345	1 676	3 813	1 044	64 420
GR	152 521	1 442	214	52	1 133	2 841	753	38 390
AG	48 586	16 845	2 381	844	5 899	25 969	7 472	25 248
TG	20 634	8 345	2 356	661	2 527	13 889	4 024	30 529
TI	92 293	1 285	108	220	286	1 899	251	7 510
VD	91 443	37 833	7 262	703	8 046	53 844	16 638	23 377
VS	89 888	1 610	599	926	620	3 755	458	14 769
NE	26 045	3 531	205	58	874	4 668	2 092	15 802
GE	3 070	7 130	138	319	1 366	8 953	488	650
JU	<sup>9</sup>	7 235	341	20	2 171	9 767	2 348	14 769
CH	1 051 991	176 942	38 592	8 196	51 226	274 956	106 406	522 633

<sup>1</sup> inbegriffen Drescherbsen<sup>2</sup> inbegriffen Silo- und Grünmais als Hauptfrucht<sup>3</sup> Kunstpflanzen für mehrjährige Nutzung, einjährige Kleeanlagen und -mischungen, andere Ackerfutterpflanzen, aber ohne Silo- und Grünmais als Hauptfrucht<sup>4</sup> geschlossene Nieder- und Halbstammanlagen<sup>5</sup> Hausgärten und Pflanzland der nichtlandwirtschaftlichen Bevölkerung, ferner Erhebungslücken in bezug auf Wald und Kulturland im engeren Sinne sowie Vermessungsfehler und Unsicherheiten bei der Abgrenzung des produktiven vom unproduktiven Areal und des Waldes von den Weiden<sup>6</sup> umgerechnet in Kulturland normaler Ertragsfähigkeit des Mittellandes aufgrund des gesömmerten Viehs. Da für die Kantonszuteilung der Standort der Viehbesitzer massgebend ist, sind Flächenverschiebungen von einem Kanton zum andern unausweichlich<sup>7</sup> errechnet: Produktives Areal (gemäss Arealstatistik 1972) minus Wald (1972) und Kulturland im engeren Sinne (gemäss Landwirtschaftszählung 1980)<sup>8</sup> inbegriffen Kanton Jura<sup>9</sup> bei Bern inbegriffen

IV. Arealstatistik der Schweiz 1972 und Eidg. Landwirtschaftszählung 1980



### Superficie productive par cantons en 1972 et son utilisation en 1980, en ha

Autres superficies productives										Productives Areal Superficie productive (1972)
Terres cultivées proprement dites (1980)							Sömmerungsweiden (im Alp- und Juragebiet) und übriges produktives Area <sup>2</sup>		davon Söm- weiden umgerechnet <sup>4</sup> dont pâtur. perm., surface réduite <sup>5</sup>	
Sömmerungsweiden) pâturages permanents)		Reben Vignes	Obstbäuliche intensiv- kulturen <sup>3</sup> Cultures fruitières intensives <sup>4</sup>	Streue- und Torfland Marais à litière et tourbières	Übriges Kulturland Autres terrains cultivés	Total	Pâturages permanents et autres terrains productifs <sup>5</sup>			
Magerwiesen, Weiden, Malensässe, Heueinschläge Prés maigres pât., mayens, enclos à foin	Total						Total <sup>1</sup>			
6 080	46 162	471	477	761	628	78 054	9 282	1 244	137 779	
32 896	139 502	231	203	685	495	196 266	133 533 <sup>a</sup>	14 466	560 116 <sup>a</sup>	
10 187	68 537	7	308	546	133	80 994	10 019	2 634	130 220	
1 045	7 043	0	1	60	3	7 125	30 236	1 149	50 498	
3 122	24 627	12	63	1 036	30	25 975	22 485	2 493	72 359	
836	8 493	0	3	71	5	8 592	16 271	1 641	40 799	
1 082	6 580	0	1	67	2	6 666	6 554	843	20 891	
1 154	7 527	0	0	47	8	7 632	26 999	1 418	49 064	
590	9 842	0	144	423	27	11 640	—11	385	17 612	
8 220	56 769	89	39	45	100	78 772	28 870	5 447	146 975	
5 455	21 246	2	55	7	90	33 173	6 286	801	70 864	
96	239	3	10	0	33	526	—45	7	870	
3 050	13 456	54	210	1	160	19 555	2 751	344	37 869	
617	5 264	441	45	3	30	14 211	785	56	27 459	
1 547	12 544	0	0	118	10	12 695	2 308	629	22 483	
1 206	7 359	0	0	66	0	7 431	3 876	573	15 652	
6 357	71 821	148	277	1 285	153	77 497	41 340	5 666	170 394	
15 708	54 851	444	130	39	92	58 397	263 905	7 703	474 823	
5 025	37 745	291	463	71	366	64 905	7 394	807	120 885	
3 039	37 592	195	1 789	84	315	53 864	3 308	977	77 806	
3 652	11 413	915	43	36	134	14 440	92 569	819	199 302	
11 837	51 852	3 272	1 064	127	462	110 621	57 511	8 290	259 575	
9 851	25 078	4 008	2 145	16	245	35 247	156 903	2 515	282 038	
9 971	27 865	513	61	64	54	33 225	7 143	1 051	66 413	
811	1 949	1 231	137	1	236	12 507	3 198	252	18 775	
9 123	26 240	0	5	29	9	36 050	<sup>9</sup>	2 277	<sup>9</sup>	
152 557	781 596	12 327	7 673	5 688	3 820	1 086 060	933 470	64 487	3 071 521	

<sup>1</sup> y compris pois à battre

<sup>2</sup> y compris le maïs à ensiler et le maïs vert, en culture principale

<sup>3</sup> prairies artificielles ensencées pour plusieurs années, champs de trèfle et mélanges annuels, ainsi que d'autres plantes fourragères, mais non le maïs à ensiler et le maïs vert en culture principale

<sup>4</sup> plantations composées uniquement de basses tiges et de demi-tiges

<sup>5</sup> jardins potagers et plantations des non-agriculteurs, en outre lacunes des enquêtes en ce qui concerne les terres en forêts et les terres cultivées proprement dites, ainsi que les erreurs de mensuration et incertitudes dans la démarcation entre terres productives et terres improductives et entre forêts et pâturages

<sup>6</sup> convertis en prairies normalement fertiles du Plateau d'après l'effectif de bétail estivé. Le domicile du détenteur étant déterminant pour l'attribution des surfaces aux divers cantons, des différences sont inévitables

<sup>7</sup> calculs: superficie productive (selon statistique de la superficie de la Suisse en 1972) moins les forêts (1972) et les terres cultivées proprement dites (selon recensement de l'agriculture en 1980)

<sup>8</sup> y compris le Canton du Jura

<sup>9</sup> incluses dans Berne

IV<sup>e</sup> Statistique de la superficie de la Suisse 1972 et Recensement fédéral de l'agriculture 1980.

Hektarenerträge nach Kantonen, 1961/70 und 1971/80<sup>1</sup>

Produkte	Zürich	Bern	Luzern	Schwyz	Ob- und Nid- walden	Glarus	Fribourg	Solo- thurn	Basel- Stadt und -Land	Schaff- hausen
Erträge je ha, in dt, im Mittel der Jahre 1961/1970										
Winterweizen	36,6	33,3	31,0	.	.	.	34,5	35,4	35,6	35,6
Sommerweizen	35,6	32,7	28,2	.	.	.	33,3	32,2	31,4	35,4
Winterroggen	36,8	34,6	30,0	.	.	.	35,8	37,9	35,5	38,6
Sommerroggen	.	34,1	34,5	.	.	.	.	35,9	.	.
Dinkel	.	32,2	.	.	.	.	.	.	.	.
Mischel	.	32,2	.	.	.	.	.	.	.	.
Wintergerste	36,9	34,5	32,5	.	.	.	35,6	36,6	36,0	38,7
Sommergerste	35,9	32,2	29,2	.	.	.	34,0	32,9	32,4	35,9
Hafer	35,1	33,1	29,3	.	.	.	34,0	35,1	33,5	37,1
Mais	57,3	.	.	.	.	.	.	.	51,7	.
Kartoffeln	299	272	254	203	.	.	259	263	266	291
Runkeln <sup>3</sup>	694	626	651	.	.	.	582	661	587	631
Kohlrüben	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Feldrübli	.	266	.	.	.	.	.	.	.	.
Heu, Kunstwiesen <sup>2</sup>	75,1	74,1	72,8	.	.	.	67,6	70,5	79,6	75,1
Heu, Naturwiesen <sup>2</sup>	60,7	58,1	61,9	58,3	.	57,7	55,6	58,8	65,1	66,0
Emd, Kunstwiesen <sup>2</sup>	60,4	52,7	56,1	.	.	.	44,4	47,1	56,7	47,9
Emd, Naturwiesen <sup>2</sup>	47,1	39,0	45,2	47,6	.	35,5	36,6	35,9	41,1	.
Erträge je ha, in dt, im Mittel der Jahre 1971/1980										
Winterweizen	42,4	41,1	39,3	.	.	.	42,3	42,4	39,9	45,5
Sommerweizen	41,4	40,3	38,4	.	.	.	40,9	38,7	36,7	40,5
Winterroggen	45,2	41,0	38,6	.	.	.	45,1	46,4	42,7	44,5
Sommerroggen	.	41,1	43,6	.	.	.	.	42,5	.	.
Dinkel	.	38,7	.	.	.	.	.	.	.	.
Mischel	.	38,7	.	.	.	.	.	.	.	.
Wintergerste	47,2	44,3	43,4	.	.	.	45,4	48,4	45,4	50,0
Sommergerste	40,1	38,9	38,0	.	.	.	41,0	38,8	37,9	41,3
Hafer	44,5	43,6	42,4	.	.	.	45,6	41,4	39,0	43,5
Mais (Körner)	66,8	68,1	68,7	.	.	.	64,7	61,7	58,5	65,3
Kartoffeln	378	337	344	.	.	.	316	358	326	370
Runkeln <sup>3</sup>	679	698	719	.	.	.	727	729	679	.
Zuckerrüben	502	503	499	.	.	.	478	483	.	515
Feldrübli	331	310	.	.	.	.	.	.	.	.
Drescherbsen	49,2	45,4	50,3	.	.	.	50,0	47,6	.	52,0
Raps (Samen)	24,6	24,8	23,9	.	.	.	24,8	25,1	24,2	25,3
Heu, Kunstwiesen <sup>2</sup>	70,9	75,1	65,6	.	.	.	72,2	71,6	76,5	71,9
Heu, Naturwiesen <sup>2</sup>	60,5	63,7	58,9	.	.	59,7	64,1	64,2	63,2	65,5
Emd, Kunstwiesen <sup>2</sup>	68,7	62,5	59,3	.	.	.	63,7	57,2	60,4	56,4
Emd, Naturwiesen <sup>2</sup>	57,4	50,0	52,2	.	.	48,8	57,2	49,0	50,3	46,1
Silomais	518	527	550	.	.	.	506	542	517	545

<sup>1</sup> Kantonsdurchschnitte von mindestens 10 Angaben pro Jahr (grösstenteils auf den Gemeindedurchschnitt bezogen), ausgenommen die kleineren Kantone mit mindestens 5 Angaben pro Jahr

<sup>2</sup> unvergoren (Gewicht beim Einführen)

<sup>3</sup> ab 1966 Halbzuckerrüben und Futterzuckerrüben inbegriffen.

**Les rendements à l'hectare, par cantons, 1961/70 et 1971/80<sup>1</sup>**

Appen- zell A.- und I.-Rh.	Sankt Gallen	Grau- bünden	Aargau	Thurgau	Tessin	Vaud	Valais	Neu- châtel	Genève	Schweiz Suisse	Produits
<i>Rendements à l'hectare, en dt. en moyenne des années 1961/1970</i>											
.	33,5	30,9	33,0	37,4	.	34,7	.	32,7	.	34,5	Froment d'automne
.	28,3	30,3	31,5	33,5	.	33,7	.	29,9	.	32,1	Froment de printemps
.	.	28,2	36,1	35,6	.	39,4	27,9	35,4	.	36,5	Seigle d'automne
.	.	.	36,5	.	.	.	.	.	.	28,0	Seigle de printemps
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	34,8	Epeautre
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	33,6	Méteil
.	33,2	.	36,6	37,0	.	40,3	.	.	.	35,8	Orge d'automne
.	29,1	27,1	33,5	34,1	.	36,0	25,2	31,8	.	32,8	Orge de printemps
.	29,9	26,0	33,0	35,1	.	35,3	.	29,8	.	33,2	Avoine
.	53,8	.	55,8	59,1	.	.	.	.	.	51,1	Mais
.	260	214	271	293	.	253	215	223	.	272	Pommes de terre
.	621	406	603	655	.	587	.	525	.	624	Betteraves <sup>2</sup>
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	406	Choux-navets
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	267	Carottes fourragères
.	74,7	68,6	67,4	74,8	.	67,1	.	.	.	72,4	Foin prairies art. <sup>2</sup>
58,1	58,2	52,2	58,5	63,9	54,5	57,9	60,8	.	.	58,0	Foin prairies nat. <sup>2</sup>
.	56,4	47,5	51,6	60,3	.	42,4	.	.	.	51,6	Regain prairies art. <sup>2</sup>
38,5	46,0	34,3	44,6	48,6	.	31,0	46,6	24,9	.	41,3	Regain prairies nat. <sup>2</sup>
<i>Rendements à l'hectare, en dt. en moyenne des années 1971/1980</i>											
.	39,9	42,9	40,5	44,3	.	43,6	.	42,0	.	43,3	Froment d'automne
.	35,4	39,1	38,3	41,3	.	39,3	.	37,2	.	40,1	Froment de printemps
.	.	.	42,9	42,2	.	44,4	40,6	43,3	.	43,3	Seigle d'automne
.	.	.	44,1	.	.	.	.	.	.	36,2	Seigle de printemps
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	42,7	Epeautre
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	39,5	Méteil
.	40,2	42,8	46,5	46,6	.	47,3	.	44,4	.	45,7	Orge d'automne
.	36,3	32,9	39,7	41,6	.	40,1	.	36,2	.	39,1	Orge de printemps
.	.	33,5	42,2	43,5	.	43,3	.	38,4	.	43,0	Avoine
.	60,2	60,0	66,2	69,6	65,3	61,5	61,8	65,0	63,5	64,7	Mais (grain)
.	357	296	366	374	.	329	330	330	.	343	Pommes de terre
.	719	.	744	668	.	684	.	.	.	677	Betteraves <sup>2</sup>
.	.	.	513	514	.	485	.	.	.	493	Betteraves sucrières
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	324	Carottes fourragères
.	43,6	.	49,1	47,9	.	50,7	.	.	.	49,0	Pois à battre
.	25,4	25,5	24,7	24,9	.	25,0	.	24,3	23,2	23,6	Colza (graines)
.	70,8	70,0	78,1	71,2	.	72,1	.	.	.	69,7	Foin prairies art. <sup>2</sup>
59,1	60,9	59,8	67,1	62,6	.	58,5	.	.	.	61,7	Foin prairies nat. <sup>2</sup>
.	67,7	53,6	68,1	70,5	.	52,9	.	.	.	61,6	Regain prairies art. <sup>2</sup>
50,6	56,7	46,1	56,3	59,8	.	46,7	.	.	.	51,6	Regain prairies nat. <sup>2</sup>
.	547	537	537	552	493	517	568	548	.	530	Mais d'insilage

<sup>1</sup> moyennes cantonales d'au moins 10 données par année (dont la majeure partie se rapporte à la moyenne communale), excepté quelques petits cantons avec au moins 5 données par année

<sup>2</sup> non fermenté (poids à l'engrangement)

<sup>3</sup> y compris dès 1966 les demi-sucrières et les betteraves fourragères

**Alpfläche und Alpertrag nach Kantonen 1891–1911<sup>1</sup> und 1954–1982<sup>2</sup>**  
**Superficie et rapport des alpages par cantons de 1891 à 1911<sup>1</sup> et 1954 à 1982<sup>2</sup>**

Kantone Cantons	Schlussjahre der Enquêtes Date de la fin des enquêtes	Zahl der Weiden und Alpen Nombre des alpages et pâturages	Gesamtfläche Surface totale ha	Davon produktive Weidefläche Dont surface productive ha	Ertrag — Rendement		
					Normierte Stosszahl Pâquis d'après la charge actuelle	Durchschnittliche Weidezeit Durée de l'estivage Tage Jours	Stosstage Jours de vaches
ZH	1982	6	.	218	448	115	48 300
BE	1902	3 619	182 305	129 679	102 838	98	10 123 408
	1975	2 029	.	87 052	79 117	106	8 232 200
LU	1904	685	21 610	11 447	9 256	113	1 045 775
	1972	414	.	9 270	11 479	105	1 205 100
UR	1896	102	58 466	25 235	10 354	95	980 789
	1967	122	.	22 715	9 721	87	862 400
SZ	1897	417	29 770	18 627	17 492	70	1 230 555
	1963	509	.	19 115	18 906	96	1 810 200
OW	1902	290	22 154	14 223	13 399	59	796 986
	1959	235	.	13 089	9 980	107	1 070 600
NW	1895	166	10 590	7 575	5 207	83	429 759
	1958	147	.	5 591	5 044	107	542 300
GL	1896	87	25 824	17 643	8 054	115	930 014
	1956	96	.	18 479	7 950	110	876 400
ZG	1899	61	1 512	613	647	119	76 935
	1964	14	.	275	426	105	44 700
FR	1905	799	34 722	26 691	24 177	92	2 217 867
	1972	1 385	.	20 434	27 537	97	2 662 500
SO	1894	209	10 595	5 056	4 179	128	534 907
	1960	197	.	4 409	8 124	118	963 200
BL	1893	60	2 629	1 116	1 026	129	132 064
	1962	72	.	1 172	2 225	138	307 500
SH	1982	1	.	45	102	132	13 300
AR	1898	100	2 566	1 650	2 803	62	172 370
	1973	128	.	1 986	3 573	99	355 000
AI	1897	168	5 605	3 610	4 008	68	281 430
	1966	168	.	3 925	5 431	83	450 200
SG	1893	304	52 177	36 409	25 141	86	2 174 384
	1965	436	.	33 539	25 977	99	2 567 400
GR	1909	822	358 784	194 915	72 308	87	6 252 764
	1973	751	.	190 834	64 088	89	5 752 900
TI	1911	437	89 463	41 641	23 310	75	1 741 036
	1975	286	.	36 898	11 169	88	987 000
VD	1907	1 022	51 165	39 243	25 150	114	2 850 452
	1975	1 439	.	33 845	35 259	118	4 175 000
VS	1901	547	147 399	86 118	50 735	77	3 904 560
	1979	696	.	83 003	28 854	97	2 794 600
NE	1910	861	27 444	11 575	11 438	98	1 125 940
	1982	799	.	12 524	22 701	109	2 489 500
JU	1966	591	.	14 201	23 810	128	3 054 900
CH	1893–1911	10 756	1 134 780	673 066	411 522	90	37 001 995
	1956–1982	10 521	.	612 619	401 921	103	41 265 200

<sup>1</sup> bezieht sich auf Alpen mit einem Ertrag von mehr als 5 Kuh-rechten

<sup>2</sup> im Schlussbericht über die Alpkatastererhebungen des Bundesamtes für Landwirtschaft veröffentlichte Ergebnisse, die annähernd dem Stand der Jahre 1975–1980 entsprechen und die infolge Berücksichtigung der seit der Alpkatasteraufnahme eingetretenen Veränderungen teilweise von den in den kantonalen Schlussberichten enthaltenen abweichen

<sup>1</sup> se rapporte aux alpages d'un rendement de plus de 5 pâ-quiers

<sup>2</sup> résultats correspondant approximativement à l'état des années 1975–1980 publiés dans le rapport final sur le relevé du cadastre alpestre de l'Office fédéral de l'agriculture; ils diffèrent partiel-lement de ceux publiés dans les rapports cantonaux à cause des modifications intervenues depuis

**Offenes Ackerland nach Kulturen und Kantonen 1980**  
**Terres ouvertes selon cultures et cantons**

Kantone Cantons	Weizen Blé	Roggen Seigle	Dinkel, and. Brotgetreide Epeautre, autres céréales panifiables	Körnermais Mais grain	Gerste Orge	Hafer Avoine	Anderes Futtergetreide Autres céréales fourragères	Kartoffeln Pommes de terre	Silo- und Grünmais Mais vert et à ensiler	Anderes Ackerkulturen Autres cultures des champs	Offenes Ackerland Terres ouvertes Total
Anbaufläche, ha — Superficie des cultures, ha											
ZH	9 169	1048	35	2 606	3 596	1 340	11	2 080	4 831	4 839	29 555
BE	15 424	1249	1693	1 821	10 484	1 999	229	9 599	5 632	7 020	55 150
LU	837	170	1794	1 065	2 539	813	54	797	2 412	982	11 463
UR	—	—	—	—	—	—	—	2	12	4	18
SZ	3	—	9	48	17	4	—	9	104	13	207
OW, NW	—	—	—	—	—	—	—	0	30	6	36
GL	2	—	2	1	12	1	—	1	29	2	50
ZG	58	3	20	111	207	30	6	50	668	51	1 204
FR	7 920	992	32	476	3 649	1 157	18	2 418	2 425	2 643	21 730
SO	3 549	542	287	598	2 219	569	51	1 036	1 515	1 407	11 773
BS	75	13	—	34	63	12	—	3	19	22	241
BL	1 832	175	13	428	1 131	395	20	195	1 036	449	5 674
SH	3 211	157	4	405	1 352	301	4	400	871	1 723	8 428
AR, AI	—	—	—	3	2	—	—	0	20	4	29
SG	201	25	23	528	605	101	4	158	1 572	596	3 813
GR	565	12	1	100	673	87	4	205	961	233	2 841
AG	6 736	815	1094	2 686	4 514	923	77	1 336	4 886	2 902	25 969
TG	4 137	87	59	2 031	1 650	374	7	819	1 982	2 743	13 889
TI	181	52	13	907	107	12	13	107	257	250	1 899
VD	22 733	1807	32	4 340	7 127	1 770	24	3 456	4 944	7 611	53 844
VS	360	347	13	510	320	56	4	508	560	1 077	3 755
NE	1 420	215	25	230	1 484	147	10	154	677	306	4 668
GE	4 601	118	—	1 134	926	346	5	103	250	1 470	8 953
JU	2 286	231	171	323	3 434	680	110	228	1 719	585	9 767
CH	85 300	8058	5320	20 385	46 111	11 117	651	23 664	37 412	36 938	274 956

Eidg. Landwirtschaftszählung 1980

Recensement fédéral de l'agriculture 1980

**Anbaufläche einzelner Kulturen nach der Fläche der betreffenden Kultur je Betrieb<sup>1</sup>**  
**Quelques cultures d'après la superficie par exploitation<sup>1</sup>**

Aren der betreffenden Kultur je Betrieb Ares de cultures par exploitation	Winter- weizen Blé d'automne	Sommer- weizen Blé de printemps	Roggen Seigle	Körnermais Mais grain	Winter- gerste Orge d'automne	Sommer- gerste Orge de printemps	Hafer Avoine	Kartoffeln Pommes de terre	Silo- und Grünmais Mais vert et à ensiler	Getreide Céréales	Offenes Ackerland Terres ouvertes
Anbaufläche 1980, ha — Superficie des cultures 1980, ha											
1 — 100	4 790	3 649	2 535	4 551	9 515	5 694	5 295	8 427	6 812	6 279	7 334
101 — 200	8 849	6 060	2 801	4 071	11 347	3 902	3 027	5 433	9 452	12 264	11 243
201 — 300	8 371	4 592	1 161	2 550	5 084	1 820	1 150	3 514	5 687	15 252	13 899
301 — 500	13 615	5 232	940	2 997	3 674	1 458	948	3 846	5 626	33 609	30 098
501 — 1000	15 084	3 420	407	3 144	1 848	807	530	1 752	5 266	55 568	78 203
1001 — 1500	5 251	769	88	1 177	391	299	69	236	2 153	24 285	51 968
> 1501	4 860	684	123	1 845	158	84	98	387	2 396	29 527	80 332
Total	60 820	24 406	8 055	20 335	32 017	14 064	11 117	23 595	37 392	176 784	273 077
%											
1 — 100	7,8	15,0	31,5	22,4	29,7	40,6	47,6	35,7	18,1	3,7	2,8
101 — 200	14,6	24,8	34,8	20,0	35,4	27,7	27,2	23,0	25,3	6,9	4,1
201 — 300	13,8	18,8	14,4	12,5	15,9	12,9	10,4	14,9	15,2	8,6	5,1
301 — 500	22,4	21,4	11,7	14,7	11,5	10,4	8,5	16,3	15,1	19,0	11,0
501 — 1000	24,8	14,0	5,0	15,5	5,8	5,7	4,8	7,4	14,1	31,4	28,6
1001 — 1500	8,6	3,2	1,1	5,8	1,2	2,1	0,6	1,0	5,8	13,7	19,0
> 1500	8,0	2,8	1,5	9,1	0,5	0,6	0,9	1,7	6,4	16,7	29,4
Total	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100

<sup>1</sup> Im Gegensatz zu den Angaben in den übrigen Tabellen, welche die Flächen in Landwirtschafts- und Gartenbaubetrieben umfassen, sind hier nur die Landwirtschaftsbetriebe eingeschlossen

<sup>1</sup> Contrairement à la superficie figurant dans les autres tableaux et qui est celle des cultures des exploitations agricoles et horticoles, celle du présent tableau ne se rapporte qu'aux exploitations agricoles

Eidg. Landwirtschaftszählung 1980

Recensement fédéral de l'agriculture 1980

## Offenes Ackerland von 1945 bis 1984

Kulturarten	1945 ha	1950 ha	1955 ha	1960 ha	1965 ha	1969 ha	1975 ha
<b>Getreide</b>							
Winterweizen	57 315	78 213	96 348	100 642	93 977	79 104	46 656
Sommerweizen	40 543	9 135	6 936	4 009	9 755	19 737	39 569
Winterroggen	11 096	14 831	9 740	13 737	14 906	11 006	5 979
Sommerroggen	2 017	1 132	867	604	460	322	217
Dinkel, Emmer, Einkorn	14 172	10 241	5 738	4 825	5 481	8 619	3 563
Mischel von Brotgetreide	8 777	8 359	3 871	3 251	1 375	658	183
<b>Total Brotgetreide</b>	<b>133 920</b>	<b>121 911</b>	<b>123 500</b>	<b>127 068</b>	<b>125 954</b>	<b>119 446</b>	<b>96 167</b>
Körnermais	5 201	1 363	1 108	1 092	4 356	6 916	21 546
Wintergerste	10 830	8 176	8 161	8 951	10 957	15 601	18 635
Sommergerste	20 927	10 547	14 151	16 695	19 740	21 107	26 062
Hafer	44 150	21 945	20 922	14 190	10 354	10 149	13 320
Triticale	—	—	—	—	—	—	—
Mischel von Futtergetr.	1 463	1 389	2 598	3 499	2 322	2 166	2 074
Anderes Getreide	15	—	—	—	—	—	—
<b>Total Futtergetr. u. Mais</b>	<b>82 586</b>	<b>43 420</b>	<b>46 940</b>	<b>44 427</b>	<b>47 729</b>	<b>55 939</b>	<b>81 637</b>
<b>Total Getreide</b>	<b>216 506</b>	<b>165 331</b>	<b>170 440</b>	<b>171 495</b>	<b>173 683</b>	<b>175 385</b>	<b>177 804</b>
<b>Körnerleguminosen</b>							
Ackerbohnen <sup>1</sup>	—	—	—	—	—	297	1 087
Eiweisserbsen	—	—	—	—	—	—	—
<b>Total Körnerleguminosen</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>297</b>	<b>1 087</b>
<b>Knollen- und Wurzelgew.</b>							
Kartoffeln	83 572	55 603	50 997	49 256	37 203	31 528	23 811
Runkeln u. Halbzuckerr.	14 933	13 391	13 370	12 433	7 963	5 701	2 636
Kohlrüben (Bodenkohlr.)	1 466	404	586	228	216	—	—
Zuckerrüben	5 559	6 056	5 520	5 224	8 372	8 520	10 641
Rübli, Karotten, Möhren als Hauptfrucht	1 571	790	856	734	615	604	1 118
Rübli, Karotten als Einsaat	2 976	410	303	329	—	—	—
<b>Tot. Knollen- u. Wurzelgew.</b>	<b>107 101</b>	<b>76 244</b>	<b>71 329</b>	<b>67 875</b>	<b>54 369</b>	<b>46 353</b>	<b>38 206</b>
<b>Anderere Ackergewächse<sup>2</sup></b>							
Tabak	1 272	967	989	1 009	686	728	713
Flachs	229	—	9	6	—	—	—
Hanf	27	29	2	1	—	—	—
Mohn	1 313	44	—	—	—	—	—
Raps und Rübsen	8 514	1 781	3 249	4 457	6 651	7 305	9 283
Anderere Kulturen	155	21	48	697	242	204	282
<b>Total and. Ackergewächse</b>	<b>11 510</b>	<b>2 842</b>	<b>4 297</b>	<b>6 170</b>	<b>7 579</b>	<b>8 237</b>	<b>10 278</b>
<b>Gemüse</b>	<b>17 762</b>	<b>11 406</b>	<b>10 786</b>	<b>7 856</b>	<b>8 044</b>	<b>9 249</b>	<b>8 036</b>
<b>Offenes Ackerland<sup>2</sup></b>	<b>352 879</b>	<b>255 823</b>	<b>256 852</b>	<b>253 396</b>	<b>243 675</b>	<b>239 521</b>	<b>235 411</b>
<b>Silo- und Grünmais</b>	<b>2 370</b>	<b>—</b>	<b>2 968</b>	<b>2 570</b>	<b>5 226</b>	<b>10 457</b>	<b>27 119</b>
<b>Offenes Ackerland</b>	<b>355 249</b>	<b>—</b>	<b>259 820</b>	<b>255 966</b>	<b>248 901</b>	<b>249 978</b>	<b>262 530</b>

<sup>1</sup> inbegriffen Hafer-/Ackerbohnergemische<sup>2</sup> ohne Silo- und Grünmais<sup>3</sup> davon Drescherbsen: 1955: 1941 ha; 1965: 2196 ha; 1969: 2256 ha; 1975: 1822 ha; 1980: 1497 ha<sup>4</sup> ohne 431 ha Frühkartoffeln, die im Zeitpunkt der Zählung bereits abgeerntet waren<sup>5</sup> davon rund 600 ha im Zeitpunkt der Zählung brachliegendes Gemüseareal<sup>6</sup> ohne rund 600 ha Gemüseareal gemäss Anmerkung<sup>5</sup><sup>7</sup> teilweise provisorisch

Quellen: 1945, 1950, 1955, 1960, 1965, 1969, 1975, 1980 Eidg. Anbauerhebungen

Erhebungen und Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

## Terres ouvertes de 1945 à 1984

1978 ha	1979 ha	1980 ha	1981 ha	1982 ha	1983 ha	1984 <sup>7</sup> ha	Cultures
							<i>Céréales</i>
58 940	59 030	60 863	61 500	62 820	67 370	79 700	<i>Froment d'automne</i>
24 680	21 760	24 437	20 140	20 000	18 100	11 700	<i>Froment de printemps</i>
9 290	8 520						<i>Seigle d'automne</i>
80	60	8 058	6 610	4 830	4 070	5 400	<i>Seigle de printemps</i>
5 240	5 250	5 100	5 240	5 400	5 530	5 100	<i>Epeautre, engrain, amidonnier</i>
260	180	220	150	110	80	100	<i>Méteil de variétés panifiables</i>
98 490	94 800	98 678	93 640	93 160	95 150	102 000	<i>Total céréales panifiables</i>
15 550	17 820	20 385	18 460	20 240	18 980	17 930	<i>Maïs grain</i>
27 020	30 000	32 035	34 300	32 020	35 410	38 990	<i>Orge d'automne</i>
19 300	17 780	14 076	15 480	16 200	15 930	13 180	<i>Orge de printemps</i>
11 480	10 310	11 117	12 010	13 530	11 160	10 420	<i>Avoine</i>
—	—	—	—	—	—	70	<i>Triticale</i>
1 570	1 590	651	620	670	770	510	<i>Méteil de céréales fourr.</i> <i>Autres céréales</i>
74 920	77 500	78 264	80 870	82 660	82 250	81 100	<i>Total céréales fourr. et maïs</i>
173 410	172 300	176 942	174 510	175 820	177 400	183 100	<i>Céréales, total</i>
							<i>Légumineuses</i>
200	150	252	190	260	320	270	<i>Féveroles<sup>1</sup></i>
—	—	—	—	—	130	330	<i>Pois protéagineux</i>
200	150	252	190	260	450	600	<i>Total légumineuses</i>
							<i>Tubercules et plantes-racines</i>
23 000	23 000	23 664	23 600	23 300	22 700	22 200	<i>Pommes de terre</i>
2 180	2 030	1 853	1 720	1 800	1 860	2 170	<i>Betteraves fourr. et mi-sucr.</i>
13 080	13 680	13 075	14 390	14 920	15 100	15 130	<i>Choux-navets (rutabagas)</i> <i>Betteraves sucrières</i>
960	950	863	950	880	830	870	<i>Carottes,</i> <i>en culture principale</i> <i>Carottes, en culture double</i>
39 220	39 660	39 455	40 660	40 900	40 490	40 370	<i>Total</i>
							<i>Autres produits des champs<sup>2</sup></i>
720	730	769	760	730	710	720	<i>Tabac</i>
							<i>Lin</i>
							<i>Chanvre</i>
							<i>Pavot</i>
11 600	11 760	12 577	12 880	12 940	13 790	13 740	<i>Colza</i>
450	420	216	220	190	210	200	<i>Autres cultures</i>
12 770	12 910	13 562	13 860	13 860	14 710	14 660	<i>Total</i>
8 380	7 780	7 333	7 890	7 960	7 550	8 000	<i>Légumes</i>
233 980	232 800	237 544	237 110	238 800	240 600	246 730	<i>Terres ouvertes<sup>3</sup></i>
33 000	35 000	37 412	39 100	39 500	41 000	42 000	<i>Maïs à ensiler</i>
266 980	267 800	274 956	276 210	278 300	281 600	288 730	<i>Terres ouvertes</i>

<sup>1</sup> inclus avoine/féverole<sup>2</sup> sans le maïs pour l'ensilage<sup>3</sup> dont pois à battre: 1955: 1941 ha; 1965: 2196 ha; 1969: 2256 ha; 1975: 1822 ha; 1980: 1497 ha<sup>4</sup> sans 431 ha de pommes de terre printanières déjà récoltées lors du recensement<sup>5</sup> dont environ 600 ha de surface de légumes en friche à l'époque du recensement<sup>6</sup> en outre environ 600 ha surface de légumes d'après<sup>5</sup><sup>7</sup> en partie provisoire

Sources 1945, 1950, 1955, 1960, 1965, 1969, 1975, 1980: recensements fédéraux des cultures

**Anbauflächen und Körnererträge von Brotgetreide,  
übrigem Getreide, Getreide im ganzen und Körnerleguminosen**

Jahre <i>Années</i>	Winterweizen <i>Froment d'automne</i>	Sommerweizen <i>Froment de printemps</i>	Winterroggen <i>Seigle d'automne</i>	Sommerroggen <i>Seigle de printemps</i>	Dinkel (Spelz) Einkorn und Emmer <i>Epeautre, engrain et blé amidonnier</i>	Mischel von Brotgetreide <i>Méteil de céréales panifiables</i>	Total Brotgetreide <i>Total céréales panifiables</i>
Anbaufläche in ha							
1939	67 752	13 511	13 371	1 262	12 522	6 328	114 746
1945	57 315	40 543	11 096	2 017	14 172	8 777	133 920
1950	78 213	9 135	14 831	1 132	10 241	8 359	121 911
1955	96 348	6 936	9 740	867	5 738	3 871	123 500
1960	100 642	4 009	13 737	604	4 825	3 251	127 068
1965	93 977	9 755	14 906	460	5 481	1 375	125 954
1969	79 104	19 737	11 006	322	8 619	658	119 446
1975	46 656	39 569	5 979	217	3 563	183	96 167
1979	59 030	21 760	8 520	60	5 250	180	94 800
1980	60 863	24 437		8 058	5 100	220	98 678
1981	61 500	20 140		6 610	5 240	150	93 640
1982	62 820	20 000		4 830	5 400	110	93 160
1983	67 370	18 100		4 070	5 530	80	95 150
1984 <sup>2</sup>	79 700	11 700		5 400	5 100	100	102 000
Körnerertrag je ha in dt							
1941/45	24,9	21,1	22,2	17,7	25,5	24,6	23,9
1946/50	25,2	19,6	22,4	17,8	24,6	24,5	24,1
1951/55	30,0	21,7	26,7	21,0	27,2	27,7	28,8
1956/60	31,1	25,3	30,6	22,7	29,0	29,6	30,3
1961/65	32,9	29,7	34,5	27,7	32,7	32,1	32,7
1966/70	36,1	34,5	38,4	28,4	36,9	35,1	36,2
1971/75	42,2	40,3	42,2	33,8	41,8	38,6	41,8
1976/80	44,6	41,7	44,9	38,6	44,8	40,8	43,9
1979	50,1	47,0	47,3	41,8	47,2	44,2	49,0
1980	44,3	41,9	43,7	34,4	44,0	38,8	43,6
1981	47,6	45,6	45,0	35,7	46,0	42,9	46,9
1982	50,6	46,0	47,0	38,3	45,0	42,6	49,1
1983	50,3	44,1	47,3	45,0	47,9	44,1	48,8
1984	63,2	55,3	53,7	43,1	55,1	44,2	61,4
Gesamter Körnerertrag in 1000 dt							
1941/45	1706	569	284	29	411	243	3242
1946/50	1858	274	272	23	314	239	2980
1951/55	2583	172	325	21	219	179	3499
1956/60	2657	370	363	21	142	119	3672
1961/65	3048	323	509	15	177	69	4141
1966/70	2948	611	509	10	268	34	4380
1971/75	2727	922	417	7	216	17	4306
1976/80	2636	1038	392	4	222	10	4302
1979	2957	1023	403	2	248	8	4641
1980	2696	1024		350	224	9	4303
1981	2927	918		297	241	6	4389
1982	3179	920		227	243	5	4574
1983	3389	798		192	265	4	4648
1984 <sup>2</sup>	5037	647		290	281	4	6259

<sup>1</sup> davon 6277 ha grün geschnitten

<sup>2</sup> provisorisches Ergebnis

Erhebungen und Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates



**Superficies cultivées en céréales panifiables  
en autres céréales et rendements en grains**

Jahre Années	Hafer Avoine	Wintergerste Orge d'automne	Sommergerste Orge de printemps	Triticale Triticale	Mischel von Futter- getreide Mélange de céréales fourragères	Mais Mais	Total übriges Getreide Autres céréales au total	Total Getreide Céréales au total	Acker- bohnen Féverole	Eiweiss- erbsen Pois protéagineux
<i>Superficie cultivée en ha</i>										
1939	13 123	2 955	4 927	.	.	1 155	22 160	136 906	.	.
1945	44 150	10 830	20 927	.	1 478	5 201	82 586	216 506	.	.
1950	21 945	8 176	10 547	.	1 389	1 363	43 420	165 331	.	.
1955	20 922	8 164	14 148	.	2 598	1 108	46 940	170 440	.	.
1960	14 190	8 951	16 695	.	3 499	1 092	44 427	171 495	.	.
1965	10 354	10 957	19 740	.	2 322	4 356	47 729	173 683	.	.
1969	10 149	15 601	21 107	.	2 166	6 916	55 939	175 385	.	.
1975	13 320	18 635	26 062	.	2 074	21 546	81 637	177 804	1087	.
1979	10 310	30 000	17 780	.	1 590	17 820	77 500	172 300	150	.
1980	11 117	32 035	14 076	.	651	20 385 <sup>1</sup>	78 264	176 942	252	.
1981	12 010	34 300	15 480	.	620	18 460	80 870	174 510	190	.
1982	13 530	32 020	16 200	.	670	20 240	82 660	175 820	260	.
1983	11 160	35 410	15 930	.	770	18 980	82 250	177 400	320	130
1984	10 420	38 990	13 180	70	510	17 930	81 100	183 100 <sup>2</sup>	270	330
<i>Rendement en grains par ha, en dt</i>										
1941/45	24,1	23,8	21,7	.	.	28,8	23,7	23,9	.	.
1946/50	23,0	23,6	21,9	.	.	30,5	23,2	23,8	.	.
1951/55	28,5	27,4	26,4	.	27,5	35,4	27,9	28,6	.	.
1956/60	29,6	29,8	29,2	.	29,4	35,1	29,6	30,3	.	.
1961/65	31,4	33,0	32,2	.	31,8	46,6	33,0	32,8	.	.
1966/70	35,1	38,7	33,3	.	34,2	55,6	37,5	36,6	.	.
1971/75	42,2	43,8	38,9	.	40,6	61,3	46,3	43,7	.	.
1976/80	43,7	47,6	39,3	.	41,5	68,1	49,4	46,2	33,4	.
1979	45,9	49,1	42,1	.	44,0	75,4	53,0	50,8	36,6	.
1980	47,8	48,5	39,9	.	43,9	64,7	49,8	46,2	35,9	.
1981	48,0	46,9	41,8	.	44,9	75,1	52,5	49,5	31,7	.
1982	44,6	52,6	41,5	.	43,1	85,4	57,0	52,8	36,0	.
1983	46,8	50,1	39,7	.	43,3	73,0	52,9	50,7	38,2	50,0
1984	50,9	64,0	47,2	62,0	49,1	70,3	60,9	61,2	39,0	53,0
<i>Rendement total en grains, en 1000 dt</i>										
1941/45	915	219	351	.	21	113	1619	4 861	.	.
1946/50	721	241	323	.	36	81	1402	4 382	.	.
1951/55	675	252	348	.	70	40	1385	4 884	.	.
1956/60	528	247	526	.	135	32	1468	5 140	.	.
1961/65	398	349	674	.	124	143	1688	5 829	.	.
1966/70	320	518	701	.	90	318	1947	6 327	.	.
1971/75	452	907	850	.	105	1133	3447	7 753	.	.
1976/80	490	1292	716	.	57	1112	3667	7 969	9	.
1979	473	1473	749	.	70	1344	4109	8 750	5	.
1980	531	1554	561	.	29	913	3588	7 891	9	.
1981	576	1609	647	.	28	1386	4246	8 635	6	.
1982	603	1684	672	.	29	1727	4715	9 289	9	.
1983	522	1774	633	.	33	1386	4348	8 996	11	6
1984	530	2496	622	4	25	1261	4938	11 197 <sup>2</sup>	11	17

<sup>1</sup> dont 6277 ha fauchés vert

<sup>2</sup> chiffres provisoires

## Getreideablieferung an den Bund

Jahr Verwendungsart Herkunft	Ablieferungsmenge, dt — <i>Quantités livrées, dt</i>							
	Weizen — <i>Froment</i>						Roggen <i>Seigle</i>	Mischel <i>Méteil</i>
	Ia	I	II	III	IV	Total		
<b>1982</b>								
Mahlware: CH	135 903	415 704	1 455 751	30 855	7 561	2 045 774	31 671	176
Liechtenstein	71	—	24	—	—	95	—	—
Total	135 974	415 704	1 455 775	30 855	7 561	2 045 869	31 671	176
Auswuchs: CH	223 964	736 242	622 217	13 907	3 569	1 599 899	158 828	1 482
Liechtenstein	—	—	37	—	—	37	—	—
Total	223 964	736 242	622 254	13 907	3 569	1 599 936	158 828	1 482
Im ganzen: CH	359 867	1 151 946	2 077 968	44 762	11 130	3 645 673	190 499	1 658
Liechtenstein	71	—	61	—	—	132	—	—
Total	359 938	1 151 946	2 078 029	44 762	11 130	3 645 805	190 499	1 658
<b>1983</b>								
Mahlware	234 295	1 481 745	1 921 604	30 654	21 899	3 690 197	149 355	2 330
Saatgetreide	3 172	7 116	4 573	—	—	14 861	—	—
Auswuchs	104	1 915	524	—	—	2 543	544	—
Im ganzen: CH	237 571	1 490 776	1 926 701	30 654	21 899	3 707 601	149 899	2 330
Liechtenstein	—	—	—	—	—	—	—	—
Büsingen	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	237 571	1 490 776	1 926 701	30 654	21 899	3 707 601	149 899	2 330
<b>1984</b>								
Mahlware: CH	150 920	2 850 089	1 964 860	45 486	42 814	5 054 169	159 312	380
Liechtenstein	—	584	—	—	—	584	—	—
Total	150 920	2 850 673	1 964 860	45 486	42 814	5 054 753	159 312	380
Saatgetreide: CH	—	—	—	—	—	—	—	—
Auswuchs: CH	11 434	88 564	19 901	1 402	1 059	122 360	94 690	283
Im ganzen: CH	162 354	2 938 653	1 984 761	46 888	43 873	5 176 529	254 002	663
Liechtenstein	—	584	—	—	—	584	—	—
Büsingen	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	162 354	2 939 237	1 984 761	46 888	43 873	5 177 113	254 002	663

Eidg. Getreideverwaltung

## Übernahmepreise und tatsächlicher Erlös je dt

Getreidearten	Übernahmepreis, Fr. je dt <sup>1</sup> — <i>Prix d'achat, Fr. par dt<sup>1</sup></i>						
	1981	1982		1983		1984	
	Mahlware <i>Céréales de mouture</i>	Mahlware <i>Céréales de mouture</i>	Auswuchs <i>Céréales germées</i>	Mahlware <i>Céréales de mouture</i>	Auswuchs <i>Céréales germées</i>	Mahlware <i>Céréales de mouture</i>	Auswuchs <i>Céréales germées</i>
Weizen Ia	106.—	110.—	100.—	112.—	102.—	112.—	102.—
Weizen I	101.—	105.—	95.—	107.—	97.—	107.—	97.—
Weizen II	97.—	101.—	91.—	103.—	93.—	103.—	93.—
Weizen III	93.—	97.—	87.—	99.—	89.—	99.—	89.—
Weizen IV	88.—	92.—	82.—	94.—	84.—	96.—	86.—
Roggen I	85.—	90.—	—	—	—	—	—
Roggen II	74.—	79.—	80.—	97.—	87.—	97.—	87.—
Mischel I	91.—	95.—	—	99.—	—	99.—	—
Mischel II	87.—	91.—	85.—	95.—	89.—	95.—	89.—
Dinkel (mit Spelzen)	91.—	95.—	85.—	95.—	85.—	95.—	85.—

<sup>1</sup> für landesüblich gute Qualität ohne Spätablieferungszuschläge

Eidg. Getreideverwaltung

## Livraisons de céréales à la Confédération

Dinkel (mit Spelzen) Epeautre (non décortiqué)	Erlös der Produzenten, Fr. — Recettes des producteurs					Année Utilisation Provenance
	Total	für abgeliefertes Getreide pour les céréales livrées	Spät- ablieferungs- zuschlag Supplément pour livraisons tardives	Total	je — par dt	
122 158	2 199 779	223 408 207	6 848 691	230 256 898	104.67	1982
—	95	9 965	—	9 965	104.89	Cér. de mouture: CH Liechtenstein
122 158	2 199 874	223 418 172	6 848 691	230 266 863	104.67	Total
53 953	1 814 162	167 824 630	4 196 442	172 021 072	94.82	Cér. germées: CH
—	37	3 367	—	3 367	91.00	Liechtenstein
53 953	1 814 199	167 827 997	4 196 442	172 024 439	94.82	Total
176 111	4 013 941	391 232 837	11 045 133	402 277 970	100.22	En tout: Suisse
—	132	13 332	—	13 332	101.00	Liechtenstein
176 111	4 014 073	391 246 169	11 045 133	402 291 302	100.22	Total
191 030	4 032 912	425 921 271	12 480 685	438 401 956	108.71	1983
—	14 861	1 780 177	—	1 780 177	119.79	Céréales de mouture
122	3 209	302 098	4 233	306 331	95.46	Semences
191 152	4 050 982	428 003 546	12 484 918	440 488 464	108.74	Céréales germées
—	—	—	—	—	—	En tout: Suisse
—	—	—	—	—	—	Liechtenstein
191 152	4 050 982	428 003 546	12 484 918	440 488 464	108.74	Büdingen
—	—	—	—	—	—	Total
212 681	5 426 542	576 388 790	15 443 735	591 832 525	109.06	1984
—	584	62 760	—	62 760	107.47	Cér. de mouture: CH
212 681	5 427 126	576 451 550	15 443 735	591 895 285	109.06	Liechtenstein
—	—	—	—	—	—	Total
212	217 545	20 089 394	272 577	20 361 971	93.60	Semences: Suisse
212 893	5 644 087	596 478 184	15 716 312	612 194 496	108.47	Cér. germées: CH
—	584	62 760	—	62 760	107.47	En tout: Suisse
—	—	—	—	—	—	Liechtenstein
212 893	5 644 671	596 540 944	15 716 312	612 257 256	108.47	Büdingen
—	—	—	—	—	—	Total

Administration fédérale des blés

## Prix d'achat et prix effectivement obtenus par dt

Tatsächlicher Erlös für Mahlgare, Fr. je dt (ohne Spätablieferungszuschlag)						Espèces de céréales
Prix effectivement obtenus pour les céréales propres à la mouture, Fr. par dt (sans le supplément pour livraisons tardives)						
1979	1980	1981	1982	1983	1984	
103.82	102.92	105.95	109.06	112.83	112.59	Froment Ia
99.46	97.94	101.43	104.66	108.51	108.59	Froment I
96.35	94.71	97.70	100.94	104.31	104.50	Froment II
91.05	90.66	93.20	97.30	99.77	99.91	Froment III
85.70	84.44	87.79	91.28	94.05	96.21	Froment IV
84.40	82.39	85.15	90.19	—	—	Seigle I
70.45	70.87	—	—	98.08	97.69	Seigle II
89.86	87.42	90.92	93.42	100.48	98.94	Méteil I
—	—	86.55	—	95.00	—	Méteil II
89.98	88.40	91.18	94.68	95.53	95.57	Epeautre (non décortiqué)

¹ Prix fixés pour les céréales de bonne qualité moyenne, non compris les suppléments pour livraisons tardives

Administration fédérale des blés

**Ablieferung von Brotgetreide an den Bund und zur Selbstversorgung  
verwendetes, mahlprämienberechtigtes Getreide<sup>1</sup>, 1982 und 1983**

Kantone	Ablieferer Fournisseurs			Mahlkarten Cartes de mouture			Ablieferung von Brotgetreide <sup>2</sup> , dt	
	1982	1983		1982	1983		1982	1983
		Total	davon im Berggebiet <sup>3</sup> dont zone de montagne <sup>3</sup>		Total	davon im Berggebiet <sup>3</sup> dont zone de montagne <sup>3</sup>		
Zürich	3 261	3 268	2	3 310	3 308	3	441 628	486 960
Bern	7 855	7 761	1 560	10 556	10 269	3 515	653 659	657 328
Luzern	1 747	1 842	48	2 231	2 223	181	90 103	105 556
Uri	—	—	—	—	—	—	—	—
Schwyz	7	6	1	7	6	1	389	240
Obwalden	—	—	—	—	—	—	—	—
Nidwalden	—	—	—	—	—	—	—	—
Glarus	1	4	—	1	4	—	125	421
Zug	43	38	3	46	38	3	2 357	2 427
Fribourg	2 636	2 600	74	2 751	2 695	146	371 497	351 609
Solothurn	1 275	1 271	33	1 350	1 357	75	154 949	153 947
Basel-Stadt	13	14	—	13	14	—	2 947	3 394
Baselland	676	687	29	753	755	44	65 165	70 121
Schaffhausen	761	766	—	769	774	—	147 889	163 989
Appenzell	—	—	—	—	—	—	—	—
St. Gallen	153	180	4	423	325	14	8 653	11 382
Graubünden	198	186	33	1 056	922	761	18 032	19 937
Aargau	3 600	3 597	30	3 903	3 872	38	315 106	345 238
Thurgau	1 764	1 809	—	1 785	1 816	—	188 612	215 563
Tessin	62	61	3	664	471	98	9 604	7 997
Vaud	3 980	3 915	206	4 049	3 990	239	1 126 815	1 036 179
Valais	304	338	79	1 400	1 172	859	21 538	25 899
Neuchâtel	350	342	94	507	514	255	58 898	57 194
Genève	378	367	—	379	367	—	185 743	165 105
Jura	642	634	110	777	786	254	93 859	96 453
Schweiz	29 706	29 686	2 309	36 730	35 678	6 486	3 957 568	3 976 939
Liechtenstein	13	27	—	82	74	—	1 109	1 506
Büdingen	18	18	—	18	18	—	5 485	6 678
Total	29 737	29 731	2 309	36 830	35 770	6 486	3 964 162	3 985 123

<sup>1</sup> Als mahlprämienberechtigtes (Mahllohnreduktion ab 1982) Getreide gelten: Weizen, Roggen, Dinkel, Mais, Einkorn, Emmer und Gemische aus diesen Getreidearten; im Berggebiet zusätzlich Gerste, Buchweizen und deren Gemische mit Brotgetreidearten

<sup>2</sup> inbegriffen Auswuchs

<sup>3</sup> Produzenten mit Wohnsitz über 800 m ü. M. In Ausnahmefällen Produzenten mit Wohnsitz unter 800 m, sofern besondere Produktionsschwierigkeiten vorliegen

Die Abweichungen gegenüber den Angaben auf den Seiten 42 und 43 sind erhebungstechnisch bedingt

Eidg. Getreideverwaltung

**Ablieferer von Brotgetreide an den Bund nach der Höhe der Ablieferungsmenge  
Fournisseurs de céréales panifiables à la Confédération selon l'importance  
des livraisons**

Ablieferungsmenge je Ablieferer t Livraisons par fournisseur t	Schweizerische Ablieferer Fournisseurs suisses				Prozentverteilung Répartition en pour-cent			
	1980	1981	1982	1983	1980	1981	1982	1983
≤ 1	2 306	1 995	1 539	1 611	7,5	6,6	5,2	5,4
1 — 2	2 786	2 605	2 364	2 290	9,0	8,6	8,0	7,7
2 — 3	2 478	2 406	2 318	2 194	8,0	8,0	7,8	7,4
3 — 5	4 090	3 845	3 869	3 727	13,2	12,7	13,0	12,6
5 — 10	7 132	6 901	6 614	6 605	23,1	22,9	22,3	22,3
10 — 20	7 162	7 042	7 093	7 190	23,1	23,3	23,9	24,2
20 — 40	3 729	3 970	4 261	4 483	12,1	13,1	14,3	15,1
> 40	1 252	1 444	1 648	1 586	4,0	4,8	5,5	5,3
Total	30 935	30 208	29 706	29 686	100,0	100,0	100,0	100,0

**Livraisons de céréales à la Confédération et céréales utilisées pour l'autoconsommation et donnant droit aux primes de mouture<sup>1</sup>, 1982 et 1983**

45

Livraisons de céréales panifiables <sup>2</sup> , dt	Selbstversorgung mit Brotgetreide, dt Autoconsommation de céréales panifiables, dt			Mahlprämie bzw. Mahllohnreduktion, Fr. Primes de mouture resp. réduction du prix de mouture, Fr.			Cantons
	davon im Berggebiet <sup>3</sup> dont zone de montagne <sup>3</sup>	1983		1982	1983		
		Total	davon im Berggebiet <sup>3</sup> dont zone de montagne <sup>3</sup>		Total	davon im Berggebiet <sup>3</sup> dont zone de montagne <sup>3</sup>	
69	7 277	14 149	13	72 842	141 517	155	Zurich
46 278	59 467	74 538	39 904	691 137	845 044	498 704	Berne
1 151	15 425	16 994	1 900	158 168	174 399	23 465	Lucerne
—	—	—	—	—	—	—	Uri
24	30	33	4	309	337	48	Schwyz
—	—	—	—	—	—	—	Obwald
—	—	—	—	—	—	—	Nidwald
—	7	30	—	69	305	—	Glaris
98	175	213	22	1 876	2 187	278	Zoug
3 162	11 854	14 346	1 823	122 068	147 164	21 929	Fribourg
1 607	1 636	6 684	510	17 179	67 935	6 200	Soleure
—	15	155	—	152	1 553	—	Bâle-Ville
1 090	1 747	3 916	384	17 788	40 003	4 679	Bâle-Campagne
—	2 713	3 058	—	27 125	30 576	—	Schaffhouse
—	—	—	—	—	—	—	Appenzell
216	996	1 081	142	10 396	11 290	1 898	Saint-Gall
1 793	5 961	5 298	4 441	79 407	70 251	61 684	Grisons
2 355	10 215	18 933	195	102 493	189 719	2 339	Argovie
—	5 531	7 561	—	55 313	75 608	—	Thurgovie
328	1 042	964	135	10 807	10 015	1 720	Tessin
33 842	18 196	18 523	1 671	185 705	189 051	20 528	Vaud
2 712	4 176	4 631	3 487	53 606	59 624	48 188	Valais
7 493	4 059	4 907	3 441	49 926	60 147	45 490	Neuchâtel
—	1 546	1 454	—	15 462	14 540	—	Genève
6 404	4 418	6 242	3 005	52 120	72 085	39 715	Jura
108 622	156 486	203 710	61 077	1 723 948	2 203 350	777 020	Suisse
—	83	137	—	832	1 365	—	Liechtenstein
—	89	88	—	887	884	—	Büdingen
108 622	156 658	203 935	61 077	1 725 667	2 205 599	777 020	Total

<sup>1</sup> Les céréales donnant droit aux primes de mouture (réduction du prix de mouture dès 1982) sont le froment, le seigle, l'épeautre, le maïs et méteil de ces céréales; en régions de montagne viennent s'ajouter l'orge, le sarrasin et leur méteil avec des céréales panifiables

<sup>2</sup> y compris les céréales germées

<sup>3</sup> producteurs dont le domicile est situé à plus de 800 m ou exceptionnellement au-dessous de 800 m, mais dont les conditions de production sont difficiles

Les différences par rapport aux données des pages 42 et 43 sont dues aux diverses techniques d'enquête

Administration fédérale des blés

**Ablieferung und Selbstversorgung von Brotgetreide nach der Ablieferungsmenge und der Meereshöhe des Wohnsitzes der Produzenten  
Livraisons et autoconsommation de céréales panifiables d'après l'importance des livraisons et l'altitude du domicile des producteurs**

Ablieferungsmenge je Ablieferer Livraisons par fournisseur t	Ablieferungsmenge Livraisons in 100 t		Meereshöhe des Wohnsitzes der Ablieferer bzw. Selbstversorger Altitude du domicile du fournisseur ou autoconsommateur	Ablieferungsmenge Livraisons in 100 t		Selbstversorgungsmenge Quantités autoconsommées in 100 t	
	1982	1983		1982	1983	1982	1983
≤ 1	11	12	Talgebiet < 800 m Plaine Berggebiet Montagne	3853	3868	99	143
1-2	36	35					
2-3	58	55					
3-5	154	148					
5-10	484	484					
10-20	1015	1024	801-1000 m	98	102	35	39
20-40	1169	1230	> 1000 m	7	7	22	22
> 40	1031	989					
Total	3958	3977	Total	3958	3977	156	204

Eidg. Getreideverwaltung

Administration fédérale des blés

**Zur Selbstversorgung verwendetes, in der Schweiz geerntetes Getreide  
(vergleiche Seiten 44 und 45)  
Céréales récoltées en Suisse utilisées pour l'approvisionnement domestique**

Erntejahre Années	Weizen Froment	Roggen Seigle	Mischel, Buchweizen Météil, sarrasin	Dinkel (mit Spelzen) Epeautre non décortiqué	Mais Maïs	Gerste Orge	Total	Mahlkarten <sup>1</sup> Cartes de mouture <sup>1</sup>	Mahlprämie Prime de mouture 1000 Fr.
	dt	dt	dt	dt	dt	dt			
61/70	380 711	43 467	9760	61 315	7361	62 836	565 479	73 769	10 110
71/80	193 685	18 877	1832	46 764	4676	40 672	306 510	41 227	7 936
1980	160 438	12 153	936	40 950	3243	30 966	248 687	39 262	6 720
1981	151 069	9 392	851	39 773	3636	29 314	234 036	37 825	4 220
1982	84 635	4 934	700	30 815	933	34 469	156 486	36 730	1 724
1983	126 300	4 845	553	33 620	773	37 619	203 710	35 678	2 203

<sup>1</sup> Anzahl Haushaltungen, d. h. Herdstellen<sup>1</sup> Nombre de ménages, c'est-à-dire de feux

Eidg. Getreideverwaltung

Administration fédérale des blés

**Mahlprämienansätze<sup>1</sup> – Taux des primes de mouture<sup>1</sup>**

Erntejahre Années	Talgebiet Région de plaine Fr./dt	Berggebiet – Région de montagne			
		I	II	III	IV
		Fr. je dt am Wohnsitz von in der Regel ... m über Meer Fr. par dt à un domicile de ... m. sur mer en règle générale			
		801–900	901–1000	1001–1100	1101 und mehr – et plus
1957–1961	15.—	19.—	23.—	27.—	31.—
1962–1970	16.—	20.—	24.—	28.—	32.—
1971, 1972	20.—	24.—	28.—	33.—	38.—
1973–1981	25.—	29.—	33.—	38.—	43.—
1982–1985 <sup>1</sup>	10.—	12.—	14.—	14.—	14.—

<sup>1</sup> Ab Erntejahr 1982 Mahlohreduktion<sup>1</sup> Dès la récolte 1982 réduction du prix de mouture

Eidg. Getreideverwaltung

Administration fédérale des blés

**Brotgetreideproduzenten – Producteurs de céréales panifiables**

Erntejahre Années	Ablieferer – Fournisseurs			Nur Selbstversorger Autoconsommateurs seulement	Selbstversorger Total Total autoconsommateurs	Von den Ablieferern entfallen auf das Fournisseurs de		Brotgetreideproduzenten <sup>1</sup> Total Producteurs de céréales panifiables <sup>1</sup>	davon entfallen auf das dont de	
	ohne Selbstversorgung sans autoconsommation	mit Selbstversorgung avec autoconsommation	Total			Talgebiet plaine	Berggebiet montagne		Talgebiet plaine	Berggebiet montagne
	61/70	2 019	46 383			48 402	27 386		73 769	43 064
71/80	1 773	31 829	33 602	11 552	43 381	30 217	3 385	45 154	34 615	10 539
1980	876	30 059	30 935	8 327	38 386	27 907	3 028	39 262	30 813	8 449
1981	917	29 291	30 208	7 617	36 908	27 241	2 967	37 825	29 799	8 026
1982	10 111	19 595	29 706	7 024	26 619	27 424	2 282	36 730	29 706	7 024
1983	508	29 178	29 686	5 992	35 170	27 377	2 309	35 678	29 192	6 486

<sup>1</sup> Mahlkarteninhaber<sup>1</sup> Possesseurs de cartes de mouture

Eidg. Getreideverwaltung

Administration fédérale des blés

**Produktion von mahlfähigem Brotgetreide im Tal- und Berggebiet, dt  
Production de céréales panifiables propres à la mouture en plaine et en montagne, dt**

Erntejahre Années	Ablieferung – Livraisons			Selbstversorgung – Autoconsommation			Total		
	Talgebiet plaine	Berggebiet montagne	Total	Talgebiet plaine	Berggebiet montagne	Total	Talgebiet plaine	Berggebiet montagne	Total
61/70	3 046 513	173 778	3 220 291	418 766	146 713	565 479	3 465 279	320 491	3 785 770
71/80	3 440 104	142 580	3 582 684	223 571	82 939	306 510	3 663 675	225 519	3 889 194
1980	3 484 560	138 352	3 622 912	184 696	63 991	248 687	3 669 256	202 343	3 871 599
1981	3 629 404	135 732	3 765 136	173 773	60 263	234 036	3 803 177	195 995	3 999 172
1982	3 852 627	104 941	3 957 568	98 894	57 592	156 486	3 951 521	162 533	4 114 054
1983	3 868 316	108 623	3 976 939	142 633	61 077	203 710	4 010 949	169 700	4 180 649

Eidg. Getreideverwaltung

Administration fédérale des blés

**Flächenbeiträge für Brotgetreide in Gebieten mit erschwerten  
Produktionsbedingungen**  
**Subsides à la surface pour le blé panifiable dans les régions  
où les conditions d'exploitation sont difficiles**

Jahre Années	Erweiterte Übergangszone Zone intermédiaire élargie	Übergangszone im Talgebiet Zone intermédiaire en plaine	Hanglagen im Talgebiet Terres en forte pente en plaine	Voralpine Hügelzone Zone préalpine de collines	Bergzonen gemäss Viehwirtschaftskataster Zone de montagne d'après le cadastre de la production animale		Total
					1	2-4	
Bezugsberechtigte Flächen, ha — Superficie donnant droit aux subsides (ha)							
1981	—	9 236	1310	9 121	3896	190	23 753
1982	11 440	9 000	1366	9 525	3256	410	34 997
1983	12 066	9 492	1439	9 930	3282	409	36 618
1984	13 085	10 412	1520	10 676	3425	426	39 544
Beitragsansätze, Fr./ha — Taux des subsides, Fr./ha							
1981	—	450 <sup>1</sup>	650 <sup>1</sup>	650 <sup>1</sup>	800	1000	
1982	200 <sup>1</sup>	500 <sup>1</sup>	700 <sup>1</sup>	700 <sup>1</sup>	850	1050	
1983	250 <sup>1</sup>	550 <sup>1</sup>	800 <sup>1</sup>	800 <sup>1</sup>	950	1150	
1984	250 <sup>1</sup>	550 <sup>1</sup>	800 <sup>1</sup>	800 <sup>1</sup>	950	1150	
1985	250 <sup>1</sup>	550 <sup>1</sup>	800 <sup>1</sup>	800 <sup>1</sup>	950	1150	
Ausbezahlte Beitragssumme, 1000 Fr. — Subsides versés en milliers de fr.							
1981	—	3740	766	5332	3114	189	13 141
1982	2059	4049	861	5996	2768	430	16 163
1983	2714	4696	1036	7147	3118	470	19 181
1984	2943	5153	1094	7685	3253	490	20 618

<sup>1</sup> lineare Kürzung um 10%<sup>1</sup> abaissement linéaire de 10% des taux

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

**Anbauprämien für Futtergetreide und Körnerleguminosen, Fr. je ha**  
**Primes de culture pour céréales fourragères et légumineuses, Fr. par ha**

Jahre Années	Grundprämie für ... — Prime de base pour ...									
	Gerste, Hafer, Emmer, Hirse, Mischel, Triticale orge, avoine, engrain, blé amid, millet, méteil, triticale			Ackerbohnen, Eiweisserbsen féverole, pois protéagineux	Körnermais maïs grain					
	≤ 5 ha	5 ≤ 10 ha	> 10 ha		≤ 5 ha	5 ≤ 10 ha	> 10 ha			
1981 <sup>1</sup>	1200	1100	1000	1200	950	600	300			
1982 <sup>1</sup>	1300	1100	1000	1300	1050	600	300			
1983 <sup>1</sup>	1300	1100	1000	1300	1050	600	300			
1984 <sup>1</sup>	1300	1100	1000	1300	1050	600	300			
1985 <sup>1</sup>	1300	1100	1000	1300	1050	600	300			
Zuschläge — Suppléments										
	Erweiterte Übergangszone Zone intermédiaire élargie		Übergangszone Zone intermédiaire		Voralpine Hügelzone Zone préalpine des collines		Hanglagen ausserhalb des Berggebietes Terres en forte pente hors régions de montagne		Bergzone 1 Zone de montagne 1	Bergzonen 2-4 Zones de montagne 2 à 4
	Ansatz Taux	Auszahlung Versement	Ansatz Taux	Auszahlung Versement	Ansatz Taux	Auszahlung Versement	Ansatz Taux	Auszahlung Versement		
1981	—	—	250	225	450	405	600	540	600	750
1982	150	135	300	270	550	495	700	630	700	850
1983	200	180	350	315	650	585	800	720	800	950
1984	200	180	350	315	650	585	800	720	800	950
1985	250	225	550	495	800	720	800	720	950	1150

<sup>1</sup> ausserhalb des Berggebietes Kürzung der Ansätze um 10%<sup>1</sup> hors régions de montagne abaissement de 10% des taux

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

**Futtergetreideanbau<sup>1</sup> und Anbauprämien  
Culture des céréales fourragères<sup>1</sup> et primes de culture**

Jahre, Kantone Années, cantons	Prämien- berechtigte Pflanzler Producteurs ayant droit à la prime	Anbauflächen, ha – Superficies cultivées, ha							Anbauprämien (1000 Fr.) Primes de culture (1000 Fr.)				
		Talzone Plateau	Erweiterte Übergangs- zone Zone inter- médiaire élargie	Übergangs- zone Zone inter- médiaire	Voralpine Hügelzone Zone préalpine de collines	Hanglagen im Tal- gebiet Terrain en forte pente en plaine	Bergzonen Zones de montagne	Total	Total	davon Zuschläge für dont suppléments pour			
										Übergangs- und voralpine Hügelzone zone inter- médiaire et préalpine de collines	Hanglage terrain en forte pente	Bergzonen zone de montagne	
71/80	50 062	63 498	–	1 003	753	2680	7398	75 332	61 259	502	979	2996	
1981	43 095	49 482	–	11 369	8615	2988	8606	81 060	95 447	6 046	1602	5385	
1982	43 268	38 453	12 365	11 465	8759	3060	8820	82 922	108 282	9 097	1927	6617	
1983	42 917	37 645	12 326	11 947	8798	3095	8885	82 696	111 744	11 126	2228	7541	
1984													
ZH	3 846	3 383	1 349	2 316	296	65	10	7 419	9 248	1 145	47	8	
BE	10 817	7 764	588	1 244	1766	1060	3830	16 252	24 244	1 516	759	3186	
LU	3 203	2	236	2 795	912	423	208	4 576	7 029	1 456	305	175	
SZ	38	–	–	61	–	–	12	73	100	19	–	10	
GL	13	–	–	18	–	–	–	18	25	6	–	–	
ZG	203	–	–	396	4	–	58	458	674	127	–	50	
FR	3 087	3 296	930	521	853	323	375	6 298	8 413	830	233	302	
SO	1 707	2 158	529	138	472	96	232	3 625	4 788	414	69	187	
BS	13	84	21	–	2	–	–	107	115	5	–	–	
BL	919	736	356	–	584	188	118	1 982	2 850	406	135	95	
SH	794	1 350	99	79	397	139	–	2 064	2 669	275	100	–	
AR	5	5	–	–	–	–	0	5	6	–	–	0	
IR	1	–	–	1	–	–	–	1	1	0	–	–	
SG	940	127	101	1 102	13	0	5	1 348	1 769	373	0	5	
GR	1 122	4	174	–	139	0	483	800	1 513	113	0	448	
AG	4 462	2 946	2 642	657	1516	526	98	8 385	11 188	1 568	378	79	
TG	2 425	1 550	2 331	362	8	41	–	4 292	4 981	538	30	–	
TI	744	712	–	236	82	–	133	1 163	1 154	122	–	107	
VD	4 310	8 810	412	1 024	1174	233	1081	12 734	15 977	1 083	168	875	
VS	1 365	610	61	7	83	–	200	961	1 120	62	–	187	
NE	685	240	89	606	80	32	889	1 936	3 342	254	23	782	
GE	392	2 539	–	–	–	1	–	2 540	2 584	–	1	–	
JU	1 286	130	2 018	438	640	10	1424	4 660	7 522	875	7	1274	
CH	42 377	36 446	11 936	12 001	9021	3137	9156	81 697	111 312	11 187	2255	7770	

<sup>1</sup> inbegriffen Körnerleguminosen<sup>2</sup> bis 1979 inbegriffen Übergangszone und voralpine Hügelzone und bis 1981 inbegriffen erweiterte Übergangszone<sup>1</sup> y compris légumineuses<sup>2</sup> jusqu'en 1979 y compris zone intermédiaire et zone préalpine de collines et jusqu'en 1981 y compris zone intermédiaire élargie

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

**Anbauflächen von Futtergetreide nach Getreidearten, ha  
Superficie des cultures de céréales fourragères, selon les genres, ha**

Jahre Années	Triticale Triticale	Hafer Avoine	Gerste Orge	Mischel von – Mélange de		Körnermais Maïs en grain	Futter- getreide Total Total céréales fourragères	Ackerbohnen <sup>1</sup> Féverole <sup>1</sup>	Eiweiss- erbsen Pois protéagineux	Anbaufläche Total Total surfaces cultivées
				Futter- getreide Céréales fourragères	Futter- und Brotgetreide Céréales fourragères et panifiables					
71/80	–	11 316	45 406	1352	41	16 627	74 742	280	–	75 022
1981	–	12 008	49 782	509	112	18 460	80 871	189	–	81 060
1982	–	13 534	48 219	590	81	20 236	82 660	262	–	82 922
1983	–	11 164	51 343	708	57	18 977	82 249	318	129	82 696
1984	70	10 417	52 170	464	44	17 936	81 101	267	329	81 697

<sup>1</sup> inbegriffen Hafer/Ackerbohngemisch<sup>1</sup> y compris mélange avoine/féverole

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture



**Verwertung der schweizerischen Getreideernte<sup>1</sup>**  
**Utilisation de la récolte suisse de céréales<sup>1</sup>**

Jahre Années	Anbau- fläche Surfaces cultivées ha	Ertrag Rendement dt/ha	Ernte Récolte 100 t	Verwertung — Utilisation						
				Schwund und Verlust <sup>2</sup> Déchets et pertes <sup>2</sup> 100 t	Saatgut <sup>3</sup> Semences <sup>3</sup> 100 t	für die menschliche Ernährung pour l'alimentation humaine			Braugerste Orge de brasserie 100 t	Rest- Getreide zur Fütterung Céréales pour l'effourage- ment 100 t
						Ablieferung an den Bund Livraisons à la Confédération 100 t	Selbst- versorgung Utilisé par les producteurs 100 t	Total 100 t		
1961/70	174 487	34,8	6 078	182	277	3048	566	3614	—	2005
1971/80	176 607	44,6	7 878	236	272	3364	307	3671	—	3699
1979	172 450	50,8	8 755	263	273	3957	262	4219	—	4000
1980	177 194	46,2	7 900	237	285	3639	249	3888	—	3490
1981	176 700	49,5	8 641	259	294	3648	234	3882	—	4206
1982	176 080	52,8	9 298	279	295	2200	156	2356	—	6368
1983 <sup>4</sup>	177 850	50,7	9 013	270	312	4048	204	4252	—	4179
1984	183 700	61,1	11 225	338	323	5427	210	5637	—	4927

<sup>1</sup> Seit 1970 inbegriffen Ackerbohnen und Hafer/Ackerbohnenmische, seit 1983 inbegriffen Eiweisserbsen

<sup>2</sup> Annahme: 3%

<sup>3</sup> Gesamtbedarf abzüglich Import. Annahme: Saatgutbedarf je Hektare in Kilo: Weizen 180, Roggen 150, Mischel 170, Korn 200, Mais 40, Hafer 150, Gerste 130, Ackerbohnen 180

<sup>4</sup> Vorläufiges Ergebnis

<sup>1</sup> Depuis 1970 inclus féverole et avoine/féverole, depuis 1983 inclus pois protéagineux

<sup>2</sup> Proportion supposée: 3%

<sup>3</sup> Besoins totaux, moins importation. Quantité supposée par hectare en kilos: froment 180, seigle 150, méteil 170, épeautre 200, mais 40, avoine 150, orge 130, féverole 180

<sup>4</sup> Chiffres provisoires

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Estimations du Secrétariat des paysans suisses

**Anbaufläche und Produktion von feldbesichtigtem und anerkanntem Getreidesaatgut**  
**Surfaces cultivées et production en semences de céréales visitées et certifiées**

Ernte- jahre Campagne	Winter- weizen Froment d'automne	Sommer- weizen Froment de prin- temps	Winter- roggen Seigle d'automne	Sommer- roggen Seigle de prin- temps	Dinkel Epeautre	Brot- getreide Total Céréales panifiables	Triticale Triticale	Winter- gerste Orge d'automne	Sommer- gerste Orge de prin- temps	Hafer Avoine	Mais Mais	Futter- getreide Total Céréales fourragères total	Getreide Total Céréales total
Anbaufläche, ha — Surfaces cultivées, ha													
1961/70	6 913	1313	960	66	554	9 806	—	696	646	397	185	1 924	11 730
1971/80	4 687	2172	472	21	407	7 759	—	1137	655	705	289	2 786	10 545
1981	4 791	1796	378	2	405	7 372	—	1345	719	876	185	3 125	10 497
1982	4 929	1673	354	2	359	7 317	—	1353	813	1065	192	3 423	10 740
1983	5 655	1374	271	—	398	7 698	—	1686	782	902	207	3 577	11 275
1984	6 390	1079	326	—	343	8 138	26	1730	680	947	229	3 612	11 750
Produktion, t — Production, t													
1961/70	14 008	2555	1971	82	1159	19 775	—	1711	1358	813	634	4 516	24 291
1971/80	10 697	5056	1251	45	907	17 956	—	3429	1634	2230	640	7 933	25 889
1981	11 972	4645	1014	3	1092	18 726	—	4654	2363	3218	390	10 625	29 351
1982	13 641	3813	526	—	1101	19 081	—	5401	1942	2450	538	10 331	29 412
1983	15 955	2347	718	—	1074	20 094	—	5408	2110	3153	406	11 077	31 171
1984	17 397	1720	743	—	948	20 808	126	5621	2337	3005	410	11 499	32 307

Schweiz. Saatzuchtverband

Fédération suisse des sélectionneurs

**Beiträge an den Kartoffelbau im Berggebiet und in Hanglagen  
ausserhalb des Berggebietes**  
**Contributions à la culture de pommes de terre en régions de montagne  
et sur les terrains en forte pente sis hors de ces régions**

Jahre Années	Bezugsberechtigte Pflanzer Planteurs		Anbauflächen, Aren Superficie des cultures, ares		Ansatz, Fr./ha Montant, Fr./ha		Ausgerichtete Beitrags- summe, ohne administrative Kosten Somme versée, sans les frais administratifs
	Anzahl Nombre	in ... Gemeinden dans ... communes	Berggebiet, gemäss Standardberggrenze Régions de montagne, selon limite standard	Hanglagen ausserhalb des Berggebietes Terrains en forte pente hors régions de montagne	Berggebiet Régions de montagne	Hanglagen Terrains en forte pente	
1966/70	.	.	359 768	141 188	300	200	1 103 885
1971/80	17 534	1087	248 624	98 766	1140	930	3 605 639
1981	14 871	1066	227 419	79 391	1500	1200	4 363 977
1982	14 125	1034	211 701	71 435	1600	1300	4 315 874
1983	13 276	1019	194 766	64 881	1700	1300	4 154 469
1984	13 166	1019	197 843	67 205	1700	1300	4 237 038

Eidg. Alkoholverwaltung

Régie fédérale des alcools

**Verwertung der schweizerischen Kartoffelernte**  
**Utilisation de la récolte de pommes de terre en Suisse**

Jahre Années	Anbaufläche Superficies cultivées			Ertrag Rendement	Ernte Récolte	Verwertung — Utilisation					Rest: Futterkartoffeln Pommes de terre fourragères	
	Landwirt- schaft, Gartenbau Agriculture, horticulture	Klein- pflanzler Petits planteurs	Total			Schwund und Verlust <sup>1</sup> Déchets et pertes <sup>1</sup>	Saatgut <sup>2</sup> Plants <sup>2</sup>	Speise- kartoffeln <sup>3</sup> Pommes de terre de table <sup>3</sup>	Export	Technisch verarbeitet Transform. technique	Übrige Autres	
												ha
1961/70	38 933	1900	40 833	268	10 951	821	944	3361	597	1306	3922	
1971/80	23 998	1000	24 998	351	8 764	657	628	3058	493	1464	2464	
1981	23 600	1000	24 600	426	10 480	786	646	3001	584	2212	3251	
1982	23 300	1000	24 300	395	9 599	720	622	2994	174	1785	3304	
1983	22 700	1000	23 700	300	7 110	533	533	2721	97	845	2381	
1984	22 200	1000	23 200	398	9 234	693	566	3016	315	1629	3015	

<sup>1</sup> Annahme: 7,5% des Ernteertrages (Herbstgewicht)<sup>2</sup> Gesamtbedarf abzüglich Einfuhr. Annahme: Saatgutbedarf je Hektare: 27 dt<sup>3</sup> Schätzungen auf Grund der Buchhaltungserhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates und der Ergebnisse von Haushaltsrechnungen. Verbrauch je Kopf (kg):<sup>1</sup> Supposition: 7,5% de la récolte (poids en automne)<sup>2</sup> Besoins totaux, moins importations. Quantité supposée par hectare: 27 dt<sup>3</sup> Evaluations d'après la statistique comptable du Secrétariat des paysans suisses et les budgets familiaux de ménages. Consommation par tête:

	1972/73	1974/75	1976—1979	1980—1984	Population agricole
Landwirtschaftliche Bevölkerung	130	120	111	102	Population agricole
Übrige Bevölkerung	43	43	43	43	Reste de la population

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluations du Secrétariat des paysans suisses

**Feldbesichtigtes und anerkanntes Kartoffel- und Gemüsesaatgut**  
**Semences de pommes de terre et de légumes visitées et admises**

Erntejahre	Saatkartoffeln Semences de pommes de terre		Gemüsesamen Semences de légumes		Landwirtschafts- jahre Années agricoles	Saatkartoffeln Semences de pommes de terre T. Nr. 0701.40	
	Anbaufläche Surfaces cultivées ha	Produktion Production t	Anbaufläche Surfaces cultivées, ha	Produktion Production t		Ausfuhr Exportations	Einfuhr Importations
1978	2650	43 081	12	.	1978/79	47 916	55 812
1979	2680	44 750	14	.	1979/80	44 894	25 960
1980	2636	47 389	13	.	1980/81	46 471	14 579
1981	2627	51 150	6	.	1981/82	65 118	9 544
1982	2669	43 903	6	.	1982/83	36 764	18 286
1983	2598	35 118	8	.	1983/84	40 990	65 567
1984	2654	49 315	.	.	1984/85	52 397	23 350

Schweiz. Saatuchtverband

Fédération suisse des sélectionneurs

**Anbau von Zuckerrüben, Raps und Tabak 1984 nach Kantonen**  
**Culture des betteraves à sucre, du colza et du tabac en 1984 par cantons**

Kanton Canton	Zuckerrüben — Betteraves à sucre				Raps — Colza				Tabak — Tabac			
	Pflanzer Planteurs	Anbau- fläche Surface cultivée ha	Ablieferungs- menge Quantités livrées dt	Erlös der Pflanzer Recette des planteurs 1000 Fr.	Pflanzer Planteurs	Anbau- fläche Surface cultivée ha	Ablieferungs- menge Quantités livrées dt	Erlös der Pflanzer Recette des planteurs 1000 Fr.	Pflanzer Planteurs	Anbau- fläche Surface cultivée ha	Ernte Récolte dt	Erlös der Pflanzer Recette des planteurs 1000 Fr.
ZH	1 359	2 078	1 200 305	20 095	1 311	1 637	48 317	10 068	68	46	1 102	1 260
BE	2 215	3 302	1 892 406	31 266	1 926	2 349	70 400	14 426	2	3	81	93
LU	151	180	98 594	1 605	238	281	8 184	1 723	69	59	1 076	1 229
UR	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
SZ	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
OW/NW	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
GL	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ZG	12	22	13 841	207	16	25	806	170	—	—	—	—
FR	660	1 178	674 977	11 244	308	703	22 250	4 557	264	276	6 939	7 897
SO	331	509	286 186	4 653	529	745	23 039	4 787	—	—	—	—
BS	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
BL	21	28	15 546	258	103	238	6 947	1 447	—	—	—	—
SH	335	569	316 325	5 334	550	962	31 555	6 587	6	4	114	131
AR/AI	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
SG	104	171	85 324	1 425	51	95	2 249	476	—	—	—	—
GR	4	5	2 696	49	88	140	4 163	875	26	3	72	89
AG	640	879	503 793	8 268	942	1 048	32 737	6 824	14	12	291	341
TG	1 161	1 631	927 971	15 675	418	580	18 373	3 828	48	29	712	814
TI	—	—	—	—	—	—	—	—	54	19	417	454
VD	1 520	4 273	2 401 907	39 873	1 644	3 076	99 206	20 660	212	234	5 910	6 357
VS	8	75	51 411	769	11	24	906	191	7	9	281	268
NE	12	31	17 636	304	74	203	5 899	1 241	—	—	—	—
GE	14	38	19 559	307	280	1 146	37 759	7 890	—	—	—	—
JU	60	163	77 795	1 279	215	486	16 747	3 376	29	30	599	692
CH	8 607	15 132	8 586 272	142 611	8 704	13 738	429 537	89 126	799	724	17 594	19 625
FL	7	26	10 851	177	10	18	429	91	—	—	—	—
Total	8 614	15 158	8 597 123	142 788	8 714	13 756	429 966	89 217	799	724	17 594	19 625

Zuckerfabriken, Bundesamt für Landwirtschaft, Eidg. Oberzoll-  
 direktion

Sucreries, Office fédéral de l'agriculture, Direction générale des  
 douanes

**Der schweizerische Tabakbau — La culture du tabac en Suisse**

Jahre Années	Zahl der Pflanzer Nombre des planteurs	Anbaufläche Surface cultivée ha	Ernteertrag an getrockneten Tabakblättern Récolte (feuilles de tabac sèches)		Erlös der Pflanzer Recette des planteurs			Aus den getrock- neten Tabakblättern gewonnener Rohtabak <sup>1</sup> (Schätzung) Tabac brut obtenu à l'aide des feuilles de tabac sèches <sup>1</sup> (évaluation) dt
			Total dt	je ha par ha dt	Total 1000 Fr.	davon Trockentabak dont tabac sec		
						je ha par ha Fr.	je dt par dt Fr.	
1978	1029	721	14 550	20,2	13 214	19 603	983	12 076
1979	967	730	17 774	24,4	16 811	24 430	1016	14 752
1980	961	769 <sup>2</sup>	12 615	16,4	12 592	17 450	1081	10 470
1981	921	761	17 464	22,9	17 731	24 238	1065	14 495
1982	867	735	15 542	21,2	16 697	23 234	1109	12 900
1983	821	708	16 999	24,0	19 398	28 082	1175	14 109
1984	799	724	17 594	24,3	19 625	27 745	1146	14 603

<sup>1</sup> Ernteertrag an getrockneten Tabakblättern, abzüglich 17% Fer-  
 mentationsverlust

<sup>1</sup> Rendement en feuilles sèches, déduction faite de 17% pour  
 déchet de fermentation

<sup>2</sup> Ergebnis der Eidg. Betriebszählung 1980: 769 ha

<sup>2</sup> Résultat du recensement fédéral des entreprises 1980: 769 ha

Mitgeteilt von der Eidg. Oberzolldirektion

Communiqué par la Direction générale des douanes

### Der schweizerische Zuckerrübenbau — La culture de la betterave à sucre en Suisse

Jahre Années	Zahl der Pflanzer mit Anbau- vertrag  Nombre de plantiers avec contrat de culture	Anbau- fläche gemäss Anbau- verträgen  Surface cultivée (selon contrat)  ha	Verarbeitete Rüben — Transformation des betteraves à sucre							Daraus gewon- nener Konsum- zucker  Quantité de sucre raffiné obtenu  t
			Menge und Gehalt Quantités et teneur			Gesamtwert der Rübenenernte <sup>1</sup> Valeur totale de la récolte <sup>1</sup>		Grundpreis Fr./100 kg Rüben mit 16% Zucker- gehalt (Schnitz. den Lieferanten) <sup>2</sup> Prix de base par 100 kg avec 16% de sucre (s. val. des pulpes) <sup>2</sup>	Schnitzel- vergütung Fr./100 kg Massschnittel  Prix des pulpes fraîches Fr./100 kg	
			Rüben Betteraves		Mittlerer Zucker- gehalt  Teneur moyenne en sucre  %	1000 Fr.	Fr./dt			
			Total  t	je ha par ha  dt						
1979	7 700	13 676	780 400	571	16,20	113 620	14.56	15.—	1.55	108 421
1980	7 823	13 345 <sup>3</sup>	674 300	505	16,53	106 675	15.82	15.—	1.55	96 184
1981	8 272	14 389	900 700	626	16,02	134 586	14.94	15.—	1.55	123 820
1982	8 521	14 920	834 200	559	15,50	120 296	14.42	15.—	2.—	110 031
1983	8 578	15 102	830 400	550	16,30	136 809	16.48	15.50	2.—	114 321
1984	8 607	15 132	858 600	567	16,60	142 611	16.61	15.50	2.—	120 943

<sup>1</sup> Wert der Rüben samt Schnitzel (jedoch ohne Wert der Rübenblätter und der -köpfe), inbegriffen Vergütung für Selbstanfuhr, Früh- und Spätablieferung

<sup>2</sup> ohne Zuschlag für Spätablieferung (40 und 60 Rp.) und Frühablieferung (70 Rp.)

<sup>3</sup> Ergebnis der Eidg. Betriebszählung 1980: 13 075 ha

<sup>1</sup> valeur des betteraves et des pulpes (sans la valeur des feuilles et des collets), y compris bonification pour livraison directe, précoce et tardive

<sup>2</sup> sans supplément pour livraisons tardives (40 et 60 ct.) et précoces (70 ct.)

<sup>3</sup> Résultat du recensement fédéral des entreprises 1980: 13 075 ha

Mitgeteilt von den Zuckerfabriken Aarberg und Frauenfeld

Communiqué des fabriques d'Aarberg et de Frauenfeld

### Rapsanbau und Rapsablieferung an den Bund Culture et livraison du colza à la Confédération

Jahre Années	Anbau- fläche Surfaces cultivées  ha	Ablieferer Fournisseurs	Ablieferung an den Bund — Livré à la Confédération							Aus der Ablieferungs- menge gewonnenes Öl Huile extraite des quantités livrées	
			Ablieferungsmenge Quantités livrées			Ablieferungswert Valeur		Über- nahme- preis je dt <sup>1</sup>  Prix d'achat par dt <sup>1</sup>	Speiseöl (Raffinade) Huile comestible		Rohöl Huile brute
			Total	je ha par ha	je Ablieferer par fournisseur	Total	Fr je dt Fr. par dt		dt	dt	
			dt	dt	dt	1000 Fr.	Fr.	dt	dt		
1979	11 759	6 896	306 037	26,03	44,38	60 338	197	180	124 220	—	
1980	12 899 <sup>2</sup>	7 424	340 500	26,40	45,86	67 156	197	180	139 180	—	
1981	12 880	7 987	341 994	26,55	42,82	67 489	197	198	130 858	27 757	
1982	12 936	8 285	366 229	28,31	44,20	72 450	198	198	126 782	20 626	
1983	13 798	8 553	318 817	23,11	37,28	65 246	205	205	111 259	17 694	
1984	13 738	8 704	429 537	31,27	49,35	89 126	207	205			

<sup>1</sup> für landesüblich gute Qualität

<sup>2</sup> Ergebnis der Eidg. Betriebszählung 1980: 12 577 ha

<sup>1</sup> pour bonne qualité moyenne

<sup>2</sup> Résultat du recensement fédéral des entreprises 1980: 12 577 ha

Mitgeteilt vom Bundesamt für Landwirtschaft

Communication de l'Office fédéral de l'agriculture

### Der schweizerische Hopfenanbau — La culture du houblon en Suisse

Jahre Années	Zahl der Pflanzer Nombre des plantiers	Anbaufläche Surface cultivée  ha	Zahl der Stücke Nombre de plantes	Ernte (Trockenhopfen) Récolte (houblon sec)		Erlös der Pflanzer Recette des plantiers	
				Total kg	je Are par are kg	Total Fr.	je Are par are Fr.
1979	8	11,84	46 718	20 040	16,93	246 492	208
1980	9	12,40	48 838	19 257	15,53	313 119	253
1981	9	11,80	46 490	18 770	15,91	244 010	207
1982	8	10,55	41 750	19 501	18,48	241 812	229
1983	10	11,69	45 272	17 404	14,89	278 464	238
1984	12	17,08 <sup>1</sup>	57 277	23 105	13,53	291 123	170

<sup>1</sup> davon 4,70 ha Junghopfen

<sup>1</sup> dont 4,70 ha de jeunes plantes d'houblon

Erhebung des Schweizerischen Bauernsekretariates

Enquête du Secrétariat des paysans suisses

**Erntefläche von Freilandgemüse 1980<sup>1</sup>**  
**Légumes de plein champ: superficie récoltée en 1980<sup>1</sup>**

Gemüsearten	Pflanzzeitpunkt Date de la plantation			Total	Espèces de légumes
	vor 1980 avant 1980	1980 bis 31. 5. jusqu'au 31. 5.	1980 ab 1. 6. 1980 dès le 1. 6.		
	Aren — Ares				
Rosenkohl	—	4 008	6 225	10 233	<i>Choux de Bruxelles</i>
Weisskabis	—	6 067	9 522	15 589	<i>Choux blancs, cabus</i>
Einschneidkabis	—	11 947	—	11 947	<i>Choux pour choucroute</i>
Rotkabis	—	4 693	7 603	12 296	<i>Choux rouges</i>
Wirz	—	4 316	8 726	13 042	<i>Choux frisés</i>
Chinakohl	—	740	3 260	4 000	<i>Choux chinois</i>
Blumenkohl	2 649	20 811	21 099	44 559	<i>Choux-fleurs</i>
<b>Total Kohlgewächse</b>	<b>2 649</b>	<b>52 582</b>	<b>56 435</b>	<b>111 666</b>	<b>Total variétés de choux</b>
Karotten	—	63 014	29 574	92 588	<i>Carottes</i>
Pariser Karotten	—	19 281	987	20 268	<i>Carottes de Paris</i>
Radiesli	—	6 428	5 146	11 574	<i>Petits radis</i>
Oberkohlrabi	—	6 945	5 464	12 409	<i>Colraves (choux-pommes)</i>
Knollensellerie	—	15 147	9 562	24 709	<i>Céleris-pommes</i>
Randen	—	13 015	5 327	18 342	<i>Betteraves à salade</i>
Fenchel	—	8 302	13 386	21 688	<i>Fenouils</i>
<b>Total Wurzel- und Knolleng.</b>	<b>—</b>	<b>132 132</b>	<b>69 446</b>	<b>201 578</b>	<b>Total tuberc. et pl.racines</b>
Krautstiele	—	2 955	1 553	4 508	<i>Bettes à côtes</i>
Bleichsellerie	—	948	904	1 852	<i>Céleris branches</i>
Rhabarber	8 342	—	—	8 342	<i>Rhubarbe</i>
Spinat	5 964	7 163	7 261	20 388	<i>Epinards</i>
Spinat für Konserven	4 779	22 958	7 772	35 509	<i>Epinards pour conserve</i>
Kopfsalat	12 240	46 695	38 303	97 238	<i>Laitues pommées</i>
Endiviansalat	—	1 657	11 294	12 951	<i>Chicorée frisée</i>
Salatzichorie «Zuckerhut»	2 811	1 154	4 532	8 497	<i>Chicorée pain de sucre</i>
Treibzichorien «Witloof»	—	9 767	1 397	11 164	<i>Endives «Witloof»</i>
Nüsslisalat	8 532	2 651	11 196	22 379	<i>Doucette</i>
Lattich	2 463	7 039	5 235	14 737	<i>Laitues romaines</i>
<b>Total Blattstiel- und Blattgemüse, Salate</b>	<b>45 131</b>	<b>102 987</b>	<b>89 447</b>	<b>237 565</b>	<b>Total légumes à feuilles, salades</b>
Buschbohnen	—	9 452	6 447	15 899	<i>Haricots nains</i>
Maschinenbohnen	—	46 668	46 750	93 418	<i>Haricots réc. à la machine</i>
Stangenbohnen	—	2 950	—	2 950	<i>Haricots à rames</i>
Erbsen (ohne Drescherbsen)	—	3 064	—	3 064	<i>Pois (sans pois à battre)</i>
Drescherbsen	—	143 410	—	143 410	<i>Pois à battre</i>
<b>Total Hülsenfrüchte</b>	<b>—</b>	<b>205 544</b>	<b>53 197</b>	<b>258 741</b>	<b>Total légumineuses</b>
Lauch	11 670	13 963	14 314	39 947	<i>Poireaux</i>
Speisezwiebeln	14 582	48 695	—	63 277	<i>Oignons</i>
Tomaten	—	18 250	4 255	22 505	<i>Tomates</i>
Zucchetti	—	5 132	3 470	8 602	<i>Courgettes</i>
Einmachgurken	—	3 299	872	4 171	<i>Concombres de conserve</i>
Spargeln	7 531	—	—	7 531	<i>Asperges</i>
Übrige Gemüsearten	13 863	19 241	13 018	46 122	<i>Autres sortes de légumes</i>
<b>Total übrige Gemüse</b>	<b>47 646</b>	<b>108 580</b>	<b>35 929</b>	<b>192 155</b>	<b>Total autres légumes</b>
<b>Total Gemüse</b>	<b>95 426</b>	<b>601 825</b>	<b>304 454</b>	<b>1 001 705</b>	<b>Total légumes</b>
Davon Drescherbsen und Maschinenbohnen	—	190 078	46 750	236 828	<i>Dont pois à battre et haricots réc. à la machine</i>

<sup>1</sup> abgeerntete Gemüsefläche der Landwirtschaftsbetriebe mit mehr als 10 Aren Gemüse sowie aller Gartenbaubetriebe mit Gemüsebau

<sup>1</sup> superficie récoltée dans les exploitations agricoles ayant plus de 10 ares de cultures maraîchères ainsi que dans toutes les exploitations horticoles ayant des cultures maraîchères

**Erntefläche von Gemüse auf Freiland sowie unter Dach nach Betriebsgrößen 1980**  
**Cultures de légumes de plein champ et abritées, groupées selon la superficie des entreprises en 1980**

Betriebe mit ... ha Kulturfläche Entreprises de ... ha	Freilandgemüse — Légumes de plein champ											Gemüse unter Dach <sup>1</sup> Cultures abritées <sup>1</sup> Total a
	Anzahl Betriebe Total <sup>2</sup> Nombre d'exploitations <sup>2</sup>	Abgeerntete Fläche, Aren — Superficie, ares									Total	
		Blumenkohl Choux-fleurs	Karotten Carottes	Kopfsalat Laitues pommées	Tomaten Tomates	Speisewiebeln Oignons	Konservengemüse Légumes de conserve		Übrige Autres légumes			
						Drescherbsen Pois à battre	andere <sup>3</sup> autres <sup>3</sup>					
≤ 0,50	943	715	1 610	1 163	948	1 482	—	139	11 659	17 716	10 385	
0,51 — 1	507	1 471	2 058	1 635	1 694	1 803	—	335	13 300	22 296	7 598	
1,01 — 2	501	3 071	4 642	3 649	3 194	2 728	226	286	18 873	36 669	7 738	
2,01 — 3	255	3 282	4 204	3 493	2 434	2 254	310	184	15 176	31 337	4 722	
3,01 — 5	339	5 196	8 987	7 370	3 835	4 569	325	898	31 456	62 636	3 815	
5,01 — 10	820	13 165	21 597	30 377	5 113	18 204	7 591	9 084	99 906	205 037	6 802	
10,01 — 15	961	6 514	17 780	19 354	1 875	10 544	23 759	18 353	64 376	162 555	2 729	
15,01 — 20	841	3 054	9 735	10 459	838	6 306	33 800	24 954	37 669	126 815	1 330	
20,01 — 30	739	4 859	7 801	13 342	1 577	4 517	44 688	40 978	47 946	165 708	2 114	
30,01 — 50	256	2 439	5 278	4 347	697	4 177	19 478	27 224	23 467	87 107	1 514	
> 50	96	793	8 896	2 049	300	6 693	13 233	26 760	25 105	83 829	578	
<b>Total</b>	<b>6258</b>	<b>44 559</b>	<b>92 588</b>	<b>97 238</b>	<b>22 505</b>	<b>63 277</b>	<b>143 410</b>	<b>149 195</b>	<b>388 933</b>	<b>1 001 705</b>	<b>49 325</b>	

<sup>1</sup> Dafür benützte Grundfläche: in Gewächshäusern 7464 a, in Treibbeetkästen 3268 a sowie unter Plastiktunnels 11 483 a

<sup>2</sup> Ohne Betriebe mit nur Drescherbsen oder nur Gemüse unter Dach

<sup>3</sup> Maschinenbohnen, Pariserkarotten, Spinat für Konserven

<sup>1</sup> Surface de base, utilisée pour cette production: sous serres 7464 a, en semis abrités 3268 a et sous tunnels en plastique 11 483 a

<sup>2</sup> Sans les entreprises avec pois à battre ou légumes de serre uniquement

<sup>3</sup> Haricots récoltés à la machine, carottes de Paris, épinards pour conserve

Eidg. Landwirtschafts- und Gartenbauzählung

Recensement fédéral de l'agriculture et de l'horticulture

**Verwertung der schweizerischen Gemüseernte**  
**Utilisation de la récolte suisse de légumes**

Jahre Années	Gemüsefläche, ha — Surface en légumes, ha					Gemüseernte <sup>3</sup> Récolte de légumes <sup>3</sup>		Verwertung — Utilisation			
	von Landwirtschafts- und Gemüsebaubetrieben <sup>4</sup> d'exploitations agricoles et maraîchères <sup>4</sup>	Rübli, Karotten Kohlrüben <sup>1 2</sup> Carottes, choux-navets <sup>1 2</sup>		Kleinpflanzer <sup>2</sup> Petits planteurs <sup>2</sup>	Total	Total	je ha par ha	Markt- und Lagerungsverlust <sup>4</sup> Pertes sur le marché et par entreposage <sup>4</sup>	Selbstversorgung Approvisionnement domestique		Marktproduktion Production destinée au marché
		Total	davon für die menschliche Ernährung dont pour l'alimentation humaine <sup>5</sup>						Land- und Gemüsebaubetriebe Exploitations agricoles et maraîchères	Kleinpflanzer Petits planteurs	
					1000 dt	dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	
1977	7 080 <sup>2</sup>	1 180	740	3 000	10 820	2 890	267	290	490	460	1 650
1978	7 390 <sup>2</sup>	1 120	700	3 000	11 090	3 300	298	330	470	450	2 050
1979	6 920 <sup>2</sup>	1 110	700	3 000	10 620	3 190	300	320	480	450	1 940
1980	6 620 <sup>2</sup>	1 020	640	3 000	10 260	2 980	290	300	460	440	1 780
1981	7 100 <sup>2</sup>	1 110	700	3 000	10 800	3 620	335	360	480	470	2 310
1982	7 210 <sup>2</sup>	1 040	650	3 000	10 860	3 350	308	330	450	460	2 110
1983	6 840 <sup>2</sup>	990	620	3 000	10 460	3 280	314	330	460	480	2 010
1984	7 050 <sup>2</sup>	1 010	630	3 000	10 680	3 730	349	370	490	520	2 350

<sup>1</sup> Inbegriffen Rübli, Karotten als Einsaat

<sup>2</sup> Schätzung

<sup>3</sup> Schätzung: Schwund und Verlust von rund 10% bereits abgezogen

<sup>4</sup> Annahme: 10%

<sup>5</sup> Inbegriffen Drescherbsenfläche

<sup>1</sup> y compris les carottes semées dans d'autres cultures

<sup>2</sup> Evaluation

<sup>3</sup> Evaluation: déchets et pertes d'environ 10% déjà déduits

<sup>4</sup> Estimées à 10%

<sup>5</sup> y compris surface de pois à battre

Eidg. Anbauerhebungen und Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates.

Recensements fédéraux des cultures et évaluations du Secrétariat des paysans suisses.

**Ausgewählte gärtnerische Kulturen auf Freiland, 1980**  
**Quelques cultures horticoles de pleine terre, 1980**

Kulturarten	Anzahl Betriebe Nombre d'exploitations	Fläche/Surface		Genres de cultures
		Hektaren en hectares	% <sup>1</sup>	
<b>Anzucht von:</b>				<b>Production de:</b>
- Gemüsesetzlingen	1010	39	16,0	- Plantons de légumes
- Blumensetzlingen, Gruppenpflanzen	1550	135	0,5	- Plantons de fleurs, fleurs pour massifs
- Topfpflanzen	692	64	0,2	- Plantes en pots
- Obstgehölzen, Beerenobst	349	212	7,7	- Pépinières d'arbres fruitiers et de petits fruits
- Zierstauden, Bodenbedecker	909	175	0,7	- Plantes vivaces et tapissantes
- Rosen (ohne Schnitrosen)	270	91	0,7	- Rosiers (sans roses à couper)
- Ziergehölzen	952	960	0,3	- Arbustes d'ornement
Schnittblumen	1550	223	1,6	Fleurs à couper
<b>Samenbau:</b>				<b>Production de semences:</b>
- Zierpflanzen	33	5	8,5	- plantes ornementales
- Gemüse	79	22	42,4	- légumes
Übrige Kulturen	243	56	9,5	Autres cultures
<b>Total</b>	<b>3035</b>	<b>1982</b>	<b>2,4</b>	<b>Total</b>

<sup>1</sup> davon %-Anteil der Landwirtschaftsbetriebe<sup>1</sup> dont dans des exploitations agricoles en pourcentage

Eidg. Landwirtschafts- und Gartenbauzählung

Recensement fédéral de l'agriculture et de l'horticulture

**Anbau von Beerenobst**  
**Culture de petits fruits**

Jahre Années	Erdbeeren Fraises	Himbeeren Framboises	Brombeeren Mûres	Johannisbeeren Groseilles à grappe	Stachelbeeren Groseilles à maquereau	Cassis	Holunder Sureau	Total
Anbaufläche, ha - Surfaces cultivées, ha								
1950 <sup>1</sup>	524	.	.	.	.	.	.	.
1955 <sup>1</sup>	642	.	.	.	.	.	.	.
1960 <sup>1</sup>	603	.	.	.	.	.	.	.
1965 <sup>1</sup>	.	.	.	.	.	.	.	374
1975 <sup>1</sup>	287	.	.	.	.	.	.	419
1980 <sup>1</sup>	390	.	.	.	.	.	.	467
1981	313	84	28	20	1	8	.	.
1982	315	70	29	16	1	7	.	.
1983	326	69	24	15	1	2	16	453
1984	343	63	26	17	2	1	15	467
1985	345	74	29	18	2	1	15	484
Marktproduktion, t - Production destinée au marché, t								
1982	3044	500	76	125	.	.	.	.
1983	3103	341	122	152	.	.	.	.
1984	3486	461	185	153	.	.	.	.

<sup>1</sup> Ergebnisse der Eidg. Zählungen<sup>1</sup> Résultats des recensements fédéraux

Erhebungen des Schweizerischen Obstverbandes

Enquêtes de la Fruit-Union Suisse

56 **Verkäufliche Obstgehölze der Kontrollbaumschulen je Mitte September, Stück**  
**Plants d'arbres fruitiers vendables produits par les pépinières contrôlées**

Art der Obstgehölze * Aufgeschulte Wildlinge	1981	1982	1983	1984	Espèces * Porte-greffes plantés au printemps
<i>Veredelte Obstgehölze</i>					
Äpfel: Wildlinge*	441 700	415 400	465 900	498 100	<i>Plants greffés</i>
Niederstämme, 1jährig	374 000	390 500	442 900	424 300	<i>Pommiers: porte-greffes*</i>
2- und mehrjährig	254 400	214 300	185 700	190 600	<i>basses-tiges, de 1 année</i>
Halb- und Hochstämme	41 400	38 400	36 800	48 800	<i>de 2 et plusieurs années</i>
Apfelstämme Total	1 111 500	1 058 600	1 131 300	1 161 800	<i>demi- et hautes-tiges</i>
Birnen: Wildlinge*	84 900	75 000	98 200	119 400	<i>Total</i>
Niederstämme, 1jährig	77 000	84 700	114 200	109 300	<i>Poiriers: porte-greffes*</i>
2- und mehrjährig	79 800	77 000	69 800	73 200	<i>basses-tiges, de 1 année</i>
Halb- und Hochstämme	13 800	16 400	19 100	18 500	<i>de 2 et plusieurs années</i>
Birnstämme Total	255 500	253 100	301 300	320 400	<i>demi- et hautes-tiges</i>
Quitten: Wildlinge*	34 700	38 400	39 100	15 600	<i>Total</i>
Niederstämme, 1jährig	9 600	12 500	12 900	9 200	<i>Cognassiers: porte-gr.*</i>
2- und mehrjährig	2 700	8 400	4 200	5 200	<i>basses-tiges, de 1 année</i>
Halb- und Hochstämme	2 200	3 200	3 600	4 800	<i>de 2 et plusieurs années</i>
Quittenstämme Total	49 200	62 500	59 800	34 800	<i>demi- et hautes-tiges</i>
Kirschen: Wildlinge*	37 800	37 700	39 400	46 100	<i>Total</i>
Niederstämme, 1jährig	29 400	30 000	27 200	29 300	<i>Cerisiers: porte-greffes*</i>
2- und mehrjährig	16 100	17 700	18 000	14 300	<i>basses-tiges, de 1 année</i>
Halb- und Hochstämme	18 500	18 400	16 500	14 800	<i>de 2 et plusieurs années</i>
Kirschenstämme Total	101 800	103 800	101 100	104 500	<i>demi- et hautes-tiges</i>
Zwetschgen, Pflaumen: Wildlinge*	57 000	60 300	63 100	67 800	<i>Total</i>
Niederstämme, 1jährig	47 500	53 000	52 900	49 900	<i>Pruneautiers, pruniers:</i>
2- und mehrjährig	31 100	25 600	36 000	29 300	<i>porte-greffes*</i>
Halb- und Hochstämme	25 800	23 400	18 700	24 600	<i>basses-tiges, de 1 année</i>
Zw.- und Pfl.stämme Total	161 400	162 300	170 700	171 600	<i>de 2 et plusieurs années</i>
Aprikosenstämme Total	66 700	69 900	65 800	60 400	<i>demi- et hautes-tiges</i>
Pfirsichstämme Total	32 300	36 400	41 300	43 500	<i>Total</i>
Alle genannten Obstarten Wildlinge*	695 000	657 000	731 800	783 800	<i>Abricots: Total</i>
Niederstämme, 1jährig	574 700	612 700	690 500	664 100	<i>Pêchers: Total</i>
2- und mehrjährig	399 400	372 200	347 500	334 000	<i>Total</i>
Halb- und Hochstämme	109 300	104 700	101 500	115 100	<i>porte-greffes*</i>
Total vered. Obstgehölze	1 778 400	1 746 600	1 871 300	1 897 000	<i>basses-tiges, de 1 année</i>
					<i>de 2 et plusieurs années</i>
					<i>demi- et hautes-tiges</i>
					<i>Total plants greffés</i>

Seit 1959 jährlich von der Schweiz. Zentrale für Obstbau durchgeführte Erhebung, an der sich im Mittel der letzten 4 Jahre 82 Betriebe (= 77% aller Kontrollbaumschulen) mit einer Anbaufläche von 97 ha (= 89% der Anbaufläche aller Betriebe) beteiligten.

Enquête de la centrale suisse d'arboriculture faite depuis 1959 à la mi-septembre et qui ces 4 dernières années a touché 82 entreprises représentant une superficie de 97 ha (77% des pépinières contrôlées ou 89% de la superficie de toutes les exploitations).

Schätzung des Schweiz. Bauernsekretariates

Estimation du Secrétariat des paysans suisses

**Schweizerischer Feldobstbau 1981 und Veränderung gegenüber 1971**  
**Effectif des arbres fruitiers en Suisse en 1981 et modification par rapport à 1971**  
in 1000 Stück — en 1000 arbres

Obstbaumarten	1971		1981	Abnahme 1971 bis 1981 Diminution 1971-81		Espèces
	Sämtliche Zählgemeinden Toutes les communes recensés	Gleiche Zählgemeinden wie 1981 Mêmes communes qu'en 1981		absolut absolu	%	
Apfelbäume	3 288	3 282	2 351	931	28,4	<i>Pommiers</i>
Birnbäume	1 143	1 141	814	328	28,7	<i>Poiriers</i>
Kirschbäume	1 134	1 132	965	167	14,8	<i>Cerisiers</i>
Zwetschgen- und Pflaumenbäume	1 270	1 268	930	338	26,6	<i>Pruniers et pruneautiers</i>
Aprikosenbäume	361	360	230	129	35,9	<i>Abricotiers</i>
Pfirsichbäume	31	30	22	8	27,0	<i>Pêchers</i>
Quittenbäume	38	38	28	10	26,8	<i>Cognassiers</i>
Nussbäume	227	226	186	40	17,9	<i>Noyers</i>
Total	7 492	7 477	5 526	1 951	26,1	<i>Total</i>

Eidg. Obstbaumzählungen

Recensements fédéraux des arbres fruitiers



**Obstbauliche Intensivkulturen, Aren — Cultures fruitières intensives, ares** 57

Obstbaumarten	Schweiz ohne Wallis <i>Suisse sans le Valais</i>			Total Schweiz <i>Suisse total</i>		Espèces
	1971	1981	Zu- oder Abnahme <i>Augmentation ou diminution</i>	1983	1984	
<b>Apfelbäume</b>						<i>Pommiers</i>
Gravensteiner	23 004	32 474	+ 9 470	45 472	43 404	<i>Gravenstein</i>
Golden Delicious	93 708	104 155	+ 10 447	160 154	151 045	<i>Golden Delicious</i>
Jonathan <sup>1</sup>	57 139	40 912	- 16 227	45 280	41 526	<i>Jonathan<sup>1</sup></i>
Glockenapfel	26 123	40 567	+ 14 444	40 346	40 546	<i>Pommes Cloches</i>
Übrige	71 091	135 677	+ 64 586	206 868	215 260	<i>Autres</i>
<b>Total</b>	<b>271 065</b>	<b>353 785</b>	<b>+ 82 720</b>	<b>498 120</b>	<b>491 781</b>	<i>Total</i>
<b>Birnbäume</b>	<b>12 556</b>	<b>20 100</b>	<b>+ 7 544</b>	<b>86 853</b>	<b>87 864</b>	<i>Poiriers</i>
<b>Kirschbäume</b>	<b>18 977</b>	<b>32 600</b>	<b>+ 13 623</b>	<b>50 335</b>	<b>50 141</b>	<i>Cerisiers</i>
<b>Zwetschgen- und Pflaumenbäume</b>	<b>16 929</b>	<b>21 800</b>	<b>+ 4 871</b>	<b>21 390</b>	<b>21 351</b>	<i>Pruniers et pruneautiers</i>
<b>Aprikosenbäume</b>	<b>320</b>	<b>200</b>	<b>- 120</b>	<b>4 644</b>	<b>5 345</b>	<i>Abricotiers</i>
<b>Pfirsichbäume</b>	<b>3 345</b>	<b>2 000</b>	<b>- 1 345</b>	<b>1 977</b>	<b>1 962</b>	<i>Pêchers</i>
<b>Im ganzen</b>	<b>323 192</b>	<b>430 485</b>	<b>+ 107 293</b>	<b>663 319</b>	<b>658 444</b>	<i>En tout</i>

<sup>1</sup> Jonathan-Gruppe = Jonathan, Jonared, Jonathan Divers, Jonathan Watson

Eidg. Obstbaumzählung und Erhebungen der Eidg. Alkoholverwaltung *Recensement fédéral des arbres fruitiers et enquêtes de la Régie fédérale des alcools*

**Obstbaumbestand 1981 nach Kantonen — Effectif des arbres fruitiers en 1981**

Feldobstbau in 1000 Stück — Arbres sur prairies et champs en 1000 arbres  
Intensivkulturen in Hektaren — Cultures intensives en hectares

Kantone <i>Cantons</i>	Gesamtergebnis <i>Total</i>		davon <i>dont</i>											
	Feld- obstbau <i>Arbres sur prairies et champs</i>	Intensiv- kulturen <i>Cultures intensives</i>	Apfelbäume <i>Pommiers</i>		Birnbäume <i>Poiriers</i>		Kirschbäume <i>Cerisiers</i>		Zwetschg. u. Pflaumen <i>Pruniers et pruneautiers</i>		Aprikosenbäume <i>Abricotiers</i>		Pfirsichbäume <i>Pêchers</i>	
			Feld- obstbau	Intensiv- kulturen	Arbres sur prairies et champs	Cultures intensives	Feld- obstbau	Intensiv- kulturen	Feld- obstbau	Intensiv- kulturen	Arbres sur prairies et champs	Cultures intensives	Feld- obstbau	Intensiv- kulturen
ZH	470	316	233	258	89	25	55	21	69	12	1	0	2	0
BE	860	145	404	105	83	6	172	22	170	12	1	—	1	—
LU	499	255	208	193	119	16	88	38	66	8	1	—	1	0
UR	17	0	6	0	5	0	2	—	2	0	0	—	0	—
SZ	124	60	35	36	28	3	42	15	15	6	0	0	0	0
OW	44	2	18	2	12	0	3	0	8	0	0	—	0	—
NW	33	1	12	1	11	0	2	0	5	—	0	—	0	—
GL	11	—	5	—	3	—	1	—	1	—	0	—	0	—
ZG	77	122	29	106	15	3	21	11	9	2	0	—	0	—
FR	210	28	91	18	24	3	36	2	49	5	0	—	0	0
SO	251	43	85	23	20	1	84	16	54	3	0	—	0	—
BS	3	5	1	4	0	0	1	1	1	0	0	—	0	—
BL	278	127	59	43	11	4	131	62	70	18	0	—	0	0
SH	56	36	25	17	5	1	10	14	12	4	0	—	0	—
AR	28	—	12	—	7	—	3	—	5	—	0	—	0	—
AI	5	—	2	—	1	—	0	—	1	—	0	—	0	—
SG	436	242	238	223	96	7	26	3	61	9	1	—	1	0
GR	20	60	10	49	4	7	2	3	3	1	0	—	0	—
AG	516	326	215	210	53	6	133	82	92	28	0	—	1	—
TG	537	1626	386	1557	61	38	25	10	53	20	0	0	1	1
TI	99	41	26	27	14	4	18	1	15	3	3	1	8	5
VD	370	938	129	773	36	66	74	23	100	62	1	1	3	13
VS	427	2123	74	1441	103	668	8	1	15	5	222	7	3	1
NE	27	35	8	24	3	3	4	0	10	8	0	0	0	0
GE	28	134	10	106	4	8	5	2	5	17	0	0	1	1
JU	99	2	30	2	7	0	19	—	39	0	0	—	0	—
CH	5525	6667	2351	5218	814	869	965	327	930	223	230	9	22	21

Eidg. Obstbaumzählung

*Recensement fédéral des arbres fruitiers*

**Schweizerische Obsternte (ohne Obstertrag in nichtlandw. Hausgärten)**  
**Récolte de fruits (non compris rendement des jardins non agricoles)**

Jahre Années	In 1000 dt — En 1000 dt							davon — dont		
	Äpfel Pommes	Birnen Poires	Kirschen Cerises	Zwetschgen und Pflaumen Prunes et pruneaux	Aprikosen Abricots	Nüsse Noix	Total	Äpfel Pommes %	Kern- obst Total Fruits à pépins %	Stein- obst Fruits à noyau %
1941/50	5050	2980	426	219	37	47	8759	57,7	91,7	7,8
1951/60	4045	2190	515	317	40	48	7155	56,5	87,1	12,2
1961/70	3765	1763	510	443	80	64	6625	56,8	83,4	15,6
1971/80										
1980	3400	1210	390	500	60	50	5610	60,6	82,2	16,9
1981	2430	1350	270	290	80	10	4430	54,9	85,3	14,4
1982	5420	1790	560	530	60	90	8450	64,1	85,3	13,6
1983	2420	1750	390	280	110	50	5000	48,4	83,4	15,6
1984 prov.	3900	1380	470	350	60	70	6230	62,6	84,8	14,1

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluations du Secrétariat des paysans suisses

**Schweizerische Obsternte (ohne Obstertrag in nichtlandw. Hausgärten)**  
**nach Obst- und Verwertungsarten**  
**Récolte de fruits (non compris rendement des jardins non agricoles)**  
**selon les variétés de fruits et les modes d'utilisation**  
in 1000 dt — en 1000 dt

Jahre Années	Äpfel Pommes	Birnen Poires	Kirschen Cerises	Zwetschgen und Pflaumen Prunes et pruneaux	Aprikosen Abricots	Nüsse Noix	Total	davon — dont		
								verwertet in utilisé dans		Ausfuhr exportations
								landw. Betrieben exploitations agricoles	gewerblichen Betrieben entreprises commerciales	
Tafel- und Wirtschaftsobst — Fruits de table et de ménage										
1977	1450	315	165	380	60	35	2405	310	2015	80
1978	1650	330	225	440	55	60	2760	330	2401	29
1979	1880	320	380	410	50	60	3100	602	2473	25
1980	1770	280	230	350	60	50	2740	549	2183	8
1981	1310	260	110	190	80	10	1960	406	1540	14
1982	2090	340	270	320	60	90	3170	586	2573	11
1983	1290	280	170	150	110	50	2050	345	1697	8
1984 prov.	1680	320	280	210	60	70	2620	450	2149	21
Mostobst und verflüchtigtes Obst — Fruits à cidre et pour l'affouagement										
1977	1340	585	—	—	—	—	1925	390	1498	37
1978	1900	540	—	—	—	—	2440	390	2048	2
1979	2540	1370	—	—	—	—	3910	635	3275	0
1980	1630	930	—	—	—	—	2560	618	1919	23
1981	1120	1090	—	—	—	—	2210	517	1665	28
1982	3330	1450	—	—	—	—	4780	761	4019	0
1983	1130	1470	—	—	—	—	2600	572	2027	1
1984 prov.	2220	1060	—	—	—	—	3280	685	2594	1
Brennobst — Fruits à distiller										
1977	1	1	100	110	—	—	210	40	170	—
1978	1	1	220	90	—	—	310	50	260	—
1979	1	1	250	230	—	—	480	110	370	—
1980	1	1	160	150	—	—	310	50	260	—
1981	1	1	160	100	—	—	260	55	205	—
1982	1	1	290	210	—	—	500	108	392	—
1983	1	1	220	130	—	—	350	65	285	—
1984 prov.	1	1	190	140	—	—	330	66	264	—

1 im Mostobst inbegriffen

1 inclus dans les fruits à cidre

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluations du Secrétariat des paysans suisses

**Verwertung der schweizerischen Apfel- und Birnenernte**  
**Utilisation de la récolte suisse de pommes et de poires**  
in 1000 dt — en 1000 dt

Jahre Années	Gesamternte Récolte totale		davon — dont							
			Ausfuhr Exportations		im Inland verwertet — utilisé dans le pays					
	Äpfel Pommes	Birnen Poires			in Landwirtschafts- betrieben dans les exploi- tations agricoles		Verkauf Vendu		Total	
			Äpfel Pommes	Birnen Poires	Äpfel Pommes	Birnen Poires	Äpfel Pommes	Birnen Poires	Äpfel Pommes	Birnen Poires
1979 T	1880	320	17	1	473	29	1390	290	1863	319
M	2540	1370	0	0	379	256	2161	1114	2540	1370
Total	4420	1690	17	1	852	285	3551	1404	4403	1689
1980 T	1770	280	6	0	430	23	1334	257	1764	280
M	1630	930	0	23	372	248	1258	659	1630	907
Total	3400	1210	6	23	802	271	2592	916	3394	1187
1981 T	1310	260	11	0	326	21	973	239	1299	260
M	1120	1090	0	28	307	210	813	852	1120	1062
Total	2430	1350	11	28	633	231	1786	1091	2419	1322
1982 T	2090	340	5	0	457	27	1628	313	2085	340
M	3330	1450	0	0	496	265	2834	1185	3330	1450
Total	5420	1790	5	0	953	292	4462	1498	5415	1790
1983 T	1290	280	0	1	246	22	1044	257	1290	279
M	1130	1470	0	1	228	344	902	1125	1130	1469
Total	2420	1750	0	2	474	366	1946	1382	2420	1748
1984 T <sup>1</sup>	1680	320	2	10	350	25	1328	285	1678	310
prov. M <sup>2</sup>	2220	1060	1	0	440	245	1779	815	2219	1060
Total	3900	1380	3	10	790	270	3107	1100	3897	1370

<sup>1</sup> Tafel- und Wirtschaftsobst<sup>2</sup> Mostobst und verfüttertes Obst<sup>1</sup> Fruits de table et de ménage<sup>2</sup> Fruits à cidre et fruits pour l'affouragement

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluations du Secrétariat des paysans suisses

**Produktion von Obstgetränken — Production de jus de fruits**

Jahre Années	Landwirtschaftsbetriebe <sup>1</sup> Exploitations agricoles <sup>1</sup>		Gewerbliche Betriebe — Entreprises industrielles							
	Süss- most Jus de pommes 1000 hl	Obstwein und Most Cidres purs jus et cidres mêlés 1000 hl	Anzahl Nombre	Verarbeitetes Obst Fruits livrés		Hergestellte Erzeugnisse Transformation en				
				Most- äpfel Pommes à cidre 1000 dt	Most- birnen Poires à cidre 1000 dt	Saft für Konsumzwecke Moût pour la consommation		Brenn- saft Jus à distiller 1000 hl	Konzentrat — Concentrés 71 Gewichts-%	
						Verkauf süß ab Presse Pris sur presseur 1000 hl	Übriger Autre 1000 hl		aus Apfelsaft de jus de pommes 1000 dt	aus Birnen- saft de jus de poires 1000 dt
1975	150	70	113	1766	1095	101	211	613	187	30
1976	110	50	101	631	697	76	167	244	59	36
1977	170	50	98	848	432	85	120	87	88	33
1978	150	50	92	1195	455	86	144	53	135	42
1979	160	60	89	2102	999	76	141	670	235	31
1980	180	70	85	1221	542	70	118	175	139	35
1981	180	60	83	785	717	72	116	69	86	75
1982	280	90	80	2679	1000	71	120	485	322	44
1983	230	70	75	833	968	72	76	77	94	118
1984	270 <sup>2</sup>	90 <sup>2</sup>	71	1707	658	72	71	84	207	70

<sup>1</sup> Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates<sup>2</sup> Vorläufig<sup>1</sup> Evaluations du Secrétariat des paysans suisses<sup>2</sup> Provisoire

**60 Brennbewilligungen, Brennapparate, Branntwein erzeugende und steuerfreien Eigenbedarf beanspruchende Betriebe**  
**Autorisations de distiller, alambics, exploitations produisant de l'eau-de-vie et ayant droit à la franchise d'impôt pour l'autoconsommation**

Jahre 1. VII. — 30. VI. <i>Années</i>	Inhaber einer Brennbewilligung per 30. VI. <i>Détenteurs d'une autorisation de distiller</i>			Brennapparate per 30. VI. <i>Alambics</i>		Hausbrenner und Hausbrennauftraggeber, die <i>Bouilleurs de cru et commettants-bouilleurs de cru, qui</i>					
	Gewerbe- brenner und gleich- gestellte Brenn- auftraggeber <i>Distillateurs et commettants profes- sionnels</i>	Haus- brenner <i>Bouil- leurs de cru</i>	Haus- brenn- auftrag- geber <i>Comm- tants- bouil- leurs de cru</i>	der Gewerbe- brenner <i>des distilla- teurs</i>	der Haus- brenner <i>des bouil- leurs de cru</i>	Branntwein erzeugten, und zwar <i>produisent de l'eau-de-vie, dont</i>			Branntwein zur Selbstversorgung (steuerfreier Eigenbedarf) beanspruchten, und zwar <i>produisent de l'eau-de-vie pour l'autoconsommation (franchise d'impôt), dont</i>		
						Kernobst- branntwein <i>Eau-de-vie de fruits à pépins</i>	Speziali- täten- branntwein <i>Eau-de-vie de spécialités</i>	Branntwein überhaupt <i>Eau-de-vie en général</i>	Kernobst- branntwein <i>Eau-de-vie de fruits à pépins</i>	Speziali- täten- branntwein <i>Eau-de-vie de spécialités</i>	Branntwein überhaupt <i>Eau-de-vie en général</i>
1979/80	99 858	13 189	72 170	16 497	45 449	49 064	67 390	61 253	59 669	78 723	
1980/81	103 301	12 987	71 339	16 372	42 392	36 168	59 147	60 854	59 885	77 923	
1981/82	106 656	12 784	70 309	16 239	42 696	32 791	58 361	60 243	57 346	76 536	
1982/83	117 039	12 635	70 002	16 117	45 041	49 872	66 746	60 757	59 734	77 145	
1983/84	103 245	12 430	69 255	15 965	36 983	39 936	57 350	59 707	60 239	76 394	

Eidg. Alkoholverwaltung

Régie fédérale des alcools

**Branntweinproduktion und Anspruch auf steuerfreien Eigenbedarf**  
**Production d'eau-de-vie et droit à la franchise d'impôt pour l'autoconsommation**

Jahre 1. VII. — 30. VI. <i>Années</i>	Branntweinproduktion — <i>Production d'eau-de-vie</i>										
	der Gewerbebrenner und gleichgestellte Brennauftraggeber <i>des distillateurs et com- mettants professionnels hl 100%</i>		der Hausbrenner und Hausbrennauftraggeber, hl 50—60% — <i>des bouilleurs de cru et commettants-bouilleurs de cru</i>								
	Kernobst- branntwein <i>Eau-de-vie de fruits à pépins</i>	Speziali- täten- branntwein <i>Eau-de-vie de spéc.</i>	Kernobst- brannt- wein <i>Eau- de-vie de fruits à pépins</i>	Spezialitätenbranntwein aus <i>Eau-de-vie de spécialités provenant de</i>				davon steuerfreier Eigenbedarf <i>dont quantités destinées à l'autoconsommation hl 50—60%</i>			
Kirschen <i>Cerises</i>				Zwetschgen und Pflaumen <i>Prunes et pruneaux</i>	andern Rohstoffen <i>autres matières premières</i>	Total	Total	Kernobst- branntwein <i>Eau-de-vie de fruits à pépins</i>	Speziali- täten- branntwein <i>Eau-de-vie de spéc.</i>	Total	
1979/80	53 797	26 633	17 722	4 708	6 276	2 586	13 570	31 292	13 683	7 555	21 238
1980/81	25 129	19 124	15 965	2 480	3 013	2 091	7 584	23 549	13 774	7 460	21 234
1981/82	17 392	16 196	15 559	2 732	2 547	2 200	7 479	23 038	13 745	6 722	20 467
1982/83	41 412	28 874	17 693	5 921	5 103	2 856	13 880	31 573	13 378	7 354	20 732
1983/84	16 675	23 362	13 537	4 789	2 629	2 388	9 806	23 343	13 005	7 668	20 673

Eidg. Alkoholverwaltung

Régie fédérale des alcools

**Produktion und Rohstoffverwendung der gewerb. Brenner und Brennauftraggeber**  
**Production d'eau-de-vie et matières premières utilisées par les distillateurs  
et commettants professionnels**

Jahre 1. VII. — 30. VI. <i>Années</i>	Gesamte Branntweinproduktion, hl 100% — <i>Production totale d'eau-de-vie</i>						Rohstoffverwertung der gewerblichen Betriebe <i>Matières premières utilisées</i>				
	Kern- obst- brannt- wein <i>Eau- de-vie de fruits à pépins</i>	Spezialitätenbranntwein aus <i>Eau-de-vie de spécialités provenant de</i>				Total	für Kernobstbranntwein <i>p. eau-de-vie de fr. à pép.</i>				
		Kirschen <i>Cerises</i>	Zwetschgen und Pflaumen <i>prunes et pruneaux</i>	Trauben- trestern, Weinhefe <i>marcs de raisins, lies</i>	andern Rohstoffen <i>autres matières premières</i>		Total	Soft, Most, Hefe, Drusen <i>Jus, cidre lies et résidus</i>	Fallobst, Tafelobst- abfälle, Trester <i>Fruits tomb., déchets de table, marcs</i>	Kirschen, Zwetschgen und Pflaumen <i>Cerises, prunes et pruneaux</i>	Andere Rohstoffe <i>Autres matières premières</i>
1979/80	63 745	14 974	12 159	5 841	579	33 553	97 298	720 734	246 371	368 896	109 986
1980/81	34 094	9 875	8 011	4 573	565	23 024	57 118	240 645	254 715	258 892	91 746
1981/82	26 250	9 657	5 063	4 474	781	19 975	46 225	125 174	240 495	203 972	91 438
1982/83	51 442	17 220	10 942	6 780	1033	35 975	87 417	537 589	257 809	392 029	138 044
1983/84	24 566	14 675	6 863	6 141	825	28 504	53 070	109 013	233 910	283 970	120 937

Eidg. Alkoholverwaltung

Régie fédérale des alcools

Schweizerische Traubenernte – Récolte suisse de raisin

61

Jahre Années	Trauben <sup>1</sup> zur Herstellung von Raisin <sup>1</sup> pour la fabrication de				Tafeltrauben <sup>2</sup> Raisin de table <sup>2</sup>		Total Traubenernte Récolte totale de raisin			Je Hektare Par hectare		
	Wein Vin		Traubensaft Jus de raisin		Rot Rouge 1000 dt	Weiss Blanc 1000 dt	Rot Rouge 1000 dt	Weiss Blanc 1000 dt	Total 1000 dt	Rot Rouge dt	Weiss Blanc dt	Mittel Moyenne dt
	Rot Rouge 1000 dt	Weiss Blanc 1000 dt	Rot Rouge 1000 dt	Weiss Blanc 1000 dt								
	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	dt	dt	dt
1975	431	616	13	5	14	10	458	631	1089	87	86	86
1976	587	877	13	52	18	10	618	939	1557	112	117	115
1977	610	970	6	78	12	10	628	1058	1686	114	131	124
1978	493	507	3	0	12	6	508	513	1021	94	63	76
1979	618	801	5	1	14	8	637	810	1447	118	100	107
1980	487	594	2	0	11	4	500	598	1098	93	73	81
1981	464	630	3	1	12	6	479	637	1116	88	77	81
1982	836	1510	6	1	17	15	859	1526	2385	154	181	171
1983	781	1281	1	1	13	13	795	1295	2090	141	153	148
1984	549	854	28	79	11	13	588	946	1534	107	113	110

<sup>1</sup> bei Annahme einer Ausbeute von 75 l rotem und 80 l weissem Weinmost aus 100 kg Trauben

<sup>1</sup> en admettant un rendement de 75 l de vin rouge et de 80 l de vin blanc par 100 kg de raisin

<sup>2</sup> inbegriffen Trauben für Selbstversorgung

<sup>2</sup> y compris le raisin pour l'autoconsommation

Schätzung des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluation du Secrétariat des paysans suisses

Weinmosternte nach Kantonen, 1984 – Production viticole, par cantons, en 1984

Kantone Cantons	Anbaufläche, ha Surface cultivée, ha					Ernte (Weinmost), hl Récolte (moût), hl					Erntewert Valeur de la récolte 1000 Fr.	
	Rotes Gewächs Cépages rouges		Weisses Gewächs Cépages blancs		Total	Rotes Gewächs Cépages rouges		Weisses Gewächs Cépages blancs		Total	Rotes Gewächs Cépages rouges	Weisses Gewächs Cépages blancs
	Europ. Reben Vigne euro- péenne	Direkt- träger Pro- ducteurs directs	Europ. Reben Vigne euro- péenne	Direkt- träger Pro- ducteurs directs		Europäische Reben Vigne euro- péenne	Direkt- träger Pro- ducteurs directs	Europäische Reben Vigne euro- péenne	Direkt- träger Pro- ducteurs directs			
	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt	1000 dt
Zürich	324	5	223	—	552	16 138	256	14 611	—	31 005	7 401	5 683
Bern:												
Bielersee	43	—	195	—	238	1 899	—	10 764	—	12 663	976	4 779
Thunersee	4	—	9	—	13	161	—	700	—	861	88	306
Luzern	4	—	7	—	11	161	—	469	—	630	77	171
Schwyz	6	—	9	—	15	344	—	704	—	1 048	155	256
Fribourg	13	—	90	—	103	846	—	6 887	—	7 733	405	3 079
Solothurn	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Basel-Stadt	1	—	1	—	2	51	—	116	—	167	26	46
Baselland	42	2	27	—	71	1 750	94	1 516	—	3 360	864	560
Schaffhausen	373	0	92	—	465	19 803	16	4 532	—	24 351	8 073	1 555
Appenzell AR	1	—	1	—	2	65	—	66	—	131	33	33
Appenzell IR	—	—	1	—	1	—	—	35	—	35	—	14
St. Gallen	136	—	19	—	155	4 828	2	1 268	—	6 098	1 899	422
Graubünden:												
Mesocco	40	3	2	—	45	684	172	—	—	856	244	—
Rheintal	261	—	31	—	292	13 439	—	2 212	—	15 651	7 338	1 027
Aargau	172	10	154	—	336	7 000	650	8 570	—	16 220	3 422	3 235
Thurgau	146	—	77	—	223	6 927	—	5 156	—	12 083	3 000	1 884
Tessin	658	150	7	—	815	27 728	2 229	133	—	30 090	12 611	53
Vaud	635	31	2 949	—	3 615	65 247	509	266 344	—	332 100	28 327	141 581
Valais	1 789	—	3 214	—	5 003	208 972	—	307 924	—	516 896	94 277	129 884
Neuchâtel	169	—	439	—	608	7 532	—	29 796	—	37 328	4 015	11 710
Genève	498	4	817	1	1 320	45 196	321	84 543	—	130 060	17 175	30 013
Schweiz Suisse	5 315	205	8 364	1	13 885	428 771	4 249	746 346	—	1 179 366	190 406	336 291

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

### Weintraubenqualität und Weinmostpreise Qualité de la vendange et prix du moût

Jahre Années	Traubenqualität in Öchslegraden — Qualité de la vendange exprimée en degrés Oechsle								Preis je hl Weinmost, Fr. Prix par hl de moût, fr.		
	Nord- und Ostschweiz <sup>1</sup> Nord et Est du pays <sup>1</sup>		Westschweiz — Suisse romande						Rotes Gewächs Rouge		Weisses Gewächs Europäische Reben Blanc Vigne européenne
	Riesling x Sylvaner	Blau- burgunder Pinot noir	Weisses Gewächs — Blanc				Rotes Gewächs — Rouge		Europäische Reben Vigne européenne	Direktträger Producteurs directs	
			Vaud Chasselas (moyenne cantonale)	Valeis Fendant <sup>2</sup>	Neuchâtel (moyenne cantonale)	Genève Chasselas (moyenne cantonale)	Neuchâtel (moyenne cantonale)	Valais Pinot noir <sup>2</sup>			
1978	73,0	76,5	73,4	79,1	70,0	71,0	78,9	87,1	387	133	367
1979	72,7	78,0	70,8	79,4	70,0	69,0	80,9	90,9	388	133	364
1980	70,0	76,8	66,5	76,6	59,3	60,0	72,5	83,6	420	134	394
1981	72,4	79,8	71,2	71,9	70,7	69,0	80,2	84,7	428	140	403
1982	68,0	74,6	61,4	72,9	57,8	68,0	73,8	87,9	421	148	395
1983	76,5	88,3	73,9	71,6	71,4	70,0	89,8	86,0	405	143	373
1984	67,4	76,5	68,8	75,8	61,1	64,0	72,0	87,8	442	159	451

<sup>1</sup> Mittel der 1. Qualität in den Kantonen ZH, BL, SH, SG, GR, AG, TG

<sup>1</sup> Moyenne de la 1<sup>re</sup> qualité dans les cantons de ZH, BL, SH, SG, GR, AG, TG

<sup>2</sup> Kantonsmittel für die vom konzessionierten Weinhandel übernommenen Trauben

<sup>2</sup> Moyenne cantonale pour les raisins achetés par les commerces de vin concessionnaires

Erhebungen der Kantone; zusammengefasst vom Schweiz. Bauernsekretariat

Enquêtes des cantons, groupées par le Secrétariat des paysans suisses

### Schweizerische Rebfläche, Weinmost- und Tafeltraubenernte Superficie du vignoble suisse, production de moût et de raisin de table

Jahre Années	Anbau- fläche Superficie cultivée ha	Weinmost — Moût								Tafeltrauben Raisin de table	
		Menge — Quantité				Wert — Valeur				Menge Quantité dt	Wert Valeur 1000 Fr.
		Rot Rouge hl	Weiss Blanc hl	Total hl	davon zu Traubensaft verarbeitet, hl dont transformé en jus de raisin	Rot Rouge 1000 Fr.	Weiss Blanc 1000 Fr.	Total 1000 Fr.			
									Rot Rouge	Weiss Blanc	
1978	13 468	371 980	406 113	778 093	2 127	349	140 607	148 846	289 453	2852	428
1979	13 525	467 120	641 223	1 108 343	3 424	436	177 135	233 571	410 706	6100	855
1980	13 602	366 923	475 039	841 962	1 400	304	151 646	187 118	338 764	2500	375
1981	13 737	349 964	504 840	854 804	2 249	454	146 409	203 316	349 725	3000	450
1982	13 979	631 375	1 208 982	1 840 357	4 626	1 220	261 691	477 125	738 816	4700	705
1983	14 134	586 318	1 025 905	1 612 223	1 381	916	235 865	382 913	618 778	1684	253
1984	13 885	433 020	746 346	1 179 366	21 283	62 772	190 406	336 291	526 697	4836	725

Erhebungen des Bundesamtes für Landwirtschaft

Enquêtes de l'Office fédéral de l'agriculture

### Erntewerte je ha von 8 Erzeugnissen aufgrund der Erträge und Produzentenpreise im schweizerischen Mittel Valeur de la récolte à l'ha de 8 produits calculée d'après les rendements et les prix à la production en moyenne de la Suisse

Jahre Années	Winterweizen (Körner und Stroh) Froment d'automne (grains et paille) Fr.	Hafer (Körner und Stroh) Avoine (grains et paille) Fr.	Kartoffeln Pommes de terre Fr.	Zuckerrüben Betteraves à sucre Fr.	Raps Colza Fr.	Tabak Tabac Fr.	Gemüse Légumes Fr.	Weinmost inbegriffen Tafeltrauben Moût et raisin de table Fr.
1978	4831	4403	9 956	8 664	4704	18 326	24 284	21 524
1979	5338	4408	9 405	8 948	5184	23 019	25 804	30 430
1980	4930	4755	9 792	8 622	5259	16 384	29 399	24 933
1981	5262	4916	12 186	10 041	5293	23 310	26 682	25 491
1982	5614	4915	11 428	8 701	5654	22 723	29 585	52 902
1983	5971	5152	10 037	9 661	4782	27 395	30 607	43 797
1984	7346	5534	12 623	10 080	6541	27 104	31 507	37 985

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

### Schweizerische Rauhfutter- und Strohernten, Rauhfutter- und Stroheinfuhr Récolte et importations de fourrages grossiers et de paille en Suisse

Jahre Années	Erntefläche, ha Superficie fourragère, ha						Ertrag, dt/ha <sup>1</sup> Rendements, dt par ha <sup>1</sup>				
	Naturwiesen Prairies naturelles	Weiden <sup>2</sup> Pâturages <sup>2</sup>	Kunstwiesen Prairies artificielles	Silo- und Grünmais Mais à ensiler et maïs vert	Ackerfutter <sup>3</sup> Plantes fourragères <sup>3</sup>	Total	Naturwiesen Prairies naturelles		Kunstwiesen Prairies artificielles		Silomais Mais à ensiler
							Heu Foin	Emd Regain	Heu Foin	Emd Regain	
1980	561 310	178 368	106 406	37 412	59 860	943 356	55,3	49,9	64,5	60,5	410
1981	.	.	.	39 100	63 030	.	48,4	43,1	55,0	50,4	518
1982	.	.	.	39 500	61 300	.	55,6	55,7	65,3	65,5	557
1983	.	.	.	41 000	68 700	.	60,7	41,3	63,4	49,4	475
1984	.	.	.	43 000	68 500 <sup>7</sup>	.	57,2	42,5	60,4	46,6	514

  

Gesamternte an Rauhfutter, 1000 t Récolte totale de fourrages grossiers, 1000 t					Rauhfutter-einfuhr <sup>4</sup> Importations de fourrages grossiers <sup>4</sup> 1000 t	Strohernte Récolte de paille			Stroheinfuhr <sup>4</sup> Importations de paille <sup>4</sup> 1000 t	
Grünfutter Fourrage vert	Heu vergoren Foin fermenté	Emd vergoren Regain fermenté	Silomais Mais à ensiler	Total in Heu <sup>5</sup> Total exprimé en foin <sup>5</sup>		Getreideanbaufläche Surface de céréales ha	Strohertrag Rendement en paille dt/ha	Gesamternte Récolte totale 1000 t		
1980	19 620	1375	1121	1263	7588	83	156 557	38,8	607	149
1981	20 568	1370	1097	1365	7788	50	158 120	37,1	587	147
1982	23 723	1503	1294	1484	8563	61	155 580	34,2	532	181
1983 <sup>7</sup>	22 351	1480	1116	1423	8542	30	158 420	40,2	636	173
1984	21 332	1502	1208	1493	8512	55	165 170	39,9	658	150

<sup>1</sup> Erhebungen der Abteilung für Produktion und Absatz, SBS

<sup>2</sup> inbegriffen Sömmerungsweiden im Alp- und Juragebiet, umgerechnet in Kulturland normaler Ertragsfähigkeit

<sup>3</sup> Ackerfutterpflanzen als Hauptkultur, Futterpflanzen als Vor-, Zwischen- oder Nachfrucht, Futter- und Zuckerrüben

<sup>4</sup> ohne Abzug von Ernteverlusten

<sup>5</sup> Zolltarifpositionen 1210.10, 12, ex. 2306.20

<sup>6</sup> Zolltarifposition 1209.01

<sup>7</sup> Provisorische Ergebnisse

<sup>1</sup> Enquêtes de la division de la production et de l'écoulement

<sup>2</sup> y compris les pâturages des Alpes et du Jura convertis en prairies normales fertiles du Plateau

<sup>3</sup> Champs de plantes fourragères en cultures principales, plantes fourragères, en culture dérobées, betteraves fourragères et sucrières

<sup>4</sup> sans déductions pour pertes à la récolte

<sup>5</sup> Numéros du tarif douanier 1210.10, 12, ex. 2306.20

<sup>6</sup> Numéro du tarif douanier 1209.01

<sup>7</sup> Résultats provisoires

Schweiz. Bauernsekretariat

Secrétariat des paysans suisses

### Heu- und Emdqualität – Qualité du foin et du regain

Äusserliche Beurteilung des Dürrfutters durch Gemeindeberichterstatler im darauffolgenden Winter Anfang Februar <sup>1</sup> Appréciation de la qualité des fourrages grossiers par des correspondants locaux au début février de l'hiver suivant <sup>1</sup>													
Ernte- jahre Années de récolte	Anzahl Gemeinde- berichterstatler Correspondants locaux	Durchschnittliche Beurteilungsnote <sup>2</sup> – Note moyenne d'appréciation <sup>2</sup>											
		Schweizerisches Mittel Moyenne suisse		Talzone Plaine		Voralpine Hügelzone Zone préalpine de collines		Bergzone 1 Zone montagne 1		Bergzone 2 Zone montagne 2		Bergzone 3 und 4 Zones montagne 3 et 4	
		Heu	Emd	Foin	Regain	Heu	Emd	Foin	Regain	Heu	Emd	Foin	Regain
1981	546	4,2	4,3	4,2	4,3	4,2	4,1	4,1	4,1	4,1	4,3	3,8	3,9
1982	503	3,9	4,0	4,0	4,0	3,9	4,0	3,9	4,0	3,7	3,9	3,7	3,8
1983	508	3,5	4,2	3,4	3,4	3,6	4,2	3,8	4,4	3,8	4,4	4,0	4,0
1984	518	4,1	4,3	4,1	4,3	4,3	4,4	4,2	4,3	4,2	4,0	3,8	3,9

  

Durchschnittliche Gehaltswerte je kg Dürrfutter-Trockensubstanz aus chemischen Analysen <sup>3</sup> Teneur moyenne par kg MS lors d'analyses chimiques <sup>3</sup>							
Belüftetes Dürrfutter – Fourrages grossiers ventilés				Unbelüftetes Dürrfutter – Fourrages grossiers non ventilés			
Anzahl Proben Nombre d'épreuves	MJ NEL MJ NEL	verdauliches Protein, g protéine digestible, g	im Darm absorbier- bares Protein, g protéine absorbable dans l'intestin, g	Anzahl Proben Nombre d'épreuves	MJ NEL MJ NEL	verdauliches Protein, g protéine digestible, g	im Darm absorbier- bares Protein, g protéine absorbable dans l'intestin, g
1981	1484	5,4	87	565	5,2	79	.
1982	1028	5,3	88	353	5,1	81	.
1983	2280	5,3	76	614	5,2	70	.
1984	2273	5,4	82	507	5,3	73	86

<sup>1</sup> Erhebung des Schweiz. Bauernsekretariates

<sup>2</sup> wenn für sehr gut = 5, gut = 4, mittel = 3, gering = 2, sehr gering = 1 gesetzt werden

<sup>3</sup> Erhebung der Landwirtschaftlichen Beratungszentrale

<sup>1</sup> Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

<sup>2</sup> En admettant que très bon = 5, bon = 4, moyen = 3, faible = 2, très faible = 1

<sup>3</sup> Enquêtes de la Centrale de vulgarisation agricole

## Trockengrasproduktion – Production d'herbe séchée

Kantone Cantons	Zahl der Trockner Nombre de séchoirs					Produziertes Trockengras, dt Production, dt				
	1980	1981	1982	1983	1984	1980	1981	1982	1983	1984
ZH	13	12	11	11	11	50 078	43 288	43 623	48 937	25 470
BE	33	31	29	28	29	187 673	169 076	160 917	224 837	110 492
LU	17	16	17	17	17	100 261	72 741	73 778	130 130	62 753
SZ	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
OW	1	1	2	2	2	5 653	3 658	4 805	7 878	12 957
NW	1	1	1	1	1	5 959	4 401	5 300	6 213	3 560
GL	1	—	—	—	—	2 479	—	—	—	—
ZG	2	2	4	4	4	14 113	11 271	9 748	18 877	11 407
FR	3	3	3	3	3	9 014	8 480	13 223	19 223	6 011
SO	1	1	1	1	1	2 000	1 800	2 896	2 850	1 180
BL	4	4	4	4	4	22 800	18 430	14 610	15 980	11 540
SH	2	2	2	2	2	10 665	7 367	10 218	6 921	7 478
AR	1	1	1	1	1	7 127	5 134	6 166	9 464	3 650
SG	10	10	9	9	9	83 909	55 794	57 950	85 848	51 872
GR	1	1	1	1	1	7 457	5 387	6 624	9 229	4 374
AG	11	11	11	12	12	64 415	64 836	67 896	79 440	51 648
TG	16	16	16	17	17	81 237	83 640	85 610	100 251	57 356
VD	4	2	3	2	2	5 501	3 663	3 823	3 553	1 637
VS	2	2	2	2	2	7 120	5 975	6 252	4 518	3 465
NE	1	1	1	1	1	510	612	556	721	336
JU	2	1	1	1	1	2 363	820	861	780	100
CH	126	118	119	119	120	670 334	566 373	574 856	775 650	427 286

Erhebung des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquête du Secrétariat des paysans suisses

 Betriebe mit Siloraum für Grünfutter, Kartoffeln oder Kraftfutter  
 sowie mit Heutürmen  
 Exploitations ayant des silos pour fourrages verts, pommes de terre  
 ou concentrés ou ayant des tours à foin

Jahre Années	Anzahl Betriebe mit Nombre d'exploitations ayant				Heutürmen Tours à foin	Siloraum für Silos pour			Bergeraum in Heutürmen volumes d'entreposage des tours à foin
	Siloraum für Silos pour			Grünfutter, Mais fourrages verts, maïs m <sup>2</sup>		Kartoffeln pommes de terre m <sup>2</sup>	Kraftfutter concentrés m <sup>2</sup>		
	Grünfutter, Mais fourrages verts, maïs	Kartoffeln pommes de terre	Kraftfutter concentrés						
1955	17 743			.	.	633 666			.
1965	29 718			.	.	1 545 629	69 198	.	.
1969	31 608	3 640	.	300	2 192 414	52 709	.	92 249	
1975	33 233	1 046	.	335	3 218 198	17 770	140 218	124 923	
1980	35 305	.	6134	.	4 165 326	.	273 957	.	

1955, 1965, 1975: Eidg. Betriebszählung  
1969, 1980: Eidg. Landwirtschaftszählung1955, 1965, 1975: Recensement féd. des entreprises  
1969, 1980: Recensement féd. de l'agriculture

Bundesamt für Statistik

Office fédéral de la statistique

 Milchverwertungsgenossenschaften und Milcheinlieferung nach Silozonen  
 Sociétés de laiterie et livraisons de lait par zones d'ensilage

Jahre Années	Milchverwertungsgenossenschaften Sociétés de laiterie			Vom 1. XI. bis 31. III. eingelieferte Milchmenge, t Quantité de lait livré du 1er novembre au 31 mars en t		
	Zone ohne Siloverbot Zone d'ensilage autorisé	Zone mit Siloverbot Zone d'interdiction	Total	Zone ohne Siloverbot Zone d'ensilage autorisé	Zone mit Siloverbot Zone d'interdiction	Total
1979/80	2844	1382	4226	671 858	484 908	1 156 766
1980/81	2822	1381	4203	649 816	473 989	1 123 805
1981/82	2796	1377	4173	674 481	490 543	1 165 024
1982/83	2784	1374	4158	672 480	495 411	1 167 891
1983/84	2768	1372	4140	696 514	506 796	1 203 310

Milchstatistik der Schweiz

Statistique laitière de la Suisse



**Je rauhfutterverzehrende Grossvieheinheit (RGVE)<sup>1</sup> benötigtes Wies- und Ackerland  
in den Buchhaltungskontrollbetrieben des Schweizerischen Bauernsekretariates<sup>2</sup>  
Prés et champs nécessaires par unité de gros bétail  
consommant des fourrages grossiers (UGBG)<sup>1</sup>  
dans les exploitations comptables contrôlées par le Secrétariat des paysans suisses<sup>2</sup>**

Betriebsstruktur	Jahr Année	Anzahl Betriebe Nombre d'expl.	Acker- und Wiesland, benötigte Fläche je RGVE, a Surface de champs et de prés nécessaire, par UGBG, a				Wiesland, benötigte Fläche je RGVE, a Surface de prés nécessaire, par UGBG, a				Structure des exploitations
			Gesamt- mittel Moyenne générale	Unteres Quartil <sup>4</sup> Quartile inférieur <sup>4</sup>	Oberes Quartil <sup>4</sup> Quartile sup. <sup>4</sup>	Streuung <sup>3</sup> von ... bis ... Dispersion <sup>3</sup> de ... à ...	Gesamt- mittel Moyenne générale	Unteres Quartil <sup>4</sup> Quartile inférieur <sup>4</sup>	Oberes Quartil <sup>4</sup> Quartile sup. <sup>4</sup>	Streuung <sup>3</sup> von ... bis ... Dispersion <sup>3</sup> de ... à ...	
Alle Betriebe	1981	2065	74	56	83	37-150	51	36	58	13-130	<i>Toutes les exploitations</i>
	1982	2104	75	57	84	39-151	52	37	60	15-128	
	1983	2139	75	56	84	38-149	52	37	59	14-124	
Talbetriebe	1981	1488	70	54	79	37-136	41	33	48	9- 72	<i>Exploitations de plaine</i>
	1982	1505	72	55	81	38-145	42	34	49	10- 73	
	1983	1514	72	54	80	38-147	41	34	48	10- 75	
Bergbetriebe	1981	577	82	62	93	43-169	77	55	91	37-169	<i>Exploitations de montagne</i>
	1982	599	83	63	94	46-171	78	57	91	38-163	
	1983	625	81	61	94	46-157	77	55	91	39-155	
Talgebiet: Ackerbau- betriebe	1981	402	93	74	99	61-177	40	31	46	20- 71	<i>Plaine: Exploit. de culture des champs</i>
	1982	408	98	76	104	61-184	41	32	47	20- 75	
	1983	406	98	76	105	60-189	41	32	47	20- 85	
Komb. Betriebe	1981	424	66	58	72	45- 94	40	32	46	24- 88	<i>Exploit. combinées</i>
	1982	443	67	59	74	45- 94	41	33	47	24- 68	
	1983	441	67	59	73	47- 94	41	33	47	23- 66	
Rindvieh- haltungs- Betriebe	1981	393	55	48	62	38- 87	47	40	52	30- 78	<i>Exploit. avec bétail bovin</i>
	1982	403	56	48	62	38- 81	47	40	53	30- 77	
	1983	408	55	48	60	38- 80	46	40	52	29- 75	
Berggebiet: Milch- prod.- Betriebe	1981	87	70	60	76	49-139	63	49	66	39-137	<i>Montagne: Exploit. de prod. laitière</i>
	1982	106	70	61	75	47-138	63	50	70	38-137	
	1983	97	70	59	78	48-122	64	52	70	42-122	
Komb. Betriebe	1981	230	77	59	85	39-169	72	52	83	37-169	<i>Exploit. combinées</i>
	1982	223	80	60	89	45-162	76	54	87	37-162	
	1983	253	79	58	90	44-155	74	51	89	37-155	
Aufzucht- betriebe	1981	165	97	76	110	57-177	95	72	107	53-177	<i>Exploit. d'élevage</i>
	1982	172	95	77	110	54-177	93	73	109	54-177	
	1983	181	90	72	102	53-165	88	70	100	50-163	
Jurabetriebe	1981	45	93	72	109	59-155	82	60	102	38-140	<i>Exploitations du Jura</i>
	1982	50	98	73	113	57-161	87	64	103	41-146	
	1983	46	98	74	110	59-211	85	59	101	37-206	
Veredlungs- betriebe	1981	267	67	49	75	27-181	38	23	47	2-100	<i>Exploitations av. branches de transf.</i>
	1982	259	66	49	76	30-151	39	28	49	3- 87	
	1983	259	68	48	73	29-201	39	26	50	4- 92	
Spezial- betriebe	1981	52	63	48	79	34-112	41	34	48	22- 66	<i>Exploitations spéciales</i>
	1982	40	70	49	89	39-123	40	30	48	20- 65	
	1983	48	65	45	84	37-147	39	31	46	22- 65	

<sup>1</sup> Pferde, Rindvieh über 6 Monate, Schafe, Ziegen

<sup>2</sup> nur Betriebe mit 3 oder mehr RGVE

<sup>3</sup> Die Extremwerte unten und oben, je 2% der Betriebe, sind nicht berücksichtigt

<sup>4</sup> Unteres und oberes Quartil umschliessen die in der Mitte liegende Hälfte aller Betriebe

<sup>1</sup> chevaux, bovins de plus de 6 mois, moutons, chèvres

<sup>2</sup> seulement les exploitations ayant 3 UGBG et plus

<sup>3</sup> Les valeurs extrêmes vers le haut et le bas (2% des exploitations dans chaque cas) ne sont pas retenues

<sup>4</sup> La moitié de toutes les valeurs collectées se trouve dans ces deux quartiles

Futtermittelarten	1977 1000 dt	1978 1000 dt	1979 1000 dt	1980 1000 dt	1981 1000 dt	1982 1000 dt
<b>I. Inlandproduktion im engeren Sinne</b>						
1. Futtergetreide						
Weizen, Roggen, Dinkel, Mischel	263	252	510	767	66	1 020
Futterhafer	405	534	466	491	540	574
Futtergerste	1 613	2 028	2 126	1 996	2 129	2 223
Futtermais	1 065	1 011	1 295	882	1 338	1 669
Total Futtergetreide	3 346	3 825	4 397	4 136	4 073	5 486
2. Hülsenfrüchte zur Fütterung	8	8	5	9	6	9
3. Nebenprodukte von inländischen Nahrungsmittelrohstoffen						
Müllereiprodukte	658	854	835	715	875	429
Malzkeime und Trockentreber	—	—	—	—	—	—
Rapskuchen	125	158	178	191	192	209
Zuckerrübenmelasse	73	121	228	146	252	236
Total Nebenprodukte	856	1 133	1 241	1 052	1 319	874
4. Trockenkartoffeln	227	362	364	395	501	391
5. Magermilch- und Schottenpulver	332	383	365	353	370	316
6. Futterhefe	66	63	60	69	59	58
7. Knochen-, Fleischmehl, Fette	268	360	383	410	400	388
Total 1.—7. <sup>2</sup>	5 103	6 134	6 815	6 424	6 728	7 522
<b>II. Nebenprodukte von im Inland verarbeiteten Nahrungsmitteln</b>						
1. Müllereiprodukte	1 186	1 363	1 082	1 191	1 046	1 190
2. Malzkeime, Trockentreber, Abfälle von Hülsenfrüchten	181	185	419	353	386	321
3. Ölkuchen	685	733	792	907	660	629
Total 1.—3.	2 052	2 281	2 293	2 451	2 092	2 140
<b>III. Einfuhr von Kraftfuttermitteln als solchen</b>						
1. Futtergetreide						
Futterweizen	551	1 393	1 176	1 194	1 767	1 216
Futterroggen	32	226	134	53	252	245
Futterhafer	917	1 117	1 048	838	721	785
Futtergerste	4 168	4 163	3 841	4 364	3 708	3 321
Futtermais	2 296	2 250	2 346	2 533	2 487	2 190
Futterreis	23	22	2	6	10	13
Anderes Getreide zur Fütterung	289	257	249	120	113	311
Total Futtergetreide	8 276	9 428	8 796	9 108	9 058	8 081
2. Hülsenfrüchte zur Fütterung	2	6	2	3	120	122
3. Müllereiprodukte	353	366	380	336	336	444
4. Ölkuchen, Ölsaaten zur Fütterung, Johannisbrot	548	547	343	182	402	322
5. Fisch- und Fleischmehl	918	1 033	970	895	1 028	893
6. Magermilchpulver	4	2	2	3	3	3
7. Übrige Kraftfuttermittel	984	521	864	820	697	1 055
Total 1.—7.	11 085	11 903	11 357	11 347	11 644	10 920
<b>Verfügbares Kraftfutter im ganzen</b>						
Futtergetreide	11 622	13 253	13 193	13 244	13 131	13 567
Müllereiprodukte	2 197	2 583	2 297	2 243	2 257	2 063
Ölkuchen	1 358	1 438	1 313	1 279	1 254	1 160
Fisch- und Fleischmehl	1 186	1 393	1 353	1 305	1 428	1 281
Übrige Kraftfuttermittel	1 877	1 651	2 309	2 151	2 394	2 511
Im ganzen	18 240	20 318	20 465	20 222	20 464	20 582
Gehalt an verd. Rohprotein (VP), 1000 dt	2 520	2 665	2 656	2 611	2 649	2 603
Gehalt an umsetzbarer Energie (UE) Wiederkäuer, Terajoule	20 430	22 908	22 699	22 554	22 560	23 168

<sup>1</sup> Siehe Anmerkung<sup>2</sup> Seite 69, obere Tabelle<sup>2</sup> Ohne Trockengras (siehe Seite 64), Zuckerrübenschnitzel, Obsttrester, Bäckerei- und Metzgereiabfälle

**Fourrages concentrés disponibles depuis 1977**

67

1983 <sup>1</sup>			1984			Sorte de fourrages concentrés
1000 dt	Nährstoffgehalt		1000 dt	Teneur en subst. nutritives		
	VP 1000 dt	UE Térajoules		PD 1000 dt	EC Térajoules	
1 163	98	1 371	591	48	682	<b>I. Production indigène au sens strict</b> 1. Céréales destinées à l'affouragement <i>Froment, seigle, épeautre, méteil</i> <i>Avoine</i> <i>Orge</i> <i>Mais</i> Total céréales fourragères 2. Légumes destinés à l'affouragement 3. Sous-produits de matières premières alimentaires indigènes <i>Produits de meunerie</i> <i>Germe de malt, drèches de brasserie</i> <i>Tourteaux de colza</i> <i>Mélasse de betteraves sucrières</i> Total sous-produits 4. Pommes de terre séchées 5. Poudre de lait écrémé et de petit-lait 6. Levure fourragère 7. Farine d'os, de viande, graisses Total 1-7 <sup>2</sup>
490	38	490	496	38	496	
2 272	166	2 511	2 956	217	3 266	
1 340	78	1 585	1 218	71	1 441	
5 265	380	5 957	5 261	374	5 885	
17	4	19	28	6	31	
875	111	924	1 098	140	1 160	
—	—	—	—	—	—	
182	53	175	245	72	236	
248	19	254	245	19	251	
1 305	183	1 353	1 588	231	1 647	<b>II. Sous-produits de matières premières alimentaires étrangères transformées en Suisse</b> 1. Produits de meunerie 2. Germe de malt, drèches, déchets de légumineuses 3. Tourteaux Total 1-3
180	6	195	356	12	386	
328	89	460	296	80	415	
41	16	44	9	3	9	
381	114	560	371	109	533	
7 517	792	8 588	7 909	815	8 906	
1 309	143	1 435	1 092	107	1 151	
385	48	379	329	43	322	
839	354	966	811	340	927	
2 533	545	2 780	2 232	490	2 400	
1 420	120	1 693	1 614	137	1 924	<b>III. Importations de fourrages concentrés comme tels</b> 1. Céréales destinées à l'affouragement <i>Froment</i> <i>Seigle</i> <i>Avoine</i> <i>Orge</i> <i>Mais</i> <i>Riz</i> Autres céréales destinées à l'affouragement Total céréales fourragères 2. Légumineuses destinées à l'affouragement 3. Produits de meunerie 4. Tourteaux, graines oléagineuses fourragères, caroube 5. Farine de poisson et de viande, graisses 6. Poudre de lait écrémé 7. Autres fourrages concentrés Total 1-7
173	13	197	395	28	450	
977	75	977	782	60	782	
3 456	254	3 819	2 386	176	2 637	
2 219	128	2 625	2 313	134	2 738	
9	0	10	23	1	27	
102	7	111	333	23	360	
8 356	597	9 432	7 846	559	8 918	
42	9	47	34	7	39	
438	58	438	470	62	470	
259	106	310	583	243	698	
1 177	690	1 278	1 088	641	1 210	
3	0	4	2	0	2	
622	244	727	631	260	731	
10 897	1 704	12 236	10 654	1 772	12 068	
13 621	977	15 389	13 107	933	14 803	<b>Total fourrages concentrés disponibles</b> <i>Céréales fourragères</i> <i>Produits de meunerie</i> <i>Tourteaux</i> <i>Farine de poisson et de viande</i> <i>Autres fourrages concentrés</i> Total Total en protéines digestibles, 1000 dt Total en énergie convertible (ruminants), térajoule
2 622	312	2 797	2 660	309	2 781	
1 280	513	1 451	1 639	655	1 861	
1 558	804	1 838	1 459	750	1 743	
1 866	435	2 129	1 930	430	2 186	
20 947			20 795			
	3041			3077		
		23 604		23 374		

<sup>1</sup> Voir remarque<sup>2</sup> en haut de la page 69

<sup>2</sup> Non compris herbe séchée (voir page 64), pulpes de betteraves, marc de fruits, déchets de boulangerie et de boucherie

**Futterbilanz - Bilan fourrager**  
**Futterbedarf des schweizerischen Viehbestandes**  
**Besoins en fourrages du troupeau suisse**

Jahre Années	Tiere des Pferdege- schlechts Espèce chevaline	Rindvieh Bovins		Schafe Moutons		Ziegen Chèvres	Schweine Porcs	Geflügel Volaille	Kaninchen Lapins	Gesamt- bedarf Besoins totaux
		Leistung Performance	Wachstum Croissance	Leistung Performance	Wachstum Croissance					
Energiebedarf — Besoins en énergie. Terajoule										
	VE ED	NEL NEL	NEW NEV	NEL NEL	NEW NEV	NEL NEL	VE ED	UE EM	UE EM	
1979	1536	34 111	4715	674	138	273	16 485	2445	536	
1980	1534	33 434	4960	666	129	273	16 701	2425	524	
1981	1536	32 780	4730	627	136	272	16 969	2410	536	
1982	1532	33 627	4865	620	142	274	17 847	2415	537	
1983	1576	32 745	4962	610	139	266	17 919	2512	537	
1984	1592	33 822	5196	652	137	263	16 707	2388	537	
Umsetzbare Energie (UE) Wiederkäuer — Energie métabolisable (EM) ruminants. Terajoule										
1979	1592	65 274		1379		436	14 428	2189	765	86 063
1980	1590	64 763		1350		465	14 531	2158	768	85 625
1981	1555	62 465		1303		461	14 708	2135	762	83 389
1982	1581	64 854		1302		468	15 479	2144	771	86 599
1983 <sup>1</sup>	1811	64 518		1438		485	15 331	2793	935	87 311
1984	2076	65 734		1511		460	14 158	2679	930	87 548
Verdauliches Rohprotein (VP) — Matière azotée digestible (MAD). 1000 dt										
1979	88	5655		119		36	1779	294	61	8032
1980	86	5603		117		36	1802	291	60	7995
1981	88	5491		112		36	1831	290	61	7909
1982	88	5633		112		36	1925	290	61	8145
1983	91	5551		110		35	1931	302	61	8081
1984	91	5753		116		34	1802	287	61	8144

<sup>1</sup> siehe Anmerkung<sup>2</sup> Seite 69 obere Tabelle<sup>1</sup> voir remarque<sup>2</sup> en haut de la page 69

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Deckung des Futterbedarfes durch inländische Futtermittel<sup>1</sup>**  
**Part des denrées fourragères indigènes dans l'ensemble des besoins fourragers<sup>1</sup>**

Jahre Années	Kraftfutter Fourrages concentrés			Kartoffeln, Runkeln, Rüben Pommes de terre, betteraves, navets	Milch, Schotte, Butter- und Magermilch Lait, petit-lait, babeurre et lait écrémé	Haushaltungs-, Bäckerei- und Metzgerabfälle, Übstrester Déchets de ménagerie, de boulangerie, de boucherie, marc de fruits	Rauhfutter, Stroh Fourrages verts et secs, Paille	Total
	Futter- getreide Céréales fourragères	Müllerei- produkte Produits de meunerie	Übriges Autres					
Umsetzbare Energie (UE) Wiederkäuer — Energie métabolisable (EM) ruminants. Terajoule								
1979	4919	885	3085	1036	2453	620	62 078	75 076
1980	4621	759	2923	958	2572	401	53 092	65 326
1981	4537	928	3088	1297	2454	375	55 308	67 987
1982	6183	453	2803	1466	2614	583	62 670	76 772
1983 <sup>2</sup>	5957	924	2786	943	2546	403	61 813	75 372
1984	5885	1160	2650	1186	2742	217	61 410	75 250
Verdauliches Rohprotein (VP) — Matière azotée digestible. 1000 dt								
1979	313	101	406	45	282	41	5490	6678
1980	322	88	409	42	299	41	4614	5815
1981	302	108	417	57	281	40	4907	6112
1982	414	53	382	62	296	40	5502	6749
1983 <sup>2</sup>	380	111	403	41	299	18	6761	8013
1984	374	140	369	52	322	16	6686	7959

<sup>1</sup> Vorratsänderungen und Verluste nicht berücksichtigt<sup>1</sup> Sans tenir compte des variations des stocks et des pertes<sup>2</sup> siehe Anmerkung<sup>2</sup> Seite 69 obere Tabelle<sup>2</sup> Voir remarque<sup>2</sup> en haut de la page 69

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Deckung des Futterbedarfs durch eingeführte Futtermittel<sup>1</sup>**  
**Part des denrées fourragères importées dans l'ensemble des besoins fourragers<sup>1</sup>**

Jahre Années	Kraftfutter — Fourrages concentrés					Rauhfutter — Fourrages grossiers		Total	
	Futter- getreide <i>Céréales fourragères</i>	Müllerei- produkte <i>Produits de la meunerie</i>	Ölkuchen <i>Tourteaux</i>	Fischmehl Fleischmehl <i>Farine d'os de viande</i>	Übriges (Brauer- abfälle usw.) <i>Autres (Déchets de brasserie, etc.)</i>	Heu <i>Foin</i>	Übriges <i>Autres</i>	absolut chiffres absolus	in % des Gesamt- angebotes en % de l'offre totale
Umsetzbare Energie (UE) Wiederkäuer — Energie métabolisable (EM) ruminants. Terajoule									
1979	11 072	374	1237	1001	1254	295	330	15 563	17,2
1980	11 565	332	1188	923	1218	379	316	15 921	19,6
1981	11 186	328	1181	1059	1198	269	156	15 377	18,4
1982	10 437	436	1054	920	1779	357	155	15 138	16,5
1983 <sup>2</sup>	9 913	1356	1252	1264	1231	152	118	15 286	16,9
1984	9 418	1071	1588	1179	1211	325	146	14 938	16,6
Verdauliches Rohprotein (VP) — Matière azotée digestible (1000 dt)									
1979	765	44	434	489	185	20	21	1958	22,7
1980	795	38	416	452	172	27	20	1920	24,8
1981	768	38	411	518	162	18	8	1923	23,9
1982	727	50	383	450	217	25	9	1861	21,6
1983 <sup>2</sup>	631	164	459	688	309	12	7	2270	22,1
1984	594	130	580	639	319	25	8	2295	22,4

<sup>1</sup> Vorratsänderungen und Verluste nicht berücksichtigt

<sup>2</sup> Ab 1983 ist der Vergleich mit früheren Ergebnissen erschwert, da die Gehaltsannahmen und die Gruppierung der Futtermittel teilweise geändert wurden

<sup>1</sup> Sans tenir compte des variations des stocks et des pertes

<sup>2</sup> Dès 1983 les données ne sont plus directement comparables, du fait que les teneurs supposées et le groupage des denrées fourragères ont été partiellement modifiés

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Prozentanteil der in- und ausländischen Futtermittel am gesamten Futterangebot**  
**Pourcentages afférents aux fourrages indigènes et étrangers**  
**dans l'offre totale**

Jahre Années	Inländische Futtermittel <i>Denrées fourragères indigènes</i>			Ausländische Futtermittel <i>Denrées fourragères étrangères</i>			Gesamtangebot <i>Offre totale</i>
	Rauhfutter <i>Fourrages verts et secs</i>	Ergänzungsfutter <i>Fourrages complémentaires</i>	Total	Rauhfutter <i>Fourrages verts et secs</i>	Ergänzungsfutter <i>Fourrages complémentaires</i>	Total	
Umsetzbare Energie (UE) Wiederkäuer — Energie métabolisable (EM) ruminants							
1977	68,9	12,8	81,7	0,7	17,6	18,3	100
1978	66,5	14,1	80,6	0,8	18,6	19,4	100
1979	68,5	14,3	82,8	0,7	16,5	17,2	100
1980	65,3	15,1	80,4	0,9	18,7	19,6	100
1981	66,4	15,2	81,6	0,5	17,9	18,4	100
1982	68,2	15,3	83,5	0,6	15,9	16,5	100
1983	68,2	14,9	83,1	0,3	16,6	16,9	100
1984	68,1	15,3	83,4	0,5	16,0	16,6	100
Verdauliches Rohprotein (VP) — Matière azotée digestible (MAD)							
1977	63,7	12,2	75,9	0,3	23,8	24,1	100
1978	61,7	13,7	75,4	0,5	24,1	24,6	100
1979	63,6	13,7	77,3	0,5	22,2	22,7	100
1980	59,7	15,5	75,2	0,6	24,2	24,8	100
1981	61,1	15,0	76,1	0,3	23,6	23,9	100
1982	63,9	14,5	78,4	0,4	21,2	21,6	100
1983	65,7	12,2	77,9	0,2	21,9	22,1	100
1984	65,2	12,4	77,6	0,3	22,1	22,4	100

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

## C. Viehhaltung — C. Production animale

### Viehbesitzer und Viehbestand 1983 — Possesseurs de bétail et animaux en 1983

Beruf der Viehbesitzer Profession des possesseurs de bétail	Besitz von — Possesseurs de							
	Pferden <i>Chevaux</i>	Rindvieh <i>Bovins</i>	Schweinen <i>Porcs</i>	Schafen <i>Moutons</i>	Ziegen <i>Chèvres</i>	Vieh im ganzen <i>Bétail au total</i>	Hühner <i>Poules</i>	Bienen <i>Abeilles</i>
	Besitzer — Possesseurs							
Hauptberuf. Landw. Nebenberufliche und Nicht-Landwirte	11 123	66 406	31 094	7 109	7 603	68 817	36 554	7 963
Total	6 539	10 017	6 322	14 437	4 764	35 249	25 256	13 264
Davon Molkereibetr. Hauptberuf. Landw. in % des Totals	17 662	76 423	37 416 784	21 546	12 367	104 066	61 810	21 227
	63,0	86,9	83,1	33,0	61,5	66,1	59,1	37,5
	Viehbestand, Stück (bzw. Bienenvölker) — Pièces (ou ruches)							
<i>Agriculteurs de prof.</i>	25 581	1 884 189	1 749 852	140 301	46 565	3 846 488	5 284 693	71 225
<i>Agriculteurs à titre accessoire et non-agriculteurs</i>	20 744	48 708	441 456	215 006	32 881	758 795	797 370	175 291
Total	46 325	1 932 897	2 191 308 340 617	355 307	79 446	4 605 283	6 082 063	246 516
Dont laiteries Agric. de profession en % du total	55,2	97,5	79,9	39,5	58,6	83,5	86,9	28,9

Eidg. Viehzählung 1983

Recensement fédéral du bétail 1983

### Schweizerischer Viehbestand in Vieheinheiten Effectif des animaux en Suisse exprimé en unités de bétail

Jahre Années	In 1000 Vieheinheiten <sup>1</sup> — En 1000 unités de bétail <sup>1</sup>						Prozentverteilung — Répartition en %					
	Tiere des Pferde- geschlechts <i>Chevaux, etc.</i>	Rind- vieh <i>Bovins</i>	Schweine <i>Porcs</i>	Schafe <i>Mou- tons</i>	Ziegen <i>Chèvres</i>	Total <i>Total</i>	Tiere des Pferde- geschlechts <i>Chevaux, etc.</i>	Rind- vieh <i>Bovins</i>	Schweine <i>Porcs</i>	Schafe <i>Mou- tons</i>	Ziegen <i>Chèvres</i>	Total <i>Total</i>
1936	202	1243	260	30	38	1773	11,4	70,1	14,6	1,7	2,2	100
1941	204	1268	230	33	38	1773	11,5	71,5	13,0	1,9	2,1	100
1951	190	1272	261	32	27	1782	10,6	71,4	14,7	1,8	1,5	100
1956	169	1296	330	34	20	1849	9,2	70,0	17,9	1,8	1,1	100
1961	138	1373	379	38	16	1944	7,1	70,6	19,5	2,0	0,8	100
1966	99	1377	427	44	13	1960	5,0	70,3	21,8	2,2	0,7	100
1973	66	1406	560	56	12	2100	3,1	66,9	26,7	2,7	0,6	100
1978	63	1466	556	62	13	2160	2,9	67,9	25,7	2,9	0,6	100
1983	64	1398	572	58	13	2105	3,0	66,4	27,2	2,8	0,6	100

<sup>1</sup> Umrechnungsschema:

	Vieheinheiten Unités de bétail
Fohlen bis 1jährig	0,67
Fohlen 1—2jährig	0,75
Fohlen 2—3jährig	1,00
Pferd 3—4jährig	1,25
Übrige Pferde	1,50
Esel und Maultiere	0,83
Kälber bis ½jährig	0,25
Jungvieh ½—1jährig	0,50
Rinder 1—2jährig	0,66
Rinder über 2jährig, Zuchtstiere und Ochsen 1—2jährig	0,83
Kühe, Zuchtstiere und Ochsen über 2jährig	1,00
Ferkel bis 2 Monate	0,10
Ferkel und Fasel Schweine von 2—6 Monaten	0,25
Übrige Schweine	0,50
Schafe über 6 Monate, Milchziegen und Böcke	0,20
Lämmer bis zu 6 Monaten	0,10
Gitzi und nichttrüchtige Jungziegen bis zu 18 Monaten	0,10

<sup>1</sup> Echelle de conversion:

<i>Poulains de moins d'un an</i>
<i>Poulains de 1—2 ans</i>
<i>Poulains de 2—3 ans</i>
<i>Chevaux de 3—4 ans</i>
<i>Autres chevaux</i>
<i>Anes et mulets</i>
<i>Veaux de moins de 6 mois</i>
<i>Jeune bétail de 6 mois à 1 an</i>
<i>Génisses de 1—2 ans</i>
<i>Génisses de plus de 2 ans, taureaux et bœufs de 1—2 ans</i>
<i>Vaches, taureaux et bœufs de plus de 2 ans</i>
<i>Gorets de moins de 2 mois</i>
<i>Porcelets et jeunes porcs de 2 à 6 mois</i>
<i>Autres porcs</i>
<i>Moutons de plus de 6 mois, chèvres laitières et boucs</i>
<i>Agneaux jusqu'à 6 mois</i>
<i>Cabris et jeunes chèvres non portantes jusqu'à 18 mois</i>

Eidg. Viehzählungen

Recensements fédéraux du bétail

**Wert des schweizerischen Viehbestandes – Valeur du troupeau suisse**  
in Millionen Franken – en millions de francs

Jahre Années	Tiere des Pferdegeschlechts Espèce chevaline	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Schafe Moutons	Ziegen Chèvres	Geflügel Volaille	Bienen Abeilles	Kaninchen Lapins	Total
1941	180	1070	95	10	11	23	14	5	1408
1951	170	1966	157	16	12	44	20	7	2392
1961	123	2224	190	21	8	41	17	6	2630
1973	75	3145	355	39	7	39	16	8	3684
1978	92	3604	402	58	11	42	16	8	4233
1983	105	3906	372	55	11	37	15	8	4509

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluations du Secrétariat des paysans suisses

**Tierbesitzer und -bestand nach Betriebsgrößenklassen 1983**  
**Possesseurs d'animaux et animaux selon la classe de grandeur des exploitations, 1983**

Tiergattungen Catégories d'animaux	Betriebe von Nutztierbesitzern mit einer landwirtschaftlichen Nutzfläche von ... ha Exploitations des possesseurs d'animaux de rente, d'une surface agricole utile de ... ha						Total
	0-1	1-3	3-5	5-10	10-30	über/plus de 30	
Besitzer im ganzen – Total possesseurs							
Pferde	5 043	1 042	666	2 767	7 155	989	17 662
Rindvieh	1 556	6 110	6 435	19 707	39 360	3 255	76 423
davon Kühe	915	5 239	5 994	19 146	38 439	3 091	72 824
Schweine	4 335	1 964	2 290	8 717	18 612	1 498	37 416
Schafe	8 339	4 328	1 835	2 471	4 081	492	21 546
Ziegen	2 267	1 869	1 227	2 585	4 037	382	12 367
Nutzhühner	19 917	4 030	3 295	10 373	22 219	1 976	61 810
Bienen	12 136	872	661	2 311	4 781	466	21 227
davon hauptberufliche Landwirte – dont agriculteurs de profession							
Chevaux	41	71	314	2 601	7 110	986	11 123
Bétail bovin	138	528	3 887	19 241	39 357	3 255	66 406
Porcs	580	333	1 579	8 497	18 607	1 498	31 094
Moutons	79	101	401	1 963	4 073	492	7 109
Chèvres	20	124	585	2 458	4 034	382	7 603
Poules de rapport	369	295	1 870	9 836	22 208	1 976	36 554
Abeilles	56	63	383	2 218	4 777	466	7 963
Tierbestand im ganzen – Total animaux							
Pferde	14 076	3 502	1 810	5 843	16 831	4 263	46 325
Rindvieh	16 177	34 494	60 109	331 710	1 272 740	217 667	1 932 897
davon Kühe	1 667	12 982	26 264	160 396	563 381	78 856	843 546
Schweine	716 546	82 090	75 489	308 850	875 320	133 013	2 191 308
Schafe	72 442	87 408	47 899	59 059	70 418	18 081	355 307
Ziegen	11 549	16 883	11 053	19 824	18 716	1 421	79 446
Nutzhühner	2 683 062	407 806	335 430	854 280	1 556 186	245 299	6 082 063
Bienenvölker	164 486	8 894	5 998	19 986	41 952	5 200	246 516
davon Tierbestand von hauptberuflichen Landwirten dont animaux des agriculteurs de profession							
Chevaux	115	171	712	4 614	15 807	4 162	25 581
%	0,8	4,9	39,3	79,0	93,9	97,6	55,2
Bétail bovin	11 449	8 309	44 938	329 183	1 272 643	217 667	1 884 189
%	70,8	24,1	74,8	99,2	100,0	100,0	97,5
dont vaches	405	2 498	20 661	159 735	563 327	78 856	825 482
%	24,3	19,2	78,7	99,6	100,0	100,0	97,9
Porcs	321 969	55 550	64 630	303 648	871 042	133 013	1 749 852
%	44,9	67,7	85,6	98,3	99,5	100,0	79,9
Moutons	1 993	3 110	6 923	39 886	70 308	18 081	140 301
%	2,8	3,6	14,5	67,5	99,8	100,0	39,5
Chèvres	241	1 947	5 230	19 015	18 711	1 421	46 565
%	2,1	11,5	47,3	95,9	100,0	100,0	58,6
Poules de rapport	1 987 458	338 952	312 879	844 161	1 555 944	245 299	5 284 693
%	74,1	83,1	93,3	98,8	100,0	100,0	86,9
Abeilles (colonies)	953	821	3 267	19 059	41 925	5 200	71 225
%	0,6	9,2	54,5	95,4	99,9	100,0	28,9

**Viehbesitz nach der Grösse des Viehbestandes 1978 und 1983**  
**Possesseurs de bétail d'après l'importance du troupeau en 1978 et 1983**

Zählkategorien, Zählung <i>Catégories recensées, recensement</i>			Besitz von ... Stück — Possesseurs de ... pièces								
<b>Pferde — Chevaux</b>			1	2	3	4	5—10	11—20	21 u. mehr 21 et plus	Total	
Besitzer	Zahl	1978	11 757	4 879	1 634	727	902	263	181	20 343	
		1983	8 959	4 485	1 735	856	1 102	288	237	17 662	
Possesseurs	Nombre	%	1978	57,8	24,0	8,0	3,6	4,4	1,3	0,9	100
		1983	50,7	25,4	9,8	4,9	6,2	1,6	1,4	100	
		Effectif	1978	11 757	9 758	4 902	2 908	5 838	3 833	6 774	45 770
Effectif	Pièces	%	1983	8 959	8 970	5 205	3 424	7 034	4 108	8 625	46 325
		1978	25,6	21,3	10,7	6,4	12,8	8,4	14,8	100	
		1983	19,3	19,4	11,2	7,4	15,2	8,9	18,6	100	
<b>Rindvieh — Bovins</b>			1	2	3, 4	5, 6	7, 8	9, 10	11—15	16—20	
Besitzer	Zahl	1978	1 092	2 125	4 777	4 460	4 293	4 275	11 680	12 679	
		1983	778	1 566	3 431	3 492	3 284	3 365	9 238	10 741	
Possesseurs	Nombre	%	1978	1,3	2,5	5,5	5,1	5,0	4,9	13,4	14,6
		1983	1,0	2,0	4,5	4,6	4,3	4,4	12,1	14,0	
		Effectif	1978	1 092	4 250	16 780	24 570	32 138	40 626	152 334	228 621
Effectif	Pièces	%	1983	778	3 132	12 103	19 245	24 638	32 008	120 943	193 586
		1978	0,1	0,2	0,8	1,2	1,6	2,0	7,5	11,3	
		1983	0,0	0,2	0,6	1,0	1,3	1,6	6,3	10,0	
			21—25	26—30	31—40	41—50	51—70	71—100	101 u. mehr 101 et plus	Total	
Besitzer	Zahl	1978	11 613	9 163	10 411	4 826	3 268	1 140	833	86 635	
		1983	10 520	8 584	10 666	5 100	3 507	1 294	857	76 423	
Possesseurs	Nombre	%	1978	13,4	10,6	12,0	5,6	3,8	1,3	1,0	100
		1983	13,8	11,2	14,0	6,7	4,6	1,7	1,1	100	
		Effectif	1978	266 184	255 446	362 556	216 384	190 600	93 908	138 190	2 023 679
Effectif	Pièces	%	1983	241 208	239 621	372 523	229 175	204 193	106 425	133 319	1 932 897
		1978	13,3	12,6	17,9	10,7	9,4	4,6	6,8	100	
		1983	12,5	12,4	19,3	11,8	10,6	5,5	6,9	100	
<b>Kühe — Vaches</b>			1—5	6—10	11—15	16—20	21—30	31—50	51 u. mehr 51 et plus	Total	
Besitzer	Zahl	1978	23 685	21 771	18 753	10 467	6 355	1 514	181	82 726	
		1983	17 120	18 847	18 223	10 734	6 336	1 417	147	72 824	
Possesseurs	Nombre	%	1978	28,6	26,3	22,7	12,7	7,7	1,8	0,2	100
		1983	23,5	25,9	25,0	14,7	8,7	2,0	0,2	100	
		Effectif	1978	69 025	175 542	240 734	185 724	154 168	55 421	12 163	892 777
Effectif	Pièces	%	1983	51 266	153 186	234 511	190 390	153 248	51 447	9 498	843 546
		1978	7,7	19,6	27,0	20,8	17,3	6,2	1,4	100	
		1983	6,0	18,2	27,8	22,6	18,2	6,1	1,1	100	
<b>Mastkälber Veaux à l'engraissement</b>			1—5	6—10	11—15	16—20	21—30	31—50	51 u. mehr 51 et plus	Total	
Besitzer	Zahl	1978	29 763	2 249	439	182	250	232	365	33 480	
		1983	25 699	3 012	683	291	277	238	288	30 488	
Possesseurs	Nombre	%	1978	88,9	6,7	1,3	0,5	0,8	0,7	1,1	100
		1983	84,3	9,9	2,2	1,0	0,9	0,8	0,9	100	
		Effectif	1978	58 797	16 464	5 624	3 312	6 435	9 257	46 828	146 717
Effectif	Pièces	%	1983	54 809	22 170	8 670	5 256	7 040	9 555	32 263	139 763
		1978	40,1	11,2	3,8	2,3	4,4	6,3	31,9	100	
		1983	39,2	15,9	6,2	3,8	5,0	6,8	23,1	100	
<b>Tiere zur Grossviehmast Animaux engraisés comme gros bétail</b>			1—5	6—10	11—20	21—30	31—50	51—100	101 u. mehr 101 et plus	Total	
Besitzer	Zahl	1978	9 288	2 599	1 799	624	478	408	321	15 517	
		1983	9 115	2 788	2 003	678	490	480	354	15 908	
Possesseurs	Nombre	%	1978	59,9	16,7	11,6	4,0	3,1	2,6	2,1	100
		1983	57,3	17,5	12,6	4,3	3,1	3,0	2,2	100	
		Effectif	1978	21 424	19 845	26 176	15 472	18 924	29 129	53 686	184 656
Effectif	Pièces	%	1983	21 997	21 263	29 224	17 013	19 035	34 365	57 327	200 224
		1978	11,6	10,7	14,2	8,4	10,2	15,8	29,1	100	
		1983	11,0	10,6	14,6	8,5	9,5	17,2	28,6	100	



**Viehbesitz nach der Grösse des Viehbestandes, 1978 und 1983**  
**Fortsetzung Possesseurs de bétail d'après l'importance du troupeau**

73  
Suite

Zählkategorien, Zählung Catégories recensées, recensement			Besitz von ... Stück — Possesseurs de ... pièces							Total	
Schweine — Porcs			1—4	5—20	21—50	51—100	101—200	201—500	501 u. mehr 501 et plus	Total	
Besitzer	Zahl	1978	17 316	13 547	7 525	3 599	2 234	1 602	649	46 472	
Possesseurs	Nombre	1983	11 802	10 207	6 689	3 847	2 451	1 657	763	37 416	
		%	1978	37,3	29,2	16,2	7,7	4,8	3,4	1,4	100
		1983	31,5	27,3	17,9	10,3	6,6	4,4	2,0	100	
Bestand	Stück	1978	40 471	149 077	246 459	256 785	315 666	501 817	604 520	2 114 795	
		1983	27 554	114 491	222 391	276 055	345 181	516 317	689 319	2 191 308	
Effectif	Pièces	%	1978	1,9	7,1	11,7	12,1	14,9	23,7	28,6	100
		1983	1,3	5,2	10,1	12,6	15,7	23,6	31,5	100	
Schafe — Moutons			1—5	6—25	26—50	51—100	101 und mehr — et plus	Total			
Besitzer	Zahl	1978	7 231	12 846	2 565	749	251	23 642			
Possesseurs	Nombre	1983	6 476	11 679	2 387	756	248	21 546			
		%	1978	30,6	54,3	10,8	3,2	1,1	100		
		1983	30,1	54,2	11,1	3,5	1,1	100			
Bestand	Stück	1978	23 733	162 319	88 663	50 449	58 016	383 180			
		1983	21 559	146 977	81 927	50 812	54 032	355 307			
Effectif	Pièces	%	1978	6,2	42,3	23,1	13,2	15,2	100		
		1983	6,1	41,4	23,0	14,3	15,2	100			
Ziegen — Chèvres			1	2	3—5	6—10	11—25	26—50	51 und mehr 51 et plus	Total	
Besitzer	Zahl	1978	3 386	2 674	3 996	2 169	1 181	372	124	13 902	
Possesseurs	Nombre	1983	2 823	2 272	3 447	2 020	1 285	375	145	12 367	
		%	1978	24,4	19,2	28,7	15,6	8,5	2,7	0,9	100
		1983	22,8	18,4	27,9	16,3	10,4	3,0	1,2	100	
Bestand	Stück	1978	3 386	5 348	15 003	16 198	18 436	12 925	8 681	79 977	
		1983	2 823	4 544	12 918	15 084	20 352	12 968	10 757	79 446	
Effectif	Pièces	%	1978	4,2	6,7	18,8	20,2	23,0	16,2	10,9	100
		1983	3,6	5,7	16,3	19,0	25,6	16,3	13,5	100	
Legehühner — Poules pondeuses			1—24	25—50	51—150	151—500	501—2000	2001—4000	4001 u. mehr 4001 et plus	Total	
Besitzer	Zahl	1978	56 342	8 491	1 343	276	226	109	174	66 961	
Possesseurs	Nombre	1983	47 418	8 548	1 605	349	214	105	171	58 410	
		%	1978	84,1	12,7	2,0	0,4	0,3	0,2	0,3	100
		1983	81,2	14,6	2,7	0,6	0,4	0,2	0,3	100	
Bestand	Stück	1978	589 062	276 538	106 745	77 452	274 865	320 764	1 636 663	3 282 089	
		1983	511 254	281 762	128 501	110 029	274 536	317 567	1 579 419	3 203 068	
Effectif	Pièces	%	1978	17,9	8,4	3,3	2,4	8,4	9,8	49,8	100
		1983	16,0	8,8	4,0	3,4	8,6	9,9	49,3	100	
Mastgeflügel — Volaille à l'engrais			1—1000	1001—5000	5001 und mehr — et plus	Total					
Besitzer	Zahl	1978	2 065	164	128	2 357					
Possesseurs	Nombre	1983	2 998	169	168	3 335					
		%	1978	87,6	7,0	5,4	100				
		1983	89,9	5,1	5,0	100					
Bestand	Stück	1978	68 988	657 022	1 219 069	1 945 079					
		1983	56 296	695 115	1 194 705	1 946 116					
Effectif	Pièces	%	1978	3,5	33,8	62,7	100				
		1983	2,9	35,7	61,4	100					
Bienenvölker — Abeilles (colonies)			1—10	11—30	31—50	51 und mehr — et plus	Total				
Besitzer	Zahl	1978	14 159	7 841	914	286	23 200				
Possesseurs	Nombre	1983	12 911	7 272	825	219	21 227				
		%	1978	61,0	33,8	4,0	1,2	100			
		1983	60,8	34,3	3,9	1,0	100				
Bestand	Stück	1978	78 402	136 184	35 838	22 574	272 998				
		1983	71 948	125 736	32 211	16 621	246 516				
Effectif	Pièces	%	1978	28,7	49,9	13,1	8,3	100			
		1983	29,2	51,0	13,1	6,7	100				

## Nutztierbesitzer und Nutztierbestand 1983 nach Kantonen

Kantone	Pferdehaltung (Haltung von Tieren des Pferdegeschlechts) <i>Exploitation chevaline (possesseurs et effectif d'équidés)</i>				Rindviehhaltung <i>Exploitation bovine</i>				Schweinehaltung <i>Exploitation porcine</i>		
	Besitzer <i>Possesseurs</i>	Bestand <i>Effectif</i>			Besitzer <i>Possesseurs</i>	Bestand <i>Effectif</i>			Besitzer <i>Possesseurs</i>	Bestand <i>Effectif</i>	
		Total	davon — dont			Total	davon Kühe <i>dont vaches</i>			Total	davon Mutter- schweine <i>dont truies</i>
			Zucht- stuten <i>Juments poull- nières</i>	Ge- brauchs- pferde über 3¼ Jahre <i>Chevaux de service de plus de 3 ans ¼</i>			absolut <i>Nombre absolu</i>	je 100 Stück Rindvieh <i>pour 100 bovins</i>			
ZH	1 542	5 315	337	4 471	4 686	134 052	56 398	42	1 391	66 313	5 916
BE	5 674	11 771	2 186	6 514	17 864	374 144	167 977	45	11 602	390 301	40 701
LU	1 183	2 231	348	1 435	6 568	176 199	92 500	52	5 452	470 314	53 248
UR	10	23	1	21	821	14 669	5 845	40	226	6 636	334
SZ	168	384	54	258	2 252	53 307	22 855	43	969	61 667	4 016
OW	63	116	24	77	988	20 643	10 284	50	287	25 761	1 601
NW	29	47	13	26	635	14 932	7 673	51	264	28 022	1 606
GL	46	68	3	60	610	14 679	6 586	45	231	3 070	383
ZG	120	407	57	287	739	24 584	12 571	51	278	32 150	2 758
FR	849	1 956	428	952	5 091	166 706	68 561	41	2 325	117 570	8 252
SO	709	2 033	392	1 138	1 956	53 210	22 226	42	1 142	45 183	4 753
BS	14	21	0	20	9	471	200	42	11	799	79
BL	399	1 324	138	979	1 049	28 186	12 222	43	437	23 311	1 964
SH	168	395	32	325	578	18 506	5 538	30	300	18 118	2 320
AR	121	251	46	164	1 128	25 751	13 137	51	693	35 380	3 154
AI	35	52	15	27	793	16 823	8 579	51	622	43 257	4 730
SG	866	2 495	277	1 757	6 302	160 645	79 909	50	2 354	254 085	20 122
GR	460	1 025	150	670	3 845	85 819	25 034	29	1 113	11 819	1 210
AG	1 411	3 483	432	2 420	4 371	124 829	48 061	39	2 468	145 226	12 916
TG	803	2 126	253	1 468	3 574	104 835	57 690	55	1 305	281 917	25 343
TI	194	653	71	480	1 148	13 142	6 589	50	319	8 617	963
VD	1 441	4 388	820	2 428	4 752	167 891	59 002	35	1 683	75 845	6 321
VS	176	542	62	386	3 817	35 965	14 181	39	621	6 157	475
NE	425	1 163	242	606	1 228	41 824	18 129	43	428	19 362	1 678
GE	153	1 205	93	984	107	4 332	1 197	28	60	4 869	529
JU	603	2 851	915	350	1 512	56 753	20 602	36	835	15 559	1 533
CH	17 662	46 325	7 389	28 303	76 423	1 932 897	843 546	44	37 416	2 191 308	206 905

Eidg. Viehzählung 1983

## Rindviehbestand nach Rassen, 1886, 1911, 1936, 1946, 1956, 1966, 1973, 1978, 1983

Stück — Pièces

Jahre <i>Années</i>	Braunvieh <i>Race brune</i>	Simmentaler Fleckvieh <i>Tachetée rouge</i>	Schwarz- fleckvieh <i>Tachetée noire</i>	Eringervieh <i>Race d'Hérens</i>	Andere und Kreuzungen <i>Autres et croisements</i>	Total
1886	509 262					619 919
1911	545 588	793 943	34 246	30 439	83 357	1 443 483
1936	665 762	814 262	30 583	32 761	39 267	1 568 738
1946	654 803	745 278	25 501	28 895	17 923	1 472 400
1956	746 477	834 016	23 810	28 540	13 398	1 646 241
1966	851 766	884 641	30 152	20 114	9 716	1 796 389
1973	894 271	894 444	85 913	14 555	21 644	1 910 827
1978	883 858	897 220	190 369	15 072	37 160 <sup>1</sup>	2 023 679
1983	786 393	851 212	229 065	13 889	52 338	1 932 897

<sup>1</sup> Davon 3216 Tiere ausländischer Mastrassen

Eidg. Viehzählungen

## Possesseurs et effectifs du cheptel par cantons en 1983

Schafhaltung <i>Exploitation ovine</i>		Ziegenhaltung <i>Exploitation caprine</i>			Kaninchenhaltung 1978 (1983 nicht erhoben) <i>Cuniculture</i> 1978 (non recensé en 1983)		Nutzhünerhaltung <i>Aviculture</i>			Bienenhaltung <i>Apiculture</i>		Cantons
Besitzer <i>Possesseurs</i>	Bestand <i>Effectif</i>	Besitzer <i>Possesseurs</i>	Bestand <i>Effectif</i>		Besitzer <i>Possesseurs</i>	Bestand <i>Effectif</i>	Besitzer <i>Possesseurs</i>	Bestand <i>Effectif</i>		Besitzer <i>Possesseurs</i>	Bienenvölker <i>Abeilles</i> (colonies)	
			Total	davon Milchziegen <i>dont</i> <i>chèvres</i> <i>laitières</i>				Total	davon Leg- und Zuchthennen <i>dont poules</i> <i>pondeuses</i> <i>et d'élevage</i>			
1 393	19 403	581	2 906	1 440	5 863	82 812	4 993	391 905	304 820	1 532	21 022	ZH
4 635	48 417	3 002	12 366	6 455	18 126	212 761	12 956	1 065 729	415 379	5 045	48 322	BE
968	10 561	761	2 549	1 347	3 849	41 203	4 257	482 709	268 881	1 641	18 735	LU
304	8 935	255	2 255	1 211	2 69	2 720	355	4 570	4 251	82	934	UZ
424	10 105	460	2 300	1 325	952	10 026	1 145	44 186	23 353	288	3 937	SZ
197	3 282	162	731	414	291	2 484	355	42 823	25 969	96	1 066	OW
166	2 670	78	372	207	213	2 251	325	21 364	16 893	87	1 166	NW
94	2 120	145	1 070	581	407	4 905	332	23 372	21 793	110	1 368	GL
134	2 363	57	194	92	493	6 959	564	30 759	13 540	174	2 530	ZG
1 217	12 523	599	2 883	1 483	4 281	55 586	4 304	702 335	168 877	1 227	13 532	FR
738	7 764	240	928	453	4 314	60 729	2 012	153 566	85 425	952	10 587	SO
20	274	4	14	8	206	4 070	58	2 251	1 883	52	532	BS
414	4 458	113	489	242	1 808	34 151	1 152	59 290	41 310	632	7 193	BL
120	1 354	53	218	91	691	9 733	580	53 401	32 509	187	2 861	SH
275	5 322	156	902	465	609	6 661	821	36 761	35 441	138	1 356	AR
107	2 026	74	723	390	159	1 300	247	160 644	97 923	53	468	AI
1 436	28 266	1 005	4 440	2 254	4 028	44 096	3 574	405 763	260 779	1 202	11 600	SG
2 233	52 077	1 159	12 322	7 341	1 997	16 976	3 316	59 193	51 434	852	11 009	GR
1 397	14 745	472	1 649	770	7 812	107 668	4 643	574 083	370 635	1 667	23 515	AG
690	11 094	333	1 068	497	3 456	46 120	2 482	428 534	270 516	909	10 885	TG
1 033	23 912	961	19 744	13 452	5 336	59 865	4 235	89 605	64 076	520	8 170	TI
1 018	18 082	520	2 684	1 429	6 158	85 368	5 376	627 853	254 923	1 594	17 963	VD
1 896	56 508	774	5 479	3 113	1 292	13 313	1 149	353 979	184 189	853	10 709	VS
235	3 382	177	517	282	1 149	16 121	1 008	91 983	48 779	536	6 291	NE
119	2 328	36	162	69	727	9 788	626	58 648	41 745	277	3 050	GE
283	3 336	190	481	232	.	.	945	116 757	97 745	521	7 715	JU
21 546	355 307	12 367	79 446	45 643	74 486	937 666	61 810	6 082 063	3 203 068	21 227	246 516	CH

Recensement fédéral du bétail 1983

## Répartition des races bovines, en 1886, 1911, 1936, 1946, 1956, 1966, 1973, 1978, 1983

Prozentverteilung — *En pour cent*

Jahre <i>Années</i>	Braunvieh <i>Race brune</i>	Simmentaler Fleckvieh <i>Tacheté rouge</i>	Schwarzfleckvieh <i>Tacheté noir</i>	Eringervieh <i>Race d'Hérens</i>	Andere und Kreuzungen <i>Autres et croisements</i>	Total
1886	42,0	51,0	7,0			100
1911	37,8	55,0	2,4	2,1	2,7	100
1936	42,4	51,9	2,0	2,1	1,6	100
1946	44,5	50,6	1,7	2,0	1,2	100
1956	45,4	50,7	1,4	1,7	0,8	100
1966	47,4	49,3	1,7	1,1	0,5	100
1973	46,8	46,8	4,5	0,8	1,1	100
1978	43,7	44,3	9,4	0,8	1,8	100
1983	40,7	44,0	11,9	0,7	2,7	100

1 Dont 3216 animaux de races étrangères d'engrais

Recensements fédéraux du bétail

## Viehbestand nach Rassen und Kantonen 1978 bzw. 1983

Kantone Cantons	Rindvieh — Bovins (Gesamtbestand 1983 — Effectif total en 1983)					Schweine — Porcs (nur Mutterschweine und Eber, 1983 Seulement les truies et verrats en 1983)					Weisses Alpenschaf Moutons blancs des Alpes	
	Braunvieh Race brune	Simmentaler Fleckvieh Race tachetée rouge	Schwarz- fleckvieh Race tachetée noire	Eringer Race d'Hérens	Kreu- zungen Croise- ments	Total	Edel- schweine Grands porcs blancs	Ver- edelte Land- schweine Porcs amé- liarés du pays	Ander- e weisse Schweine und ihre Kreu- zungen Autres porcs blancs et leurs croise- ments	Ander- e Schweine Autres porcs		Total
ZH	79 762	34 081	13 661	134	6 414	134 052	1 319	2 401	1 320	1 130	6 170	11 841
BE	27 865	307 325	32 033	383	6 538	374 144	36 976	1 592	1 853	2 112	42 533	24 556
LU	107 692	35 012	27 187	100	6 208	176 199	15 709	26 938	9 782	3 398	55 827	6 242
UR	14 411	66	56	2	134	14 669	107	165	77	1	350	8 918
SZ	50 549	386	1 695	15	662	53 307	1 163	1 638	636	740	4 177	10 024
OW	19 495	85	797	3	263	20 643	364	772	442	91	1 669	3 003
NW	14 056	153	635	5	83	14 932	351	899	328	97	1 675	2 356
GL	14 215	69	287	6	102	14 679	96	101	170	33	400	1 973
ZG	19 904	678	3 238	16	748	24 584	609	1 324	607	352	2 892	2 150
FR	3 592	114 600	45 407	140	2 967	166 706	5 826	666	1 242	853	8 587	5 578
SO	8 126	36 433	7 207	63	1 381	53 210	3 095	997	562	325	4 979	2 979
BS	—	359	103	—	9	471	83	—	—	—	83	131
BL	7 068	14 947	5 278	20	873	28 186	667	521	291	583	2 062	2 134
SH	8 568	6 720	2 213	33	972	18 506	641	805	439	521	2 406	994
AR	24 914	126	414	2	295	25 751	1 510	433	457	854	3 254	5 386
AI	16 598	56	151	—	18	16 823	3 058	315	965	608	4 946	2 591
SG	142 524	2 495	12 279	39	3 308	160 645	8 967	3 064	5 387	3 489	20 907	22 544
GR	84 971	237	200	8	403	85 819	249	574	255	180	1 258	59 626
AG	41 715	53 421	22 793	311	6 589	124 829	4 523	5 148	2 419	1 417	13 507	7 143
TG	69 613	10 367	19 014	118	5 723	104 835	14 118	2 555	5 224	4 423	26 320	7 484
TI	12 709	64	197	11	161	13 142	333	259	315	93	1 000	26 005
VD	6 411	141 563	14 432	181	5 304	167 891	4 293	280	1 556	532	6 661	15 560
VS	7 137	15 243	744	12 110	731	35 965	396	37	2	65	500	28 527
NE	2 137	33 150	5 697	34	806	41 824	1 373	117	111	153	1 754	1 976
GE	483	3 190	474	3	182	4 332	218	18	305	22	563	3 047
JU	1 878	40 386	12 873	152	1 464	56 753	1 156	177	131	135	1 599	—
CH	786 393	851 212	229 065	13 889	52 338	1 932 897	107 200	51 796	34 876	22 207	216 079	262 768

Eidg. Viehzählungen

## Schafbestand nach Rassen, 1941, 1956, 1961, 1966, 1973, 1978 — Races ovines

Jahre Années	Weisses Alpenschaf Moutons blancs des Alpes	Braunköpfiges Fleischschaf Moutons à viande à tête brune	Schwarzbraunes Bergschaf Moutons brun- noir des montagnes	Walliser Schwarznasenschaf Moutons valaisans à nez noir	Schafe unbe- zeichneter Rasse Moutons de race non précisée	Total
1941	107 038	13 022	21 735	11 148	45 231	198 174
1956	149 249	15 821	11 728	11 231	12 486	200 515
1961	174 474	17 938	10 895	11 059	12 914	227 280
1961 %	76,7	7,9	4,8	4,9	5,7	100
1966	199 733	23 010	14 783	16 805	12 040	266 371
1966 %	75,0	8,6	5,6	6,3	4,5	100
1973	242 318	31 458	23 844	24 308	14 082	336 010
1973 %	72,1	9,4	7,1	7,2	4,2	100
1978	262 768	39 836	37 136	25 375	18 065	383 180
1978 %	68,6	10,4	9,7	6,6	4,7	100

<sup>1</sup> Zunahme zum Teil infolge genauerer Angaben als 1941<sup>1</sup> Augmentation due en partie à des indications plus précises qu'en 1941

Eidg. Viehzählungen

Recensements fédéraux du bétail

## Effectif du bétail, par races et cantons en 1978 resp. 1983

Schafe — Moutons (Gesamtbestand 1978 — Effectif total en 1978)					Ziegen — Chèvres (Gesamtbestand 1978 — Effectif total en 1978)								
Braun- köpfliges Fleisch- schaf <i>Moutons à viande à tête brune</i>	Schwarz- braunes Berg- schaf <i>Moutons brun- noir des monta- gnes</i>	Walliser Schwarz- nasen- schaf <i>Moutons valaisans à nez noir</i>	Andere Schafe <i>Autres moutons</i>	Total	Saanen- ziegen <i>Chèvres de Gessenay</i>	Appen- zeller Ziegen <i>Chèvres d'Ap- penzell</i>	Toggen- burger Ziegen <i>Chèvres du Toggen- bourg</i>	Gems- farbige Gebirgs- ziegen <i>Chèvres chamois- sées des Alpes</i>	Bündner Strahlen- ziegen <i>Chèvres des Grisons</i>	Verzasca- Ziegen <i>Chèvres de Verzasca</i>	Walliser Schwarz- hals- ziegen <i>Chèvres valai- sannes à col noir</i>	Andere Ziegen <i>Autres chèvres</i>	Total
4 763	1 928	637	1 749	20 918	615	541	642	184	50	6	63	345	2 446
14 149	12 091	1 061	2 300	54 157	7 916	60	393	2 939	134	4	111	1 117	12 674
1 808	1 531	259	963	10 803	768	41	878	275	70	4	28	373	2 437
19	226	20	132	9 315	92	17	536	386	265	103	154	264	1 817
310	497	82	179	11 092	130	39	1 171	168	23	3	143	540	2 217
117	109	15	202	3 446	64	18	465	50	8	1	29	99	734
180	62	18	12	2 628	42	3	189	39	12	—	10	61	356
85	121	17	263	2 459	84	41	263	195	33	7	67	355	1 045
193	187	72	151	2 753	43	3	52	19	1	—	6	45	169
1 599	7 890	189	477	15 733	706	6	55	1 888	28	3	24	472	3 182
1 389	2 581	151	329	7 429	485	7	36	125	24	1	20	90	788
120	46	—	25	322	7	—	2	—	—	—	25	—	34
1 379	519	108	182	4 322	155	5	42	30	2	1	31	29	295
413	89	28	143	1 667	28	6	47	42	7	2	—	44	176
339	84	29	147	5 985	12	638	109	11	19	—	1	143	933
41	3	51	15	2 701	31	580	35	17	14	—	—	55	732
4 642	1 012	395	2 603	31 196	218	624	1 775	408	102	12	72	483	3 694
416	1 098	99	690	61 929	849	195	592	3 834	4 147	448	114	2 988	13 167
3 868	1 701	520	609	13 841	985	49	326	243	47	4	35	220	1 909
1 790	794	216	1 160	11 444	115	123	420	77	78	4	9	163	989
646	375	112	1 291	28 429	997	95	366	1 758	1 183	10 723	135	5 771	21 028
403	1 646	422	661	18 692	1 338	17	47	849	11	2	59	271	2 594
955	1 305	20 724	3 584	55 095	1 604	44	192	546	51	19	1 814	1 397	5 667
107	1 067	109	151	3 410	339	3	2	249	12	—	22	63	690
105	174	41	47	3 414	79	—	—	88	2	—	—	35	204
39 836	37 136	25 375	18 065	383 180	17 702	3 155	8 635	14 420	6 323	11 347	2 972	15 423	79 977

Recensements fédéraux du bétail

## Ziegenbestand nach Rassen, 1941, 1956, 1961, 1966, 1973, 1978 — Races caprines

Jahre Années	Saanenziege <i>Chèvres de Gessenay</i>	Appenzeller Ziege <i>Chèvres d'Appenzell</i>	Toggenburger Ziege <i>Chèvres du Toggenbourg</i>	Gemsfarbige Gebirgsziege <i>Chèvres chamoisées des Alpes</i>	Bündner Strahlenziege <i>Chèvres des Grisons</i>	Verzasca- Ziege <i>Chèvres de Verzasca</i>	Walliser Schwarz- halsziege <i>Chèvres val. à col noir</i>	Ziegen unbe- zeichneter Rasse <i>Chèvres de race non précisée</i>	Total
1941	43 338	6 683	20 082	29 373	19 399	9 503	7 656	78 672	214 706
1956	28 315	3 396	10 230	21 121	13 088	11 836	3 750	21 509	113 245
1961	23 353	3 034	8 869	16 366	9 451	8 947	2 166	17 171	89 357
1961 %	26,1	3,4	9,9	18,3	10,6	10,0	2,5	19,2	100
1966	19 533	2 510	7 780	12 823	7 639	9 856	1 662	12 904	74 707
1966 %	26,1	3,4	10,4	17,2	10,2	13,2	2,2	17,3	100
1973	16 551	2 484	7 633	10 825	5 725	10 818	1 898	13 272	69 206
1973 %	23,9	3,6	11,0	15,6	8,3	15,6	2,8	19,2	100
1978	17 702	3 155	8 635	14 420	6 323	11 347	2 972	15 423	79 977
1978 %	22,1	4,0	10,8	18,0	7,9	14,2	3,7	19,3	100

Eidg. Viehzählungen

Recensements fédéraux du bétail

**Landwirtschaftliche Viehbesitzer und gesamter Viehbestand nach Zonen  
des Viehwirtschaftskatasters<sup>1</sup> 1983**

Kantone, Zonen	Vieh- besitzer mit Landw. als Haupt- beruf	Pferde	Rindvieh				Schweine		Schafe		Ziegen	
			Total		davon Kühe		Besitzer	Bestand	Besitzer	Bestand	Besitzer	Bestand
			Bestand	Besitzer	Bestand	Bestand						
ZH Talzone	3 735	4 708	3 704	109 872	44 349	1 108	47 075	1 123	15 495	412	1 936	
Voralpine Hügeln.	582	469	612	15 993	8 125	192	14 131	184	2 481	83	623	
Bergzone I	252	66	264	5 919	2 913	64	4 405	62	1 113	60	222	
Bergzone II	96	70	100	2 202	984	24	694	23	308	25	115	
Bergzone III	4	2	6	66	27	3	8	1	6	1	10	
Total	4 669	5 315	4 686	134 052	56 398	1 391	66 313	1 393	19 403	581	2 906	
BE Talzone	5 049	5 157	5 269	133 216	59 627	4 351	216 411	2 046	20 139	523	2 146	
Voralpine Hügeln.	2 468	2 318	2 809	61 097	29 992	2 229	74 263	764	7 003	323	1 349	
Bergzone I	3 308	2 523	3 940	76 165	36 462	2 765	67 430	955	9 632	602	2 382	
Bergzone II	2 811	1 472	3 416	64 988	27 709	1 678	27 150	512	6 093	811	3 307	
Bergzone III	1 683	277	2 134	34 070	12 589	514	4 684	305	4 888	635	2 716	
Bergzone IV	244	24	296	4 608	1 598	65	363	53	662	108	466	
Total	15 563	11 771	17 864	374 144	167 977	11 602	390 301	4 635	48 417	3 002	12 366	
LU Talzone	2 756	1 208	2 709	87 847	46 994	2 429	303 647	459	4 412	266	972	
Voralpine Hügeln.	1 572	432	1 627	44 191	23 364	1 305	106 143	191	2 641	147	408	
Bergzone I	951	260	1 036	21 112	11 321	845	38 614	157	1 952	139	446	
Bergzone II	925	261	996	18 775	9 263	758	20 017	125	1 176	150	446	
Bergzone III	193	69	198	4 251	1 549	114	1 892	36	380	59	277	
Bergzone IV	2	1	2	23	9	1	1	0	0	0	0	
Total	6 399	2 231	6 568	176 199	92 500	5 452	470 314	968	10 561	761	2 549	
UR Voralpine Hügeln.	113	14	125	2 692	1 482	35	3 846	40	854	27	273	
Bergzone I	34	0	36	743	359	14	475	13	224	8	42	
Bergzone II	131	4	174	2 758	1 197	34	1 608	48	1 392	37	239	
Bergzone III	340	0	376	6 529	2 137	110	587	154	4 710	133	812	
Bergzone IV	104	5	110	1 947	670	33	120	49	1 755	50	889	
Total	722	23	821	14 669	5 845	226	6 636	304	8 935	255	2 255	
SZ Talzone	425	136	450	12 606	6 307	258	34 645	89	1 979	91	387	
Voralpine Hügeln.	218	17	220	5 860	3 200	101	10 538	35	759	34	143	
Bergzone I	438	31	469	10 303	5 005	185	5 907	80	1 785	77	345	
Bergzone II	712	178	738	16 638	6 361	268	8 175	136	3 259	151	840	
Bergzone III	349	22	363	7 630	1 899	145	2 328	83	2 301	102	555	
Bergzone IV	12	0	12	270	83	12	74	1	22	5	30	
Total	2 154	384	2 252	53 307	22 855	969	61 667	424	10 105	460	2 300	
OW Talzone	78	24	78	2 229	1 192	30	7 905	18	227	8	25	
Voralpine Hügeln.	140	42	146	3 245	1 668	56	7 611	43	645	9	26	
Bergzone I	224	16	246	5 181	2 576	75	4 596	54	983	50	240	
Bergzone II	422	32	446	8 631	4 237	109	5 279	67	1 293	85	397	
Bergzone III	68	2	72	1 357	611	17	370	15	134	10	43	
Total	932	116	988	20 643	10 284	287	25 761	197	3 282	162	731	
NW Talzone	93	13	93	3 133	1 545	51	6 288	19	383	7	38	
Voralpine Hügeln.	48	8	47	1 139	677	28	4 507	12	139	6	75	
Bergzone I	263	16	267	5 949	3 215	114	12 900	73	1 066	25	113	
Bergzone II	172	5	178	3 556	1 769	52	3 881	46	734	25	84	
Bergzone III	48	5	48	1 142	463	18	442	14	319	14	61	
Bergzone IV	2	0	2	13	4	1	4	2	29	1	1	
Total	626	47	635	14 932	7 673	264	28 022	166	2 670	78	372	
GL Talzone	95	13	98	3 427	1 592	49	1 228	13	265	12	209	
Voralpine Hügeln.	8	0	7	228	109	1	38	2	20	3	76	
Bergzone I	41	14	45	1 060	494	17	256	11	396	10	63	
Bergzone II	209	20	237	5 157	2 325	56	552	55	1 006	61	402	
Bergzone III	181	12	188	4 118	1 782	84	899	10	316	54	301	
Bergzone IV	34	9	35	689	284	24	97	3	117	5	19	
Total	568	68	610	14 679	6 586	231	3 070	94	2 120	145	1 070	

<sup>1</sup> Siehe am Schluss der Tabelle auf Seite 80

**Possesseurs et têtes de bétail par cantons et zones du cadastre  
de la production animale<sup>1</sup> 1983**

Fortsetzung

Suite

Cantons, zones	Possesseurs de bétail (agriculteurs de profession seulement)	Chevaux Effectif	Bétail bovin			Porcs		Moutons		Chèvres	
			Total		dont vaches Effectif	Posses- seurs	Effectif	Posses- seurs	Effectif	Posses- seurs	Effectif
			Posses- seurs	Effectif							
ZG Tal	316	176	301	13 324	6 054	138	22 675	54	861	26	80
Voralp. H.	60	86	60	1 620	978	17	1 382	11	179	4	8
I	266	103	273	7 014	4 056	90	5 737	47	1 009	18	72
II	103	42	105	2 626	1 483	33	2 356	22	314	9	34
Total	745	407	739	24 584	12 571	278	32 150	134	2 363	57	194
FR Plaine	2 318	1 233	2 484	83 958	32 278	1 353	64 882	698	6 299	114	518
Collines	951	359	1 061	35 092	15 343	451	30 593	221	2 499	114	460
I	1 054	289	1 246	39 948	17 527	457	19 544	231	2 586	263	1 213
II	124	52	143	4 257	1 869	32	1 078	21	354	49	322
III	139	23	157	3 451	1 544	32	1 473	46	785	59	370
Total	4 586	1 956	5 091	166 706	68 561	2 325	117 570	1 217	12 523	599	2 883
SO Tal	1 164	1 453	1 243	33 762	14 209	816	38 558	545	5 020	162	644
Voralp. H.	264	203	307	7 945	3 208	135	2 838	108	1 324	31	138
I	239	259	273	7 216	3 188	136	2 623	65	957	28	105
II	119	100	123	3 918	1 499	47	1 040	18	449	18	39
III	10	18	10	369	122	8	124	2	14	1	2
Total	1 796	2 033	1 956	53 210	22 226	1 142	45 183	738	7 764	240	928
BS Tal	12	21	9	471	200	11	799	20	274	4	14
BL Tal	322	851	326	8 434	3 518	151	14 024	191	1 957	33	134
Voralp. H.	527	357	580	15 374	6 832	223	7 894	164	1 988	62	282
I	101	65	110	3 218	1 414	47	1 144	52	425	15	64
II	33	51	33	1 160	458	16	249	7	88	3	9
Total	983	1 324	1 049	28 186	12 222	437	23 311	414	4 458	113	489
SH Tal	508	346	455	14 600	4 360	241	13 463	92	1 041	38	150
Voralp. H.	130	49	123	3 906	1 178	59	4 655	28	313	15	68
I	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total	639	395	578	18 506	5 538	300	18 118	120	1 354	53	218
AR I	431	135	499	10 650	5 782	269	15 292	147	2 483	64	363
II	585	116	629	15 101	7 355	424	20 088	128	2 839	92	539
Total	1 016	251	1 128	25 751	13 137	693	35 380	275	5 322	156	902
AI I	79	8	84	1 704	874	54	2 622	4	104	9	50
II	699	44	709	15 119	7 705	568	40 635	103	1 922	65	673
Total	778	52	793	16 823	8 579	622	43 257	107	2 026	74	723
SG Tal	2 296	1 890	2 421	74 368	38 280	1 042	165 743	740	14 644	358	1 445
Voralp. H.	1 000	337	1 054	24 723	13 919	403	45 230	208	4 317	110	430
I	829	115	891	19 003	10 048	306	23 167	178	2 757	122	541
II	1 632	143	1 754	38 825	16 523	554	19 790	291	6 254	365	1 738
III	163	10	182	3 726	1 139	49	155	19	294	50	286
Total	5 920	2 495	6 302	160 645	79 909	2 354	254 085	1 436	28 266	1 005	4 440
GR Tal	132	273	141	5 260	1 909	68	1 681	115	2 282	30	196
Voralp. H.	103	64	114	3 994	1 193	47	1 097	68	2 328	32	256
I	92	25	103	3 067	922	53	754	44	1 450	44	346
II	188	54	216	4 901	1 548	71	1 152	157	4 255	99	1 280
III	2 044	331	2 319	50 298	13 504	605	5 013	1 210	27 072	603	6 522
IV	900	278	952	18 299	5 958	269	2 122	639	14 690	351	3 722
Total	3 459	1 025	3 845	85 819	25 034	1 113	11 819	2 233	52 077	1 159	12 322
AG Tal	2 908	2 768	3 048	87 882	35 373	1 771	111 174	1 107	10 806	316	1 134
Voralp. H.	1 155	677	1 262	35 059	12 080	669	32 584	278	3 725	145	467
I	59	38	61	1 888	608	28	1 468	12	214	11	48
Total	4 122	3 483	4 371	124 829	48 061	2 468	145 226	1 397	14 745	472	1 649
TG Tal	3 559	2 079	3 400	100 259	55 007	1 244	274 937	669	10 859	309	993
Voralp. H.	95	29	91	2 584	1 534	35	5 957	7	88	11	40
I	34	8	36	846	463	14	349	10	82	6	15
II	46	10	47	1 146	686	12	674	4	65	7	20
Total	3 734	2 126	3 574	104 835	57 690	1 305	281 917	690	11 094	333	1 068

<sup>1</sup> Voir à la fin du tableau, à la page 80

**Landwirtschaftliche Viehbesitzer und gesamter Viehbestand  
nach Zonen des Viehwirtschaftskatasters<sup>1</sup> 1983**

Schluss

Fin

Kantone Zonen	Vieh- besitzer mit Landw. als Haupt- beruf	Pferde		Rindvieh		Schweine		Schafe		Ziegen	
		Bestand	Besitzer	Total		Besitzer	Bestand	Besitzer	Bestand	Besitzer	Bestand
				Bestand	Besitzer						
TI Tal	178	389	251	3 673	1 908	122	7 298	294	3 154	127	755
Voralp. H.	24	88	42	460	232	10	45	39	392	22	223
I	126	95	186	1 759	933	74	438	235	4 760	208	4 134
II	132	54	168	1 536	768	45	217	157	5 451	218	4 816
III	393	26	428	4 676	2 239	60	598	300	9 936	374	9 572
IV	55	1	73	1 038	509	8	21	8	219	12	244
Total	908	653	1 148	13 142	6 589	319	8 617	1 033	23 912	961	19 744
VD Plaine	3 206	3 333	3 134	116 007	38 357	1 287	63 457	753	13 373	281	1 132
Collines	589	544	620	21 765	8 559	216	5 371	130	2 667	81	571
I	331	177	348	13 979	5 485	893	5 110	67	808	36	176
II	209	140	227	7 316	2 960	41	1 366	28	344	28	189
III	343	171	370	7 702	3 173	44	497	36	866	85	506
IV	49	23	53	1 122	468	6	44	4	24	9	110
Total	4 727	4 388	4 752	167 891	59 002	1 683	75 845	1 018	18 082	520	2 684
VS Plaine	162	180	239	6 924	1 950	43	2 702	92	4 653	46	223
Collines	46	29	120	1 153	442	72	711	153	5 076	24	87
I	65	92	150	2 406	823	45	1 061	176	3 808	28	208
II	282	68	807	6 607	2 802	54	401	190	5 738	116	448
III	525	83	1 525	11 481	4 897	270	1 008	770	22 480	391	3 093
IV	431	90	976	7 394	3 267	137	274	515	14 753	169	1 420
Total	1 511	542	3 817	35 965	14 181	621	6 157	1 896	56 508	774	5 479
NE Plaine	225	392	221	9 253	3 266	95	7 027	97	1 783	24	116
Collines	50	27	50	1 628	706	20	232	5	47	7	18
I	134	166	142	4 600	1 870	47	1 489	46	399	27	64
II	783	572	805	26 046	12 166	264	10 591	87	1 153	118	317
III	10	6	10	297	121	2	23	-	-	1	2
Total	1 202	1 163	1 228	41 824	18 129	428	19 362	235	3 382	177	517
GE Plaine	219	1 205	107	4 332	1 197	60	4 869	119	2 328	36	162
JU Tal	493	641	527	22 106	7 997	286	6 768	148	1 246	53	145
Voralp. H.	149	160	158	6 265	2 356	77	2 430	37	552	21	55
I	193	468	215	7 268	2 852	138	2 698	38	561	22	46
II	584	1 582	612	21 114	7 397	334	3 663	60	977	94	235
Total	1 419	2 851	1 512	56 753	20 602	835	15 559	283	3 336	190	481
CH Tal	30 249	28 489	30 708	936 943	407 469	17 004	1 417 256	9 501	123 480	3 276	13 554
Voralp. H.	10 292	6 309	11 235	296 013	137 177	6 381	362 096	2 728	40 037	1 311	6 076
I	9 545	4 969	10 920	250 998	119 190	5 926	218 079	2 757	39 554	1 872	11 298
II	10 997	5 070	12 663	272 377	119 064	5 474	170 656	2 285	45 464	2 626	16 489
III	6 493	1 057	8 386	141 163	47 796	2 075	20 101	3 001	74 501	2 572	25 128
IV	1 833	431	2 511	35 403	12 850	556	3 120	1 274	32 271	710	6 901
Total	69 409	46 325	76 423	1 932 897	843 546	37 416	2 191 308	21 546	355 307	12 367	79 446
Zuchtgebiet <sup>2</sup>	.	6 905	11 296	309 388	144 160	6 230	393 511	3 067	48 960	1 479	7 373
In - en %	.	14,9	14,8	16,0	17,1	16,7	18,0	14,2	13,8	12,0	9,3
CH In - en %											
Plaine	43,6	61,5	40,2	48,5	48,3	45,5	64,7	44,1	34,7	26,5	17,1
Collines	14,8	13,6	14,7	15,3	16,3	17,1	16,5	12,7	11,3	10,6	7,6
I	13,8	10,7	14,3	13,0	14,1	15,8	10,0	12,8	11,1	15,1	14,2
II	15,8	11,0	16,5	14,1	14,1	14,6	7,8	10,6	12,8	21,2	20,8
III	9,4	2,3	11,0	7,3	5,7	5,5	0,9	13,9	21,0	20,8	31,6
IV	2,6	0,9	3,3	1,8	1,5	1,5	0,1	5,9	9,1	5,8	8,7
Total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

<sup>1</sup> Die Grenze zwischen Berg- und Talgebiet entspricht beim Viehwirtschaftskataster mit wenig Ausnahmen der Standardberggrenze des landwirtschaftlichen Produktionskatasters. Die einzelnen Zonen ergeben sich aus der Bewertung von 15 Merkmalen der viehwirtschaftlichen Produktionsverhältnisse

<sup>2</sup> Davon im angrenzenden Zuchtgebiet

<sup>1</sup> Dans le cadastre de la production animale la limite entre régions de plaine et régions de montagne correspond à peu d'exceptions près à la limite standard du cadastre de la production agricole. Les différentes zones ont été établies selon les résultats d'un pointage portant sur 15 facteurs de la production animale

<sup>2</sup> Dont dans la zone d'élevage contiguë



## Pferde-, Rindvieh- und Schweinehaltung — Effectifs chevalins, bovins et porcins

Jahre Années	Zahl der Pferde- besitzer Nombre des pos- sesseurs de chevaux	Pferdebestand, Stück — Chevaux, pièces					Maultiere Mulets Stück pièces	Esel Anes Stück pièces	Zahl der Rindvieh- besitzer Nombre des possesseurs de bovins	Rindvieh- bestand Total Bovins, au total Stück pièces
		Total	Pferde bis 3¼ J. Chevaux jusqu'à 3¼ ans	Zuchtpferde Reproducteurs		Ge- brauchs- pferde Chevaux de service				
				Hengste Etalons	Stuten Juments					
1974	26 220	48 020	7 830	310	5 870	34 010	.	.	95 800	1 972 500
1975	24 650	47 150	8 890	310	6 240	31 710	.	.	93 300	1 964 800
1976	23 300	46 620	9 860	310	6 170	30 280	.	.	92 600	2 004 700
1977	22 670	46 070	10 240	310	5 600	29 920	.	.	89 900	2 004 800
1978	20 343	45 770	10 049	272	6 714	28 735	335	1 482	86 635	2 023 679
1979	19 930	44 550	8 680	270	5 880	29 720	.	.	84 900	2 038 000
1980	19 300	45 010	9 100	270	5 810	29 830	.	.	83 500	2 030 600
1981	19 370	44 880	8 940	270	5 750	29 920	.	.	81 100	1 954 300
1982	18 900	45 000	9 560	280	5 890	29 270	.	.	78 000	1 944 500
1983	17 662	46 325	10 363	270	7 389	28 303	.	1961	76 423	1 932 897
1984	18 200	47 880	12 370	270	6 780	28 460	.	.	75 400	1 943 000
1985	17 600	46 300	11 450	270	6 710	27 870	.	.	73 700	1 926 200

Jahre Années	Rindviehbestand, Stück — Bovins, pièces									
	Kälber bis ½ Jahr Veau jusqu'à 6 mois		Jung- vieh von ½ — 1 Jahr Jeune bétail de 6 à 12 mois	Rinder Génisses		Kühe Vaches	Zuchtstiere Taureaux d'élevage		Mast- muni über 1 Jahr Taureaux à l'engrais de plus de 1 an	Ochsen über 1 Jahr Bœufs de plus de 1 an
	zum Schlechten de boucherie	zur Aufzucht d'élevage		von 1—2 Jahren de 1 à 2 ans	über 2 Jahre de plus de 2 ans		von 1—2 Jahren de 1 à 2 ans	über 2 Jahre de plus de 2 ans		
1974	208 500	203 600	160 900	270 600	161 900	900 400	12 600	5 000	24 300	24 700
1975	197 200	216 700	176 900	265 800	160 400	891 400	11 600	4 800	20 300	19 700
1976	207 800	226 200	175 800	268 400	163 500	907 000	11 200	4 200	21 400	19 200
1977	219 400	221 400	179 900	274 900	161 800	896 900	10 600	3 600	19 000	17 300
1978	223 308	228 346	181 675	277 438	167 128	892 777	10 051	4 059	22 207	16 690
1979	233 700	213 500	198 300	271 300	162 700	896 600	10 100	4 300	28 300	19 200
1980	234 000	207 000	201 400	278 500	159 200	893 100	8 500	4 100	25 900	18 900
1981	219 800	200 300	193 700	266 700	153 200	867 600	9 400	4 000	23 600	16 000
1982	234 000	201 900	195 700	257 400	144 900	855 600	8 100	3 400	25 200	18 300
1983	222 824	198 290	189 489	271 878	157 015	843 546	8 490	2 879	25 348	13 138
1984	223 900	212 800	192 100	264 100	151 900	848 000	8 300	2 700	29 300	9 900
1985	231 200	204 900	199 200	267 300	147 400	826 200	8 100	2 700	30 200	9 000

Erhebungsdatum Recensements	Zahl der Schweine- besitzer Nombre des possesseurs de porcs	Schweinebestand, Stück — Effectif porcin, pièces						Mutter- schweine Truies	Zucht- eber Verrats
		Total	Ferkel bis 2 Monate Gorets jusqu'à 2 mois	Ferkel und Faselschweine 2—4 Monate Gorets et jeunes porcs 2—4 mois	Fasel- schweine 4—6 Monate Jeunes porcs 4—6 mois	Mast- schweine über 6 Monate Porcs à l'en- grais, plus de 6 mois			
1974 April	58 800	2 064 600	556 000	525 900	508 500	293 800	172 500	7 900	
1975 April	53 400	1 963 600	522 600	496 800	485 100	280 700	169 900	8 500	
1976 April	52 800	2 005 500	550 700	511 900	493 500	262 500	178 800	8 100	
1977 April	49 300	2 065 200	585 100	544 800	493 300	256 800	177 100	8 100	
1978 April	46 472	2 114 795	591 742	550 562	508 398	265 961	189 136	8 996	
1979 April	42 900	2 062 400	586 300	520 400	489 700	266 700	190 700	8 600	
1980 April	42 500	2 204 700	620 900	577 500	516 900	273 900	207 000	8 500	
1981 April	37 800	2 071 000	663 000	560 200	386 900	255 700	197 000	8 200	
1982 April	37 800	2 092 700	640 100	593 200	397 900	253 000	200 100	8 400	
1983 April	37 416	2 191 308	680 660	577 550	428 433	288 586	206 905	9 174	
1984 April	33 700	2 003 700	612 800	538 500	390 200	255 200	197 800	9 200	
1985 April	32 900	1 988 400	617 600	524 700	393 700	250 900	192 600	8 900	

## Rindviehbestand nach Geschlecht, Alter und Nutzungsart 1982 bis 1985

Jahre Kategorien	Männliche Tiere <i>Mâles</i>					Weibliche Tiere <i>Femelles</i>				
	zur Zucht und Nutz- ung pour l'éle- vage et la repro- duction	zur Mast à l'engrais			Total	zur Zucht und Nutz- ung pour l'éle- vage et la repro- duction	zur Mast à l'engrais			Total
		Kälber- mast veaux	Gross- vieh- mast gros bétail	Total			Kälber- mast veaux	Gross- vieh- mast gros bétail	Total	
<b>1982</b>										
Kälber bis ½ J.	18 400	113 400	72 700	186 100	204 500	183 500	36 900	11 000	47 900	231 400
Jungvieh ½-1 J.	11 500	-	50 000	50 000	61 500	120 800	-	13 400	13 400	134 200
Rinder, 1-2 J.	-	-	-	-	-	238 100	-	19 300	19 300	257 400
Rinder über 2 J.	-	-	-	-	-	142 400	-	2 500	2 500	144 900
Kühe	-	-	-	-	-	855 600	-	-	-	855 600
Stiere, 1-2 J.	8 100	-	24 900	24 900	33 000	-	-	-	-	-
Stiere über 2 J.	3 400	-	300	300	3 700	-	-	-	-	-
Ochsen, 1-2 J.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ochsen über 2 J.	-	-	18 300	18 300	18 300	-	-	-	-	-
<b>Rindvieh Total</b>	<b>41 400</b>	<b>113 400</b>	<b>166 200</b>	<b>279 600</b>	<b>321 000</b>	<b>1 540 400</b>	<b>36 900</b>	<b>46 200</b>	<b>83 100</b>	<b>1 623 500</b>
<b>1983</b>										
Kälber bis ½ J.	24 306	103 163	73 880	177 043	201 349	173 984	36 600	9 181	45 781	219 765
Jungvieh ½-1 J.	19 060	-	51 579	51 579	70 639	110 764	-	8 086	8 086	118 850
Rinder, 1-2 J.	-	-	-	-	-	255 622	-	16 256	16 256	271 878
Rinder über 2 J.	-	-	-	-	-	154 259	-	2 756	2 756	157 015
Kühe	-	-	-	-	-	843 546	-	-	-	843 546
Stiere, 1-2 J.	8 490	-	24 948	24 948	33 438	-	-	-	-	-
Stiere über 2 J.	2 879	-	400	400	3 279	-	-	-	-	-
Ochsen, 1-2 J.	-	-	12 695	12 695	12 695	-	-	-	-	-
Ochsen über 2 J.	-	-	443	443	443	-	-	-	-	-
<b>Rindvieh Total</b>	<b>54 735</b>	<b>103 163</b>	<b>163 945</b>	<b>267 108</b>	<b>321 843</b>	<b>1 538 175</b>	<b>36 600</b>	<b>36 279</b>	<b>72 879</b>	<b>1 611 054</b>
<b>1984</b>										
Kälber bis ½ J.	21 800	107 300	74 200	181 500	203 300	191 000	34 100	8 300	42 400	233 400
Jungvieh ½-1 J.	11 300	-	55 700	55 700	67 000	116 700	-	8 400	8 400	125 100
Rinder, 1-2 J.	-	-	-	-	-	250 200	-	13 900	13 900	264 100
Rinder über 2 J.	-	-	-	-	-	148 800	-	3 100	3 100	151 900
Kühe	-	-	-	-	-	848 000	-	-	-	848 000
Stiere, 1-2 J.	8 300	-	28 700	28 700	37 000	-	-	-	-	-
Stiere über 2 J.	2 700	-	600	600	3 300	-	-	-	-	-
Ochsen, 1-2 J.	-	-	9 900	9 900	9 900	-	-	-	-	-
Ochsen über 2 J.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Rindvieh Total</b>	<b>44 100</b>	<b>107 300</b>	<b>169 100</b>	<b>276 400</b>	<b>320 500</b>	<b>1 554 700</b>	<b>34 100</b>	<b>33 700</b>	<b>67 800</b>	<b>1 622 500</b>
<b>1985</b>										
Kälber bis ½ J.	18 200	111 800	77 200	189 000	207 200	186 700	32 900	9 300	42 200	228 900
Jungvieh ½-1 J.	8 500	-	61 900	61 900	70 400	119 900	-	8 900	8 900	128 800
Rinder, 1-2 J.	-	-	-	-	-	253 100	-	14 200	14 200	267 300
Rinder über 2 J.	-	-	-	-	-	144 600	-	2 800	2 800	147 400
Kühe	-	-	-	-	-	826 200	-	-	-	826 200
Stiere, 1-2 J.	8 100	-	29 700	29 700	37 800	-	-	-	-	-
Stiere über 2 J.	2 700	-	500	500	3 200	-	-	-	-	-
Ochsen, 1-2 J.	-	-	9 000	9 000	9 000	-	-	-	-	-
Ochsen über 2 J.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Rindvieh Total</b>	<b>37 500</b>	<b>111 800</b>	<b>178 300</b>	<b>290 100</b>	<b>327 600</b>	<b>1 530 500</b>	<b>32 900</b>	<b>35 200</b>	<b>68 100</b>	<b>1 598 600</b>

## Effectif du bétail bovin d'après le sexe, l'âge et le genre d'exploitation de 1982 à 1985

zur Zucht und Nutzung pour l'élevage et la reproduction	Total				davon männliche Tiere % dont mâles en %				Années Catégories	
	zur Mast à l'engrais			Total	absolut	davon zur Mast % dont à l'en- grais %	zur Zucht und Nut- zung pour l'éle- vage et la repro- duction	zur Mast à l'en- grais		Total
	Kälber- mast veaux	Gross- vieh- mast gras bétail	Total							
201 900	150 300	83 700	234 000	435 900	54	9	80	47	<b>1982</b>	
132 300	—	63 400	63 400	195 700	32	9	79	31	<i>Veaux de moins de 6 mois</i>	
238 100	—	19 300	19 300	257 400	8	—	—	—	<i>Jeune bétail de 6 à 12 mois</i>	
142 400	—	2 500	2 500	144 900	2	—	—	—	<i>Génisses de 1 à 2 ans</i>	
855 600	—	—	—	855 600	—	—	—	—	<i>Génisses de plus de 2 ans</i>	
8 100	—	24 900	24 900	33 000	75	100	100	100	<i>Vaches</i>	
3 400	—	300	300	3 700	8	100	100	100	<i>Taurillons de 1 à 2 ans</i>	
—	—	18 300	18 300	18 300	100	—	100	100	<i>Taureaux de plus de 2 ans</i>	
—	—	18 300	18 300	18 300	100	—	100	100	<i>Bouvillons de 1 à 2 ans</i>	
—	—	18 300	18 300	18 300	100	—	100	100	<i>Bœufs de plus de 2 ans</i>	
1 581 800	150 300	212 400	362 700	1 944 500	19	3	77	17	<i>Cheptel bovin au total</i>	
198 290	139 763	83 061	222 824	421 114	53	12	79	48	<b>1983</b>	
129 824	—	59 665	59 665	189 489	31	15	86	37	<i>Veaux de moins de 6 mois</i>	
255 622	—	16 256	16 256	271 878	6	—	—	—	<i>Jeune bétail de 6 à 12 mois</i>	
154 259	—	2 756	2 756	157 015	2	—	—	—	<i>Génisses de 1 à 2 ans</i>	
843 546	—	—	—	843 546	—	—	—	—	<i>Génisses de plus de 2 ans</i>	
8 490	—	24 948	24 948	33 438	75	100	100	100	<i>Vaches</i>	
2 879	—	400	400	3 279	12	100	100	100	<i>Taurillons de 1 à 2 ans</i>	
—	—	12 695	12 695	12 695	100	—	100	100	<i>Taureaux de plus de 2 ans</i>	
—	—	443	443	443	100	—	100	100	<i>Bouvillons de 1 à 2 ans</i>	
—	—	443	443	443	100	—	100	100	<i>Bœufs de plus de 2 ans</i>	
1 592 910	139 763	200 224	339 987	1 932 897	18	3	79	17	<i>Cheptel bovin au total</i>	
212 800	141 400	82 500	223 900	436 700	51	10	81	47	<b>1984</b>	
128 000	—	64 100	64 100	192 100	33	9	87	35	<i>Veaux de moins de 6 mois</i>	
250 200	—	13 900	13 900	264 100	5	—	—	—	<i>Jeune bétail de 6 à 12 mois</i>	
148 800	—	3 100	3 100	151 900	2	—	—	—	<i>Génisses de 1 à 2 ans</i>	
848 000	—	—	—	848 000	—	—	—	—	<i>Génisses de plus de 2 ans</i>	
8 300	—	28 700	28 700	37 000	78	100	100	100	<i>Vaches</i>	
2 700	—	600	600	3 300	18	100	100	100	<i>Taurillons de 1 à 2 ans</i>	
—	—	9 900	9 900	9 900	100	—	100	100	<i>Taureaux de plus de 2 ans</i>	
—	—	9 900	9 900	9 900	100	—	100	100	<i>Bouvillons de 1 à 2 ans</i>	
—	—	9 900	9 900	9 900	100	—	100	100	<i>Bœufs de plus de 2 ans</i>	
1 598 800	141 400	202 800	344 200	1 943 000	18	3	80	16	<i>Cheptel bovin au total</i>	
204 900	144 700	86 500	231 200	436 100	53	9	82	48	<b>1985</b>	
128 400	—	70 800	70 800	199 200	36	7	87	35	<i>Veaux de moins de 6 mois</i>	
253 100	—	14 200	14 200	267 300	5	—	—	—	<i>Jeune bétail de 6 à 12 mois</i>	
144 600	—	2 800	2 800	147 400	2	—	—	—	<i>Génisses de 1 à 2 ans</i>	
826 200	—	—	—	826 200	—	—	—	—	<i>Génisses de plus de 2 ans</i>	
8 100	—	29 700	29 700	37 800	79	100	100	100	<i>Vaches</i>	
2 700	—	500	500	3 200	16	100	100	100	<i>Taurillons de 1 à 2 ans</i>	
—	—	9 000	9 000	9 000	100	—	100	100	<i>Taureaux de plus de 2 ans</i>	
—	—	9 000	9 000	9 000	100	—	100	100	<i>Bouvillons de 1 à 2 ans</i>	
—	—	9 000	9 000	9 000	100	—	100	100	<i>Bœufs de plus de 2 ans</i>	
1 568 000	144 700	213 500	358 200	1 926 200	19	2	81	17	<i>Cheptel bovin au total</i>	

## Schaf- und Hühnerhaltung – Effectifs ovins et poules

Jahre Années	Schafe – Moutons					Hühner – Poules			
	Total		Lämmer bis 6 Monate Agneaux jusqu'à 6 mois Stück pièces	Schafe über 6 Monate alt Moutons de plus de 6 mois		Besitzer Possesseurs	Stück Effectif Total	davon – dont	
	Besitzer Possesseurs	Bestand Effectif Stück pièces		zum Schlachten de boucherie Stück pièces	zur Zucht de rente Stück pièces			Küken bis 3 Monate <sup>1</sup> Poussins de moins de 3 mois <sup>1</sup>	Leghühner Pondeuses
1978	23 642	383 180	148 395	33 125	201 660	75 885	6 688 134	2 952 330	3 282 089
1979	22 300	361 100	143 500	29 000	188 600	68 400	6 336 700	2 681 900	3 220 600
1980	22 400	353 500	141 000	26 000	186 500	66 300	6 146 200	2 579 500	3 169 900
1981	21 900	335 500	134 900	25 200	175 400	63 200	5 955 600	2 536 600	3 048 000
1982	21 300	332 600	135 000	24 100	173 500	62 500	5 960 500	2 573 200	3 041 500
1983	21 546	355 307	130 306	54 238	170 763	61 810	6 082 063	2 603 374	3 203 068 <sup>2</sup>
1984	21 800	361 100	133 500	45 200	182 400	59 100	5 942 500	2 658 600	2 877 300
1985	21 900	356 800	135 900	37 800	183 100	55 800	5 722 300	2 495 300	2 778 400

<sup>1</sup> inbegriffen Masttiere<sup>2</sup> inbegriffen rund 120 000 Elterntierküken und -junghennen<sup>1</sup> volaille à l'engrais compris<sup>2</sup> y compris environ 120 000 poussins de reproductrices

Eidg. Viehzählungen

Recensements fédéraux du bétail

Ziegen, Gänse, Enten, Truten, Kaninchen und Bienenvölker  
Chèvres, oies, canards, dindes, lapins et abeilles

Jahre Années	Ziegen – Chèvres					Gänse, Enten, Truten Oies, canards, dindes		Kaninchen Lapins		Bienenvölker Abeilles (colonies)	
	Total		Gitzl <sup>1</sup> Cebri <sup>1</sup> Stück pièces	Böcke Boucs Stück pièces	Milchziegen <sup>2</sup> Chèvres <sup>2</sup> laitières Stück pièces	Besitzer Possesseurs	Stück Effectif	Besitzer Possesseurs	Stück Effectif	Besitzer Possesseurs	Völker Ruches
	Besitzer Possesseurs	Bestand Effectif Stück pièces									
1956	34 022	113 245	24 665	2 433	86 147	11 098	54 966	.	.	32 784	302 115
1961	27 018	89 357	20 798	1 921	66 638	9 940	54 581	.	.	29 349	281 388
1966	20 357	74 707	19 724	1 695	53 288	6 984	41 012	107 731	1 285 535	26 314	270 138
1973	15 138	69 206	20 307	1 968	46 931	6 237	38 439	82 760	1 059 220	23 769	264 905
1978	13 902	79 977	27 494	1 953	50 530	7 996	41 648	74 486	937 666	23 200	272 998
1983	12 368	79 446	25 744	1 896	51 806	9 377	50 132	.	.	21 227	246 630

<sup>1</sup> inbegriffen nichtträchtige Jungziegen ≤ 18 Monate<sup>2</sup> inbegriffen trächtige Jungziegen und andere Ziegen > 18 Monate.<sup>1</sup> y compris les jeunes chèvres non portantes ≤ 18 mois<sup>2</sup> y compris les jeunes chèvres portantes et autres > 18 mois

Eidg. Viehzählungen

Recensements fédéraux du bétail

## Herdebuchtiere – Animaux admis au herd-book

Jahre Années	Pferde – Chevaux			Rindvieh – Bovins				Schweine – Porcs			
	Warmblut de sang	Zugschlag <sup>1</sup> de trait <sup>1</sup>	Total	Braunvieh Race brune	Simmen- taler Fleckvieh Race tachetée rouge	Schwarz- fleckvieh Race tachetée noire	Ering- er Race d'Hérans	Total	Edel- schweine Grands porcs blancs	Veredelte Land- schweine Porcs améliorés du pays	Total
Weibliche Tiere – Sujets femelles											
1980	4476	6408	10 884	247 013	243 691	50 893	5353	546 950	16 655	7792	24 447
1981	4303	6781	11 084	244 955	243 940	50 807	5046	544 748	17 284	7394	24 678
1982	4463	7252	11 715	245 641	245 686	54 021	4948	550 296	17 927	7204	25 131
1983	4307	7393	11 700	252 811	255 535	56 351	4971	569 668	17 652	6802	24 454
1984	4031	7610	11 641	254 478	262 142	58 844	4752	580 216	16 749	6541	23 290
Männliche Tiere – Sujets mâles											
1980	83	92	175	2 946	4 477	297	91	7 811	2 066	791	2 857
1981	86	94	180	2 813	4 507	269	95	7 684	2 048	832	2 880
1982	89	101	190	2 464	4 549	290	100	7 403	2 065	726	2 791
1983	93	105	198	2 419	4 526	309	93	7 347	1 991	606	2 597
1984	99	112	211	2 448	4 204	338	103	7 093	1 936	630	2 566

<sup>1</sup> inbegriffen vereinzelt Eselhengste<sup>1</sup> y compris quelques baudets

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

## Zuchtbuchtiere — Animaux admis au herd-book

Jahre Années	Schafe — Moutons					Ziegen — Chèvres							Total
	Weisse Gebirgschafe <i>blancs des Alpes</i>	Braunköpfige Fleischschafe <i>à viande à tête brune</i>	Schwarzbraune Gebirgschafe <i>brun noir des montagnes</i>	Schwarznasenschafe <i>à nez noir</i>	Total	Saannenziegen <i>de Gessenay</i>	Appenzeller Ziegen <i>d'Appenzell</i>	Toggenburger Ziegen <i>du Toggenbourg</i>	Gemsfarbige Gebirgsziegen <i>cha-moisées des Alpes</i>	Bündner Strahlenziegen <i>des Grisons</i>	Verzascaziegen <i>de Verzasca</i>	Waliser Schwarzhalpziegen <i>valaisannes à col noir</i>	
Weibliche Tiere — Sujets femelles													
1978	47 812	10 305	5420	8781	72 318	4428	658	1901	2395	902	1651	670	12 605
1979	47 952	10 558	5049	9119	72 678	4355	809	1986	2428	841	1811	708	12 938
1980	47 286	10 849	5097	8970	72 202	4615	694	2205	2528	860	1960	739	13 601
1981	45 633	10 355	5518	8959	70 465	4953	706	2143	2656	858	2152	767	14 235
1982	44 108	9 508	5616	9045	68 277	4529	769	2123	3053	853	2073	798	14 198
1983	41 342	9 593	5651	9254	65 840	4989	670	2077	2976	743	2098	1007	14 560
1984	40 597	9 842	6185	10 110	66 734	4859	666	2179	3248	725	2303	1203	15 183
Männliche Tiere — Sujets mâles													
1978	3 037	973	445	666	5 121	148	42	108	95	36	70	70	569
1979	3 160	993	443	751	5 347	156	48	129	107	36	72	81	629
1980	3 107	971	441	737	5 256	149	47	142	110	32	83	75	638
1981	2 958	864	490	704	5 016	183	53	146	110	33	91	84	700
1982	2 960	832	466	653	4 911	173	43	135	116	29	106	86	688
1983	3 006	871	469	686	5 032	200	44	125	125	35	86	106	721
1984	3 043	959	537	764	5 303	189	46	126	150	27	107	111	756

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

Schweizerische Pferdezeitung<sup>1</sup> — Elevage indigène du cheval<sup>1</sup>

Zuchtperiode (1. November bis 31. Oktober) <i>Période d'élevage (1<sup>er</sup> novembre au 31 octobre)</i>	Hengste <i>Étalons</i>			Belegte Stuten <i>Juments couvertes</i>				Geworfene lebensfähige Fohlen <i>Poulains nés viables</i>	
	des Eidg. Hengstendepots <i>du Dépôt fédéral d'étalons</i>	von Genossenschaften und Privaten <i>de syndicats et de particuliers</i>	Total	von Hengsten des Eidg. Hengstendepots <i>par des étalons du Dépôt fédéral</i>	von Genossenschafts- und Privatengstengsten <i>par des étalons de syndicats et de particuliers</i>	Total		Total	davon Hengstfohlen <i>dont poulains mâles</i>
					Stück <i>Pièces</i>	davon prämierte <i>dont primées</i>			
1976/77	103	98	201	3206	2819	6025	4730	3676	1863
1977/78	107	103	210	3037	2720	5757	—	3546	1720
1978/79	108	99	207	3018	2849	5867	—	3632	1841
1979/80	101	103	204	2941	2851	5792	—	3728	1810
1980/81	105	101	206	3081	3024	6105	—	3878	1920
1981/82	104	102	206	3191	3204	6395	—	4118	2020
1982/83	106	107	213	3266	3341	6607	—	4247	2135
1983/84									
Vollblut — <i>Pur-sang</i>	2	4	6	76	68	144	—	80	41
Halbblut — <i>Demi-sang</i>	55	24	79	1537	668	2205	—	1295	644
Zugschlag — <i>Chev. de trait</i>	48	57	105	1704	2068	3772	—	2539	1223
Haflinger — <i>Hafling</i>	—	24	24	—	527	527	—	349	181
Maultierzucht <i>Elevage du mulet</i>	4 <sup>2</sup>	—	4 <sup>2</sup>	37	—	37	—	18 <sup>3</sup>	10 <sup>3</sup>
Total 1983/84	109	109	218	3354	3331	6685	—	4281	2099

<sup>1</sup> Zucht mit den vom Bunde anerkannten Hengsten<sup>2</sup> Eselhengste<sup>3</sup> Maultierfohlen<sup>1</sup> Elevage effectué à l'aide d'étalons reconnus par la Confédération<sup>2</sup> Baudets<sup>3</sup> Mulettons

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

### Künstliche Besamung von Rindvieh – Insémination artificielle du bétail bovin

Jahre Années	Deckfähiger Rindviehbestand Effectif des bovins prêts à la saillie			Zahl der Erstbesamungen von Kühen und Rindern Nombre des inséminations premières de vaches et de génisses				
	Kühe Vaches	Rinder (Annahme: % der über 1-jährigen Rinder) Génisses (Proportion admise: % des génisses de plus d'un an)	Total	Station Bütschwil SG (früher – antér. Elgg ZH)	Station Mülligen AG (früher – antér. Brugg AG)	Station Neuchâtel	Total	
							Zahl Nombre	in % des deckfähigen Rindvieh- bestandes en % de l'effectif des bovins prêts à la saillie
1961/65	925 674	182 054	1 107 728	15 293	13 357	17 933	46 583	4,21
1966/70	916 791	197 248	1 114 039	50 224	49 414	146 270	245 908	22,07
1971/75	884 657	207 779	1 092 436	117 328	149 841	273 602	540 771	49,50
1976/80	897 275	218 487	1 115 762	181 541	222 550	341 545	745 636	66,83
1981	867 600	209 950	1 077 550	203 721	248 872	359 974	812 567	75,41
1982	855 600	201 150	1 056 750	209 185	251 291	357 871	818 347	77,44
1983	843 546	214 447	1 057 993	217 787	260 522	365 722	844 031	79,78
1984	848 000	208 000	1 056 000	220 298	263 581	367 569	851 448	80,63

Schweizerischer Verband für künstliche Besamung

Fédération suisse pour l'insémination artificielle

### Künstliche Besamung von Rindvieh nach der Rasse der Stiere Insémination artificielle de bovins selon la race des taureaux

Landwirt- schaftsjahre Années agricoles	Zahl der Erstbesamungen mit Stieren der Rasse Nombre des inséminations premières avec taureaux de la race								
	Braunvieh Brune	Brown Swiss <sup>1</sup>	Simmentaler Fleckvieh <sup>2</sup> Tachetée rouge <sup>3</sup>	Red Holstein <sup>3</sup>	Schwarz- fleckvieh Tachetée noire	Eringier <sup>4</sup> , d'Hérens <sup>4</sup>	Aberdeen Angus	Andere Autres	Total
1979/80	84 384	196 522	162 914	201 768	101 024	13 280	20 430	7 372	787 694
1980/81	73 297	210 984	172 874	197 599	100 632	12 416	21 869	15 198	804 869
1981/82	66 801	224 681	178 571	194 515	99 486	10 910	19 824	20 013	814 801
1982/83	63 008	237 441	168 894	211 495	99 618	10 226	18 061	22 774	831 517
1983/84	51 508	257 850	158 055	234 407	101 868	9 450	17 789	21 759	852 686
1984/85	49 033	253 602	168 355	222 373	97 441	8 257	17 830	23 644	840 535

<sup>1</sup> inbegriffen Kreuzungsstiere Braunvieh × Brown Swiss<sup>2</sup> inbegriffen Montbéliard<sup>3</sup> inbegriffen Kreuzungsstiere Simmentaler Fleckvieh × Red Holstein<sup>4</sup> inbegriffen Besamungen mit Eringerstieren für Gebrauchskreuzungen<sup>1</sup> inclus taureaux de croisement race brune × Brown Swiss<sup>2</sup> inclus Montbéliard<sup>3</sup> inclus taureaux de croisement tachetée rouge × Red Holstein<sup>4</sup> inclus inséminations avec taureaux de la race d'Hérens pour croisements

Schweizerischer Verband für künstliche Besamung

Fédération suisse pour l'insémination artificielle

### Künstliche Besamung von Schweinen und Ziegen Insémination artificielle de porcs et de chèvres

Landwirt- schaftsjahre Années agricoles	Erstbesamungen von Schweinen – Inséminations premières de porcs				Ziegenbesamungen – Chèvres					
	ausgeführt durch – par des			Total	davon – dont		Jahre Années	Anzahl besamte Tiere Nombre d'animaux	Jahre Années	Anzahl besamte Tiere Nombre d'animaux
	Techniker techniciens	Laien profanes	Tierärzte vétérinaires		Edel- schweine grands porcs blancs	Veredelte Land- schweine porcs améliorés				
1979/80	13 046	10 784	214	24 044	16 196	7497	1973	445	1979	850
1980/81	13 974	13 480	173	27 627	18 999	8213	1974	436	1980	1003
1981/82	15 555	13 517	209	29 281	19 812	9059	1975	447	1981	955
1982/83	15 384	13 107	128	28 619	19 296	8713	1976	242	1982	907
1983/84	16 906	16 245	145	33 296	23 528	8838	1977	595	1983	954
1984/85	17 923	19 468	158	37 549	27 136	9313	1978	857	1984	851

Schweizerischer Verband für künstliche Besamung

Fédération suisse pour l'insémination artificielle

### Kälberanfall und Kälberverwertung in der Schweiz Apports et mise en valeur des veaux en Suisse

Jahre (Mai— April) Années (mai— avril)	Abgang während des Jahres (Grossvieh und Kälber), Stück Abattages et exportations, pièces (gros bétail et veaux)				dazu Veränderung des Rindvieh- bestandes <sup>2</sup> plus modification de l'effectif des bovins <sup>2</sup>	ergibt: Anfall an verwertbaren Kälbern Apports de veaux viables					je 100 zu Beginn des Jahres gezählte Kühe par 100 vaches dénom- brées au début de l'année	
	Beschautete Schlachtungen Abattages domestiques	Haus- schlacht- ungen Abattages à domicile	Ausfuhr Expor- tations	Total		Stück Pièces	Total	davon — dont				in % des ge- samten Kälber- anfalls en % des apports
								Schlacht- kälber Veaux de boucherie	Aufzucht-kälber Veaux d'élevage			
									Stück Pièces	Stück Pièces		
1975/76	775 800	14 000	8 893	798 693	39 900	838 593	384 600	453 993	54,1	94,1		
1976/77	817 900	15 000	10 158	843 058	100	843 158	386 500	456 658	54,2	93,0		
1977/78	801 900	14 000	11 913	827 813	18 879	846 692	388 200	458 492	54,2	94,4		
1978/79	819 700	14 000	8 950	842 650	14 321	856 971	402 000	454 971	53,1	96,0		
1979/80	867 800	14 000	11 400	893 200	- 7 400	885 800	403 800	482 000	54,4	98,8		
1980/81	859 700	17 000	17 293	893 993	-76 300	817 693	399 300	418 393	51,2	91,6		
1981/82	823 500	16 000	16 710	856 210	- 9 800	846 410	380 500	465 910	55,0	97,6		
1982/83	803 000	16 000	13 616	832 616	-11 603	821 013	367 400	453 613	55,3	96,0		
1983/84	789 400	16 000	8 837	814 237	10 103	824 340	360 100	464 240	56,3	97,7		
1984/85	833 200 <sup>1</sup>	16 000	11 001	860 201 <sup>1</sup>	-16 800	843 401 <sup>1</sup>	354 700 <sup>1</sup>	488 701 <sup>1</sup>	57,9 <sup>1</sup>	99,5 <sup>1</sup>		

<sup>1</sup> Vorläufiges Ergebnis<sup>2</sup> Gesamtbestand siehe Seite 81<sup>1</sup> Chiffres provisoires<sup>2</sup> Effectif total voir page 81

Berechnungen des Schweizerischen Bauernsekretariates (vgl. auch «Landwirtschaftliche Monatszahlen»)

Calculs du Secrétariat des paysans suisses (voir aussi «Landwirtschaftliche Monatszahlen»)

### Schweizerische Fleischproduktion — Production suisse de viande

Jahre Années	Pferde Chevaux	Grossvieh (Rindvieh) Gros bétail (bovin)	Kälber Veaux	Schweine Porcs	Schafe Moutons	Ziegen Chèvres	Geflügel Volaille	Kaninchen Lapins	Total	Organteile Abats
1961/65 <sup>2</sup>	10 895	278 153	509 620	1 651 448	115 125	64 847	.	.	.	.
1966/70 <sup>2</sup>	8 492	321 316	461 159	2 200 725	133 056	54 416	.	.	.	.
1971/75 <sup>2</sup>	5 882	370 555	403 363	2 807 003	146 305	42 975	.	.	.	.
1976/80 <sup>2</sup>	5 465	449 676	397 210	3 190 289	184 424	48 639	.	.	.	.
1980	4 756	489 721	408 512	3 397 657	195 251	49 951	.	.	.	.
1981	5 032	448 331	385 770	3 356 249	181 950	49 608	.	.	.	.
1982	5 422	464 591	378 184	3 488 037	178 120	49 980	.	.	.	.
1983	5 556	440 293	353 372	3 546 556	172 192	50 837	.	.	.	.
1984	5 647	473 382	357 587	3 367 265	181 676	50 608	.	.	.	.
Fleischmenge, t — Viande, t										
1961/65 <sup>2</sup>	3 056	74 789	32 734	141 495	2 408	751	8 470	1 390	265 093	23 762
1966/70 <sup>2</sup>	2 451	85 620	37 720	181 295	2 694	639	14 940	2 380	327 739	28 700
1971/75 <sup>2</sup>	1 670	97 168	36 740	228 283	2 881	528	18 100	2 480	387 850	32 600
1976/80 <sup>2</sup>	1 439	116 943	38 152	261 774	3 559	616	20 080	2 320	444 883	37 620
1980	1 222	128 141	40 142	278 724	3 819	648	20 900	2 100	475 696	20 030 <sup>1</sup>
1981	1 288	117 034	37 552	275 262	3 581	620	22 100	2 200	459 637	19 570 <sup>1</sup>
1982	1 474	122 022	37 910	289 480	3 508	618	22 200	2 200	479 412	19 360 <sup>1</sup>
1983	1 373	116 713	35 453	290 900	3 384	636	22 400	2 200	473 059	18 960 <sup>1</sup>
1984	1 513	127 522	37 617	276 251	3 575	615	23 300	2 200	472 593	19 840 <sup>1</sup>

<sup>1</sup> Neuberechnung, geniessbare Organteile<sup>2</sup> 5-Jahres-Mittel<sup>1</sup> Nouveaux calculs, abats comestibles<sup>2</sup> Moyenne des cinq ans

Erhebungen des Bundesamtes für Veterinärwesen (vgl. S. 88) und Schätzungen des Schweizerischen Bauernsekretariates

Enquêtes de l'Office vétérinaire fédéral (voir p. 88) et évaluations du Secrétariat des paysans suisses

**Beschaute Schlachtungen<sup>1</sup> – Abattages soumis à l'inspection des viandes<sup>1</sup>**

Jahre Années	Pferde Chevaux	Rindvieh – Bovins						Schweine Porcs	Schafe Moutons	Ziegen Chèvres
		Stiere Taureaux	Ochsen Boeufs	Kühe Vaches	Rinder Génisses	Kälber Veaux	Total			
Inländische Tiere, Stück – Animaux indigènes, pièces										
61/70 <sup>4</sup>	9 694	37 224	7 856	166 600	82 154	478 190	772 024	1 832 087	98 091	17 631
71/80 <sup>4</sup>	5 674	84 181	30 841	199 704	89 989	392 287	797 002	3 019 646	139 064	9 807
1981	5 032	114 992	27 091	210 588	90 660	374 770	818 101	3 269 249	151 950	10 608
1982	5 422	124 332	25 480	214 550	95 229	367 184	826 775	3 395 037	148 120	9 980
1983	5 556	133 658	24 829	194 112	83 694	341 372	777 665	3 452 556	144 192	9 837
1984	5 647	140 840	23 087	219 402	86 053	345 587	814 969	3 277 265	152 676	11 608
Ausländische Tiere, Stück – Animaux étrangers, pièces										
61/70 <sup>4</sup>	2 048	598	9 908	952	2 367	2 463	16 288	6 543	75	1
71/80 <sup>4</sup>	141	977	2 460	707	881	2 842	7 867	1 677	194	1
1981	85	127	614	362	2 447	2 940	6 490	1 239	30	–
1982	99	156	217	418	1 133	3 111	5 035	2 019	149	23
1983	75	80	175	438	820	3 002	4 515	1 002	121	–
1984	58	95	132	1 113	811	3 000	5 151	1 075	–	–
Mittleres Schlachtgewicht je Stück, kg <sup>2</sup> – Poids moyen des abattages, par pièce, kg <sup>2</sup>										
61/70 <sup>4</sup>	292	304	274	277	245	74	149,3	84	20	20
71/80 <sup>4</sup>	285	267	253	275	240	95	179,5	82	19	20
1981	267	269	253	271	244	99	186,9	82	19	18
1982	284	273	257	271	245	102	191,2	83	19	17
1983	257	275	256	273	249	102	193,4	82	19	16
1984	279	279	263	276	253	107	200,5	82	19	16
Inländische Tiere, Fleischmenge, t <sup>3</sup> – Animaux indigènes, viande, en t <sup>3</sup>										
61/70 <sup>4</sup>	2 754	11 194	2 107	45 613	19 870	34 964	113 748	152 415	1 901	343
71/80 <sup>4</sup>	1 554	22 410	7 753	54 332	21 328	37 097	142 920	238 079	2 593	195
1981	1 288	30 842	6 836	56 373	21 863	37 002	152 916	267 862	2 881	190
1982	1 474	33 858	6 522	57 423	23 099	37 360	158 262	281 580	2 808	168
1983	1 373	36 673	6 333	52 331	20 496	34 733	150 566	282 900	2 734	156
1984	1 513	39 204	6 053	59 846	21 539	36 897	163 539	268 551	2 895	185
Ausländische Tiere, Fleischmenge, t <sup>3</sup> – Animaux étrangers, viande, en t <sup>3</sup>										
61/70 <sup>4</sup>	583	184	2 719	262	572	180	3 917	556	1	0
71/80 <sup>4</sup>	37	261	636	194	209	270	1 570	137	4	0
1981	22	34	155	97	590	290	1 166	102	1	–
1982	27	42	56	112	275	316	801	167	3	0
1983	18	22	45	113	200	305	685	82	2	–
1984	16	26	34	304	203	320	887	88	–	–

<sup>1</sup> Inlandproduktion im ganzen, siehe S. 87<sup>2</sup> Mittleres Gewicht der Schlachtungen in den Schlachthöfen Zürich, Bern, Luzern, Basel, St. Gallen, Lausanne und Genf<sup>3</sup> von genießbaren Tierkörpern<sup>4</sup> 10-Jahres-Mittel<sup>1</sup> Production indigène totale, voir p. 87<sup>2</sup> Poids moyen des abattages aux abattoirs de Zurich, Berne, Lucerne, Bâle, Saint-Gall, Lausanne et Genève<sup>3</sup> de bêtes propres à la consommation<sup>4</sup> Moyenne des dix ans

Erhebung des Bundesamtes für Veterinärwesen

Enquêtes de l'Office vétérinaire fédéral

**Geschlachtete in- und ausländische Tiere mit Tuberkuloseerscheinungen  
Animaux abattus, indigènes et étrangers, présentant des symptômes de tuberculose**

Jahre Années	Pferde Chevaux	Stiere Taureaux	Ochsen Boeufs	Kühe Vaches	Rinder Génisses	Kälber Veaux	Schafe Moutons	Ziegen Chèvres	Schweine Porcs	Total
61/70 <sup>1</sup>	1	30	98	811	180	32	4	2	199	1357
71/80 <sup>1</sup>	0	3	1	61	16	5	1	–	12	99
1982	–	1	–	26	5	5	–	–	–	37
1983	–	5	–	4	4	–	–	–	–	13
1984	–	1	–	12	–	1	–	–	–	14

<sup>1</sup> 10-Jahres-Mittel<sup>1</sup> Moyenne des dix ans

Bundesamt für Veterinärwesen

Office vétérinaire fédéral



## Hausschlachtungen – Abattages domestiques

Jahre Années	Rindvieh — Bovins				Schweine Porcs	Schafe Moutons	Ziegen Chèvres
	Kühe Vaches	Rinder Génisses	Kälber Veaux	Total			
Stück — Pièces							
1981	3 000	2 000	11 000	16 000	87 000	30 000	39 000
1982	3 000	2 000	11 000	16 000	93 000	30 000	40 000
1983	2 000	2 000	12 000	16 000	94 000	28 000	41 000
1984	2 000	2 000	12 000	16 000	90 000	29 000	39 000
Fleischmenge, t — Viande, en t							
1981	720	400	550	1 670	7 400	700	430
1982	720	400	550	1 670	7 900	700	450
1983	480	400	720	1 600	8 000	650	480
1984	480	400	720	1 600	7 700	680	430

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluations du Secrétariat des paysans suisses

Fleischertrag des Rindvieh- und Schweinebestandes  
Rendement en viande du cheptel bovin et porcin

Jahre	Fleischproduktion Production de viande				Bestand Effectif			Fleischertrag Rendement en viande	
	Schlachtungen Abattages	Ausfuhr von Lebendvieh <sup>1</sup> Exportation de bétail <sup>1</sup>	Veränderung des Bestandes <sup>1</sup> Variation des effectifs <sup>1</sup>	Total	Total		davon Kühe bzw. Mutterschweine Stück dont vaches resp. truies Têtes	je Stück par tête kg	je Grossvieh- einheit par unité de gros bétail kg
					Stück Têtes	Grossvieh- einheiten Unités de gros bétail			
Rindvieh — Bovins									
1961/65	107 523	2 760	25	110 308	1 745 870	1 357 470	925 600	63,2	81,3
1966/70	122 820	1 995	- 641	124 174	1 852 680	1 401 910	916 790	67,0	88,6
1971/75	133 908	2 189	4 325	140 422	1 902 290	1 410 250	884 660	73,8	99,6
1976/80	155 095	2 787	- 2 514	155 368	2 020 360	1 467 490	897 280	76,9	105,9
1977	149 068	3 114	1 799	153 981	2 004 800	1 458 000	896 900	76,8	105,6
1978	148 841	1 989	2 097	152 927	2 023 679	1 465 794	892 777	75,6	104,3
1979	160 665	2 479	- 1 369	161 775	2 038 000	1 476 484	896 600	79,4	109,6
1980	168 283	4 135	-12 766	159 652	2 030 600	1 471 067	893 100	78,6	108,5
1981	154 586	4 015	- 5 570	153 031	1 954 300	1 419 942	867 600	78,3	107,8
1982	159 932	4 069	- 153	163 848	1 944 500	1 398 442	855 600	84,3	117,2
1983	152 166	2 317	- 475	154 008	1 932 897	1 397 834	843 546	79,7	110,2
1984	165 139	2 279	- 5 560	161 858	1 926 200	1 398 308	826 000	84,0	115,8
Schweine — Porcs									
1961/65	141 496	-	1 338	142 834	1 396 260	392 870	-	102,3	363,6
1966/70	181 296	-	2 810	184 106	1 707 090	473 000	-	107,8	389,2
1971/75	228 283	-	1 411	229 694	1 975 750	528 240	-	116,3	434,8
1976/80	261 774	-	11	261 763	2 090 520	550 130	-	125,2	475,8
1977	262 100	-	3 529	265 629	2 065 200	539 035	-	128,6	492,8
1978	258 279	-	2 088	256 191	2 114 795	555 961	-	121,1	460,8
1979	263 378	-	6 972	270 350	2 062 400	544 155	-	131,1	496,8
1980	278 724	-	9 505	269 219	2 204 700	580 390	-	122,1	463,9
1981	275 262	-	2 184	277 446	2 071 000	533 525	-	134,0	520,0
1982	289 461	-	4 761	294 222	2 092 700	542 535	-	140,6	542,3
1983	290 900	-	7 870	283 030	2 191 308	571 895	-	129,2	494,9
1984	276 251	-	1 538	274 713	2 003 700	524 555	-	137,1	523,7

<sup>1</sup> Fleischäquivalent<sup>1</sup> Equivalent — viande

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Anzeigepflichtige Tierseuchen in der Schweiz**  
**Epizooties soumises à déclaration en Suisse**  
 Verseuchte und verdächtige Tiere – *Animaux infectés et suspects*

Jahre Années	Maul- und Klauenseuche <i>Fievre aphteuse</i>		IBR – IPV Ställe Weiden <i>Etables Pâturages</i>	Rausch- brand <sup>1</sup> <i>Charbon sympto- matique<sup>1</sup></i>	Milz- brand <sup>1</sup> <i>Charbon sang de rate<sup>1</sup></i>	Schweine- pest <sup>1</sup> <i>Peste porcine<sup>1</sup></i>	Toll- wut <sup>1</sup> <i>Rage<sup>1</sup></i>	Räude (Schafe, Ziegen) <i>Gale (moutons, chèvres)</i>	Geflügel- cholera und -pest <sup>1</sup> <i>Choléra des oiseaux de basse- cour et peste aviaire<sup>1</sup></i>	Bösartige Faulbrut der Bienen <i>Loque des abeilles (américaine) Völker Colonies</i>
	Gross- vieh <i>Gras bétail</i>	Klein- vieh <i>Petit bétail</i>								
1971/80	6	2	96	19	4	52	1145	1287	43	1858
1982	—	—	120	11	—	—	1211	2	4	1458
1983	—	—	241	12	—	—	1044	3	—	849
1984	—	—	289	8	1	—	1036	1	1	437

<sup>1</sup> Umgestandene oder getötete Tiere<sup>1</sup> *Animaux périss ou tués*

Bundesamt für Veterinärwesen

Office vétérinaire fédéral

**Schweiz. Häute- und Fellversorgung – Disponibilités en peaux et cuirs bruts**

Jahre Années	Häute von inländischen Schlachtungen <i>Peaux et cuirs bruts provenant d'abattages indigènes</i>					Aussenhandel (T. Nr. 4101.10, 20) <i>Commerce extérieur (T. No 4101.10, 20)</i>				Für den Inland- verbrauch verfügbar <i>Quantités disponibles</i>
	Inländische Tiere <i>Animaux indigènes</i>			Eingeführte Tiere <i>Animaux importés</i>		Ausfuhr <i>Exportations</i>		Einfuhr <i>Importations</i>		
	Häute <i>Cuirs</i>	Felle <i>Peaux</i>	Total	Häute <i>Cuirs</i>	Felle <i>Peaux</i>	Häute, roh <i>Cuirs bruts</i>	Felle, roh <i>Peaux brutes</i>	Häute, roh <i>Cuirs bruts</i>	Felle, roh <i>Peaux brutes</i>	
Stück – Pièces										
1981	453 363	617 407	1 070 770	3 635	2 970	.	.	.	.	.
1982	470 013	606 284	1 076 297	2 023	3 283	.	.	.	.	.
1983	445 849	576 401	1 022 250	1 588	3 123	.	.	.	.	.
1984	479 029	589 871	1 068 900	2 209	3 000	.	.	.	.	.
dt – dt										
1981	136 863	48 828	185 691	1 007	321	150 998	55 120	66 974	6 108	53 983
1982	141 845	48 206	190 051	572	345	142 226	53 656	61 496	3 682	60 264
1983	134 530	44 994	179 524	453	331	127 865	50 766	62 430	2 101	66 208
1984	144 977	45 763	190 740	655	327	141 857	51 133	61 144	3 573	63 449

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Milchleistungsprüfungen der Viehzuchtverbände**  
**Contrôle laitier des fédérations d'élevage**

Rassen	Kühe mit vollständiger Kontrolldauer (Kontrolljahre vom 1. Juli bis 30. Juni) <i>Vaches ayant subi un contrôle complet (Années de contrôle du 1er au 30 juin)</i>						Rasses	
	1981/82		1982/83		1983/84			
	Stück <sup>2</sup> <i>Pièces<sup>2</sup></i>	Stück <sup>2</sup> <i>Pièces<sup>2</sup></i>	Milchertrag je Kuh <i>Rendement en lait par vache</i> kg	Fettgehalt der Milch <i>Teneur en graisse</i> %	Stück <sup>2</sup> <i>Pièces<sup>2</sup></i>	Milchertrag je Kuh <i>Rendement en lait par vache</i> kg		Fettgehalt der Milch <i>Teneur en graisse</i> %
Braunvieh	180 985	182 200	4 732 <sup>3</sup>	3,84	190 737	4 797 <sup>3</sup>	3,82	<i>Brune</i>
Simm. Fleckvieh	179 846	176 552	5 113 <sup>3</sup>	3,95	183 039	5 180 <sup>3</sup>	3,96	<i>Tachetée rouge</i>
Schwarzfleckvieh	30 136	30 964	5 745 <sup>3</sup>	3,77	32 114	5 788 <sup>3</sup>	3,78	<i>Tachetée noire</i>
Eringer	3 187	3 073	2 970 <sup>4</sup>	3,76	2 836	2 991 <sup>4</sup>	3,82	<i>Hérens</i>
Total Kühe	394 154	392 789	4 969	3,88	408 726	5 034	3,88	<i>Total des vaches</i>
Total in % <sup>1</sup>	45,4	45,9			48,5			<i>Total en %<sup>1</sup></i>

<sup>1</sup> des schweizerischen Kuhbestandes<sup>2</sup> in Beständen mit integraler Milchkontrolle<sup>3</sup> In 270 bis 305 Melktagen<sup>4</sup> In 220 bis 305 Melktagen<sup>1</sup> *du troupeaux suisse*<sup>2</sup> *de troupeaux soumis au contrôle laitier intégral*<sup>3</sup> *En 270–305 jours de traite*<sup>4</sup> *En 220–305 jours de traite*

Mitgeteilt von den Viehzuchtverbänden

Communiqué par les fédérations d'élevage

### Milchtiere und Milcherzeugung — Bétail laitier et production laitière

Jahre Années	Milchtiere <sup>1</sup> — Bétail laitier <sup>1</sup>		Milcherzeugung — Production laitière					davon Verkehrsmilch dont lait commercial t
	Kühe Vaches	Milchziegen Chèvres	Total t	je Kuh — par vache			je Milchziege par chèvre kg	
				kg	davon Fett — dont graisse			
%	kg							
1978	880 000	50 530 <sup>2</sup>	3 542 000	4000	3,77	146	470	2 950 000
1979	882 000	51 000	3 671 000	4130	3,78	152	470	3 046 000
1980	875 000	51 000	3 679 000	4180	3,81	155	470	3 019 000
1981	856 000	52 000	3 680 000	4270	3,82	158	470	3 065 000
1982	844 000	52 000	3 687 000	4340	3,83	161	470	3 012 000
1983	835 000	45 658 <sup>2</sup>	3 755 000	4470	3,82	166	470	3 120 000
1984	835 000	46 000	3 879 000	4620	3,84	172	470	3 169 000

<sup>1</sup> geschätzter mittlerer Jahresbestand  
<sup>2</sup> Eidg. Viehzählung

<sup>1</sup> évaluation de l'effectif annuel moyen  
<sup>2</sup> Recensement fédéral du bétail

Milchstatistik der Schweiz

Statistique laitière de la Suisse

### Milchverwertung — Utilisation du lait

Jahre Années	In 100 t — En centaines de t								In % der gesamten Verwertungsmenge En % du lait utilisé au total		
	Gesamte Inlands- produktion Production indigène totale	Einfuhr von Frischmilch Importations de lait frais	Gesamte Verwertungs- menge Quantités utilisées au total	Verwertung dieser Menge Ces quantités sont utilisées					Trinkmilch Lait de consom- mation	Milch zur Aufzucht Lait pour l'élevage	Milch zur technischen Verarbeitung Lait pour la fabrication
				als Konsummilch comme lait de consommation		zur Aufzucht pour l'élevage	zur technischen Verarbeitung pour la fabrication de produits laitiers	zur Ausfuhr als Frischmilch pour l'exportation comme lait frais			
im Haushalt der Vieh- besitzer dans le ménage des pro- priétaires de bétail	durch die übrige Bevölkerung par le reste de la population										
1978	35 420	229	35 649	1 500	6 091	4 420	23 598	40	21,4	12,4	66,2
1979	36 710	229	36 939	1 450	6 042	4 800	24 584	63	20,4	13,0	66,6
1980	36 790	230	37 020	1 450	6 166	5 150	24 178	76	20,8	13,9	65,3
1981	36 800	230	37 030	1 450	6 174	4 700	24 613	93	20,8	12,7	66,5
1982	36 870	229	37 099	1 450	6 199	5 300	24 052	98	20,9	14,3	64,8
1983	37 550	230	37 780	1 400	6 230	4 950	25 097	103	20,5	13,1	66,4
1984	38 790	231	39 021	1 440	6 149	5 660	25 665	107	19,7	14,5	65,8

Milchstatistik der Schweiz

Statistique laitière de la Suisse

### Technisch verarbeitete Milch — Lait transformé en produits laitiers

Jahre Années	Milchmengen in 100 t — Lait en centaines de t					In % — En %			
	Technisch verarbeitete Milch Lait transformé en produits laitiers	davon verarbeitet — dont transformé				Technisch verarbeitete Milch Lait transformé en produits laitiers	davon verarbeitet — dont transformé		
		zu Käse en fromage (gras, % et 1/4 gras)	zu Konsumrahm en crème	zu Butter en beurre	zu übrigen Produkten wie Dauermilch- waren usw. en autres produits		zu Käse en fromage	zu Konsumrahm und Butter en crème et en beurre	zu übrigen Produkten en autres produits
1978	23 598	13 858	3 570	4 300	1 870	100	58,7	33,4	7,9
1979	24 584	13 994	3 690	5 170	1 730	100	56,9	36,0	7,1
1980	24 178	13 860	3 850	4 640	1 828	100	57,3	35,1	7,6
1981	24 613	14 290	3 890	4 700	1 733	100	58,1	34,9	7,0
1982	24 052	14 410	3 970	3 930	1 742	100	59,9	32,8	7,3
1983	25 097	15 080	3 870	4 005	2 142	100	60,1	31,4	8,5
1984	25 665	15 020	4 018	4 480	2 147	100	58,5	33,1	8,4

Milchstatistik der Schweiz

Statistique laitière de la Suisse

### Käse- und Butterproduktion — Production de fromage et de beurre, in 100 t — en 100 t

Jahre Années	Käse — Fromage						Butter — Beurre			
	Total	Emmentaler, Greyzer und Sbrinz Emmental, Gruyère et Sbrinz	Kleine Rundkäse der Alpen und 1/2fette Rundkäse Petits fromages de montagne et fromages mi-gras	Halbweich- und Weichkäse Pâtes fromagères dures et molles	Magerkäse aller Art Fromages maigres de tout genre	Schabzieger (Glärner Kräuterkäse) Fromage glaronnais au mélilot	Total	Vorzugsbutter Beurre de marque	Andere Tafelbutter Autre beurre de table	Kochbutter Beurre de cuisine
1978	1198	840	91	252	11	4	325	184	13	128
1979	1210	844	94	258	10	4	366	222	13	131
1980	1199	829	90	267	8	5	347	204	12	131
1981	1237	845	99	279	9	5	353	205	13	135
1982	1249	845	100	290	9	5	325	175	12	138
1983	1302	884	106	298	9	5	350	187	15	148
1984	1295	875	105	302	8	5	384	216	16	152

Milchstatistik der Schweiz

Statistique laitière de la Suisse

### Produktion anderer Milchprodukte und Milchrückstände Autres produits laitiers et résidus in 100 t — en 100 t

Jahre Années	Konsumrahm Crème de consommation	Joghurt Yogourt	Industrielle Milcherzeugnisse Produits de l'industrie laitière					Milchrückstände zur Fütterung Résidus pour l'affouragement	
			Kondensmilch Sterilisierte Milch Lait condensé et lait stérilisé	Vollmilchpulver und -nährmittel Poudre de lait entier et produits alimentaires dérivés	Magermilchpulver und -nährmittel Poudre de lait écrémé et produits alimentaires dérivés	Kasein Caséine	Total	Schotte Petit-lait	Mager- und Buttermilch Lait écrémé et babeurre
1978	537	889	68	192	347	3	610	12 108	1244
1979	560	928	67	171	410	3	651	12 189	1396
1980	588	968	49	184	371	3	607	12 270	1540
1981	595	1010	41	173	382	4	600	12 560	1390
1982	600	1039	43	169	347	2	561	12 697	1190
1983	623	1075	41	184	374	3	602	13 261	1112
1984	643	1147	39	176	428	3	646	13 336	1075

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Evaluations du Secrétariat des paysans suisses

### Schweizerische Wollproduktion und Einfuhr von Wollrohmaterial Production suisse de laine et importations de matières lainières

Jahre Années	Ablieferung an die Inlandwollzentrale Livraisons à la Centrale suisse de la laine indigène						Selbstversorgung <sup>2</sup> (Schätzung) ungewaschen Usage domestique <sup>2</sup> (évaluation) laine non lavée	Gesamtproduktion (ungewaschen) Production totale de laine (non lavée)	Einfuhr von Wollrohmaterial <sup>3</sup> (Rohwolle, Kämmlinge, -zug) Importation de matière lainière <sup>3</sup> (laine brute, peignons, trait)	
	Mengen (ungewaschen) nach Feinheitsklassen Quantités de laine (non lavée) par classes de finesse					Erlös Valeur				
	F1/F2	F 3	F 4	F 5 <sup>1</sup>	Total	Total				je/par kg
	dt	dt	dt	dt	dt	1000 Fr.				Fr.
1978	1100	1707	931	2016	5754	2409	4.19	596	6350	136 024
1979	1222	1792	1009	2171	6194	2960	4.78	476	6670	139 058
1980	1064	1921	982	2280	6247	2826	4.52	433	6680	148 007
1981	990	1835	903	2099	5827	2585	4.44	553	6380	147 583
1982	840	1754	871	2026	5491	2353	4.29	429	5920	127 983
1983	778	1685	951	2188	5602	2370	4.23	428	6030	123 978
1984	771	1631	991	2147	5540	2353	4.25	440	5980	140 682

<sup>1</sup> inbegriffen Restwolle<sup>2</sup> inbegriffen Tauschwolle, die von den Produzenten direkt an die Tuchfabrik gegen Bezug von Wollartikeln eingesandt wird<sup>3</sup> T. Nrn. 5301.10, 5301.30, 5302.10, 5303.01, 5305.12<sup>1</sup> y compris restes<sup>2</sup> y compris la laine d'échange, c'est-à-dire celle que les producteurs ont livrée directement aux fabriques de textiles contre des articles en laine<sup>3</sup> T. Nos 5301.10, 5301.30, 5302.10, 5303.01, 5305.12

Mitgeteilt von der Schweiz. Inlandwollzentrale

Communiqué par la Centrale suisse de la laine indigène

### Schweizerische Eierproduktion und -einfuhrüberschuss Production suisse d'œufs et excédent d'importation

Jahre Années	Inlandsproduktion <sup>1</sup> Production indigène <sup>1</sup>						Einfuhrüberschuss Excédent d'importation				Für den Inlandsverbrauch verfügbare Schäleneier Mio. Stück Œufs en coquille disponibles pour la consommation indigène millions pièces
	Leg-hühner 1000 Stück <sup>2</sup> Pondeuses 1000 pièces <sup>2</sup>	Eierproduktion — Ponte				Schäleneier Œufs en coquille T. Nr. 0405.10		Eikonserven Conserves d'œufs			
		inbegriffen Bruteier und Verluste Y compris œufs à couvrir et pertes		ohne Bruteier und Verluste Sans œufs à couvrir et pertes		dt <sup>3</sup>	Mio Stück <sup>4</sup> millions pièces <sup>4</sup>	Eipulver <sup>5</sup> T. Nr. 0405.20 3502.10 Œufs en poudre <sup>5</sup>	Gefrier-eier <sup>5</sup> T. Nr. 0405.22 3502.12 Œufs congelés <sup>5</sup>	Total <sup>6</sup> umgerechnet auf Schäleneier Mio Stück Total <sup>6</sup> transformé en œufs en coquille millions pièces	
		Total Mio Stück millions pièces	je Leg-huhn Stück Pièces par pondeuse	Total Mio Stück millions pièces	je Leg-huhn Stück Pièces par pondeuse						
1977	3226	748	232	720	223	230 398	389	5449	78 186	200	1109
1978	3282	771	235	740	225	242 174	401	5730	79 897	206	1141
1979	3221	782	243	750	233	239 581	395	6283	74 587	199	1145
1980	3170	781	246	750	237	249 540	421	7110	70 858	199	1171
1981	3048	763	250	730	240	269 385	456	7110	81 681	220	1186
1982	3042	763	251	730	241	288 163	488	7904	63 505	190	1218
1983	3083	803	260	770	250	280 538	468	8384	64 293	196	1238
1984	2877	764	266	730	254	296 474	493	7086	63 806	184	1223

<sup>1</sup> Schätzung des Schweizerischen Bauernsekretariates

<sup>2</sup> Eidg. Viehzählungen

<sup>3</sup> Schweizerische Handelsstatistik

<sup>4</sup> Erhebungen des Bundesamtes für Landwirtschaft

<sup>5</sup> 1 kg Eipulver = 80 Schäleneier

1 kg Gefrier-eier = 20 Schäleneier

<sup>1</sup> Evaluation du Secrétariat des paysans suisses

<sup>2</sup> Recensement fédéral du bétail

<sup>3</sup> Statistique du commerce extérieur

<sup>4</sup> Statistique de l'Office fédéral de l'agriculture

<sup>5</sup> 1 kg d'œufs en poudre = 80 œufs en coquille

1 kg d'œufs congelés = 20 œufs en coquille

### Schweiz. Honigernte und -einfuhrüberschuss Récolte suisse de miel et excédent d'importation

Jahre Années	Inlandsproduktion — Production indigène					Einfuhr-überschuss T. Nr. 0406.01 Excédent d'importation	Für den Inlandsverbrauch verfügbarer Honig <sup>4</sup> Miel disponible pour la consommation indigène <sup>4</sup>
	Zahl der Bienenvölker Nombre des ruches	Honigernte — Récolte		Durchschnittserlös je kg <sup>3</sup> Prix moyen par kg <sup>3</sup>	Gesamtwert der Honigernte Valeur totale de la récolte de miel		
		je Volk <sup>2</sup> par ruche <sup>2</sup>	im ganzen au total				
1977	267 000	5,2	13 060	12,00	15 672	39 980	53 040
1978	272 998 <sup>1</sup>	6,2	20 120	12,00	24 144	43 531	63 651
1979	271 000	4,8	14 630	12,00	17 556	43 987	58 617
1980	272 000	9,2	25 730	12,00	30 876	51 312	77 042
1981	272 000	3,7	11 670	13,00	15 171	61 270	72 940
1982	273 000	11,1	32 400	13,00	42 120	55 531	87 931
1983	246 630 <sup>1</sup>	8,8	22 080	13,00	28 704	47 010	69 090
1984	247 000	8,5	23 400	14,50	33 930	54 389	77 789

<sup>1</sup> Ergebnisse der eidg. Zählungen; übrige Jahre Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

<sup>2</sup> Ernteerhebungen im Gebiet des Vereins deutschschweizerischer Bienenfreunde (Schweizerische Bienenzeitung)

<sup>3</sup> Erlös der Produzenten für offenen, kontrollierten Honig bei Verkauf en détail und en gros (Mittel). Mindestpreisempfehlung des Schweizerischen Verbandes der Bienenzüchtervereine

<sup>4</sup> inbegriffen Honig zur Bienenfütterung

<sup>1</sup> Résultat du recensement des ruchers; autres années, évaluations du Secrétariat des paysans suisses

<sup>2</sup> Enquêtes sur les récoltes dans la région de la Société d'apiculture de la Suisse allemande (Schweizerische Bienenzeitung)

<sup>3</sup> Prix obtenu par les producteurs dans la vente au détail et en gros (moyenne), miel ouvert, contrôlé. Prix minimal recommandé par la Fédération suisse des sociétés d'apiculteurs

<sup>4</sup> y compris le miel pour nourrir des abeilles

## Gesamtübersicht über die Mengenproduktion der schweizerischen Landwirtschaft

Erzeugnisse	Einheiten	1974	1975	1976	1977	1978
<i>Menge</i>						
Getreide, Körner	1000 dt	8 565	7 569	7 955	6 900	8 351
Getreide, Stroh	1000 dt	6 800	5 825	6 063	6 238	6 710
Hackfrüchte	1000 dt	16 467	15 129	15 002	13 940	16 561
Gemüse (ohne Gem. v. Kleinpflanzern)	1000 dt	2 520	2 420	2 440	2 700	3 170
Ölsaaten (Mohn und Raps)	1000 dt	281	186	239	217	276
Tabak	1000 dt	18	16	20	12	15
Rauhfutter (Dürrf. u. Gras z. Grünfüt.)	1000 dt Heu	84 500	84 337	70 588	82 316	78 790
Obst (Kern-, Stein- und Schalenobst)	1000 dt	4 260	7 330	4 840	4 580	5 380
Wein (Tafeltr. in Wein umgerechnet)	1000 hl	759	832	1 199	1 301	780
Viehexport, Rindvieh	Stück	5 564	9 084	9 158	12 616	8 078
Viehexport, übriges Vieh	Stück	1 124	1 268	1 105	2 507	2 519
Fleisch	1000 dt	4 101	4 027	4 236	4 401	4 358
Milch	1000 dt	33 600	33 960	34 730	35 110	35 420
Eier	Mio. Stück	720	720	730	720	740
Wolle	dt	5 900	6 060	6 240	6 290	6 350
Honig	dt	43 110	13 190	69 630	13 060	20 120
<i>Wert zu Preisen von 1934 bis 1943</i>						
Getreide, Körner	Mio. Fr.	288	254	269	231	281
Getreide, Stroh	Mio. Fr.	49	42	44	45	49
Hackfrüchte	Mio. Fr.	141	135	123	115	140
Gemüse (ohne Gem. v. Kleinpflanzern)	Mio. Fr.	86	83	83	92	108
Ölsaaten (Mohn und Raps)	Mio. Fr.	22	14	19	17	22
Tabak	Mio. Fr.	4	3	4	2	3
Rauhfutter	Mio. Fr.	1 047	1 044	872	1 019	975
Obst	Mio. Fr.	85	133	107	91	113
Wein	Mio. Fr.	65	71	103	112	67
Total pflanzliche Produktion	Mio. Fr.	1 787	1 779	1 624	1 724	1 758
	1939=100	141,9	141,4	129,0	137,0	139,6
Getreide, Körner	Prozent-	16,1	14,2	16,6	13,4	16,0
Getreide, Stroh	verteilung	2,8	2,4	2,7	2,6	2,8
Hackfrüchte	auf Grund	7,9	7,6	7,6	6,6	7,9
Gemüse (ohne Gem. v. Kleinpflanzern)	der Werte	4,8	4,6	5,1	5,4	6,2
Ölsaaten (Mohn und Raps)	en	1,2	0,8	1,2	1,0	1,2
Tabak	pour cent	0,2	0,2	0,2	0,1	0,2
Rauhfutter	sur la base	58,6	58,7	53,7	59,1	55,5
Obst	des valeurs	4,8	7,5	6,6	5,3	6,4
Wein		3,6	4,0	6,3	6,5	3,8
Total pflanzliche Produktion		100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
<i>Wert zu Preisen von 1934 bis 1943</i>						
Viehexport (Rindvieh u. übriges Vieh)	Mio. Fr.	7	10	10	15	10
Fleisch	Mio. Fr.	1 058	1 037	1 089	1 132	1 123
Milch	Mio. Fr.	754	762	779	787	794
Eier	Mio. Fr.	121	121	123	121	124
Wolle	Mio. Fr.	2	3	3	3	3
Honig	Mio. Fr.	20	6	33	6	9
Total tierische Produktion	Mio. Fr.	1 962	1 939	2 037	2 064	2 063
	1939=100	161,4	159,5	167,6	169,8	169,8
Viehexport	%-Verteil.	0,3	0,5	0,5	0,7	0,5
Fleisch	auf Grund	53,9	53,5	53,5	54,8	54,4
Milch	der Werte	38,4	39,3	38,3	38,2	38,5
Eier	en pour cent	6,2	6,3	6,0	5,9	6,0
Wolle	sur la base	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
Honig	des valeurs	1,1	0,3	1,6	0,3	0,5
Total tierische Produktion		100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Pflanzliche u. tierische Produktion, Total <sup>1</sup>	1939=100	164,9	163,5	170,5	172,9	175,3

<sup>1</sup> Wertgewogener Mengenindex; vgl. S. 167<sup>2</sup> Vorläufig

## Récapitulation générale de la production de l'agriculture suisse

1979	1980	1981	1982	1983	1984 <sup>2</sup>	Produits
						<i>Quantité</i>
8 750	7 891	8 722	9 301	8 909	10 949	<i>Céréales, grains</i>
6 463	6 526	6 310	5 731	6 760	7 394	<i>Céréales, paille</i>
17 913	16 138	20 660	19 112	16 715	19 170	<i>Plantes sarclées</i>
3 040	2 820	3 500	3 210	3 110	3 470	<i>Légumes (sans les petits planteurs)</i>
306	341	342	366	319	430	<i>Graines oléagineuses (pavot et colza)</i>
18	13	17	16	17	17	<i>Tabac</i>
87 734	75 883	77 883	85 630	85 425	85 118	<i>Fourrages (secs et verts)</i>
7 590	5 510	4 350	8 340	5 480	5 784	<i>Fruits (à pépins, à noyau, à coque)</i>
1 113	844	857	1 844	1 613	1 183	<i>Vin (raisin de table converti en vin)</i>
10 040	16 701	16 146	16 337	9 304	9 104	<i>Exportations de bétail, bovins</i>
2 192	2 331	1 355	1 834	1 349	1 175	<i>Exportations de bétail, autres animaux</i>
4 544	4 770	4 611	4 808	4 745	4 739	<i>Viande</i>
36 710	36 790	36 800	36 870	37 550	38 790	<i>Lait</i>
750	750	730	730	770	730	<i>Œufs</i>
6 670	6 680	6 380	5 920	6 030	5 980	<i>Laine</i>
14 630	25 730	11 670	32 400	22 080	23 400	<i>Miel</i>
						<i>Valeur aux prix de 1934 à 1943</i>
294	266	292	311	299	372	<i>Céréales, grains</i>
47	47	46	42	49	54	<i>Céréales, paille</i>
144	135	170	156	127	153	<i>Plantes sarclées</i>
104	97	120	110	106	119	<i>Légumes (sans les petits planteurs)</i>
24	27	27	29	25	34	<i>Graines oléagineuses (pavot et colza)</i>
3	3	3	3	3	3	<i>Tabac</i>
1 087	940	964	1 061	1 058	1 054	<i>Fourrages (secs et verts)</i>
149	113	79	160	107	111	<i>Fruits (à pépins, à noyau, à coque)</i>
96	72	74	158	138	101	<i>Vin (raisin de table converti en vin)</i>
1 948	1 700	1 775	2 030	1 912	2 001	<i>Production végétale, au total</i>
154,7	135,0	141,0	161,2	151,9	159,0	<i>Production végétale, au total</i>
15,1	15,7	16,5	15,3	15,6	18,6	<i>Céréales, grains</i>
2,4	2,8	2,6	2,0	2,6	2,7	<i>Céréales, paille</i>
7,4	7,9	9,6	7,7	6,6	7,7	<i>Plantes sarclées</i>
5,3	5,7	6,7	5,4	5,6	5,9	<i>Légumes (sans les petits planteurs)</i>
1,2	1,6	1,5	1,4	1,3	1,7	<i>Graines oléagineuses (pavot et colza)</i>
0,2	0,1	0,2	0,2	0,2	0,1	<i>Tabac</i>
55,8	55,3	54,3	52,3	55,3	52,7	<i>Fourrages</i>
7,7	6,7	4,5	7,9	5,6	5,5	<i>Fruits</i>
4,9	4,2	4,1	7,8	7,2	5,1	<i>Vin</i>
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	<i>Production végétale, au total</i>
						<i>Valeur aux prix de 1934 à 1943</i>
12	20	18	19	11	11	<i>Exportations de bétail</i>
1 169	1 226	1 185	1 234	1 216	1 216	<i>Viande</i>
823	825	825	827	842	870	<i>Lait</i>
126	126	123	123	129	123	<i>Œufs</i>
3	3	3	2	3	3	<i>Laine</i>
7	12	6	15	11	11	<i>Miel</i>
2 140	2 212	2 160	2 220	2 212	2 234	<i>Production animale, au total</i>
176,1	182,0	177,7	182,7	182,0	183,8	<i>Production animale, au total</i>
0,5	0,9	0,8	0,9	0,5	0,5	<i>Export. de bétail (bovins et autres)</i>
54,7	55,5	54,9	55,6	55,0	54,5	<i>Viande</i>
38,5	37,3	38,2	37,2	38,1	38,9	<i>Lait</i>
5,9	5,7	5,7	5,5	5,8	5,5	<i>Œufs</i>
0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	<i>Laine</i>
0,3	0,5	0,3	0,7	0,5	0,5	<i>Miel</i>
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	<i>Production animale, au total</i>
185,5	184,9	181,9	191,6	190,1	195,5	<i>Prod. végétale et animale, au total<sup>1</sup></i>

<sup>1</sup> Nombre-indices des quantités rapporté à la valeur; voir page 167<sup>2</sup> Provisoire

**Von Berufsfischern in neun Seen gefangene Fische<sup>1</sup>**  
**Poissons pêchés dans neuf lacs par des pêcheurs professionnels<sup>1</sup>**

Jahre Années	Bodensee (schweiz. Anteil)	Zürichsee	Walensee	Zugersee	Brianzersee	Thunersee	Bielsee	Lac de Neuchâtel	Lac Léman (partie vaud.)	Total
Zahl der Berufsfischer (mittlerer Bestand in den Monaten Mai—September) <sup>2</sup> — Nombre des pêcheurs professionnels (moyenne de mai à septembre) <sup>2</sup>										
1961/70 <sup>3</sup>	59	28	6	15	5	10	15	110	81	329
1971/80 <sup>3</sup>	79	23	7	16	5	9	14	68	94	315
1982	79	24	7	17	5	10	13	54	60	269
1983	79	24	7	17	5	10	13	55	75	285
1984	79	24	7	17	5	9	13	53	80	287
Fangertrag, dt — Résultats de la pêche, en dt										
1961/70 <sup>3</sup>	4021	1573	353	860	216	750	1039	3228	3921	15 961
1971/80 <sup>3</sup>	6704	2218	512	1377	357	1620	1461	3558	4203	22 010
1982	5051	2273	455	863	252	335	1106	4315	2737	17 387
1983	3612	2505	453	1496	231	295	1050	3399	3308	16 349
1984	4265	1954	400	1124	250	499	1074	4839	4648	19 053
Erlös der Fischer, Fr. je kg — Prix obtenus par les pêcheurs, fr. par kg										
1961/70 <sup>3</sup>	2.28	2.22	3.09	2.71	3.33	3.37	2.42	2.68	2.44	2.51
1971/80 <sup>3</sup>	2.74	2.52	3.50	2.51	4.76	3.99	2.77	2.95	3.47	3.02
1982	4.84	2.09	4.59	1.92	7.01	7.45	5.82	2.29	2.57	3.48
1983	4.94	2.64	4.74	1.60	6.11	7.06	5.09	3.06	4.93	3.95
1984	5.20	2.69	4.69	1.56	5.27	5.45	4.61	5.35	6.12	4.95
Gesamterlös, 1000 Fr. — Valeur totale, en 1000 frs.										
1961/70 <sup>3</sup>	915	349	109	233	72	253	251	864	958	4004
1971/80 <sup>3</sup>	1834	559	179	345	170	646	405	1048	1457	6643
1982	2444	474	209	166	177	249	643	987	704	6053
1983	1784	661	215	238	141	208	535	1041	1632	6455
1984	2218	526	188	176	132	272	495	2589	2842	9438

<sup>1</sup> Rund 75% des Fischertrages aller Schweizer Seen

<sup>2</sup> Etwas kleinerer Bestand in den übrigen Monaten

<sup>3</sup> 10-Jahres-Mittel

<sup>1</sup> Près de 75% de l'ensemble de la pêche des lacs suisses

<sup>2</sup> Effectif plus faible durant les autres mois

<sup>3</sup> Moyenne de dix ans

Erhebung des Schweizerischen Bauernsekretariates

Enquête du Secrétariat des paysans suisses

**Fangertrag nach Fischarten — Résultats par sortes de poissons**

Jahre Années	Salmoniden (Edelfische) — <i>Salmonidés</i>				Hechte <i>Brochets</i>	Trübschen <i>Lottes</i>	Barsche <i>Perches</i>	Aale Welse (Karpfen- fische) <i>Anquilles- Silures</i>	Cypriniden (Karpfen- fische) <i>Cyprinidés</i>	Total
	Äschen <i>Ombres</i>	Forellen <i>Truites</i>	Saiblinge <i>Ombles ch.</i>	Felchen <i>Corégones</i>						
Fangertrag, dt — Résultats de la pêche, en dt										
1961/70 <sup>1</sup>	7	203	73	4700	356	65	7444	26	3087	15 961
1971/80 <sup>1</sup>	11	237	71	7409	234	66	7216	83	6683	22 010
1982	10	149	107	4972	120	82	3104	123	8720	17 387
1983	9	133	100	5381	199	110	3546	47	6824	16 349
1984	22	139	96	5854	232	68	8234	74	4334	19 053
Erlös der Fischer, Fr. je kg — Prix obtenus par les pêcheurs, fr. par kg										
1961/70 <sup>1</sup>	7.14	8.67	6.85	3.46	4.69	1.08	2.41	3.85	0.53	2.51
1971/80 <sup>1</sup>	10.00	11.98	8.17	4.21	7.14	1.06	3.73	5.42	0.40	3.02
1982	14.69	15.78	14.70	6.24	9.93	1.07	5.20	7.67	0.82	3.48
1983	14.11	15.18	14.27	5.59	9.44	1.10	6.69	5.72	0.72	3.95
1984	14.78	15.59	14.04	5.45	10.62	1.18	6.41	6.49	0.65	4.95
Gesamterlös, 1000 Fr. — Valeur totale, en 1000 frs.										
1961/70 <sup>1</sup>	5	176	50	1628	167	7	1797	10	164	4004
1971/80 <sup>1</sup>	11	284	58	3116	167	7	2689	45	266	6643
1982	14	235	159	3100	119	9	1614	91	712	6053
1983	13	202	142	3006	188	12	2373	26	493	6455
1984	33	217	135	3191	246	8	5279	48	281	9438

<sup>1</sup> 10-Jahres-Mittel

<sup>1</sup> Moyenne de dix ans

Erhebung des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquête du Secrétariat des paysans suisses



## II. Einfuhr und Ausfuhr – II. Importations et exportations

### Gesamteinfuhr und -ausfuhr der Schweiz – Importations et exportations totales in Millionen Franken – en millions de francs

Jahre Années	Einfuhr – Importations				Ausfuhr – Exportations				Einfuhr- überschuss Excédent d'importation
	Aus den Ländern der EG <i>Origina- naires de la CE</i>	Aus den Ländern der EFTA <i>Origina- naires de l'AELE</i>	Aus den übrigen Ländern <i>Origina- naires des autres pays</i>	Total	Nach den Ländern der EG <i>A desti- nation de la CE</i>	Nach den Ländern der EFTA <i>A desti- nation de l'AELE</i>	Nach den übrigen Ländern <i>A desti- nation des autres pays</i>	Total	
1978	28 702,9	3052,0	10 545,0	42 299,9	19 736,9	3849,5	18 193,1	41 779,5	520,4
1979	33 654,4	3496,0	11 579,9	48 730,3	21 847,8	3997,0	18 179,7	44 024,5	4 705,8
1980	40 777,2	4213,7	15 868,4	60 859,3	24 919,1	4537,6	20 150,9	49 607,6	11 251,7
1981	39 448,7	4229,7	16 415,7	60 094,1	25 732,6	4711,2	22 378,1	52 821,9	7 272,2
1982	38 469,4	3951,6	15 638,7	58 059,7	25 389,1	4518,2	22 751,4	52 658,7	5 401,0
1983	40 046,5	4042,7	16 975,0	61 064,2	26 424,2	4559,2	22 740,1	53 723,5	7 340,7
1984	46 448,0	4590,9	17 985,5	69 024,4	30 521,0	4923,4	25 209,7	60 654,1	8 370,3

Schweizerische Aussenhandelsstatistik

Statistique du commerce extérieur de la Suisse

### Ein- und Ausfuhr landwirtschaftlicher Erzeugnisse Importations et exportations de produits agricoles

Jahre Années	Einfuhr – Importations				Ausfuhr – Exportations			
	Pflanzliche Erzeugnisse <i>Produits végétaux</i> 1000 Fr.	Tierische Erzeugnisse <i>Produits animaux</i> 1000 Fr.	Total		Pflanzliche Erzeugnisse <i>Produits végétaux</i> 1000 Fr.	Tierische Erzeugnisse <i>Produits animaux</i> 1000 Fr.	Total	
			1000 Fr.	in % der Gesamteinfuhr <i>% des impor- tations totales</i>			1000 Fr.	in % der Gesamtausfuhr <i>% des exporta- tions totales</i>
1978	3 328 778	1 023 989	4 352 767	10,29	285 623	589 483	875 106	2,09
1979	3 261 427	1 016 093	4 277 520	8,78	292 495	616 097	908 592	2,06
1980	3 743 714	1 143 089	4 886 803	8,03	336 648	657 600	994 248	2,00
1981	4 024 848	1 322 664	5 347 512	8,90	340 722	700 051	1 040 773	1,97
1982	3 909 750	1 248 729	5 158 479	8,88	347 253	700 081	1 047 334	1,99
1983	3 808 047	1 235 277	5 043 324	8,26	366 680	684 054	1 050 734	1,96
1984	4 175 585	1 331 360	5 506 945	7,98	435 909	717 899	1 153 808	1,90

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

### Preis- und Mengenindizes des Aussenhandels (1970 = 100) Indices des prix et des quantités du commerce extérieur (1970 = 100)

Jahre Années  Quartale Trimestres	Rohstoffe und Halbfabrikate für Agrarwirtschaft, Nahrungs- und Genussmittelindustrie <i>Matières premières et produits mi-fabriqués pour l'agriculture, l'industrie des denrées alimentaires, boissons, tabacs</i>				Konsumgüter: Nahrungsmittel, Getränke, Tabak <i>Biens de consommation: denrées alimentaires, boissons, tabacs</i>			
	Preisindex <i>Indice des prix</i>		Mengenindex <i>Indice des quantités</i>		Preisindex <i>Indice des prix</i>		Mengenindex <i>Indice des quantités</i>	
	Einfuhr <i>Importations</i>	Ausfuhr <i>Exportations</i>	Einfuhr <i>Importations</i>	Ausfuhr <i>Exportations</i>	Einfuhr <i>Importations</i>	Ausfuhr <i>Exportations</i>	Einfuhr <i>Importations</i>	Ausfuhr <i>Exportations</i>
1979	109	79	95	166	120	87	106	121
1980	120	87	96	175	130	87	112	128
1981	125	94	100	179	139	93	117	134
1982	125	107	95	173	134	99	119	130
1983	123	106	98	198	130	101	119	131
1984	136	123	95	205	137	101	124	139
davon – dont								
I. Q.	133	130	111	237	137	99	114	125
II. Q.	134	137	91	192	138	101	129	128
III. Q.	139	113	82	188	139	103	111	147
IV. Q.	139	111	97	202	142	101	134	157

Schweizerische Aussenhandelsstatistik

Statistique du commerce extérieur de la Suisse

**Einfuhr und Ausfuhr von landwirtschaftlichen Erzeugnissen im Jahre 1984<sup>1</sup>**  
**Importations et exportations de produits agricoles en 1984<sup>1</sup>**

Tarif Nr. Kapitel Nr.	Produkte	Einfuhr - <i>Importations</i>		Ausfuhr - <i>Exportations</i>		<i>Produits</i>
		Menge <i>Quantité</i>	Wert in <i>Valeur en</i> 1000 Fr.	Menge <i>Quantité</i>	Wert in <i>Valeur en</i> 1000 Fr.	
		Stück <i>Pièces</i>		Stück <i>Pièces</i>		
	Lebende Tiere:					<i>Animaux de l'espèce:</i>
0101	Pferde	2 511	18 225	365	1 674	<i>chevaline</i>
0102	Rinder	5 209	7 561	9 104	18 484	<i>bovine</i>
0103	Schweine	1 156	408	283	116	<i>porcine</i>
0104	Schafe und Ziegen	25	21	527	161	<i>ovine et caprine</i>
0105	Hausgeflügel	dt 1 916	3 152	0	0	<i>volailles de basse-cour</i>
0106	Andere Tiere	St. 362 271 dt 2 054	6 714	18 410 208	1 809	<i>Autres animaux</i>
<b>1</b>	<b>Total lebende Tiere</b>	St. 371 172 dt 3 970	36 081	28 689 208	22 244	<i>Total animaux vivants</i>
	Fleisch:					<i>Viande:</i>
0201	von Tieren d. Nrn. 0101-04	219 686	169 973	10 384	1 273	<i>d'anim. des pos. 0101-04</i>
0202	von Hausgeflügel	313 570	129 764	15	16	<i>de volailles de basse-cour</i>
0203	Geflügellebern	2 210	4 531	-	-	<i>Foie de volaille</i>
0204	Anderes, frisch, gefroren	53 334	50 721	172	115	<i>Autres, fraîche, congelée</i>
0205	Schweinespeck	8	2	0	1	<i>Lard</i>
0206	gesalzen, getrocknet usw.	8 163	13 768	4 955	10 727	<i>salée, séchée, etc.</i>
<b>2</b>	<b>Total Fleisch</b>	596 971	368 759	15 526	12 132	<i>Total viandes</i>
0301	Fische, frisch	167 074	153 364	7 162	2 303	<i>Poissons frais</i>
0302	Fische, andere	11 911	17 553	510	914	<i>Autres poissons</i>
0303	Krebs- und Weichtiere	42 504	46 542	813	807	<i>Crustacés, mollusques</i>
<b>3</b>	<b>Total</b>	221 489	217 459	8 485	4 024	<i>Total</i>
0401	Milch und Rahm, frisch	230 602	19 483	8 101	2 926	<i>Lait, crème de lait, frais</i>
0402	Milch und Rahm, kons.	44 669	9 450	7 853	4 320	<i>Lait, crème de lait, cons.</i>
0403	Butter	80 614	29 472	22	38	<i>Beurre</i>
0404	Käse, Quark, Schmelzk.	213 453	159 626	628 808	549 346	<i>Fromage, caillebottes</i>
0405	Eier und Eigelb	363 253	64 416	211	107	<i>Œufs, jaune d'œufs</i>
0406	Honig	55 000	16 323	611	493	<i>Miel</i>
0407	Genießb. Waren tier. Urspr.	12	250	0	1	<i>Comestibles d'orig. anim.</i>
<b>4</b>	<b>Total</b>	987 603	299 020	645 606	557 231	<i>Total</i>
0504	Därme, Blasen, Magen	25 037	30 995	14 722	7 494	<i>Boyaux, vessies</i>
0515	And. Waren tier. Urspr.	30 935	11 175	179 793	5 067	<i>Autr. prod. d'orig. anim.</i>
<b>ex. 5</b>	<b>Total</b>	55 972	42 170	194 515	12 561	<i>Total</i>
0601	Zwiebeln, Knollen usw.	41 205	24 734	37	29	<i>Bulbes, oignons, etc.</i>
0602	Andere lebende Pflanzen	266 269	95 969	6 293	2 217	<i>Autres plantes vivantes</i>
0603	Blumen und -knospen	91 388	146 814	856	1 108	<i>Fleurs, boutons de fleurs</i>
0604	Blätter, Zweige usw.	30 005	16 135	564	317	<i>Feuillages</i>
<b>6</b>	<b>Total</b>	428 867	283 652	7 750	3 671	<i>Total</i>
	Gemüse, Kartoffeln, Küchenkräuter:					<i>Légumes, pommes de terre, plantes potagères</i>
0701	frisch oder gekühlt	1 870 395	344 937	301 508	9 352	<i>frais</i>
0702	gefroren	68 332	20 572	272	155	<i>congelés</i>
0703	vorläufig haltbar gemacht	26 452	11 845	147	151	<i>conservés provisoirement</i>
0704	getrocknet	40 382	50 229	19 947	17 093	<i>desséchés</i>
0705	Hülsenfrüchte, trockene	88 923	10 753	1 272	441	<i>Légumes à cosse secs</i>
0706	Wurzeln von Maniok usw.	696	143	-	-	<i>Racines de manioc, etc.</i>
<b>7</b>	<b>Total Gemüse</b>	2 095 180	438 479	323 146	27 192	<i>Total légumes</i>
	Genießbare Früchte:					<i>Fruits comestibles:</i>
0801	Datteln, Bananen, Ananas	694 938	106 442	11 015	5 461	<i>Dattes, bananes, ananas</i>
0802	Zitrusfrüchte	1 367 571	159 586	1 387	178	<i>Agrumes</i>
0803	Feigen	24 232	7 426	6	3	<i>Figues</i>
0804	Weintrauben	389 648	60 214	315	66	<i>Raisins</i>

<sup>1</sup> Siehe am Schluss der Tabelle, Seite 100<sup>1</sup> Voir à la fin du tableau, à la page 100

**Einfuhr und Ausfuhr von landwirtschaftlichen Erzeugnissen im Jahre 1984<sup>1</sup>**  
**Importations et exportations de produits agricoles en 1984<sup>1</sup>** *Suite*

Tarif Nr. Kapitel Nr.	Produkte	Einfuhr - Importations		Ausfuhr - Exportations		Produits
		Menge Quantité dt	Wert in Valeur en 1000 Fr.	Menge Quantité dt	Wert in Valeur en 1000 Fr.	
0805	Schalenfrüchte	234 246	140 333	1 175	663	<i>Fruits à coques</i>
0806	Äpfel, Birnen, Quitten, frisch	351 443	45 986	12 230	536	<i>Pommes, poires et coings</i>
0807	Steinobst, frisch	448 341	73 016	9 429	2 081	<i>Fruits à noyau, frais</i>
0808	Beeren, frisch	151 497	61 210	670	373	<i>Baies fraîches</i>
0809	Andere Früchte, frisch	183 084	39 269	171	142	<i>Autres fruits, frais</i>
0810	Früchte, gefroren, o. Zucker	94 630	19 911	13 635	2 745	<i>Fruits, congelés, sans sucre</i>
0811	Früchte, vorkonserviert	10 804	1 293	7	15	<i>Fruits, conservés provisoirement</i>
0812	Fr., getrocknet (ohne 0801-05)	25 756	15 836	329	222	<i>Fruits séchés (sans 0801-05)</i>
0813	Schalen von Zitrusfrüchten und Melonen	9 622	899	19	12	<i>Ecorces d'agrumes et des melons</i>
<b>8</b>	<b>Total</b>	<b>3 985 812</b>	<b>731 421</b>	<b>50 388</b>	<b>12 497</b>	<b>Total</b>
0901	Kaffee	601 908	430 176	40 732	40 266	<i>Café</i>
0902	Tee	31 792	27 626	11 610	11 756	<i>Thé</i>
0904-10	Gewürze	32 292	22 482	1 091	752	<i>Epices</i>
<b>ex. 9</b>	<b>Total</b>	<b>665 992</b>	<b>480 284</b>	<b>53 433</b>	<b>52 774</b>	<b>Total</b>
1001	Weizen	3 198 412	125 485	61	9	<i>Froment</i>
1002	Roggen	421 089	13 882	-	-	<i>Seigle</i>
1003	Gerste	2 537 126	85 242	33	3	<i>Orge</i>
1004	Hafer	1 255 965	44 123	10	1	<i>Avoine</i>
1005	Mais	2 455 938	105 656	2 058	701	<i>Mais</i>
1006	Reis	331 516	36 749	286	63	<i>Riz</i>
1007	Anderes Getreide	460 680	19 382	5 824	349	<i>Autres céréales</i>
<b>10</b>	<b>Total</b>	<b>10 660 726</b>	<b>430 519</b>	<b>8 272</b>	<b>1 126</b>	<b>Total</b>
	Müllereierzeugnisse usw.:					<i>Produits de la minoterie, etc.:</i>
1101	Mehl aus Getreide	3 017	362	1 396	134	<i>Farines de céréales</i>
1102	Grütze, Griess usw.	71 961	4 919	11 668	1 814	<i>Gruaux, semoules, etc.</i>
1103	aus Hülsenfrüchten (0705)	-	-	-	-	<i>de légumes secs (N° 0705)</i>
1104	aus Früchten (8)	1 091	279	2 351	460	<i>de fruits (chap. 8)</i>
1105	aus Kartoffeln	1 409	330	3 638	793	<i>de pommes de terre</i>
1106	aus Wurzeln (0706)	-	-	-	-	<i>de racines N° (0706)</i>
1107	Malz	813 431	42 378	48	25	<i>Malt</i>
1108	Stärke, Inulin	336 709	21 541	422	144	<i>Amidons, inuline</i>
1109	Kleber und Klebermehl	1 340	366	1 280	222	<i>Gluten et farine de gluten</i>
<b>11</b>	<b>Total</b>	<b>1 228 958</b>	<b>70 175</b>	<b>20 803</b>	<b>3 592</b>	<b>Total</b>
1201	Ölsaaten und -früchte	1 304 204	126 987	26 088	4 227	<i>Graines et fruits oléag.</i>
1202	Mehl von solchen	5 000	697	4	1	<i>Farines de graines, etc.</i>
1203	Sämereien	130 306	33 684	1 224	5 629	<i>Semences</i>
1204	Zuckerrüben und -rohr	4 178	182	-	-	<i>Bett. sucr., cannes à sucre</i>
1205	Zichorienwurzeln	-	-	-	-	<i>Racines de chicorée</i>
1206	Hopfen	2 839	2 674	223	89	<i>Houblon</i>
1207	Pflanzen für Parf., Medizin	31 844	18 640	2 529	3 884	<i>Plantes, pour parfum, méd.</i>
1208	Johannisbrot, Fruchtkerne	86 468	7 143	299	34	<i>Caroubes</i>
1209	Stroh und Spreu	1 499 412	18 725	3 615	148	<i>Pailles et balle</i>
1210	Heu, Runkeln zum Füttern	456 868	12 841	4 690	458	<i>Foin et autres produits fourr.</i>
<b>12</b>	<b>Total</b>	<b>3 521 119</b>	<b>221 573</b>	<b>38 672</b>	<b>14 470</b>	<b>Total</b>
<b>1303</b>	<b>Pektin</b>	<b>2 806</b>	<b>4 528</b>	<b>5 259</b>	<b>7 660</b>	<b>Pectine</b>
1501	Schweineschmalz, Gefl.-fett	4 352	1 571	2 575	247	<i>Saindoux, graisses de vol.</i>
1502	Talg	7 770	1 048	5 751	666	<i>Suifs</i>
1503	Schmalz-, Ölstearin usw.	922	168	12	6	<i>Stéarine</i>
1504	Fette und Öle von Fischen	16 787	2 906	30	31	<i>Graisses et huiles piscicoles</i>
1507	Pflanzliche Öle	499 457	102 718	113 116	21 268	<i>Huiles végétales</i>
1512	Fette, Öle gehärtet	11 361	2 457	17 725	6 916	<i>Graisses, huiles hydrogénés</i>
1513	Margarine und Speisefette	5 664	3 730	676	498	<i>Margarine</i>
1517	Rückstände von Fettstoffen	675	66	12 776	595	<i>Résidus</i>
<b>ex. 15</b>	<b>Total</b>	<b>546 988</b>	<b>114 664</b>	<b>152 661</b>	<b>30 227</b>	<b>Total</b>

**Einfuhr und Ausfuhr von landwirtschaftlichen Erzeugnissen im Jahre 1984<sup>1</sup>**  
**Importations et exportations de produits agricoles en 1984<sup>1</sup>**

Fin

Tarif Nr. Kapitel Nr.	Produkte	Import – Importations		Export – Exportations		Produits	
		Menge Quantité	Wert in Valeur en 1000 Fr.	Menge Quantité	Wert in Valeur en 1000 Fr.		
		dt		dt			
1601	Würste	31 357	54 930	422	675	Saucisses	
1602	Fleischkonserven usw.	38 176	27 550	4 900	3 057	Conserves de viande, etc.	
1603	Fleischextrakte und -säfte	6 166	7 574	390	347	Extraits et jus de viande	
1604	Fischzubereitungen, -konserven	161 091	110 329	932	5 442	Prép. et cons. de poissons	
1605	Krebs-, Weich- u. Muschelt.	21 253	27 329	253	472	Crustacés, mollusques	
<b>16</b>	<b>Total</b>	<b>258 043</b>	<b>227 712</b>	<b>6 897</b>	<b>9 993</b>	<b>Total</b>	
1701	Rüben- und Rohrzucker	1 566 182	73 306	5 095	526	Sucre de bett. et de canne	
1702	Anderer Zucker, Sirup	255 355	24 865	1 849	929	Autres sucres, sirops	
1703	Melassen	109 696	2 835	47	14	Mélasses	
<b>ex. 17</b>	<b>Total</b>	<b>1 931 233</b>	<b>101 006</b>	<b>6 991</b>	<b>1 469</b>	<b>Total</b>	
1801	Kakaobohnen und -bruch	170 948	84 302	1 637	901	Cacao en fèves et brisures	
1802	Kakaoschalen und -abfall	21 902	413	4 241	351	Coques, déchets de cacao	
<b>ex. 18</b>	<b>Total</b>	<b>192 850</b>	<b>84 715</b>	<b>5 878</b>	<b>1 252</b>	<b>Total</b>	
2001	Gem., Küch.kr. u. Fr.i.Essig	17 379	4 941	3 863	966	Légumes, etc., préparés	
2002	Gem., Küch.kr. u. Fr.o.Essig	543 833	106 960	6 407	2 774	Lég., etc., prép. s. vinaigre	
2003	Früchte gefr., m. Zucker	2 162	536	2	1	Fruits cong., add. de sucre	
2004	Früchte usw. mit Zucker	2 809	1 335	690	383	Fruits, etc., conf. au sucre	
2005	Fruchtmus, Konfit. usw.	9 427	2 793	31 534	10 913	Purées et pâtes de fruits	
2006	Fr. in and. Weise zubereitet	347 115	72 851	29 755	10 820	Fruits préparés autrement	
2007	Säfte (auch Traubens.)	hl dt	67 939 248 873	84 983	1 193 222 699	31 661	Jus de fruits, de légumes
<b>20</b>	<b>Total</b>	hl dt	67 939 1 171 598	274 399	1 193 294 950	57 518	<b>Total</b>
2204	Traubenmost (Sauser)	hl	15 105	1 160	4	2	Moûts de raisin (Sauser)
2205	Wein	hl dt	1 619 188 642 028	466 631	317 14 920	9 708	Vins
2207	Apfel-, Birnenw., Met usw.	hl	813	304	36	6	Cidre, poiré, hydromel
2208	Äthylalk. v. 80° u. m.	hl dt	391 163 423	18 430	262 16	195	Alcool éthy. 80° et plus
<b>ex. 22</b>	<b>Total</b>	hl dt	1 635 497 805 451	486 525	619 14 936	9 911	<b>Total</b>
2301	Fleisch- und Fischmehl		812 888	84 413	38 970	1 655	Farine de viande, de pois.
2302	Kleie		388 031	12 492	398	87	Sons
2303	Abf. d. Zucker- u. Stärkefabr.		319 875	26 193	10	2	Résidus des industries
2304	Rückstände der Ölfabr.		637 299	33 973	17 043	949	Tourteaux
2305	Weinhefe, Weinstein		0	1	672	29	Lies de vin, tartre brut
2306	And. Tierfutter pfl. Art		147 405	3 036	1 823	159	Prod. végét. pour animaux
2307	Zubereitete Tierfutter		638 181	119 816	42 894	44 508	Préparations fourragères
<b>23</b>	<b>Total</b>		<b>2 943 679</b>	<b>279 924</b>	<b>101 810</b>	<b>47 389</b>	<b>Total</b>
<b>2401</b>	Tabak, roh, -abfälle		198 974	184 670	56 644	67 682	Tabacs bruts, déchets
<b>4501</b>	Naturkork, unbearb. -abf.		3 599	302	9	21	Liège naturel, déchets
<b>5401</b>	Flachs (Leinen), roh, -abf.		9 947	4 262	611	197	Lin brut, déchets
<b>5701</b>	Hanf, roh, Hanfabfälle		22	16	98	204	Chanvre brut, déchets
	Total landw. Erzeugnisse	St.	371 172		28 689		Total produits agric. d'après
	nach EG	hl dt	1 703 436 32 517 849	5 382 315	1 812 2 013 548	957 037	le traité de la CE
<b>4101</b>	Häute und Felle, roh		64 717	28 925	192 990	94 907	Peaux brutes
<b>4401-04</b>	Holz (Brenn-, Roh-), Holz.		5 133 437	74 719	5 998 384	99 666	Bois (de chauffage, bruts)
<b>5301</b>	Schafwolle		32 780	20 986	6 632	2 198	Laine en vrac
	<b>Gesamttotal</b>		<b>5 506 945</b>		<b>1 153 808</b>		<b>Total général</b>

<sup>1</sup> Landw. Erzeugnisse gemäss Umschreibung im Anhang II des Römer Vertrages (EG).

<sup>1</sup> Produits agricoles selon définition dans l'annexe II du traité de Rome (CE).

**Gesamtwert der Ein- und Ausfuhr landw. Erzeugnisse 1983 und 1984, Zusammenfassung**  
**Valeur totale des importations et des exportations de produits agricoles en 1983 et 1984**  
in Millionen Franken – en millions de francs

Produkte	Kapitel oder Nr. des Zolltarifs <i>Chapitre ou No du Tarif douanier</i>	Einfuhr <i>Importations</i>		Ausfuhr <i>Exportations</i>		Produits
		1983	1984	1983	1984	
Lebende Tiere	1	32	36	23	22	<i>Animaux vivants</i>
Fleisch	2	342	369	14	12	<i>Viandes</i>
Fische, Krebs- und Weichtiere	3	190	217	3	4	<i>Poissons, crustac., mollusques</i>
Milch, -erzeugn., Eier, Honig	4	296	299	553	557	<i>Lait, produits laitiers, œufs, miel</i>
Tierische Fette	1501-04	5	6	2	1	<i>Graisses animales</i>
Fleischwaren usw.	16	213	228	7	10	<i>Préparations de viandes, etc.</i>
Häute und Felle	4101	21	29	67	95	<i>Peaux</i>
Schafwolle	5301	14	21	2	2	<i>Laines</i>
Andere tierische Produkte	ex 5, ex 23	122	126	13	15	<i>Autres produits animaux</i>
Tierische Produkte, Total		1235	1331	684	718	<i>Total produits animaux</i>
Lebende Pflanzen, Blumen	6	262	284	4	4	<i>Plantes vivantes, fleurs</i>
Gemüse	7	410	438	18	27	<i>Légumes</i>
Früchte, Beeren, Pektin	8, 1303	661	736	17	20	<i>Fruits comestibles</i>
Kaffee, Tee, Gewürze	ex 9	410	480	48	53	<i>Café, thé, épices</i>
Getreide	10	435	431	1	1	<i>Céréales</i>
Müllereierzeugnisse	11	73	70	4	4	<i>Produits de la minoterie</i>
Ölsaaten, Sämereien usw.	12	175	222	12	14	<i>Graines oléagineuses, etc.</i>
Pflanzliche Öle und Fette	ex 15	80	109	20	29	<i>Graisses et huiles végétales</i>
Zucker und Zuckerwaren	ex 17	106	101	1	1	<i>Sucres et sucreries</i>
Kakao	ex 18	81	85	1	1	<i>Cacao</i>
Früchte-, Gemüsezubereitungen	20	235	274	55	58	<i>Prép. de légumes, de fruits</i>
Getränke	ex 22	443	487	7	10	<i>Boissons</i>
Abfälle, Tierfutter	ex 23	160	195	47	46	<i>Résidus et déchets p. animaux</i>
Tabak	2401	200	185	52	68	<i>Tabac</i>
Holz	4401-04	73	75	80	100	<i>Bois</i>
Naturkork	4501	1	0	0	0	<i>Liège naturel</i>
Flachs und Hanf	5401, 5701	3	4	0	0	<i>Lin et chanvre</i>
Pflanzliche Produkte, Total		3808	4176	367	436	<i>Total produits végétaux</i>
Gesamtwert		5043	5507	1051	1154	<i>Valeur totale</i>

Schweizerische Aussenhandelsstatistik

Statistique du commerce extérieur de la Suisse

**Einfuhr landwirtschaftlicher Produkte nach Hauptherkunftsländern**  
**Importations de produits agricoles, d'après les principaux pays de provenance**

Herkunftsland	Mengen in t – <i>Quantités en t</i>		Wert, 1000 Fr. – <i>Valeur, 1000 fr.</i>		Pays de provenance
	1983	1984	1983	1984	
<i>Weizen (1001.08, 10, 12) – Froment</i>					
Frankreich	144 193	151 193	49 116	53 672	<i>France</i>
Kanada	115 325	32 358	51 650	15 698	<i>Canada</i>
USA	107 632	92 697	44 391	41 262	<i>USA</i>
Übrige	47 239	43 593	16 629	14 852	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	414 389	319 841	161 786	125 484	<i>Importations totales</i>
<i>Gerste (1003.01) – Orge</i>					
Frankreich	347 350	241 737	93 040	81 014	<i>France</i>
Übrige	17 444	11 976	6 042	4 228	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	364 794	253 713	99 082	85 242	<i>Importations totales</i>
<i>Hafer (1004.01) – Avoine</i>					
Frankreich	64 120	11 630	16 265	4 309	<i>France</i>
Schweden	62 716	16 989	17 910	6 022	<i>Suède</i>
Finnland	150	71 156	56	25 630	<i>Finlande</i>
Übrige	20 620	25 822	6 136	8 162	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	147 606	125 597	40 367	44 123	<i>Importations totales</i>
<i>Mais (1005.01) – Mais</i>					
Ungarn	174	56 018	73	22 363	<i>Hongrie</i>
Jugoslawien	144 749	50 362	48 244	19 650	<i>Yougoslavie</i>
USA	61 302	61 842	22 065	25 271	<i>USA</i>
Übrige	30 110	77 372	18 401	38 372	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	236 335	245 594	88 783	105 656	<i>Importations totales</i>

Schluss **Einfuhr landwirtschaftlicher Produkte nach Hauptherkunftsländern** *Fin*  
**Importations de produits agricoles, d'après les principaux pays de provenance**

Herkunftsland	Mengen in t (Fasswein in hl) <i>Quantités en t (vin en fûts en hl)</i>		Wert in 1000 Fr. <i>Valeur en 1000 fr.</i>		Pays de provenance
	1983	1984	1983	1984	
<i>Gemüse, frisch, gekühlt (ex 0701<sup>1</sup>) — Légumes frais ou réfrigérés</i>					
Frankreich	30 205	32 772	83 836	86 030	<i>France</i>
Italien	58 970	57 814	87 336	88 137	<i>Italie</i>
Niederlande	19 612	35 618	35 378	50 200	<i>Pays-Bas</i>
Spanien	29 037	30 475	49 314	51 718	<i>Espagne</i>
Übrige	27 927	30 361	62 868	68 852	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	165 751	187 040	318 732	344 937	<i>Importations totales</i>
<i>Kern- und Steinobst, Beeren frisch (0806-0808) — Fruits, etc.</i>					
Frankreich	4 719	11 713	11 840	29 590	<i>France</i>
Italien	52 449	61 628	92 880	108 362	<i>Italie</i>
Spanien	7 074	11 180	16 721	23 917	<i>Espagne</i>
Übrige	12 160	28 915	27 081	57 610	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	76 402	113 436	148 522	219 479	<i>Importations totales</i>
<i>Südfrüchte<sup>2</sup> (0801-0804) — Fruits du Midi<sup>2</sup></i>					
Frankreich	10 930	11 169	19 933	18 741	<i>France</i>
Italien	64 316	55 333	67 856	61 140	<i>Italie</i>
Spanien	61 534	69 574	77 211	90 442	<i>Espagne</i>
Israel	29 151	25 343	32 542	30 135	<i>Israël</i>
Panama	32 440	33 010	37 403	39 681	<i>Panama</i>
Übrige	52 877	53 210	85 863	93 528	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	251 248	247 639	320 808	333 667	<i>Importations totales</i>
<i>Fasswein (2205.10, 12, 20, 22) — Vin en fûts</i>					
Frankreich	347 217	299 373	86 636	78 457	<i>France</i>
Italien	505 775	510 456	59 097	55 423	<i>Italie</i>
Spanien	465 982	460 799	28 409	31 770	<i>Espagne</i>
Übrige	294 175	328 340	21 929	23 349	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	1 613 149	1 598 968	196 071	188 999	<i>Importations totales</i>
<i>Naturwein in Flaschen (2205.30) — Vins naturels en bouteilles</i>					
Frankreich	27 048	32 008	111 106	143 514	<i>France</i>
Italien	10 724	10 670	24 637	25 640	<i>Italie</i>
Übrige	11 109	9 091	22 239	19 458	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	48 881	51 769	157 982	188 612	<i>Importations totales</i>
<i>Rind-, Kalb-, Schweine-, Schaf-, Pferde- und Ziegenfleisch (0201) Viande d'animaux de boucherie</i>					
Grossbritannien	2 267	2 264	14 112	15 482	<i>Grande-Bretagne</i>
Zimbabwe	1 551	2 120	11 973	14 653	<i>Zimbabwe</i>
Brasilien	2 047	3 439	16 101	29 400	<i>Brésil</i>
Argentinien	6 584	4 414	56 693	37 211	<i>Argentine</i>
Übrige	9 010	9 732	67 838	73 226	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	21 459	21 969	166 717	169 972	<i>Importations totales</i>
<i>Geflügelfleisch (202.01; 203.01) — Volaille</i>					
Frankreich	8 682	10 063	39 273	47 441	<i>France</i>
Ungarn	10 417	11 435	33 832	37 429	<i>Hongrie</i>
Israel	2 051	2 833	15 737	19 506	<i>Israël</i>
Übrige	8 136	7 247	29 865	29 919	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	29 286	31 578	118 707	134 295	<i>Importations totales</i>
<i>Schaleneier (0405.10) — Œufs en coquille</i>					
BR Deutschland	7 034	6 388	10 386	10 853	<i>Rép. féd. d'Allemagne</i>
Frankreich	5 159	3 559	9 740	8 784	<i>France</i>
Niederlande	4 066	4 505	5 659	7 327	<i>Pays-Bas</i>
DDR	2 765	4 330	2 870	5 553	<i>RDA</i>
Übrige	9 037	10 886	11 846	17 119	<i>Autres pays</i>
Gesamteinfuhr	28 061	29 668	40 501	49 636	<i>Importation totale</i>

<sup>1</sup> 0701 ohne Setzweibeln und Kartoffeln<sup>2</sup> Datteln, Bananen, Ananas, Zitrusfrüchte, Feigen, Trauben<sup>1</sup> 0701 sans petits oignons à planter et pommes de terre<sup>2</sup> Dattes, bananes, ananas, agrumes, figues, raisins

**Ausfuhr landwirtschaftlicher Produkte nach Bestimmungsländern**  
**Exportations de produits agricoles, d'après les pays de destination**

Bestimmungsland	Mengen in t (Vieh in Stück) <i>Quantités en t (bétail en pièces)</i>		Wert in 1000 Fr. <i>Valeur en 1000 fr.</i>		Pays de destination
	1983	1984	1983	1984	
<b>Hartkäse in Laiben (0404.28) — Fromage à pâte dure</b>					
BR Deutschland	8 642	8 420	85 487	79 896	Rép. féd. d'Allemagne
Frankreich	9 072	9 474	78 143	79 473	France
Italien	20 886	22 244	204 477	205 530	Italie
Belgien-Luxemburg	4 726	4 603	39 296	38 390	Belgique-Luxembourg
Grossbritannien	847	982	7 321	8 550	Grande-Bretagne
Spanien	1 170	1 564	8 416	11 255	Espagne
Kanada	924	738	8 329	7 494	Canada
USA	4 592	4 430	41 129	45 570	USA
Übrige	2 012	2 011	15 378	15 305	Autres pays
Gesamtausfuhr	52 871	54 466	487 976	491 463	Exportations totales
<b>Schmelzkäse (0404.30) — Fromage fondu</b>					
Italien	2 587	2 937	15 639	18 069	Italie
Belgien-Luxemburg	587	524	4 029	3 664	Belgique-Luxembourg
Grossbritannien	227	228	1 736	1 650	Grande-Bretagne
Tschechoslowakei	91	171	535	998	Tchécoslovaquie
Libyen	322	229	4 072	2 891	Libye
Kanada	1 305	1 326	9 951	10 078	Canada
USA	1 363	1 555	8 698	10 243	USA
Übrige	1 174	1 017	8 140	6 824	Autres pays
Gesamtausfuhr	7 656	7 987	52 800	54 417	Exportations totales
<b>Zuchtvieh (0102.14, 16, 18, 22, 34, 42) — Bétail d'élevage</b>					
BR Deutschland	1 470	1 061	2 990	2 248	Rép. féd. d'Allemagne
Italien	7 479	7 879	15 866	15 773	Italie
Spanien	48	58	113	154	Espagne
Jugoslawien	150	—	390	—	Yougoslavie
Übrige	150	103	446	307	Autres pays
Gesamtausfuhr	9 297	9 101	19 805	18 482	Exportations totales
<b>Frisches Obst: Kern-, Steinobst (0806, 0807) — Fruits à pépins, à noyau, frais</b>					
B. R. Deutschland	230	762	221	392	Rép. féd. d'Allemagne
Niederlande	257	604	474	1 333	Pays-Bas
Österreich	428	279	419	204	Autriche
Übrige	279	445	255	693	Autres pays
Gesamtausfuhr	1 194	2 090	1 369	2 622	Exportations totales
<b>Obstsaftkonzentrat (2007.20) — Jus de fruits concentré</b>					
B. R. Deutschland	5 843	9 302	8 031	11 312	Rép. féd. d'Allemagne
Österreich	672	3 196	978	3 518	Autriche
USA	4 358	3 435	8 290	5 340	USA
Grossbritannien	167	676	207	841	Grande-Bretagne
Übrige	897	1 912	1 345	2 981	Autres pays
Gesamtausfuhr	11 937	18 521	18 851	23 992	Exportations totales
<b>Saat- und Speisekartoffeln (0701.40, 42) Pommes de terre (Semenceux et de table)</b>					
Frankreich	944	1 657	587	968	France
Italien	1 974	24 111	784	5 936	Italie
Belgien-Luxemburg	1 055	1 777	754	750	Belgique-Luxembourg
Portugal	433	80	133	32	Portugal
Österreich	129	—	77	—	Autriche
Übrige	40	175	28	86	Autres pays
Gesamtausfuhr	4 575	27 800	2 363	7 772	Exportations totales

**Ausfuhrmengen und Ausfuhrwerte der wichtigsten landw. Exportprodukte**  
**Quantités et valeur des principaux produits agricoles d'exportation**

Jahre Années	Rindvieh – Bétail bovin						Schweine Porcs 0103.10, 12, 14, 16	Schafe Moutons 0104.10	Ziegen Chèvres 0104.20	Lebendvieh Total Bétail sur pied au total	
	Zucht- und Nutzvieh – d'élevage et de rente 0102.14, 16, 18, 22, 34, 42				Schlachtvieh de boucherie 0102.10, 12, 20, 30, 32, 40, 50, 52	Total					
	Stiere Taureaux	Kühe Vaches	Rinder Génisses	Übriges Autres							
Ausfuhrmengen in Stück – Animaux exportés											
1961/70	267	2 851	6 538	159	40	9 855	95	26	240	10 216	
1971/80	166	3 197	6 691	202	21	10 277	98	970	364	11 709	
1981	87	7 502	8 523	22	12	16 146	24	731	367	17 268	
1982	87	7 394	8 819	26	11	16 337	106	731	669	17 843	
1983	68	4 494	4 731	4	7	9 304	97	539	386	10 326	
1984	71	4 965	4 065	–	3	9 104	283	338	189	9 914	
Ausfuhrwert in 1000 Fr. – Valeur exportée en 1000 fr.											
1961/70	949	4 770	11 038	273	8	17 038	27	4	66	17 135	
1971/80	530	6 466	13 864	1 221	7	22 088	32	136	138	22 394	
1981	257	14 480	16 403	61	6	31 207	15	100	133	31 455	
1982	527	14 584	17 592	57	5	32 765	107	98	325	33 295	
1983	184	9 513	10 105	3	3	19 808	87	90	175	20 160	
1984	382	9 989	8 111	–	1	18 483	116	58	103	18 760	
Ausfuhrwert in % – Valeur exportée en %											
1961/70	0,31	1,54	3,56	0,09	0,00	5,50	0,01	0,00	0,02	5,53	
1971/80	0,09	1,08	2,30	0,20	0,00	3,67	0,01	0,02	0,02	3,72	
1981	0,03	1,82	2,06	0,01	0,00	3,92	0,00	0,01	0,02	3,95	
1982	0,07	1,89	2,27	0,01	0,00	4,24	0,01	0,01	0,04	4,30	
1983	0,02	1,27	1,35	0,00	0,00	2,64	0,01	0,01	0,03	2,69	
1984	0,05	1,29	1,04	–	0,00	2,38	0,01	0,01	0,01	2,41	
Fleisch- und Fleischwaren Viande et préparations de viande 0201.10, 12, 20, 22, 24, 30, 40, 42, 50 0206.10, 20 1601.10, 20 1602.20, 30	Milcherzeugnisse Produits laitiers			Obst (Obstwein inbegriffen) Fruits (cidre compris) 0806.10, 20, 22 0807.10, 12, 20, 22, 30, 32, 40 0808.10, 20, 30 2207.10	Wein Vin 2204.01 2205.10, 12 2205.30	Holz Bois 4401-4408 4409.20 4412.20 4413.20 4423.20 4428.30	Aufgeführte Produkte Total Produits représentés au total				
	Hartkäse Schmelzkäse Fromage à pâte dure fromage fondu	andere autres 0401-0404.26 1902.04, 06, 08, 20, 22 0404.28 2107.26, 27, 34, 0404.30 36, 40, 42, 44, 46, 47, 48, 60, 62									
	Ausfuhrmengen in dt (Wein in hl) – Quantités en dt (vin en hl)										
	1961/70	13 252	383 015					133 135	141 453	5 842	191 802
	1971/80	15 480	539 412					139 743	63 293	6 670	562 003
	1981	12 275	643 207					179 657	47 872	4 396	6 548 802
	1982	22 616	615 093					169 941	10 710	4 236	5 464 243
1983	26 412	605 262	168 385	12 663	5 689	5 367 449					
1984	16 085	624 525	163 128	22 364	7 676	6 684 148					
Ausfuhrwert in 1000 Fr. – Valeur exportée en 1000 fr.											
1961/70	3 993	220 248	39 743	4 104	2 767	310 054					
1971/80	6 714	415 373	39 172	3 522	5 243	601 831					
1981	10 948	533 589	59 660	2 575	5 509	795 760					
1982	13 751	537 403	65 041	1 974	5 538	773 272					
1983	14 190	540 776	61 588	1 677	6 506	750 035					
1984	12 812	545 881	58 367	2 996	9 183	778 122					
Ausfuhrwert in % – Valeur exportée en %											
1961/70	1,29	71,10	12,83	1,33	0,80	100					
1971/80	1,12	69,02	6,51	0,58	0,87	100					
1981	1,38	67,05	7,50	0,32	0,69	100					
1982	1,78	69,50	8,41	0,25	0,72	100					
1983	1,89	72,10	8,21	0,22	0,87	100					
1984	1,65	70,15	7,50	0,39	1,18	100					



## Einfuhr landw. Produktionsmittel – Importations d'agents de la production agricole

Kalender- jahre Années civiles	Produktionsmittel aus dem landwirtschaftlichen Sektor – Agents de la production provenant du secteur agricole								
	Brotgetreide- Saatgut Semences de céréales panifiables	Futtergetreide- Saatgut Semences de céréales fourragères	Anderes Saatgut Autres Semences	Kraffutter- mittel <sup>1</sup> Fourrages concentrés <sup>1</sup>	Andere Futtermittel <sup>1</sup> Autres denrées fourragères <sup>1</sup>	Stroh, Torfstreu Paille, litière de tourbe	Nutzpferde Chevaux de rente	Fohlen Poulains	
Mengen in dt (Pferde in Stück) – Quantités en dt (chevaux par tête)									
1961/70	13 536	76 482	173 200	9 495 822	346 285	1 232 276	2 441		
1971/80	3 047	50 976	99 564	12 740 951	621 525	1 620 511	2 167	33	
1982	2 204	38 808	97 324	10 973 740	628 429	2 522 919	2 075	4	
1983	2 647	48 918	131 820	10 945 374	317 331	2 470 875	2 135	3	
1984	1 874	26 696	112 948	10 709 615	565 095	2 078 098	2 283	3	
Wert in 1000 Franken – Valeur en 1000 francs									
1961/70	807	3 122	19 187	297 588	6 740	15 605	11 258		
1971/80	269	7 206	24 680	512 777	16 190	25 926	11 209	50	
1982	191	9 486	34 298	462 538	18 438	43 886	15 546	2	
1983	275	9 872	33 980	445 962	7 996	43 582	16 205	15	
1984	168	9 055	37 535	491 193	14 595	32 188	17 960	6	
Prozentverteilung (Wert) – En pour-cent (valeur)									
1971/80	0,0	0,8	2,8	57,2	1,8	2,9	1,3	0,0	
1984	0,0	0,8	3,5	45,1	1,3	3,0	1,6	0,0	
Produktionsmittel aus dem industriellen Sektor – Agents de la production provenant du secteur industriel								Total	davon Investitions- güter <sup>2</sup> dont biens permanents <sup>2</sup>
Phosphor- säuredünger Engrais phosphatés	Kalidünger Engrais minéraux	Anderer Dünger Autres engrais	Zweiachs- traktoren Tracteurs à double axes	Ladewagen Autochargeuses	Andere Geräte und Maschinen Autres instruments et machines				
Mengen in dt (Traktoren in Stück) – Quantités en dt (tracteurs en pièces)									
1961/70	2 378 031	1 058 115	456 161						
1971/80	1 890 773	897 000	1 685 545	5 409	44 457	170 826			
1982	1 278 097	863 557	2 315 682	5 190	66 274	206 324			
1983	1 200 917	965 237	2 707 720	5 270	67 167	203 444			
1984	1 196 197	1 117 875	2 992 323	4 885	80 459	205 253			
Wert in 1000 Fr. – Valeur en 1000 francs									
1961/70	25 643	17 999	7 978	27 264					
1971/80	25 547	16 969	52 072	59 906	17 894	125 798	896 493	214 857	
1982	22 998	20 327	85 953	96 083	26 632	176 773	1 013 151	315 036	
1983	22 794	21 241	98 279	104 243	28 531	177 598	1 010 573	326 592	
1984	23 066	25 124	111 826	102 143	34 661	189 506	1 089 026	344 276	
Prozentverteilung (Wert) – En pour-cent (valeur)									
1971/80	2,8	1,9	5,8	6,7	2,0	14,0	100	24,0	
1984	2,1	2,3	10,3	9,4	3,2	17,4	100	31,6	

<sup>1</sup> Nur Waren, die als Futtermittel eingeführt werden, somit ohne Nebenprodukte von im Inland verarbeiteten ausländischen Nahrungsmittelrohstoffen (siehe Seite 66)

<sup>2</sup> Gebrauchspferde, Geräte, Maschinen und Traktoren

<sup>1</sup> Seulement marchandises importées comme denrées fourragères; donc sans les sous-produits de matières premières alimentaires étrangères transformés en Suisse (voir page 67)

<sup>2</sup> Chevaux d'usage, instruments, machines et tracteurs

Tarifnummern – Numéros du tarif:

Saatgut – Semences: 701.32, 40; ex 705.10, 12, 14; ex 706.1; ex 1001.10; ex 1002.10; ex 1003.01; ex 1004.01; ex 1005.01; ex 1006.10; ex 1007.01; ex 1201.30, 50; 1203.10; ex 1203.20

Futtermittel – Denrées fourragères: ex 206.10; ex 402.10; ex 507.16; ex 515.01; ex 705.10, 12, 14, 20; ex 706.01; ex 0901.20; ex 1001.12; ex 1002.12; ex 1003.01; ex 1004.01; ex 1005.01; ex 1006.10, 12, 20; ex 1007.01; ex 1101.12, 14, 16, 30; ex 1102.10, 14, 20, 22, 30; ex 1104.10, 12, 20; 1105.10; ex 1106.10; ex 1107.10, 20; ex 1108.50, 52; ex 1201.10, 20, 30, 50; ex 1202.10; ex 1203.20; ex 1204.01; ex 1208.01, 10; ex 1209.01; 1210.10, 12, 20; ex 1405.30; ex 1501.10, 22; ex 1502.20; ex 1503.20; ex 1506.10; ex 1507.10, 12, 30, 32; ex 1510.10, 20; ex 1512.10, 14; ex 1513.01; ex 1802.01; ex 1907.10; ex 2106.20; ex 2301.01; ex 2302.01; ex 2303.01; ex 2304.01; ex 2306.10, 20; ex 2307.10, 14, 16, 17, 20; ex 3504.01; ex 3505.01; ex 3819.50; ex 3906.10

Gebrauchspferde (inbegriffen nichtlandwirtschaftliche) – Chevaux d'usage (inclus chevaux non agricoles): 101.14, 22

Dünger – Engrais: 508.10, 20; 2510.01; 2808.20; 3101.10, 20; 3102.10, 20, 30, 40, 50; 3103.10, 20; 3104.01; 3105.10, 20

Geräte, Maschinen, Traktoren – Instruments, machines, tracteurs: 6909.20; 7331.10, 12; 7340.06, 08; 8201.10, 20, 30, 40, 42, 50; 8206.10; 8311.10; 8410.10; 8421.20; 8422.10; 8424.10, 12, 20, 22, 30, 40, 50; 8425.10, 12, 22, 30, 40, 50; 8426.01; 8427.01; 8428.10, 20, 30; 8701.10, ex 12; ex 8714.40

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

### III. Ernährungsbilanz — III. Bilan alimentaire

Berechnungen des Schweizerischen Bauernsekretariates —  
Calculs du Secrétariat des paysans suisses

#### Gesamtübersicht über die Nahrungsmittelversorgung der Schweiz Vue d'ensemble sur l'approvisionnement de la Suisse en denrées alimentaires

Landwirtschafts- jahre Années agricoles 1. VII. — 30. VI. Jahre Années	Inlands- produktion Production indigène	Einfuhr Importations	Ausfuhr Exportations	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation	Vorrätezunahme oder -abnahme (—) <sup>1</sup> Augmentation ou diminution (—) <sup>1</sup> des stocks			Gesamt- verbrauch Consommation totale	Inlands- produktion in Prozenten des Gesamt- verbrauches Production indigène en % de la consommation totale
					Inländische Nahrungs- mittel Aliments indigènes	Ausländische Nahrungs- mittel Aliments étrangers	Total Total		
in 1000 Millionen verdaulicher Kalorien en 1000 millions de calories digestibles									
1971/72 <sup>2</sup>	4 596	3 607	512	3 095	88	84	172	7 519	61,1
1972/73	4 513	3 478	471	3 007	— 51	— 131	— 182	7 702	58,6
1973/74	4 534	4 053	570	3 483	28	151	179	7 838	57,8
1974/75	4 678	3 208	547	2 661	190	— 67	123	7 216	64,8
1975/76	4 474	3 275	608	2 667	— 43	— 31	— 74	7 215	62,0
1976/77	4 461	3 659	619	3 040	— 156	205	49	7 452	59,9
1977/78	4 550	3 826	649	3 177	— 21	78	57	7 670	59,3
1978/79	5 019	3 352	517	2 835	219	53	272	7 582	66,2
in Terajoules verdaulicher Energie en térajoules d'énergie digestible									
1979 <sup>3</sup>	21 362	15 488	3 029	12 459	1045	— 26	1019	32 802	65,1
1981	21 561	15 423	3 340	12 083	586	— 1241	— 655	34 299	62,9
1982	20 362	16 660	3 505	13 155	— 1186	636	— 550	34 067	59,8
1983	22 176	16 558	3 235	13 323	1309	161	1470	34 029	65,2
1984	24 236	15 024	3 420	11 604	2346	— 402	1944	33 896	71,5

<sup>1</sup> Vorräteveränderung soweit statistisch erfasst (Bund, Pflichtlagerhalter und einige andere Firmen der Industrie und des Grosshandels)

<sup>2</sup> Ab 1956/57 beruhen die Ergebnisse auf den Richtlinien der FAO für die Berechnung von Ernährungsbilanzen und sind mit früheren Resultaten zum Teil nicht ohne weiteres vergleichbar

<sup>3</sup> Überarbeitung der Berechnungsmethode, seither Einbezug der alkoholischen Getränke

<sup>1</sup> Variations des stocks pour autant qu'ils fassent l'objet de statistiques (Confédération, maisons tenant des stocks obligatoires, quelques autres maisons industrielles et du commerce de gros)

<sup>2</sup> A partir de 1956/57, les résultats se basent sur les recommandations faites par la FAO pour l'établissement des bilans alimentaires; ils ne sont que partiellement comparables avec les résultats précédents

<sup>3</sup> Méthode de calcul modifiée; depuis, les boissons alcooliques sont incorporées

#### Inlandsproduktion — Production indigène

Jahre Années	Inlandsproduktion von Nährstoffen (Eiweiss, Fett, Kohlehydrate) und verdaulicher Energie <sup>1</sup> Production indigène de substances nutritives (Protéines, graisse, hydrates de carbone) et d'énergie digestible <sup>1</sup>					Prozentanteil der Inlandproduktion am schweizerischen Verbrauch <sup>1</sup> Part de la production indigène en % de la consommation suisse <sup>1</sup>			
	Eiweiss Protéines 1000 dt	Fett Graisse 1000 dt	Kohle- hydrate Hydrates de carbone 1000 dt	Total		Eiweiss Protéines %	Fett Graisse %	Kohle- hydrate Hydrates de carbone %	Joules %
				Terajoules Térajoules	1934/36 (10661) = 100				
1972/73	1620	2260	4317	18 882	177	77	64	49	59
1973/74	1612	2325	4229	18 970	178	76	64	47	58
1974/75	1683	2355	4447	19 573	184	82	68	56	65
1975/76	1649	2361	3965	18 719	176	81	68	51	62
1976/77	1646	2499	3629	18 665	175	78	71	44	60
1977/78	1675	2448	3923	19 037	179	76	68	46	59
1978/79	1806	2555	4703	20 999	197	82	71	57	66
1979	1773	2430	5086	20 892	196	84	72	59	68
1980	1724	2508	4423	19 978	187	80	71	52	64
1981	1785	2491	5081	21 140	198	80	70	58	66
1982	1667	2517	4282	19 679	185	75	71	50	62
1983	1845	2564	5062	21 486	202	85	73	59	68
1984	2002	2644	6059	23 750	223	90	75	71	75

<sup>1</sup> ohne alkoholische Getränke

<sup>1</sup> sans les boissons alcooliques

**Nahrungsmittelversorgung der Schweiz in den Jahren 1983 und 1984  
nach Nahrungsmittelgruppen<sup>1</sup>**  
**Approvisionnement de la Suisse en denrées alimentaires, années 1983 et 1984  
par groupes de denrées alimentaires<sup>1</sup>**

Jahre Nahrungsmittel- gruppen <i>Années</i> <i>Groupes de denrées</i> <i>alimentaires</i>	Inlands- produktion <i>Production</i> <i>indigène</i>		In Terajoules — <i>En térajoules</i>						Gesamt- verbrauch <i>Consommation</i> <i>totale</i>		davon in- ländische Nah- rungs- mittel <i>dont</i> <i>denrées</i> <i>alimen- taires</i> <i>indi- gènes</i>
	in Tera- joules <i>en</i> <i>téra- joules</i>	in % des Gesamt- ver- brauchs <i>en %</i> <i>de la</i> <i>consom.</i> <i>totale</i>	Aus- fuhr <i>Expor- tations</i>	Vorräte- ver- änderung inlän- discher Nahrungs- mittel <i>Variation</i> <i>des stocks</i> <i>de denrées</i> <i>alimen- taires</i> <i>indigènes</i>	Ver- brauch inlän- discher Nah- rungs- mittel <i>Consom- mation</i> <i>de denrées</i> <i>alimen- taires</i> <i>indigènes</i>	Ein- fuhr <i>Impor- tations</i>	Vorräte- ver- änderung ein- geführter Nahrungs- mittel <i>Variation</i> <i>des stocks</i> <i>de denrées</i> <i>alimen- taires</i> <i>importées</i>	Ver- brauch eingeführter Nahrungs- mittel <i>Consom- mation</i> <i>de denrées</i> <i>alimen- taires</i> <i>importées</i>	Total in Tera- joules <i>Total</i> <i>en téra- joules</i>	je Kopf und Tag <i>par</i> <i>habit.</i> <i>et par</i> <i>jour</i>	
<b>1983</b>											
Getreideprodukte	4 696	71	452 <sup>3</sup>	1262	3 131	4 049	383	3 517 <sup>4</sup>	6 648	2 776	47
Kartoffeln, Stärke	735	80	44	— 70	761	155	—	155	916	382	83
Zucker, Sir., Honig	1 941	38	503 <sup>3</sup>	45	1 895	3 414	—294	3 206 <sup>4</sup>	5 101	2 130	37
Hülsenfr., Kakao	116	11	86 <sup>2</sup>	—	116	1 062	33	943 <sup>4</sup>	1 059	442	11
Gemüse	302	50	39	11	252	352	—	352	604	253	42
Obst	838	48	175 <sup>3</sup>	— 51	760	1 016	—	970 <sup>4</sup>	1 730	722	44
Pflanzl. Fette, Öle	496	17	584 <sup>2</sup>	—	496	3 126	45	2 497 <sup>4</sup>	2 993	1 250	17
Getränke	690	31	6	— 32	716	1 515	—	1 515	2 231	931	32
Pflanzl. Nahrsgsm.	9 814	46	1 889 <sup>3</sup>	1165	8 127	14 689	167	13 155 <sup>4</sup>	21 282	8 886	38
Fleisch	4 637	92	91	— 23	4 569	470	— 4	474	5 043	2 106	91
Eier	262	53	19	0	243	256	4	252	495	206	49
Fische, Schaltiere	12	5	25 <sup>3</sup>	—	11	261	—	237 <sup>4</sup>	248	104	4
Milch, M.-prod. <sup>5</sup>	5 637	117	1 106	161	4 370	462	—	462	4 832	2 017	90
Tierische Fette <sup>6</sup>	1 814	85	105	6	1 703	420	— 6	426	2 129	889	80
Tier. Nahrsgsm.	12 362	97	1346 <sup>3</sup>	144	10 896	1 869	— 6	1 851 <sup>4</sup>	12 747	5 322	85
Nahrungsm. Total	22 176	65	3235 <sup>3</sup>	1309	19 023	16 558	161	15 006 <sup>4</sup>	34 029	14 208	56
<b>1984</b>											
<i>Céréales</i>	6 008	90	460 <sup>3</sup>	1907	3 817	2 715	—351	2 890 <sup>4</sup>	6 707	2 782	57
<i>P. d. terre, amidon</i>	1 023	104	101	110	812	176	—	176	988	409	82
<i>Sucre, sirop, miel</i>	2 053	44	528 <sup>3</sup>	196	1 856	3 383	10	2 846 <sup>4</sup>	4 702	1 951	39
<i>Légumin., cacao</i>	116	10	98 <sup>2</sup>	—	115	1 085	— 46	1 034 <sup>4</sup>	1 149	477	10
<i>Légumes</i>	353	54	45	16	292	359	—	359	651	270	45
<i>Fruits</i>	977	55	245 <sup>3</sup>	— 40	819	1 005	—	958 <sup>4</sup>	1 777	737	46
<i>Huile, gras. vég.</i>	652	22	719 <sup>2</sup>	—	652	2 989	— 11	2 281 <sup>4</sup>	2 933	1 217	22
<i>Boissons</i>	486	24	6	— 72	552	1 513	—	1 513	2 065	856	27
<i>Denr. alim. vég.</i>	11 668	56	2 202 <sup>3</sup>	2117	8 915	13 225	—398	12 057 <sup>4</sup>	20 972	8 699	43
<i>Viande</i>	4 585	93	74	65	4 446	476	— 3	479	4 925	2 043	90
<i>Œufs</i>	248	50	21	0	227	263	— 6	269	496	206	46
<i>Poissons, mollus.</i>	12	5	27 <sup>3</sup>	—	10	274	—	249 <sup>4</sup>	259	107	4
<i>Lait, prod. lait.<sup>5</sup></i>	5 753	115	1 073	162	4 518	483	—	483	5 001	2 074	90
<i>Graisses anim.<sup>6</sup></i>	1 970	88	23	2	1 945	303	5	298	2 243	930	87
<i>Denr. alim. anim.</i>	12 568	97	1 218 <sup>3</sup>	229	11 146	1 799	— 4	1 778 <sup>4</sup>	12 924	5 360	86
<i>Denr. alim. Total</i>	24 236	72	3 420 <sup>3</sup>	2346	20 061	15 024	—402	13 835 <sup>4</sup>	33 896	14 059	59

<sup>1</sup> Zusammensetzung der Nahrungsmittelgruppen siehe Seiten 108 und 110

<sup>2</sup> Wiederausfuhr eingeführter Nahrungsmittel

<sup>3</sup> Inbegriffen Wiederausfuhr eingeführter Nahrungsmittel

<sup>4</sup> Einfuhr, abzüglich Wiederausfuhr

<sup>5</sup> Ohne Butter

<sup>6</sup> Inbegriffen Butter

<sup>1</sup> Composition des groupes de denrées alimentaires voir pages 109 et 111

<sup>2</sup> Réexportations de denrées alimentaires importées

<sup>3</sup> Y compris réexportations de denrées alimentaires importées

<sup>4</sup> Importations déduction faite des quantités réexportées

<sup>5</sup> Sans le beurre

<sup>6</sup> Y compris le beurre

**Nahrungsmittelversorgung der Schweiz in den Jahren 1982–1984  
nach Nahrungsmittelgruppen und -arten<sup>1</sup>**

Nahrungsmittelarten	1982					1983	
	in — en dt				in Terajoule Verbrauch	in — en dt	
	Inlands- produktion <i>Production indigène</i>	Ausfuhr <i>Expors- tions</i>	Einfuhr <i>Impor- tations</i>	Verbrauch <sup>2</sup> <i>Consom- mation</i> <sup>2</sup>		Inlands- produktion <i>Production indigène</i>	Ausfuhr <i>Expors- tions</i>
<b>1. Getreide</b>							
Hartweizen (in Mehl ber.)	—	30 510	748 611	726 459	1 122	—	30 444
Weichweizen (in Mehl ber.)	1 609 680	270 429	859 736	3 077 020	4 615	2 875 840	200 807
Dinkel (in Mehl berechnet)	67 640	—	—	85 688	129	145 160	—
Roggen (in Mehl berechnet)	31 920	1 960	56 315	156 130	228	108 680	1 284
Mischel (in Mehl berechnet)	760	59	31 230	32 584	52	1 520	90
Gerste (in Mehl berechnet)	1 500	4 736	117 645	114 409	172	2 000	6 261
Hafer (in Mehl berechnet)	—	4 588	71 393	66 805	107	—	6 228
Mais (in Mehl berechnet)	550	50 818	137 195	86 814	135	—	52 622
Reis, geschält	—	878	276 671	248 393	370	—	645
Getreide* Total	1 712 050	363 978	2 298 796	4 594 302	6 930	3 133 200	298 381
<b>2. Kartoffeln und Stärke</b>							
Kartoffeln, -produkte*	3 295 978	488 505	131 497	3 112 451	887	2 580 282	154 181
Stärke	—	147	78 933	78 786	115	—	136
Kartoffeln u. Stärke Total	3 295 978	488 652	210 430	3 191 237	1 002	2 580 282	154 317
<b>3. Zucker, Sirup, Honig</b>							
Zucker*	1 094 168	334 565	2 120 169	2 520 672	4 234	1 137 661	298 730
Sirup	—	257	40 912	40 655	38	—	204
Honig*	31 970	725	56 256	87 501	119	21 487	645
Zucker, Sirup, Honig Total	1 126 138	335 547	2 217 337	2 648 828	4 391	1 159 148	299 579
<b>4. Hülsenfrüchte, Nüsse,</b>							
Kastanien, Kakao							
Hülsenfrüchte	850	43 823	198 612	153 531	233	850	47 705
Erdnüsse	—	—	64 297	64 297	102	—	—
Mandeln	—	55	59 486	59 431	83	—	42
Kastanien	2 000	367	38 022	39 655	29	2 000	313
Baumnüsse, Haselnüsse	80 000	2 179	117 883	195 704	276	80 000	386
Kakao	—	9 066	301 338	281 417	520	—	8 659
Nüsse, Kakao usw. Total	82 850	55 490	779 638	794 035	1 243	82 850	57 105
<b>5. Gemüse</b>							
Frisches Gemüse	2 983 380	13 190	1 507 530	4 565 920	458	2 915 470	8 400
Konserven (in Frischgewicht)	—	315 150	1 447 300	1 132 150	169	—	254 160
Gemüse* Total	2 983 380	328 340	2 954 830	5 698 070	627	2 915 470	262 560
<b>6. Obst</b>							
Äpfel*	2 124 400	1 882	294 901	2 389 439	526	1 629 020	3 017
Birnen*	357 200	18	102 188	458 350	105	299 860	381
Kirschen*	316 480	4 826	21 119	332 773	83	228 160	3 500
Zwetschgen und Pflaumen*	347 520	7	19 649	367 162	92	244 800	2
Aprikosen*	69 120	1 770	87 670	155 020	32	138 240	3 778
Pfirsiche*	15 040	101	265 270	280 209	49	15 792	—
Beeren	81 310	530	127 123	207 903	33	79 148	682
Trauben	32 832	52	314 097	346 877	101	26 669	29
Bananen*	—	559	527 442	526 883	145	—	31
Orangen, Mandarinen*	—	600	959 905	959 305	153	—	1 835
Zitronen, Grapefruits*	—	1 218	329 648	328 430	28	—	715
Anderes frisches Obst	9 600	16 892	224 453	217 161	54	5 952	258
Frisches Obst Total	3 353 502	28 455	3 273 465	6 569 512	1 401	2 667 641	14 228
Fruchtsäfte (Obstsaft- konzentrat in Süssmost)	2 390 106	640 046	348 802	1 335 769	269	1 259 737	662 617
Anderer Obstkonserven	—	105 629	572 319	466 690	225	—	111 327
Obst Total	5 743 608	774 130	4 194 586	8 371 971	1 895	3 927 378	788 172

<sup>1</sup> Die Gewichtsangaben (dt) beziehen sich auf das Gewicht der Nahrungsmittel beim Bezug vom Detailhandel

<sup>2</sup> Unter Berücksichtigung der Vorräteveränderung, soweit statistisch erfasst (Bund, Pflichtlagerhalter und einige andere Firmen der

\* Industrie und des Grosshandels)

Entwicklung seit 1970/71 siehe Seiten 114–117

**Approvisionnement de la Suisse en denrées alimentaires, années 1982 à 1984  
par groupes et genres de denrées alimentaires<sup>1</sup>**

109

1983			1984					Genres de denrées alimentaires
in — en dt		in	in — en dt				in	
Einfuhr Impor- tations	Verbrauch <sup>2</sup> Consom- mation <sup>2</sup>	Terajoule Verbrauch Consom- mation	Inlands- produktion Production indigène	Ausfuhr Expor- tations	Einfuhr Impor- tations	Verbrauch <sup>2</sup> Consom- mation <sup>2</sup>	Terajoule Verbrauch Consom- mation	
716 736	660 334	1 020	—	34 605	630 830	621 902	961	<b>1. Céréales</b>
1 326 192	3 086 056	4 629	3 739 960	188 520	565 083	3 030 420	4 546	Blé dur (expr. en farine)
—	82 331	124	138 320	—	—	130 365	196	Blé tendre (expr. en farine)
63 918	60 101	88	126 160	723	13 667	178 729	261	Epeautre (expr. en farine)
29 894	30 856	50	1 520	4 652	45 972	43 254	69	Seigle (expr. en farine)
86 405	82 143	123	2 000	13 859	89 021	77 162	116	Méteil (expr. en farine)
67 636	61 408	98	—	4 938	67 148	62 210	99	Orge (expr. en farine)
151 204	98 838	153	550	54 289	150 385	96 696	150	Avoine (expr. en farine)
227 205	243 696	363	—	1 289	218 176	207 463	309	Mais (expr. en farine)
2 669 190	4 405 763	6 648	4 008 510	302 875	1 780 282	4 448 201	6 707	Riz, décortiqué
								Céréales*, total
248 449	2 918 900	832	3 587 907	354 677	340 745	3 187 526	909	<b>2. Pommes de terre et amidon</b>
57 660	57 524	84	—	58	54 052	53 994	79	Pommes de terre*
306 109	2 976 424	916	3 587 907	354 735	394 797	3 241 520	988	Amidon
								P. de terre et amidon, total
1 971 595	2 958 756	4 971	1 203 872	313 341	1 945 507	2 713 418	4 558	<b>3. Sucre, sirop et miel</b>
39 392	39 188	37	—	227	42 560	42 333	39	Sucre*
47 655	68 497	93	22 805	611	55 000	77 194	105	Sirop
2 058 642	3 066 441	5 101	1 226 677	314 179	2 043 067	2 832 945	4 702	Miel*
								Sucre, sirop, miel, total
77 104	31 635	48	850	51 227	102 872	57 247	87	<b>4. Légumineuses, noix, châtaignes, cacao</b>
58 640	58 640	93	—	159	65 115	64 956	103	Légumineuses
62 842	62 800	87	—	433	59 576	59 143	82	Arachides
38 072	39 759	29	2 000	435	34 458	36 023	26	Amandes
114 548	194 162	274	80 000	305	122 148	201 843	284	Châtaignes
315 430	285 626	528	—	11 755	292 183	302 243	567	Noix et noisettes
666 636	672 622	1 059	82 850	64 314	676 352	721 455	1 149	Cacao (noix, poudre, etc.)
								Noix, cacao, etc., total
1 539 670	4 353 540	421	3 309 440	23 340	1 478 370	4 669 920	458	<b>5. Légumes</b>
1 478 090	1 223 930	183	—	278 010	1 564 240	1 286 230	193	Légumes frais
3 017 760	5 577 470	604	3 309 440	301 350	3 042 610	5 956 150	651	en conserves (poids frais)
								Légumes*, total
39 189	1 680 152	370	1 689 180	1 759	241 988	1 918 869	422	<b>6. Fruits</b>
78 309	377 448	87	352 500	9 682	87 912	429 980	99	Pommes*
19 185	243 845	61	275 080	9 044	13 901	279 937	70	Poires*
22 031	266 829	67	215 040	4	22 377	237 413	59	Cerises*
98 269	232 731	48	69 120	375	94 944	163 689	34	Prunets et pruneaux*
322 641	338 433	59	11 280	7	292 360	303 633	53	Abricots*
140 160	218 626	34	84 412	670	142 408	226 150	35	Pêches*
371 771	398 411	115	24 326	187	323 393	347 532	101	Baies et petits fruits
500 678	500 647	138	—	316	533 052	532 736	147	Raisins
1 011 160	1 009 325	161	—	730	989 998	989 268	158	Bananes*
337 073	336 358	29	—	657	322 869	322 212	27	Oranges, mandarines*
243 152	248 846	62	9 888	565	257 785	267 108	67	Citrons, grape-fruits*
3 183 618	5 851 651	1 231	2 730 826	23 996	3 322 987	6 018 527	1 272	Autres fruits frais
								Fruits frais, total
385 231	1 231 990	250	1 862 968	1 016 437	321 509	1 391 038	282	Jus de fruits (concentré exprimés en cidre doux)
612 229	500 902	249	—	106 937	533 117	426 180	223	Autres conserves de fruits
4 181 078	7 584 543	1 730	4 593 794	1 147 370	4 177 613	7 835 745	1 777	Fruits, total

<sup>1</sup> Les données quant au poids se rapportent au poids des denrées alimentaires lors de l'achat au commerce de détail

<sup>2</sup> En tenant compte de la variation des stocks pour autant qu'ils fassent l'objet de statistiques (Confédération, maisons tenant des stocks obligatoires, quelques autres entreprises industrielles et du commerce de gros)

\* Evolution depuis 1970/71 voir pages 114 à 117

Nahrungsmittelversorgung der Schweiz in den Jahren 1982—1984  
nach Nahrungsmittelgruppen und -arten<sup>1</sup>

Nahrungsmittelarten	1982				in Terajoule Verbrauch Consom- mation	1983	
	in — en dt					in — en dt	
	Inlands- produktion Production indigène	Ausfuhr Expors- tions	Einfuhr Impor- tations	Verbrauch <sup>2</sup> Consom- mation <sup>2</sup>		Inlands- produktion Production indigène	Ausfuhr Expors- tions
<b>7. Fleisch</b>							
Rindfleisch*	888 431	11 158	107 359	1 000 332	1 170	849 536	9 840
Kalbfleisch*	250 964	8	7 438	256 994	139	234 698	9
Schweinefleisch*	2 043 727	39 865	39 764	2 031 126	3 209	2 053 752	46 397
Schafffleisch*	25 571	175	44 672	72 068	87	24 673	267
Ziegenfleisch*	4 327	—	3	4 330	3	4 456	—
Pferdefleisch*	10 172	—	25 417	35 589	16	9 471	9
Geflügel*	222 000	0	270 042	492 042	241	224 000	5 059
Kaninchen*	21 772	0	23 476	45 248	25	21 783	2
Wild*	14 849	7	27 547	42 389	20	15 472	146
Organteile*	193 613	5 881	21 576	209 308	117	189 601	6 376
Fleisch* Total	3 675 426	57 094	567 294	4 189 426	5 027	3 627 442	68 105
<b>8. Eier und Eikonserven*</b> (Eikonserven in Schaleneier umgerechnet)	406 921	31 960	422 326	800 741	489	429 143	31 659
<b>9. Fische und Schaltiere</b> frisch oder gefroren	44 546	1 733	159 790	202 603	79	46 415	1 849
Konserven	—	28 653	217 938	189 285	155	—	29 052
Fische, Schaltiere* Total	44 546	30 386	377 728	391 888	234	46 415	30 901
<b>10. Milch und -erzeugnisse</b> (ohne Butter)							
Konsummilch* (inbegriffen sterilisierte Milch)	8 543 031	136 290	251 066	8 657 807	2 286	8 552 859	133 390
Kondensmilch	42 031	3 385	9 780	48 426	45	40 081	3 004
Vollmilchpulver	86 366	52 148	23 090	60 111	125	97 123	48 008
Magermilchpulver	155 000	28 737	5 036	130 794	198	180 000	23 149
Fettkäse*	1 106 837	541 265	195 338	763 086	1 183	1 157 282	530 813
Magerkäse*	32 613	2 545	—	29 781	28	31 776	2 639
Schmelzkäse	165 184	94 586	13 371	83 969	85	169 655	95 940
Rahm*	606 993	7 262	653	600 384	591	622 942	5 948
Andere Milcherzeugnisse	352 000	53	—	351 947	151	532 000	—
Milch u. -erzeugnisse Total	11 090 055	866 271	498 334	10 726 305	4 692	11 383 718	842 891
<b>11. Öle und Fette</b>							
Olivenöl	—	40	19 724	19 684	75	—	20
Übrige pfl. Öle, Fette	150 382	162 021	801 033	792 064	3 004	130 782	153 897
Pflanzliche Öle, Fette* Total	150 382	162 061	820 757	811 748	3 079	130 782	153 917
Butter*	324 994	3 140	158 954	472 708	1 513	349 558	3 341
Schweineschmalz*	117 171	14 833	75	101 743	385	115 170	23 904
Rinderfett*	76 367	1 241	4 109	78 295	288	70 389	952
Tierische Fette Total	518 532	19 214	163 138	652 746	2 186	535 117	28 197
Öle und Fette Total	668 914	181 275	983 895	1 464 494	5 265	665 899	182 114
<b>12. Getränke</b>							
Wein	1 724 440	4 261	2 368 744	3 627 190	1 088	1 513 330	5 787
Obstwein	333 377	—	1 502	334 879	52	333 869	—
Bier	168 088	—	4 428 747	4 596 835	920	167 010	—
Branntwein	84 045	4 154	143 584	223 475	212	158 940	3 913
Kaffee	—	94 524	588 817	507 803	—	—	114 889
Tee	1 000	5 349	25 375	21 026	—	1 000	8 930
Getränke Total	2 310 950	108 288	7 556 769	9 311 208	2 272	2 174 149	133 519
<b>Nahrungsmittel 1.–12. Total</b>	<b>33 140 816</b>	<b>3 621 411</b>	<b>23 061 963</b>	<b>52 182 505</b>	<b>34 067</b>	<b>32 125 094</b>	<b>3 149 303</b>

<sup>1</sup> und <sup>2</sup> siehe Seite 108<sup>2</sup> Entwicklung seit 1970/71 siehe Seiten 114—117

**Approvisionnement de la Suisse en denrées alimentaires, années 1982 à 1984  
par groupes et genres de denrées alimentaires<sup>1</sup>**

111

1983			1984					Genres de denrées alimentaires
in — en dt		in	in — en dt				in	
Einfuhr Impor- tations	Verbrauch <sup>2</sup> Consom- mation <sup>2</sup>	Terajoules Verbrauch Consom- mation	Inlands- produktion Production indigène	Ausfuhr Expor- tations	Einfuhr Impor- tations	Verbrauch <sup>2</sup> Consom- mation <sup>2</sup>	Terajoules Verbrauch Consom- mation	
131 872	975 068	1 141	928 128	3 824	115 325	984 429	1 152	<b>7. Viande</b>
14 514	250 603	135	249 025	8	10 916	259 933	140	— de bœuf*
40 125	2 060 280	3 255	1 950 332	41 974	45 696	1 954 054	3 087	— de veau*
41 423	67 709	81	26 062	263	46 530	74 569	89	— de porc*
—	4 456	3	4 302	—	—	4 302	3	— de mouton*
25 765	35 227	16	10 444	0	26 625	37 069	17	— de chèvre*
290 760	509 701	250	233 000	15	313 570	546 555	268	— de cheval*
21 685	43 466	24	21 795	2	23 528	45 321	25	Volaille*
30 496	45 822	21	15 545	195	32 348	47 698	22	Lapins*
25 032	208 257	117	198 417	5 690	24 546	217 273	122	Gibier*
621 672	4 200 589	5 043	3 637 050	51 971	639 084	4 171 203	4 925	Abats*
419 519	811 283	495	406 921	33 552	431 176	813 787	496	<b>Viande*, total</b>
156 356	200 922	78	46 635	7 163	167 074	206 546	82	<b>8. Œufs et conserves d'œufs*</b>
236 244	207 192	170	—	30 690	246 526	215 836	177	(Conserves exprimé en œufs en coquille)
392 600	408 114	248	46 635	37 853	413 600	422 382	259	<b>9. Poissons et mollusques</b>
—	—	—	—	—	—	—	—	frais ou congelés
—	—	—	—	—	—	—	—	Conserves
—	—	—	—	—	—	—	—	<b>Pois. et mollusques*, total</b>
251 056	8 670 525	2 286	8 581 288	142 935	256 777	8 695 130	2 284	<b>10. Lait et produits laitiers</b>
12 534	49 611	46	38 425	2 505	13 199	49 119	46	(sans le beurre)
24 180	62 356	129	96 109	20 088	30 309	109 264	226	Lait de consommation*
5 596	135 334	205	252 445	15 827	5 562	158 370	240	(y compris lait stérilisé)
198 674	762 425	1 182	1 145 889	546 602	201 851	774 063	1 200	Lait condensé
1	28 751	27	29 137	2 492	—	27 706	26	Poudre de lait entier
12 217	85 932	88	179 708	101 876	13 242	91 074	93	Poudre de lait écrémé
955	617 949	608	623 218	7 843	1 056	616 431	600	Fromage gras*
—	532 000	261	559 000	93	—	558 907	286	Fromage maigre*
505 213	10 944 883	4 832	11 505 219	840 261	521 996	11 080 064	5 001	Fromage fondu
—	—	—	—	—	—	—	—	Crème*
—	—	—	—	—	—	—	—	Autres produits laitiers
—	—	—	—	—	—	—	—	<b>Lait et prod. laitiers, total</b>
21 127	21 107	80	—	31	20 348	20 317	77	<b>11. Huiles et graisses</b>
803 091	768 166	2 913	171 891	189 663	767 850	753 048	2 856	Huile d'olive
824 218	789 273	2 993	171 891	189 694	788 198	773 365	2 933	Autres, graisse végét.
124 284	468 441	1 499	384 016	3 407	86 763	465 372	1 489	<b>Huiles et gras. végét., total</b>
65	92 656	351	109 353	2 575	222	107 270	407	Beurre*
6 126	75 643	279	88 890	762	6 498	94 191	347	Saindoux*
130 475	636 740	2 129	582 259	6 744	93 483	666 833	2 243	Suif*
954 693	1 426 013	5 122	754 150	196 438	881 681	1 440 198	5 176	<b>Graisses animales, total</b>
—	—	—	—	—	—	—	—	<b>Huiles et graisses, total</b>
1 954 774	3 567 872	1 070	1 029 592	7 827	1 982 085	3 245 719	974	<b>12. Boissons</b>
1 625	335 494	52	339 458	—	813	340 271	53	Vins
4 421 158	4 588 168	918	164 058	—	4 360 563	4 524 621	905	Cidre, poiré
46 013	201 040	191	96 491	4 261	48 216	140 446	133	Bières
617 762	520 653	—	—	116 109	608 998	495 469	—	Eau-de-vie
26 488	18 558	—	1 000	11 628	31 896	18 484	—	Café
7 067 820	9 231 785	2 231	1 630 599	139 825	7 032 571	8 765 010	2 065	Thé
22 860 932	51 305 930	34 029	34 789 752	3 784 723	22 034 829	51 728 660	33 896	<b>Boissons, total</b>
—	—	—	—	—	—	—	—	<b>Denrées alimentaires, total</b>

<sup>1</sup> et <sup>2</sup> voir page 108

\* Evolution depuis 1970/71 voir pages 114 à 117

**Nahrungsmittelverbrauch je Kopf und Jahr in der Schweiz 1973/74 bis 1984  
und Prozentanteil der inländischen Nahrungsmittel 1984<sup>1</sup>**

Nahrungsmittelarten	1973/ 1974	1974/ 1975	1975/ 1976	1976/ 1977	1977/ 1978	1978/ 1979
	kg	kg	kg	kg	kg	kg
<b>1. Getreide</b>						
Hartweizengriess und -dunst	68,3	63,0	61,7	63,3	65,2	66,1
Weizen- und Dinkelmehl						
Brotgetreidemehl total (inbegriffen Mehl von Roggen und Mischel)	72,8	68,2	65,2	66,8	68,8	70,7
Gerste-, Hafer- und Maismehl	2,9	1,8	2,3	3,3	4,7	4,1
Reis geschält	3,4	2,6	2,7	3,1	2,8	3,1
Getreidemehl und Reis im ganzen	79,1	72,6	70,2	73,2	76,3	78,0
<b>2. Kartoffeln und Stärke</b>						
Kartoffeln, Kartoffelprodukte	48,5	48,2	48,1	47,8	48,1	48,6
<b>3. Zucker, Sirup, Honig</b>						
Zucker (Raffinade)	47,6	36,9	38,5	42,4	42,6	40,0
Honig	1,0	1,4	0,9	1,7	0,8	1,0
<b>4. Hülsenfrüchte, Nüsse, Kastanien, Kakao</b>						
Hülsenfrüchte	0,7	0,7	0,6	0,8	0,8	0,9
Kakaomasse (Kakaobohnen, -pulver, -butter)	3,6	3,0	3,2	3,4	3,7	3,4
<b>5. Gemüse</b>						
Gemüse (inbegriffen verarbeitetes Gemüse für Inlandverbrauch)	59,1	58,9	58,8	58,7	64,1	69,3
Gemüsekonserven (Einfuhrüberschuss) Frischgewicht	32,4	31,1	26,3	30,2	30,2	31,7
<b>6. Obst</b>						
Obst und Beeren, frisch (ohne Südfrüchte)	66,1	59,3	66,4	58,3	57,8	57,2
Südfrüchte (Bananen, Orangen, Mandarinen, Zitronen, Grapefruits)	29,1	28,7	29,3	26,8	28,6	27,9
Fruchtsäfte (Konzentrat in Süssmost berechnet)	17,9	17,3	20,3	19,1	20,3	20,7
Andere Obstkonserven	6,3	5,5	5,5	5,7	5,5	6,0
<b>7. Fleisch (bis 1978/79 mit Bein, seither ohne Bein)</b>						
Fleisch von Grossvieh (Rindvieh)	18,6	19,7	19,2	19,8	19,9	20,2
Kalbfleisch	6,0	5,7	5,6	6,0	6,1	6,3
Schweinefleisch	37,6	36,7	37,3	40,1	41,4	41,2
Pferdefleisch	0,6	0,6	0,6	0,7	0,6	0,8
Geflügelfleisch	6,9	6,4	6,3	6,7	6,5	6,8
Organteile	5,1	5,3	5,2	5,7	5,6	5,8
Fleisch im ganzen (inbegriffen Fleisch von Schafen, Ziegen, Kaninchen, Wild, Fleischkonserven)	77,2	76,9	76,6	81,6	82,9	83,8
<b>8. Eier und Eikonserven</b>						
Eier und Eikonserven (Eikonserven in Schaleneigewicht berechnet)	11,2	11,3	11,4	11,4	11,8	11,7
<b>9. Fische und Schaltiere</b>						
Fische und Schaltiere, frisch oder gefroren	2,0	1,9	2,0	2,2	2,5	2,5
Fische und Schaltiere, Konserven	3,0	2,8	2,6	2,9	2,9	2,9
<b>10. Milch und Milchzeugnisse</b>						
Konsummilch (bis 1978/79 ohne Magermilchanteil)	121,2	120,2	120,2	118,4	117,8	116,5
Kondensmilch	0,8	1,0	0,6	0,9	0,7	0,7
Vollmilchpulver	2,3	2,0	2,1	2,3	2,3	2,9
Magermilchpulver	1,0	1,0	1,6	2,2	2,8	2,3
Fettkäse (bis 1978/79 inbegriffen Schmelzkäse)	10,8	10,7	11,1	11,8	11,7	12,2
Magerkäse	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2
Rahm (bis 1978/79 in Vollrahm)	4,6	4,7	4,9	5,2	5,5	5,7
<b>11. Öle und Fette</b>						
Pflanzliche	15,4	13,6	14,0	13,1	13,3	12,6
Butter	6,9	6,9	6,9	7,1	7,2	7,2
Schweineschmalz	1,3	1,3	1,3	1,4	1,4	1,9
Rinderfett	1,0	1,0	1,0	1,1	0,9	1,1

<sup>1</sup> Geschätzte mittlere ortsanwesende Bevölkerung der Schweiz für die Berechnung des Pro-Kopf-Verbrauches siehe Seite 118



**Consommation de denrées alimentaires en Suisse, par habitant et par an en 1973/74-1984 et part des denrées indigènes, en pour-cent<sup>1</sup>**

113

1979	1980	1981	1982	1983	1984		Genre de denrées alimentaires
					Total	davon inländische dont indigènes %	
kg	kg	kg	kg	kg	kg	%	
8,3	10,7	10,4	11,0	10,1	9,4	—	<b>1. Céréales</b>
51,8	49,3	53,3	48,2	48,2	48,0	75	Semoule et menue semoule de blé dur
							Farine de froment et d'épeautre
							Farine de céréales panifiables (y compris de seigle et de méteil)
63,7	63,6	66,9	62,1	59,7	60,8	64	Farine d'orge, d'avoine et de maïs
4,3	4,5	4,2	4,1	3,7	3,6	1	Riz décortiqué
3,3	4,0	3,6	3,8	3,7	3,1	—	Farine de céréales et riz, au total
71,3	72,1	74,7	69,9	67,1	67,5	57	
48,6	46,7	46,6	47,4	44,5	48,4	89	<b>2. Pommes de terre et amidon</b>
							Pommes de terre
41,3	40,6	42,5	38,4	45,1	41,2	40	<b>3. Sucre, sirop et miel</b>
0,9	1,2	1,1	1,3	1,0	1,2	29	Sucre (raffiné)
							Miel
1,0	1,2	3,4	2,3	0,5	0,9	2	<b>4. Légumineuses, noix, châtaignes, cacao</b>
3,3	3,3	4,6	4,3	4,4	4,6	—	Légumineuses
							Cacao (noix, poudre et beurre)
67,2	66,9	71,2	69,6	66,3	70,9	68	<b>5. Légumes</b>
14,6	18,7	19,3	17,2	18,7	19,5	—	Légumes (y compris les légumes transformés pour la consommation indigène)
							Légumes en conserves (excédent d'importation)
72,3	64,7	53,5	72,4	61,0	63,4	65	<b>6. Fruits</b>
							Fruits et baies frais (sans fruits du Midi)
26,3	28,9	26,5	27,6	28,1	28,0	—	Fruits du Midi (bananes, oranges, mandarines, citrons, grape-fruits)
18,8	16,9	17,4	20,3	18,8	21,1	77	Jus de fruits (concentré converti en cidre doux)
6,2	6,7	6,6	7,1	7,6	6,5	—	Autres conserves de fruits
14,3	15,6	15,8	15,2	14,9	15,0	87	<b>7. Viande (depuis 1979 sans os)</b>
4,2	4,2	4,0	3,9	3,8	4,0	96	— de gros bétail (bovin)
29,2	30,5	30,4	30,9	31,4	29,7	98	— de veau
0,6	0,6	0,5	0,5	0,5	0,6	28	— de porc
7,1	7,5	7,6	7,5	7,8	8,3	43	— de cheval
3,4	3,5	3,3	3,2	3,2	3,3	89	Volaille
							Abats
61,2	64,4	64,1	63,8	64,0	62,0	85	Viande, total (y compris viande de mouton, de chèvre, de lapin; gibier, conserves)
12,0	12,1	12,0	12,2	12,4	12,4	46	<b>8. Œufs et conserves d'œufs</b>
							Œufs et conserves d'œufs (conserves converties en œufs en coquille)
2,7	2,9	2,9	3,1	3,1	3,1	19	<b>9. Poissons et mollusques</b>
2,8	3,1	3,0	2,9	3,1	3,3	—	Frais ou congelés
							Conserves
130,8	131,7	131,6	131,9	132,1	132,0	97	<b>10. Lait et produits laitiers</b>
0,7	0,8	0,9	0,7	0,8	0,7	73	Lait de consom. (dès 1979 y compris lait écrémé)
0,7	0,9	0,9	0,9	1,0	1,7	72	Lait condensé
2,0	2,0	2,0	2,0	2,1	2,4	97	Poudre de lait entier
11,0	11,7	11,5	11,6	11,6	11,8	74	Poudre de lait écrémé
0,4	0,4	0,4	0,5	0,4	0,4	100	Fromage gras (jusqu'en 78/79 incl. le fromage fondu)
9,2	9,1	9,1	9,1	9,4	9,4	100	Fromage maigre
							Crème (jusqu'en 78/79 exprimé en crème entière)
13,0	13,0	13,1	12,4	12,0	11,7	22	<b>11. Huiles et graisses</b>
7,2	7,7	7,2	7,2	7,1	7,1	82	Huiles et graisses végétales
1,2	1,2	1,4	1,5	1,4	1,6	100	Beurre
1,2	1,2	1,3	1,2	1,2	1,4	93	Saindoux
							Suif

<sup>1</sup> Population présente moyenne de la Suisse évaluée pour le calcul de la consommation par habitant voir à la page 118

**Ausgewählte Nahrungsmittel:  
Inlandproduktion und Aussenhandel seit 1970/71**

Jahre Années	Getreide (Mehl) Céréales (farine)	Kartoffeln Pommes de terre	Zucker Sucre	Honig Miel	Gemüse <sup>1</sup> Légumes <sup>1</sup>	Obst <sup>2</sup> Fruits <sup>2</sup>	Südfrüchte <sup>3</sup> Fruits du Midi <sup>3</sup>	Fleisch <sup>4</sup>				
								Total	Rind- fleisch bovine	Kalb- fleisch de veau	Schweine- fleisch de porc	Schaf- fleisch de mouton
Inlandproduktion, 100 t												
1970/71	2618	4092	530	47	2313	2653	—	3998	1008	393	2012	31
1971/72	3178	3998	677	19	2619	2844	—	4005	878	379	2173	28
1972/73	3131	3382	611	13	2349	2746	—	4140	893	361	2304	28
1973/74	2583	3976	711	16	2457	3092	—	4345	981	366	2392	27
1974/75	3169	3920	660	45	2385	2402	—	4441	1105	369	2347	30
1975/76	2327	3595	589	13	2322	3138	—	4406	1078	338	2380	33
1976/77	1851	3265	760	69	2349	2484	—	4740	1159	366	2563	36
1977/78	2346	2999	779	13	2601	2539	—	4754	1103	382	2616	33
1978/79	3013	3324	980	20	2971	2388	—	4804	1158	398	2577	34
1979	2900	3439	1078	14	2851	3112	—	3492	890	258	1859	26
1980	2456	3146	956	25	2669	2808	—	3657	937	266	1968	28
1981	3046	3418	1232	11	3207	2063	—	3541	856	249	1943	26
1982	1712	3296	1094	32	2983	3230	—	3675	888	251	2044	25
1983	3133	2580	1138	21	2915	2556	—	3627	849	235	2054	25
1984	4008	3588	1204	23	3309	2612	—	3637	928	249	1950	26
Ausfuhr, 100 t												
1970/71	98	771	206	0	125	18	4	22	8	0	11	0
1971/72	83	704	178	0	217	62	2	14	4	0	7	0
1972/73	62	259	137	0	232	18	0	20	5	0	11	0
1973/74	35	915	137	0	252	14	2	29	4	0	20	0
1974/75	50	899	122	0	130	3	1	13	3	0	7	0
1975/76	48	613	122	0	239	15	2	12	2	0	7	0
1976/77	56	362	174	0	247	16	4	14	1	0	10	0
1977/78	61	264	224	0	340	76	3	21	5	0	12	0
1978/79	57	381	191	0	228	107	2	13	2	0	6	0
1979	230	518	223	0	392	38	2	42	2	—	31	0
1980	284	261	267	0	238	10	13	72	26	0	39	0
1981	291	389	288	1	249	19	4	53	6	0	37	0
1982	364	489	335	1	328	9	2	57	11	0	40	0
1983	298	154	299	1	263	11	3	68	10	0	46	0
1984	303	355	313	1	301	21	2	52	4	0	42	0
Einfuhr, 100 t												
1970/71	2618	60	2467	36	4066	786	1610	800	270	36	153	29
1971/72	2102	82	2638	41	3097	688	1665	934	405	52	110	39
1972/73	1915	78	2353	38	3322	702	2000	927	408	40	83	41
1973/74	3081	114	2564	51	3782	647	1904	819	303	41	87	44
1974/75	2114	125	1827	46	3622	892	1874	536	125	8	56	38
1975/76	2118	133	1870	46	3425	534	1897	523	142	13	39	31
1976/77	2614	173	2602	43	3617	680	1728	545	124	18	40	35
1977/78	2715	357	2307	41	3798	565	1843	539	138	12	43	39
1978/79	2444	183	1920	46	3756	589	1796	632	169	9	81	39
1979	2240	117	1868	44	2721	543	1692	570	109	9	53	36
1980	2314	173	1671	52	3062	638	1879	565	90	6	41	37
1981	1990	139	1916	62	3011	596	1723	624	123	10	69	43
1982	2299	131	2120	56	2955	791	1817	567	107	7	40	45
1983	2669	248	1972	48	3018	580	1849	622	132	15	40	41
1984	1780	341	1946	55	3043	753	1846	639	115	11	46	46

<sup>1</sup> Gemüse im ganzen (Konservengemüse in Frischgemüse umgerechnet)

<sup>2</sup> Äpfel, Birnen, Kirschen, Zwetschgen und Pflaumen, Aprikosen und Pfirsiche

<sup>3</sup> Bananen, Orangen, Mandarinen, Zitronen, Grapefruits

<sup>4</sup> Fleisch von Schlachtvieh bis 1978/79 mit Bein, ab 1979 ohne Bein

<sup>5</sup> Fett-, Mager- und Schmelzkäse

<sup>6</sup> Schweineschmalz und Rinderfett

**Production indigène et commerce extérieur  
de quelques produits alimentaires depuis 1970/71**

Ziegen- und Pferde- fleisch <i>de chèvre et de cheval</i>	Viande <sup>1</sup>			Eier und Eikonserven <i>Œufs et conserves d'œufs</i>	Fische, Schäliere <i>Poissons, crustacés</i>	Konsum- milch <i>Lait de consomma- tion</i>	Käse <sup>2</sup> <i>Fromage<sup>3</sup></i>	Rahm <i>Crème</i>	Fette und Öle <i>Graisses et huiles</i>			Jahre <i>Années</i>
	Geflügel <i>Volaille</i>	Kaninchen, Wild, Fleisch- konserven <i>Lapins, gibier, conserves de viande</i>	Organeile <i>Abats</i>						Butter <i>Beurre</i>	Pfl. Fette und Öle <i>Graisses et huiles végétales</i>	Schlacht- fette <sup>4</sup> <i>Graisses d'abattage<sup>4</sup></i>	
<i>Production indigène</i>												
30	169	34	321	396	32	8350	890	255	313	79	187	1970/71
25	178	35	309	370	33	8186	938	270	311	103	189	1971/72
22	181	37	314	376	34	8010	958	291	305	102	193	1972/73
22	189	37	331	400	36	7765	999	300	331	85	208	1973/74
22	185	37	346	391	38	7674	1013	304	331	120	213	1974/75
21	180	38	338	418	38	7599	1074	314	353	78	214	1975/76
24	190	38	364	404	43	7426	1149	335	363	99	228	1976/77
20	198	40	362	405	48	7420	1139	351	296	87	230	1977/78
24	204	38	371	419	47	7340	1221	366	357	108	229	1978/79
15	210	37	197	418	47	8352	1263	588	366	126	187	1979
13	209	37	200	418	45	8477	1259	588	347	140	199	1980
13	221	37	196	407	45	8494	1293	594	353	140	191	1981
14	222	37	194	407	45	8543	1305	607	325	150	194	1982
14	224	37	189	429	46	8553	1359	623	349	131	186	1983
15	233	37	199	407	47	8581	1355	623	384	172	198	1984
<i>Exportations</i>												
0	0	3	—	1	6	93	452	0	3	64	45	1970/71
0	0	3	—	1	5	80	422	0	2	45	55	1971/72
0	0	4	—	0	4	61	474	0	0	48	72	1972/73
0	0	5	—	0	4	59	515	0	0	112	66	1973/74
0	0	3	—	0	5	54	476	0	0	131	65	1974/75
0	0	3	—	0	6	48	546	0	1	152	65	1975/76
0	0	3	—	0	6	39	559	1	0	112	72	1976/77
1	0	3	—	1	4	74	607	1	0	134	81	1977/78
0	3	2	—	0	3	87	527	1	0	91	46	1978/79
—	6	0	3	28	27	261	607	1	3	141	40	1979
—	4	0	3	31	30	314	650	1	4	142	45	1980
—	5	0	5	32	29	224	666	1	4	158	20	1981
—	0	0	6	32	30	136	638	7	3	162	16	1982
0	5	0	7	32	31	133	629	6	3	154	25	1983
0	0	0	6	34	38	143	651	8	3	190	3	1984
<i>Importations</i>												
17	252	42	1	338	287	200	183	4	215	913	3	1970/71
22	253	47	6	331	288	226	198	3	144	871	6	1971/72
19	275	55	6	312	313	227	205	2	128	915	6	1972/73
20	262	58	4	342	292	226	199	3	135	1009	5	1973/74
21	230	57	1	354	275	227	211	3	125	878	4	1974/75
23	229	45	1	309	263	229	203	5	74	1037	3	1975/76
26	241	60	1	323	288	228	198	3	99	866	4	1976/77
29	217	60	1	349	306	222	191	3	182	899	4	1977/78
31	235	66	2	357	307	240	192	3	97	821	3	1978/79
28	255	53	27	377	334	332	192	3	87	891	5	1979
28	279	58	26	387	369	340	202	2	137	1011	4	1980
27	278	48	26	419	366	283	205	1	128	732	6	1981
25	270	51	22	422	378	251	209	1	159	821	4	1982
26	291	52	25	420	393	251	211	1	124	824	6	1983
27	313	56	25	431	414	257	215	1	87	788	7	1984

<sup>1</sup> Légumes au total (légumes en conserve convertis en légumes frais)

<sup>2</sup> Pommes, poires, cerises, pruneaux et prunes, abricots et pêches

<sup>3</sup> Bananes, oranges, mandarines, citrons, pamplemousses

<sup>4</sup> Viandes d'animaux de boucherie jusqu'en 1978/79 avec os, depuis sans os

<sup>5</sup> Fromage gras, fromage maigre et fromage fondu

<sup>6</sup> Saindoux et graisse bovine

**Ausgewählte Nahrungsmittel:  
Verbrauch und Selbstversorgungsgrad seit 1970/71**

Jahre Années	Getreide (Mehl) Céréales (farine)	Kartoffeln Pommes de terre	Zucker Sucre	Honig Miel	Gemüse <sup>1</sup> Légumes <sup>1</sup>	Obst <sup>2</sup> Fruits <sup>2</sup>	Südfrüchte <sup>3</sup> Fruits du Midi <sup>3</sup>	Fleisch <sup>4</sup>				
								Total	Rind- fleisch bovine	Kalb- fleisch de veau	Schweine- fleisch de porc	Schaf- fleisch de mouton
Verbrauch (unter Berücksichtigung der Lagerveränderung), 100 t												
1970/71	5159	3381	2975	83	6254	3421	1606	4734	1223	435	2155	58
1971/72	5043	3376	2969	60	5499	3470	1662	4982	1336	431	2276	67
1972/73	5309	3201	3063	51	5439	3430	2000	5007	1256	401	2377	69
1973/74	5177	3175	3113	67	5987	3725	1902	5056	1218	392	2460	68
1974/75	4741	3146	2409	91	5877	3291	1873	5020	1288	372	2396	68
1975/76	4546	3115	2491	59	5508	3657	1895	4956	1241	365	2412	66
1976/77	4707	3076	2724	112	5719	3184	1724	5246	1273	384	2577	71
1977/78	4904	3092	2739	54	6059	3028	1840	5329	1276	395	2663	72
1978/79	5016	3126	2574	66	6499	2950	1794	5396	1302	403	2652	73
1979	4592	3126	2659	58	5270	3686	1690	3943	919	269	1881	61
1980	4650	3015	2621	76	5529	3390	1866	4157	1008	270	1970	66
1981	4857	3025	2760	72	5878	2666	1719	4165	1030	260	1975	65
1982	4594	3112	2521	88	5698	3983	1815	4189	1000	257	2031	72
1983	4406	2919	2959	68	5577	3139	1846	4201	975	251	2060	68
1984	4448	3188	2713	77	5956	3334	1844	4171	984	260	1954	75
Verbrauch je Kopf der Bevölkerung, kg												
1970/71	80,4	52,7	46,4	1,3	97,5	53,4	25,0	73,8	19,1	6,8	31,7	0,9
1971/72	78,2	52,3	46,0	0,9	85,3	53,8	25,8	77,2	20,7	6,9	35,3	1,0
1972/73	81,7	49,2	47,1	0,8	83,7	52,8	30,8	77,0	19,3	6,2	36,6	1,1
1973/74	79,1	48,5	47,6	1,0	91,5	56,9	29,1	77,2	18,6	6,0	37,6	1,0
1974/75	72,6	48,2	36,9	1,4	90,0	50,4	28,7	76,9	19,7	5,7	36,7	1,0
1975/76	70,2	48,1	38,5	0,9	85,1	56,5	29,3	76,6	19,2	5,6	37,3	1,1
1976/77	73,2	47,8	42,4	1,7	88,9	48,9	26,8	81,6	19,8	5,9	40,1	1,1
1977/78	76,3	48,1	42,6	0,8	94,3	47,1	28,6	82,9	19,9	6,1	41,4	1,1
1978/79	78,0	48,6	40,0	1,0	101,0	45,8	27,9	83,8	20,2	6,3	41,2	1,1
1979	71,3	48,6	41,3	0,9	81,9	57,2	26,3	61,2	14,3	4,2	29,2	0,9
1980	72,0	46,7	40,6	1,2	85,6	52,5	28,9	64,4	15,6	4,2	30,5	1,0
1981	74,7	46,6	42,5	1,1	90,5	41,0	26,5	64,1	15,9	4,0	30,4	1,0
1982	69,9	47,4	38,4	1,3	86,8	60,7	27,6	63,8	15,2	3,9	31,0	1,1
1983	67,1	44,5	45,1	1,0	85,0	47,8	28,1	64,0	14,9	3,8	31,4	1,0
1984	67,5	48,4	41,2	1,2	90,4	50,6	28,0	63,3	14,9	4,0	29,7	1,1
Inlandproduktion in % des Verbrauches												
1973/74	50	125	23	24	41	83	—	86	81	93	97	39
1974/75	67	125	27	49	41	73	—	88	86	99	98	44
1975/76	51	115	24	22	42	86	—	89	87	93	99	50
1976/77	39	106	28	62	41	79	—	90	91	95	99	51
1977/78	49	97	28	24	43	84	—	89	86	97	98	46
1978/79	60	106	38	30	46	81	—	89	89	99	97	47
1979	63	110	41	24	54	84	—	89	97	96	99	44
1980	53	104	36	33	48	83	—	88	93	98	100	42
1981	63	113	45	15	55	77	—	85	83	96	98	40
1982	37	106	43	36	52	81	—	88	89	98	101	35
1983	71	88	38	31	52	81	—	86	87	94	100	37
1984	90	113	44	30	56	78	—	87	94	96	100	35
Im Inland verbrauchte Inlandproduktion in % des Verbrauches												
1981	46	95	37	14	53	78	—	84	87	96	97	40
1982	49	96	48	36	54	80	—	87	90	97	98	35
1983	47	92	38	30	50	82	—	85	86	94	98	36
1984	57	88	40	29	54	77	—	85	87	96	98	35

**Consommation et degré d'auto-provisionnement  
de quelques produits alimentaires depuis 1970/71**

Viande <sup>a</sup>				Eier und Ei- konserven (Eufs et conserves d'œufs)	Fische, Schaltiere Poissons, crustacés	Konsum- milch Lait de consomma- tion	Käse <sup>b</sup> Fromage <sup>b</sup>	Rahm Crème	Fette und Öle — Graisses et huiles			Jahre Années
Ziegen- und Pferde- fleisch de chèvre et de cheval	Geftügel Volaille	Kaninchen, Wild, Fleisch- konserven Lapins, gibier, conserves de viande	Organteile Abats						Butter Beurre	Pflanzliche Fette und Öle Graisses et huiles végétales	Schlacht- fette <sup>c</sup> Graisses d'abattage <sup>c</sup>	
<i>Consommation (compte tenu des variations des stocks)</i>												
47	421	73	322	727	313	8457	649	259	483	899	145	1970/71
47	432	79	314	712	316	8332	668	273	457	894	141	1971/72
41	455	88	320	688	343	8176	662	293	456	928	127	1972/73
42	451	90	335	732	323	7933	715	303	452	1010	148	1973/74
43	415	91	347	736	308	7847	713	307	454	889	152	1974/75
44	409	80	339	738	295	7780	731	319	447	905	152	1975/76
50	431	95	365	735	325	7615	775	337	459	844	159	1976/77
48	415	97	363	758	350	7568	768	353	460	852	149	1977/78
55	436	102	373	751	351	7494	794	368	466	808	188	1978/79
43	459	90	221	770	354	8432	819	590	466	837	154	1979
41	485	94	223	779	384	8503	868	589	496	838	158	1980
40	493	85	217	778	382	8553	860	593	466	852	179	1981
40	492	88	209	801	392	8658	877	600	473	812	180	1982
40	510	89	208	811	408	8671	877	618	469	789	168	1983
41	547	93	217	814	422	8695	893	616	465	773	201	1984
<i>Consommation par tête d'habitant</i>												
0,7	6,6	1,1	5,0	11,3	4,9	131,8	10,2	4,0	7,5	14,0	2,2	1970/71
0,7	6,7	1,2	4,9	11,0	4,9	129,2	10,4	4,2	7,1	13,9	2,2	1971/72
0,6	7,0	1,4	4,9	10,6	5,3	125,8	10,2	4,5	7,0	14,3	2,0	1972/73
0,6	6,9	1,4	5,1	11,2	5,0	121,2	11,0	4,6	6,9	15,4	2,3	1973/74
0,7	6,4	1,4	5,3	11,3	4,7	120,2	10,9	4,7	6,9	13,6	2,3	1974/75
0,7	6,3	1,2	5,2	11,4	4,6	120,2	11,3	4,9	6,9	14,0	2,3	1975/76
0,8	6,7	1,5	5,7	11,4	5,1	118,4	12,0	5,2	7,1	13,1	2,5	1976/77
0,7	6,5	1,5	5,7	11,8	5,4	117,8	11,9	5,5	7,2	13,3	2,3	1977/78
0,9	6,8	1,6	5,8	11,7	5,5	116,5	12,3	5,7	7,2	12,6	2,9	1978/79
0,7	7,1	1,4	3,4	12,0	5,5	130,8	12,7	9,2	7,2	13,0	2,4	1979
0,6	7,5	1,5	3,5	12,1	5,9	131,7	13,4	9,1	7,7	13,0	2,5	1980
0,6	7,6	1,3	3,3	12,0	5,9	131,6	13,2	9,1	7,2	13,1	2,8	1981
0,6	7,5	1,3	3,2	12,2	6,0	131,9	13,4	9,1	7,2	12,4	2,7	1982
0,6	7,8	1,3	3,2	12,4	6,2	132,1	13,4	9,4	7,1	12,0	2,6	1983
0,6	8,3	1,4	3,3	12,4	6,4	132,0	13,6	9,4	7,1	11,7	3,0	1984
<i>Production indigène en pour-cent de la consommation</i>												
52	42	41	99	55	11	98	140	99	73	8	141	1973/74
51	45	41	100	53	12	98	142	99	73	13	140	1974/75
48	44	48	100	57	13	98	147	98	79	9	141	1975/76
48	44	40	100	55	13	98	148	99	79	12	143	1976/77
42	48	41	100	53	14	98	148	99	64	10	154	1977/78
43	47	38	100	56	13	98	154	99	77	13	121	1978/79
34	46	41	89	54	13	99	154	100	79	15	121	1979
32	43	39	90	54	12	100	145	100	70	17	125	1980
33	45	44	90	52	12	99	150	100	76	16	107	1981
35	45	42	93	51	11	99	149	101	69	19	108	1982
35	44	42	91	53	11	99	155	101	74	17	111	1983
37	43	40	92	50	11	99	152	101	83	22	99	1984
<i>Production indigène consommé dans le pays, en pour-cent de la consommation</i>												
33	44	44	88	48	11	96	76	100	73	17	97	1981
36	45	42	90	47	11	97	76	100	67	19	98	1982
35	43	42	88	49	11	97	76	100	73	17	96	1983
36	43	40	89	46	9	97	76	100	82	22	97	1984

 Remarque <sup>1</sup> à <sup>o</sup> voir page 115

**Nahrungsmittelverbrauch (Nährstoffe und Kalorien) je Kopf und Tag**  
**Consommation de denrées alimentaires (substances nutritives et calories)**  
**par habitant et par jour**

Jahre Années	Eiweiss — Protéines			Fett Graisse		Kohlehydrate Hydrates de carbone		Total (in Kalorien) Total (en calories)				
	Pflanzliches Végétales	Tierisches Animales	Eiweisskalorien in % des gesamten Kalorien- verbrauchs Calories prov. de protéines en % de la consommation totale de calories	Pflanzliches Végétales	Tierisches Animales	Pflanzliche Végétales	Tierische Animales	Pflanzliche Kalorien Calories végétales	Tierische Kalorien Calories animales		Zusammen Total	
									Anzahl Nombre	In % des gesamten Kalorien- verbrauchs En % de la consommation totale de calories	Anzahl Nombre	Index Indice 1934/36 (3203) = 100
g	g	%	g	g	g	g	Kal.	Kal.	%	Kal.		
1970/71	34	55	11,3	53	93	351	24	2057	1175	36,4	3232	101
1971/72	33	56	11,3	52	94	344	22	2014	1180	37,0	3194	100
1972/73	34	55	11,2	55	93	354	21	2078	1168	36,0	3246	101
1973/74	33	55	11,1	58	95	351	22	2092	1189	36,2	3281	102
1974/75	31	55	11,6	50	94	309	22	1843	1184	39,1	3027	95
1975/76	30	55	11,5	52	95	309	22	1856	1190	39,1	3046	95
1976/77	32	59	11,7	51	100	325	24	1919	1255	39,5	3174	99
1977/78	34	60	11,7	52	101	340	24	1998	1272	38,9	3270	102
1978/79	33	60	11,9	49	103	328	24	1931	1297	40,2	3228	101
1979 <sup>1</sup>	33	58	11,0	48	96	345	25	2124	1212	36,3	3336	104
1980	33	60	11,1	48	101	341	25	2128	1258	37,2	3386	106
1981	36	60	11,2	50	100	353	25	2201	1255	36,3	3456	108
1982	34	60	11,2	47	101	339	25	2138	1260	37,1	3398	106
1983	31	61	11,0	46	101	342	26	2123	1272	37,5	3403	106
1984	32	62	11,4	46	101	335	27	2079	1281	38,1	3390	106

<sup>1</sup> Seit 1979 inbegriffen alkoholische Getränke<sup>1</sup> A partir de 1979 y compris boissons alcooliques

**Gesamt- und Durchschnittswert des schweizerischen Nahrungsmittelverbrauchs,**  
**berechnet zu Kleinhandelspreisen im Mittel der beiden Jahre 1936/37 und 1937/38**  
**Valeur totale et moyenne de la consommation suisse de denrées alimentaires,**  
**calculée avec les prix de détail moyens des deux années 1936/37 et 1937/38**

Jahre Années	Bevölkerung <sup>1</sup> Population <sup>1</sup> in 1000	Gesamtwert des Nahrungsmittelverbrauchs Valeur totale de la consommation des denrées alimentaires							Durchschnittswert von 1000 Kalorien Valeur moyenne de 1000 calories			
		pflanzliche végétales		tierische animales		Total	inländische indigènes	je Kopf der Bevölkerung par habitant		pflanzliche végétales	tierische animales	Mittel Moyenne
		Total	inländische indigènes	Total	inländische indigènes			Total	inländische indigènes			
		Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	%	Fr.	Fr.	Rp./Ct.	Rp./Ct.	Rp./Ct.
1974/75	6530	1582	467	3468	2746	5050	63,6	773	492	36,2	121,8	70,0
1975/76	6470	1632	519	3431	2780	5063	65,2	783	510	37,3	121,0	70,2
1976/77	6431	1670	494	3636	2945	5306	64,8	825	535	37,3	122,0	71,2
1977/78	6427	1760	492	3692	2941	5452	63,0	848	534	37,7	123,1	71,1
1978/79	6435	1728	545	3731	2993	5459	64,8	848	550	38,2	121,8	72,0
1979	6438	1673	557	3362	2689	5035	64,5	782	504	37,0	118,1	69,5
1980	6478	1684	546	3542	2808	5226	64,2	807	518	37,3	118,1	69,5
1981	6529	1874	553	3534	2770	5408	61,4	828	509	39,8	117,8	70,2
1982	6555	1833	586	3588	2838	5421	63,2	827	522	40,3	117,8	71,3
1983	6569	1699	524	3628	2862	5327	63,6	812	516	37,5	118,2	70,1
1984	6587	1770	587	3633	2854	5403	63,7	820	522	39,4	116,7	71,0

<sup>1</sup> Den Berechnungen zugrunde liegende mittlere, ortsanwesende Bevölkerung der Schweiz<sup>1</sup> Base de calcul: population présente moyenne de la Suisse

#### IV. Andere Verbrauchsberechnungen IV. Autres calculs sur la consommation

##### Wert des Verbrauches von Lebensmitteln und Rohstoffen (Nahrungsmittel und Getränke)

##### Valeur de la consommation de denrées alimentaires et de leurs matières premières

Jahre Années	Inlandsproduktion (Produzentenpreise) <i>Production indigène (Prix à la production)</i>			Ausfuhr (Wert der Handelsstatistik) <i>Exportations (Valeur de la statistique)</i>			Einfuhr (Wert der Handelsstatistik) <i>Importations (Valeur de la statistique)</i>		
	Pflanzliche Lebensmittel	Tierische Lebensmittel	Total	Pflanzliche Lebensmittel	Tierische Lebensmittel	Total	Pflanzliche Lebensmittel	Tierische Lebensmittel	Total
	<i>Denrées d'origine végétale</i>	<i>Denrées d'origine animale</i>		<i>Denrées d'origine végétale</i>	<i>Denrées d'origine animale</i>		<i>Denrées d'origine végétale</i>	<i>Denrées d'origine animale</i>	
	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.
1979	1658	5705	7363	650	513	1163	2736	816	3552
1980	1507	5899	7206	765	570	1335	3117	901	4018
1981	1568	5961	7529	873	613	1486	3255	1101	4356
1982	1975	6150	8125	935	612	1547	3261	1062	4323
1983	1979	6304	8283	968	601	1569	3161	1052	4213
1984	2006	6803	8809	1076	606	1682	3513	1126	4639

Jahre Années	Für den Verbrauch verfügbar <i>Disponible pour la consommation</i>			Für den Verbrauch verfügbare Lebensmittel je Kopf der ortsanwesenden Bevölkerung <i>Denrées alimentaires disponibles pour la consommation par tête de population présente</i>			Inlandsproduktion in % der für den Verbrauch verfügbaren Lebensmittel <i>Production en % de la quantité disponible pour la consommation</i>		
	Pflanzliche Lebensmittel	Tierische Lebensmittel	Total	Fr. Nominal (wie neben- stehend) <i>(ci-contre)</i>	Preis- index <sup>1</sup> <i>Indice de prix<sup>1</sup></i>	Fr. real <sup>2</sup>	Pflanzliche Lebensmittel	Tierische Lebensmittel	Total
	<i>Denrées d'origine végétale</i>	<i>Denrées d'origine animale</i>					<i>Denrées d'origine végétale</i>	<i>Denrées d'origine animale</i>	
	Mio Fr.	Mio Fr.	Mio Fr.				%	%	%
1979	3744	6008	9 752	1515	349	434	44	95	76
1980	3859	6030	9 889	1527	358	426	39	95	73
1981	3954	6445	10 399	1593	379	420	40	92	72
1982	4301	6600	10 901	1661	391	425	46	93	75
1983	4172	6755	10 927	1663	403	413	47	93	76
1984	4443	7323	11 766	1786	421	424	45	93	75

<sup>1</sup> Gruppe Nahrungsmittel des Grosshandelspreisindex, August 1939 = 100

<sup>2</sup> Gesamtwert je Kopf dividiert durch Grosshandelspreisindex mal 100

<sup>1</sup> Groupe des denrées alimentaires de l'indice des prix de gros, août 1939 = 100

<sup>2</sup> Valeur totale par habitant divisée par l'indice des prix de gros multipliée par 100

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

##### Verbrauch von Tiefkühlprodukten und industriell hergestellter Glace und Eiscrème Consommation de produits surgelés, de glace et de crème glacée fabriquées par l'industrie

Jahre Années	Tiefkühlprodukte, 1000 dt — <i>Produits surgelés</i>										Glace und Eiscrème <i>Glace et crème glacée</i> 1000 hl 1000 hl
	Geflügel <i>Volaille</i>	Fische, Schal- tiere <i>Poissons, crustacés</i>	Gemüse <i>Légumes</i>		Früchte <i>Fruits</i>	Frucht- säfte <i>Jus de fruits</i>	Übrige — <i>Autres</i>			Total	
			Total	davon Spinat dont épinards			Total	Fleisch <i>Viande</i>	Kartoffel- produkte <i>Produits à base de pommes de terre</i>		
1979	308	106	153	80	19	11	305	84	158	902	416
1980	329	116	168	80	21	12	347	88	181	993	434
1981	356	114	172	74	22	12	350	76	199	1026	456
1982	335	117	175	73	23	11	346	84	195	1007	463
1983	350	120	189	78	25	11	368	88	202	1063	481
1984	344	127	205	85	26	11	401	96	216	1114	458

120 **Fleischverbrauch<sup>1</sup> in der Schweiz — Consommation de viande<sup>1</sup> en Suisse**

Herkunft des Fleisches und Fleischarten	1983		1984		Provenance de la viande, sortes
	dt	kg <sup>2</sup>	dt	kg <sup>2</sup>	
Fleisch von in- und ausl. Schlachttieren	4 385 166		4 376 740		<i>d'animaux de boucherie (indig. et étrang.)</i>
Einfuhr v. Fl. u. Fl.-waren v. Schlachttieren	286 673		294 848		<i>Import. (viande et préparat.) d'anim. de bouch.</i>
Einfuhr v. Fl. u. Fl.-waren v. Geflügel, Wildbret, Kaninchen, Fischen, Schaltieren	728 256		775 489		<i>Import. (viande et préparat.) de volaille, gibier, lapins, poissons et mollusques</i>
Hausschlachtungen	107 300		104 100		<i>Abattages domestiques</i>
Fl. v. inl. Schlachtgeflügel u. -kaninchen	268 400		278 300		<i>de volaille et de lapins indigènes</i>
Ertrag der Jagd und Fischerei	61 886		62 180		<i>Produits de la chasse et de la pêche</i>
<b>Total</b>	<b>5 837 681</b>		<b>5 891 657</b>		<i>Total à déduire:</i>
davon ab:					
Nachträglich beanstandetes Fleisch	947		751		<i>Viande contestée ultérieurement</i>
Ausfuhr v. Fl. u. Fl.-waren v. Schlachttieren	32 037		18 992		<i>Export. (viande et préparat.) d'anim. de bouch.</i>
Ausfuhr v. Fl. u. Fl.-waren v. Geflügel, Wildbret, Kaninchen, Fischen, Schaltieren	8 063		9 881		<i>Export. (viande et préparat.) de volaille, gibier, lapins, poissons et mollusques</i>
<b>Total</b>	<b>41 047</b>		<b>29 624</b>		<i>Total</i>
<b>Verfügbares Fleisch, total</b>	<b>5 796 634</b>		<b>5 862 033</b>		<i>Viande disponible</i>
Veränderung der Fleischvorräte	-26 000		+ 78 100		<i>Variation des stocks</i>
<b>Fleischverbrauch</b>	<b>5 822 634</b>		<b>5 783 933</b>		<i>Consommation de viande</i>

	1983		1984		
	dt	kg <sup>2</sup>	dt	kg <sup>2</sup>	
<b>Gliederung des Fleischverbrauches</b>					<i>Composition de la consommation de viande selon</i>
<b>a) nach Fleischarten</b>					<i>a) les sortes</i>
<b>Fleisch und Fleischwaren von</b>					<i>Viande et préparations de</i>
Schweinen	2 914 685	44,4	2 765 402	42,0	<i>Porcs</i>
Grossvieh (Stiere, Ochsen, Kühe, Rinder)	1 284 067	19,6	1 310 509	19,9	<i>Gros bétail (taureaux, bœufs, vaches, génisses)</i>
Kälbern	375 328	5,7	391 078	5,9	<i>Veaux</i>
Eingeführte Fleischwaren	64 042	1,0	66 546	1,0	<i>Préparations de viande importées</i>
Pferden	39 729	0,6	41 853	0,6	<i>Chevaux</i>
Schafen	83 604	1,3	91 750	1,4	<i>Moutons</i>
Ziegen	10 700	0,1	10 707	0,2	<i>Chèvres</i>
<b>Total</b>	<b>4 772 155</b>	<b>72,7</b>	<b>4 677 845</b>	<b>71,0</b>	<i>Total</i>
<b>Fleisch und Fleischwaren von</b>					<i>Viande et préparations de viande de</i>
Geflügel	534 205	8,1	572 066	8,7	<i>Volaille</i>
Fischen, Schaltieren: Fleisch	264 532	4,0	269 604	4,1	<i>Poissons, mollusques: viande</i>
Fischen, Schaltieren: Konserven	162 823	2,5	171 560	2,6	<i>Poissons, mollusques: conserves</i>
Wildbret und Kaninchen	88 919	1,4	92 858	1,4	<i>Gibier et lapins</i>
<b>Total</b>	<b>1 050 479</b>	<b>16,0</b>	<b>1 106 088</b>	<b>16,8</b>	<i>Total</i>
<b>Fleischverbrauch</b>	<b>5 822 634</b>	<b>88,7</b>	<b>5 783 933</b>	<b>87,8</b>	<i>Consommation de viande selon</i>
<b>b) nach Herkunft des Fleisches</b>					<i>b) la provenance</i>
<b>Inland:</b>		%		%	<i>Suisse:</i>
Fleisch von Schlachttieren	4 451 862	76,5	4 451 396	77,0	<i>Viande d'animaux de boucherie</i>
Geflügel	246 400	4,2	256 300	4,4	<i>Volaille</i>
Wildbret und Kaninchen	36 886	0,6	37 180	0,6	<i>Gibier et lapins</i>
Fische, Schaltiere	46 332	0,8	43 763	0,8	<i>Poissons, mollusques</i>
<b>Total, Inland</b>	<b>4 781 480</b>	<b>82,1</b>	<b>4 788 639</b>	<b>82,8</b>	<i>Total Suisse</i>
<b>Ausland:</b>					<i>Etranger:</i>
Fleisch von im Inland geschlachteten ausländischen Tieren	7 875	0,1	9 912	0,2	<i>Viande d'animaux étrangers abattus en Suisse</i>
Fleisch u. Fl.-waren von Schlachttieren	312 419	5,4	216 537	3,7	<i>Viande et préparations d'animaux</i>
Geflügel	287 805	4,9	315 766	5,5	<i>Volaille</i>
Wildbret und Kaninchen	52 032	0,9	55 678	0,9	<i>Gibier et lapins</i>
Fische, Schaltiere (ohne Kons.)	218 200	3,8	225 841	3,9	<i>Poiss., mollus. (sans conserves)</i>
Fische, Schaltiere: Kons. usw.	162 823	2,8	171 560	3,0	<i>Poiss., mollus.: conserves, etc.</i>
<b>Total, Ausland</b>	<b>1 041 154</b>	<b>17,9</b>	<b>995 294</b>	<b>17,2</b>	<i>Total étranger</i>
<b>Fleischverbrauch</b>	<b>5 822 634</b>	<b>100,0</b>	<b>5 783 933</b>	<b>100,0</b>	<i>Consommation de viande</i>

<sup>1</sup> in der Regel Schlachtgewicht, das heisst Gewicht von Fleisch und Knochen

<sup>2</sup> je Kopf der Bevölkerung (angenommene mittlere ortsanwesende Bevölkerung 1983: 6 561 600, 1984: 6 587 000)

<sup>1</sup> en général poids de carcasse, c'est-à-dire poids de viande et d'os

<sup>2</sup> par tête d'habitant (population présente moyenne estimée: 1983: 6 561 600, 1984: 6 587 000)



**Versorgung mit Nahrungsfetten im 8-Jahres-Mittel 1931/38 und seit 1981**  
**Approvisionnement en graisses et huiles comestibles en moyenne de 8 ans**  
**1931 à 1938 et depuis 1981**

121

Jahre Années	Gewicht der Erzeugnisse <i>Poids des produits</i>				Gehalt an Reinfett <sup>1</sup> <i>Teneur en graisse pure<sup>1</sup></i>				Total
	Butter <i>Beurre</i>	Schweine- schmalz <i>Saindoux</i>	Rinderfett <i>Suif comestible</i>	Pflanzliche Öle und Fette <i>Huiles et graiss. végét.</i>	Butter <i>Beurre</i>	Schweine- schmalz <i>Saindoux</i>	Rinderfett <i>Suif comestible</i>	Pflanzliche Öle und Fette <i>Huiles et graiss. végét.</i>	
	dt	dt	dt	dt	dt	dt	dt	dt	
<i>Inlandsproduktion im engern Sinne — Production indigène au sens restreint</i>									
1931/38	256 900	66 800	48 300	—	213 227	62 124	44 919	—	320 270
1981	352 709	112 374	78 773	140 482	292 748	104 508	73 259	140 482	610 997
1982	324 994	117 171	76 367	150 382	269 745	108 969	71 021	150 382	600 117
1983	349 558	115 170	70 389	130 782	290 133	107 108	65 462	130 782	593 485
1984	384 016	109 353	88 890	171 891	318 733	101 698	82 668	171 891	674 990
<i>Inlandsproduktion aus eingeführten Tieren und Rohstoffen — Production indigène au moyen de bétail et de matières premières importées</i>									
1931/38	—	800	1 200	163 400	—	744	1 116	163 400	165 260
1981	—	44	1 236	208 514	—	41	1 149	208 514	209 704
1982	—	72	783	202 709	—	67	728	202 709	203 504
1983	—	36	646	254 958	—	33	601	254 958	255 592
1984	—	38	834	284 632	—	35	776	284 632	285 443
<i>Einfuhr — Importations</i>									
1931/38	24 409	7 922	29 102	100 027	20 259	7 367	27 065	100 027	154 718
1981	128 330	10	4 664	523 183	106 514	9	4 338	523 183	634 044
1982	158 954	3	3 326	618 048	131 932	3	3 093	618 048	753 076
1983	124 284	29	5 480	569 260	103 156	27	5 096	569 260	677 539
1984	86 763	184	5 664	503 566	72 013	171	5 268	503 566	581 018
<i>Ausfuhr — Exportations</i>									
1931/38	434	158	96	577	360	147	89	577	1 173
1981	4 052	19 355	651	158 043	3 363	18 000	605	158 043	180 011
1982	3 140	14 833	1 241	162 061	2 606	13 795	1 154	162 061	179 616
1983	3 341	23 904	952	153 917	2 773	22 231	885	153 917	179 806
1984	3 407	2 575	762	189 694	2 828	2 395	709	189 694	195 626
<i>Vorräteveränderung gegenüber dem Vorjahr<sup>2</sup> — Variation des stocks par rapport à l'année précédente<sup>2</sup></i>									
1931/38	10 930	10	-2 350	-137 910	9 072	9	-2 185	-137 910	-131 014
1981	8 100	670	940	-2 670	6 723	623	874	-2 670	5 550
1982	2 060	-1 325	80	11 810	1 710	-1 232	74	11 810	12 214
1983	2 000	-270	435	-2 970	1 660	-251	405	-2 970	-1 156
<i>Verbrauchsmenge Total — Quantité consommée au total</i>									
1931/38	280 875	75 364	78 506	262 850	233 126	70 089	73 011	262 850	639 076
1981	466 057	93 063	86 372	852 046	386 827	86 549	80 326	852 046	1 405 748
1982	472 708	101 743	78 295	811 748	392 348	94 621	72 814	811 748	1 371 531
1983	468 441	92 656	75 643	789 273	388 806	86 169	70 348	789 273	1 334 596
1984	465 372	107 270	94 191	773 365	386 259	99 761	87 598	773 365	1 346 983
<i>Verbrauchsmenge je Kopf der Bevölkerung, kg — Quantité consommée par habitant, kg</i>									
1931/38	6,7	1,8	1,9	6,3	5,6	1,7	1,8	6,3	15,4
1981	7,1	1,4	1,3	13,1	5,9	1,3	1,2	13,1	21,5
1982	7,2	1,6	1,2	12,4	6,0	1,4	1,1	12,4	20,9
1983	7,1	1,4	1,2	12,0	5,9	1,3	1,1	12,0	20,3
1984	7,1	1,6	1,4	11,7	5,9	1,5	1,3	11,7	20,4

<sup>1</sup> Annahmen: Butter 83%, Schweineschmalz und Rinderfett je 93%, pflanzliche Öle und Fette je 100%

<sup>2</sup> bei Fabrikations- und Grosshandelsbetrieben

<sup>1</sup> en admettant: beurre 83%, saindoux et suif 93% chacun, huiles et graisses végétales 100%

<sup>2</sup> auprès des fabriques et du commerce de gros

Quellen: 1931/38: Veröffentlichung Nr. 24 der Preisbildungskommission EVD. Übrige Jahre: Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Sources: 1931/38: Publication numéro 24 de la Commission d'étude des prix du DEP. Pour les autres années: Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Getreideversorgung der Schweiz 1980–1984,**  
in 1000 dt Getreide  
(Aussenhandel mit Getreideprodukten auf Getreide umgerechnet)

Jahre Getreidearten	Anfangs- vorrat <i>Stocks au début</i>	Inland- ernte <i>Récolte indigène</i>	Einfuhr <i>Importations</i>		Ausfuhr <i>Exportations</i>		End- vorrat <i>Stocks à la fin</i>	Verbrauch <i>Consommation</i>	
			Getreide <i>céréales</i>	Getreide- produkte <i>produits de céréales</i>	Getreide <i>céréales</i>	Getreide- produkte <i>produits de céréales</i>		Total	Anteil der Inland- ernte <i>Part de la récolte indigène</i> %
1980: Weizen	7 311	3 720	3 354	314	0	306	7 130	7 263	51,2
Roggen	377	350	65	9	0	1	259	541	64,7
Mischel (Brotgetreide), Dinkel	84	233	—	—	—	—	87	230	101,3
Gerste	2 504	2 115	4 524	1 082	0	10	2 654	7 561	28,0
Hafer	1 162	531	1 295	11	0	5	1 123	1 871	28,4
Mais	698	913	2 713	340	5	72	677	3 910	23,4
Übriges Getreide (ohne Reis)	130	29	213	4	7	0	88	281	10,3
<b>Total</b>	<b>12 266</b>	<b>7 891</b>	<b>12 164</b>	<b>1 760</b>	<b>12</b>	<b>394</b>	<b>12 018</b>	<b>21 657</b>	<b>36,4</b>
1981: Weizen	7 130	3 845	3 565	648	0	320	7 016	7 851	49,0
Roggen	259	297	276	9	0	0	227	614	48,4
Mischel (Brotgetreide), Dinkel	87	247	—	—	—	—	89	245	100,8
Gerste	2 654	2 256	3 866	1 130	0	7	2 676	7 223	31,2
Hafer	1 123	576	1 155	8	0	8	1 074	1 780	32,4
Mais	677	1 386	2 633	572	1	81	784	4 402	31,5
Übriges Getreide (ohne Reis)	88	28	208	4	0	0	76	252	11,1
<b>Total</b>	<b>12 018</b>	<b>8 635</b>	<b>11 703</b>	<b>2 371</b>	<b>1</b>	<b>416</b>	<b>11 942</b>	<b>22 367</b>	<b>38,6</b>
1982: Weizen	7 017	4 099	3 375	677	0	404	6 502	8 262	49,6
Roggen	227	227	328	10	0	3	214	575	39,5
Mischel (Brotgetreide), Dinkel	89	248	—	—	—	—	64	273	90,8
Gerste	2 676	2 356	3 503	1 355	0	9	2 562	7 319	32,2
Hafer	1 074	603	1 276	6	0	9	1 057	1 893	31,9
Mais	784	1 727	2 329	742	0	92	716	4 774	36,2
Übriges Getreide (ohne Reis)	76	29	402	5	0	0	146	366	7,9
<b>Total</b>	<b>11 943</b>	<b>9 289</b>	<b>11 213</b>	<b>2 795</b>	<b>0</b>	<b>517</b>	<b>11 261</b>	<b>23 462</b>	<b>39,6</b>
1983: Weizen	6 502	4 187	4 144	686	0	312	7 093	8 114	51,6
Roggen	214	192	265	8	0	2	241	436	44,0
Mischel (Brotgetreide), Dinkel	64	269	—	—	—	—	148	185	145,4
Gerste	2 562	2 407	3 648	1 163	0	12	2 464	7 304	33,0
Hafer	1 057	522	1 476	0	1	11	1 313	1 730	30,2
Mais	716	1 386	2 363	706	1	94	681	4 395	31,5
Übriges Getreide (ohne Reis)	146	33	192	15	0	0	128	258	12,8
<b>Total</b>	<b>11 261</b>	<b>8 996</b>	<b>12 088</b>	<b>2 578</b>	<b>2</b>	<b>431</b>	<b>12 068</b>	<b>22 422</b>	<b>40,1</b>
1984 <sup>1</sup> : Weizen	7 093	5 684	3 199	755	0	302	8 514	7 915	71,8
Roggen	241	290	421	8	0	1	352	607	47,8
Mischel (Brotgetreide), Dinkel	148	285	—	—	—	—	155	278	102,5
Gerste	2 464	3 122 <sup>2</sup>	2 537	1 135	0	28	2 279	6 951	44,9
Hafer	1 313	530	1 256	1	0	10	1 374	1 716	30,9
Mais	681	1 261	2 456	629	2	97	640	4 288	29,4
Übriges Getreide (ohne Reis)	128	25	460	12	6	0	148	471	5,3
<b>Total</b>	<b>12 068</b>	<b>11 197</b>	<b>10 329</b>	<b>2 540</b>	<b>8</b>	<b>438</b>	<b>13 462</b>	<b>22 226</b>	<b>50,4</b>

<sup>1</sup> teilweise provisorisch<sup>2</sup> inbegriffen 5000 dt Triticale

Berechnungen des Schweizerischen Bauernsekretariates

### Approvisionnement de la Suisse en blé en 1980—1984

En 1000 dt de céréales

(Commerce extérieur de produits de céréales alimentaires exprimés en céréales)

Getreideverwendung — Utilisation du blé								Années Sortes de céréales
Zur Fütterung Comme céréales fourragères	Zur Ernährung Comme denrées alimentaires	Zur Bierfabrikation Pour la fabrication de la bière	Zur Fabrikation anderer Getränke Pour la fabrication d'autres boissons	Zur Stärkefabrikation Pour la fabrication d'amidon	Zur Aussaat Comme céréales de semence	Verlust Pertes	Total	
1 723	5 187	—	—	83	158	112	7 263	1980: Froment
245	263	—	—	10	13	10	541	Seigle
83	130	—	—	—	10	7	230	Méteil (céréales panifiables), épeautre
6 284	230	905	—	1	77	64	7 561	Orge
1 670	139	—	—	2	44	16	1 871	Avoine
3 670	196	—	—	—	17	27	3 910	Mais
250	29	—	—	1	0	1	281	Autres céréales (sans le riz)
13 925	6 174	905	—	97	319	237	21 657	Total
2 017	5 482	—	—	69	167	116	7 851	1981: Froment
350	237	—	—	7	11	9	614	Seigle
95	132	—	—	—	11	7	245	Méteil (céréales panifiables), épeautre
5 899	217	—	—	2	78	68	7 223	Orge
1 606	119	959	—	1	37	17	1 780	Avoine
4 149	190	—	—	1	21	41	4 402	Mais
215	35	—	—	1	0	1	252	Autres céréales (sans le riz)
14 331	6 412	959	—	81	325	259	22 367	Total
2 679	5 193	—	—	92	175	123	8 262	1982: Froment
345	207	—	—	8	8	7	575	Seigle
140	115	—	—	—	11	7	273	Méteil (céréales panifiables), épeautre
5 943	229	991	—	2	83	71	7 319	Orge
1 703	134	—	—	1	37	18	1 893	Avoine
4 536	158	—	—	6	22	52	4 774	Mais
322	41	—	—	2	0	1	366	Autres céréales (sans le riz)
15 668	6 077	991	—	111	336	279	23 462	Total
2 571	5 114	—	—	120	184	125	8 114	1983: Froment
274	136	—	—	11	9	6	436	Seigle
57	109	—	—	—	11	8	185	Méteil (céréales panifiables), épeautre
5 979	165	998	—	1	89	72	7 304	Orge
1 540	123	—	—	1	50	16	1 730	Avoine
4 148	180	0	—	4	21	42	4 395	Mais
216	39	—	—	2	0	1	258	Autres céréales (sans le riz)
14 785	5 866	998	—	139	364	270	22 422	Total
2 468	4 971	—	—	113	192	171	7 915	1984: Froment
398	182	—	—	10	8	9	607	Seigle
82	177	—	—	—	10	9	278	Méteil (céréales panifiables), épeautre
5 638	154	976	—	2	88	93	6 951	Orge
1 541	125	—	—	1	33	16	1 716	Avoine
4 049	176	—	—	4	21	38	4 288	Mais
414	55	—	—	1	0	1	471	Autres céréales (sans le riz)
14 590	5 840	976	—	131	352	337	22 226	Total

<sup>1</sup> partiellement provisoire  
<sup>2</sup> incluses 5000 dt de triticale

## Schweizerischer Weinverbrauch — Consommation de vin en Suisse

Jahre Années	Vorrat zu Beginn des Jahres <sup>3</sup> <i>Stocks au début de l'année<sup>3</sup></i>		Inland- produk- tion <sup>1</sup> <i>Production indigène<sup>1</sup></i>	Einfuhr Importations			Aus- fuhr <sup>2</sup> <i>Ex- por- tations<sup>2</sup></i>	Vorrat am Ende des Jahres <sup>3</sup> <i>Stocks à la fin de l'année<sup>3</sup></i>		Verbrauch (inbegriffen Wein zur Essigfabrikation <sup>4</sup> ) <i>Consommation (y compris vin pour la fabrication de vinaigre<sup>4</sup>)</i>		
	inländischer Wein <i>vin du pays</i>	ausländischer Wein <i>vin importé</i>		Trinkwein <i>Vin de consom- mation</i>	Wein zur Essig- fabrikation <i>Vin pour la fabrication d. vinaigre</i>	inländischer Wein <i>vin du pays</i>		ausländischer Wein <i>vin importé</i>	Total	davon inländischer Wein <i>dont vin du pays</i>		
										hl	hl	hl
1981/82												
Rouge	394 036	1 112 514	326 852	1 745 441	8 889	25	370 514	1 233 605	1 983 588	350 349	17,7	
Blanc	354 825	229 737	474 123	350 764	27 863	115	375 208	323 427	738 562	453 625	61,4	
Total	748 861	1 342 251	800 975	2 096 205	36 752	140	745 722	1 557 032	2 722 150	803 974	29,5	
1982/83												
Rot	370 514	1 233 605	589 144	1 528 286	9 483	2	653 017	1 131 457	1 946 556	306 639	15,8	
Weiss	375 208	323 427	1 135 296	79 201	29 814	—	1 044 448	183 969	714 529	466 056	65,2	
Total	745 722	1 557 032	1 724 440	1 607 487	39 297	2	1 697 465	1 315 426	2 661 085	772 695	29,5	
1983/84												
Rouge	653 017	1 131 457	549 841	1 528 301	8 530	3	828 447	1 082 013	1 960 683	374 408	19,1	
Blanc	1 044 448	183 969	963 489	63 485	28 341	—	1 386 437	105 920	791 375	621 500	78,5	
Total	1 697 465	1 315 426	1 513 330	1 591 786	36 871	3	2 214 884	1 187 933	2 752 058	995 908	36,2	
1984/85												
Rot	828 447	1 082 013	387 033	1 557 883	6 563	36	766 773	1 179 366	1 915 764	448 671	23,4	
Weiss	1 386 437	105 920	642 559	71 625	30 049	555	1 318 815	72 022	845 198	709 626	84,0	
Total	2 214 884	1 187 933	1 029 592	1 629 508	36 612	591	2 085 588	1 251 388	2 760 962	1 158 297	42,0	

<sup>1</sup> Weinmosternte ohne Traubensaft, abzüglich 6%<sup>2</sup> Fasswein der T. Nr. 2205.10, 12, 20, 22 (somit ohne Weinspezialitäten und Flaschenweine). Seit 1980/81 auch Einfuhr in Plastik- und dünnwandigen Glasbehältern ex T. Nr. 2205.30. Einfuhr von Flaschenwein der T. Nr. 2205.30 siehe Seite 102<sup>3</sup> beim bewilligungspflichtigen Weinhandel<sup>4</sup> Die zur Essigfabrikation verwendete Menge Inlandwein ist unbedeutend<sup>1</sup> Récolte de moût sans le jus de raisin, déduction faite de 6%<sup>2</sup> Vins en fûts des T. Nos 2205.10, 12, 20, 22 (soit sans les spécialités et les vins en bouteille). Depuis 1980/81 également importations dans des récipients en plastique et en verre à parois minces. Importations de vins en bouteille selon T. No 2205.30 voir page 102<sup>3</sup> dans les commerces soumis à l'autorisation<sup>4</sup> La quantité de vins du pays pour fabrication de vinaigre est insignifiante.

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

Verbrauch von alkoholischen Getränken in der Schweiz  
Consommation de boissons alcooliques en Suisse

Durchschnitt der Jahre <i>Moyenne des années</i>	Wein <i>Vin</i>		Obstwein (Gärmost) <i>Cidre</i>		Bier <i>Bière</i>		Brenntwein (40% Alkohol) <i>Eau-de-vie (40%)</i>		Total 100% Alkohol bzw. Fr. <i>100% resp. Fr.</i>	
	Total 1000 hl	l je Kopf	Total 1000 hl	l par habitant	Total 1000 hl	l je Kopf	Total 1000 hl	l par habitant	Total 1000 hl	l je Kopf
1945/1949	1662	36.7	1600	35.3	1544	34.1	137	3.02	360	7.95
1950/1955	1639	33.9	1300	26.9	2347	48.5	146	3.02	406	8.38
1956/1960	1813	34.9	900	17.3	3123	60.1	182	3.51	465	8.95
1961/1965	2132	37.0	632	11.0	4231	73.5	257	4.46	575	9.99
1966/1970	2468	40.2	467	7.6	4730	77.1	289	4.71	640	10.42
1971/1975	2848	44.5	415	6.5	4789	74.8	339	5.30	702	10.96
1976/1980	2875	45.3	342	5.4	4375	68.9	319	5.00	670	10.61
Geldaufwand — Dépenses										
	Total Mio Fr.	Fr. je Kopf	Total Mio Fr.	Fr. par habitant	Total Mio Fr.	Fr. je Kopf	Total Mio Fr.	Fr. par habitant	Total Mio Fr.	Fr. je Kopf
1956/1960	653	125	45	8,7	421	81	164	31,6	1283	247
1961/1965	874	152	44	7,6	677	118	283	49,1	1878	326
1966/1970	1234	201	42	6,9	804	131	462	75,3	2542	414
1971/1975	2278	356	54	8,4	1102	172	813	127,1	4247	664
1976/1980	2875	453	68	10,8	1313	207	957	151,6	5213	826

Schätzungen der Eidg. Alkoholverwaltung

Evaluations de la Régie fédérale des alcools

**Verbrauch von Nahrungsmitteln, berechnet für Familien gleicher Durchschnittsgrösse nach den Erhebungen des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über Haushaltsrechnungen von Unselbständigerwerbenden**

**Consommation de denrées alimentaires, calculée pour familles de même importance, d'après les enquêtes de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail sur les budgets familiaux de personnes non indépendantes**

	1979	1980	1981	1982	1983	1984		
Anzahl Haushalte	424	455	422	481	489	484	<i>Nombre de ménages</i>	
Kopfzahl	3,33	3,22	3,44	3,52	3,30	3,30	<i>Nombre de personnes</i>	
Konsumeinh. je Familie	2,24	2,19	2,30	2,37	2,25	2,25	<i>Unités de cons. par fam.</i>	
Quets <sup>1</sup>	8,26	8,14	8,58	8,88	8,33	8,38	<i>Quets<sup>1</sup></i>	
Ausgaben f. Nahrungsmittel je Familie							<i>Dépenses p. denrées alimentaires par famille, au total fr.</i>	
Total Fr.	6661	6899	7453	7938	7754	8144		
in % d. ges. Haushaltsausg.	12,8	13,0	13,2	12,9	12,5	12,7	<i>en % des dép. tot de mén.</i>	
in % d. Verbrauchsausgab.*	17,2	17,5	17,7	17,5	16,8	17,3	<i>en % des dép. de consom.*</i>	
* Gesamte Haushaltsausgaben ohne Steuern, Gebühren und Versicherungen (ausgenommen Steuern und Versicherungen für Motorfahrzeuge).	Verbrauchsmengen je Familie gleicher Durchschnittsgrösse (9,21 Quets <sup>1</sup> ), das heisst Durchschnittsgrösse von 1943:3,93 Personen oder 2,35 Konsumeinheiten <i>Quantités par famille de même importance moyenne (9,21 Quets<sup>1</sup>), c'est-à-dire valeur moyenne de 1943:3,93 personnes ou 2,35 unités de consommation.</i>						<i>Dépenses totales de ménage sans les impôts et les assurances (excepté les impôts et assurances pour véhicules à moteur).</i>	
Frische Milch	l	36	52	67	83	76	77	<i>Lait frais</i>
Pastmilch	l	306	293	279	270	271	269	<i>Lait pasteurisé</i>
Butter	kg	16,1	17,9	17,6	17,0	16,4	16,7	<i>Beurre</i>
Käse	kg	43,1	42,9	42,9	44,1	42,8	44,8	<i>Fromage</i>
Eier	Stück	449	448	447	460	452	450	<i>Œufs</i>
Rindfleisch	kg	21,0	21,9	21,0	20,7	21,1	22,2	<i>Viande de bœuf</i>
Kalbfleisch	kg	5,5	5,8	5,0	4,9	5,0	4,8	<i>Viande de veau</i>
Schweinefleisch	kg	35,0	36,4	36,6	37,4	38,4	36,1	<i>Viande de porc</i>
Wurstwaren	kg	36,1	35,4	36,6	35,7	35,6	36,1	<i>Charcuterie</i>
Anderes Fleisch	kg	26,1	24,7	24,7	24,6	24,8	26,7	<i>Autre viande</i>
Fische	kg	6,7	6,6	6,6	6,7	6,9	7,1	<i>Poissons</i>
Margarine	l	8,0	6,9	6,6	7,7	6,9	7,1	<i>Margarine</i>
Speiseöl	l	14,3	14,1	13,8	13,6	14,0	13,5	<i>Huile comestible</i>
Pflanzenfette	kg	1,5	1,4	1,7	1,2	1,2	1,4	<i>Graisses végétales</i>
Brot	kg	94,9	97,1	94,1	93,7	88,2	89,2	<i>Pain</i>
Mehl	kg	15,2	17,1	18,4	23,6	24,1	24,1	<i>Farine</i>
Teigwaren	kg	17,7	17,3	18,6	18,8	18,7	19,5	<i>Pâtes alimentaires</i>
Andere Getreideprod.	kg	18,7	20,4	19,5	21,5	23,2	15,1	<i>Autres prod. de céréales</i>
Kartoffeln	kg	87,7	91,9	93,6	91,2	89,9	92,6	<i>Pommes de terre</i>
Gemüse	kg	167	161	163	169	170	167	<i>Légumes</i>
Obst	kg	144	144	136	146	137	143	<i>Fruits</i>
Südfrüchte	kg	89,0	87,0	80,1	80,7	85,9	87,9	<i>Fruits du Midi</i>
Konfitüren	kg	5,8	5,9	5,6	5,0	4,5	5,1	<i>Confitures</i>
Bienenhonig	kg	2,8	3,3	3,4	3,4	3,1	3,1	<i>Miel</i>
Zucker	kg	28,2	29,3	31,8	37,1	29,7	29,3	<i>Sucre</i>
Kakao und Schokol.	kg	18,2	18,9	18,9	19,1	18,9	18,6	<i>Cacao et chocolat</i>
Kaffee und Surrogate	kg	10,0	10,8	10,8	10,8	10,5	10,5	<i>Café et succédanés</i>
Tee und Surrogate	kg	1,2	1,2	1,2	1,3	1,3	1,3	<i>Thé et succédanés</i>

<sup>1</sup> 1 Quet entspricht dem Nahrungsverbrauch eines neugeborenen Kindes

<sup>1</sup> 1 Quet correspond à la consommation de denrées alimentaires d'un nouveau-né

Die schweizerische Holzversorgung<sup>1</sup> — L'approvisionnement de la Suisse en bois<sup>1</sup>

Jahre Années	Inlandsproduktion* Production indigène*				Einfuhr- über- schuss Excédent des impor- tations sur les expor- tations 1000 m <sup>3</sup>	Gesamtverbrauch* Consommation totale*		Anteil der Inlandspro- duktion am Gesamt- verbrauch in %* Production suisse en % de la consom- mation totale*
	Öffent- liche Wal- dungen Forêts publiques 1000 m <sup>3</sup>	Privat- waldungen Forêts privées 1000 m <sup>3</sup>	Total			Total 1000 m <sup>3</sup>	je Kopf der Bevöl- kerung par habitant m <sup>3</sup>	
			1000 m <sup>3</sup>	je ha <sup>2</sup> par ha <sup>2</sup> m <sup>3</sup>				
Nutzholz <sup>2</sup> — Bois d'œuvre <sup>2</sup>								
1946/50	1518	572	2090	2,2	526	2616	0,57	79,9
1951/55	1472	691	2163	2,3	757	2920	0,60	74,1
1956/60	1505	622	2127	2,3	908	3035	0,58	70,1
1961/65	1897	698	2595	2,7	1674	4269	0,74	60,8
1966/70	2261	620	2881	3,0	1624	4535	0,74	64,6
1971/75	2496	737	3233	3,3	1540	4816	0,75	68,4
1976/80	2486	802	3288	3,3	1401	4748	0,75	71,7
1979	2385	766	3151	3,2	1537	4738	0,75	67,6
1980	2611	964	3575	3,6	2381	6031	0,94	60,5
1981	2548	1016	3564	3,6	2515	6129	0,96	59,0
1982	2419	821	3240	3,3	2026	5296	0,82	61,7
1983	2450	626	3076	3,0	2361	5511	0,86	57,2
1984	2990	752	3742	3,6	2258	6080	0,94	62,9
Brennholz — Bois de feu								
1946/50	1402	620	2022	2,2	116	2138	0,47	94,6
1951/55	1008	488	1496	1,6	155	1651	0,34	90,6
1956/60	884	394	1278	1,3	76	1354	0,26	94,4
1961/65	778	342	1120	1,2	27	1147	0,20	97,7
1966/70	579	246	825	0,9	37	832	0,13	95,2
1971/75	425	216	641	0,6	38	636	0,10	94,2
1976/80	408	213	621	0,6	60	622	0,10	89,9
1979	423	218	641	0,6	13	604	0,10	97,8
1980	537	272	809	0,8	24	758	0,12	96,9
1981	538	284	822	0,8	24	796	0,13	97,0
1982	544	260	804	0,7	10	784	0,12	98,8
1983	533	236	769	0,8	5	700	0,12	99,2
1984	562	257	819	0,8	7	746	0,12	99,1
Im ganzen — Au total								
1946/50	2920	1192	4112	4,4	642	4754	1,04	86,5
1951/55	2480	1179	3659	3,9	912	4571	0,94	80,0
1956/60	2389	1016	3405	3,6	984	4389	0,84	77,6
1961/65	2675	1040	3715	3,9	1701	5416	0,94	68,6
1966/70	2840	866	3706	3,9	1661	5367	0,87	69,4
1971/75	2921	953	3874	4,0	1578	5452	0,85	71,3
1976/80	2894	1015	3909	4,0	1461	5370	0,85	73,8
1979	2808	984	3792	3,8	1550	5342	0,85	71,0
1980	3148	1236	4384	4,4	2405	6789	1,06	64,6
1981	3086	1300	4386	4,4	2539	6925	1,09	63,3
1982	2963	1081	4044	4,0	2036	6080	0,94	66,5
1983	2983	862	3845	3,8	2366	6211	0,98	61,9
1984	3552	1009	4561	4,4	2265	6826	1,06	66,8

<sup>1</sup> ohne Holzanfall ausserhalb des Waldes<sup>2</sup> bestockte Waldfläche<sup>3</sup> inbegriffen Industrieholz<sup>4</sup> Die Angaben über die Produktion beziehen sich auf die Holzabgabe; allfällige Vorräte bei den Produzenten (besonders hoch im Jahre 1967) sind daher nicht berücksichtigt<sup>5</sup> Ab 1970 unter Berücksichtigung der nachträglichen Verschiebungen von Brennholz zum Industrieholz<sup>1</sup> sans le bois des arbres abattus en dehors des forêts<sup>2</sup> surface boisée<sup>3</sup> y compris le bois d'industrie<sup>4</sup> Les données relatives à la production se rapportent aux apports de bois; stocks éventuels des producteurs (particulièrement élevés en 1967) ne sont donc pas pris en considération<sup>5</sup> Dès 1970, compte tenu des quantités de bois de feu vendues ultérieurement comme bois d'industrie

## V. Preise und Preisindexzahlen — V. Prix et indices des prix

## Preise landw. Produktionsmittel — Prix des agents de la production agricole

Jahre Années	Mineraldünger — Engrais minéraux					Futtermittel, Verkaufspreis der örtlichen Genossenschaft (VOLG), Rayon Winterthur, bei waggonweisem Bezug <i>Dennées fourragères, prix de vente pratiqué par les coopératives locales (VOLG), rayon de Winterthour, par wagons entiers</i>					
	1 kg Stickstoff kostete in 100 kg <i>1 kg d'azote coûtait par dt de</i>		1 kg Phosphorsäure kostete in 100 kg <i>1 kg d'acide phosphorique coûtait par dt de</i>		1 kg Kali kostete in 100 kg Kalisalzen <i>1 kg de potasse coûtait par dt de sels potassiques</i>	Mais (USA) Mais (USA)	Gerste (franz.) Orge (franc.)	Krüsch Son	Sojamehl <i>Farine de soja</i>	Fisch- mehl <sup>2</sup> <i>Farine de poisson<sup>2</sup></i>	
	schwefel- saurem Ammo- niak <sup>1</sup> <i>sulfate d'ammo- niacque<sup>1</sup></i> Fr.	Ammon- salpeter <sup>1</sup> <i>nitrate d'ammo- niacque<sup>1</sup></i> Fr.	Kalk- stick- stoff <sup>1</sup> <i>cyana- mide<sup>1</sup></i> Fr.	Super- phos- phat <sup>1</sup> <i>super- phos- phate<sup>1</sup></i> Fr.							Thomas- mehl <sup>2</sup> <i>scories Thomas<sup>2</sup></i> Fr.
1974	1.28	1.20	2.11	1.98	0.85	0.46	618	613	529	.	1334
1975	1.74	1.46	2.29	2.37	1.01	0.53	622	599	558	.	810
1976	1.58	1.36	2.27	2.17	1.03	0.54	640	664	584	921	1156
1977	1.58	1.36	2.27	1.78	1.00	0.51	693	701	663	993	1290
1978	1.60	1.35	2.27	1.78	0.88	0.47	701	700	680	967	973
1979	1.35	1.30	2.28	1.69	0.84	0.47	694	698	688	968	993
1980	1.46	1.40	2.36	1.73	0.90	0.51	711	713	678	984	1177
1981	1.58	1.52	2.57	2.04	1.04	0.56	723	727	703	984	1166
1982	1.70	1.64	2.82	2.19	1.08	0.58	745	750	706	1019	1133
1983	1.64	1.58	2.89	2.09	1.08	0.57	768	767	715	1021	1298
1984	1.57	1.42	3.22	1.84	1.13	0.60	790	793	716	1003	1221

Baumaterialien* — Matériaux de construction*				Geräte* — Instruments*		Maschinen — Machines			
Back- steine (Gross- format- stein) 1000 Stück <i>Briques (grand format) 1000 pièces</i> Fr.	Portland- zement 10 t <i>Ciment Portland 10 t</i> Fr.	Fasson- eisen 77 bis 122 mm 1 t <i>Fers spéciaux 77 à 122 mm 1 t</i> Fr.	Bauholz 1 m <sup>3</sup> <i>Bois de construction 1 m<sup>3</sup></i> Fr.	Winkel- pflug 1 Stück <i>Charrue réversible la pièce</i> Fr.	Zentri- fugal- jauche- pumpe 1 Stück <i>Pompe à purin centrifuge la pièce</i> Fr.	Motor- mäher 190 cm breit 1 Stück <i>Motofau- cheuse largeur 190 cm la pièce</i> Fr.	Traktor- sämaschine mit 13 Scharen 1 Stück <i>Semoir tracté à 13 socs la pièce</i> Fr.	Elektro- motor 10/4 PS 1 Stück <i>Moteur électrique 10/4 CV la pièce</i> Fr.	
1974	764	948	887	376	2033	949	5438	3350	.
1975	834	1014	711	386	2520	982	6461	3600	.
1976	834	1010	731	336	2587	992	6540	3600	908
1977	834	1005	636	353	2600	992	6714	3810	908
1978	848	1005	568	377	2600	1336	6787	3468	908
1979	851	1005	588	384	2600	1847	6828	4190 <sup>6</sup>	908
1980	902	1053	629	420	2646	2079	6950	4061	960
1981	965	1100	650	462	3250	2205	7346	4190	1018
1982	1057	1206	644	469	3490	2415	7711	4950	1081
1983	1086	1206	576	436	3550	2515	8075	5130	1118
1984	1088	1206	598	423	3550	2515	8168	5480	1143

<sup>1</sup> franko Empfangsstation<sup>2</sup> franko verzollt Basel<sup>3</sup> franko verzollt Schweizergrenze, Erhebung des Biga<sup>4</sup> ab Produzent (ohne Warenumsatzsteuer), Erhebung des Biga<sup>5</sup> franko Hof geliefert (Warenumsatzsteuer inbegriffen)<sup>6</sup> Neues Modell mit 15 Scharen<sup>1</sup> franco gare de destination<sup>2</sup> rendu à Bâle, franc de port et de douane<sup>3</sup> franco dédouané frontière suisse, enquête de l'OFIAMT<sup>4</sup> prix payé au producteur (sans impôt sur chiffre d'affaires),

enquête de l'OFIAMT

<sup>5</sup> rendus à la ferme (impôt sur chiffre d'affaires compris)<sup>6</sup> Nouveau modèle 15 socs

**Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse (schweizerisches Mittel)**

Erzeugnisse	Einheit	1948 Fr.	1975 Fr.	1976 Fr.	1977 Fr.	1978 Fr.	1979 Fr.
Hafer <sup>1</sup>	100 kg	45.53	56.00	61.00	62.00	62.00	62.00
Futtergerste <sup>1</sup>	100 kg	47.61	56.00	61.00	62.00	62.00	62.00
Mais <sup>1</sup>	100 kg	.	60.00	63.00	62.00	62.00	62.00
Naturwiesenheu, ab Stock	100 kg	21.28	27.40	34.65	31.44	26.87	32.41
Naturwiesenemd, ab Stock	100 kg	22.54	28.72	36.14	33.05	28.43	33.93
Wintergetreidestroh, lose	100 kg	12.11	12.75	16.64	14.11	12.31	11.90
Speisekartoff., franko Stat., an Händler	100 kg	22.05	41.55	48.50	45.00	45.85	43.55
Mostäpfel, gewöhnliche, an Händler	100 kg	6.81	22.00	22.00	22.00	24.00	24.00
Mostbirnen, gewöhnliche, an Händler	100 kg	4.61	18.00	18.00	18.00	20.00	20.00
Tafeläpfel, späte, an Händler, Ia	100 kg	31.80	87.00	88.50	94.60	86.60	74.70
Tafeläpfel, späte, an Händler, IIa	100 kg	15.60	51.70	53.50	59.30	49.70	35.70
Apfelsaft in kleinen Mengen	1 hl	45.50	.	.	.	.	.
Birnsaft, in kleinen Mengen	1 hl	36.39	.	.	.	.	.
Tannen u. Fichten, Langholz I. Kl.	1 m <sup>3</sup> ab Wald	68.17	172.78	155.95	161.19	174.10	171.85
Tannen u. Fichten, Langholz III. Kl.	1 m <sup>3</sup> ab Wald	53.75	133.40	123.80	129.89	137.95	137.38
Tannen u. Fichten, Langholz V. Kl.	1 m <sup>3</sup> ab Wald	46.83	107.60	100.03	104.32	113.30	108.48
Buchenstämme Ia	1 m <sup>3</sup> ab Wald	108.41	162.03	155.16	168.78	177.75	177.18
Eichenstämme IIa	1 m <sup>3</sup> ab Wald	100.89	235.80	234.69	258.72	293.92	311.86
Birnbaumstämme Ia	1 m <sup>3</sup> ab Platz	114.56	150.43	146.25	151.11	150.81	158.16
Brennh., Nadelh., frko. Stat., Spalten	1 Ster	28.62	42.02	39.71	38.57	41.34	43.48
Brennh., Laubh., frko. Stat., Spalten	1 Ster	38.79	44.13	42.93	42.45	43.51	47.15
Kühe, neumelkend, 1—3 × gekalbt	1 kg L. G.	3.16	6.48	6.53	6.42	6.74	6.47
Kühe, ältere, abgehende, z. Schlachten	1 kg L. G.	1.70	3.38	3.39	3.40	3.56	3.41
Kühe, ältere, fette, Ia (C)	1 kg L. G.	2.25	4.03	4.09	4.03	4.20	4.11
Rinder, tragend	1 kg L. G.	2.99	5.85	5.74	5.77	5.89	5.78
Rinder u. Ochsen, fette, Ia (A)	1 kg L. G.	2.76	5.03	5.11	5.09	5.25	5.11
Rinder u. Ochsen, fette, IIa (B)	1 kg L. G.	2.57	4.86	4.93	4.91	5.07	4.95
Magerkälber, z. Mästen	1 kg L. G.	3.13	6.71	7.02	7.87	8.32	8.44
Kälber, fette, Ia	1 kg L. G.	4.48	7.50	7.46	7.45	7.52	7.58
Kälber, fette, IIa	1 kg L. G.	4.01	7.14	7.06	7.09	7.16	7.21
Ferkel, z. Mästen, 5—6 Wochen alt	1 Stück	75.00	96.00	96.00	73.00	95.00	98.00
Faselschweine, z. Mästen, 3 Mte. alt	1 Stück/	119.00	137.00	135.00	104.00	134.00	141.00
Schweine, fette, 100—125 kg L. G.	1 kg L. G.	3.86	4.36	4.23	3.96	4.39	4.35
Schafe, junge, fette	1 kg L. G.	2.80	5.21	5.20	5.18	5.23	5.22
Milchziegen, jge., ohne bes. Zuchtw.	1 Stück	116.00	241.00	262.00	241.00	258.00	259.00
Suppenhühner	1 kg L. G.	3.81	2.96	2.58	2.07	2.18	1.93
Eier, an Wiederverkäufer	100 Stück	30.16	24.72	27.94	29.32	29.38	29.00
Eier, an Konsumenten	100 Stück	33.00	30.15	32.08	33.39	33.33	33.08
Frühjahrshonig, Kleinverkauf	1 kg	7.33	15.79	15.92	15.93	16.20	16.53
Käseemilch, Abgang dem Käufer <sup>2</sup>	100 kg	38.60	74.90	74.20	74.10	76.40	77.70
Konsummilch, franko Sammelstelle <sup>2</sup>	100 kg	39.70	73.50	72.80	72.70	75.00	76.30
Emmentaler <sup>3</sup> , Garantiepreis	100 kg	358.00	854.00	862.00	862.00	871.00	890.00
Tilsiter, vollfett, Garantiepreis	100 kg	333.00	789.00	797.00	797.00	805.00	823.00
Milchzentrifugenbutter, Ia, Garantiepreis	1 kg	8.30	14.71	14.87	14.87	15.03	15.47
Käseibutter, Garantiepreis	1 kg	8.20	12.76	12.92	12.92	12.92	13.28

<sup>1</sup> Übernahmepreis für abgeliefertes Brotgetreide siehe Seite 42; Futtergetreide: Richtpreise der Kommission für die Futtergetreidevermarktung

<sup>2</sup> Grundpreis für Milch franko Sammelstelle (Abgang dem Käufer) seit 1. I. 1973 (Fr. je 100 kg): 1. I. 1973—30. IV. 1974: 67; 1. V. 1974—30. IV. 1975: 73; 1. V. 1975—30. IV. 1978: 75; 1. V. 1978—30. VI. 1979: 76; 1. VII. 1979—31. XII. 1980: 79; 1. I. 1981—30. VI. 1982: 82; 1. VII. 1982—30. VI. 1983: 87; 1. VII. 1983—30. VI. 1984: 91; seit 1. VII. 1984: 92

<sup>3</sup> Laibgewicht mindestens 60 kg, inkl. Teuerungszulage an die Fabrikanten

<sup>4</sup> Richtpreis für Obstsaft ab Presse

<sup>5</sup> Provisorisch



**Prix payés aux producteurs pour les produits agricoles (moyenne suisse)**

1980 Fr.	1981 Fr.	1982 Fr.	1983 Fr.	1984 Fr.	Unité	Produits
64.00	65.00	67.00	69.00	72.00	dt	Avoine <sup>1</sup>
64.00	65.00	67.00	69.00	72.00	dt	Orge fourragère <sup>1</sup>
64.00	65.00	67.00	70.00	72.00	dt	Mais <sup>1</sup>
40.05	36.68	43.30	39.41	38.15	dt	Foin de prairies naturelles, au tas
40.83	38.48	44.89	42.03	40.22	dt	Regain de prairies naturelles, au tas
14.34	13.07	14.77	15.12	13.02	dt	Paille de céréales d'automne, non pressée
46.75	47.50	49.50	57.10	59.00 <sup>2</sup>	dt	P. de terre de table, au négoce, franco gare
24.00	25.00	25.00	25.00	27.00	dt	Pommes à cidre, ordinaires, au négoce
20.00	22.00	22.00	22.00	23.00	dt	Poires à cidre, ordinaires, au négoce
90.90	103.50	88.60	111.80	103.70	dt	Pommes de table, tardives, au négoce, 1 <sup>re</sup> q.
57.40	58.30	45.00	65.50	61.40	dt	Pommes de table, tardives, au négoce, 2 <sup>e</sup> qual.
		70.00 <sup>4</sup>	70.00 <sup>4</sup>	75.00 <sup>4</sup>	hl	Cidre de pommes, par petites quantités
					hl	Poiré, par petites quantités
190.90	209.09	198.28	170.90	172.90	m <sup>3</sup> en forêt	Sapin et épicéa, bois longs 1 <sup>re</sup> cl.
154.13	166.75	156.97	132.60	133.80	m <sup>3</sup> en forêt	Sapin et épicéa, bois longs 3 <sup>e</sup> cl.
127.15	135.52	130.07			m <sup>3</sup> en forêt	Sapin et épicéa, bois longs 5 <sup>e</sup> cl.
189.93	206.66	197.70	194.30	192.60	m <sup>3</sup> en forêt	Hêtre de sciage, 1 <sup>re</sup> qual.
372.35	393.79	366.00	343.70	344.10	m <sup>3</sup> en forêt	Chêne de sciage, 2 <sup>e</sup> qual.
158.80	207.20	191.43	172.50	150.00	m <sup>3</sup> s. place	Poirier, 1 <sup>re</sup> qual.
50.53	54.62	55.41	55.52	53.58	stère	Bois de feu, sapin, bûches, fco gare ou dépôt
56.15	61.81	65.44	67.19	65.65	stère	Bois de feu, hêtre, bûches, fco gare ou dépôt
6.23	6.52	6.37	6.94	6.83	kg vif	Vaches fraîches, jeunes, ayant vêlé 1 à 3 fois
3.20	3.45	3.40	3.74	3.90	kg vif	Vaches réformées pour la boucherie
3.76	4.19	4.37	4.57	4.68	kg vif	Vaches grasses, assez âgées, 1 <sup>re</sup> qual. (C)
5.56	5.79	5.79	6.20	6.18	kg vif	Génisses portantes
4.91	5.32	5.47	5.65	5.76	kg vif	Génisses et bœufs gras, 1 <sup>re</sup> qual. (A)
4.73	5.12	5.29	5.46	5.56	kg vif	Génisses et bœufs gras, 2 <sup>e</sup> qual. (B)
8.37	8.25	9.13	9.28	10.27	kg vif	Veaux pour l'engraissement
7.52	7.77	8.01	8.44	8.74	kg vif	Veaux gras, 1 <sup>re</sup> qual.
7.09	7.35	7.56	7.93	8.23	kg vif	Veaux gras, 2 <sup>e</sup> qual.
80.00	101.00	86.00	77.00	106.00	p. tête	Gorets et jeunes porcs pour l'engr., 5-6 sem.
119.00	146.00	123.00	107.60	156.40	p. tête	Jeunes porcs d'engrais, 3 mois
4.05	4.61	4.14	4.06	4.82	kg vif	Porcs gras, poids vif de 100-125 kg
5.21	5.37	5.64	5.75	5.99	kg vif	Moutons gras, jeunes
250.00	261.00	249.00	241.00	226.00	la pièce	Chèvres, jeunes, sans valeur d'élevage spéc.
1.97	2.03	2.38	2.21	1.97	kg vif	Poules à bouillon
30.08	31.60	32.92	36.34	37.09	le cent	Œufs frais de ferme, aux revendeurs
34.21	35.89	37.83	40.28	42.46	le cent	Œufs frais de ferme, aux consommateurs
16.81	17.60	18.54	18.73	19.14	kg	Miel de printemps, au détail
79.60	82.60	85.10	89.40	91.60 <sup>5</sup>	dt	Lait, pour fromage, résidus à l'acheteur <sup>2</sup>
78.20	81.20	83.70	88.00	90.20 <sup>5</sup>	dt	Lait de consommation, fco local de coulage <sup>2</sup>
909.00	937.00	966.00	1019	1050	dt	Emmental <sup>3</sup> , prix garantis
841.00	867.00	894.00	943.00	973.00	dt	Tilsit, tout gras, prix garantis
15.83	16.55	17.03	17.87	18.35	kg	Beurre centrifuge, 1 <sup>er</sup> choix, prix garantis
13.64	14.36	14.84	15.68	16.16	kg	Beurre de fromagerie, prix garantis

<sup>1</sup> Prix d'achat des céréales panifiables par la Confédération, voir page 42; prix des céréales fourragères: prix indicatifs de la commission pour la commercialisation de céréales fourragères

<sup>2</sup> Prix de base du lait franco local de coulage (résidus à l'acheteur) depuis 1. I. 1973 (Fr. par 100 kg): 1. I. 1973-30. IV. 1974: 67; 1. V. 1974-30. IV. 1975: 73; 1. V. 1975-30. IV. 1978: 75; 1. V. 1978-30. VI. 1979: 76; 1. VII. 1979-31. XII. 1980: 79; 1. I. 1981-30. VI. 1982: 82; 1. VII. 1982-30. VI. 1983: 87; 1. VII. 1983-30. VI. 1984: 91; depuis 1. VII. 1984: 92

<sup>3</sup> Poids moyen par pièce au moins 60 kg, allocation de renchérissement aux fabricants comprise

<sup>4</sup> Prix indicatif de jus de fruits

<sup>5</sup> Provisoire

### Die Kaufkraft landwirtschaftlicher Produkte Le pouvoir d'achat des produits agricoles

Jahre: je Anfang Mai Années: dès début mai	Bedarfsartikel – Marchandises							Arbeitsleistungen – Services				
	1 kg Zucker <i>1 kg de sucre</i>	1 kg Kaffee <i>1 kg de café</i>	1 Paar Männer- stiefel, Rindsleder <i>1 paire de bottes pour hommes en vachette</i>	1 Paar Männerwerk- tagsschuhe mit Gummisohle <i>1 paire de souliers de travail avec semelle de caout- chouc</i>	1 Männer- überkleid <i>1 complet salopettes</i>	100 kg Erdnuss- kuchen <i>100 kg tourteaux d'arachides</i>	100 kg Super- phosphat <i>100 kg super- phosphate</i>	1 Wochen- barlohn eines männlichen landw. Angestellten <i>Le salaire en espèces hebdomadaire d'un employé agricole</i>	1 Pferde- beschlag <i>Le ferrage d'un cheval</i>	Stundenlohn gelernter und angelernter Arbeiter <i>Gains horaires moyens d'ouvriers</i>	Baugewerbe <i>Industrie du bâtiment</i>	Metall- industrie <i>Industrie des métaux</i>
Preise bzw. Kosten dieser Waren und Leistungen in Franken <i>Prix d'achat des marchandises ou coût des services en francs</i>												
1948	1,22	3,64	.	51,7	31,0	46,2	23,2	37,3	14,4	2,55	2,52	
1951/60	0,98	7,21	.	49,8	.	51,0	22,0	47,5	19,1	3,12	3,13	
1961/70	0,95	6,49	.	58,5	36,4	61,9	23,2	103,5	34,6	5,64	5,46	
1971/80	1,60	9,83	.	108,4	53,5	89,3	32,0	242,2	72,5	12,62	11,42	
1982	1,52	11,34	165,0	145,9	67,0	98,7	40,0	330,4	101,0	17,10	15,49	
1983	1,43	11,86	175,0	152,5	69,0	97,1	39,0	351,2	101,0	17,79	16,09	
1984	1,48	12,38	172,5	152,5	79,8	96,6	35,0	355,1	102,3	17,88	16,74	
1985	1,40	13,56	175,0	141,5	79,8	95,2	37,5	356,3	106,2	18,48	17,30	
Zur Bezahlung dieser Waren bzw. Leistungen musste der Bauer verkaufen <sup>1</sup> <i>Pour obtenir ces marchandises ou ces services le paysan devrait vendre:<sup>1</sup></i>												
... kg Weizen – ... kg de froment												
1948	2,0	5,8	.	83	50	74	37	60	23	4,1	4,0	
1951/60	1,5	11,1	.	77	.	79	34	73	30	4,8	4,8	
1961/70	1,4	9,4	.	84	53	89	33	149	50	8,1	7,9	
1971/80	1,9	11,4	.	126	62	104	37	281	84	14,6	13,3	
1982	1,4	10,7	155	137	63	93	38	310	95	16,1	14,6	
1983	1,3	10,9	161	141	65	90	36	323	93	16,4	14,3	
1984	1,4	11,5	160	142	74	90	33	330	95	16,6	15,5	
1985	1,3	12,6	163	132	74	89	35	332	99	17,2	16,1	
oder ... kg Milch – ou... kg de lait												
1948	3,2	9,5	.	134	81	120	60	98	37	6,6	6,5	
1951/60	2,4	17,9	.	123	.	126	55	118	47	7,7	7,8	
1961/70	1,9	12,9	.	117	73	123	46	206	69	11,2	10,9	
1971/80	2,3	13,9	.	154	76	127	45	344	103	17,9	16,2	
1982	1,9	14,0	204	180	83	122	49	409	125	21,2	19,2	
1983	1,7	13,8	204	178	80	113	45	409	118	20,7	18,7	
1984	1,7	13,8	192	170	89	108	39	395	114	19,9	18,6	
1985	1,5	14,9	193	156	88	105	41	392	117	20,3	19,0	
oder ... kg Lebendgewicht fatter Rinder – ou... kg vil de génisses grasses												
1948	0,5	1,4	.	19,8	11,9	17,7	8,9	14,3	5,5	1,0	1,0	
1951/60	0,3	2,4	.	16,8	.	17,2	7,4	16,0	6,4	1,1	1,1	
1961/70	0,3	1,9	.	16,8	10,5	17,8	6,7	29,7	9,9	1,6	1,6	
1971/80	0,3	2,1	.	23,0	11,3	18,9	6,8	51,3	15,4	2,7	2,4	
1982	0,3	2,2	31,7	28,0	12,9	18,9	7,7	63,4	19,4	3,3	3,0	
1983	0,3	2,2	32,0	27,9	12,6	17,8	7,1	64,2	18,5	3,3	2,9	
1984	0,3	2,2	30,9	27,3	14,3	17,3	6,3	63,5	18,3	3,2	3,0	
1985	0,3	2,5	32,6	26,4	14,9	17,7	7,0	66,4	19,8	3,4	3,2	

<sup>1</sup> Preise der Erzeugnisse je im Mai (Fr. je 100 kg):

<sup>1</sup> Prix des produits en mai (fr. par 100 kg):

	1948	1951/60	1961/70	1971/80	1982	1983	1984	1985	
Weizen	62.50	64.70	69.30	86.15	106.45	108.45	107.70	107.25	Froment
Milch	38.50	40.35	50.15	70.50	80.85	85.85	89.85	90.85	Lait
Fette Rinder	261.—	296.50	384.30	472.30	521.—	547.—	559.—	537.—	Génisses grasses

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Jahresindex der Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse**  
**Indice annuel des prix des produits agricoles payés à la production**

Erzeugnisgruppen	Gewichtung Pondération	1914 = 100			Wenn Indexziffer — Si l'indice 1948 = 100			Produits
		1982	1983	1984	1982	1983	1984	
Getreide	5,1	395	411	408	153,6	159,8	158,6	Céréales
Kartoffeln	3,1	438	500	491	207,4	236,7	232,4	Pommes de terre
Zuckerrüben	0,2	555	634	639	197,1	225,2	227,0	Betteraves sucrières
Tabak	0,2	1464	1550	1512	309,9	328,1	320,1	Tabac
Wein	3,5	658	664	678	334,7	337,7	344,8	Vin
Obst	6,6	405	426	405	308,6	324,6	308,6	Fruits
Gemüse	5,1	566	606	569	179,0	191,6	179,9	Légumes
Dürrfutter	0,3	490	456	444	212,5	197,7	192,5	Fourrages secs
Pflanzl. Produkte, Total	24,1	489	516	503	220,3	232,4	226,6	Produits végétaux, total
Rindvieh: Nutztvieh	0,5	556	588	592	224,4	237,3	238,9	Bétail bovin de rente
Nutzpferde	1,8	401	391	440	194,8	190,0	213,8	Chevaux de rente
Ziegen	0,2	531	527	494	213,2	211,6	198,3	Chèvres
Rindvieh: Schlachtvieh	12,4	513	538	555	214,5	225,0	232,1	Bétail bovin de bouch.
Schlachtkälber	5,7	578	605	628	187,4	196,1	203,6	Veaux gras
Schlachtschweine	12,5	329	323	383	109,1	107,1	127,0	Porcs gras
Schlachtschafe	0,5	494	510	536	176,2	181,9	191,1	Moutons gras
Schlachtkaninchen	1,2	574	585	593	203,5	207,4	210,2	Lapins
Eier	5,0	279	297	316	112,5	119,8	127,4	Œufs
Honig	0,6	563	570	585	248,1	251,1	257,7	Miel
Milch	35,5	515	541	555	217,0	227,9	233,8	Lait
Tierische Produkte, Total	75,9	472	491	514	187,4	195,0	204,1	Produits animaux, total
Gesamtindex	100	476	497	512	194,5	203,1	209,3	Indice général

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Index der Preise landwirtschaftlicher Erzeugnisse, Produzentenpreise**  
**Indice des prix des produits agricoles, payés à la production**  
 12 Monatsmittel 1976 = 100 — Moyenne des 12 mois 1976 = 100

Jahre Années Monate Mois	Brot- getreide Céréales panifiables	Kartoffeln Pommes de terre	Gemüse Légumes	Obst Fruits	Wein- most Moût de raisin	Schlachtvieh — Bétail de boucherie			Milch Lait	Eier Œufs	Total	
						Rindvieh — Bovins						Schweine Porcs
						Grossvieh Gros bétail	Kälber Veaux	Total				
6	3	4	5	4	16	7	23	17	34	4	100	
1981	105,4	101,4	90,7	111,0	114,4	103,2	104,2	103,5	108,7	112,8	117,4	108,5
1982	109,3	106,1	83,7	117,0	118,0	107,0	107,5	107,2	97,7	116,3	124,0	109,4
1983	112,8	117,2	89,6	107,4	131,3	111,1	113,7	111,9	96,0	122,7	125,2	113,3
1984												
J	114,1	116,6	76,7	114,9	125,1	114,2	119,9	115,9	103,7	125,5	130,5	116,3
F	114,1	117,8	99,7	115,0	125,1	114,5	119,5	116,0	112,4	125,5	132,2	118,9
M	114,1	123,5	100,5	115,2	125,1	113,9	111,7	113,3	111,7	125,5	137,5	118,5
A	114,1	128,1	89,9	115,3	125,1	113,2	109,6	112,1	107,9	125,5	138,0	117,4
M	114,1	131,0	79,0	115,5	125,1	114,6	110,8	113,4	112,2	125,5	130,1	117,7
J	114,1	140,8	83,5	115,5	125,1	116,4	112,8	115,3	117,5	125,5	130,1	119,6
J	114,1	110,4	96,7	111,6	125,1	115,0	112,0	114,1	118,7	126,9	130,7	119,4
A	114,1	107,3	79,6	111,8	125,1	115,5	116,4	115,7	119,9	126,9	130,4	119,2
S	114,1	111,0	73,7	110,9	125,1	115,0	122,1	117,1	115,9	126,9	130,9	118,7
O	114,1	112,7	76,8	113,4	125,1	111,8	120,7	114,5	116,6	126,9	131,6	118,5
N	114,1	115,1	78,2	113,3	123,2	112,6	122,6	115,7	115,2	126,9	134,9	118,7
D	114,1	116,3	75,5	113,2	123,2	112,3	122,8	115,5	112,2	126,9	135,0	118,1
J.-M.	114,1	119,2	84,2	113,8	124,8	114,1	116,7	114,9	113,7	126,2	132,7	118,4
1985												
J	114,1	118,7	79,1	113,5	123,2	113,2	120,8	115,5	111,5	126,9	135,0	118,2
F	114,1	120,6	97,6	113,5	123,2	110,5	110,3	110,4	106,1	126,9	136,9	117,0
M	114,1	123,3	96,0	113,6	123,2	111,6	110,6	111,3	106,5	126,9	138,0	117,4
A	114,1	123,7	95,2	113,8	123,2	111,6	107,7	110,4	100,7	126,9	138,7	116,2
M	114,1	126,3	93,4	114,0	123,2	111,1	108,7	110,3	104,7	126,9	133,5	116,6
J	114,1	121,8	91,9	114,3	123,2	112,4	106,6	110,7	106,1	126,9	131,0	116,7

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel**  
**Indice des prix des agents de la production agricole**  
 12 Monatsmittel 1976 = 100 — Moyenne des 12 mois 1976 = 100

Jahre Années Monate Mois	Futtermittel Denrées fourragères	Saatgut Semences	Pflanzenschutzmittel Substances fongicides et anti- parasitaires	Dünger Engrais	Treibstoffe Carburants	Elektrizität Electricité	Versicherungen Assurances	Geräte und Maschinen Instruments et machines	Bauten Constructions	Zinssatz für 1. Hyp. Taux pour hypothèques de 1er rang	Familien- fremde Arbeit Main- d'œuvre extra- familiale	Total
	26	1	2	5	3	2	2	21	13	18	9	100
1977	106,5	107,8	90,0	96,7	99,0	101,3	103,5	101,0	102,2	89,2	102,0	100,5
1978	106,4	105,2	87,2	92,9	90,5	101,7	107,5	103,1	103,9	80,3	106,2	99,6
1979	106,2	91,8	83,7	89,4	129,3	102,4	114,2	104,1	105,5	70,0	110,3	99,6
1980	109,1	93,7	88,1	95,8	136,7	104,3	118,5	108,3	110,6	73,7	115,9	103,8
1981	111,3	98,8	92,3	104,6	152,1	105,5	133,7	115,3	119,4	87,8	126,7	111,5
1982	115,3	102,7	97,5	110,3	151,9	109,0	146,2	121,8	127,8	101,3	132,4	118,4
1983	117,1	110,6	101,0	107,5	144,4	111,4	152,0	126,2	131,8	95,1	137,9	119,8
1984												
J	118,2	114,6	103,6	102,9	145,9	115,1	179,5	126,8	131,5	93,2	139,7	120,6
F	118,2	114,6	103,6	103,0	147,1	115,1	179,5	126,8	131,5	93,2	140,0	120,6
M	118,2	114,6	103,6	105,1	147,1	115,1	179,5	126,9	131,7	93,2	140,6	120,8
A	118,2	115,0	103,6	105,9	147,1	115,1	179,5	127,9	132,3	93,2	140,9	121,2
M	118,3	115,0	103,6	104,2	145,6	115,1	179,5	127,9	132,3	93,2	143,0	121,3
J	119,2	115,0	103,6	104,3	145,6	115,1	179,5	127,9	132,2	93,2	143,4	121,5
J	120,1	115,0	103,6	104,8	145,6	115,1	179,5	128,3	132,3	93,2	142,9	121,9
A	120,3	115,0	103,6	105,6	145,6	115,1	179,5	128,3	131,8	93,2	142,8	121,9
S	120,5	115,0	103,6	106,6	151,3	115,1	179,5	128,3	131,8	93,2	142,3	122,1
O	120,3	115,0	103,6	106,6	152,0	115,5	179,5	128,8	131,9	93,2	142,7	122,2
N	120,4	115,0	103,6	106,7	152,0	115,5	179,7	132,3	131,9	93,2	142,5	123,0
D	120,4	115,0	103,6	106,8	152,0	115,5	179,7	132,3	132,0	93,2	142,3	123,0
J.-M.	119,4	114,9	103,6	105,2	148,1	115,2	179,5	128,5	131,9	93,2	141,9	121,7
1985												
J	121,0	114,4	107,2	107,1	159,0	116,3	198,0	136,4	138,3	93,2	145,9	125,8
F	122,0	114,4	107,2	110,7	162,6	116,3	198,0	136,5	138,4	93,2	146,6	126,5
M	122,3	114,4	107,2	110,7	165,3	116,3	198,0	136,5	138,5	93,2	146,8	126,7
A	122,2	114,1	107,2	111,0	160,7	116,3	198,0	136,7	138,8	93,2	147,0	126,6
M	122,2	114,1	107,2	110,8	151,8	116,3	198,2	136,7	138,8	93,2	148,9	126,7
J	122,2	114,1	107,2	112,3	158,8	116,3	198,2	136,7	139,4	93,2	148,7	126,8
J	122,2	114,1	107,2	112,4	151,2	116,3	198,2	136,9	139,4	93,2	148,3	126,7

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Kaufkraft des Erlöses für landw. Erzeugnisse gegenüber landw. Produktionsmitteln<sup>1</sup>**  
**Pouvoir d'achat des produits agricoles par rapport aux agents de production<sup>1</sup>**  
 Monatsmittel 1976 = 100 — Moyenne mensuelle 1976 = 100

Jahre Années	Januar Janvier	Februar Février	März Mars	April Avril	Mai Mai	Juni Juin	Juli Juillet	August Août	September Septembre	Oktober Octobre	November Novembre	Dezember Décembre	Jahresmittel Moyenne annuelle
1977	98,1	97,6	97,1	96,2	96,1	98,4	98,8	99,0	99,7	99,6	100,0	100,0	98,3
1978	100,0	101,4	100,6	100,4	101,9	102,9	103,3	103,5	103,8	102,8	103,4	103,4	102,3
1979	104,0	104,3	103,9	102,4	101,0	100,9	101,7	101,7	102,3	101,5	101,7	101,3	102,2
1980	99,8	99,0	98,9	97,4	95,7	96,3	96,7	95,7	97,7	97,2	98,7	99,5	97,7
1981	98,7	99,5	98,1	97,6	97,2	97,6	96,8	97,2	96,3	95,7	96,1	96,0	97,3
1982	93,1	93,3	93,2	91,8	91,5	91,2	92,7	92,8	92,7	91,3	92,6	92,6	92,4
1983	91,8	93,1	92,8	92,6	93,1	95,3	95,8	95,6	96,0	96,1	96,2	96,1	94,5
1984	96,5	98,5	98,1	96,8	97,1	98,4	98,0	97,8	97,2	97,0	96,5	96,0	97,3
1985	94,0	92,5	92,7	91,8	92,1	92,0							

<sup>1</sup> Index der Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse dividiert durch Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel mal 100

<sup>1</sup> Indice des prix des produits agricoles divisé par indice des prix des agents de production multiplié par 100

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

**Durchschnittliche Konsumentenpreise ausgewählter Nahrungsmittel in 48 Gemeinden  
Prix moyen à la consommation pour certaines denrées alimentaires dans 48 communes**

Nahrungsmittel	Einheit - Unité	1982	1983	1984	Denrées alimentaires
Vollmilch, offen	Fr./l	1.24	1.30	1.33	Lait entier, en vrac
Tafelbutter, Mödeli von 200 g	Fr./200 g	3.10	3.25	3.31	Beurre de table, plaques de 200 g
Emmentalerkäse	Fr./100 g	1.55	1.63	1.67	Fromage d'Emmental
Greyerzerkäse	Fr./100 g	1.60	1.67	1.69	Fromage de Gruyère
Inlandeier, 50-65 g/Stück	Fr./St.	0.43	0.44	0.46	Oeufs du pays, 50-65 g/pièce
Rindfleisch ohne Knochen					Viande de bœuf, sans os
Siedefleisch, Federstück	Fr./kg	15.00	15.17	15.77	Bouilli, côte plate
Kalbfleisch la					Viande de veaux 1 <sup>er</sup> choix
ohne Knochen, Voressen	Fr./kg	20.46	21.46	22.51	sans os, ragoût
Schweinefleisch					Viande de porc
Voressen ohne Knochen	Fr./kg	15.70	14.74	16.67	Ragoût, sans os
Ruchbrot	Fr./500 g	1.51	1.56	1.64	Pain bis
Kartoffeln, bis 5 kg	Fr./kg	1.03	1.14	1.15	Pommes de terre, jusqu'à 5 kg
Kopfsalat, Freiland, mittelgross	Fr./St.	0.96	1.17	1.14	Salade pommée, de pleine terre, grandeur moyenne
Karotten	Fr./kg	1.73	1.97	1.81	Carottes
Äpfel, Golden Delicious I	Fr./kg	2.66	2.25	2.53	Pommes, Golden Delicious I
Walliser Rotwein	Fr./7 dl	9.94	10.36	9.62	Vin rouge valaisan

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit

Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail

**Landesindex der Konsumentenpreise - Indice suisse des prix à la consommation**

Jahre Monate Années Mois	Nahrungs- mittel Alimen- tation	Getränke und Tabakwaren Boissons et tabacs	Bekleidung Habille- ment	Wohnungs- miete Loyer du logement	Heizung und Beleuchtung Chauffage et éclairage	Haushalt- einrichtung und -unterhalt Aménagement et entretien du logement	Verkehr Transports	Körper- und Gesundheits- pflege Santé et soins personnels	Bildung und Erholung Instruction et loisirs	Totalindex Indice général
September 1977 = 100*, Gewichtung und Stand - Septembre 1977 = 100*, Pondération et niveau										
	20	5	8	19	4	7	15	7	15	100
1981	126,8	112,5	109,8	105,7	161,7	109,6	112,0	113,2	113,2	115,7
1982	135,4	119,0	114,4	115,5	166,2	114,8	113,7	120,8	119,3	122,2
1982 D	135,5	122,4	116,4	120,5	172,9	116,4	114,7	122,8	122,6	124,7
Dezember 1982 = 100, Gewichtung und Stand - Décembre 1982 = 100, Pondération et niveau										
	21	5	7	18	5	6	14	8	16	100
1983	102,1	100,5	101,3	101,2	92,6	101,1	99,6	102,7	101,9	100,9
1984	106,0	101,3	104,3	103,7	96,3	102,6	102,8	105,6	104,8	103,9
1984 J	103,9	100,6	102,6	102,5	96,3	101,7	100,9	104,6	103,9	102,5
F	104,8	100,5	102,6	102,5	94,4	101,7	100,6	104,6	105,3	102,9
M	106,1	100,5	103,6	102,5	95,8	102,4	102,7	104,8	105,3	103,5
A	106,8	100,5	103,6	102,5	95,8	102,4	102,7	104,9	105,3	103,7
M	106,4	101,3	103,6	103,9	94,8	102,4	102,8	104,9	102,8	103,5
J	107,3	101,3	104,3	103,9	95,7	102,7	103,0	104,9	102,8	103,8
J	106,3	101,3	104,3	103,9	95,3	102,7	102,9	105,7	102,8	103,6
A	106,0	101,7	104,3	103,9	95,2	102,7	102,9	105,7	105,5	104,0
S	104,7	101,7	105,5	103,9	96,7	103,0	103,0	105,8	105,5	103,9
O	105,8	101,7	105,5	103,9	99,9	103,0	104,2	106,9	105,5	104,6
N	106,9	102,2	105,5	105,3	97,6	103,0	104,1	106,9	106,5	105,1
D	106,4	102,2	106,0	105,3	98,2	103,3	104,1	107,1	106,5	105,1
1985 J	108,4	102,2	106,0	105,3	104,5	103,3	105,4	108,4	106,5	106,1
F	110,0	103,4	106,0	105,3	106,2	103,3	105,7	108,4	108,6	107,0
M	110,6	103,4	107,5	105,3	108,5	104,7	106,5	109,0	108,6	107,6
A	111,1	103,4	107,5	105,3	103,2	104,7	106,7	109,1	108,6	107,5
M	110,6	104,6	107,5	107,3	100,0	104,7	107,4	109,1	106,5	107,4
J	110,2	104,6	108,3	107,3	97,5	105,3	107,8	109,2	106,5	107,3

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit

Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail

\* Anmerkung: Unkorrigierte Reihe, mit methodisch bedingten Überhöhungen, insbesondere bei der Gruppensumme Nahrungsmittel

\* Remarque: Série non corrigée, avec des surestimations dues à la méthode, particulièrement dans le groupe alimentation

134 **Grosshandelspreise, Jahresdurchschnitt – Indice des prix de gros, 1963 = 100**

Jahre	Janvier	Februar	Mars	April	Mai	Juni	Juillet	August	Septembre	Oktober	Novembre	Dezember	Moyenne
<b>Totalindex – Indice général</b>													
1983	168,9	168,2	168,1	168,9	169,3	170,0	170,0	170,8	171,5	170,9	171,4	172,0	170,0
1984	172,9	173,2	174,8	175,1	175,5	175,3	175,8	175,8	176,9	177,1	177,0	177,0	175,5
1985	179,7	180,8	181,0	181,1	180,6	180,2	178,9						
<b>davon Teilindex Inlandwaren – dont sous-indice marchandises suisses</b>													
1984	174,5	174,8	176,4	176,5	176,6	176,7	177,0	176,8	177,4	177,7	177,8	178,1	176,7
1985	179,5	180,1	180,1	180,9	180,8	180,8	180,0						

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit

Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail

**Kaufkraft des Arbeiterlohnes<sup>1</sup> gegenüber Nahrungsmitteln  
Pouvoir d'achat du salaire de l'ouvrier<sup>1</sup> par rapport aux denrées alimentaires**

Jahre Années	1 l Voll- milch Lait entier	1 kg Tafel- butter la Beurre de table	1 kg Emmentaler, Greyzerer la Fromage d'Emmental ou de Gruyère	1 Ei (inländisch) Œufs frais du pays	1 kg Rind- und Ochsen- fleisch <sup>2</sup> Viande de bœuf et de génisse <sup>2</sup>	1 kg Schweine- fleisch, ohne Knochen, Voressen Viande de porc, sans os, ragout <sup>2</sup>	1 kg Ruch- brot Pain bis	1 kg Kar- toffeln Pommes de terre	1 kg Äpfel, Klasse I Pommes, classe I	1 kg Gemüse <sup>3</sup> Légumes <sup>3</sup>
Konsumentenpreis im Mittel von 48 Gemeinden <sup>4</sup> in Rp. Moyennes des prix de détail dans 48 communes <sup>4</sup> en ct.										
1952	50	997	547	31	597	750	52	38	86	109
1960	57	1067	625	29	681	755	69	40	91	118
1965	68	1151	722	30	851	916	80	56	129	157
1970	77	1250	922	27	1108	1180	106	64	.	.
1975	106	1325	1305	35	1466	1506	196	85	.	.
1980 <sup>5</sup>	112	1395	1400	38	1326	1402	238	96	224	.
1983	130	1625	1650	44	1517	1474	312	114	225	.
1984	133	1655	1680	46	1577	1667	328	115	253	.
Für den Kauf obestehender Nahrungsmittelmengen wurden ... Arbeitsminuten benötigt <sup>6</sup> Pour l'achat des quantités de denrées alimentaires ci-dessus ... minutes de travail ont été nécessaires <sup>6</sup>										
1952	11	217	119	7	130	163	11	8	19	24
1960	9	175	102	5	112	124	11	7	15	19
1965	8	137	86	4	101	109	10	7	15	19
1970	7	109	80	2	96	103	9	6	.	.
1975	5	67	66	2	74	76	10	4	.	.
1980	5	61	61	2	58	61	10	4	10	.
1983	5	61	62	2	57	55	12	4	8	.
1984	5	61	62	2	58	61	12	4	9	.

<sup>1</sup> Der Berechnung liegen folgende mit der Entwicklung der Wochenverdienste in Einklang gebrachte Stundenverdienste von verunfallten, erwachsenen, gelernten und angelernten Arbeitern zugrunde:

<sup>1</sup> Le calcul se fonde sur les gains horaires ci-après (des ouvriers adultes qualifiés et semi-qualifiés, victimes d'accidents) qui ont été adaptés à l'évolution des gains hebdomadaires:

Jahre Années	Effektiver Stundenverdienst (Biga) Gain horaire effectif (OFIAMT) Fr.	Effektiver Wochenverdienst (Biga) Gain hebdomadaire effectif (OFIAMT) Fr.	1952 = 100	Der Entwicklung des Wochenverdienstes angepasster Stundenverdienst <sup>7</sup> Gain horaire adapté à l'évolution du gain hebdomadaire <sup>7</sup> Fr.	Verdienst pro Minute Gain par minute Rp./Ct.
1952	2.76	135.9	100,0	2.76	4,6
1960	3.75	179.2	131,9	3.64	6,1
1965	5.28	246.5	181,4	5.01	8,4
1970	7.38	340.8	250,8	6.92	11,5
1975	12.66	583.8	429,6	11.86	19,8
1980	14.53	673.2	495,4	13.67	22,8
1983	17.25	785.6	578,1	15.95	26,6
1984	17.56	807.6	594,3	16.40	27,3

<sup>2</sup> Mittel von Siede- und Bratenfleisch mit Knochen (bis 1965).

<sup>2</sup> Moyenne de bouilli avec os, viande à rôtir avec os (jusqu'en 1965)

<sup>3</sup> Mittel der Preise von 1 kg Spinat, Weisskabis, Rübli, Zwiebeln, Kopfsalat (4 Stück = 1 kg), Bohnen

<sup>3</sup> Moyenne des prix par kg d'épinards, choux blancs, carottes, oignons, salades pommées (4 pièces = 1 kg), haricots

<sup>4</sup> 1952–1966 im Mittel von 34 Städten, 1967–1976 im Mittel von 36 Städten, Erhebungen des BIGA

<sup>4</sup> 1952–1966 dans 34 villes, 1967–1976 dans 36 villes, relevés de l'OFIAMT

<sup>5</sup> Nähere Umschreibung der neu ausgewählten Nahrungsmittelpreise siehe Seite 133

<sup>5</sup> Pour plus de détails concernant le genre de prix de denrées alimentaires, voir page 133

<sup>6</sup> Konsumentenpreis dividiert durch Verdienst pro Minute laut Anmerkung<sup>1</sup>

<sup>6</sup> Prix de détail divisé par le gain par minute selon remarque<sup>1</sup>

<sup>7</sup> Effektiver Stundenverdienst 1952 dividiert durch 100 × Index des Wochenverdienstes

<sup>7</sup> Gain horaire effectif 1952 divisé par 100 × l'indice du gain hebdomadaire

## VI. Handänderungen und Kaufpreise von landwirtschaftlichen Heimwesen

## VI. Transferts et prix de vente de domaines agricoles

### Handänderungen und Kaufpreise von landwirtschaftlichen Heimwesen im Kanton Zürich (ohne Stadt Zürich)

### Transferts de domaines agricoles dans le canton de Zurich (ville de Zurich non comprise)

Jahre Années	Freihandverkäufe Ventes volontaires				Zwangsverwertungen Réalizations forcées		Erbgang, Abtretungen Dévolution, cessions		Total	
	Anzahl Nombre	Fläche Surface ha	Kaufpreis – Prix de vente		Anzahl Nombre	Fläche Surface ha	Anzahl Nombre	Fläche Surface ha	Anzahl Nombre	Fläche Surface ha
			Total 1000 Fr.	je ha – par ha Fr.						
1977	19	125	13 948	111 584	–	–	235	1 859	254	1 984
1978	36	289	26 681	92 322	–	–	336	2 729	372	3 018
1979	26	245	19 720	80 490	–	–	387	3 092	413	3 337
1980	25	251	48 910	194 861	–	–	350	2 870	375	3 121
1981	31	294	21 681	73 745	–	–	293	2 199	324	2 493
1982	19	225	15 166	67 404	–	–	405	3 180	424	3 405
1983	27	239	58 224	243 408	1	14	314	3 004	341	3 243

Statistisches Amt des Kantons Zürich

Office statistique du canton de Zurich

### Freihandverkäufe landwirtschaftlicher Heimwesen und grösserer Teile davon im Kanton Bern nach Landesteilen

### Ventes volontaires de domaines agricoles et de parties importantes dans le canton de Berne par régions

Jahre Années	Heimwesen – Domaines				Grössere Teile von Heimwesen – Parties importantes de domaines			
	Anzahl Verkäufe Nombre de ventes	Fläche Surface ha	Kaufpreis – Prix de vente		Anzahl Verkäufe Nombre de ventes	Fläche Surface ha	Kaufpreis – Prix de vente	
			Total 1000 Fr.	je ha – par ha Fr.			Total 1000 Fr.	je ha – par ha Fr.
1978	30	346	7 737	22 381	29	36	1 073	29 980
1979	27	331	5 920	17 875	36	56	2 672	57 722
1980	26	279	8 995	32 217	28	37	2 041	54 972
1981	23	266	6 061	22 780	24	23	1 667	71 656
1982	31	382	10 783	28 227	12	43	2 242	51 713
1983	18	283	7 025	24 815	9	7	648	89 284
1984	16	177	8 997	50 764	22	32	1 394	43 692

## Heimwesen – Domaines

Jura <sup>1</sup>		Mittelland						Oberland <sup>4</sup>		
Anzahl Verkäufe Nombre de ventes	Fr./ha	Total		davon – dont				Anzahl Verkäufe Nombre de ventes	Fr./ha	
		Anzahl Verkäufe Nombre de ventes	Fr./ha	Seeland <sup>2</sup>		Mittelland im engeren Sinne <sup>3</sup>				
				Anzahl Verkäufe Nombre de ventes	Fr./ha	Anzahl Verkäufe Nombre de ventes	Fr./ha			
1978	10	18 994	20	24 795	3	21 564	12	25 249	–	–
1979	6	6 539	19	28 828	1	63 506	10	18 818	2	17 296
1980	5	27 746	17	33 837	4	22 069	10	34 977	4	24 868
1981	5	11 740	17	31 076	2	53 862	11	32 617	1	32 520
1982	12	22 166	18	35 229	2	25 587	11	26 436	1	16 818
1983	5	8 626	13	36 057	2	20 664	5	22 042	–	–
1984	2	15 127	14	56 469	–	–	12	45 780	–	–

<sup>1</sup> Amtsbezirke: Courtelary, Delémont, Les Franches-Montagnes, Laufen, Moutier, La Neuveville, Porrentruy, ab 1979 Courtelary, Laufen, Moutier, La Neuveville

<sup>2</sup> Amtsbezirke: Aarberg, Biel, Büren, Erlach, Nidau

<sup>3</sup> Amtsbezirke: Bern, Burgdorf, Fraubrunnen, Konolfingen, Laupen, Schwarzenburg, Seltigen, Thun

<sup>4</sup> Amtsbezirke: Frutigen, Interlaken, Oberhasli, Saanen, Nieder- und Obersimmental

## VII. Löhne – VII. Salaires

**Barlöhne<sup>1</sup> landwirtschaftlicher Arbeitnehmer nach Kalenderjahren<sup>2</sup>**  
**(schweizerisches Mittel)**  
**Salaires en espèces<sup>1</sup> d'employés et journaliers agricoles, classés par années civiles<sup>2</sup>**  
**(moyenne du pays)**

Jahre Années	Melker ledig Vachers célibataires	Männliche Angestellte für alle Arbeiten ledig <i>Employés pour tous travaux</i>		Weibliche Angestellte für Haushalt und Betrieb <i>Employées pour le ménage et la ferme</i>		Tagelöhner Journaliers		Tagelöhnerinnen Journalières	
		Fr. je Monat — Fr. par mois				Fr. je Tag (mit Kost) — Fr. par jour (avec entretien)			
1973	1069	885		640		44.70		35.00	
1974	1213	1006		713		52.05		39.30	
1975	1276	1084		766		54.55		40.85	
1976	1290	1099		790		57.25		43.55	
1977	1315	1118		800		59.75		45.75	
1978	1346	1167		823		60.45		46.70	
1979	1419	1206		849		62.85		49.75	
1980	1482	1257		938		66.20		50.90	
1981	1639	1365		983		70.10		54.35	
1982	1721	1409		1014		76.30		61.40	
1983	1767	1483		1015		79.70		65.60	
1984	1842	1516		1065		82.80		72.70	

<sup>1</sup> Verpflegungskosten erwachsener Angestellter, siehe Seite 161

<sup>2</sup> berechnet aus den nachstehend angegebenen Sommer- (Mai bis Oktober) und Winterlöhnen (November bis April)

<sup>1</sup> Les frais d'entretien d'employés adultes sont indiqués à la page 161

<sup>2</sup> calculés d'après les salaires d'été (mai à octobre) et les salaires d'hiver (novembre à avril) ci-dessous

Erhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

**Barlöhne landwirtschaftlicher Arbeitnehmer nach Sommer-  
und Winterhalbjahren (schweizerisches Mittel)**  
**Salaires en espèces d'employés et journaliers agricoles par semestres**  
**(moyenne du pays)**

Sommer, Winter Eté, hiver	Melker ledig Vachers célibataires		Männliche Angestellte für alle Arbeiten <i>Employés pour tous travaux</i>		Weibliche Angestellte für Haushalt und Betrieb <i>Employées pour le ménage et la ferme</i>		Tagelöhner Journaliers		Tagelöhnerinnen Journalières	
	Sommer Eté	Winter Hiver	Sommer Eté	Winter Hiver	Sommer Eté	Winter Hiver	Sommer Eté	Winter Hiver	Sommer Eté	Winter Hiver
	Fr. je Monat — Fr. par mois				Fr. je Tag (mit Kost) — Fr. par jour (avec entretien)					
1973, 1973/74	1084	1163	892	962	639	677	45.00	50.00	35.80	37.90
1974, 1974/75	1235	1249	1019	1054	722	757	52.60	54.50	39.80	40.80
1975, 1975/76	1284	1308	1094	1113	766	784	54.20	55.70	40.50	42.00
1976, 1976/77	1286	1265	1084	1118	800	769	57.70	59.10	44.10	45.10
1977, 1977/78	1348	1314	1114	1130	813	823	60.30	59.50	46.00	46.20
1978, 1978/79	1356	1380	1185	1188	821	827	60.70	61.50	46.20	49.20
1979, 1979/80	1440	1435	1217	1209	851	886	63.00	65.00	49.80	50.70
1980, 1980/81	1492	1544	1273	1304	957	985	65.90	69.40	50.50	53.70
1981, 1981/82	1684	1696	1400	1383	970	1017	69.30	74.40	53.10	59.40
1982, 1982/83	1720	1775	1416	1438	1015	1005	77.70	75.60	62.10	63.50
1983, 1983/84	1750	1801	1505	1504	1014	1036	80.90	84.30	65.80	69.10
1984, 1984/85	1873	1833	1522	1521	1066	1121	82.50	80.70	73.30	77.90
1985, 1985/86	1835		1527		1067		96.15		77.55	

Erhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses



**Barlöhne landwirtschaftlicher Arbeitnehmer, nach Kantonen**  
**Salaires en espèces d'employés et journaliers agricoles, par cantons**

Kantone <sup>1</sup> Cantons <sup>1</sup>	Winter Hiver 1980/81	Sommer Été 1981	Winter Hiver 1981/82	Sommer Été 1982	Winter Hiver 1982/83	Sommer Été 1983	Winter Hiver 1983/84	Sommer Été 1984	Winter Hiver 1984/85	Sommer Été 1985
<i>Melker, ledig, Fr. je Monat — Vachers, célibataires, fr. par mois</i>										
Bern	1370	1540	1376	1428	1423	1508	1602	1615	1809	1669
Luzern	1505	1656	1815	1871	1891	1646	1745	1946	1865	1991
St. Gallen	.	.	.	.	.	.	.	.	.	2005
Thurgau	1797	.	1927	2008	.	.	1973	1998	.	1986
Vaud	.	.	1721	.	.	.	.	.	.	1559
Schweiz Suisse	1544	1684	1696	1720	1775	1750	1801	1873	1833	1835
<i>Männliche Angestellte für alle Arbeiten, ledig, Fr. je Monat — Employés pour tous travaux, célibataires, fr. par mois</i>										
Zürich	.	.	.	.	.	.	1821	1959	1905	1850
Bern	1078	1297	1194	1237	1267	1304	1277	1297	1245	1304
Luzern	1299	1394	1445	1553	1573	1422	1598	1677	1750	1627
Fribourg	.	.	.	.	.	.	.	.	.	1266
St. Gallen	.	.	.	.	.	.	.	.	.	1838
Aargau	.	.	1471	.	1604	.	1628	.	.	2022
Thurgau	1459	1504	1533	1601	1595	1638	1739	1601	1676	1742
Vaud	1053	1360	1354	1098	1162	1357	1199	1231	1173	1273
Schweiz Suisse	1304	1400	1383	1416	1438	1505	1504	1522	1521	1527
<i>Weibliche Angestellte, ledig, Fr. je Monat — Employées, célibataires, fr. par mois</i>										
Bern	836	815	833	879	829	909	859	947	928	978
Luzern	984	1028	1106	1085	1102	899	.	.	.	1188
Thurgau	1084	.	1114	1121	1102	1175	1164	.	.	1092
Vaud	.	.	.	.	.	.	.	.	.	998
Schweiz Suisse	985	970	1017	1015	1005	1014	1036	1066	1121	1067
<i>Tagelöhner, Fr. je Tag mit Kost — Journaliers, fr. par jour avec entretien</i>										
Bern	60.00	60.00	67.00	70.00	68.00	75.00	75.00	78.00	59.00	96.00
Luzern	68.00	68.00	75.00	80.00	.	.	86.00	86.00	.	.
Thurgau	75.00	.	81.00	81.00	.	.	90.00	.	.	.
Vaud	75.00	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Schweiz Suisse	69.40	69.30	74.40	77.70	75.60	80.90	84.30	82.50	80.70	96.20
<i>Tagelöhnerinnen, Fr. je Tag mit Kost — Journalières, fr. par jour avec entretien</i>										
Bern	47.00	50.00	53.00	56.00	61.00	65.00	69.00	.	61.00	78.00
Luzern	51.00	49.00	56.00	60.00	.	.	.	.	.	.
Thurgau	.	.	64.00	.	.	.	.	.	.	.
Vaud	54.00	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Schweiz Suisse	52.60	53.10	59.40	62.10	63.50	65.80	69.10	73.30	77.90	77.60

<sup>1</sup> Kantone mit 10 und mehr Angaben über Gemeindedurchschnitte

<sup>1</sup> Cantons avec au moins 10 données sur les moyennes communales

Erhebung des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

## VIII. Landwirtschaftlicher Kredit – VIII. Crédit agricole

Kapitalinvestition in den Betrieben von hauptberuflichen Landwirten, in Mio. Fr.  
Capitaux engagés dans les exploitations des agric. de profession, en mio de fr.

Kapitalgruppen	1965	1970	1975	1980	Capitaux
<b>1. Aktiven</b>					<b>1. Actif</b>
Landgut, Total	9 360	11 570	13 870	18 000	Capital-domaine, total
Boden	3 710	3 950	4 090	4 130	Terres
Meliorationen	110	140	150	250	Améliorations
Gebäude	4 920	6 810	8 820	12 600	Constructions
Pflanzen	620	670	810	1 020	Plantes
Pächterinventar, Total	5 590	6 960	8 530	9 900	Capital-fermier, total
Vieh	2 470	3 210	3 780	4 300	Bétail
Geräte und Maschinen	1 720	2 020	2 270	2 600	Machines et instruments
Vorräte und Geld	1 400	1 730	2 480	3 000	Stocks et actif financier
<b>Aktiven, Total</b>	<b>14 950</b>	<b>18 530</b>	<b>22 400</b>	<b>27 900</b>	<b>Total de l'actif</b>
<b>2. Passiven</b>					<b>2. Passif</b>
Eigenes Kapital	7 910	9 350	11 330	14 400	Capital en propre
Fremdes Kapital	7 040	9 180	11 070	13 500	Capital emprunté
Grundpfand ges. Schulden	5 800	7 460	8 710	10 130	Dettes hypothécaires
Bankkontokorrent-Schulden	170	220	290	260	Dettes en compte courant
Andere verzinsl. Schulden	800	1 110	1 620	2 700	Dettes chirographaires
Laufende Schulden	270	390	450	410	Dettes courantes
<b>Passiven, Total</b>	<b>14 950</b>	<b>18 530</b>	<b>22 400</b>	<b>27 900</b>	<b>Total du passif</b>

Schätzungsgrundlagen:

Aktiven und Passiven in den Eigentümerbetrieben, deren Buchhaltungen vom Schweiz. Bauernsekretariat kontrolliert und ausgewertet wurden

Anzahl Betriebe gemäss Betriebszählungen 1965 und 1975 und Landwirtschaftszählungen 1969 und 1980

Bases de l'estimation:

Actif et passif dans les exploitations en propriété dont la comptabilité est contrôlée et utilisée à des fins statistiques par le Secrétariat des paysans suisses

Nombre des exploitations d'après le recensement des entreprises de 1965 et 1975 et le recensement agr. de 1969 et 1980

Schätzungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Estimations du Secrétariat des paysans suisses

Verschuldung je ha Kulturfläche (ohne Wald) und Zinsbelastung  
in Landwirtschaftsbetrieben im Jahre der Bewilligung eines Investitionskredites  
Endettement par ha de surface cultivée (sans les forêts) et charge d'intérêt  
dans les exploitations lors de l'octroi d'un crédit d'investissements

Kanton Canton	Fremdkapital (ohne Investitionskredit), Fr./ha Kulturfläche Capital emprunté (sans crédits d'investissements), Fr./ha surface cultivée					Durchschnittliche Zinsbelastung – Charge d'intérêt moyenne %				
	1980	1981	1982	1983	1984	1980	1981	1982	1983	1984
ZH	8 379	8 846	9 451	9 699	10 479	4,08	4,76	5,51	5,02	5,02
BE	8 642	8 700	9 612	10 410	9 924	4,05	4,84	5,38	5,05	5,00
LU	10 491	10 981	12 682	13 770	15 479	4,24	4,73	5,41	4,93	5,01
UR	4 793	4 593	7 532	9 400	5 521	4,42	5,27	5,62	4,77	5,28
SZ	3 375	7 225	7 347	6 745	8 821	4,51	4,80	5,36	5,50	5,35
OW	6 335	5 800	5 747	5 982	8 567	3,98	4,52	5,54	5,10	5,23
NW	7 344	6 546	7 369	9 693	8 805	4,78	4,62	5,35	4,95	4,76
GL	5 364	4 665	6 976	6 612	5 568	3,58	4,65	5,47	4,91	4,20
ZG	10 267	13 321	10 506	14 149	19 865	4,38	5,17	5,76	5,36	5,40
FR	9 093	10 490	11 155	10 762	12 301	4,31	5,04	5,68	5,39	5,44
SO	5 438	6 582	7 202	7 472	7 920	4,20	4,77	5,73	4,99	5,21
BL	8 784	7 819	8 230	8 448	11 721	4,48	5,27	5,31	4,98	5,17
SH	10 402	6 770	10 618	10 592	12 993	4,19	5,26	5,28	5,32	4,69
AR	7 634	7 165	9 036	9 020	10 130	4,53	4,78	5,01	5,03	4,33
AI	8 183	9 240	7 877	9 396	9 973	4,52	4,31	5,69	5,14	4,79
SG	9 703	10 896	12 131	11 831	14 397	4,21	5,04	5,74	5,52	5,44
GR	5 530	5 660	6 102	6 238	6 415	3,69	4,34	5,12	4,75	4,89
AG	11 498	10 800	10 402	12 767	13 410	4,29	5,20	5,49	5,17	4,91
TG	12 999	12 303	13 527	12 665	16 395	4,33	5,02	5,57	5,16	5,08
TI	4 823	7 288	5 636	6 640	6 713	3,41	4,08	5,23	4,06	4,00
VD	7 057	8 323	9 253	8 857	11 394	3,87	4,26	4,69	4,20	4,13
VS	23 053	22 627	22 611	24 374	23 584	5,05	5,32	5,43	5,18	5,21
NE	5 984	6 941	7 704	8 166	6 986	4,16	5,12	5,59	5,33	5,04
GE	8 713	5 331	7 298	6 620	9 846	4,36	5,20	5,41	5,00	4,61
JU	5 533	6 409	7 221	7 088	8 926	4,51	5,40	6,14	5,51	5,53
CH	8 611	8 956	9 758	10 043	11 194	4,25	4,88	5,42	5,10	5,04

Bundesamt für Landwirtschaft und Berechnung des Schweiz. Bauernsekretariates

Office fédéral de l'agriculture et calcul du Secrétariat des paysans suisses

**Die Hypothekaranlagen schweizerischer Banken (ohne Finanzgesellschaften) 139  
und ihre Verzinsung am Jahresende**  
**Les placements hypothécaires de différentes banques suisses  
(sans les sociétés financières) et le taux de l'intérêt à la fin de l'année**

Jahresende Fin d'année	Hypothekaranlagen angelegt zu ...% Zins — Placements hypothécaires au taux de ...%							Total	Mittlere Verzinsung der Hypothekaranlagen Intérêt moyen des placements hypothécaires
	4½ und darunter 4½ et au-dessous	4%	5	5%	5½	5%	6 und mehr 6 et plus		
in Millionen Fr. — en millions de fr.									
1979	96 903	597	84	24	38	4	21	97 671	4,06
1980	91 739	10 411	6 063	887	269	37	40	109 446	4,53
1981	2 373	234	1 620	4 409	81 674	15 165	15 260	120 735	5,58
1982	1 609	122	835	358	3 258	5 964	119 576	131 722	6,02
1983	2 760	161	859	5 816	109 520	14 771	9 030	142 917	5,52
1984	2 951	197	1 119	9 769	117 995	14 104	9 313	155 448	5,51
in % — en %									
1979	99,21	0,61	0,10	0,02	0,04	0,00	0,02	100	
1980	83,82	9,51	5,54	0,81	0,25	0,03	0,04	100	
1981	1,97	0,19	1,34	3,65	67,65	12,56	12,64	100	
1982	1,22	0,09	0,64	0,27	2,47	4,53	90,78	100	
1983	1,93	0,11	0,60	4,07	76,63	10,34	6,32	100	
1984	1,90	0,13	0,72	6,28	75,91	9,07	5,99	100	

Bankstatistik der Schweiz. Nationalbank

Statistique bancaire de la Banque nationale

**Zinsmarge im Hypothekengeschäft der Kantonalbanken<sup>1</sup>**  
**Marge du taux d'intérêt du crédit hypothécaire des banques cantonales<sup>1</sup>**

	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984	
1. Hypothekaranlagen in Millionen Franken	39 206	41 300	44 856	48 429	51 759	55 464	59 386	1. Placements hypothécaires, millions de fr.
Mittlere Verzinsung am Jahresende %	4,51	4,05	4,52	5,55	6,02	5,52	5,51	Intérêt moyen, en %
2. Finanziert mit:								2. Financés par des:
a) Spareinlagen u. Depos.								a) Dépôts d'épargne,
Total in Millionen	40 503	43 635	42 273	40 380	45 371	50 799	52 371	total, en millions
davon 78% <sup>1</sup>	31 592	34 035	32 973	31 496	35 389	39 623	40 849	dont 78% <sup>1</sup>
Mittlere Verzinsung am Jahresende %	2,52	2,13	2,99	3,68	4,15	3,68	3,70	Intérêt moyen en % à la fin de l'année
b) Obligationen, Obligationen-Anleihen, Pfandbriefen usw. (Rest) in Millionen	7 614	7 265	11 883	16 933	16 370	15 841	18 537	b) Obligations, emprunts, lettres de gage, etc. (solde), en millions
Mittlere Verzinsung am Jahresende %	5,20	4,91	4,80	5,12	5,16	5,08	5,01	Intérêt moyen, en % à la fin de l'année
3. Gesamtbedarf an Zinsen für Spargelder, Obligationen usw. in Millionen	1 192	1 082	1 556	2 026	2 313	2 263	2 440	3. Intérêts requis pour dépôts d'épargne, obligations, etc. en millions
4. Dieser Bedarf beträgt in % der Hypothekar- anlagen	3,04	2,62	3,47	4,18	4,47	4,08	4,11	4. Ces intérêts se mon- tent, en % des place- ments hypothécaires, à
5. Differenz zwischen Aktiv- und Passivzinsen im Hypothekengeschäft in %	1,47	1,43	1,05	1,37	1,55	1,44	1,40	5. Différence entre les inté- rêts actifs et passifs dans les placements hypothécaires, en %

<sup>1</sup> Den Berechnungen liegt die Annahme zugrunde, dass 1939-1947 70%, 1948-1953 75%, 1954, 1955 77% und seit 1956 78% der Spargelder zu Hypothekaranlagen verwendet werden

<sup>1</sup> On a supposé, pour ce calcul, qu'en 1939-1947 le 70%, 1948-1953 le 75%, 1954, 1955 le 77% et depuis 1956 le 78%, en moyenne, des dépôts d'épargne sert à financer le crédit hypothécaire

**Durchschnittlicher Zinsertrag der Hypothekaranlagen von 23 Kantonalbanken<sup>1</sup>  
und 4 privaten Hypothekenbanken  
Taux d'intérêt moyen de 23 banques cantonales<sup>1</sup>  
et de 4 banques hypothécaires privées**

Jahre Années	Zinsertrag Taux de l'intérêt		Jahre Années	Zinsertrag Taux de l'intérêt		Jahre Années	Zinsertrag Taux de l'intérêt		
	%	1914 = 100		%	1914 = 100		%	1914 = 100	1939 = 100
1914	4,68	100	1965	4,08	87	1975	6,07	130	161
1939	3,78	81	1966	4,25	91	1976	5,87	125	155
1957	3,53	75	1967	4,46	95	1977	5,20	111	138
1958	3,78	81	1968	4,62	99	1978	4,69	100	124
1959	3,78	81	1969	4,78	102	1979	4,09	87	108
1960	3,73	80	1970	4,97	106	1980	4,27	91	113
1961	3,73	80	1971	5,25	112	1981	5,04	108	133
1962	3,74	80	1972	5,38	115	1982	5,76	123	152
1963	3,77	81	1973	5,44	116	1983	5,50	118	146
1964	3,84	82	1974	5,63	120	1984	5,36	115	142

<sup>1</sup> Bis 1930: 24 Kantonalbanken<sup>1</sup> Jusqu'en 1930: 24 banques cantonales

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates auf Grund der Geschäftsberichte der Banken

Calculs du Secrétariat des paysans suisses d'après les rapports de gestion des banques

**Landwirtschaftliche Bürgschaftsgenossenschaften und -stiftungen 1984  
Coopératives et fondations agricoles de cautionnement 1984**

Genossenschaften Stiftungen Coopératives Fondations	Gründungs- jahr Année de fonda- tion	Bürgschafts- kapital 31. Dez. 1984 Capital à disposition Fr.	Änderungen im Bestand an Bürgschaftsverpflichtungen im Jahre 1984 Fluctuations dans le montant des cautions endossées en 1984						Am 31. Dez. 1984 bestehende Bürgschafts- verpflichtungen Cautions endossées au 31 déc. 1984		
			Neuzugang Nouvelles cautions		Abgang Cautions éteintes		Bestehende Bürgschaftsverpflichtungen Fluctuations des sommes cautionnées				
			Zahl Nombre	Fr.	Zahl Nombre	Fr.	Erhöhung Augmentation Fr.	Amortisation Amortisse- ment Fr.	Zahl Nombre	Fr.	
			Zürcher landw. Bürgschaftsgen.	1945	1 308 010	9	141 000	12	—	3 500	172 639
Stiftung bernische Bauernhilfe	1942	1 500 000	67	1 948 990	9	47 420	—	152 045	119	3 332 624	
Luzerner bäuerliche Bürgschaftsstiftung	1948	1 769 376	45	1 712 500	13	282 000	—	337 400	169	5 749 400	
Bäuerliche Bürgschaftsgen. des Kantons Freiburg	1943	1 978 643	10	350 000	58	177 308	620 174	340 340	111	2 005 119	
Soloth. Bürgschaftsstiftung für bäuerliche Heimwesen	1943	890 000	7	170 000	8	—	—	266 380	52	1 365 735	
Landw. Bürgschafts- genossenschaft Baselland	1944	1 084 938	2	38 000	13	117 970	13 600	143 970	66	896 355	
Landw. Hypothekar-Bürg- schaftsgenossenschaft des Kantons St. Gallen	1941	1 658 403	149	11 349 850	118	740 000	—	6 913 725	376	20 317 775	
Aargauische landw. Bürgschafts- und Hilfskasse	1933	2 875 000	7	574 000	24	462 903	—	288 546	66	2 674 013	
Thurgauische landw. Hypo- thekar Bürgschaftsgen.	1941	701 086	7	541 500	7	164 700	—	134 000	40	1 299 975	
Office vaudois de caution. agr.	1956	1 563 560	32	3 621 000	44	4 186 000	2 062 000	421 000	1083	34 607 000	
Schweizerische bäuerliche Bürgschaftsgenossenschaft	1921	3 460 742	85	2 547 400	77	454 199	1 767	1 249 795	489	9 147 972	
Total	1984	11 <sup>1</sup>	18 789 758	420	22 994 240	383	6 632 500	2 701 041	10 419 840	2637	82 423 289
	1983	11	18 458 979	438	20 538 950	338	4 650 747	1 825 885	10 174 178	2600	73 780 348
	1982	11	17 751 120	320	15 894 530	323	4 618 294	1 323 370	7 088 712	2500	66 240 438
	1981	11	17 619 137	286	11 814 595	354	3 902 771	1 624 780	7 570 585	2503	60 729 544
	1980	11	17 321 773	327	12 453 835	369	5 807 792	669 727	7 921 234	2571	58 763 525
	1979	11	18 184 170	286	16 294 449	322	6 385 764	2 493 614	4 035 374	2613	59 368 989

<sup>1</sup> Zahl der Organisationen<sup>1</sup> Nombre des organisations

Erhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

## IX. Landwirtschaftliche Versicherung IX. Assurances agricoles

### Hagelversicherung 1984 – Assurance contre la grêle en 1984

Kanton bzw. Jahr Canton resp. année	Polices — <i>Polices</i>			Versicherungs- summe <i>Somme d'assurance</i>	Prämien (ohne Policekosten) <i>Primes (sans frais de polices)</i>	Beiträge der Kantone <i>Subsides versés par les cantons</i>	Hagelschäden <i>Dégâts de grêle</i>		Elementarschäden <i>Dommages élémentaires</i>	
	Grundpolices (= Mit- glieder) <i>Polices (= socié- taires)</i>	Nachträge <i>Avenants</i>	Total Polices <i>Polices</i>				Schadenfälle <i>Sinistres</i>	Schadenvergütung <i>Indemnités</i>	Schaden- fälle <i>Sinistres</i>	Schadenvergütung <i>Indemnités</i>
ZH	5 099	225	5 324	189 544	4 407 960	292 757	297	621 588	167	228 468
BE	12 246	337	12 583	288 716	6 478 274	440 347	1 634	1 845 382	122	316 906
LU	4 206	99	4 305	71 176	2 347 622	116 294	871	2 429 158	113	197 665
UR	24	—	24	259	5 968	—	10	5 743	—	367
SZ	563	11	574	7 677	199 634	28 282	225	488 136	31	75 073
OW	135	—	135	1 405	31 058	3 380	41	28 816	7	3 840
NW	180	4	184	2 705	75 661	6 292	129	230 442	27	70 246
GL	143	3	146	2 012	31 604	—	24	27 354	—	—
ZG	435	51	486	11 521	470 877	108 038	211	404 345	41	116 776
FR	3 312	86	3 398	100 192	2 591 712	—	167	264 659	10	30 516
SO	2 040	50	2 090	59 841	1 269 042	84 157	98	133 218	79	88 936
BS	119	8	127	5 605	132 245	60 800	4	14 122	—	—
BL	1 266	149	1 415	37 158	970 699	53 928	14	6 543	62	61 672
SH	1 077	31	1 108	46 642	1 084 088	35 217	340	294 128	3	2 752
AR	377	7	384	7 758	115 586	10 672	185	355 154	3	10 960
AI	57	—	57	1 008	16 923	928	21	18 306	—	—
SG	1 858	43	1 901	35 266	758 098	—	450	1 644 513	102	177 418
GR	331	18	349	3 988	122 491	—	36	9 390	23	239 186
AG	4 768	235	5 003	133 226	3 201 798	—	595	1 059 656	226	368 101
TG	2 582	119	2 701	82 215	2 625 032	—	638	2 827 676	30	36 177
TI	1 798	193	1 991	19 343	1 936 435	—	1 070	1 349 012	10	62 345
VD	6 711	295	7 006	363 583	12 687 494	—	308	732 341	18	164 652
VS	490	49	539	14 169	356 798	16 601	12	13 793	26	62 934
NE	1 162	25	1 187	45 294	1 343 669	191 961	4	193 975	2	15 635
GE	752	40	792	116 299	4 027 460	141 322	85	575 250	5	14 981
JU	1 167	32	1 199	39 052	1 121 654	61 588	45	48 314	92	227 819
CH	52 898	2 110	55 008	1 685 654	48 409 882	1 652 564	7 514	15 621 014	1 199	2 573 425
1983	55 169	2 484	57 653	1 591 384	46 108 640	2 892 657	9 113	25 765 886	798	1 457 783
1982	54 022	4 459	58 481	1 556 454	45 566 642	2 326 705	11 855	33 059 152	775	1 645 746
1981	54 301	3 480	57 781	1 339 624	38 685 096	2 597 286	4 471	8 881 742	1 516	2 803 768
1980	55 877	4 286	60 163	1 367 608	41 328 932	1 872 988	7 207	18 937 662	538	1 070 980
1979	56 517	4 253	60 770	1 192 181	36 808 121	2 509 196	6 297	14 974 545	811	863 378
1978	57 609	4 450	62 059	1 176 345	36 636 563	2 518 065	7 477	12 123 994	808	2 924 299
1977	58 490	5 023	63 513	1 132 255	36 069 646	2 561 829	10 654	18 964 781	1 664	2 682 072
1976	59 692	4 618	64 310	1 080 028	34 662 890	2 807 699	5 947	9 079 114	—	—
1975	60 151	5 561	65 712	1 043 097	32 066 574	1 926 516	18 952	56 629 857	—	—
1974	60 151	5 252	65 403	897 738	27 618 340	2 092 551	4 621	6 268 540	—	—
1973	62 417	6 130	68 547	836 261	26 301 398	2 306 577	7 917	10 028 742	—	—
1972	64 835	6 054	70 889	793 048	24 814 034	2 284 190	7 946	8 789 027	—	—
1971	67 274	6 795	74 069	742 669	22 335 895	2 032 680	20 859	21 706 600	—	—
1970	68 676	7 382	76 058	690 505	19 491 443	1 824 561	20 318	26 267 319	—	—
1969	70 675	6 981	77 656	667 215	18 530 312	1 583 788	15 785	22 175 310	—	—

### Hagelversicherungssummen nach Kulturarten<sup>1</sup>, in 1000 Fr. Sommes d'assurance contre la grêle, par cultures<sup>1</sup>, en 1000 francs

Jahre Années	Wein Vin	Obst — Fruits		Frucht- und Rebholz Porte- fruits et bois de vigne	Gres Herbages	Tabak Tabac	Übrige Kulturen — Autres cultures			Versiche- rungs- summe Total Somme d'assu- rance au total
		Most- obst Fruits à cidre	Tafel- obst Fruits de table				Total	davon pauschal versichert dont assurées globalement	in Land- wirtschafts- betrieben dans exploitations agricoles	
1975	134 586	1436	41 911	60 610	35 388	10 082	759 693	147 042	82 977	1 043 706
1976	141 668	970	38 860	57 668	35 718	10 337	795 594	160 288	88 760	1 080 815
1977	151 680	757	36 174	56 050	56 335	11 005	820 255	175 710	94 020	1 132 256
1978	155 006	799	42 563	58 030	59 696	10 631	849 620	195 382	98 255	1 176 345
1979	156 894	793	39 352	59 879	62 977	10 785	861 501	219 485	79 317	1 192 181
1980	186 056	788	41 601	73 731	68 549	12 504	984 379	416 690	83 112	1 367 608
1981	172 838	548	22 370	66 504	67 889	12 315	997 160	434 893	112 531	1 339 624
1982	216 802	846	43 137	81 078	69 107	12 565	1 132 920	536 089	122 615	1 556 455
1983	226 331	850	33 687	80 064	69 133	12 038	1 169 281	559 023	123 682	1 591 384
1984	222 606	775	40 196	77 707	100 560	12 613	1 231 197	589 887	133 360	1 685 654

<sup>1</sup> 1975 und 1976 mit, übrige Jahre ohne Fürstentum Liechtenstein

<sup>1</sup> 1975 et 1976, y compris le Liechtenstein, mais pas les autres années

Jahresberichte der Schweiz. Hagelversicherungs-Gesellschaft

Rapports annuels de la Société suisse d'assurance contre la grêle

### Pferdeversicherung<sup>1</sup> — Assurance chevaline<sup>1</sup>

Jahre Années	Ver- siche- rungs- genossenschaft Sociétés d'assu- rance	Ver- sicherte Pferde- besitzer Proprié- taires de chevaux assurés	Ver- sicherte Pferde Chevaux assurés	Ver- siche- rungs- summe Somme assurée 1000 Fr.	Prämien Primes Fr.	Schadenfälle Sinistres		Versiche- rungssumme der ent- schädigten Pferde Valeur assurée des chevaux indemnisés Fr.	Durch die Versicherungs- genossenschaften zu tragender Schaden <sup>2</sup> Dommages supportés par les sociétés d'assurance <sup>2</sup> Fr.
						Total	in % der ver- sicherten Pferde en % des chevaux assurés		
Verband nordostschweizerischer Pferdeversicherungsgenossenschaften Fédération des sociétés d'assurance chevaline du nord-est de la Suisse									
1980/81	13	3 294	4 912	21 941	940 117	363	7,39	1 359 900	667 934
1981/82	13	3 409	5 008	23 537	1 012 165	347	6,93	1 510 380	770 883
1982/83	13	3 445	5 101	24 583	1 106 538	341	6,68	1 549 400	740 714
1983/84	13	3 484	5 251	25 713	1 165 945	400	7,62	1 776 130	864 772
Verband bernischer Pferdeversicherungsgenossenschaften Fédération des sociétés bernoises d'assurance chevaline									
1980/81	23	7 137	10 438	35 623	959 750	854	8,18	2 488 534	708 014
1981/82	23	6 931	10 621	36 533	1 011 857	764	7,19	2 315 856	646 477
1982/83	23	6 811	10 009	37 341	1 114 517	854	8,53	2 647 665	900 676
1983/84	23	6 598	10 212	37 848	1 150 218	820	8,03	2 617 929	1 059 888
Beide Verbände — Chiffres des deux fédérations									
1980/81	36	10 431	15 350	57 564	1 899 867	1 217	7,93	3 848 434	1 375 948
1981/82	36	10 340	15 629	60 070	2 024 022	1 111	7,11	3 826 236	1 417 360
1982/83	36	10 256	15 110	61 924	2 221 055	1 195	7,91	4 197 065	1 641 390
1983/84	36	10 082	15 463	63 561	2 316 163	1 220	7,89	4 394 059	1 924 660

<sup>1</sup> Freiwillige Pferdeversicherung der Genossenschaften der 2 Genossenschaftsverbände Nordostschweiz und Bern. Die 33 angeschlossenen Genossenschaften erfassen 1940 71% aller von regionalen Pferdeversicherungsgenossenschaften in der Schweiz versicherten Pferde

<sup>2</sup> Versicherungssumme abzüglich Fleischerlös und Schadenanteil der Pferdebesitzer

<sup>1</sup> Assurance chevaline facultative des sociétés affiliées aux deux fédérations du nord-est de la Suisse et de Berne. Les 33 sociétés affiliées englobaient, en 1940, 71% des chevaux assurés en Suisse par des sociétés régionales

<sup>2</sup> Somme assurée moins produit de la viande et part du dommage des propriétaires

Geschäftsberichte der Verbände

Rapports de gestion des fédérations

**Obligatorisch und freiwillig<sup>1</sup> versicherter Rindvieh-, Kleinvieh- und Pferdebestand  
im Jahre 1983 (Stück)**  
**Assurance obligatoire ou facultative<sup>1</sup> du bétail bovin,  
du petit bétail et des chevaux en 1983 (têtes)**

Kantone <i>Cantons</i>	Rindvieh <i>Bétail bovin</i>		Ziegen <i>Chèvres</i>		Schafe <i>Moutons</i>		Zuchtschweine bedingt obligatorisch und freiwillig versichert <i>Porcs d'élevage</i> assurance avec obligation conditionnelle et assurance facultative	Pferde freiwillig versichert <i>Chevaux</i> assurance facultative
	allgemein oder bedingt obligatorisch versichert <i>assurance</i> <i>avec obligation</i> <i>générale</i> <i>ou conditionnelle</i>	freiwillig versichert <i>assurance</i> <i>facultative</i>	allgemein oder bedingt obligatorisch versichert <i>assurance</i> <i>avec obligation</i> <i>générale</i> <i>ou conditionnelle</i>	freiwillig versichert <i>assurance</i> <i>facultative</i>	allgemein oder bedingt obligatorisch versichert <i>assurance</i> <i>avec obligation</i> <i>générale</i> <i>ou conditionnelle</i>	freiwillig versichert <i>assurance</i> <i>facultative</i>		
ZH <sup>2</sup>	117 250	—	—	257	—	923	422	—
BE	328 773	253	4739	41	14 610	305	—	9 986
LU	41 681	—	17	—	6	—	140	—
UR	13 710	—	—	—	—	—	—	—
SZ <sup>2</sup>	—	20 371	—	130	—	1266	—	9
OW	5 838	—	—	—	—	—	—	—
NW	7 603	—	—	—	114	—	—	—
GL	13 903	—	—	—	—	—	—	—
ZG	—	—	—	—	—	—	—	—
FR	153 948	—	826	—	10 398	—	—	1 834
SO	43 084	—	355	—	—	698	—	610
BS	502	—	—	—	—	—	—	—
BL	—	—	—	—	—	—	—	—
SH	15 891	—	—	21	—	134	1621	—
AR	—	9 575	—	—	—	—	—	—
AI	—	3 465	—	—	—	—	—	—
SG	—	—	—	—	—	—	—	—
GR	78 800	—	814	224	5 910	1821	2248	—
AG	—	—	—	—	—	—	—	—
TG	78 491	—	—	—	—	—	3833	807
TI	7 657	—	217	—	—	—	—	—
VD	40 083	—	—	—	—	—	—	472
VS <sup>2</sup>	26 799	—	—	—	—	—	—	160
NE <sup>2</sup>	14 292	—	—	—	—	—	—	—
GE	3 701	—	—	—	—	—	—	—
JU <sup>2</sup>	22 000	—	—	—	—	—	—	1 600
CH 1983	1 014 006	33 664	6968	673	31 038	5147	8264	15 478
davon Berggebiet	379 534	32 418	5420	442	29 426	3684	2708	6 027
übriges Gebiet	634 472	1 246	1548	231	1 612	1463	5556	9 451
CH 1982	1 000 926	31 037	6330	752	25 165	5690	8584	14 373
dont zone de mont.	374 638	29 888	4924	494	23 858	4073	2813	5 597
Plateau	626 288	1 149	1406	258	1 307	1617	5771	8 776
CH 1981	1 043 431	22 826	6376	712	26 859	5482	8953	11 815
davon Berggebiet	390 547	22 093	4960	430	25 464	3935	2934	4 478
übriges Gebiet	652 884	733	1416	282	1 395	1547	6019	7 337
CH 1980	1 142 319	32 213	6506	718	28 772	5860	9144	12 982
dont zone de mont.	427 560	31 178	5061	434	27 278	4206	2997	4 920
Plateau	714 759	1 035	1445	284	1 494	1654	6147	8 062
CH 1979	1 154 152	31 008	6379	710	29 294	6374	9042	13 448
davon Berggebiet	424 413	29 808	5143	436	19 581	4214	2622	5 084
übriges Gebiet	729 739	1 200	1236	274	9 713	2160	6420	8 364

<sup>1</sup> Freiwillige Versicherung, sofern durch Kantonsbeiträge gefördert

<sup>2</sup> Angaben teilweise geschätzt

<sup>1</sup> Assurance facultative dans la mesure où les cantons versent des subventions

<sup>2</sup> Données en partie estimées

Erhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

144 **Obligatorische Viehversicherung, 1983 – Assurance obligatoire du bétail, 1983**

Kantone Cantons	Art des Obligatoriums <sup>1</sup> Genre de l'obligation <sup>1</sup>	Versicherungs- kassen Caisses d'assurance	Versicherte Viehbesitzer Propriétaires de bétail assurés	Versicherte Tiere Animaux assurés	Schadenfälle Sinistres		Schadenvergütung durch die Versicherungskassen <sup>2</sup> Indemnités payées par les caisses <sup>2</sup>		Kantonsbeitrag Subsides des cantons	
					Total	in % der versicherten Tiere % des animaux assurés	Total	je Schaden- fall par sinistre	Total	je versichertes Tier par animal assuré
<b>Rindvieh – Bétail bovin</b>										
ZH <sup>3</sup>	A	180	4 944	117 250	2 917	2,49	2 634 102	903	600 279	5,12
BE	B	327	17 408	328 773	5 930	1,80	3 857 837	651	1 145 943	3,49
LU	B	31	2 144	41 681	648	1,55	369 658	570	136 438	3,27
UR	B	21	820	13 710	282	2,06	418 869	1 485	98 307	7,17
OW	B	4	304	5 838	114	1,95	119 392	1 047	28 119	4,82
NW	B	6	354	7 603	90	1,18	87 910	977	59 629	7,84
GL <sup>3</sup>	A	20	667	13 903	190	1,37	197 181	1 038	31 282	2,25
FR	B	254	4 988	153 948	1 699	1,10	2 208 600	1 300	450 000	2,92
SO	A	80	1 922	43 084	832	1,93	581 574	699	142 307	3,30
BS	A	1	10	502	11	2,19	18 456	1 678	5 020	10,00
BL	B	–	–	–	–	–	–	–	–	–
SH	A	35	574	15 891	428	2,69	277 673	649	92 529	5,82
AR	A	–	–	–	–	–	–	–	–	–
GR	B	188	3 932	78 800	1 404	1,78	2 223 684	1 584	917 630	11,65
TG <sup>3</sup>	A	143	3 568	78 491	1 570	2,00	1 120 000	713	78 491	1,00
TI	B	38	883	7 657	235	3,07	295 572	1 258	186 266	24,32
VD	B	95	1 292	40 083	633	1,79	480 659	759	91 431	2,28
VS	B	146	3 525	26 799	535	2,00	629 778	1 177	187 593	7,00
NE <sup>3</sup>	B	6	459	14 292	274	1,92	181 728	663	33 896	2,37
GE	A	13	104	3 701	64	1,73	69 481	1 086	24 440	6,60
JU <sup>3</sup>	B	42	770	22 000	700	3,18	211 000	301	80 361	3,65
Total		1 630	48 668	1 014 006	18 556	1,83	15 983 154	861	4 389 961	4,33
1982		1 641	49 618	1 000 926	17 547	1,75	13 956 286	795	4 296 347	4,29
1981		1 827	52 794	1 043 431	20 191	1,94	15 945 354	790	4 261 118	4,08
1980		2 015	58 904	1 142 319	23 044	2,02	17 463 723	758	4 318 331	3,78
<b>Ziegen – Chèvres</b>										
BE	B	118	1 325	4 739	303	6,39	42 280	140	9 478	2,00
LU	B	1	1	17	–	–	–	–	9	0,53
FR <sup>3</sup>	B	6	167	826	–	–	–	–	3 453	4,18
SO	A	80	140	355	23	6,48	4 296	187	533	1,50
BL	B	–	–	–	–	–	–	–	–	–
GR	B	27	140	814	68	8,35	11 959	176	3 939	4,84
AG	B	–	–	–	–	–	–	–	–	–
TI	B	1	7	217	6	2,76	600	100	434	2,00
Total		233	1 780	6 968	400	5,74	59 135	148	17 846	2,56
1982		232	1 700	6 330	444	7,01	62 378	140	15 526	2,45
<b>Schafe – Moutons</b>										
BE	B	104	1 742	14 610	649	4,44	81 670	126	29 220	2,00
LU	B	1	2	6	–	–	–	–	3	0,50
NW	B	1	8	114	4	3,51	300	75	228	2,00
FR <sup>3</sup>	B	13	1 273	10 398	–	–	–	–	27 800	2,67
GR	B	34	388	5 910	427	7,23	67 967	159	21 965	3,72
Total		153	3 413	31 038	1 080	3,48	149 937	139	79 216	2,55
1982		156	2 579	25 165	1 274	5,06	176 448	138	61 260	2,43
<b>Schweine – Porcs</b>										
LU	B	1	11	140	7	2,86	1 250	179	70	0,50
GR	B	35	391	938	55	5,86	14 050	255	6 788	7,24
Total		36	402	1 078	62	5,75	15 300	247	6 858	6,36
1982		36	458	1 201	57	4,74	15 130	265	7 521	6,26

<sup>1</sup> A = Allgemeines Obligatorium

B = Bedingtes (fakultatives) Obligatorium

<sup>2</sup> Schätzungswert der entschädigten Tiere, abzüglich Fleisch-  
erlös und Schadenanteil der Viehbesitzer

<sup>3</sup> Angaben teilweise geschätzt

<sup>1</sup> A = Obligation générale

B = Obligation conditionnelle

<sup>2</sup> Estimation des animaux sinistrés, moins produit de la viande et  
part du dommage des propriétaires

<sup>3</sup> Données en partie estimées



**Obligatorische und freiwillige<sup>1</sup> Versicherung von Pferden, Rindvieh, Ziegen, Schafen und Schweinen** 145  
**Assurance obligatoire et facultative<sup>1</sup> de chevaux, bovins, chèvres, moutons et porcs**

Jahre Années	Versicherte Tiere – Animaux assurés					Kantonsbeiträge, Fr. – Subsidés cantonaux, Fr.		
	Pferde Chevaux	Rindvieh Bovins	Ziegen Chèvres	Schafe Moutons	Zucht- schweine Porcs d'élevage	Obligatorische Versicherung Assurance obligatoire	Freiwillige Versicherung Assurance facultative	Total
1977	15 582	1 183 929	6697	35 789	10 154	4 639 321	304 813	4 944 134
1978	15 075	1 184 968	7054	35 966	9 639	5 129 121	302 276	5 431 397
1979	13 448	1 185 160	7089	35 668	9 042	4 798 502	327 516	5 126 018
1980	12 982	1 174 532	7224	34 632	9 144	4 411 991	295 853	4 707 844
1981	11 815	1 066 257	7088	32 341	8 953	4 352 203	225 776	4 577 979
1982	14 373	1 031 963	7082	30 855	8 584	4 380 653	285 499	4 666 152
1983	15 478	1 047 670	7641	36 185	8 264	4 493 946	268 556	4 762 502

<sup>1</sup> Freiwillige Versicherung, sofern durch Kantonsbeiträge <sup>1</sup> Assurance facultative dans la mesure où les cantons versent des subventions.

Erhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

**Feuerversicherung. Vom Brand betroffene landwirtschaftliche Gebäude**  
**Assurance contre l'incendie. Bâtiments agricoles ayant été la proie des flammes**

Jahre Années	Alle Kantone mit staatlicher Feuerversicherungsanstalt <sup>1</sup> : Vom Brand betroffene landwirtschaftliche Gebäude Cantons ayant des établissements officiels d'assurance contre l'incendie <sup>1</sup> : Bâtiments agricoles ayant brûlé										Kantone LU + AG <sup>2</sup> Schäden in % der Versicherungssumme aller landw. Gebäude Cantons LU + AG <sup>2</sup> Dommages en % de la somme assurant tous les bâtiments agricoles	
	Anzahl – Nombre					Schadenssumme an – Somme des dommages aux						
	Reine Wohn- gebäude Habitations	Wohn- gebäude mit ange- bautem landw. Gebäude Habitations et ruraux adjacents	Scheunen Granges	Anderer landw. Gebäude (vorwieg.) Autres bâtiments agricoles	Landw. Gebäude Total Total des bâtiments	reinen Wohn- gebäuden habitations	Wohn- gebäuden mit angebauten landw. Gebäuden habitations et ruraux adjacents	Scheunen granges	anderen landw. Gebäuden (vorwieg.) autres bâtiments agricoles	landwirt- schaftlichen Gebäuden Total total des bâtiments agricoles		
	in 1000 Fr. – milliers de fr.											% <sup>3</sup>
1978	161	1691	242	203	2297	1364	16 275	7 600	1970	27 209	4,16	0,061
1979	175	1820	328	171	2494	900	21 265	5 550	3392	31 107	3,47	0,057
1980	137	1684	285	141	2247	1173	26 968	8 016	1795	37 951	5,08	0,075
1981	168	1666	457	183	2474	1386	20 644	13 346	2707	38 083	4,35	0,075
1982	182	2360	427	213	3182	1012	24 182	10 145	2235	37 574	3,00	0,067
1983	301	2756	459	223	3739	3143	34 552	14 721	2016	54 432	3,34	0,082
1984	198	1868	358	172	2596	1682	21 569	13 213	3294	39 758	3,29	0,081

<sup>1</sup> Sämtliche Kantone, ausgenommen Uri, Schwyz, Obwalden, Appenzell Innerrhoden, Tessin, Valais und Genéve.

<sup>2</sup> Einzige Kantone mit Aufteilung der versicherten Gebäude nach Verwendungszwecken.

<sup>3</sup> Der Versicherungssumme der vom Brand betroffenen landwirtschaftlichen Gebäude.

<sup>1</sup> Tous les cantons à l'exception de Uri, Schwyz, Obwald, Appenzell Rh.-I., Tessin, Valais et Genève.

<sup>2</sup> Les seuls cantons tenant compte de l'utilisation des bâtiments assurés.

<sup>3</sup> De la somme assurant les bâtiments ayant brûlé.

Geschäftsbericht der Gebäudeversicherungsanstalt und Brandstatistik

Rapports annuels des établissements d'assurances contre l'incendie et statistique des incendies

**Landwirtschaftliche Unfallversicherung (Kollektivversicherung)**  
**Assurance accidents agricole (collective)**

Jahre Années	Versiche- rungs- gesell- schaften Sociétés d'assurance	Prämien Primes 1000 Fr.	Entschädigungen Indemnités		Jahre Années	Versiche- rungs- gesell- schaften Sociétés d'assurance	Prämien Primes 1000 Fr.	Entschädigungen Indemnités	
			1000 Fr.	in % der Prämien en % des primes				1000 Fr.	in % der Prämien en % des primes
1951/55	13-14	18 835	12 456	66,1	1978	21	69 551	57 963	83,3
1956/60	16	27 894	18 563	66,3	1979	21	69 702	58 646	84,1
1961/65	20	35 902	24 141	67,2	1980	21	68 473	57 356	83,8
1966/70	21	43 357	29 802	68,7	1981	21	67 880	55 192	81,3
1971/75	20	56 945	41 373	72,7	1982	21	66 350	52 267	78,8
1976/80	19-21	68 331	56 589	82,8	1983	21	65 720	48 211	73,4

Jahresbericht des Eidg. Versicherungsamtes

Rapports annuels du Bureau des assurances

**X. Förderungsmassnahmen des Bundes und der Kantone**  
**X. Mesures d'encouragement de la Confédération et des Cantons**  
**Bundessubventionen im ganzen nach Verwendungszwecken<sup>1</sup>**  
**Subventions fédérales d'après leur destination<sup>1</sup>**

Verwendungszwecke	In 1000 Fr. — En milliers de francs				Destination
	1981	1982	1983	1984	
Verkehr:	1 474 935	1 657 358	1 810 731	1 874 660	<i>Transports, communications:</i>
Strassen*	296 025	308 808	303 815	330 915	<i>Routes*</i>
Eisenbahn, Schifffahrt	1 174 728	1 333 705	1 489 682	1 524 845	<i>Chemins de fer, navigation</i>
Luftverkehr	4 182	14 845	17 234	18 900	<i>Trafic aérien</i>
Industrie, Gewerbe, Handel	49 913	61 703	69 117	69 564	<i>Industrie, artisanat, commerce</i>
Industrie*	1 807	2 526	2 577	2 528	<i>Industrie*</i>
Gewerbe	14 360	14 421	23 462	23 078	<i>Artisanat</i>
Handel	33 746	44 756	43 078	43 958	<i>Commerce</i>
Landwirtschaft	1 499 301	1 415 157	1 558 331	1 706 905	<i>Agriculture</i>
Kartoffel- und Obst- verwertung <sup>2</sup>	26 149	41 683	48 248	33 718	<i>Utilisation des pommes de terre et des fruits<sup>2</sup></i>
Getreideversorgung*	116 851	66 278	76 722	53 428	<i>Approvisionnement en blé*</i> <i>Production végétale et viticulture*</i>
Pflanzen- und Weinbau*	153 342	168 046	189 904	236 471	<i>Exploitation animale*</i>
Tierhaltung*	251 453	245 734	311 237	294 517	<i>Mise en valeur de produits laitiers et d'autres produits*</i>
Verwertung von Milch- und anderen Produkten*	669 577	661 181	700 049	828 480	<i>Améliorations foncières</i>
Bodenverbesserungen	64 335	77 206	72 758	87 190	<i>Constructions et fermes de colonisation</i>
Bau- und Siedlungswesen	31 505	30 367	30 632	37 385	<i>Divers*</i>
Übrige*	186 089	124 662	128 781	135 716	<i>Sylviculture</i>
Forstwirtschaft	39 870	45 100	54 040	63 837	<i>Protection des animaux, pêche</i>
Tierschutz, Fischerei	1 990	2 041	2 137	2 202	<i>Corrections de cours d'eau, protection des eaux</i>
Gewässerkorrekturen, Gewässerschutz	189 444	181 327	173 373	203 731	<i>Politique sociale, utilité publique, hygiène</i>
Sozialpolitik, Gemeinnützig- keit, Gesundheitspflege	1 009 899	1 021 075	1 031 622	1 020 773	<i>Marché du travail</i>
Arbeitsmarkt	931	797	2 008	1 140	<i>Construction de logements</i>
Wohnbauförderung	42 573	45 423	45 424	48 780	<i>Protection civile</i>
Zivilschutz	106 905	113 465	121 676	108 050	<i>Assistance</i>
Fürsorge	8 191	9 379	9 462	9 372	<i>Hygiène</i>
Gesundheitspflege	851 299	852 011	853 052	853 431	<i>Domaine culturel, beaux-arts</i>
Kultur, Bildende Kunst	44 544	52 114	54 331	61 801	<i>Sauvegarde de la culture et publicité</i>
Kulturwahrung und -werbung	13 133	16 001	16 978	17 138	<i>Linguistique</i>
Sprachforschung	3 201	1 990	1 990	4 800	<i>Bibliothèques</i>
Bibliotheken	630	630	1 530	1 080	<i>Film, radio*</i>
Filmwesen, Radio*	4 129	4 275	4 592	4 750	<i>Cons. des monuments, prot. de la nature et du paysage</i>
Denkmalpflege, Natur- und Heimatschutz	20 421	27 240	26 713	31 308	<i>Divers</i>
Übrige	3 030	1 978	2 528	2 725	<i>Science et recherche</i>
Wissenschaft und Forschung	411 008	416 671	446 513	471 940	<i>Enseignement, formation professionnelle*</i>
Unterricht, berufliches Bildungswesen*	370 164	406 234	428 683	399 157	<i>Formation militaire</i>
Ausserdienstliche Ausbildung, Sport	11 318	13 294	12 337	11 386	<i>hors service, sports</i>
Rechtspflege, Politik	47 080	54 310	56 025	55 765	<i>Justice, politique</i>
Raumplanung	53 063	61 044	61 514	26 837	<i>Aménagement du territoire</i>
Total	5 202 529	5 387 428	5 758 754	5 968 558	<i>Total</i>

<sup>1</sup> Bei diesen Angaben handelt es sich um die Bruttoaufwendungen, analog der Darstellung in der Staatsrechnung, das heisst, die Rückerstattungen sind von den Ausgaben nicht abgezogen

<sup>2</sup> Beiträge der Alkoholverwaltung: Vom 1. Juli des Vorjahres bis 30. Juni des Berichtsjahres

\* ganz oder teilweise durch zweckgebundene Einnahmen finanziert

<sup>1</sup> Dépenses brutes, remboursements non déduits; présentation analogue à celle des comptes des pouvoirs publics

<sup>2</sup> Subsides de la Régie des alcools: du 1<sup>er</sup> juillet de l'année précédente au 30 juin

\* financées entièrement ou partiellement par des recettes affectées

**Bundessubventionen an die Landwirtschaft<sup>1</sup>**  
**Subventions fédérales affectées à l'agriculture<sup>1</sup>**

Verwendungszwecke	In 1000 Fr. — En milliers de francs				Destination
	1981	1982	1983	1984	
Bodenverbesserungen	64 335	77 206	72 758	87 190	<i>Améliorations foncières</i>
Bau- und Siedlungswesen	31 505	30 367	30 632	37 385	<i>Constructions et colonisation</i>
Futtergetreidebau <sup>2</sup>	91 208	101 134	106 050	113 460	<i>Primes de culture<sup>2</sup></i>
Flächenbeiträge					<i>Subsides à la surface,</i>
Brotgetreide	12 362	16 460	17 350	19 200	<i>céréales panifiables</i>
Ackerbau <sup>3</sup>	22 805	33 642	18 381	16 171	<i>Cultures<sup>3</sup></i>
Weinbau und Trauben- verwertung <sup>4</sup>	3 290	3 712	3 670	63 268	<i>Viticulture et utilisation</i> <i>des raisins<sup>4</sup></i>
Pferdezucht	4 732	5 726	7 713	6 885	<i>Elevage de l'espèce chevaline</i>
Rindviehzucht und -haltung	151 252	150 561	199 119	199 716	<i>Elevage et exploit. des bovins</i>
Ausmerzaktionen, Förderung des Viehabsatzes	60 114	64 163	60 225	62 200	<i>Elimination de vaches lait,</i> <i>encour. à la vente du bétail</i>
Strukturverbesserungen					<i>Amélioration des structures,</i>
Milchwirtschaft	4 703	5 307	7 703	7 703	<i>utilisation du lait</i>
Butterverwertung	216 842	200 401	223 234	263 033	<i>Utilisation du beurre</i>
Käseverwertung	369 808	366 856	372 127	456 375	<i>Utilisation du fromage</i>
Dauermilchwaren	20 292	22 048	24 448	22 277	<i>Produits lait. de conserve</i>
Beitrag für Aushilfsmilch	2 250	2 162	2 019	1 795	<i>Contr. p. le lait de secours</i>
Milchwirtschaftliche Stationen, Käserei- und Stallinspektionen	3 560	3 925	4 110	4 295	<i>Stations d'économie laitière,</i> <i>inspections de fromageries</i> <i>et d'étables</i>
Kleinvieh-, Geflügelzucht	2 430	2 415	1 818	2 713	<i>Elevage du petit bétail, avic.</i>
Zuschüsse für Inlandeier	8 420	9 983	11 496	10 341	<i>Suppl. pour œufs indigènes</i>
Inlandwolle, Zuschüsse an die Produzenten	1 591	1 579	1 582	1 597	<i>Laine indigène, subventions</i> <i>aux producteurs</i>
Obstverwertung, Umstellung des Obstbaues	14 181	16 692	35 774	24 412	<i>Mise en valeur des fruits,</i> <i>reconv. dans l'arboriculture</i>
Absatz von Walliser Aprikosen	1 403	389	1 449	468	<i>Placem. des abricots du Valais</i>
Verarbeitung von Zuckerrüben	7 663	11 816	21 670	26 480	<i>Transf. de betteraves sucrières</i>
Absatz von Inlandtabak	19 350	17 815	19 350	4 000	<i>Ecoul. du tabac indigène</i>
Verwertung der Rapsernte	27 000	28 799	33 126	24 820	<i>Colza, prise en charge</i>
Inlandgetreide, Verbilligung	96 622	44 372	56 915	30 807	<i>Céréales indig., réd. du prix</i>
Viehseuchenbekämpfung	3 582	411	320	734	<i>Lutte contre les épizooties</i>
Stillegungsbeiträge	16 773	16 954	36 350	16 377	<i>Cessation d'exploitation</i>
Beiträge an nicht Milch abliefernde Produzenten	47 230	54 392	58 980	66 915	<i>Détenteurs de vaches sans</i> <i>prod. de lait commercial</i>
Bewirtschaftungsbeiträge	105 406	75 000	82 000	82 500	<i>Contrib. à l'exploit. du sol</i>
Flächenermittlung von Betrieben	1 000	944	700	300	<i>Relevés cadastraux des expl.</i>
Investitionskredite	219	225	231	238	<i>Crédits d'investissements</i>
Familienzulagen an Kleinbauern und landw. Arbeitnehmer	79 084	48 072	45 363	52 157	<i>Alloc. famil. aux petits paysans</i> <i>et aux travailleurs agricoles</i>
Verschiedene	8 289	1 629	1 668	1 093	<i>Divers</i>
<b>Total</b>	<b>1 499 301</b>	<b>1 415 157</b>	<b>1 558 331</b>	<b>1 706 905</b>	<b>Total</b>
Davon finanziert durch:					<i>Montant financé par:</i>
Preiszuschläge auf Futtermitteln	218 346	281 171	314 170	289 280	<i>Suppléments de prix sur les</i> <i>denrées fourragères</i>
Kostenanteile der Milch- produzenten	46 304	52 851	49 387	60 751	<i>Quote-part des producteurs</i> <i>de lait</i>
Abgaben und Preiszuschläge (Milchrechnung)	204 996	245 011	271 636	243 278	<i>Taxes et suppléments de prix</i> <i>(compte laitier)</i>
Ausgleichsabgaben auf Import- eiern	10 219	10 229	10 356	10 424	<i>Caisse de compensation</i> <i>du prix des œufs</i>
Arbeitgeberbeiträge					<i>Contributions des employeurs</i>
Verschiedene zweckbestimmte Abgaben	44 219	57 288	68 603	35 490	<i>Taxes diverses à affectation</i> <i>spéciale</i>

<sup>1</sup> Siehe Anmerkung<sup>1</sup> auf Seite 146<sup>2</sup> Anbauprämien für Futtergetreide (Hafer, Gerste, Mais usw.)<sup>3</sup> Umsatzprämien für Getreide- und Kartoffelsaatgut, Verwertung der Kartoffelernte usw.<sup>4</sup> Erneuerung der Weinberge, Tafeltraubenaktion, Weissweinkaktion usw.<sup>5</sup> Arbeitgeberbeiträge werden direkt an die Ausgleichskasse bezahlt<sup>1</sup> Voir remarque<sup>1</sup> à la page 146<sup>2</sup> Céréales fourragères (avoine, orge, maïs, etc.)<sup>3</sup> Primes dîtes de transaction pour semences céréales et de pommes de terre, utilisation des pommes de terre, etc.<sup>4</sup> Reconstitution des vignobles, campagne en faveur du raisin de table indigène, campagne du vin blanc, etc.<sup>5</sup> Les cotisations des employeurs sont versées directement à la caisse de compensation

**Darlehen des Bundes zugunsten von Massnahmen auf dem Gebiete der Landwirtschaft**  
**Prêts de la Confédération en faveur de mesures dans le secteur agricole**  
 in 1000 Fr. — en 1000 fr.

Jahre Années	Investitions- kredite Crédits d'investissements		Betriebshilfe an notleidende Bauern Aide aux exploitations paysannes			Tabaktrocknungs- scheunen Hangars de séchage de tabac			Andere Darlehen Autres prêts		
	Darlehen Prêts	Bestand am Jahresende Etat du prêt en fin d'année	Darlehen Prêts	Rück- zahlung Rembour- sements	Bestand am Jahres- ende Etat du prêt en fin d'année	Darlehen Prêts	Rück- zahlung Rembour- sements	Bestand am Jahres- ende Etat du prêt en fin d'année	Darlehen Prêts	Rück- zahlung Rembour- sements	Bestand am Jahres- ende Etat du prêt en fin d'année
1979	17 000	1 092 255	1356	—	46 578	1000	996	8710	800 <sup>1,3</sup>	1038	3 019
1980	13 000	1 105 255	985	—	47 563	808	934	8584	7850 <sup>1,2</sup>	718	10 151
1981	12 600	1 117 855	1208	4	48 767	1080	982	8682	495 <sup>1</sup>	757	9 889
1982	13 050	1 130 905	1811	—	50 578	366	1046	8002	495 <sup>1</sup>	879	9 505
1983	23 600	1 154 505	1125	—	51 703	—	1008	6994	495 <sup>1</sup>	8071	1 929
1984	34 250	1 188 755	1487	5	53 185	—	916	6078	585 <sup>1</sup>	778	1 736

<sup>1</sup> Schweiz, Pferdezuchtverband für Fohlenankäufe<sup>2</sup> davon 7300, GSF für die Fleischversorgung<sup>3</sup> davon 250, SVBL<sup>1</sup> Fédération suisse d'élevage chevalin pour l'achat de poulains<sup>2</sup> dont 7300, CBV en faveur de l'utilisation de la viande<sup>3</sup> dont 250, ASCA

Eidgenössische Finanzverwaltung

Administration fédérale des finances

**Kantonssubventionen an die Landwirtschaft (ohne Beiträge für landw. Berufsbildung)**  
**Subventions cantonales en faveur de l'agriculture**  
**(sans les subsides pour l'enseignement agricole)**  
 in 1000 Fr. — en 1000 fr.

Jahre Années	Bruttoausgaben der Kantone für die Landwirtschaft Dépenses brutes des cantons en faveur de l'agriculture					Davon gedeckt durch Dont couvertes par			Netto- ausgaben der Kantone für die Land- wirtschaft Dépenses nettes des cantons en faveur de l'agriculture	Netto- ausgaben der Gemeinden für die Land- wirtschaft Dépenses nettes des communes en faveur de l'agriculture	
	Boden- verbesse- rungen Améliora- tions foncières	Pflanzenbau, Hagel- versicherung, Frostschäden Cultures, assur-grêle, dégâts de gel	Tier- suchen- bekämp- fung Lutte contre les épizooties	Übrige Autres dépenses	Total		Bundes- beiträge Subventions fédérales	Übrige Einnahmen Recettes diverses			Total
					Absolut	In % der Gesamt- ausgaben der Kantone En % des dépenses totales					
1979	253 831	114 064	35 297	265 480	668 672	3,2	402 007	46 361	448 368	220 304	84 061
1980	242 760	128 943	49 179	295 836	716 718	3,3	426 276	54 739	481 015	235 703	90 343
1981	220 450	138 366	33 480	373 134	765 430	3,2	471 011	54 766	525 777	239 653	92 231
1982	255 564	177 838	44 013	395 313	872 728	3,4	532 586	64 780	597 366	275 362	98 143
1983	278 971	179 940	57 355	447 307	963 573	3,6	594 235	68 216	662 451	301 122	132 279
1984	298 751	187 076	45 242	478 548	1 009 617	3,6	625 582	71 125	696 707	312 910	

Eidgenössische Finanzverwaltung

Administration fédérale des finances

**Preiszuschläge auf Futtermitteln und ihre Verwendung, in 1000 Fr.**  
**Suppléments de prix sur les denrées fourragères et leur utilisation, en 1000 fr.**

Jahre Années	Einnahmen — Recettes			Ausgaben — Dépenses						Stand der Rückstellung auf Jahresende Provision en fin d'année
	Preiszuschläge Suppléments de prix	Andere Autres recettes	Total	Anbau- prämien Primes de culture	Rapsver- wertung Utilisation du colza	Vieh- absatz Vente du bétail	Bewirt- schaftungs- beiträge Contributions à l'exploitation du sol	Übrige Autres dépenses	Total	
1979	309 396	564	309 960	68 000	31 000	39 518	—	850	139 368	513 101
1980	270 260	417	270 677	78 000	33 000	49 300	32 570	16 234	209 104	574 674
1981	218 346	774	219 120	91 208	27 000	60 000	105 406	20 137	303 751	490 043
1982	281 171	1572	282 743	101 134	28 799	64 000	75 000	19 644	288 577	484 209
1983	314 170	12 708	326 878	106 050	33 126	60 000	82 000	209 777	490 953	320 134
1984	289 280	16 648	305 928	113 460	24 820	62 000	82 500	191 415	474 195	151 867

Eidgenössische Staatsrechnungen

Comptes d'Etat de la Confédération

**Aufwendungen des Bundes zur Sicherung der Getreideversorgung der Schweiz**  
**Frais de l'approvisionnement en blé supportés par la Confédération**  
in 1000 Fr. — en 1000 fr.

Jahre Années	Verbilligung des Inlandgetreides aus Zolleinnahmen <i>Réduction du prix des céréales panifiables par des recettes douanières</i>	Verwertung von Inlandgetreide geringerer Qualität <i>Placement de céréales indigènes de moindre qualité</i>	Flächenbeiträge für Brotgetreide <i>Subsides à la surface pour céréales panifiables</i>	Mahlohn- reduktion <i>Réduction du prix de mouture</i>	Saatgut- verbesserung <i>Amélioration des semences</i>	Mahlohnausgleich, Transportkosten- verbilligung <i>Egalisation de la marge de mouture, contributions aux frais de transport</i>	Total
1979	124 534		13 500	7686	1220	1568	148 508
1980	114 000		13 412	7096	1375	1505	137 388
1981	96 622		12 362	6724	1143	1496	118 347
1982	18 432	25 940	16 460	4220	1225	2449	68 726
1983	24 362	32 554	17 350	1275	1182	2500	79 223
1984	16 737	14 070	19 200	2079	1342	2450	55 878

Eidgenössische Staatsrechnungen

Comptes d'Etat de la Confédération

**Aufwendungen der Alkoholverwaltung für die Verwertung  
der Kartoffel- und Obsternten**  
**Dépenses de la Régie des alcools pour l'utilisation des récoltes de fruits  
et de pommes de terre**  
in 1000 Fr. — en 1000 fr.

Jahre Années (1. VII. — 30. VI.)	Kartoffel- verwertung <sup>1</sup> <i>Utilisation des pommes de terre<sup>1</sup></i>	Obstbau — Culture fruitière			Total <sup>2</sup>
		Obstverwertung <i>Utilisation de fruits</i>	Förderung des Tafelobstbaues <i>Encouragement à la production des fruits de table</i>	Total	
1979/80	18 714	21 621	816	22 437	41 151
1980/81	10 936	12 327	778	13 105	24 041
1981/82	24 371	14 394	1244	15 638	40 009
1982/83	11 732	33 757	822	34 579	46 311
1983/84	8 532	22 180	951	23 131	31 663
1984/85	30 604	26 303	933	27 236	57 840

<sup>1</sup> Frachtbeiträge usw.<sup>1</sup> Contributions aux frais de transport, etc.<sup>2</sup> ohne Beiträge für Kartoffel- und Obstlieferungen an Minder-  
bemittelte<sup>2</sup> sans les allocations pour pommes de terre et fruits livrés aux  
économiquement faibles

Eidg. Alkoholverwaltung

Régie fédérale des alcools

**Aufwendungen des Bundes für die Milchpreissicherung und die Milchversorgung  
der Schweiz**  
**Dépenses supportées par la Confédération pour soutenir le prix du lait  
et l'approvisionnement en lait**  
in 1000 Fr. — en 1000 fr.

Jahre Années 1. XI. — 31. X.	Aufwand — Dépenses						Deckung — Couverture					
	Käse- verwertung <i>Mise en valeur du fromage</i>	Butter- verwertung <i>Mise en valeur du beurre</i>	Beiträge an Kuhhalter ohne Verkehrsmilchprod. <i>Contrib. aux détenteurs de vaches dont le lait n'est pas commercialisé</i>		Struktur- verbesserung Milchverwertung <i>Améliorations de structures utilisation du lait</i>	Übriger Aufwand <i>Autres dépenses</i>	Total	Preis- zuschläge auf Speisefetten und -ölen, Abgabe auf Importbutter <i>Suppl. de prix sur les huiles et les graisses comest., taxe sur le fromage importé</i>	Preis- zuschlag auf Import- käse <i>Suppl. de prix sur le fromage importé</i>	Andere Preis- zuschläge und Abgaben <i>Autres suppl. de prix et taxes</i>	Abgaben und Beiträge der Pro- duzenten <i>Taxes et contributions des producteurs de lait</i>	Allgemeine Bundes- mittel <i>Prestations fédérales</i>
			Anzahl Bezüger <i>Nombre de bénéficiaires</i>	Betrag <i>Montant</i>								
1978/79	349 847	228 434	13 465	40 397	7000	23 315	648 993	123 655	15 563	15 315	52 555	441 905
1979/80	411 861	226 874	12 903	40 999	5225	23 113	708 072	163 848	18 079	23 919	56 398	445 828
1980/81	369 809	216 842	12 426	47 230	4703	22 542	661 126	144 382	24 850	35 763	46 304	409 827
1981/82	366 856	200 401	12 309	54 392	5307	24 210	651 166	171 373	29 032	44 606	52 851	353 304
1982/83	372 127	223 234	12 047	58 980	7703	26 466	688 510	190 876	34 624	46 136	49 387	367 487
1983/84	456 375	263 033	11 952	66 915	7703	24 072	818 098	165 982	36 626	40 669	60 751	514 070

Eidgenössische Staatsrechnungen

Comptes d'Etat de la Confédération

**Kostenbeiträge an Rindviehhalter im Berggebiet und in der voralpinen Hügelizezone**

Jahr	Maximal für ... GVE Maximal pour ... UGB	Voralpine Hügelizezone <i>Zone préalpine des collines</i>			Bergzone 1 <i>Zone de montagne 1</i>			Bergzone 2 <i>Zone de montagne 2</i>		
		Ansatz je GVE <i>Montant par UGB</i>	Anzahl Betriebe <i>Nombre d'exploitations</i>	Beitrag <i>Contribution</i>	Ansatz je GVE <i>Montant par UGB</i>	Anzahl Betriebe <i>Nombre d'exploitations</i>	Beitrag <i>Contribution</i>	Ansatz je GVE <i>Montant par UGB</i>	Anzahl Betriebe <i>Nombre d'exploitations</i>	Beitrag <i>Contribution</i>
		Fr.	1000 Fr.	1000 Fr.	Fr.	1000 Fr.	1000 Fr.	Fr.	1000 Fr.	1000 Fr.
1973	15	50	12 445	7 219	90	15 461	14 500	180	15 886	29 423
1974	15	80	12 486	11 758	140	14 934	22 237	270	15 826	44 958
1975	15	80	12 383	11 759	140	14 678	22 043	270	15 634	44 795
1976	15	80	12 315	11 773	140	14 322	21 710	270	15 415	44 545
1977	15	80	12 511	11 974	140	13 995	21 057	270	15 139	43 481
1978	15	80	12 277	11 807	140	13 691	20 870	270	14 839	44 562
1979	15	80	12 260	11 849	140	13 237	20 302	270	14 599	43 036
1980	15	80	12 099	11 627	140	12 707	19 712	270	14 319	42 458
1981	15	80	11 760	11 385	140	12 294	19 164	270	14 026	41 295
1982	15	80	11 740	11 258	140	11 935	18 770	270	13 817	41 005
1983	15	110	11 599	15 315	210	11 740	27 778	380	13 606	57 637
1984	15	110	11 485	15 494	210	11 603	27 815	380	13 440	57 800

<sup>1</sup> inbegriffen Kostenersatz, Nachzahlungen und Korrekturen

Bundesamt für Landwirtschaft

**Kostenbeiträge an Rindviehhalter nach Kantonen, 1984**

Kantone <i>Cantons</i>	Voralpine Hügelizezone <i>Zone préalpine des collines</i>			Bergzone 1 <i>Zone de montagne 1</i>			Bergzone 2 <i>Zone de montagne 2</i>		
	Anzahl Betriebe <i>Nombre d'exploitations</i>	GVE <i>UGB</i>	Beitrag <i>Contribution</i>	Anzahl Betriebe <i>Nombre d'exploitations</i>	GVE <i>UGB</i>	Beitrag <i>Contribution</i>	Anzahl Betriebe <i>Nombre d'exploitations</i>	GVE <i>UGB</i>	Beitrag <i>Contribution</i>
			1000 Fr.			1000 Fr.			1000 Fr.
ZH	609	7 674	849	265	3 265	687	110	1 318	498
BE	2 890	35 169	3 836	4 111	45 860	9 583	3 520	38 284	14 506
LU	1 642	21 424	2 358	1 083	13 114	2 788	1 013	12 609	4 802
UR	163	1 536	168	51	392	82	242	1 799	684
SZ	227	2 931	323	495	5 868	1 231	803	9 459	3 610
OW	144	1 783	196	265	3 073	645	453	5 401	2 053
NW	50	621	70	289	3 424	726	175	2 344	898
GL	8	84	9	44	572	121	260	2 895	1 037
ZG	60	778	86	278	2 781	794	106	1 402	535
FR	1 065	13 495	1 484	1 294	15 529	3 246	149	1 858	706
SO	320	3 463	381	297	3 437	699	125	1 687	641
BL	580	7 100	770	118	1 495	313	33	455	173
SH	131	1 625	162	1	15	3	-	-	-
AR	6	57	6	528	5 994	1 261	626	7 727	2 970
AI	-	-	-	80	955	209	720	9 474	3 592
SG	1 045	11 164	1 447	935	15 663	2 403	1 865	14 302	8 587
GR	107	901	98	152	1 581	330	312	2 877	1 090
AG	1 247	14 546	1 736	72	873	183	-	-	-
TG	87	1 153	127	37	470	99	47	630	239
TI	46	358	42	331	1 084	397	407	1 186	1 056
VD	592	7 859	865	334	4 380	924	219	2 651	1 005
VS	224	1 281	139	211	1 023	214	861	4 860	1 829
NE	49	658	72	140	1 776	376	783	10 713	4 128
JU	193	2 380	270	192	2 277	501	611	8 146	3 161
CH	11 485	138 040	15 494	11 603	134 901	27 815	13 440	142 077	57 800

<sup>1</sup> inbegriffen Kostenersatz, Nachzahlungen und Korrekturen

Bundesamt für Landwirtschaft

**Contributions aux frais des détenteurs de bétail bovin  
de la région de montagne et de la zone préalpine des collines**

Bergzone 3 Zone de montagne 3			Bergzone 4 Zone de montagne 4			Total			Année
Ansatz je GVE Montant par UGB Fr.	Anzahl Betriebe Nombre d'exploitations	Beitrag Contribution 1000 Fr.	Ansatz je GVE Montant par UGB Fr.	Anzahl Betriebe Nombre d'exploitations	Beitrag Contribution 1000 Fr.	Anzahl Betriebe Nombre d'exploitations	GVE UGB	Beitrag <sup>1</sup> Contribution <sup>1</sup> 1000 Fr.	
270	15 800	33 375	—	—	—	59 592	592 571	85 498	1973
400	15 399	50 457	—	—	—	58 645	598 462	130 000	1974
400	15 240	50 799	—	—	—	57 935	597 348	130 973	1975
400	15 494	51 273	—	—	—	57 546	595 395	130 528	1976
400	15 136	50 616	—	—	—	56 781	587 674	127 847	1977
400	14 960	48 231	—	—	—	55 767	580 039	125 909	1978
400	14 666	50 026	—	—	—	54 762	577 124	126 151	1979
400	11 030	42 458	500	3 333	13 132	53 488	568 802	125 328	1980
400	10 763	36 422	500	3 213	12 837	52 056	554 099	122 283	1981
400	10 043	35 671	500	3 312	13 062	50 847	541 645	120 619	1982
550	9 803	48 794	720	3 259	19 001	50 007	538 630	169 050	1983
550	9 899	49 179	720	3 228	19 041	49 655	534 940	169 329	1984

<sup>1</sup> y compris frais de dédommagement, paiements rétroactifs et correctifs

Office fédéral de l'agriculture

**Contributions aux frais des détenteurs de bétail bovin par cantons, 1984**

Bergzone 3 Zone de montagne 3			Bergzone 4 Zone de montagne 4			Total			Kantone Cantons
Anzahl Betriebe Nombre d'exploitations	GVE UGB	Beitrag Contribution 1000 Fr.	Anzahl Betriebe Nombre d'exploitations	GVE UGB	Beitrag Contribution 1000 Fr.	Anzahl Betriebe Nombre d'exploitations	GVE UGB	Beitrag <sup>1</sup> Contribution <sup>1</sup> 1000 Fr.	
6	43	24	—	—	—	990	12 300	2 058	ZH
2224	21 395	11 741	313	2 910	2 052	13 058	143 619	41 718	BE
187	2 385	1 312	2	17	13	3 927	49 550	11 273	LU
402	3 380	1 874	274	2 371	1 707	1 132	9 478	4 515	UR
385	4 411	2 426	17	173	124	1 927	22 841	7 714	SZ
69	920	506	—	—	—	931	11 176	3 400	OW
40	757	416	2	13	9	556	7 159	2 119	NW
203	2 495	1 372	38	486	350	553	6 532	2 889	GL
—	—	—	—	—	—	444	4 961	1 415	ZG
175	2 021	1 112	—	—	—	2 683	32 904	6 548	FR
11	147	81	—	—	—	753	8 734	1 802	SO
—	—	—	—	—	—	731	9 050	1 256	BL
—	—	—	—	—	—	132	1 640	165	SH
—	—	—	—	—	—	1 160	13 779	4 237	AR
—	—	—	—	—	—	800	10 429	3 801	AI
198	8 388	1 277	—	—	—	4 043	49 516	13 714	SG
2817	28 580	15 700	1126	12 220	8 758	4 514	46 159	25 976	GR
—	—	—	—	—	—	1 319	15 418	1 919	AG
—	—	—	—	—	—	171	2 254	465	TG
748	3 375	3 067	84	755	521	1 616	6 757	5 083	TI
351	4 095	2 307	46	493	353	1 542	19 478	5 454	VD
2071	10 769	5 883	1326	7 175	5 154	4 693	25 108	13 219	VS
12	148	81	—	—	—	984	13 295	4 657	NE
—	—	—	—	—	—	996	12 803	3 932	JU
9899	93 309	49 179	3228	26 613	19 041	49 655	534 940	169 329	CH

<sup>1</sup> y compris frais de dédommagement, paiements rétroactifs et correctifs

Office fédéral de l'agriculture

**Bewilligte Investitionskredite an die Landwirtschaft  
(gemäss Bundesgesetz vom 23. März 1962, in Kraft seit 1. November 1962)**

Verwendungszwecke	Bürgschaften — Cautions							
	Fälle — Cas				Betrag in 1000 Fr. — En 1000 fr.			
	1981	1982	1983	1984	1981	1982	1983	1984
Eigentliche Strukturverbesserungen <sup>1</sup>	4	10	8	3	95	265	195	100
Landw. Gemeinschaftsanlagen und -einrichtungen <sup>2</sup>	—	—	—	—	—	—	—	—
Wohn- und Ökonomiegebäude <sup>3</sup>	28	21	30	14	635	525	1048	535
Beschaffung von lebendem und totem Inventar	29	16	26	12	714	328	819	327
Liegenschaftsübernahmen	21	17	13	13	619	520	445	560
<b>Total</b>	<b>82</b>	<b>64</b>	<b>77</b>	<b>42</b>	<b>2063</b>	<b>1638</b>	<b>2507</b>	<b>1522</b>

<sup>1</sup> Güterzusammenlegungen, Alpverbesserungen, Wasserversorgungen, Siedlungen, Ankauf von Land und Gebäuden zur Erweiterung von Betrieben, Geflügel- und Schweinehaltung usw.

<sup>2</sup> Milchwirtschaftliche Gemeinschaftseinrichtungen, Getreidetrocknungs- und Lagerungsanlagen, Gastrocknungsanlagen, Kühl- und Lagerhäuser für Kartoffeln, Gemüse usw.

<sup>3</sup> Hauswirtschaftliche Gemeinschaftsanlagen, Ausbau von Wohn- und Ökonomiegebäuden usw.

Bundesamt für Landwirtschaft

**Bewilligte Investitionskredite an die Landwirtschaft, nach Kantonen  
Crédits d'investissements accordés à l'agriculture, par cantons**

Kantone Cantons	Bürgschaften — Cautions				Darlehen — Prêts					
	Fälle — Cas		Betrag in 1000 Fr. Montant en 1000 fr.		Fälle — Cas			Betrag in 1000 Fr. Montant en 1000 fr.		
	1983	1984	1983	1984	1983	1984		1983	1984	
						Total	davon an jurist. Personen dont personnes morales		Total	davon an jurist. Personen dont personnes morales
ZH	—	—	—	—	164	175	19	8 239	9 095	823
BE	19	10	840	560	611	563	72	43 195	39 646	11 540
LU	—	—	—	—	244	235	45	15 360	16 018	4 828
UR	—	—	—	—	26	29	5	1 916	1 728	525
SZ	—	—	—	—	142	133	10	8 675	6 853	1 470
OW	—	—	—	—	67	84	5	3 403	5 074	500
NW	—	—	—	—	43	51	1	1 921	2 456	70
GL	—	—	—	—	36	27	3	1 590	1 102	125
ZG	—	—	—	—	38	23	—	2 067	1 504	—
FR	58	30	1 667	922	268	240	7	12 767	11 577	827
SO	—	2	—	40	57	73	6	5 638	5 632	852
BL	—	—	—	—	36	43	1	1 948	3 458	5
SH	—	—	—	—	17	16	—	1 864	1 642	—
AR	—	—	—	—	58	65	2	2 472	2 735	330
AI	—	—	—	—	45	56	1	3 158	3 091	100
SG	—	—	—	—	261	273	9	16 612	18 079	761
GR	—	—	—	—	239	219	20	15 636	14 562	3 777
AG	—	—	—	—	123	132	13	9 567	10 817	1 229
TG	—	—	—	—	132	121	3	8 508	8 468	305
TI	—	—	—	—	103	56	16	9 026	4 623	2 390
VD	—	—	—	—	273	310	66	12 319	13 587	3 486
VS	—	—	—	—	213	208	65	27 758	24 701	15 956
NE	—	—	—	—	84	55	7	5 420	4 125	1 650
GE	—	—	—	—	3	13	5	1 276	1 670	1 030
JU	—	—	—	—	84	86	6	4 352	4 810	400
<b>CH</b>	<b>77</b>	<b>42</b>	<b>2 507</b>	<b>1 522</b>	<b>3 367</b>	<b>3 286</b>	<b>387</b>	<b>224 687</b>	<b>217 053</b>	<b>52 979</b>

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture



**Crédits d'investissements accordés à l'agriculture  
(selon la loi fédérale du 23 mars, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> novembre 1962)**

Darlehen — Prêts								Affectation des crédits
Fälle — Cas				Betrag in 1000 Fr. — En 1000 fr.				
1981	1982	1983	1984	1981	1982	1983	1984	
492	577	529	469	56 286	57 710	63 458	53 486	Mesures d'amélioration de structures proprement dites <sup>1</sup>
114	110	133	120	11 987	9 306	15 370	12 728	Installations communautaires <sup>2</sup>
1352	1404	1472	1552	80 573	88 335	94 333	101 610	Habitations et bâtiments de ferme <sup>3</sup>
								Acquisition de cheptel vif et cheptel mort
506	458	389	375	12 613	11 773	10 166	10 053	Reprises de domaines
830	775	844	770	41 858	38 509	41 360	39 176	
<b>3294</b>	<b>3324</b>	<b>3367</b>	<b>3286</b>	<b>203 317</b>	<b>205 633</b>	<b>224 687</b>	<b>217 053</b>	<b>Total</b>

<sup>1</sup> Remaniements parcellaires, améliorations d'alpages, travaux d'adduction, colonisation, achat de terres et de bâtiments pour agrandir des exploitations ou développer l'exploitation de la volaille ou des porcs

<sup>2</sup> Installations communautaires pour le traitement du lait, installations communautaires de séchage, dépôts et entrepôts frigorifiques

<sup>3</sup> Installations ménagères communautaires, agrandissement d'habitations et de bâtiments de ferme

Office fédéral de l'agriculture

**Zur Gewährung von Investitionskrediten an die Landwirtschaft bewilligte Bundesmittel und Tilgung der Darlehen  
Moyens financiers mis à disposition par la Confédération pour les crédits d'investissements et remboursements des prêts**

Jahre Années	Bundesmittel Versé par la Confédération	Durch die kantonalen Stellen bewilligte Darlehen Prêts d'investisse- ments accordés par les services cantonaux	Auszahlungen der kantonalen Stellen Versements des services cantonaux	Rückzahlungen der Kreditempfänger Remboursements par les bénéficiaires des crédits			Darlehens- bestand am Ende des Jahres Volume des prêts à la fin de l'année
				1000 Fr. 1000 fr.	in % der Auszahlungen en % des versements	in % des Darlehens- bestandes am Ende des Vorjahres en % du volume des prêts à la fin de l'année précédente	
1970	53 400	195 022	169 584	97 704	57,6	21,9	517 132
1971	96 000	210 275	198 354	112 982	57,0	21,8	602 504
1972	77 000	199 018	196 076	132 725	67,7	22,0	665 855
1973	80 000	234 372	242 727	148 467	61,2	22,3	760 115
1974	75 000	249 361	252 276	172 342	68,3	22,7	840 049
1975	65 000	222 549	244 927	184 524	75,3	22,0	900 452
1976	91 000	261 425	282 471	194 190	68,7	21,6	988 733
1977	42 000	199 327	244 383	206 654	84,6	20,9	1 026 462
1978	20 000	207 706	227 111	212 193	93,4	20,7	1 041 380
1979	17 000	186 135	224 365	215 733	96,2	20,7	1 050 013
1980	13 000	187 589	211 792	209 532	98,9	20,0	1 052 273
1981	12 600	203 317	230 773	207 553	89,9	19,7	1 075 494
1982	13 050	205 633	229 579	217 007	94,5	20,2	1 088 066
1983	23 600	224 687	249 838	223 536	89,5	20,5	1 114 368
1984	34 250	217 083	258 396	225 263	87,2	20,2	1 147 501

Veränderung gegenüber dem Vorjahr, in Prozenten — Variation en % par rapport à l'année précédente

1977	-53,8	-23,8	-13,5	6,4	23,1	-3,2	3,8
1978	-52,4	4,2	-7,1	2,7	10,4	-1,0	1,5
1979	-15,0	-10,4	-1,2	1,7	3,0	—	0,8
1980	-23,5	0,8	-5,6	-2,9	2,8	-3,4	0,2
1981	-3,1	8,4	9,0	-0,9	-9,1	-1,5	2,2
1982	3,6	1,1	-0,5	4,6	5,1	2,5	1,2
1983	80,8	9,3	8,8	3,0	-5,3	1,5	2,4
1984	45,1	-3,4	3,4	0,8	-2,6	-1,5	3,0

**Familienzulagen an landwirtschaftliche Arbeitnehmer und selbständige Landwirte<sup>1</sup>**  
**Allocations familiales à des travailleurs agricoles et des agriculteurs indépendants<sup>1</sup>**  
in 1000 Fr. — en 1000 fr.

Jahre Années	Familienzulagen Allocations familiales			Rück- erstat- tungen Ris- tournes	Verwal- tungs- kosten Frais d'adminis- tration	Total Aufwand Dépenses totales	Mittelbeschaffung Provenance des ressources			Total
	an selbständige Landwirte aux agriculteurs indépendants	an landw. Arbeit- nehmer à des travail- leurs agricoles	Total				Arbeit- geber- beiträge Contri- butions des employeurs	Beiträge der Kantone <sup>2</sup> Contri- butions des cantons <sup>2</sup>	Beiträge des Bundes <sup>2</sup> Contri- butions de la Confédé- ration <sup>2</sup>	
1976	57 324	11 248	68 572	476	1715	69 811	5594	21 406	42 811	69 811
1977	58 117	11 403	69 520	296	1896	71 120	5457	21 888	43 775	71 120
1978	50 181	11 215	61 396	564	1765	62 597	5715	18 961	37 921	62 597
1979	47 147	11 654	58 801	356	1720	60 165	5745	18 140	36 280	60 165
1980	55 819	11 424	67 243	390	1825	68 678	6404	20 758	41 516	68 678
1981	67 292	12 185	79 477	393	1795	80 879	6832	24 682	49 365	80 879
1982	62 730	12 090	74 820	423	1912	76 309	7294	23 005	46 010	76 309
1983	61 605	11 668	73 273	268	1902	74 907	7852	22 352	44 703	74 907
1984	69 859	13 441	83 300	260	1847	84 887	8612	25 425	50 850	84 887

<sup>1</sup> Gemäss Bundesgesetz; in einigen Kantonen bestehen kantona-  
nale Familienausgleichskassen, die ebenfalls Zulagen ausrich-  
ten.

<sup>2</sup> Inbegriffen Einlagen in die Rückstellung.

Bundesamt für Sozialversicherung

<sup>1</sup> Selon la législation fédérale; il existe des caisses de compen-  
sation familiales dans divers cantons qui accordent des alloca-  
tions familiales supplémentaires.

<sup>2</sup> Y compris les versements à la réserve.

Office fédéral des assurances sociales

**Familienzulagen (Stand am 31. XII. 1984) — Allocations familiales (au 31. XII. 1984)**

Kantone Cantons	Selbständige Landwirte — <i>Agriculteurs indépendants</i>				Landwirtschaftliche Arbeitnehmer — <i>Travailleurs agricoles</i>					
	Bezüger von Kinderzulagen <i>Bénéficiaires d'allocations pour enfants</i>		Zahl der Kinderzulagen <i>Nombre des allocations pour enfants</i>		Bezüger von Familienzulagen <i>Bénéficiaires d'allocations familiales</i>		Zahl der Haus- haltungszulagen <i>Nombre des allocations de ménage</i>		Zahl der Kinderzulagen <i>Nombre des allocations pour enfants</i>	
	Unter- land <i>Plaine</i>	Berggebiet <i>Régions de montagne</i>	Unter- land <i>Plaine</i>	Berggebiet <i>Régions de montagne</i>	Unter- land <i>Plaine</i>	Berggebiet <i>Régions de montagne</i>	Unter- land <i>Plaine</i>	Berggebiet <i>Régions de montagne</i>	Unter- land <i>Plaine</i>	Berggebiet <i>Régions de montagne</i>
ZH	942	133	2 244	404	393	8	365	8	631	17
BE	2 477	3 563	6 148	9 151	273	125	270	125	412	212
LU	2 398	1 090	6 869	3 139	260	27	212	27	581	59
UR	56	302	166	939	3	11	3	10	8	30
SZ	353	700	924	1 872	65	28	55	28	128	58
OW	122	378	350	1 024	9	15	8	11	16	25
NW	81	289	232	774	5	4	5	3	12	10
GL	22	182	52	425	4	2	3	2	6	7
ZG	190	130	561	377	48	7	40	4	107	8
FR	1 248	442	2 897	1 013	220	14	135	10	375	30
SO	403	103	1 071	300	52	16	48	15	98	36
BS	2	—	7	—	33	—	33	—	65	—
BL	279	65	717	173	86	14	32	10	162	29
SH	41	—	113	—	12	—	12	—	18	—
AR	12	442	27	1 187	14	30	13	26	20	67
AI	—	356	—	1 009	—	19	—	15	—	47
SG	1 283	1 260	3 640	3 427	113	20	103	18	214	50
GR	38	1 225	92	2 803	60	39	46	33	101	70
AG	1 089	18	3 008	42	443	4	242	3	866	6
TG	795	40	2 104	117	181	2	174	2	324	2
TI	29	101	60	210	191	2	104	2	296	1
VD	688	275	1 428	578	1 511	86	818	57	2 416	118
VS	253	472	482	1 016	740	80	393	71	1 376	117
NE	79	344	170	791	98	18	65	11	141	34
GE	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
JU	224	353	589	880	15	29	7	14	30	58
CH	13 104	12 263	33 951	31 651	4 829	600	3 186	505	8 403	1 091

Bundesamt für Sozialversicherung

Office fédéral des assurances sociales

**Ansätze der landwirtschaftlichen Familienzulagen (in Fr.) gemäss Bundesrecht 155  
und kantonalem Recht**  
**Allocations familiales versées selon les dispositions fédérales et cantonales, en francs**  
Stand am 1. Januar 1985 — Etat au 1<sup>er</sup> janvier 1985

Familienzulagen	CH	BE	FR	SO <sup>1</sup>	SG <sup>2</sup>	TI	VD	VS <sup>3</sup>	NE	GE	JU	Allocations familiales
<i>Landwirtschaftliche Arbeitnehmer — Salarisés agricoles</i>												
Haushaltungszulage	100	140	100		100		100	100			115	<i>Alloc. de ménage</i>
Kinderzulage												<i>Alloc. pour enfants</i>
Unterland												<i>En plaine</i>
1. und 2. Kind	80	100	185		80		80	130	100	85 <sup>4</sup>	80	<i>1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> enfant</i>
3. u. folg. Kinder	90	110	210		115		90	182	100	85 <sup>4</sup>	90	<i>3<sup>e</sup> et suivants</i>
Berggebiet												<i>En régions de mont.</i>
1. und 2. Kind	100	120	205		100		100	130	100		100	<i>1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> enfant</i>
3. u. folg. Kinder	110	130	230		115		110	182	110		110	<i>3<sup>e</sup> et suivants</i>
Ausbildungszulage												<i>Alloc. de formation</i>
Unterland												<i>En plaine</i>
1. und 2. Kind	—	—	160		—		—	182	130	180	—	<i>1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> enfant</i>
3. u. folg. Kinder	—	—	175		—		—	234	130	180	—	<i>3<sup>e</sup> et suivants</i>
Berggebiet												<i>En régions de mont.</i>
1. und 2. Kind	—	—	160		—		—	182	130		—	<i>1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> enfant</i>
3. und folg. Kinder	—	—	175		—		—	234	130		—	<i>3<sup>e</sup> et suivants</i>
Geburtszulage <sup>10</sup>	—	—	300		—		600	650	600	660	—	<i>Alloc. de nais.<sup>10</sup></i>
<i>Selbständige Landwirte — Agriculteurs de condition indépendante</i>												
Unterland												<i>En plaine</i>
Haushaltungszulage	—	—					20 <sup>9</sup>					<i>Alloc. de ménage</i>
Kinderzulage												<i>Alloc. pour enfants</i>
1. und 2. Kind	80	100		80	80	80	105 <sup>5</sup>	145 <sup>5</sup>	100 <sup>6</sup>	85 <sup>4</sup>	89	<i>1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> enfant</i>
3. u. folg. Kinder	90	110		90	115	90	115 <sup>5</sup>	207 <sup>5</sup>	100 <sup>6</sup>	85 <sup>4</sup>	99	<i>3<sup>e</sup> et suivants</i>
Ausbildungszulage												<i>Alloc. de formation</i>
1. und 2. Kind	—	—		—	—	—	105 <sup>5,7</sup>	197 <sup>5</sup>	130 <sup>1</sup>	180	—	<i>1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> enfant</i>
3. u. folg. Kinder	—	—		—	—	—	115 <sup>5,7</sup>	259 <sup>5</sup>	130 <sup>1</sup>	180	—	<i>3<sup>e</sup> et suivants</i>
Geburtszulage	—	—		500 <sup>8</sup>	—	—	200	650	—	660	—	<i>Alloc. de naissance</i>
Berggebiet												<i>En régions de mont.</i>
Haushaltungszulage	—	—					20 <sup>9</sup>				15	<i>Alloc. de ménage</i>
Kinderzulage												<i>Alloc. pour enfants</i>
1. und 2. Kind	100	120		100	100	105	125 <sup>5</sup>	165 <sup>5</sup>	100 <sup>6</sup>		100	<i>1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> enfant</i>
3. u. folg. Kinder	110	130		110	115	115	135 <sup>5</sup>	227 <sup>5</sup>	110 <sup>6</sup>		110	<i>3<sup>e</sup> et suivants</i>
Ausbildungszulage												<i>Alloc. de formation</i>
1. und 2. Kind	—	—		—	—	—	125 <sup>5,7</sup>	217 <sup>5</sup>	130 <sup>1</sup>		—	<i>1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> enfant</i>
3. u. folg. Kinder	—	—		—	—	—	135 <sup>5,7</sup>	279 <sup>5</sup>	130 <sup>1</sup>		—	<i>3<sup>e</sup> et suivants</i>
Geburtszulage <sup>10</sup>	—	—		500 <sup>8</sup>	—	—	200	650	—	—	—	<i>Alloc. de nais.<sup>10</sup></i>

<sup>1</sup>Landwirte, deren Einkommen die Grenze gemäss FLG überschreiten, haben Anspruch auf Zulagen gemäss kantonalen Gesetzgebung.

<sup>2</sup>Im Kanton St. Gallen haben hauptberufliche Landwirte Anspruch auf Kinderzulagen gemäss kantonalen Gesetzgebung, sofern ihr steuerbares Einkommen 50 000 Franken im Jahr nicht übersteigt. Auch die im Nebenberuf tätigen Landwirte sind grundsätzlich anspruchsberechtigt.

<sup>3</sup>Die landwirtschaftlichen Arbeitnehmer haben Anspruch auf eine kantonale Zulage in der Höhe der Differenz zwischen der bundesrechtlichen Familienzulage und der kantonalen Zulage für nichtlandwirtschaftliche Arbeitnehmer.

<sup>4</sup>Dieser Ansatz gilt für Kinder bis 10 Jahre; für Kinder über 10 Jahre beträgt die Kinderzulage 100 Franken.

<sup>5</sup>Ansätze für Landwirte, deren Einkommen die Grenze gemäss FLG nicht übersteigt. Landwirte, deren Einkommen die Grenze gemäss FLG übersteigt, haben Anspruch auf eine kantonale Zulage in der Höhe der Differenz zwischen diesen Ansätzen und der bundesrechtlichen Kinderzulage. Dieser reduzierte Ansatz gilt auch für die nichtlandwirtschaftlichen Arbeitnehmer, die im Nebenberuf als selbständige Landwirte tätig sind.

<sup>6</sup>Zulagen von 100 Franken werden auch Landwirten gewährt, deren Einkommen die Grenze gemäss FLG übersteigt.

<sup>7</sup>Für Kinder, die in landwirtschaftlicher Ausbildung stehen, wird eine zusätzliche Zulage von 25 Franken ausgerichtet.

<sup>8</sup>Diese Geburtszulage wird ab dem dritten Kind ausgerichtet.

<sup>9</sup>Für Alleinstehende 10 Franken.

<sup>10</sup>Im Kanton Schaffhausen wird an landwirtschaftliche Arbeitnehmer und an Landwirte, deren Einkommen die Grenze gemäss FLG nicht überschreiten, eine Geburtszulage von 500 Franken ausgerichtet.

<sup>1</sup>Les agriculteurs dont le revenu dépasse la limite fixée par la FLA ont droit aux allocations conformément à la législation cantonale.

<sup>2</sup>Dans le canton de Saint-Gall, les agriculteurs de profession principale ont droit aux allocations pour enfants conformément à la législation cantonale lorsque leur revenu imposable n'excède pas 50 000 francs par année. Les agriculteurs ayant une activité accessoire y ont en principe droit.

<sup>3</sup>Les travailleurs agricoles ont droit à une allocation cantonale destinée à combler la différence entre les allocations familiales fédérales et les allocations versées aux salariés non agricoles.

<sup>4</sup>Cette somme est versée pour les enfants en dessous de 10 ans; il est versé une allocation de 100 francs pour les enfants de plus de 10 ans.

<sup>5</sup>Taux applicables aux agriculteurs dont le revenu n'excède pas la limite fixée dans la FLA. Les agriculteurs au revenu supérieur à cette limite ont droit à une allocation cantonale représentant la différence entre celle-ci et l'allocation fédérale. Ce taux réduit est également valable pour les salariés exerçant, à titre accessoire, une activité agricole indépendante.

<sup>6</sup>Des allocations de 100 francs sont également octroyées aux agriculteurs dont le revenu dépasse la limite fixée dans la FLA.

<sup>7</sup>Les enfants recevant une formation agricole ont droit à une allocation supplémentaire de 25 francs.

<sup>8</sup>Cette allocation de naissance est versée à partir du troisième enfant.

<sup>9</sup>Pour personne seule, 10 francs.

<sup>10</sup>Dans le canton de Schaffhouse, les agriculteurs et les employés agricoles dont le revenu ne dépasse pas la limite fixée par la FLA reçoivent une allocation de naissance de 500 francs.

## XI. Hauptergebnisse von Buchhaltungserhebungen XI. Principaux résultats des recherches comptables

### Hauptergebnisse im Mittel aller Betriebe Principaux résultats, en moyenne de toutes les exploitations

Jahre Années	Zahl der Buchhaltungs- betriebe <i>Nombre des exploitations contrôlées</i>	Durchschnittliche Betriebsgrösse (Kulturfläche) <i>Superficie moyenne (Surface cultivée)</i>	Roherttrag	Betriebs- aufwand	Reinertrag	Reinertrag	Landw. Einkommen ohne Haushaltungs- einkommen	Arbeits- verdienst je Normal- arbeitstag
			<i>Rendement brut</i>	<i>Frais d'exploitation</i>	<i>Rendement net</i>	in % des Aktiv- kapitals <i>Rendement net en % de l'actif</i>	<i>Revenu agricole sans ménage</i>	<i>Produit du travail par journées de travail normales</i>
			Fr. je ha mit Wald (Kulturfläche) <i>Fr. par ha avec forêts (surface cultivée)</i>					
			Fr. je ha landwirtschaftliche Nutzfläche <i>Fr. par ha surface agricole utile</i>			Fr. je ha LN <i>Fr./ha SAU</i>		
1975 <sup>1</sup>	1392	18,78	7427	7131	296	0,86	2817	76.43
1976 <sup>1</sup>	1621	18,30	7717	7387	330	1,11	2883	80.56
1977 <sup>1</sup>	1784	18,37	7402	7295	107	0,00	2595	73.43
1976 <sup>2</sup>	2156	18,59	7 868	7569	299	1,8	2808	81.22
1977 <sup>2</sup>	2377	18,74	7 656	7564	92	0,5	2551	74.89
1978 <sup>2</sup>	2636	18,92	8 240	7880	360	1,9	2942	92.01
1979 <sup>2</sup>	2781	18,99	8 616	8149	467	2,4	3198	103.62
1980 <sup>2</sup>	2913	19,20	8 496	8278	218	1,1	2919	94.38
1981 <sup>2</sup>	3030	19,56	9 431	8706	725	3,5	3471	115.42
1982 <sup>2</sup>	3185	19,76	9 684	9298	386	1,8	3466	112.70
1983 <sup>2</sup>	3125	19,79	10 046	9552	494	2,2	3660	122.37
% Veränderung gegenüber dem Vorjahr — <i>Variation en % par rapport à l'année précédente</i>								
1978 <sup>2</sup>	10,9	1,0	7,6	4,2	291,3	280,0	15,3	22,9
1979 <sup>2</sup>	5,5	0,4	4,6	3,4	29,7	26,3	8,7	12,6
1980 <sup>2</sup>	4,7	1,1	-1,4	1,6	-53,3	-54,2	-8,7	-8,9
1981 <sup>2</sup>	4,0	1,9	11,0	5,2	232,6	218,2	18,9	22,3
1982 <sup>2</sup>	5,1	1,0	2,7	6,8	-46,8	-48,6	-0,1	-2,4
1983 <sup>2</sup>	-1,9	0,2	3,7	2,7	28,0	22,2	5,6	8,6

<sup>1</sup> Auszug aus den jährlichen Berichten des Schweiz. Bauernsekretariates über «Ergebnisse von Buchhaltungserhebungen in Landwirtschaftsbetrieben», veröffentlicht im Landwirtschaftlichen Jahrbuch der Schweiz

<sup>2</sup> Auszug aus den jährlichen Berichten der Eidgenössischen Forschungsanstalt für Betriebswirtschaft und Landtechnik über die «Ergebnisse der zentralen Auswertung von Buchhaltungsdaten», veröffentlicht im Landwirtschaftlichen Jahrbuch der Schweiz

<sup>1</sup> Extrait des rapports publiés chaque année par le Secrétariat des paysans suisses sur les «Recherches comptables effectuées dans les exploitations agricoles», publiés dans l'Annuaire agricole de la Suisse

<sup>2</sup> Extrait des rapports publiés chaque année par la Station fédérale de recherches d'économie d'entreprise et de génie rural sur les «Résultats du dépouillement centralisé de données comptables», publiés dans l'Annuaire agricole de la Suisse

### Arbeitsverdienst und Lohnanspruch, Fr. Revenu du travail et rétribution équitable, Fr.

Jahre Années	Arbeitsverdienst je Normalarbeitstag <i>Produit du travail par journées de travail normales</i>			Paritätslohnanspruch <i>Rétribution équitable</i>			Differenz <i>Différence</i>		
	Talbetriebe <i>Plaine</i>	Bergbetriebe <i>Montagne</i>	Alle Betriebe <i>Toutes les exploitations</i>	Talbetriebe <i>Plaine</i>	Bergbetriebe <i>Montagne</i>	Alle Betriebe <i>Toutes les exploitations</i>	Talbetriebe <i>Plaine</i>	Bergbetriebe <i>Montagne</i>	Alle Betriebe <i>Toutes les exploitations</i>
1977	84.35	50.31	74.89	103.20	100.40	102.40	-18.85	-50.09	-27.51
1978	105.84	56.40	92.01	107.10	103.90	106.20	- 1.26	-47.50	-14.19
1979	116.11	67.80	103.62	110.50	107.60	109.80	5.61	-39.80	- 6.18
1980	104.12	66.75	94.38	115.80	113.10	115.10	-11.68	-46.35	-20.72
1981	127.95	78.73	115.42	123.00	119.90	122.20	4.95	-41.17	- 6.78
1982	126.70	74.79	112.70	141.20	137.70	140.30	-14.50	-62.91	-27.60
1983	135.21	88.63	122.37	147.80	144.20	146.80	-12.59	-55.57	-24.43
1984	162.21	93.20	143.66	152.10	148.10	151.00	10.11	-54.90	- 7.34

Ergebnisse der Zentralen Auswertung von Buchhaltungserhebungen der FAT

Résultats du dépouillement centralisé des données comptables de la FAT

### Hauptergebnisse nach Betriebsgrößenklassen Principaux résultats d'après les classes de grandeur

Betriebsstruktur	Jahre Années	Zahl der Betriebe Nombre des exploitations contrôlées	Durchschnittliche Betriebsfläche Superficie moyenne de l'exploitation		Rohertrag je ha landw. Nutzfläche (LN) Rendement brut par ha de surface agricole utile (SAU) Fr.	Betriebsaufwand je ha LN Frais d'exploitation par ha de SAU Fr.	Reinertrag je ha LN Rendement net par ha SAU		Landw. Einkommen je ha LN Revenu agricole ha SAU Fr.	Arbeitsverdienst je Normalarbeitstag Revenu du travail par journée de travail normale Fr.	Structure des exploitations	
			Total a	davon landw. Nutzfläche dont surface agricole utile			absolut absolu Fr.	in % des Aktivkapitals en % de l'actif				
Alle Betriebe	1980	2913	1972	1746	8 496	8 278	218	1,1	2 919	94.38	Toutes les exploitations	
	1981	3030	2008	1782	9 431	8 706	725	3,5	3 471	115.42		
	1982	3185	2030	1804	9 684	9 298	386	1,8	3 466	112.70		
	1983	3125	2035	1799	10 046	9 552	494	2,2	3 660	122.37		
Alle Talbetriebe	1981	2260	1974	1774	10 477	9 369	1108	5,0	3 858	127.95	Toutes les exploitations de plaine	
	1982	2342	1991	1789	10 876	10 056	820	3,6	3 893	126.70		
	1983	2287	1987	1780	11 254	10 353	901	3,7	4 053	135.21		
Normalbetriebe des Talgebietes mit bis zu 10 ha LN	1982	122	1022	853	11 608	12 831	-1223	-4,2	4 800	81.41	Exploitations normales de plaine jusqu'à 10 ha SAU	
	1983	128	1008	856	12 424	13 423	-999	-3,1	5 235	90.80		
	1982	1153	1699	1511	9 966	9 790	176	0,8	3 806	106.51		
	1983	1125	1710	1516	10 438	9 988	450	1,9	4 178	121.61		
mit 10—20 ha LN	1982	573	2946	2710	8 490	7 670	820	4,7	3 001	136.17	de 10 à 20 ha SAU	
	1983	541	2970	2717	8 840	7 840	1000	5,3	3 185	152.29		
mit 20—50 ha LN	1982	573	2946	2710	8 490	7 670	820	4,7	3 001	136.17	de 20 à 50 ha SAU	
	1983	541	2970	2717	8 840	7 840	1000	5,3	3 185	152.29		
Alle Bergbetriebe	1981	770	2107	1803	6 408	6 791	-383	-2,4	2 356	78.73	Toutes les exploitations de montagne	
	1982	843	2141	1844	6 472	7 257	-785	-4,8	2 313	74.79		
	1983	838	2164	1850	6 873	7 448	-575	-3,3	2 628	88.63		
Normalbetriebe des Berggebietes mit bis zu 10 ha LN	1982	101	1035	826	9 282	11 717	-2435	-9,7	3 865	63.95	Exploitations normales de montagne jusqu'à 10 ha SAU	
	1983	107	1033	823	9 723	11 890	-2167	-8,6	4 214	73.60		
	1982	382	1738	1480	6 894	8 087	-1193	-6,6	2 647	70.21		
	1983	376	1761	1476	7 534	8 409	-875	-4,5	3 068	85.69		
mit 10—20 ha LN	1982	284	3197	2829	4 918	5 249	-331	-2,6	1 759	82.27	de 10 à 20 ha SAU	
	1983	289	3207	2822	5 323	5 546	-223	-1,6	2 011	94.66		
mit 20—50 ha LN	1982	284	3197	2829	4 918	5 249	-331	-2,6	1 759	82.27	de 20 à 50 ha SAU	
	1983	289	3207	2822	5 323	5 546	-223	-1,6	2 011	94.66		
Talgebiet:	Ackerbau-	1982	686	2337	2153	8 693	8 058	635	3,6	3 214	127.09	Plaine: Expl. de cult. des champs
	betriebe	1983	681	2342	2150	8 902	8 230	672	3,6	3 296	134.31	
	Kombinierte	1982	584	1990	1760	9 674	9 402	272	1,3	3 507	108.11	
	Betriebe	1983	547	1963	1723	10 344	9 774	570	2,5	3 968	125.72	
	Rindviehhaltungs-	1982	578	1740	1547	10 030	9 765	265	1,1	3 846	107.46	
betriebe	1983	566	1751	1552	10 673	9 982	691	2,7	4 343	127.12	Expl. avec bétail bovin	
Berggebiet:	Milchprod.-	1982	149	1641	1306	8 118	9 355	-1237	-5,9	3 073	73.04	Montagne: Expl. de prod. laitière
	betriebe	1983	137	1701	1298	8 649	9 513	-864	-4,0	3 601	90.03	
	Kombinierte	1982	311	2117	1780	6 666	7 391	-725	-4,3	2 464	78.29	
	Betriebe	1983	335	2099	1773	7 214	7 724	-510	-2,8	2 770	91.14	
	Aufzucht-	1982	190	2246	2049	4 751	5 639	-888	-6,1	1 912	66.31	
betriebe	1983	195	2260	2049	5 217	5 959	-742	-4,8	2 237	80.20	Exploitations d'élevage	
Jura-	1982	117	2963	2689	4 776	5 270	-494	-4,3	1 672	77.39	Exploitations du Jura	
	betriebe	1983	105	3072	2735	5 123	5 489	-366	-3,0	1 860		89.18
Veredlungs-	1981	463	1875	1626	16 467	14 113	2354	7,8	5 252	165.13	Exploitation avec branches de transform.	
	betriebe	1982	437	1908	1657	16 065	15 006	1059	3,4	4 239		122.96
Sonderkultur-	1982	421	1887	1635	16 967	15 544	1423	4,3	4 711	141.44	Exploitation avec cultures spécialisées	
	betriebe	1983	138	1484	1373	17 182	14 411	2771	7,7	6 529		176.95

## Produktionskosten je ha landwirtschaftliche Nutzfläche (LN)

Betriebsstruktur <i>Structura des exploitations</i>	Jahre <i>Années</i>	Betriebsaufwand — <i>Frais d'exploitation</i>									
		Sachkosten — <i>Frais matériels</i>									
		Kosten des Pflanzenbaues <i>Frais de la production végétale</i>			Kosten der Tierhaltung <i>Frais de la production animale</i>				Maschinen-, Zugkraftkosten <i>Frais des machines et de traction</i>		
		Dünger <i>Engrais</i>	Saatgut <i>Semences</i>	andere <i>autres</i>	Kraftfutterzukauf <i>Fourrages concentrés</i>		Tierarzt, Medika- mente <i>Vétérinaire, médicam.</i>	andere <i>autres</i>	Repara- turen <i>Répara- tions</i>	Abschrei- bungen <i>Amortisse- ments</i>	andere <i>autres</i>
<i>F. Rindvieh pour bovins</i>	<i>andere autres</i>										
Fr. je ha LN — <i>Fr. par ha SAU</i>											
Alle Betriebe	1982	254	193	274	629	1021	113	330	305	543	528
	1983	247	196	296	653	1016	117	331	308	559	538
Alle Normalbetriebe des Talgebietes	1982	294	235	302	504	608	125	304	323	574	560
	1983	287	238	322	526	599	128	302	324	587	570
davon: ≤ 10 ha LN	1982	230	203	230	663	1132	170	436	383	601	630
	1983	207	207	276	662	1249	167	439	366	649	668
mit 10—20 ha LN	1982	280	232	304	513	745	140	336	337	594	586
	1983	271	235	324	535	721	142	324	335	615	598
mit 20—50 ha LN	1982	313	241	306	484	420	105	258	304	551	524
	1983	311	245	323	506	410	109	265	309	549	530
Alle Normalbetriebe des Berggebietes	1982	119	50	46	580	358	81	379	216	372	322
	1983	119	50	56	608	364	86	376	220	396	339
davon: ≤ 10 ha LN	1982	121	69	63	837	778	139	540	327	577	441
	1983	124	72	74	875	681	137	561	321	599	462
mit 10—20 ha LN	1982	115	52	47	642	513	95	467	244	417	362
	1983	112	50	61	682	519	102	447	245	453	385
mit 20—50 ha LN	1982	122	47	43	508	207	66	300	185	319	282
	1983	124	48	50	528	225	69	308	193	336	294
Veredlungsbetriebe	1982	290	230	316	1404	4450	129	403	364	663	719
	1983	269	237	342	1441	4590	139	421	367	677	738
Sonderkultur- betriebe	1982	448	394	1504	235	323	68	170	450	878	819
	1983	463	415	1533	316	295	71	180	476	893	804
Prozentverteilung — <i>En pour-cent</i>											
<i>Toutes les exploitations</i>	1982	2,5	1,9	2,6	6,1	9,9	1,1	3,2	2,9	5,2	5,1
	1983	2,3	1,8	2,8	6,1	9,6	1,1	3,1	2,9	5,3	5,1
<i>Toutes les exploitations normales de plaine</i>	1982	2,9	2,4	3,0	5,1	6,1	1,3	3,1	3,2	5,8	5,6
	1983	2,8	2,3	3,2	5,2	5,9	1,3	3,0	3,2	5,7	5,6
dont: ≤ 10 ha SAU	1982	1,6	1,4	1,6	4,7	8,0	1,2	3,1	2,7	4,2	4,4
	1983	1,4	1,4	1,8	4,4	8,4	1,1	2,9	2,5	4,4	4,5
de 10 à 20 ha SAU	1982	2,6	2,1	2,8	4,7	6,8	1,3	3,1	3,1	5,4	5,4
	1983	2,4	2,1	2,9	4,8	6,5	1,3	2,9	3,0	5,5	5,4
de 20 à 50 ha SAU	1982	3,6	2,8	3,6	5,6	4,9	1,2	3,0	3,5	6,4	6,1
	1983	3,5	2,8	3,7	5,8	4,7	1,2	3,0	3,5	6,2	6,0
<i>Toutes les exploitations normales de montagne</i>	1982	1,6	0,7	0,6	7,8	4,8	1,1	5,1	2,9	5,0	4,3
	1983	1,5	0,7	0,7	7,8	4,7	1,1	4,9	2,8	5,1	4,4
dont: ≤ 10 ha SAU	1982	0,9	0,5	0,5	6,5	6,1	1,1	4,2	2,6	4,5	3,4
	1983	0,9	0,5	0,6	6,7	5,2	1,1	4,3	2,5	4,6	3,6
de 10 à 20 ha SAU	1982	1,3	0,6	0,5	7,2	5,8	1,0	5,2	2,7	4,7	4,1
	1983	1,2	0,5	0,7	7,4	5,6	1,1	4,8	2,7	4,9	4,2
de 20 à 50 ha SAU	1982	2,1	0,8	0,7	8,7	3,5	1,1	5,1	3,2	5,5	4,8
	1983	2,0	0,8	0,8	8,5	3,6	1,1	5,0	3,1	5,4	4,8
<i>Exploitations avec branches de transform.</i>	1982	1,7	1,4	1,9	8,4	26,8	0,8	2,4	2,2	4,0	4,3
	1983	1,6	1,4	2,0	8,4	26,6	0,8	2,4	2,1	3,9	4,3
<i>Exploit. avec cultures spéciales importantes</i>	1982	2,7	2,3	9,0	1,4	1,9	0,4	1,0	2,7	5,2	4,9
	1983	2,8	2,5	9,4	1,9	1,8	0,4	1,1	2,9	5,4	4,9
% - Veränderung gegenüber dem Vorjahr											
Toutes les exploitations	1982	4,1	0,5	2,6	1,8	4,9	3,7	10,4	5,5	2,6	2,5
	1983	-2,8	1,6	8,0	3,8	-0,5	3,5	0,3	1,0	2,9	1,9

Ergebnisse der zentralen Auswertung von Buchhaltungsdaten

## Frais de production par ha de surface agricole utile (SAU)

Betriebsaufwand — Frais d'exploitation											Zinsanspruch des anteiligen Eigenkapitals Intérêt calculé du capital propre quote-part de l'exploitation	Produktions- kosten Total Frais totaux de production
Sachkosten — Frais matériels				Total	Pachtzinsen Fermages	Arbeitsaufwand Main-d'œuvre		Total	Anteilige Schuldzinsen Intérêts des dettes			
Allgemeine Betriebs- kosten Frais généraux	Landgutkosten ohne Zinsen Frais du domaine sans intérêts					Angestellte Employés	Familien- glieder Membres de la famille					
	Reparaturen, Unterhalt Réparations	Abschrei- bungen Amortisse- ments	Gebäude- versicherung Assurance bâtiments									
Fr. je ha LN — Fr. par ha SAU												
242	131	385	34	4 982	240	631	3 444	9 297	365	699	10 361	
255	142	414	36	5 108	239	654	3 552	9 553	385	700	10 638	
240	130	352	32	4 583	270	675	3 386	8 914	345	693	9 952	
255	137	381	34	4 690	270	695	3 486	9 141	365	695	10 201	
318	161	533	69	5 759	155	493	6 424	12 831	401	993	14 225	
343	175	622	76	6 106	157	479	6 680	13 422	447	1 018	14 887	
261	138	396	39	4 901	248	638	4 003	9 790	373	746	10 909	
275	140	419	42	4 976	251	646	4 115	9 988	387	748	11 123	
210	120	291	21	4 148	302	729	2 491	7 670	310	614	8 594	
225	129	319	23	4 253	300	768	2 518	7 839	334	610	8 783	
164	83	255	32	3 057	143	252	3 273	6 725	260	459	7 444	
174	88	287	33	3 196	141	272	3 410	7 019	275	465	7 759	
256	132	401	70	4 751	132	153	6 681	11 717	381	728	12 826	
257	138	451	68	4 820	130	183	6 757	11 890	376	727	12 993	
185	95	306	41	3 581	158	226	4 122	8 087	282	535	8 904	
197	106	334	45	3 738	153	268	4 250	8 409	307	532	9 248	
140	69	205	20	2 513	134	279	2 322	5 248	233	377	5 858	
148	71	236	22	2 652	134	283	2 477	5 546	243	391	6 180	
329	199	701	48	10 245	241	760	3 760	15 006	580	1 045	16 631	
340	198	753	55	10 567	232	824	3 921	15 544	633	1 053	17 230	
594	267	816	29	6 995	468	2 482	4 722	14 667	732	1 384	16 783	
583	430	732	29	7 220	481	2 271	4 439	14 411	681	1 297	16 389	
Prozentverteilung — En pour-cent												
2,3	1,3	3,7	0,3	48,1	2,3	6,1	33,2	89,7	3,5	6,8	100	
2,4	1,3	3,9	0,3	48,0	2,2	6,2	33,4	89,8	3,6	6,6	100	
2,4	1,3	3,5	0,3	46,0	2,7	6,8	34,0	89,5	3,5	7,0	100	
2,5	1,3	3,7	0,3	46,0	2,6	6,8	34,2	89,6	3,6	6,8	100	
2,2	1,1	3,7	0,5	40,4	1,1	3,5	45,2	90,2	2,8	7,0	100	
2,3	1,2	4,2	0,5	41,0	1,1	3,2	44,9	90,2	3,0	6,8	100	
2,4	1,3	3,6	0,4	45,0	2,3	5,8	36,7	89,8	3,4	6,8	100	
2,5	1,2	3,8	0,4	44,7	2,3	5,8	37,0	89,8	3,5	6,7	100	
2,4	1,4	3,4	0,3	48,2	3,5	8,5	29,0	89,2	3,6	7,2	100	
2,6	1,5	3,6	0,3	48,4	3,4	8,8	28,7	89,3	3,8	6,9	100	
2,2	1,1	3,4	0,4	41,0	1,9	3,4	44,0	90,3	3,5	6,2	100	
2,3	1,1	3,7	0,4	41,2	1,8	3,5	44,0	90,5	3,5	6,0	100	
2,0	1,0	3,1	0,6	37,0	1,0	1,2	52,1	91,3	3,0	5,7	100	
2,0	1,1	3,5	0,5	37,1	1,0	1,4	52,0	91,5	2,9	5,6	100	
2,1	1,1	3,4	0,5	40,2	1,8	2,5	46,3	90,8	3,2	6,0	100	
2,1	1,1	3,6	0,5	40,4	1,6	2,9	46,0	90,9	3,3	5,8	100	
2,4	1,2	3,5	0,3	42,9	2,3	4,8	39,6	89,6	4,0	6,4	100	
2,4	1,2	3,8	0,4	42,9	2,2	4,6	40,1	89,8	3,9	6,3	100	
2,0	1,2	4,2	0,3	61,6	1,4	4,6	22,6	90,2	3,5	6,3	100	
2,0	1,1	4,4	0,3	61,3	1,3	4,8	22,8	90,2	3,7	6,1	100	
3,5	1,6	4,9	0,2	41,7	2,8	14,8	28,1	87,4	4,4	8,2	100	
3,6	2,6	4,5	0,2	44,0	2,9	13,9	27,1	87,9	4,2	7,9	100	
Variation en % par rapport à l'année précédente												
0,4	8,3	4,9	9,7	3,9	4,3	2,1	12,4	6,8	15,1	20,9	7,9	
5,4	8,4	7,5	5,9	2,5	-0,4	3,6	3,1	2,8	5,5	0,1	2,7	

## Rohertrag — Rendement brut

Betriebsstruktur Structure des exploitations	Jahre Années	Pflanzenbau — Production végétale			Tierhaltung — Production animale				Übriger Roh- ertrag Autres rendements bruts	Roh- ertrag total Rendement brut	
		Getreide, Kartoffeln, Zucker- rüben, Raps Céréales, p. de terre, bet. sucr., colza	Weinbau, Obstbau Viticulture, cultures fruitières	Übriger Pflanzen- bau Autres pro- duc- tions végé- tales	Total	Rind- vieh- haltung Exploi- tation des bovins	Schweine- haltung Porcs	Übrige Tier- haltung Autres produc- tions animales			Total
Fr. je ha landw. Nutzfläche — Fr. par ha surface agricole utile											
Alle Betriebe	1982	1 497	666	451	2 614	4 898	1 307	124	6 329	741	9 684
	1983	1 519	502	461	2 482	5 326	1 302	126	6 754	810	10 046
Alle Normalbetriebe des Talgebietes	1982	1 946	327	444	2 717	5 077	807	78	5 962	663	9 342
	1983	2 004	255	444	2 703	5 498	799	83	6 380	706	9 789
davon: ≤ 10 ha LN	1982	1 130	460	514	2 104	6 535	1 456	180	8 171	1 333	11 608
	1983	1 218	333	540	2 091	7 114	1 605	183	8 902	1 431	12 424
mit 10—20 ha LN	1982	1 739	385	467	2 591	5 546	997	88	6 631	744	9 966
	1983	1 820	302	488	2 610	5 993	969	82	7 044	784	10 438
mit 20—50 ha LN	1982	2 234	253	412	2 899	4 455	550	59	5 064	527	8 490
	1983	2 278	195	385	2 858	4 803	541	78	5 422	560	8 840
Alle Normalbetriebe des Berggebietes	1982	251	42	253	546	4 062	449	54	4 565	827	5 938
	1983	276	30	249	555	4 384	469	53	4 906	969	6 430
davon: mit bis 10 ha LN	1982	221	104	463	788	5 626	1 034	143	6 803	1 691	9 282
	1983	279	60	494	833	6 005	921	78	7 004	1 886	9 723
mit 10—20 ha LN	1982	214	53	303	570	4 599	635	58	5 292	1 032	6 894
	1983	240	36	316	592	5 034	650	62	5 746	1 196	7 534
mit 20—50 ha LN	1982	279	29	195	503	3 522	258	41	3 821	594	4 918
	1983	301	22	177	500	3 766	297	45	4 108	715	5 323
Veredlungsbetriebe	1982	1 809	433	552	2 794	6 310	5 584	491	12 385	886	16 065
	1983	1 735	382	508	2 625	7 139	5 728	511	13 378	964	16 967
Sonderkultur- betriebe	1982	1 832	13 826	1 869	17 527	2 411	411	96	2 918	956	21 401
	1983	1 876	8 834	2 240	12 950	3 006	354	29	3 389	843	17 182
Prozentverteilung — En pour-cent											
Toutes les exploitations	1982	15,5	6,9	4,6	27,0	50,6	13,5	1,3	65,4	7,6	100
	1983	15,1	5,0	4,6	24,7	53,0	13,0	1,2	67,2	8,1	100
Toutes les exploitations normales de plaine	1982	20,8	3,5	4,8	29,1	54,4	8,6	0,8	63,8	7,1	100
dont: ≤ 10 ha SAU	1982	20,5	2,6	4,5	27,6	56,2	8,2	0,8	65,2	7,2	100
	1983	9,7	4,0	4,4	18,1	56,3	12,5	1,6	70,4	11,5	100
de 10 à 20 ha SAU	1982	9,8	2,7	4,3	16,8	57,3	12,9	1,5	71,7	11,5	100
	1983	17,4	3,9	4,7	26,0	55,6	10,0	0,9	66,5	7,5	100
de 20 à 50 ha SAU	1982	17,4	2,9	4,7	25,0	57,4	9,3	0,8	67,5	7,5	100
	1983	26,3	3,0	4,8	34,1	52,5	6,5	0,7	59,7	6,2	100
	1983	25,8	2,2	4,4	32,4	54,3	6,1	0,9	61,3	6,3	100
Toutes les exploitations normales de montagne	1982	4,2	0,7	4,3	9,2	68,4	7,6	0,9	76,9	13,9	100
dont: ≤ 10 ha SAU	1982	4,3	0,4	3,9	8,6	68,2	7,3	0,8	76,3	15,1	100
	1983	2,4	1,1	5,0	8,5	60,6	11,1	1,6	73,3	18,2	100
de 10 à 20 ha SAU	1982	2,9	0,6	5,1	8,6	61,7	9,5	0,8	72,0	19,4	100
	1983	3,1	0,8	4,4	8,3	66,7	9,2	0,8	76,7	15,0	100
de 20 à 50 ha SAU	1982	3,2	0,4	4,2	7,8	66,8	8,7	0,8	76,3	15,9	100
	1983	5,7	0,6	3,9	10,2	71,6	5,3	0,8	77,7	12,1	100
	1983	5,7	0,4	3,3	9,4	70,8	5,6	0,8	77,2	13,4	100
Exploitations avec branches de transform.	1982	11,3	2,7	3,4	17,4	39,3	34,8	3,0	77,1	5,5	100
	1983	10,2	2,3	3,0	15,5	42,1	33,7	3,0	78,8	5,7	100
Exploit. avec cultures spéciales importantes	1982	8,6	64,6	8,7	81,9	11,3	1,9	0,4	13,6	4,5	100
	1983	10,9	51,4	13,1	75,4	17,5	2,0	0,2	19,7	4,9	100
%-Veränderung gegenüber dem Vorjahr — Variation en % par rapport à l'année précédente											
Toutes les exploitations	1982	-6,2	70,8	6,6	8,5	3,9	-15,3	30,5	-0,4	10,6	2,7
	1983	1,5	-24,6	2,2	-5,0	8,7	-0,4	1,6	6,7	9,3	3,7



**Privatverbrauch je Verbrauchereinheit (VbE) von Familien im Tal- und Berggebiet**  
**Dépenses dans les familles paysannes, par unité de consommateur (UC)**

Jahre Années	Anzahl Familien Nombre de familles	Familien- grösse, in VbE Taille des familles en UC	Verbrauch je Verbrauchereinheit, Fr. — Consommation par unité de consommation, Fr.							Total Total
			Woh- nungs- miete Location	Steuern Impôts	AHV, IV, EO AVS, AI, APG	Lebens- versiche- rungen Assurances sur la vie	Auto- kosten- anteil Part aux frais auto	Ver- pfl egung Pension	Andere Aufwen- dungen Autres dépenses	
Familien im Talgebiet — Familles en plaine										
1980	2 157	3,83	888	1 509	809	241	562	2 994	4 742	11 745
1981	2 260	3,73	1 034	1 444	859	265	604	3 221	5 039	12 466
1982	2 342	3,71	1 202	1 722	928	270	619	3 359	5 397	13 497
1983	2 287	3,66	1 255	1 620	947	269	637	3 511	5 720	13 959
Familien im Berggebiet — Familles en montagne										
1980	756	4,03	645	772	444	135	361	2 661	3 290	8 308
1981	770	3,86	789	718	474	144	389	2 894	3 596	9 004
1982	843	3,92	913	785	479	150	399	2 962	3 710	9 398
1983	838	3,85	978	732	470	150	439	3 107	4 020	9 896
Alle Familien — Familles au total										
1980	2 913	3,88	823	1 311	711	213	508	2 906	4 353	10 825
1981	3 030	3,76	971	1 255	759	233	548	3 136	4 663	11 565
1982	3 185	3,77	1 123	1 464	804	237	558	3 250	4 931	12 367
1983	3 025	3,71	1 178	1 373	814	236	582	3 398	5 247	12 828

Zentrale Auswertung von Buchhaltungsdaten

Dépouillement centralisé des données comptables

**Verpflegungskosten je Normalverpflegungstag in landw. Haushaltungen**  
**Dépenses pour le ménage par journée normale de pension, en plaine et en montagne**

Jahre Années	Anzahl Haushaltungen Nombre de ménages	Verpflegungskosten je Normalverpflegungstag — Dépenses pour le ménage par journée normale de pension								Total Total
		Fleisch Viande	Milch, Milch- produkte Lait, pro- duits laitiers	Mehl, Back- waren Farine, boulan- gerie	Obst, Getränke Fruits, boissons	Andere Nahrungs- mittel Autres denrées	Heiz- material Chauffage	Elektrizität Electricité	Andere Kosten Autres dépenses	
Haushaltungen im Talgebiet — Ménages en plaine										
Aufwendungen in Rappen — Dépenses en centimes										
1981	193	159	183	52	73	215	64	33	105	884
1982	197	166	191	50	76	213	73	36	99	904
1983	145	163	197	52	82	225	70	34	107	930
Anteil der Selbstversorgung in % — Part de l'auto-approvisionnement en %										
1981	193	24,7	42,5	38,4	40,8	8,7	63,8	—	—	25,6
1982	197	26,3	43,3	30,9	42,4	9,2	69,4	—	—	26,9
1983	145	21,7	41,9	31,8	45,5	10,2	71,5	—	—	26,3
Haushaltungen im Berggebiet — Ménages en montagne										
Aufwendungen in Rappen — Dépenses en centimes										
1981	51	133	170	42	65	203	42	25	71	751
1982	52	137	195	50	64	201	50	31	75	803
1983	44	135	192	46	71	219	59	30	70	822
Anteil der Selbstversorgung in % — Part de l'auto-approvisionnement en %										
1981	51	25,5	55,2	9,7	27,0	8,8	85,6	—	—	27,0
1982	52	30,1	56,1	13,3	20,9	10,3	84,6	—	—	28,9
1983	44	28,5	56,5	11,3	27,6	10,2	81,9	—	—	29,5
Alle Haushaltungen — Ménages au total										
Aufwendungen in Rappen — Dépenses en centimes										
1981	244	154	180	50	72	213	59	31	97	856
1982	249	160	192	50	73	210	68	35	94	882
1983	189	156	196	50	79	224	67	33	99	904
Anteil der Selbstversorgung — Part de l'auto-approvisionnement en %										
1981	244	24,8	45,1	33,0	38,7	8,8	67,4	—	—	25,9
1982	249	26,8	46,1	27,1	38,4	9,5	71,6	—	—	27,2
1983	189	23,2	45,3	27,2	41,7	10,2	73,6	—	—	27,0

Abteilung Bäuerliche Buchstelle

Division des comptabilités agricoles

**In den Buchhaltungskontrollbetrieben investiertes Kapital  
Capitaux engagés dans les exploitations comptables**

Kapitalarten — <i>Capitaux</i>	Fr. je ha LN — <i>par ha SAU</i>								%
	1981		1982		1983				
	Eigen- tümer- betriebe	Pächter- betriebe	Exploi- tations en propriété	Exploi- tations affermées	Eigen- tümer- betriebe	Pächter- betriebe	Exploi- tations en propriété	Exploi- tations affermées	
Landgutskapital, Total	14 640	1 167	14 807	1 345	15 477	1 515	54,9	11,3	
Bodenkapital	2 985	90	2 930	138	2 952	150	10,5	1,1	
Meliorationskapital	217	18	228	25	242	33	0,9	0,2	
Gebäudekapital	10 728	982	10 960	1 087	11 612	1 211	41,1	9,1	
Pflanzenkapital	710	77	689	95	671	121	2,4	0,9	
Pächterkapital, Total	11 792	10 851	12 167	11 172	12 737	11 856	45,1	88,7	
Viehkapital	3 846	3 518	3 887	3 576	3 953	3 658	14,0	27,4	
Geräte- und Maschinenkapital	2 545	2 720	2 601	2 788	2 684	2 904	9,5	21,7	
Umlaufendes Betriebskapital	3 016	2 759	3 165	2 920	3 391	3 235	12,0	24,2	
Ausserbetriebliches Kapital	2 385	1 854	2 514	1 888	2 709	2 059	9,6	15,4	
Aktiven, Total	26 432	12 018	26 974	12 517	28 214	13 371	100,0	100,0	
Fremdkapital, Total	11 559	4 124	11 526	3 895	12 151	4 016	43,1	30,0	
Grundversicherte Schulden	6 025	261	5 966	280	6 246	317	22,1	2,3	
Andere feste Schulden	4 263	3 262	4 363	2 990	4 534	3 059	16,1	22,9	
Lauf. Schulden (inkl. Kontokorr.)	1 271	601	1 197	625	1 371	640	4,9	4,8	
Eigenkapital	14 873	7 894	15 448	8 622	16 063	9 355	56,9	70,0	
Passiven, Total	26 432	12 018	26 974	12 517	28 214	13 371	100,0	100,0	

Zentrale Auswertung von Buchhaltungsdaten

Dépouillement centralisé des données comptables

**XII. Erhebungen und Kalkulationen über die Produktionskosten  
einzelner landw. Erzeugnisse — XII. Enquêtes et estimations sur les frais  
de production de quelques produits agricoles**

**Produktionskosten von Schlachtkälbern I A in Betrieben berufsmässiger Kälbermäster  
Frais de production des veaux de boucherie I A dans les exploitations  
des engraisseurs professionnels**

Kostenbestandteile	Einheit <i>Unité</i>	1982	1983	1984		Eléments des frais
				Absolut	in/en %	
1. Kalb	Fr./Tier	611.80	589.40	658.70	35,9	1. Veau
2. Futterkosten	Fr./Tier	793.00	833.20	858.80	46,9	2. Frais de fourrage
3. Handarbeit	Fr./Tier	117.90	122.40	123.30	6,7	3. Main-d'œuvre
4. Gebäude- und Geräte- miete	Fr./Tier	56.60	58.40	58.40	3,2	4. Location des bâtiments et instruments
5. Vermarktung, Stroh, Verschiedenes	Fr./Tier	63.00	63.70	64.70	3,5	5. Autres frais
6. Betriebsleiterzuschlag	Fr./Tier	17.70	19.50	19.40	1,1	6. Suppl. pour chef d'expl.
Betriebsaufwand	Fr./Tier	1660.00	1686.60	1783.30	97,3	Frais d'exploitation
7. Zinsanspruch	Fr./Tier	13.50	12.80	13.30	0,7	7. Service d'intérêt
8. Risikoprämie	Fr./Tier	34.30	34.30	36.80	2,0	8. Prime pour risques
Bruttoproduktionskosten	Fr./Tier	1707.80	1733.70	1833.40	100,0	Frais de production bruts
./ Düngewert	Fr./Tier	4.70	4.60	4.50		./ Valeur de l'engrais
./ Kuhbeitrag	Fr./Tier	182.20	190.50	195.70		./ Contribution par vache
Nettoproduktionskosten	Fr./Tier	1520.90	1538.60	1633.20		Frais de production nets
Gewicht des Schlachtkalbes	kg LG	165	165	165		Poids du veau de boucherie
Nettoproduktionskosten je kg LG	Fr.	9.22	9.32	9.90		Frais de production nets par kg PV

Kalkulation des Schweiz. Kälbermästerverbandes nach den Normen einer vom Bundesamt für Landwirtschaft eingesetzten Kommission für Betriebe mit 30 Tierplätzen. Verhältnis Vollmilch-/Milchersatzfütterzuwachs = 6:4.

Estimation de la Fédération suisse des engraisseurs professionnels de veaux d'après les normes d'une commission instituée par l'Office fédéral de l'agriculture pour les exploitations ayant 30 places d'animaux. Frais calculés sur un rapport 6:4 entre lait entier et succédanés.

**Produktionskosten von Schlachtschweinen in Landwirtschaftsbetrieben**  
**Frais de production des porcs de boucherie dans des exploitations agricoles**

Kostenbestandteile	Einheit <i>Unité</i>	1. Sem. 1983	1. Sem. 1984	1. Sem. 1985		<i>Éléments des frais</i>
				Absolut	in/en %	
1. Jäger	Fr./Tier	150.50	133.25	191.50	33,7	1. <i>Porcelets</i>
2. Futterkosten	Fr./Tier	249.95	255.95	262.30	46,2	2. <i>Frais de fourrage</i>
3. Handarbeit	Fr./Tier	10.65	10.65	10.95	1,9	3. <i>Main-d'œuvre</i>
4. Gebäude- und Gerätemiete	Fr./Tier	58.70	58.60	59.15	10,4	4. <i>Location des bâtiments et instruments</i>
5. Verschiedenes	Fr./Tier	19.00	19.25	19.50	3,5	5. <i>Autres frais</i>
6. Betriebsleiterzuschlag	Fr./Tier	6.60	6.90	5.95	1,1	6. <i>Supplément p. chef d'expl.</i>
Betriebsaufwand	Fr./Tier	495.40	484.60	549.35	96,8	<i>Frais d'exploitation</i>
7. Zinsanspruch	Fr./Tier	6.05	5.55	6.20	1,1	7. <i>Service d'intérêt</i>
8. Risikoprämie	Fr./Tier	11.00	10.80	12.20	2,1	8. <i>Prime pour risques</i>
Bruttoproduktionskosten	Fr./Tier	512.45	500.95	567.75	100,0	<i>Frais de production bruts</i>
./ Düngerwert	Fr./Tier	8.05	7.50	7.-		<i>./ valeur de l'engrais</i>
Nettoproduktionskosten	Fr./Tier	504.40	493.45	560.75		<i>Frais de production nets</i>
Gewicht des Schlachtschweines	kg LG	102	102	102		<i>Poids du porc de boucherie</i>
Nettoproduktionskosten je kg LG	Fr.	4.95	4.84	550		<i>Frais de production nets par kg PV</i>

Kalkulation des Schweiz. Viehproduzentenverbandes (SPV) nach den Normen einer vom Bundesamt für Landwirtschaft eingesetzten Kommission für Betriebe mit 200 Bestandestieren, die von 25 auf 102 kg gemästet werden

*Estimation de la Fédération suisse des producteurs de bétail (FSPB) d'après les normes d'une commission instituée par l'Office fédéral de l'agriculture pour les exploitations ayant 200 porcs d'engrais amenés de 25 à 102 kg PV*

**Produktionskosten der Milch — Frais de production du lait**

Kostenbestandteile	Einheit <i>Unité</i>	1982	1983	1984 prov. <sup>1</sup>		<i>Éléments des frais</i>
				Absolut	%-Verteilung En %	
1. Abschreibungen	Fr./Tier	220	210	230	3,7	1. <i>Amortissements</i>
2. Futterkosten	Fr./Tier	2519	2701	2814	45,2	2. <i>Frais de fourrage</i>
3. Streue	Fr./Tier	50	55	55	0,9	3. <i>Litière</i>
4. Handarbeit	Fr./Tier	1900	1972	1987	32,0	4. <i>Main-d'œuvre</i>
5. Tierarzt, Apotheke, Vers.	Fr./Tier	155	170	180	2,9	5. <i>Vétérinaire, pharm., assur.</i>
6. Gebäudemiete	Fr./Tier	220	240	250	4,0	6. <i>Location des bâtiments</i>
7. Gerätemiete	Fr./Tier	115	115	120	1,9	7. <i>Location des instruments</i>
8. Sprunggeld	Fr./Tier	50	55	55	0,9	8. <i>Saillie</i>
9. Verschiedene Kosten	Fr./Tier	60	70	75	1,2	9. <i>Frais divers</i>
10. Verwaltungskosten	Fr./Tier	195	215	225	3,6	10. <i>Gestion</i>
11. Betriebsleiterzuschlag	Fr./Tier	93	100	104	1,7	11. <i>Supplément p. chef d'expl.</i>
Total	Fr./Tier	5577	5903	6095	98,0	<i>Total</i>
12. Zinsanspruch	Fr./Tier	120	120	125	2,0	12. <i>Service d'intérêt</i>
Bruttoproduktionskosten	Fr./Tier	5697	6023	6220	100,0	<i>Frais de production bruts</i>
Abzüglich: Kalb	Fr./Tier	370	395	405		<i>A déduire: Veau</i>
Dünger	Fr./Tier	225	265	305		<i>Engrais</i>
Total	Fr./Tier	595	660	710		<i>Total</i>
Nettoproduktionskosten	Fr./Tier	5102	5363	5510		<i>Frais de production nets</i>
Milchertrag je Kuh	l	4998	5136	5194		<i>Rendement lait par vache</i>
je Kuh	kg	5148	5290	5350		<i>lait par vache</i>
Nettoproduktionskosten je Liter ab Stall	Rp.	102,1	104,4	106,1		<i>Frais de production nets par litre, départ ferme</i>
je kg ab Stall	Rp.	99,1	101,4	103,0		<i>par kilo, départ ferme</i>
Kühe je Betrieb	Stück	18	19	18		<i>Nombre des vaches p. expl.</i>

<sup>1</sup> aufgestellt im März 1985

<sup>1</sup> estimation faite en mars 1985

Kalkulation des Schweizerischen Bauernsekretariates für rationell geführte Betriebe im Mittelland

*Estimation du Secrétariat des paysans suisses relative à des exploitations gérées rationnellement et situées sur le Plateau*

**Produktionskosten eines am 30. September 30 Monate alten trächtigen Rindes  
aus dem Berggebiet (Kalkulation)**  
**Frais de production d'une génisse élevée en montagne,  
à terme et âgée de 30 mois le 30 septembre (estimation)**

Kostenbestandteile eines trächtigen Rindes	Kosten, Fr. in den Aufzucht- phasen ... Frais en fr. par période d'élevage			Gesamtkosten Frais totaux		Éléments des frais d'une génisse à terme
	1. 4.– 31. 12.	1. 1.– 31. 12.	1. 1.– 30. 9.	Fr.	%	
	1981	1982	1983			
<b>Am 30. Sept. 1983 30 Monate alt</b>						<b>Agée de 30 mois le 30 septembre 1983</b>
1. Kalb	530	–	–	530	9,5	1. Veau
2. Futterkosten						2. Frais de fourrage
Vollmilch	322	–	–	322	5,8	Lait entier
Kälberaufzuchtfutter	187	–	–	187	3,3	Concentrés
Dürrfutter	258	711	594	1563	27,9	Fourrages secs
Weidefutter, Alpung <sup>1</sup>	30	226	228	484	8,7	Pâturage, estivage <sup>1</sup>
3. Handarbeit	467	500	334	1301	23,3	3. Main-d'œuvre
4. Gebäudemiete	33	77	71	181	3,2	4. Location des bâtiments
5. Sprunggeld	–	–	60	60	1,1	5. Saillie
6. Verschiedene Kosten	130	190	144	464	8,3	6. Frais divers
7. Betriebsleiterzuschlag	26	22	19	67	1,2	7. Suppl. pour chef d'expl.
Total	1983	1726	1450	5159	92,3	Total
8. Zinsanspruch	66	126	161	353	6,3	8. Service d'intérêt
9. Risiko und Verlust	36	18	25	79	1,4	9. Risques et pertes
Produktionskosten	2085	1870	1636	5591	100,0	Frais de production
<b>Am 30. Sept. 1984 30 Monate alt</b>						<b>Agée de 30 mois le 30 septembre 1984</b>
1. Kalb	550	–	–	550	9,4	1. Veau
2. Futterkosten						2. Frais de fourrage
Vollmilch	333	–	–	333	5,7	Lait entier
Kälberaufzuchtfutter	194	–	–	194	3,3	Concentrés
Dürrfutter	273	741	601	1615	27,6	Fourrages secs
Weidefutter, Alpung <sup>1</sup>	33	236	258	527	9,0	Pâturage, estivage <sup>1</sup>
3. Handarbeit	535	520	334	1389	23,8	3. Main-d'œuvre
4. Gebäudemiete	35	79	71	185	3,2	4. Location des bâtiments
5. Sprunggeld	–	–	60	60	1,0	5. Saillie
6. Verschiedene Kosten	138	192	146	476	8,1	6. Frais divers
7. Betriebsleiterzuschlag	27	24	20	71	1,2	7. Suppl. pour chef d'expl.
Total	2118	1792	1490	5400	92,3	Total
8. Zinsanspruch	79	126	163	368	6,3	8. Service d'intérêt
9. Risiko und Verlust	37	19	26	82	1,4	9. Risques et pertes
Produktionskosten	2234	1937	1679	5850	100,0	Frais de production
<b>Am 30. Sept. 1985 30 Monate alt</b>						<b>Agée de 30 mois le 30 septembre 1985</b>
1. Kalb	650	–	–	650	10,8	1. Veau
2. Futterkosten						2. Frais de fourrage
Vollmilch	341	–	–	341	5,7	Lait entier
Kälberaufzuchtfutter	199	–	–	199	3,3	Concentrés
Dürrfutter	277	750	611	1638	27,3	Fourrages secs
Weidefutter, Alpung <sup>1</sup>	33	237	258	528	8,8	Pâturage, estivage <sup>1</sup>
3. Handarbeit	557	523	346	1426	23,8	3. Main-d'œuvre
4. Gebäudemiete	36	79	75	190	3,2	4. Location des bâtiments
5. Sprunggeld	–	–	60	60	1,0	5. Saillie
6. Verschiedene Kosten	140	195	152	487	8,1	6. Frais divers
7. Betriebsleiterzuschlag	29	24	19	72	1,2	7. Suppl. pour chef d'expl.
Total	2262	1808	1521	5591	93,2	Total
8. Zinsanspruch	62	130	129	321	5,4	8. Service d'intérêt
9. Risiko und Verlust	39	19	26	84	1,4	9. Risques et pertes
Produktionskosten	2363	1957	1676	5996	100,0	Frais de production

<sup>1</sup> inbegriffen Mineralsalze<sup>1</sup> y compris sels minéraux

Kalkulation der Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für die Bergbevölkerung (SAB)

Estimation du Groupement suisse pour la population de montagne (SAB)

**Produktionskosten in der Grossviehmast (Kalkulation)**  
**Frais de production dans l'engraissement du gros bétail**

Kostenbestandteile	Einheit Unité	Munimast Taureaux		Ochsenmast Bœufs		Éléments des frais
		1984	1985	1984	1985	
		1. Tierzukauf	Fr./Tier	715	791	
2. Futterkosten	Fr./animal					2. Frais de fourrage
Aufzuchtfutter	»	232	240	232	240	Fourrages d'élevage
Rauhfutter	»	548	563	705	723	Fourrages grossiers
Mastfutter	»	739	756	512	524	Fourrages d'engraissement
3. Streue	»	18	16	18	16	3. Litière
4. Versch. Direktkosten	»	43	44	41	41	4. Div. charges spécifiques
5. Handarbeit	»	220	227	224	231	5. Main-d'œuvre
6. Betriebsleiterzuschlag	»	42	43	40	41	6. Suppl. p. chef d'exploit.
7. Gebäudekosten	»	365	415	364	415	7. Frais de bâtiments
8. Allg. Betriebskosten	»	160	162	152	154	8. Frais généraux d'exploit.
9. Zinsanspruch	»	83	86	83	86	9. Service d'intérêt
10. Risiko, Verlust	»	79	83	77	81	10. Risques, pertes
Bruttoproduktionskosten	»	3244	3426	3163	3343	Frais bruts de production
./ Nettodüngerwert	»	72	68	72	68	./ valeur nette des engrais
Nettoproduktionskosten	»	3172	3358	3091	3275	Frais nets de production
Gewicht des Schlachtieres	kg	485	485	465	465	Poids à l'abattage
Nettoproduktionskosten je Kilo Lebendgewicht	Fr./kg	6.54	6.92	6.65	7.04	Frais nets de production par kilo poids vif

Kalkulation des Schweiz. Viehproduzentenverbandes (SPV) für Betriebe mit 100 Bestandstieren nach den Normen einer vom Bundesamt für Landwirtschaft eingesetzten Kommission

Estimation de la Fédération suisse des producteurs de bétail (FSBP) pour les exploitations ayant un effectif de 100 pièces d'après les normes d'une commission instituée par l'Office fédéral de l'agriculture

**Produktionskosten von Honig (Erhebungen) – Frais de production du miel (enquêtes)**

Kostenbestandteile	Einheit Unité	1982	1983	1984		Éléments des frais
				Absolut	% - Verteilung En %	
Bienen	Fr./colon.	1.15	2.14	3.55	1,8	Abeilles
Übrige (Geb., Ger. usw.)	»	22.14	22.47	22.56	11,2	Autres
Total	»	23.29	24.61	26.11	13,0	Total
2. Futterkosten	»	26.53	23.88	24.18	12,0	2. Frais de fourrage
3. Handarbeit	»	95.96	89.39	93.65	46,4	3. Main-d'œuvre
4. Übrige Kosten	»	27.03	25.11	25.63	12,7	4. Autres frais
Total	»	172.81	162.99	169.57	84,1	Total
5. Zinsanspruch	»	33.03	33.—	32.17	15,9	5. Service d'intérêt
Bruttoproduktionskosten	»	205.84	195.99	201.74	100,0	Frais bruts de production
Abzüglich						A déduire
Schwärme und Königin.	»	9.21	9.34	7.28		Essaims et reines
Wachs und Waben usw.	»	3.02	5.14	6.76		Cire et rayons, etc.
Total	»	12.23	14.48	14.04		Total
Nettoproduktionskosten	»	193.61	181.51	187.70		Frais nets de production
Honigertrag je Volk	kg	11.08	7.28	7.53		Production de miel par col.
Nettoprod.kosten je kg	Fr.	17.47	24.93	24.93		Frais nets de prod. par kg
Buchhaltungsbetriebe	Zahl	47	47	45		Nombre des exploitations
Bienenvölker je Betrieb	Zahl	24	24	25		Colonies par exploitation

Erhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

**Produktionskosten von Weintrauben, 1981–1984 (Erhebungen)**  
**Frais de production des raisins pour la vinification, en 1981–1984 (Enquêtes)**

Jahre — <i>Années</i> Kostenbestandteile <i>Éléments des frais</i>	Fr. je ha im Ertrag stehender Reben <i>Fr. par ha de vignes en production</i>					% - Verteilung <i>En %</i>		
	Deutschschweiz. Kantone (Inb. Bielersee) <i>Cantons aléman. (l'éc de Bienne inclus)</i>	Kanton Neuenburg <i>Canton de Neuchâtel</i>	Kanton Waadt <i>Canton de Vaud</i>	Kanton Wallis <i>Canton du Valais</i>	Kanton Tessin <i>Ticino</i>	Deutschschweiz. Kantone <i>Cantons alémaniques</i>	Kanton Wallis <i>Canton du Valais</i>	Kanton Tessin <i>Ticino</i>
<b>1981</b>								
1. Kapitalkosten (Zins, Amortisation, Unterhalt)	8 069	7 761	10 362	13 232	6 019	28,9	33,5	20,9
2. Zins des umlauf. Kapitals	792	728	923	1 118	816	2,8	2,8	2,8
3. Handarbeit	12 170	11 176	13 237	17 288	13 927	43,5	43,8	48,3
4. Maschinen und Transporte	3 040	1 957	2 886	2 495	2 762	10,9	6,3	9,6
5. Materialverbrauch	2 279	2 293	2 693	3 776	3 201	8,1	9,6	11,1
6. Übrige Betriebskosten	825	1 072	1 586	479	1 290	3,0	1,2	4,5
7. Verwaltungskosten	792	728	923	1 118	816	2,8	2,8	2,8
Total Produktionskosten	27 967	25 715	32 610	39 506	28 831	100	100	100
Anzahl Betriebe								
<b>1982</b>								
1. Capital (intérêt, amortissement, entretien)	8 607	8 408	11 986	15 000	8 034	25,4	33,0	24,0
2. Intérêt du capital circulant	957	834	1 127	1 290	949	2,8	2,8	2,8
3. Main-d'œuvre	16 438	14 033	17 537	20 269	15 672	48,6	44,4	46,8
4. Machines et transports	3 331	2 108	3 424	3 172	3 495	9,9	7,0	10,4
5. Fournitures	2 589	2 329	3 057	4 002	2 950	7,7	8,8	8,8
6. Frais divers et généraux	944	914	1 548	573	1 483	2,8	1,2	4,4
7. Gestion	957	834	1 127	1 290	949	2,8	2,8	2,8
Total des frais de production	33 823	29 460	39 806	45 596	33 532	100	100	100
Nombre des exploitations								
<b>1983</b>								
1. Kapitalkosten (Zins, Amortisation, Unterhalt)	8 587	8 892	12 257	15 629	8 593	27,1	32,7	24,2
2. Zins des umlauf. Kapitals	896	856	1 131	1 353	1 005	2,8	2,8	2,8
3. Handarbeit	14 278	13 376	16 662	21 147	16 426	45,1	44,2	46,3
4. Maschinen und Transporte	3 478	2 780	3 505	3 292	3 784	11,0	6,9	10,7
5. Materialverbrauch	2 303	2 099	3 207	4 430	3 048	7,3	9,3	8,6
6. Übrige Betriebskosten	1 226	1 395	2 077	601	1 637	3,9	1,3	4,6
7. Verwaltungskosten	896	856	1 131	1 353	1 005	2,8	2,8	2,8
Total Produktionskosten	31 664	30 254	39 970	47 805	35 498	100	100	100
Anzahl Betriebe								
<b>1984</b>								
1. Capital (intérêt, amortissement, entretien)	9 087	9 351	12 825	14 762	9 343	27,7	31,8	27,7
2. Intérêt du capital circulant	903	938	1 158	1 312	953	2,8	2,8	2,8
3. Main-d'œuvre	14 090	14 682	16 591	20 674	14 701	43,7	44,6	43,7
4. Machines et transports	3 396	3 271	3 984	3 464	3 053	9,1	7,5	9,1
5. Fournitures	2 313	2 561	3 016	4 065	2 847	8,5	8,8	8,5
6. Frais divers et généraux	1 205	1 398	2 199	771	1 810	5,4	1,7	5,4
7. Gestion	903	938	1 158	1 312	953	2,8	2,8	2,8
Total des frais de production	31 897	33 139	40 931	46 360	33 660	100	100	100
Nombre des exploitations								

### XIII. Ertrag der schweizerischen Landwirtschaft XIII. Rendement de l'agriculture suisse

#### Endrohertrag<sup>1</sup> — Rendement brut épuré<sup>1</sup>

Jahre Années	Wert — Valeur												Menge <sup>2</sup> Quantité <sup>2</sup>		
	nach Produktionsarten d'après les branches de production						nach Verwertungsarten der Produktion d'après le mode d'utilisation de la production						Pflanzenbau Production végétale	Tierhaltung Production animale	Total
	Pflanzenbau Production végétale			Tierhaltung Production animale			Total		Selbstversorgung Approvisionnement domestique		Verkauf Vente				
	Mio Fr.	1939 = 100	in % des Totals	Mio Fr.	1939 = 100	Mio Fr.	1939 = 100	Mio Fr.	in % des Totals	im Inland dans le pays	ins Ausland à l'étranger	Total	Produktion végétale	Produktion animale	Total
1931/35	300	97	24	953	97	1253	97	.	.	.	.	.	.	.	.
1936/40	314	102	24	986	101	1300	101	.	.	.	.	.	.	.	.
1941/45	741	240	39	1174	120	1915	149	.	.	.	.	.	.	.	.
1946/50	667	216	31	1509	154	2176	169	560	26	1545	71	1616	156	83	100
1951/55	631	204	26	1819	186	2450	190	481	20	1848	121	1969	146	102	112
1956/60	698	226	25	2122	217	2820	219	427	15	.	.	2393	145	113	120
1961/65	853	276	25	2536	259	3389	263	399	12	.	.	2990	155	126	133
1966/70	982	318	23	3237	330	4219	327	.	.	.	.	.	160	146	150
1971/75	1289	417	22	4461	455	5750	446	.	.	.	.	.	158	163	162
1976/80	1528	495	22	5481	559	7009	544	.	.	.	.	.	163	182	178
1939	309	100	24	980	100	1289	100	.	.	.	.	.	100	100	100
1970	1054	341	23	3481	355	4535	352	.	.	.	.	.	160	153	155
1971	1129	365	23	3768	384	4897	380	.	.	.	.	.	168	156	159
1972	1140	369	22	4125	421	5265	408	.	.	.	.	.	156	160	159
1973	1427	462	24	4459	455	5886	457	.	.	.	.	.	167	162	163
1974	1379	446	22	4913	501	6292	488	.	.	.	.	.	152	169	165
1975	1369	443	21	5041	514	6410	497	.	.	.	.	.	148	168	163
1976	1455	471	22	5261	537	6716	521	.	.	.	.	.	147	178	170
1977	1473	477	22	5213	532	6686	519	.	.	.	.	.	152	179	173
1978	1478	478	21	5515	563	6993	543	.	.	.	.	.	163	179	175
1979	1695	549	23	5711	583	7406	575	.	.	.	.	.	187	185	185
1980	1541	499	21	5704	582	7245	562	.	.	.	.	.	164	191	185
1981	1608	520	21	5966	609	7574	588	.	.	.	.	.	164	187	182
1982	2060	667	25	6155	628	8215	637	.	.	.	.	.	192	191	192
1983	2016	652	24	6309	644	8325	646	.	.	.	.	.	191	190	190
1984	2115	684	24	6804	694	8919	692	.	.	.	.	.	207	192	196

<sup>1</sup> Als Endrohertrag bezeichnet man den Geldwert — berechnet nach den bei Verkauf ab Hof erzielten oder erzielbaren Preisen — aller landwirtschaftlichen Erzeugnisse, die den landwirtschaftlichen Betrieb verlassen, sei es durch Verkauf an Nichtlandwirte oder durch Verbrauch im landwirtschaftlichen Haushalt. Erzeugnisse, die im Betrieb veredelt werden, zum Beispiel Getreide zur Fütterung des Viehs, Bruteier in der Geflügelhaltung usw., werden somit nicht zum Endrohertrag des betreffenden Betriebszweiges gerechnet. 1952 wurde erstmals auch die Veränderung des Viehbestandes berücksichtigt.

<sup>2</sup> Wertgewogener Mengenindex (mit den Mittelpreisen 1934—1943 gewogener Index der dem Endrohertrag zugrunde liegenden Produktionsmengen)

<sup>1</sup> Par rendement brut épuré, il faut entendre la valeur-argent — calculée d'après les prix reçus ou les prix possibles — de tous les produits agricoles vendus à des tiers ou consommés dans le ménage de l'exploitant. Les produits transformés dans l'exploitation, par exemple les céréales affouragées au bétail ou les œufs mis à couver, etc., ne figurent pas dans le rendement brut des branches d'exploitation correspondantes. Modifications des effectifs prises pour la première fois en considération en 1952.

<sup>2</sup> Indice pondéré avec les prix moyens de 1934—1943 des quantités produites entrant dans le rendement brut épuré

### Endrohertrag der schweizerischen landwirtschaftlichen Produktion<sup>1</sup> nach Betriebszweigen

Jahre Années	Endroh- ertrag Total Rendement brut épuré	Pflanzenbau — Production végétale									
		Pflanzenbau Total Production végétale totale	Getreide- bau Culture des céréales	Kartoffel- bau Culture des pommes de terre	Zuckerrüben- bau Culture des betteraves à sucre	Tabak- bau Culture du tabac	Heu an nicht- landw. Pferde- haltung Foin pour exploit. non agric. des chevaux	Weinbau Viticulture	Obstbau Culture fruitière	Gemüsebau (landw. und gärtnerischer) Culture maraîchère (agric. et hortic.)	Übrige Kultur- pflanzen Autres plantes cultivées
in Millionen Fr.											
1956/60	2819,9	697,7	194,1	84,8	19,9	7,5	1,6	105,1	150,3	124,8	9,6
1961/65	3389,0	853,3	245,3	91,1	24,6	7,0	1,2	146,4	203,1	119,6	15,0
1966/70	4218,9	981,7	243,6	107,8	37,1	9,5	1,0	201,2	236,2	124,1	21,2
1971/75	5750,5	1288,9	295,9	117,3	54,0	11,9	1,8	299,0	298,8	174,5	35,7
1976/80	7008,7	1527,9	328,5	124,5	96,9	13,5	5,0	380,2	316,5	207,9	54,9
1975	6409,7	1369,0	297,2	123,0	62,0	12,3	3,0	282,3	361,4	194,9	32,9
1976	6715,7	1454,4	270,0	125,6	84,7	15,5	3,0	408,8	295,8	206,3	44,7
1977	6685,9	1472,9	285,8	111,5	82,6	9,5	3,1	451,2	293,6	193,8	41,8
1978	6992,7	1477,6	373,0	129,3	102,8	13,2	5,4	289,9	302,0	205,5	56,5
1979	7406,3	1695,6	379,7	132,7	110,6	16,8	6,0	411,6	368,2	207,0	63,0
1980	7245,1	1540,9	334,1	123,4	104,0	12,6	7,4	341,3	322,6	226,8	68,7
1981	7573,7	1607,8	390,0	139,1	131,1	17,7	7,4	353,9	277,7	222,3	68,6
1982	8214,9	2059,9	295,1	128,6	115,2	16,7	8,2	746,4	432,4	243,8	73,5
1983	8324,9	2015,9	449,6	126,8	120,0	19,4	8,8	625,1	358,9	240,9	66,4
1984	8919,0	2115,1	530,8	146,4	125,9	19,6	11,6	532,2	402,4	255,7	90,5
Prozentverteilung											
1956/60	100	24,74	6,88	3,01	0,71	0,26	0,06	3,73	5,33	4,42	0,34
1961/65	100	25,18	7,24	2,69	0,72	0,21	0,04	4,32	5,99	3,53	0,44
1966/70	100	23,27	5,79	2,56	0,88	0,22	0,02	4,74	5,62	2,94	0,50
1971/75	100	22,45	5,17	2,05	0,94	0,21	0,03	5,22	5,18	3,03	0,62
1976/80	100	21,80	4,69	1,78	1,38	0,19	0,07	5,42	4,52	2,97	0,78
1975	100	21,36	4,64	1,92	0,97	0,19	0,05	4,40	5,64	3,04	0,51
1976	100	21,66	4,02	1,87	1,26	0,23	0,04	6,09	4,41	3,07	0,67
1977	100	22,03	4,27	1,67	1,24	0,14	0,05	6,74	4,39	2,90	0,63
1978	100	21,13	5,33	1,85	1,47	0,19	0,08	4,14	4,32	2,94	0,81
1979	100	22,89	5,13	1,79	1,49	0,23	0,08	5,56	4,97	2,79	0,85
1980	100	21,27	4,61	1,70	1,44	0,18	0,10	4,71	4,45	3,13	0,95
1981	100	21,23	5,15	1,84	1,73	0,23	0,10	4,67	3,67	2,93	0,91
1982	100	25,08	3,59	1,57	1,40	0,20	0,10	9,09	5,26	2,97	0,90
1983	100	24,22	5,40	1,52	1,44	0,23	0,11	7,51	4,31	2,90	0,80
1984	100	23,71	5,95	1,64	1,41	0,22	0,13	5,97	4,51	2,87	1,01
%-Veränderung gegenüber dem Vorjahr											
1976	4,8	6,2	- 9,2	2,1	36,6	26,0	—	44,8	-18,2	5,8	35,9
1977	- 0,4	1,3	5,9	-11,2	- 2,5	-38,7	3,3	10,4	- 0,7	- 6,1	- 6,5
1978	4,6	0,3	30,5	16,0	24,5	38,9	74,2	-35,7	2,9	6,0	35,2
1979	5,9	14,8	1,8	2,6	7,6	27,3	11,1	42,0	21,9	0,7	11,5
1980	- 2,2	- 9,1	-12,0	- 7,0	- 6,0	-25,0	23,3	-17,1	-12,4	9,6	9,0
1981	4,5	4,3	16,7	12,7	26,1	40,5	—	3,7	-13,9	-2,0	- 0,1
1982	8,5	28,1	-24,3	- 7,5	-12,1	- 5,6	10,8	110,9	55,7	9,7	7,1
1983	1,3	- 2,1	52,4	- 1,4	4,2	16,2	7,3	-16,3	-17,0	-1,2	- 9,7
1984	7,1	4,9	18,1	15,5	4,9	1,0	31,8	-14,9	12,1	6,1	36,3

<sup>1</sup> unter Berücksichtigung der Veränderung des Viehbestandes (1952 ff.)

Schätzungen des Schweizerischen Bauernsekretariates



**Rendement brut épuré<sup>1</sup> de la production agricole suisse  
d'après les différentes branches d'exploitation**

Tierhaltung — Production animale											Jahre Années
Tier- haltung Total <i>Production animale</i>	Pferde- haltung <i>Chevaux</i>	Rindvieh- zucht (Export) <i>Elevage du bétail (exportation)</i>	Rindvieh- mest <i>Engraissem- ent du bétail bovin</i>	Milch (inbegriffen) <i>Lait (y compris le lait de chèvre)</i>	Schweine- haltung <i>Porcs</i>	Schaf- haltung <i>Moutons</i>	Ziegen- haltung (ohne Milch) <i>Chèvres (sans le lait)</i>	Geflügel- haltung <i>Aviculture</i>	Kaninchen- haltung <i>Expl. des lapins</i>	Bienen- haltung <i>Apiculture</i>	
<i>en millions de fr.</i>											
2122,2	5,2	18,4	503,5	972,2	445,4	13,6	3,1	143,7	6,4	10,7	1956/60
2535,7	4,9	24,4	610,6	1130,2	573,1	18,6	3,0	149,6	8,6	12,7	1961/65
3237,2	5,1	20,4	824,6	1389,6	750,8	26,4	3,2	181,5	14,5	21,1	1966/70
4461,1	7,8	28,4	1187,2	1825,8	1099,2	30,1	4,0	238,0	20,1	20,5	1971/75
5480,8	7,9	35,3	1457,8	2223,4	1384,5	37,7	5,4	273,0	22,2	33,6	1976/80
5040,7	7,5	29,5	1330,8	2075,2	1264,8	34,4	4,9	254,7	23,6	15,3	1975
5261,3	8,5	27,7	1420,6	2121,6	1288,0	35,9	5,1	248,0	22,8	83,1	1976
5213,0	7,5	38,6	1394,7	2127,5	1291,7	37,8	5,4	273,5	21,5	14,8	1977
5515,1	8,2	25,2	1468,6	2195,1	1449,3	37,9	5,4	281,4	20,5	23,5	1978
5710,1	7,9	31,9	1539,9	2317,6	1459,1	37,5	5,2	272,3	22,5	16,8	1979
5704,2	7,5	53,4	1465,2	2355,2	1434,3	39,5	5,7	289,7	23,6	30,1	1980
5965,9	7,6	54,2	1431,4	2486,5	1597,8	37,8	6,3	305,9	24,0	14,4	1981
6155,0	11,9	57,0	1590,1	2525,4	1531,8	40,5	5,8	321,0	29,4	42,1	1982
6309,0	11,6	33,6	1602,8	2754,6	1470,5	42,0	6,0	331,3	29,4	27,2	1983
6803,9	9,4	33,9	1758,2	2882,6	1659,7	43,5	5,7	347,2	30,5	33,2	1984
<i>en pour-cent</i>											
75,26	0,18	0,65	17,86	34,48	15,79	0,48	0,11	5,10	0,23	0,38	1956/60
74,82	0,15	0,72	18,02	33,35	16,91	0,55	0,09	4,41	0,25	0,37	1961/65
76,73	0,12	0,48	19,53	32,98	17,77	0,62	0,08	4,31	0,35	0,49	1966/70
77,55	0,13	0,50	20,60	31,78	19,10	0,53	0,07	4,14	0,35	0,35	1971/75
78,20	0,11	0,50	20,80	31,72	19,75	0,54	0,08	3,90	0,32	0,48	1976/80
78,64	0,12	0,46	20,76	32,37	19,73	0,54	0,08	3,97	0,37	0,24	1975
78,34	0,13	0,41	21,15	31,59	19,18	0,53	0,08	3,69	0,34	1,24	1976
77,97	0,11	0,58	20,86	31,82	19,32	0,57	0,08	4,09	0,32	0,22	1977
78,87	0,12	0,36	21,00	31,39	20,73	0,54	0,08	4,02	0,29	0,34	1978
77,11	0,11	0,43	20,79	31,29	19,70	0,51	0,07	3,68	0,30	0,23	1979
78,73	0,10	0,74	20,22	32,51	19,80	0,54	0,08	4,00	0,33	0,41	1980
78,77	0,10	0,71	18,90	32,83	21,10	0,50	0,08	4,04	0,32	0,19	1981
74,92	0,14	0,69	19,36	30,74	18,65	0,49	0,07	3,91	0,36	0,51	1982
75,78	0,14	0,40	19,25	33,09	17,66	0,51	0,07	3,98	0,35	0,33	1983
76,29	0,11	0,38	19,71	32,32	18,61	0,49	0,07	3,89	0,34	0,37	1984
<i>Variation en % par rapport à l'année précédente</i>											
4,4	13,3	- 6,1	6,7	2,2	1,8	4,4	4,1	- 2,6	- 3,4	443,1	1976
- 0,9	- 11,8	39,4	- 1,8	0,3	0,3	5,3	5,9	10,3	- 5,7	- 82,2	1977
5,8	9,3	- 34,7	5,3	3,2	12,2	0,3	-	2,9	- 4,7	58,8	1978
3,5	- 3,7	26,6	4,9	5,6	0,7	- 1,1	- 3,7	- 3,2	9,8	- 28,5	1979
- 0,1	- 5,1	67,4	- 4,9	1,6	- 1,7	5,3	9,6	6,4	4,9	79,2	1980
4,6	1,3	1,5	- 2,3	5,6	11,4	- 4,3	10,5	5,6	1,7	- 52,2	1981
3,2	56,6	5,2	11,1	1,6	- 4,1	7,1	- 7,9	4,9	22,5	192,4	1982
2,5	- 2,5	- 41,1	0,8	9,1	- 4,0	3,7	3,4	3,2	-	- 35,4	1983
7,8	- 19,0	0,9	9,7	4,6	12,9	3,6	- 5,0	4,8	3,7	22,1	1984

<sup>1</sup> en tenant compte des modifications des effectifs (1952 et suiv.)

Einkommen der schweizerischen Landwirtschaft<sup>1</sup> in Millionen Fr.

Erzeugnisse	1972	1973	1974	1975	1976	1977
<b>I. Endrohertrag<sup>2</sup></b>						
<b>1. Pflanzenbau</b>						
Getreide	280,2	239,6	351,7	272,9	219,2	287,4
Zuckerrüben	45,3	58,2	60,8	63,8	87,0	84,7
Kartoffeln	101,1	128,0	139,8	128,4	131,4	116,0
Raps	33,8	29,8	45,7	32,2	44,1	41,1
Gemüse	158,6	166,6	204,0	194,9	206,3	193,8
Obst und Beeren	236,3	336,6	299,2	362,3	295,3	293,0
Weinmost	282,3	447,5	252,3	281,8	407,9	451,0
Tabak	11,6	11,3	13,6	12,3	15,5	9,5
Übrige pflanzliche Erzeugnisse	9,7	9,3	8,6	9,7	9,6	9,6
Total pflanzliche Erzeugnisse	1158,9	1426,9	1375,7	1358,3	1416,3	1486,1
Davon von Landwirten zurückgekauft						
Müllereiabfälle	35,5	33,6	45,7	34,9	29,4	42,3
Andere Produkte	11,3	15,5	15,2	15,5	18,6	18,2
Total Rückkauf	46,8	49,1	60,9	50,4	48,0	60,5
Endrohertrag aus pflanzlicher Produktion	1112,1	1377,8	1314,8	1307,9	1368,3	1425,6
Ab: Anteil der nichthauptberufl. Landwirte	66,7	82,7	78,9	78,5	82,1	85,5
Rest: Anteil der hauptberuflichen Landwirte	1045,4	1295,1	1235,9	1229,4	1286,2	1340,1
Davon Subventionen	156,4	148,4	196,3	132,0	119,9	162,2
<b>2. Tierhaltung (Anteil der hauptberufl. Landw.)</b>						
Rindvieh (Grossvieh)	641,2	711,6	875,5	905,0	979,9	964,1
Kälber	375,3	392,3	411,4	392,4	395,4	422,8
Schweine	737,9	826,7	921,1	978,4	986,8	989,1
Ziegen	2,0	2,2	2,7	2,9	2,9	2,9
Schafe	11,3	10,0	12,1	13,6	14,6	15,3
Pferde	5,4	5,1	4,8	4,9	5,4	4,8
Geflügel	51,8	57,4	66,1	66,5	67,7	72,5
Milch	1688,3	1762,9	1899,0	2023,4	2070,2	2076,1
Eier	128,2	139,4	162,5	151,1	143,4	158,9
Wolle	1,3	1,4	1,3	1,1	1,2	1,3
Honig	4,5	5,1	17,3	5,4	29,8	7,0
Übrige tierische Erzeugnisse	4,9	5,4	5,6	5,9	5,7	5,5
Total tierische Erzeugnisse	3652,1	3919,5	4379,4	4550,6	4703,0	4720,3
Ab: Von Landwirten zurückgekauft	9,8	10,5	10,9	14,4	15,6	15,1
Endrohertrag aus tierischer Produktion	3642,3	3909,0	4368,5	4536,2	4687,4	4705,2
Davon Subventionen	328,7	421,8	460,2	518,5	504,3	551,9
<b>3. Endrohertrag der übrigen Produktion</b>						
Holz (aus Privatwald)	39,7	42,0	68,4	47,2	41,9	67,4
Übriger Endrohertrag	18,6	19,1	22,6	22,3	21,5	23,4
Endrohertrag der übrigen Produktion	58,3	61,1	91,0	69,5	63,4	90,8
<b>4. Entgelt der Handarbeit f. Verbess. im Betrieb</b>	75,4	68,4	120,0	116,7	101,5	111,0
Total 1.—4.	4821,4	5333,6	5815,4	5951,8	6138,5	6247,1
<b>5. Vorräteveränderung (Viehbestände)</b>	+41,5	+96,6	+28,1	+0,8	+19,0	+4,3
Gesamter Endrohertrag	4862,9	5430,2	5843,5	5952,6	6157,5	6251,4
Davon Subventionen	485,1	570,2	656,5	650,5	624,2	714,1

<sup>1</sup> Die Berechnungen beziehen sich auf die Betriebe der hauptberuflichen Landwirte<sup>2</sup> Im Unterschied zum Endrohertrag der landwirtschaftlichen Produktion auf S. 167-169 und 174 sind hier auch der Wert des Holzes aus landwirtschaftlichem Privatwald und der Entgelt der Handarbeit für Verbesserungen im Betrieb berücksichtigt. Jedoch fallen ausser Betracht die Endroherträge aus der landwirtschaftlichen Produktion der nebenberuflichen und Nichtlandwirte, indem vom Total der pflanzlichen Erzeugnisse global 5% (1951-1958) bzw. 4% (1959-1970) und 6% (1971 ff.) und bei den einzelnen tierischen Erzeugnissen je nach dem Anteil der nebenberuflichen und Nichtlandwirte am Tierbestand 4% (Rindviehhaltung) bis 78% (Kaninchenhaltung) abgezogen werden. (Endrohertrag nach der Definition der FAO.)

Revenu de l'agriculture suisse<sup>1</sup> en millions de fr.

1978	1979	1980	1981	1982	1983	Produits
						<i>1. Rendement brut épuré<sup>2</sup></i>
						<i>1. Production végétale</i>
366,0	405,2	368,6	382,7	237,1	448,2	<i>Céréales</i>
105,3	113,6	106,7	134,6	120,3	136,8	<i>Betteraves sucrières</i>
136,3	139,5	132,3	152,0	138,9	132,4	<i>Pommes de terre</i>
54,0	60,4	67,2	67,5	72,5	65,3	<i>Colza</i>
205,5	207,0	226,8	222,3	243,8	240,9	<i>Légumes</i>
302,8	368,4	319,6	273,4	431,6	355,2	<i>Fruits et baies</i>
289,5	410,7	338,8	352,9	744,7	624,0	<i>Vin</i>
13,2	16,8	12,6	17,7	16,7	19,9	<i>Tabac</i>
13,4	16,1	15,7	15,4	15,7	14,7	<i>Autres produits végétaux</i>
1486,0	1737,7	1588,3	1618,5	2021,3	2037,4	<i>Production végétale totale</i>
53,9	59,1	52,4	53,0	28,8	61,8	<i>Produits rachetés par les agriculteurs</i>
22,6	34,4	29,4	36,5	39,8	34,8	<i>Déchets de meunerie</i>
76,5	93,5	81,8	89,5	68,6	96,6	<i>Divers</i>
1409,5	1644,2	1506,5	1529,0	1952,7	1940,8	<i>Total produits rachetés</i>
84,6	98,7	90,4	91,7	117,2	116,4	<i>Rendement brut épuré de la production végétale</i>
1324,9	1545,5	1416,1	1437,3	1835,5	1824,4	<i>Part des non-agriculteurs</i>
184,7	240,7	177,1	170,9	110,0	119,1	<i>Part des agriculteurs</i>
948,6	1035,6	1040,7	1048,0	1134,4	1100,9	<i>Dont subventions</i>
438,0	438,9	447,5	431,0	449,3	440,2	<i>2. Production animale (part des agriculteurs)</i>
1085,1	1086,7	1076,8	1208,0	1140,1	1187,1	<i>Bovins (gros bétail)</i>
2,5	2,7	2,9	3,2	2,9	3,5	<i>Veaux</i>
10,1	10,4	13,0	12,4	12,8	14,6	<i>Porcs</i>
4,3	4,2	3,6	3,9	4,5	4,2	<i>Chèvres</i>
71,0	73,7	75,5	81,0	82,9	92,2	<i>Moutons</i>
2097,2	2213,8	2250,6	2373,2	2408,3	2624,2	<i>Chevaux</i>
153,4	145,4	157,3	164,0	173,0	180,2	<i>Volaille</i>
0,9	1,1	1,0	1,0	0,8	0,9	<i>Lait</i>
7,0	5,0	9,1	4,3	12,6	8,4	<i>Œufs</i>
4,4	4,7	5,0	5,0	6,2	6,2	<i>Laine</i>
4822,5	5022,2	5083,0	5335,0	5427,8	5662,6	<i>Miel</i>
14,6	16,7	17,0	17,4	15,5	15,3	<i>Autres produits animaux</i>
4807,9	5005,5	5066,0	5317,6	5412,3	5647,3	<i>Production animale totale</i>
514,9	587,7	646,7	616,2	602,8	630,5	<i>Produits rachetés par les agriculteurs</i>
69,2	63,5	89,8	92,4	69,3	50,7	<i>Rendement brut épuré de la production animale</i>
25,7	24,3	25,3	29,6	28,2	26,9	<i>Dont subventions</i>
94,9	87,8	115,1	122,0	97,5	77,6	<i>3. Rendement brut épuré de productions diverses</i>
94,3	115,0	111,9	119,4	158,8	228,2	<i>Bois</i>
6322,0	6753,8	6709,1	6996,3	7504,1	7777,5	<i>Autres productions</i>
+19,5	+8,1	-61,4	-93,1	-15,1	-11,9	<i>Rendement brut épuré de productions diverses</i>
6341,5	6761,9	6647,7	6903,2	7489,0	7765,6	<i>4. Constructions pour compte propre</i>
699,6	828,4	823,8	787,1	712,8	749,6	<i>Total 1 à 4</i>
						<i>5. Mouvement des stocks (effectifs du bétail)</i>
						<i>Rendement brut épuré total</i>
						<i>Dont subventions</i>

<sup>1</sup> Les calculs se rapportent aux exploitations des personnes dont l'agriculture constitue la profession principale

<sup>2</sup> Par rapport au rendement brut épuré de la production agricole aux pages 167-169 et 174 la valeur du bois et celle des constructions pour compte propre sont prises également en considération. Cependant on ne tient pas compte des rendements bruts épurés provenant de la production agricole des non-agriculteurs et des personnes ayant une activité agricole accessoire, c.-à-d., on déduit 5% (1951-1958), 4% (1959-1970) et 6% (1971ss.) de la production végétale totale et, pour les produits animaux, 4% (exploitation de bovins) 78% (cuniculture) suivant la part des non-agriculteurs et des personnes ayant une activité agricole accessoire à l'effectif de bétail. (Rendement brut épuré d'après les définitions de la FAO.)

Schluss **Einkommen der schweizerischen Landwirtschaft<sup>1</sup>** in Millionen Fr.

Bestandteile des Einkommens	1972	1973	1974	1975	1976	1977
I. Gesamter Endrohertrag (S. 170, 171)	4862,9	5430,2	5843,5	5952,6	6157,5	6251,4
II. Laufende Betriebsausgaben						
Futtermittel	692,9	893,8	971,8	1024,0	1082,4	944,0
Saatgut	38,2	43,2	48,6	48,4	55,8	63,4
Nutz- und Zuchtvieh, eingeführt	1,9	2,1	2,3	0,2	0,2	0,2
Handelszuschläge	25,3	26,4	35,1	29,6	29,2	29,6
Dünger	141,2	152,9	163,6	191,5	186,2	177,0
Pflanzenschutzmittel	65,3	68,0	69,7	80,9	78,8	81,7
Treibstoffe und Schmiermittel	65,5	83,0	91,7	105,8	113,6	113,1
Elektrizität	61,9	65,4	64,1	73,0	81,0	84,4
Unterhalt und Rep.: Geräte und Maschinen	183,5	208,3	242,8	225,5	230,2	231,4
Gebäude und Meliorat.	59,4	62,4	64,5	70,4	67,3	65,9
Übrige Ausgaben	450,5	517,6	552,7	514,6	628,8	613,6
Total Betriebsausgaben	1785,6	2123,1	2306,9	2363,9	2553,5	2404,3
III. Diff.: Bruttoeink. der Landw. ohne Subvent.	3077,3	3307,1	3536,6	3588,7	3604,0	3847,1
IV. Subventionen <sup>2</sup>						
Mahlprämien für Brotgetreide	8,3	8,5	9,3	9,9	7,6	7,0
Anbauprämien für Futtergetreide	50,2	53,5	60,2	56,4	66,0	56,8
Viehhaltung	99,6	99,9	144,7	147,8	146,0	143,0
Verbilligung von Saatgut	3,5	2,7	2,5	2,8	2,3	1,9
Deckung von Verlusten	6,9	7,5	8,2	8,6	9,6	28,6
Übrige	2,7	14,1	32,8	50,3	89,7	47,5
Total Subventionen	171,2	186,2	257,7	275,8	321,2	284,8
V. Bruttoeink. der Landw. mit Subventionen	3248,5	3493,3	3794,3	3864,5	3925,2	4131,9
VI. Indirekte Steuern	3,0	2,9	2,6	2,0	2,4	2,7
VII. Rest: Bruttoeink. der Landw. mit Subvent. nach Abzug der Steuern	3245,5	3490,4	3791,7	3862,5	3922,8	4129,2
VIII. Abschreibungen						
Ökonomiegebäude	151,0	192,0	173,0	180,0	189,0	202,0
Meliorationen	6,0	7,0	6,0	8,0	9,0	10,0
Maschinen und Geräte	375,0	407,0	419,0	415,0	431,0	441,0
Total Abschreibungen	532,0	606,0	598,0	603,0	629,0	653,0
IX. Rest: Nettoeinkommen der Landwirtschaft	2713,5	2884,4	3193,7	3259,5	3293,8	3476,2
Davon Subventionen	656,3	756,4	914,2	926,3	945,4	998,9
X. Verteilung des Nettoeink. d. Landwirtschaft						
Entschädig. der familienfremden Arbeitskr.						
Barlohn	166,0	188,0	224,0	188,0	218,0	212,0
Naturallohn	116,0	121,0	122,0	135,0	137,0	139,0
Beitrag an die Sozialversicherung	12,0	14,0	16,0	16,0	18,0	20,0
Total Entschädigung	294,0	323,0	362,0	339,0	373,0	371,0
Schuld- und Pachtzinsen	526,0	527,0	572,0	677,0	682,0	653,0
Rest: Einkommen der Landwirte und der mitarbeitenden Familienglieder	1893,5	2034,4	2259,7	2243,5	2238,8	2452,2
XI. Investitionen in Neuanlagen						
Gebäude	293,0	298,0	363,0	409,0	416,0	408,0
Meliorationen	112,0	116,0	168,0	135,0	168,0	185,0
Geräte und Maschinen	397,0	412,0	478,0	439,0	422,0	459,0
Total Neuanlagen	802,0	826,0	1009,0	983,0	1006,0	1052,0
Davon Beiträge der öffentlichen Hand	120,2	128,5	175,9	188,5	229,5	241,2

<sup>1</sup> Siehe Anmerkung 1 auf Seite 170<sup>2</sup> soweit nicht bereits in den Preisen berücksichtigt, die der Berechnung des Endrohertrages und der laufenden Betriebsausgaben zugrunde liegen

Revenu de l'agriculture suisse<sup>1</sup> en millions de fr.

1978	1979	1980	1981	1982	1983	Eléments du revenu
6341,5	6761,9	6647,7	6903,2	7489,0	7765,6	I. Rendement brut épuré (pp. 170, 171)
1023,4	988,1	1018,6	1081,6	1084,3	1164,1	II. Dépenses courantes d'exploitation
61,9	61,5	55,0	68,1	77,5	87,7	Fourrages
0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	Semences
35,9	37,7	39,2	41,7	45,7	43,2	Bétail de rente et d'élevage, importé
177,7	187,1	203,1	220,5	227,9	228,6	Supplément du commerce
86,3	92,2	95,2	95,2	100,9	102,6	Engrais
110,3	133,5	152,4	160,7	169,0	170,4	Produits antiparasitaires
83,7	93,7	98,1	100,2	112,6	108,5	Carburants et lubrifiants
243,2	254,4	267,3	284,2	300,9	298,1	Electricité
62,1	66,0	67,7	71,8	80,3	90,9	Frais d'entr. et réparations: cheptel mort
629,7	679,7	715,0	752,0	765,2	814,3	constructions et améliorations
2514,4	2594,1	2711,8	2876,2	2964,5	3108,6	Autres dépenses
3827,1	4167,8	3935,9	4027,0	4524,5	4657,0	Dépenses d'exploitation courantes totales
						III. Revenu brut de l'agriculture sans les subvent.
7,1	7,2	6,7	6,3	4,0	1,2	IV. Subventions <sup>2</sup>
59,0	66,2	88,9	99,5	112,7	118,1	Primes de mouture pour céréales panifiables
140,9	141,4	153,9	152,2	150,2	217,8	Primes de culture pour céréales fourragères
1,9	2,5	2,8	2,6	2,7	2,4	Elevage de bétail
12,0	7,1	6,0	6,6	6,4	6,7	Primes en vue de l'achat de semences
48,3	63,7	96,9	180,0	184,4	210,6	Compensations de pertes
269,2	288,1	355,2	447,2	460,4	556,8	Autres subventions
4096,3	4455,9	4291,1	4474,2	4984,9	5213,8	Total des subventions
2,1	2,4	2,5	2,5	2,8	2,5	V. Revenu brut de l'agric., y compris les subv.
4094,2	4453,5	4288,6	4471,7	4982,1	5211,3	VI. Impôts indirects
185,0	208,0	214,0	223,0	246,0	250,0	VII. Revenu brut de l'agriculture, avec subventions, sans impôts indirects
12,0	15,0	13,0	13,0	14,0	17,0	VIII. Amortissements
449,0	475,0	520,0	524,0	537,0	518,0	Constructions
646,0	698,0	747,0	760,0	797,0	785,0	Améliorations
3448,2	3755,5	3541,6	3711,7	4185,1	4426,3	Cheptel mort
968,8	1116,5	1179,0	1234,3	1173,2	1306,4	Total des amortissements
228,0	211,0	245,0	267,0	293,0	307,0	IX. Revenu net de l'agriculture
142,0	149,0	156,0	162,0	166,0	177,0	Dont subventions
22,0	25,0	31,0	31,0	29,0	31,0	X. Répartition du revenu net de l'agriculture
392,0	385,0	432,0	460,0	488,0	515,0	Rémunérat. de la main-d'œuvre extra-fam.
623,0	579,0	675,0	805,0	890,0	902,0	Salaires en espèces
2433,2	2791,5	2434,6	2446,7	2807,1	3009,3	Salaires en nature
406,0	431,0	543,0	568,0	648,0	705,0	Contributions aux assurances sociales
175,0	151,0	144,0	171,0	168,0	253,0	Total des rémunérations
461,0	571,0	599,0	584,0	602,0	623,0	Service d'intérêt
1042,0	1153,0	1286,0	1323,0	1418,0	1581,0	Reste: Revenu des agriculteurs et membres coopérants de la famille
221,9	184,4	182,1	209,5	208,2	202,4	XI. Dont investissements dans
						Constructions
						Améliorations
						Cheptel mort
						Total des investissements
						Dont subventions

<sup>1</sup> Voir renvoi 1, page 171<sup>2</sup> dans la mesure où l'on n'a pas déjà tenu compte des subventions dans les prix pour le calcul du rendement brut épuré et des dépenses d'exploitation courantes

### Nettoproduktionswert zu konstanten Preisen Valeur nette de la production à prix constants

Jahre Années	Endrohertrag (Bruttoproduktionswert) <i>Rendement brut épuré (Valeur brute de la production)</i>			Davon ab: eingeführte landwirtschaftliche Produktionsmittel <i>Moins certains agents de la production agricole importés</i>				Rest: Nettoproduktionswert zu konstanten Preisen (Mengenentwicklung) <i>Valeur nette de la production à prix constants (évolution des quantités produites)</i>		
	Tatsächlicher Wert <i>Valeur effective</i>	Wert zu konstanten Preisen (Mengenentwicklung) <i>Valeur à prix constants</i>		Menge — <i>Quantité</i>			Gesamtwert zu konstanten Preisen <sup>2</sup> <i>Valeur totale à prix constants<sup>3</sup></i>	Mio Fr.	1939 = 100	
		Mio Fr.	1939 = 100 <sup>2</sup>	Nutztiere (Pferde) <i>Bétail de rente (chevaux)</i>	Saatgut <i>Semences</i>	Futtermittel <i>Fourrages</i>				Mio Stärke- einheiten
Mio Fr.	Mio Fr.	Stück — <i>Pièces</i>	1000 dt	Mio Stärke- einheiten	Mio Fr.	Mio Fr.	1939 = 100			
1941/45	1915	1414	100	1348	230	111	58	1356	113	
1946/50	2175	1410	100	2986	451	302	148	1262	105	
1951/55	2450	1582	112	3172	536	375	182	1401	117	
1956/60	2821	1700	120	2627	476	452	209	1491	125	
1961/65	3389	1874	133	2534	323	643	277	1597	133	
1966/70	4219	2115	150	2268	204	911	378	1737	145	
1971/75	5750	2289	162	2392	145	1012	416	1873	156	
1976/80	7009	2515	178	1942	163	943	388	2126	178	
1939	1289	1414	100	8192	376	463	217	1197	100	
1979	7406	2623	185	1832	139	901	370	2253	188	
1980	7245	2615	185	2078	106	928	380	2235	187	
1981	7574	2573	182	2070	114	897	367	2206	184	
1982	8215	2710	192	2075	138	883	363	2347	196	
1983	8325	2689	190	2135	183	891	369	2320	194	
1984	8919	2766	196	2283	142	871	359	2407	201	

<sup>1</sup> Endrohertrag, abzüglich Wert ausgewählter eingeführter landwirtschaftlicher Produktionsmittel

<sup>2</sup> Siehe Anmerkung 2, Seite 167

<sup>3</sup> Mittelpreise 1934—1943

<sup>1</sup> *Rendement brut épuré, déduction faite de certains agents de la production agricole importés*

<sup>2</sup> *Voir remarque 2, page 167*

<sup>3</sup> *Prix moyen 1934—1943*

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

*Calculs du Secrétariat des paysans suisses*

### Schweizerisches Bruttosozialprodukt — Produit national brut

Jahre Années	Bruttosozialprodukt zu laufenden Preisen, Mio Fr. — <i>Produit national brut aux prix courants, millions de fr.</i>								
	Total	Herkunft — <i>Origine</i>				Verwendung — <i>Affectation</i>			Andere <sup>2</sup> <i>Autres<sup>2</sup></i>
		Arbeitnehmer- einkommen <i>Rémunération des salariés</i>	Geschäftseinkommen der Selbständigen <i>Revenu d'exploitation des personnes indépendantes</i>		Andere <sup>1</sup> <i>Autres<sup>1</sup></i>	Privater Konsum von Gütern und Dienstleistungen <i>Dépenses des consommateurs en biens et services</i>			
			Total	darunter Landwirtschaft <sup>3</sup> <i>dont agriculture<sup>3</sup></i>		Total	darunter — <i>dont</i>		
					Nahrungsmittel <i>Denrées alimentaires</i>	Genussmittel <i>Boissons/tabac</i>			
1977	151 900	86 485	15 500	3800	49 915	92 645	18 880	7450	59 255
1978	157 495	90 735	16 010	4060	50 750	95 280	19 445	7540	62 215
1979	165 190	95 485	17 030	4480	52 675	100 720	20 140	7815	64 470
1980	177 345	102 760	17 545	4110	57 040	108 040	21 750	8150	69 305
1981	193 975	111 540	18 785	4690	63 650	115 685	23 280	8795	78 290
1982	205 170	119 810	19 370	5010	65 990	122 060	24 470	9470	83 110
1983	213 950	125 310	19 910	5200	68 730	127 340	25 530	9800	86 610
1984	225 690	130 530	20 905	5660	74 255	133 420	26 990	9940	92 270

<sup>1</sup> Vermögens- und Mietzinseinkommen der Haushalte, unverteilt  
Einkommen der Unternehmungen, direkte Steuern der  
Kapitalgesellschaften, Vermögens- und Erwerbseinkommen  
des Staates und der Sozialversicherungen, indirekte Steuern  
und Abschreibungen, abzüglich: Zinsen der öffentlichen  
Schuld und Subventionen

<sup>2</sup> Laufende Käufe von Gütern und Dienstleistungen des Staates  
und der Sozialversicherungen, Anlageinvestitionen, Vorratsver-  
änderung, Saldo der Leistungsbilanz im Verkehr mit dem Aus-  
land

<sup>3</sup> Inbegriffen Gartenbau, Forstwirtschaft, Fischerei

<sup>1</sup> *Revenu de la fortune et de la location d'immeubles échéant  
aux ménages, épargne des sociétés, impôts directs frappant  
les sociétés, revenu échéant à l'Etat et aux assurances sociales  
au titre de la propriété et de l'entreprise, impôts indirects et  
provisions pour consommation de capital fixe, moins: intérêt  
de la dette publique et subventions*

<sup>2</sup> *Dépenses courantes de l'Etat et des assurances sociales en  
biens et services, formation de capital fixe, variation des  
stocks, solde des ventes et achats de biens et services à  
l'étranger*

<sup>3</sup> *Y compris l'horticulture, la sylviculture et la pêche*

**XIV. Landwirtschaftliche Bevölkerung, Vereinigungen**  
**XIV. Population agricole, associations**  
**Schweizerische Gesamtbevölkerung und Anteil der Landwirtschaft**  
**La population suisse et la part afférente à l'agriculture**

Kantone Cantons	Gesamtbevölkerung Population totale		Berufstätige und Angehörige — Personnes actives et membres de la famille							
			Total		in der Landwirtschaft — dans l'agriculture					
					absolut chiffres absolus		in % des Totals en % du total		in % der Gesamtbevölkerung en % de la population totale	
1970	1980	1970	1980	1970	1980	1970	1980	1970	1980	
Zürich	1 107 788	1 122 839	956 857	924 288	30 323	20 023	3,2	2,2	2,7	1,8
Bern	983 296	912 022	848 250	739 353	93 414	63 588	11,0	8,6	9,5	7,0
Luzern	289 641	296 159	253 341	245 848	41 424	30 565	16,4	12,4	14,3	10,3
Uri	34 091	33 883	29 681	28 364	4 091	3 068	13,8	10,8	12,0	9,1
Schwyz	92 072	97 354	80 496	82 333	11 617	8 525	14,4	10,4	12,6	8,8
Obwalden	24 509	25 865	21 043	21 196	4 867	3 666	23,1	17,3	19,9	14,2
Nidwalden	25 634	28 617	22 839	24 716	3 577	2 755	15,7	11,1	14,0	9,6
Glarus	38 155	36 718	32 431	29 610	2 591	1 897	8,0	6,4	6,8	5,2
Zug	67 996	75 930	59 241	64 925	4 558	3 398	7,7	5,2	6,7	4,5
Fribourg	180 309	185 246	152 684	150 212	27 944	19 635	18,3	13,1	15,5	10,6
Solothurn	224 133	218 102	197 440	179 991	10 108	7 041	5,1	3,9	4,5	3,2
Basel-Stadt	234 945	203 915	192 488	149 910	95	105	0,0	0,1	0,0	0,1
Baselland	204 889	219 822	184 598	188 569	6 201	4 335	3,4	2,3	3,0	2,0
Schaffh.	72 854	69 413	62 845	56 129	4 121	2 895	6,6	5,2	5,7	4,2
App. A.-Rh.	49 023	47 611	39 990	36 647	5 105	3 682	12,8	10,0	10,4	7,7
App. I.-Rh.	13 124	12 844	11 350	10 580	3 655	2 815	32,2	26,6	27,8	21,9
St. Gallen	384 475	391 995	332 312	321 328	33 325	23 707	10,0	7,4	8,7	6,0
Graubünden	162 086	164 641	139 207	134 964	17 966	12 153	12,9	9,0	11,1	7,4
Aargau	433 284	453 442	385 587	387 300	25 565	17 389	6,6	4,5	5,9	3,8
Thurgau	182 835	183 795	158 668	151 361	22 261	15 772	14,0	10,4	12,2	8,6
Tessin	245 458	265 899	197 597	201 859	7 132	4 177	3,6	2,1	2,9	1,6
Vaud	511 851	528 747	424 447	419 152	31 808	23 142	7,5	5,5	6,2	4,4
Valais	206 563	218 707	179 466	182 292	21 606	13 732	12,0	7,5	10,5	6,3
Neuchâtel	169 173	158 368	144 274	126 319	6 220	4 816	4,3	3,8	3,7	3,0
Genève	331 599	349 040	281 607	282 240	2 973	2 115	1,1	0,7	0,9	0,6
Jura	1	64 986	1	52 786	1	5 584	1	10,6	1	8,6
<b>Schweiz Suisse</b>	<b>6 269 783</b>	<b>6 365 960</b>	<b>5 388 739</b>	<b>5 192 272</b>	<b>422 547</b>	<b>300 580</b>	<b>7,8</b>	<b>5,8</b>	<b>6,7</b>	<b>4,7</b>

¹ bei Bern inbegriffen

¹ inclus dans Berne

Eidg. Volkszählungen

Recensements fédéraux de la population

**Die schweizerische Wohnbevölkerung (Stadt- und Landbevölkerung)**  
**La population résidente de la Suisse (ville et campagne)**

Jahre (1. Dez.) Années (1 <sup>er</sup> déc.)	Haushaltungen Ménages	Wohnbevölkerung Population résidente	Einwohner auf 1 km <sup>2</sup> Habitants par km <sup>2</sup>		Wohnbevölkerung in Gemeinden von Population résidente dans des communes de			
			überhaupt en tout	produktives Areal de sol productif	unter 10 000 Einwohner (Land) moins de 10 000 habitants (Campagne)		über 10 000 Einwohner (Stadt) plus de 10 000 habitants (Ville)	
					absolut chiffres absolus	in % en %	absolut chiffres absolus	in % en %
1900	728 920	3 315 443	80	103	2 587 058	78,0	728 385	22,0
1910	829 009	3 753 293	91	117	2 784 337	74,2	968 959	25,8
1920	886 874	3 880 320	94	121	2 808 766	72,4	1 071 554	27,6
1930	1 002 915	4 066 400	98	127	2 828 624	69,6	1 237 776	30,4
1941	1 147 026	4 265 703	103	133	2 863 368	67,1	1 402 335	32,9
1950	1 312 204	4 714 992	114	147	2 994 935	63,5	1 720 057	36,5
1960	1 594 011	5 429 061	131	172	3 149 301	58,0	2 279 760	42,0
1970	2 062 438	6 269 783	152	199	3 426 934	54,7	2 842 849	45,3
1980	2 449 784	6 365 960	154	207	3 606 302	56,6	2 759 658	43,4

Eidg. Volkszählungen

Recensements fédéraux de la population

## Landwirtschaftliche Bevölkerung – Population agricole

Jahr Années	Berufstätige <sup>1</sup> Personnes actives <sup>1</sup>				Nichtberufstätige Familienangehörige <sup>2</sup> Membres de la famille n'exerçant pas de profession <sup>2</sup>			Total Total
	Selbständige Personnes indépendantes	Mitarbeitende Familienglieder Membres coopérants de la famille	Familien- fremde Arbeitskräfte Personnel étranger à la famille	Total Total	Erwachsene Adultes	Kinder unter 16 Jahren Enfants au-dessous de 16 ans	Total Total	
Männliche – Sexe masculin								
1910	182 894	91 174	83 037	357 105	7287	161 549	168 836	525 941
1920 <sup>3</sup>	180 625	96 173	83 925	360 723	8108	148 737	156 845	517 568
1930	171 544	86 854	78 551	336 949	3854	135 412	139 266	476 215
1941 <sup>4</sup>	168 463	103 252	79 109	350 824	4400	125 718	130 118	480 942
1950 <sup>4</sup>	153 170	83 004	62 089	298 263	7316	117 537	124 853	423 116
1960 <sup>4</sup>	129 086	59 945	43 636	232 667	4072	104 810	108 882	341 549
1970 <sup>4,5</sup>	95 851	34 545	23 710	154 106	2777	77 885	80 662	234 768
1980 <sup>4,5</sup>	77 957	23 518	16 339	117 814	.	.	53 239	171 053
Weibliche – Sexe féminin								
1910	25 662	62 893	12 047	100 602	173 730	167 338	341 068	441 670
1920 <sup>3</sup>	26 104	58 081	11 798	95 983	183 851	157 452	341 303	437 286
1930	15 871	29 282	4 925	50 078	206 457	134 544	341 001	391 079
1941 <sup>4</sup>	13 525	12 380	3 022	28 927	233 029	123 890	356 919	385 846
1950 <sup>4</sup>	11 128	15 578	1 960	28 666	202 423	113 686	316 109	344 775
1960 <sup>4</sup>	5 792	13 639	1 312	20 743	158 410	99 998	258 408	279 151
1970 <sup>4,5</sup>	3 481	41 817	3 297	48 595	64 835	74 349	139 184	187 779
1980 <sup>4,5</sup>	2 123	38 869	3 957	44 949	.	.	84 578	129 527
Total – Total								
1910	208 556	154 067	95 084	457 707	181 017	328 887	509 904	967 611
1920 <sup>3</sup>	206 729	154 254	95 723	456 706	191 959	306 189	498 148	954 854
1930	187 415	116 136	83 476	387 027	210 311	269 956	480 267	867 294
1941 <sup>4</sup>	181 988	115 632	82 131	379 751	237 429	249 608	487 037	866 788
1950 <sup>4</sup>	164 298	98 582	64 049	326 929	209 739	231 223	440 962	767 891
1960 <sup>4</sup>	134 878	73 584	44 948	253 410	162 482	204 808	367 290	620 700
1970 <sup>4,5</sup>	99 332	76 362	27 007	202 701	67 612	152 234	219 846	422 547
1980 <sup>4,5</sup>	80 080	62 387	20 296	162 763	40 304	97 513	137 817	300 580
Total = 100								
1910	21,6	15,9	9,8	47,3	18,7	34,0	52,7	100
1920	21,7	16,1	10,0	47,8	20,1	32,1	52,2	100
1930	21,6	13,4	9,6	44,6	24,3	31,1	55,4	100
1941	21,0	13,3	9,5	43,8	27,4	28,8	56,2	100
1950	21,4	12,8	8,4	42,6	27,3	30,1	57,4	100
1960	21,7	11,9	7,2	40,8	26,2	33,0	59,2	100
1970	23,5	18,1	6,4	48,0	16,0	36,0	52,0	100
1980	26,6	20,8	6,7	54,1	13,4	32,5	45,9	100
Total: %-Veränderung gegenüber der vorangehenden Zählung Total: Variation en % par rapport au recensement précédent								
1960	-17,9	-25,4	-29,8	-22,5	-22,5	-11,4	-16,7	-19,2
1970	-26,4	3,8	-39,9	-20,0	-58,4	-25,7	-40,1	-31,9
1980	-19,4	-18,3	-24,8	-19,7	-40,4	-35,9	-37,3	-28,9

<sup>1</sup> Hauptberuflich in der Landwirtschaft Tätige, bis 1960 ohne, ab 1970 einschliesslich der in Teilzeit Erwerbstätigen

<sup>2</sup> bis 1960 einschliesslich der in Teilzeit erwerbstätigen mitarbeitenden Familienglieder

<sup>3</sup> ohne die in Landwirtschaftsbetrieben von Anstalten tätigen Insassen

<sup>4</sup> ohne die in Landwirtschaftsbetrieben von Anstalten tätigen Personen (Betriebspersonal und Insassen)

<sup>5</sup> ohne die in Landwirtschaftsbetrieben von landwirtschaftlichen Forschungsanstalten tätigen Personen

<sup>1</sup> Personnes exerçant l'agriculture à titre principal: Jusqu'en 1960 sans les personnes occupées à titre temporaire, à partir de 1970 y compris ces personnes

<sup>2</sup> jusqu'en 1960 y compris les membres de la famille occupés à titre temporaire

<sup>3</sup> sans les pensionnaires travaillant dans les entreprises agricoles d'établissements

<sup>4</sup> sans les personnes travaillant dans les entreprises agricoles d'établissements (personnel d'exploitation et pensionnaires)

<sup>5</sup> sans les personnes occupées dans les exploitations agricoles des stations fédérales de recherche



**Bergbevölkerung und Berggebiet**  
**Population et surfaces des régions de montagne**

Kantone <i>Cantons</i>	Bevölkerung des Berggebietes 1980 <sup>1</sup> <i>Population des régions de montagne en 1980<sup>1</sup></i>		Gemeinden – Communes				Landwirtschaftliche Nutzfläche 1980 <sup>2</sup> <i>Surface agricole utile 1980<sup>2</sup></i>			
	absolut <i>chiffres absolus</i>	in % der Gesamtbevölkerung <i>en % de la population totale</i>	im Berggebiet <sup>3</sup> <i>dans les régions de montagne<sup>3</sup></i>	teilweise im Berggebiet <sup>3</sup> <i>pour une part dans les régions de montagne<sup>3</sup></i>	ausserhalb des Berggebietes <i>en dehors des régions de montagne</i>	Total	im Berggebiet <i>dans les régions de montagne</i>	im übrigen Gebiet <i>dans les autres régions</i>	Total	davon Berggebiet <i>dont régions de montagne</i>
Zürich	3 784	0,3	1	13	157	171	4 646	73 408	78 054	6
Bern	123 736	13,6	89	118	203	410	85 842	110 423	196 265	44
Luzern	17 313	5,9	5	35	67	107	22 916	58 078	80 994	28
Uri	14 640	43,2	13	7	–	20	6 146	979	7 125	86
Schwyz	25 265	26,0	13	14	3	30	17 332	8 643	25 975	67
Obwalden	11 804	45,6	2	5	–	7	6 706	1 887	8 593	78
Nidwalden	7 185	25,1	1	10	–	11	5 090	1 575	6 665	76
Glarus	21 226	57,8	22	7	–	29	6 102	1 529	7 631	80
Zug	4 217	5,6	–	7	4	11	3 525	8 116	11 641	30
Fribourg	23 431	12,6	38	41	187	266	15 810	62 962	78 772	20
Solothurn	4 061	1,9	7	32	91	130	7 152	26 021	33 173	22
Basel-Stadt	–	–	–	–	3	3	–	526	526	–
Baselland	1 279	0,6	1	15	57	73	2 709	16 846	19 555	14
Schaffhausen	12	0,0	–	4	30	34	16	14 195	14 211	0
App. A.-Rh.	35 102	73,7	15	5	–	20	12 151	542	12 693	96
App. I.-Rh.	12 844	100	6	–	–	6	7 432	–	7 432	100
St. Gallen	31 003	7,9	10	48	32	90	30 319	47 180	77 499	39
Graubünden	100 243	60,9	187	26	2	215	51 957	6 439	58 396	89
Aargau	563	0,1	–	5	226	231	1 060	63 845	64 905	2
Thurgau	699	0,4	–	2	179	181	1 085	52 780	53 865	2
Tessin	50 270	18,9	135	60	52	247	8 572	5 868	14 440	59
Vaud	37 032	7,0	33	34	318	385	15 338	95 283	110 621	14
Valais	89 714	41,0	112	46	5	163	23 252	11 996	35 248	66
Neuchâtel	68 625	43,3	26	18	18	62	25 351	7 873	33 224	76
Genève	–	–	–	–	45	45	–	12 508	12 508	–
Jura	13 154	20,2	34	24	24	82	17 824	18 225	36 049	49
Schweiz <i>Suisse</i>	697 202	11,0	750 <sup>4</sup>	576	1703	3029	378 333	707 727	1 086 060	35

<sup>1</sup> Wohnbevölkerung, erhoben nach dem jeweiligen Stand des landwirtschaftlichen Produktionskatasters. Bevölkerung der ganz im Berggebiet liegenden Gemeinden laut Volkszählung vom 2. Dezember 1980 sowie übrige im Berggebiet wohnende Bevölkerung gemäss Erhebung vom Dezember 1983. Berechnungen der Zentralstelle der Schweizerischen Arbeitsgemeinschaft für die Bergbevölkerung (SAB).

<sup>2</sup> nach landwirtschaftlichem Produktionskataster, Stand am 1. Januar 1982

<sup>3</sup> ohne Alp- und Juraweiden aufgrund der eidgenössischen Betriebszählung

<sup>4</sup> Die ganz im Berggebiet gelegenen Gemeinden zählten 1950 rund 543 000, 1960 rund 555 000, 1970 rund 559 000 und 1980 rund 533 000 Einwohner.

<sup>1</sup> Population résidente déterminée d'après le cadastre de la production agricole (état lors du dénombrement). Population des communes intégralement comprises dans les régions de montagne, selon recensement du 2 décembre 1980; autre population habitant les régions de montagne, selon enquête de décembre 1983. Calculs du secrétariat du Groupement suisse pour la population de montagne.

<sup>2</sup> d'après le cadastre de la production agricole, état au 1<sup>er</sup> janvier 1982

<sup>3</sup> sans les alpages et les pâturages du Jura suivant le recensement fédéral des entreprises

<sup>4</sup> Les communes intégralement comprises dans les régions de montagne comptaient en 1950 environ 543 000, en 1960 environ 555 000, en 1970 environ 559 000 et en 1980 environ 533 000 habitants.

**Eheschliessende Männer sowie Geburten (ehelich Lebendgeborene) im ganzen und in der Berufsgruppe Landwirtschaft (Selbständige und mitarbeitende Familienglieder)**  
**Hommes contractant une union et naissances**

Jahre Années	Eheschliessende Männer Hommes contractant une union					Geburten (ehelich Lebendgeborene) Naissances (enfants légitimes nés vivants)				
	Gesamt- total En tout	davon Landwirtschaft dont agriculture				Gesamt- total En tout	davon Landwirtschaft dont agriculture			
		Selb- ständige Personnes indépen- dantes	Unselb- ständige Personnes non indépen- dantes	Total			Selb- ständige Personnes indépen- dantes	Unselb- ständige Personnes non indépen- dantes	Total	
				absolut	In % des Gesamt- totals En % du total				absolut	In % des Gesamt- totals En % du total
1946/50	38 309	2 932	1 982	4 914	12,8	83 823	13 835	3 059	16 894	20,2
1951/55	38 108	2 296	1 751	4 047	10,6	80 507	11 814	2 526	14 340	17,8
1956/60	40 774	1 890	1 627	3 517	8,6	88 062	10 608	2 552	13 160	14,9
1961/65	43 960	1 418	1 339	2 757	6,3	103 621	9 549	2 177	11 726	11,4
1966/70	45 765	1 165	1 162	2 327	5,1	100 804	7 359	1 624	8 983	8,9
1971/75	40 484	868	1 053	1 921	4,7	84 352	5 180	1 489	6 669	7,9
1976/80	33 384	852	1 048	1 900	5,7	69 765	4 158	1 445	5 603	8,0
1980	35 721	918	1 159	2 077	5,8	70 165	3 999	1 578	5 577	7,9
1981	35 766	898	1 068	1 966	5,5	69 946	3 928	1 549	5 477	7,8
1982	37 003	829	1 117	1 946	5,3	70 762	3 877	1 595	5 472	7,7
1983	37 645	896	1 234	2 130	5,7	69 673	3 903	1 580	5 483	7,9
1984	38 614					70 483	3 915	1 607	5 522	7,8

Bundesamt für Statistik

Office fédéral de la statistique

**Bevölkerungsbewegung in Stadt und Land<sup>1</sup>**  
**Le mouvement de la population dans les villes et les campagnes<sup>1</sup>**

Jahre Années	Städte <sup>2</sup> — Villes <sup>2</sup>			Gemeinden unter 5000 Einwohnern Communes de moins de 5000 habitants			Schweiz — Suisse		
	Lebend- geborene Enfants nés vivants	Gestorbene Décès	Geburten- überschuss Excédant des naissances	Lebend- geborene Enfants nés vivants	Gestorbene Décès	Geburten- überschuss Excédant des naissances	Lebend- geborene Enfants nés vivants	Gestorbene Décès	Geburten- überschuss Excédant des naissances
Absolute Zahlen — Chiffres absolus									
1976	28 177	25 411	2 766	34 830	24 625	10 205	74 199	57 095	17 104
1977	27 662	25 202	2 460	34 160	23 791	10 369	72 829	55 658	17 171
1978	26 798	26 065	733	33 932	24 557	9 375	71 375	57 718	13 657
1979	26 701	26 031	670	34 660	24 098	10 562	71 986	57 454	14 532
1980	27 020	26 814	206	35 679	24 881	10 798	73 661	59 097	14 564
1981	27 693	27 575	118	34 215	24 367	9 848	73 747	59 763	13 984
1982	27 936	27 450	486	34 938	23 985	10 953	74 916	59 204	15 712
1983 <sup>3</sup>	27 114	28 217	-1 103	34 069	25 280	8 789	73 659	60 756	12 903
1984	27 377	26 926	451	35 024	23 579	11 445	74 710	58 602	16 108
Auf 1000 Einwohner — Pour 1000 habitants									
1976	10,1	9,2	0,9	12,9	9,1	3,8	11,7	9,0	2,7
1977	10,1	9,2	0,9	12,6	8,8	3,8	11,5	8,8	2,7
1978	9,8	9,5	0,3	12,5	9,0	3,5	11,3	9,1	2,2
1979	9,8	9,5	0,2	12,6	8,8	3,8	11,3	9,0	2,3
1980	10,0	9,9	0,1	12,9	9,0	3,9	11,6	9,3	2,3
1981	10,0	9,9	0,0	12,8	9,1	3,7	11,5	9,3	2,2
1982	10,2	10,0	0,2	12,9	8,8	4,1	11,6	9,2	2,4
1983 <sup>3</sup>	9,9	10,3	-0,4	12,6	9,3	3,2	11,4	9,4	2,0
1984 <sup>3</sup>	10,0	9,8	0,2	12,9	8,7	4,2	11,9	9,0	2,5

<sup>1</sup> Gruppierung aufgrund der Eidg. Volkszählung (1975–1982)<sup>2</sup> Gemeinden mit mehr als 10 000 Einwohnern<sup>3</sup> Gruppierung aufgrund Stand 1. 1.<sup>1</sup> Classement d'après les recensements fédéraux de la population (1975–1982)<sup>2</sup> Communes de plus de 10 000 habitants<sup>3</sup> Classement d'après l'état au 1<sup>er</sup> janvier

Bundesamt für Statistik

Office fédéral de la statistique

**Berufstätige nach Erwerbsklassen**  
**Effectif des personnes actives par classes économiques**

Jahre Années	Sektor 1 – Secteur 1			Sektor 2 – Secteur 2					Sektor 3 – Secteur 3				Arbeitslose <sup>1</sup> Chômeurs <sup>1</sup>	Unbestimmte Tätigkeit Activité non définie	Total
	Landwirtschaft Agriculture	Gartenbau, Forstwirtschaft, Fischerei Horticulture, Sylviculture, Pêche	Bergbau Mines et carrières	Nahrungsmittel und Getränkeindustrie Alimentation et boissons	Übrige Industrie, Handwerk Autre Industrie, métiers	Baugewerbe ohne Bauinstallateure Construction sans les installateurs	Elektrizität, Gas- und Wasserversorgung Four-nisseurs d'électricité de gaz et d'eau	Verkehr Transports	Gastgewerbe Hôtellerie	Handel, Banken, Versicherung Commerce, banques, assurances	Anderer Dienstleistungen Autres services				
In 1000 Personen – en 1000 personnes															
1910	458	19	6		771	10	85	78	343				1	13 <sup>2</sup>	1783
1920	457	26	6		785	13	91	74	384				1	36 <sup>2</sup>	1872
1930	387	26	7	76	601	142	14	85	95	184	326		1	–	1943
1941	380	35	7	83	606	140	15	77	87	189	345	28	–	–	1992
1950	327	29	6	90	704	155	19	98	94	239	386	9	–	–	2156
1960	253	27	6	101	875	211	22	135	114	310	454	4	–	–	2512
1960 <sup>3</sup>	325	29	7	104	898	212	22	138	121	324	491	4	–	–	2675
1970 <sup>3</sup>	203	28	7	106	997	242	24	170	134	483	596	5	1	–	2996
1980 <sup>3</sup>	163	28	5	102	845	222	24	183	147	540	781	24	28	–	3092
Prozentverteilung – en pour-cent															
1930	19,9	1,4	0,4	3,9	30,9	7,3	0,7	4,4	4,9	9,4	16,8			–	100
1941	19,1	1,8	0,4	4,2	30,4	7,0	0,8	3,8	4,3	9,5	17,3	1,4		–	100
1950	15,2	1,3	0,3	4,2	32,7	7,2	0,9	4,5	4,3	11,1	17,9	0,4		–	100
1960	10,1	1,1	0,2	4,0	34,8	8,4	0,9	5,4	4,5	12,3	18,1	0,2		–	100
1960 <sup>3</sup>	12,2	1,1	0,2	3,9	33,6	7,9	0,8	5,1	4,5	12,1	18,4	0,2		–	100
1970 <sup>3</sup>	6,8	0,9	0,2	3,5	33,3	8,1	0,8	5,7	4,5	16,1	19,9	0,2	0,0	–	100
1980 <sup>3</sup>	5,3	0,9	0,1	3,3	27,3	7,2	0,8	5,9	4,8	17,4	25,3	0,8	0,9	–	100

<sup>1</sup> 1910–1930 derjenigen Erwerbsklasse zugeteilt, in der die Arbeitslosen vor der Arbeitslosigkeit tätig waren

<sup>2</sup> Anstaltspersonal und berufstätige Anstaltsinsassen soweit nicht unter den andern Erwerbsklassen eingereiht

<sup>3</sup> inbegriffen in Teilzeit Erwerbstätige

<sup>1</sup> De 1910 à 1930 les chômeurs ont été classés dans la branche économique dans laquelle ils étaient occupés précédemment

<sup>2</sup> Personnel d'exploitation et pensionnaires d'établissements exerçant une profession s'ils n'ont pas été classés dans les autres branches économiques

<sup>3</sup> y compris personnes occupées à titre temporaire

Eidg. Volkszählungen

Recensements fédéraux de la population

**Berufstätige in der Landwirtschaft**  
**Personnes actives dans l'agriculture**

Jahre Années	Familieneigene (Selbständige und mitarbeitende Familienglieder) Membres de la famille (agriculteurs indépendants et membres coopérants de la famille)			Familienfremde Personnes étrangères à la famille			Total		
	männlich masculin	weiblich féminin	Total	männlich masculin	weiblich féminin	Total	männlich masculin	weiblich féminin	Total
	1955 B*	213 454	134 474	347 928	61 409	11 991	73 400	274 863	146 465
1960 V**	189 031	19 431	208 462	43 636	1 312	44 948	232 667	20 743	253 410
1965 B*	154 630	42 150	196 780	28 472	3 845	32 317	183 102	45 995	229 097
1970 V**	130 396	45 298	175 694	23 710	3 297	27 007	154 106 <sup>1</sup>	48 595 <sup>1</sup>	202 701 <sup>1</sup>
1975 B*	114 530	15 576	130 106	16 853	962	17 815	131 383	16 538	147 921
1980 L*	105 149	15 819	120 968	16 223	885	17 108	121 372	16 704	138 076
1980 V**	101 475	40 992	142 467	16 339	3 957	20 296	117 814 <sup>2</sup>	44 949 <sup>2</sup>	162 763 <sup>2</sup>

<sup>1</sup> davon in Teilzeit, in den übrigen Zählungen nicht berücksichtigt: 13 944 Männer, 37 178 Frauen

<sup>2</sup> davon in Teilzeit: 12 393 Männer, 23 276 Frauen

\* Ständige Arbeitskräfte in der Landwirtschaft im Alter von 15 und mehr Jahren nach der Betriebszählung (25. August 1955, 17.–30. Sept. 1965, 30. Juni 1975) und nach der Landwirtschaftszählung (30. Juni 1980)

\*\* Hauptberuflich in der Landwirtschaft Tätige nach der Volkszählung je Anfang Dezember

<sup>1</sup> dont à titre temporaire, mais non pris en considération dans les autres recensements: hommes 13 944, femmes 37 178

<sup>2</sup> dont à titre temporaire: hommes 12 393, femmes 23 276

\* Travailleurs occupés en permanence dans l'agriculture, de 15 ans et plus, d'après le recensement des entreprises (25 août 1955, 17–30 septembre 1965, 30 juin 1975) et d'après le recensement de l'agriculture (30 juin 1980)

\*\* Personnes actives dans l'agriculture et exerçant cette profession à titre principal d'après le recensement de la population au début décembre

**Arbeitskräfte von 15 und mehr Jahren in den Landwirtschaftsbetrieben**  
**Personnel de 15 ans et plus dans les exploitations agricoles**

Jahre Années	Ständige Arbeitskräfte — Personnel permanent						Gelegentliche Arbeitskräfte Personnel non permanent			Total
	Familieneigene Membres de la famille				Familien- fremde Personnel étranger à la famille	Total	Familien- eigene Membres de la famille	Familien- fremde Personnel étranger à la famille	Total	
	Betriebs- leiter Chefs d'exploitations	Direkte Angehörige Parents directs	Andere Verwandte Autres parents	Total						
Männliche — Sexe masculin										
1965	98 524	46 945	9 161	154 630	28 472	183 102	81 288	10 885	92 173	275 275
1975	75 778	38 752		114 530	16 853	131 383	79 538	7 551	87 089	218 472
1980	71 399	33 750		105 149	16 223	121 372	74 084	8 138	82 222	203 594
Weibliche — Sexe féminin										
1965	1 931	37 691	2 528	42 150	3 845	45 995	122 849	10 632	133 481	179 476
1975	1 095	14 481		15 576	962	16 538	114 730	9 311	124 041	140 579
1980	899	14 920		15 819	885	16 704	100 742	10 855	111 597	128 301
Total										
1965	100 455	84 636	11 689	196 780	32 317	229 097	204 137	21 517	225 654	454 751
1975	76 873	53 233		130 106	17 815	147 921	194 268	16 862	211 130	359 051
1980	72 298	48 670		120 968	17 108	138 076	174 826	18 993	193 819	331 895

Eidg. Betriebs- und Landwirtschaftszählungen

Recensements fédéraux des entreprises et de l'agriculture

**Kontrollpflichtige ausländische Arbeitskräfte der Berufsgruppe Landwirtschaft,  
Tierzucht und Gartenbau**  
**Travailleurs étrangers soumis au contrôle du groupe agriculture et horticulture**

Jahre Années	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total	davon aus — dont provenant de					
				Deutschland Allemagne	Frankreich France	Italien Italie	Spanien Espagne	Jugoslawien Yougoslavie	andern Ländern autres pays
Aprilbestand — Effectif en avril									
1976	5 123	699	5 822	188	314	1 824	1 088	1 180	1 228
1977	5 012	641	5 653	156	313	1 589	905	1 425	1 265
1978	5 555	678	6 233	155	278	1 531	875	1 790	1 604
1979	6 295	672	6 967	153	297	1 426	848	2 256	1 987
1980	6 521	708	7 229	156	313	1 321	780	2 286	2 373
1981	6 736	761	7 497	162	361	1 217	755	2 310	2 692
1982	7 480	899	8 379	213	377	1 179	722	2 733	3 155
1983	7 610	919	8 529	222	343	1 050	671	2 720	3 523
1984	8 143	975	9 118	216	344	983	675	2 779	4 121
1985	8 264	980	9 244	270	355	821	640	2 918	4 240
Augustbestand — Effectif en août									
1976	7 208	931	8 139	189	326	2 541	1 316	2 019	1 748
1977	7 419	898	8 317	159	346	2 347	1 134	2 476	1 855
1978	8 300	927	9 227	185	296	2 291	1 124	3 053	2 278
1979	9 049	980	10 029	181	352	2 220	1 038	3 415	2 823
1980	9 648	1 055	10 703	190	356	2 062	999	3 541	3 555
1981	10 251	1 139	11 390	221	410	1 858	966	3 816	4 119
1982	10 695	1 216	11 911	284	404	1 671	973	3 910	4 669
1983	10 471	1 249	11 720	307	407	1 519	849	3 707	4 931
1984	11 022	1 326	12 348	329	415	1 370	847	3 959	5 428

Auswertung des Zentralen Ausländerregisters, mitgeteilt vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit

Analyse des données du registre central des étrangers, communiqué par Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail

### Freiwilliger Landdienst – Service volontaire à la campagne

Jahre Années	Durch kantonale Stellen vermittelte Personen und deren Landdiensttage <i>Personnes placées par les offices cantonaux</i>							Praktikantinnenhilfe der Pro Juventute <i>Stage d'entraide de Pro Juventute</i>		
	Schüler <i>Ecoliers</i>	Studenten <i>Etudiants</i>	Seminaristen <i>Normaliens</i>	Lehrlinge <i>Apprentis</i>	Berufs- tätige <i>Personnes exerçant une profession</i>	Total	davon weiblich <i>dont sexe féminin</i>	Geliste Tage <i>Jours accomplis</i>	Vermittelte Personen <i>Personnes placées</i>	Geliste Tage <i>Jours accomplis</i>
1977	3823	178	2783	447	247	7478	4199	116 146	1557	33 002
1978	3637	190	2918	532	184	7461	4111	116 741	1603	32 391
1979	3570	178	2884	613	162	7407	4109	112 172	1585	32 674
1980	3551	208	2338	600	207	6904	3720	104 161	1558	33 011
1981	3061	214	2552	518	210	6555	3566	95 789	1465	30 035
1982	3365	246	2074	562	236	6483	3441	98 825	1677	33 984
1983	2662	306	2281	499	217	5965	3063	92 078	1554	32 831
1984	2437	294	2359	378	226	5694	2981	87 504	1422	29 925

Zentralstelle für freiwilligen Landdienst, Pro Juventute

Office central du service volontaire à la campagne, Pro Juventute

### Realer Endrohertrag je landwirtschaftlich Berufstätiger (Arbeitsproduktivität) Rendement brut réel par personne active dans l'agriculture (productivité du travail)

Jahre Années	Berufstätige in der Landwirtschaft ohne in Teilzeit Erwerbstätige (Volkszählung) <i>Personnes actives dans l'agriculture à plein temps (recensement de la population)</i>	Realer Endrohertrag (zu Preisen von 1934/43) <i>Rendement brut réel (sur la base des prix 1934/43)</i>		% -Veränderung des realen Endrohertrages je Berufstätiger gegenüber der Vorperiode <i>Variation en % du rendement brut réel, par personne active, par rapport à la période précédente</i>	
		Total Mio. Fr.	je Berufstätiger par personne active Fr.	Total %	jedes Jahr chaque année %
1929/31	387 027	1284	3 318		
1940/42	379 751	1456	3 834	15,6	1,3
1949/51	326 929	1485	4 542	18,5	1,6
1959/61	253 410	1800	7 103	56,4	4,1
1969/71	151 579	2192	14 461	103,6	7,4
1979/81	127 094	2604	20 489	41,7	3,2

Berechnungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Calculs du Secrétariat des paysans suisses

### Schweizerischer Bauernverband und landwirtschaftliche Hauptvereine Union suisse des paysans et sociétés principales d'agriculture

Jahre Années	Schweiz. Bauernverband <i>Union suisse des paysans</i>		Schweiz. landw. Verein <i>Société suisse d'agriculture</i>		Fédération des sociétés d'agriculture de la Suisse romande		Unione dei Contadini Ticinesi Tessiner Bauern- verband <i>Sezioni</i> Sezioni	Schweiz. alpwinwirtschaftlicher Verein <i>Société suisse d'économie alpestre</i>		Schweiz. Landfrauen- verband <i>Union des paysannes suisses</i>	
	Sektionen <i>Sections</i>	Sektions- mitglieder <i>Membres des sections</i> in 1000	Zweig- vereine <i>Sections</i>	Sektions- mitglieder <i>Membres des sections</i> in 1000	Sektionen <i>Sections</i>	Sektions- mitglieder <i>Membres des sections</i> in 1000		Sektionen <i>Sections</i>	Direkte Mitglieder <i>Membres directs</i>	Sektionen <i>Sections</i>	Sektions- mitglieder <i>Membres des sections</i> in 1000
1970	71	620	35	121	25	30	24	85	1070	17	46
1976	76	620	35	110	25	29	25	93	1167	17	53
1977	76	610	35	108	25	29	26	95	1152	17	53
1978	73	610	35	108	25	29	25	99	1185	17	54
1979	73	610	35	108	23	28	25	105	1232	17	55
1980	86	610	35	108	23	28	25	106	1265	17	56
1981	88	610	35	108	22	28	25	107	1305	17	57
1982	88	610	35	108	22	28	25	107	1348	18	60
1983	88	610	35	108	22	28	25	108	1388	18	61
1984	88	610	34	108	21	28	25	109	1626	18	63

Jahresberichte der Vereine

Rapports annuels des associations

**Verbände landwirtschaftlicher Bezugs- und Absatzgenossenschaften**  
**Fédérations des coopératives agricoles d'achat et de vente**

Jahre Années	Verband landw. Genossen- schaften des Kantons St. Gallen und benach- barter Gebiete	Verband ost- schweizer- ischer landw. Genossen- schaften (VOLG)	Landw. Genossen- schafts- verband des Kantons Schaff- hausen	Verband landw. Genossen- schaften der Zentral- schweiz	Verband landw. Genossen- schaften der Nord- west- schweiz	Verband landw. Genossen- schaften von Bern und benach- barter Kantone	Fédé- ration des syndicats agricoles du canton de Fribourg	Fédé- ration vaudoise des sociétés d'agriculture et de viti- culture <sup>1</sup>	Cercle des agricul- teurs du canton de Genève	Total	
											Genossenschaften — Sociétés
1977	94	363	27	51	72	201	33	76	25	942	
1978	94	363	27	51	72	199	32	77	25	940	
1979	93	363	27	51	72	199	31	77	25	938	
1980	93	361	27	51	70	198	31	78	24	933	
1981	94	359	27	51	69	198	31	77	25	931	
1982	94	361	27	51	68	197	31	78	24	931	
1983	94	363	28	51	68	197	31	75	25	932	
1984	94	359	28	50	68	197	31	74	25	926	
	Mitglieder — Membres										
1977	9 246	34 500	979	8 907	3 036	25 000	5 604	7 508	596	95 376	
1978	9 038	34 500	979	9 003	3 014	23 000	5 416	14 379	583	99 912	
1979	8 925	34 500	977	9 041	2 988	23 000	5 395	14 863	583	100 272	
1980	8 833	33 750	984	9 082	2 940	23 000	5 423	15 020	587	99 619	
1981	8 889	33 640	970	9 096	2 899	23 000	5 370	15 070	570	99 504	
1982	8 726	34 400	961	8 832	2 821	23 000	5 507	15 112	563	99 922	
1983	8 648	34 600	961	8 628	2 782	23 300	5 548	14 901	564	99 932	
1984	8 568	34 550	995	8 260	2 717	23 000	5 585	14 128	565	98 368	
	Umsatz (ohne Raps- und Brotgetreideablieferung) der Zentralstellen der Verbände, in 1000 Fr. Chiffre d'affaires (sans les livraisons de colza et de céréales panifiables) des centrales des fédérations, en 1000 francs										
1977	138 466	701 485	43 666	157 828	78 289	447 320	67 167	123 721	14 541	1 772 483	
1978	144 184	710 242	46 150	163 208	78 076	453 396	70 671	175 876	14 089	1 855 892	
1979	160 686	775 457	53 459	176 552	88 586	481 849	74 826	183 238	13 839	2 008 492	
1980	178 375	826 475	59 738	191 537	91 006	518 021	83 552	195 098	15 567	2 159 369	
1981	185 951	880 357	64 341	205 446	96 938	561 964	92 792	206 908	15 621	2 310 318	
1982	200 540	924 282	65 363	219 610	102 168	592 699	99 775	224 163	14 562	2 443 162	
1983	206 754	898 411	70 494	215 768	105 445	616 741	103 550	204 956	15 772	2 437 891	
1984	216 474	910 321	71 291	223 648	110 691	637 653	105 855	223 784	16 200	2 515 917	

<sup>1</sup> ab 1978 Union des coopératives agricoles romandes ohne Cercle des agriculteurs du canton de Genève <sup>1</sup> dès 1978 Union des coopératives agricoles romandes sans Cercle des agriculteurs du canton de Genève

Jahresberichte der Verbände

Rapports annuels des fédérations

**Schweizer Verband der Raiffeisenkassen — Union suisse des Caisses Raiffeisen**

Jahre Années	Zentralkasse des Verbandes Bilanzsumme Caisse centrale de l'Union Sommes du bilan 1000 Fr.	Angeschlossene Kassen — Caisses affiliées							
		Kassen Caisses	Mitglieder Membres	Bilanz- summe Sommes des bilans 1000 Fr.	Passiven — Passif			Aktiven — Actif	
					Spar- einlagen Dépôts d'épargne 1000 Fr.	Übrige fremde Gelder Autres capitaux passifs 1000 Fr.	Eigene Gelder Capitaux en propre 1000 Fr.	Hypothekar- anlagen Prêts hypothécaires 1000 Fr.	Übrige Autres 1000 Fr.
1977	2 643 862	1 183	208 311	10 192 704	6 102 461	3 703 033	387 210	5 546 548	4 646 156
1978	2 928 671	1 190	219 461	11 109 825	6 649 740	4 039 327	420 758	6 088 839	5 020 986
1979	3 095 460	1 196	231 841	12 117 972	7 334 958	4 326 193	456 821	6 662 618	5 455 354
1980	3 236 745	1 200	244 459	13 120 031	7 519 164	5 107 333	493 534	7 361 542	5 758 489
1981	3 521 060	1 207	257 907	14 391 600	7 451 461	6 408 075	532 064	8 233 582	6 158 018
1982	3 771 170	1 213	271 560	15 511 118	8 063 586	6 875 425	572 107	9 124 937	6 386 181
1983	4 012 847	1 215	287 038	17 028 423	8 976 609	7 440 599	611 215	10 261 584	6 766 839
1984	4 292 423	1 225	304 224	18 736 196	9 677 929	8 407 871	650 396	11 463 161	7 273 035

Geschäftsberichte des Verbandes

Rapports de gestion de l'Union

**Zentralverband schweizerischer Milchproduzenten  
Union centrale des producteurs suisses de lait**

Jahre Années	Regionale Verbände Fédérations régionales	Lokale Milch- verwertungs- genossenschaften Sociétés locales	Mitglieder — Membres			Von den Mitgliedern gehaltene Kühe Nombre de vaches des sociétaires Stück Pièces	Milcheinführung in die Sammelstellen Livraisons de lait aux locaux de coulage t
			Mitglieder der Genossenschaften Membres des sociétés locales	Einzelmitglieder der Verbände Membres isolés des Fédérations	Total		
1979/80	13	4 226	64 545	455	65 000	853 233	3 041 930
1980/81	13	4 203	63 666	557	64 223	846 377	3 023 535
1981/82	13	4 173	62 908	577	63 485	838 925	3 036 011
1982/83	13	4 158	60 707	562	61 269	837 601	3 048 303
1983/84	13	4 140	59 822	567	60 389	827 496	3 112 665

Milchstatistik der Schweiz

Statistique laitière de la Suisse

**Rindviehzuchtverbände — Fédérations de syndicats d'élevage bovin**

Jahres- ende Fin d'années	Schweiz, Braunviehzucht- Verband Fédération suisse des syndicats d'élevage de la race brune	Schweiz, Fleckviehzucht- Verband Fédération suisse des syndicats d'élevage de la race tachetée rouge	Schweiz, Schwarzfleck- viehzuchtverband Fédération suisse des syndicats d'élevage de la race tachetée noire	Ering- viehzuchtverband Fédération des syndicats d'élevage de la race d'Hérens	Total
Rindviehzucht-Genossenschaften — Syndicats d'élevage bovin					
1980	840	1 022	95	67 <sup>1</sup>	2 024
1981	839	1 021	96	66 <sup>1</sup>	2 022
1982	836	1 020	98	67 <sup>1</sup>	2 021
1983	838	1 020	101	67 <sup>1</sup>	2 026
1984	838	1 019	101	67 <sup>1</sup>	2 025
Mitglieder — Membres					
1980	23 792	17 389	2 230	1 683 <sup>1</sup>	45 094
1981	23 317	17 224	2 334	1 574 <sup>1</sup>	44 449
1982	22 855	17 146	2 407	1 480 <sup>1</sup>	43 888
1983	22 656	17 315	2 534	1 457 <sup>1</sup>	43 962
1984	22 492	17 523	2 639	1 354 <sup>1</sup>	44 008
Herdebuchtiere (männlich und weiblich) — Animaux admis au herd-book (mâles et femelles)					
1980	247 768	247 443	51 076	5 444 <sup>1</sup>	551 731
1981	248 548	249 007	55 141	5 141 <sup>1</sup>	557 837
1982	248 105	250 234	54 311	5 048 <sup>1</sup>	557 698
1983	255 230	258 777	56 660	5 064 <sup>1</sup>	575 731
1984	256 926	265 429	59 182	4 911 <sup>1</sup>	586 448

<sup>1</sup> Bestand Ende Juni<sup>1</sup> Effectif à fin juin

Mitteilungen der Verbände

Communications des fédérations

**XV. Fachbildung — XV. Formation professionnelle**

**Landwirtschaftliche Lehrlingsprüfungen — Examens de fin d'apprentissage agricoles**

Jahre Années	Anzahl Absolvent(innen) nach Berufen — Nombre des apprenti(e)s d'après les professions											
	Landwirt Agriculteur	Bäuerin <sup>1</sup> Paysanne <sup>1</sup>	Geftügel- wärtter Aviculteur	Gemüse- bauer Agriculteur maraîcher	Gemüse- gärtner Marâcher	Obst- bauer Arbori- culteur	Winzer Viticulteur	Käser Fromager	Molkerist Laitier	Obst- verwerter Cidrier	Weinküfer Caviste	Bereiter, Pferde- pflüger Ecuyer, palefrenier
1980	2083	1345	18	6	30	12	25	262	51	9	17	34
1981	2064	1380	7	11	32	15	42	215	31	8	23	42
1982	1983	1293	10	11	23	19	44	202	35	6	22	49
1983	1907	1307	6	6	37	8	41	211	29	8	22	52
1984	1831	1257	8	6	38	6	35	224	33	7	15	48

<sup>1</sup> Bäuerliche Haushaltprüfungen (dem Biga unterstellt)<sup>1</sup> Examens de fin d'apprentissage ménager rural (supervisés par l'OFIAMT)

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

**Landwirtschaftliche Berufsschulen (Fortbildungsschulen)<sup>1</sup>**  
**Ecoles professionnelles agricoles (écoles agricoles de perfectionnement)<sup>1</sup>**

Kantone Cantons	1977/78		1978/79		1979/80		1980/81		1981/82		1982/83		1983/84	
	Klassen classes	Schüler Elèves	Klassen classes	Schüler Elèves	Klassen classes	Schüler Elèves	Klassen classes	Schüler Elèves	Klassen classes	Schüler Elèves	Klassen classes	Schüler Elèves	Klassen classes	Schüler Elèves
Zürich	14	316	14	330	16	334	16	353	16	314	17	325		310
Bern	74	1299	79	1418	77	1275	75	1205	75	1183	76	1155		1119
Luzern	24	583	24	583	24	539	6	558	24	532	24	501		503
Uri	3	59	4	51	2	41	2	32	2	35	2	39		35
Schwyz	5	98	5	101	5	92	4	76	3	74	3	64		63
Obwalden	3	68	3	64	3	43	4	43	2	36	2	29		30
Nidwalden	3	49	3	49	2	43	2	43	2	37	2	37		31
Glarus	2	25	2	24	1	38	2	28	2	23	1	17		13
Zug	3	69	5	121	5	76	5	79	5	71	3	66		49
Fribourg	18	445	18	364	18	368	17	345	16	327	16	319		302
Solothurn	8	126	8	130	8	139	8	138	8	128	7	104		111
Baselstadt	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		-
Baselland	4	105	5	120	5	105	5	106	5	102	5	110		99
Schaffhausen	2	55	3	54	3	42	3	49	3	44	2	38		36
Appenzell A.-Rh.	3	54	3	61	3	49	2	49	3	43	3	46		44
Appenzell I.-Rh.	2	39	2	32	2	32	3	29	2	25	2	25		21
St. Gallen	11	285	12	295	13	293	14	318	11	245	13	269		266
Graubünden	5	99	6	123	6	112	6	110	6	96	6	94		115
Aargau	13	267	12	263	13	255	12	239	11	213	12	245		233
Thurgau	14	254	14	233	14	259	14	282	11	213	13	212		216
Tessin	1	22	2	34	2	21	2	21	2	26	2	21		24
Vaud	24	489	22	467	23 <sup>2</sup>	482 <sup>2</sup>	23 <sup>2</sup>	394 <sup>2</sup>	20 <sup>2</sup>	363 <sup>2</sup>	20	352		330
Valais	1	12	1	12	8	139	1	116	8	119	4	62		61
Neuchâtel	3	52	3	48	3	49	3	50	3	40	3	35		28
Genève	2	28	2	18	-	-	-	-	-	-	1	11		5
Jura	5	102	5	95	6	106	5	85	5	83	5	100		99
<b>Total</b>	<b>247</b>	<b>5000</b>	<b>257</b>	<b>5090</b>	<b>262</b>	<b>4932</b>	<b>234</b>	<b>4748</b>	<b>245</b>	<b>4372</b>	<b>244</b>	<b>4276</b>		<b>4143</b>

<sup>1</sup> Vom Bund anerkannte und subventionierte Schulen<sup>1</sup> Ecoles reconnues et subventionnées par la Confédération<sup>2</sup> Inbegriffen Genève<sup>2</sup> Y compris Genève

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

**Berufsschulen der landwirtschaftlichen Spezialberufe**  
**Ecoles professionnelles des branches agricoles spécialisées**

Beruf	Schüler — Elèves						Profession
	1978/79	1979/80	1980/81	1981/82	1982/83	1983/84	
Geflügelwärter	23	18	19	18	20	22	<i>Aviculteur</i>
Gemüsebauer und Gemüsegärtner	127	122	129	109	108	110	<i>Agriculteur-maraîcher et maraîcher</i>
Obstbauer	45	35	32	24	34	37	<i>Arboriculteur</i>
Winzer	97	116	125	92	132	141	<i>Viticulteur</i>
Käser und Molkerist	909	843	832	848	840	854	<i>Fromager et laitier</i>
Obstverwerter	25	27	26	22	20	19	<i>Cidrier</i>
Weinküfer	66	71	73	74	64	54	<i>Caviste</i>
Bereiter, Pferdepfleger	129	144	141	160	167	168	<i>Ecuyer et palefrenier</i>
<b>Total</b>	<b>1421</b>	<b>1376</b>	<b>1377</b>	<b>1347</b>	<b>1385</b>	<b>1405</b>	<b>Total</b>

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture



### Landwirtschaftliche Spezialschulen<sup>1</sup> — Ecoles d'agriculture spéciales<sup>1</sup>

Schulen — Ecoles	Gründungs- jahr Fondée en	Zahl der Schüler in dem im Jahre... beendigten Kurs Nombre des élèves du cours terminé en...											
		1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984	
		Molkereischulen — Ecoles de laiterie											
Rütti	Bern	1887	48	46	47	48	47	26	22	25	51	54	45
Sursee	Luzern	1938	44	48	47	47	47	46	48	47	48	49	47
Grangeneuve	Freiburg	1888	11	11	12	15	17	15	18	16	15	26	28
Moudon	Vaud	1889	12	8	8	6	9	8	9	7	6	7	7
Schweiz. Geflügelzuchtschule — Ecole suisse d'aviculture													
Zollikofen (Jahreskurs)	Bern	1935	10	10	7	8	14	13	10	10	14	9	7

<sup>1</sup> Die Zahl der Schüler an Obst-, Weinfach- und Gartenbauschulen siehe in der Tabelle «Berufsschulen für Spezialberufe»

<sup>1</sup> Nombre des élèves aux écoles de cidrerie, d'œnologie, de viticulture, d'arboriculture et d'horticulture voir au tableau «Ecoles professionnelles des branches agricoles spécialisées»

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

### Bäuerinnenschulen — Ecoles ménagères rurales

Schulen — Ecoles	Gründungs- jahr Fondée en	Schülerinnen in dem im Jahre... durchgeführten Kurs Nombre des élèves du cours...								
		1979	1980	1981	1982	1983	1984		Total	
							Sommer- kurs d'été	Winter- kurs d'hiver		
Staatl. Schulanstalten — Ecoles publiques										
Wülflingen	Zürich	1928	33	33	34	34	36	35	—	35
Uster	Zürich	1949	28	22	24	26	57	42	26	68
Schwand	Bern	1913	97	96	94	96	96	48	48	96
Hondrich (bis 1952 in Brienz)	Bern	1920	48	37	48	48	48	18	22	40
Waldhof	Bern	1924	76	80	69	85	88	50	42	92
Malleray	Bern	1978	12	12	13	13	23	—	15	15
Sursee	Luzern	1907	36	61	59	59	61	38	19	57
Willisau	Luzern	1947	66	65	64	62	59	36	24	60
Schüpfheim	Luzern	1983	—	—	—	—	21	23	—	23
Pfäffikon	Schwyz	1926	36	35	37	36	38	36	—	36
Giswil	Obwalden	1984	—	—	—	—	—	24	—	24
Grangeneuve	Freiburg	1926	43	46	50	44	41	22	22	44
Wallierhof	Solothurn	1921	44	41	42	42	42	24	18	42
Ebenrain	Baselland	1956	31	30	30	36	36	15	17	32
Charlottenfels	Schaffh.	1922	24	24	21	26	25	—	23	23
Custerhof	St. Gallen	1915	50	50	51	49	53	23	24	47
Roveredo	Graub.	1948-74	—	—	—	—	—	—	—	—
Frick (bis 1972 in Brugg)	Aargau	1921	16	13	25	21	24	24	—	24
Arenenberg	Thurgau	1921	48	47	53	50	55	27	28	55
Marcelin-sur-Morges	Vaud	1922	58	60	60	58	60	28	31	59
Châteauneuf	Valais	1924	64	62	63	68	70	—	66	66
Visp	Valais	1963	16	16	15	16	30	16	15	31
Courtemelon	Jura	1928	22	24	19	22	24	—	24	24
Total			848	854	871	891	987	529	464	993
Privatschulen — Ecoles privées										
Möschberg-Grosshöchst.	Bern	1932-67	—	—	—	—	—	—	—	—
Gurtellen	Uri	1946	17	17	18	—	18	—	17	17
Melchtal	Obw.	1958-69	—	—	—	—	—	—	—	—
Kloster Frauenthal	Zug	1953-69	—	—	—	—	—	—	—	—
Uttewil	Freiburg	1929	22	18	19	24	25	—	42	42
Ilanz	Graub.	1934	60	60	58	56	58	—	54	54
Schiers	Graub.	1950	72	67	24	36	36	—	26	26
Kloster Fahr	Aargau	1944	78	78	78	78	78	39	39	78
Total			249	240	197	194	215	39	178	217
Gesamttotal			1097	1094	1068	1085	1202	568	642	1210

Erhebungen des Schweiz. Bauernsekretariates

Enquêtes du Secrétariat des paysans suisses

### Landwirtschaftliche Fachschulen (Jahres- und Winterschulen) Ecoles d'agriculture (Ecoles annuelles et écoles d'hiver)

Schulen — Ecoles	Gründungs- jahr Fondée en	Zahl der Schüler in dem im Jahre . . . beendigten Jahres- bzw. Winterkurs Nombre des élèves du cours (annuel ou hivernal) terminé en...										
		1977	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984			
		I. Kurs		II. Kurs		Total						
<b>Jahresschulen — Ecoles annuelles</b>												
Strickhof-Zürich	Zürich	1853	41	47	42	40	44	42	29	16	11	27
Rütti-Zollikofen	Bern	1860	48	49	50	50	45	49	41	22	22	44
Grangeneuve	Freiburg	1922-53	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Cernier	Neuchâtel	1885	21	15	13	13	13	16	14	5	6	11
Total Jahresschulen — Ecoles annuelles			110	111	105	103	102	107	84	43	39	82
<b>Winterschulen — Ecoles d'hiver</b>												
Strickhof	Zürich	1897 <sup>1</sup>	44	50	51	68	87	78	65	23	24	47
Affoltern a. A.	Zürich	1912	24	20	20	30	29	24	46	24	17	41
Wetzikon	Zürich	1912	61	59	68	77	81	81	83	52	44	96
Wädenswil	Zürich	1916-64	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bülach	Zürich	1918	37	48	43	50	50	48	52	24	27	51
Wülflingen	Zürich	1905	75	97	113	100	89	95	93	48	47	95
Rütti-Zollikofen	Bern	1895	159	163	185	188	172	173	180	83	80	163
Seeland-Ins	Bern	1946	49	54	55	53	53	56	53	25	27	52
Schwand-Münsingen	Bern	1908	141	145	143	144	143	141	144	72	72	144
Langnau	Bern	1958	60	62	64	81	74	77	96	48	48	96
Waldhof-Langenthal	Bern	1905 <sup>1</sup>	76	89	95	95	123	120	128	56	72	128
Hondrich	Bern	1919 <sup>1</sup>	23	24	26	24	26	24	45	20	20	40
Tavannes	Bern	1978	—	16	16	28	23	25	23	16	13	29
Sursee	Luzern	1885	96	96	101	102	110	110	113	51	52	103
Willisau	Luzern	1920	103	97	100	102	100	102	103	52	51	103
Schüpfheim	Luzern	1977	30	30	28	26	48	48	42	24	18	42
Hohenrain	Luzern	1969	64	63	63	61	82	76	101	52	54	106
Seedorf	Uri	1938 <sup>1</sup>	32	30	33	33	32	32	32	29	—	29
Pfäffikon	Schwyz	1925	102	103	109	109	111	108	107	47	50	97
Giswil	Obwalden	1957 <sup>1</sup>	29	31	29	31	32	31	32	—	30	30
Glarus	Glarus	1918-72	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Cham	Zug	1917 <sup>1</sup>	45	52	50	46	50	50	50	24	26	50
Grangeneuve	Fribourg	1891 <sup>1</sup>	148	172	214	220	219	223	208	104	97	201
Wallierhof	Solothurn	1909 <sup>1</sup>	86	93	96	92	95	96	95	48	43	91
Ebenrain	Baselland	1919	63	53	58	54	60	58	61	28	30	58
Charlottenfels	Schaffhausen	1908	25	32	45	47	42	41	44	20	17	37
Custerhof	St. Gallen	1895	70	62	78	100	95	100	103	48	52	100
Flawil	St. Gallen	1932	127	124	133	131	139	142	146	71	75	146
Fil. Flums	St. Gallen	1943-71	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Plantahof	Graubünden	1896	104	102	114	130	140	141	150	68	77	145
Liebegg	Aargau	1887 <sup>1</sup>	83	85	87	90	88	89	99	44	52	96
Fil. Lenzburg	Aargau	1942-56	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Frick	Aargau	1956	53	56	54	54	52	53	51	26	27	53
Muri	Aargau	1956	54	54	51	53	48	76	70	24	46	70
Arenenberg	Thurgau	1904 <sup>1</sup>	118	118	111	105	136	141	135	80	101	181
Fil. Weinfeld	Thurgau	1979	—	—	24	30	30	30	56	—	—	—
Mezzana-Balerna	Tessin	1915	80	55	27	16	25	25	20	7	11	18
Marcelin-Morges	Vaud	1870 <sup>1</sup>	194	144	137	134	145	141	129	59	74	133
Grange-Verney	Vaud	1950	79	93	90	91	89	94	83	54	39	93
Châteauneuf	Valais	1923	137	171	139	100	92	74	71	44	35	79
Visp	Valais	1921	50	50	53	52	49	40	8	4	2	6
Cernier	Neuchâtel	1905	65	71	75	87	80	73	86	33	32	65
Châtelaine	Genève	1897-57	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Courtemelon-Delém.	Jura	1897 <sup>1</sup>	63	58	56	58	65	65	85	57	43	100
Total Winterschulen — Ecoles d'hiver			2849	2922	3034	3092	3204	3201	3288	1589	1625	3214

<sup>1</sup> Schulen, die ihren Sitz seit der Gründungszeit geändert haben

<sup>1</sup> Ecoles dont le siège a changé depuis la fondation

## Fähigkeitsprüfungen – Examens de capacité

Kantone – Cantons	1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984
Zürich	170	195	176	135	85	116	129	155	145	169	157	169	178
Bern	274	262	280	212	267	263	275	277	306	307	317	281	313
Luzern	187	103	98	100	87	119	125	117	134	109	141	122	153
Uri	–	–	13	–	6	–	21	–	–	–	33	–	33
Schwyz	64	53	29	26	26	37	67	46	72	40	38	37	48
Unterwalden	–	7	10	31	16	27	3	30	–	32	12	41	–
Glarus	–	–	–	–	–	7	–	–	–	–	–	–	–
Zug	17	28	23	20	16	22	24	27	20	20	23	20	23
Fribourg	129	134	66	53	75	54	82	75	108	96	114	97	102
Solothurn	39	42	37	39	35	34	40	41	43	44	43	45	45
Baselland	19	33	24	27	21	27	18	27	23	31	29	29	25
Schaffhausen	22	18	13	17	18	10	8	16	20	21	15	23	24
Appenzell	–	–	–	–	–	5	–	–	–	–	–	–	–
St. Gallen	48	90	79	68	71	83	88	91	99	105	98	102	115
Graubünden	6	55	25	37	29	32	53	43	53	45	45	58	77
Aargau	168	114	52	79	119	156	76	78	83	78	87	111	90
Thurgau	120	65	52	45	45	55	45	49	72	64	80	72	171
Tessin	–	–	–	–	–	–	–	–	–	11	14	8	8
Vaud	60	45	18	45	65	75	77	78	94	64	63	47	75
Valais	14	–	2	6	3	–	34	38	44	37	9	35	29
Neuchâtel	5	10	3	7	11	16	14	–	7	25	13	20	24
Genève	–	–	–	–	4	–	5	4	–	–	–	–	–
Jura	–	–	–	–	–	–	20	20	20	21	25	34	36
Schweiz/Suisse	1342	1254	1000	947	999	1138	1204	1212	1343	1319	1356	1351	1569

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

## Berufsprüfungen für Bäuerinnen – Examens professionnels pour paysannes

Regionen – Régions	1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984
Ostschweiz	16	25	16	25	30	31	46	27	31	38	21	19	52
Nordwestschweiz	17	15	11	15	–	23	15	46	21	37	16	27	24
Zentralschweiz	32	30	39	25	28	43	48	38	39	47	41	51	39
Deutsch-BE, -FR, -VS	57	47	20	78	47	63	53	52	61	49	60	56	74
Suisse romande	15	–	17	24	14	18	15	19	29	17	29	22	38
Schweiz/Suisse	137	117	103	167	119	178	177	182	181	188	167	175	227

Schweiz. Landfrauenverband

Union des paysannes suisses

## Landwirtschaftliche Ingenieurschulen HTL – Ecoles d'ingénieurs ETS de l'agriculture

Fachrichtungen	Erfolgreiche Prüfungsabsolventen – Diplômés							Sections
	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984	
Zollikofen								
Agrarwirtschaft	18	18	15	19	14	14	21	Economie rurale
Pflanzl. Produktion	14	16	16	13	11	15	21	Production végétale
Tierproduktion	13	9	16	12	17	13	12	Production animale
Milchwirtschaft	–	5	1	–	10	–	–	Economie laitière
Wädenswil								
Obstverwertung und Weinbereitung	–	11	–	7	–	10	–	Utilisation des fruits et vinification
Obst- und Rebbau	–	3	–	8	–	9	–	Arboriculture, viticulture
Gartenbau	–	6	–	10	–	11	–	Horticulture
Lullier								
Gartenbau	–	8	–	8	–	8	–	Horticulture
Changins								
Obstbau	–	5	–	7	–	4	–	Arboriculture
Weinbau	–	6	–	10	–	9	–	Viticulture
Total	45	87	48	94	52	93	54	Total

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

## Meisterprüfungen – Examens de maîtrise

Beruf	1977	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984	Profession
Landwirt	339	287	384	368	384	342	356	300	Agriculteur
Käser	67	60	63	75	59	51	57	70	Fromager
Molkerist	13	4	13	–	17	5	25	8	Laitier
Geflügelzüchter	–	–	–	–	–	8	–	–	Aviculteur
Gemüsebauer	–	–	–	18	–	6	–	4	Agriculteur-maraîcher
Gemüsegärtner	–	–	–	11	–	2	–	10	Maraîcher
Obstbauer	–	28	–	–	17	11	6	9	Arboriculteur
Winzer	–	–	27	32	–	10	20	–	Vigneron
Reitlehrer	–	–	–	65	11	–	–	11	Maître d'équitation

Bundesamt für Landwirtschaft

Office fédéral de l'agriculture

**Landwirtschaftliche Betriebsberatung in den Kantonen**  
(ohne hauswirtschaftliche Beratung und Beratung auf einzelnen Fachgebieten)  
**Vulgarisation agricole dans les cantons**  
(sans la vulgarisation ménagère et la vulgarisation dans des secteurs spéciaux)

Jahre (Ende Dezember) Kantone Années (fin décembre) Cantons	Beratungskräfte — Effectif du personnel						Beratungsgruppen Groupes de vulgarisation agricole
	hauptamtliche — à plein temps			nebenamtliche — à temps partiel			
	Akademiker und Berater mit ähnlicher Ausbildung avec formation universitaire ou formation semblable	Übrige Autres	Total	Akademiker und Berater mit ähnlicher Ausbildung avec formation universitaire ou formation semblable	Übrige Autres	Total	
1978	29	70	99	91	140	231	2008 <sup>1</sup>
1979	29	76	105	68	109	177	2052 <sup>1</sup>
1980	33	82	115	69	120	189	2038 <sup>1</sup>
1981	31	84	115	69	119	188	2125 <sup>1</sup>
1982	48	83	131	98	138	236	2039 <sup>1</sup>
1983	46	83	129	107	149	256	2036 <sup>1</sup>
1984	–	–	–	26	7	33	44
Zürich	–	–	–	1	19	20	397
Bern	23	5	28	–	8	8	90
Luzern	35	–	35	–	9	10	49
Uri	–	–	–	1	9	12	99
Schwyz	1	–	1	3	9	12	99
Obwalden	1	–	1	3	7	10	55
Nidwalden	2	–	2	–	1	1	15
Glarus	2	2	4	–	2	2	31
Zug	–	–	–	4	4	8	8
Freiburg	1	8	9	–	1	1	123
Solothurn	4	1	5	–	–	–	28
Basel-Landschaft	1	–	1	1	2	3	18
Schaffhausen	–	–	–	4	3	7	–
Appenzell A.-Rh.	2	–	2	1	6	7	43
Appenzell I.-Rh.	1	–	1	–	4	4	42
St. Gallen	4	2	6	3	13	16	165
Graubünden	5	10	15	1	7	8	365
Aargau	4	1	5	13	4	17	23
Thurgau	2	2	4	–	–	–	31
Tessin	2	3	5	–	2	2	53
Vaud	5	17	22	1	20	21	109
Valais	2	6	8	–	–	–	146
Neuchâtel	1	4	5	–	3	3	48
Genève	4	1	5	–	–	–	16
Jura	2	5	7	–	1	1	45
Schweiz/Suisse	104	67	171	62	132	194	2043 <sup>1</sup>

<sup>1</sup> Ohne die interkantonalen Buchhaltungsringe (1978: 137, 1979: 148, 1980: 151, 1981: 151, 1982: 120, 1983: 121, 1984: 125)

<sup>1</sup> Sans les groupes intercantonaux d'agriculteurs comptables (1978: 137, 1979: 148, 1980: 151, 1981: 151, 1982: 120, 1983: 121, 1984: 125)